

AGANO JIPYA

FAHIRISI (Bonyeza juu ya Sura utakayo. Jina la Kitabu ni sawa na Sura 1)

[Mathayo](#) [2](#) [3](#) [4](#) [5](#) [6](#) [7](#) [8](#) [9](#) [10](#) [11](#) [12](#) [13](#) [14](#) [15](#) [16](#) [17](#) [18](#) [19](#) [20](#) [21](#) [22](#) [23](#) [24](#) [25](#) [26](#) [27](#) [28](#)

[Marko](#) [2](#) [3](#) [4](#) [5](#) [6](#) [7](#) [8](#) [9](#) [10](#) [11](#) [12](#) [13](#) [14](#) [15](#) [16](#)

[Luka](#) [2](#) [3](#) [4](#) [5](#) [6](#) [7](#) [8](#) [9](#) [10](#) [11](#) [12](#) [13](#) [14](#) [15](#) [16](#) [17](#) [18](#) [19](#) [20](#) [21](#) [22](#) [23](#) [24](#)

[Yohana](#) [2](#) [3](#) [4](#) [5](#) [6](#) [7](#) [8](#) [9](#) [10](#) [11](#) [12](#) [13](#) [14](#) [15](#) [16](#) [17](#) [18](#) [19](#) [20](#) [21](#)

[Matendo](#) [2](#) [3](#) [4](#) [5](#) [6](#) [7](#) [8](#) [9](#) [10](#) [11](#) [12](#) [13](#) [14](#) [15](#) [16](#) [17](#) [18](#) [19](#) [20](#) [21](#) [22](#) [23](#) [24](#) [25](#) [26](#) [27](#) [28](#)

[Warumi](#) [2](#) [3](#) [4](#) [5](#) [6](#) [7](#) [8](#) [9](#) [10](#) [11](#) [12](#) [13](#) [14](#) [15](#) [16](#)

[1 Wakorintho](#) [2](#) [3](#) [4](#) [5](#) [6](#) [7](#) [8](#) [9](#) [10](#) [11](#) [12](#) [13](#) [14](#) [15](#) [16](#)

[2 Wakorintho](#) [2](#) [3](#) [4](#) [5](#) [6](#) [7](#) [8](#) [9](#) [10](#) [11](#) [12](#) [13](#)

[Wagalatia](#) [2](#) [3](#) [4](#) [5](#) [6](#)

[Waefeso](#) [2](#) [3](#) [4](#) [5](#) [6](#)

[Wafilipi](#) [2](#) [3](#) [4](#)

[Wakolosai](#) [2](#) [3](#) [4](#)

[1 Wathesalonike](#) [2](#) [3](#) [4](#) [5](#)

[2 Wathesalonike](#) [2](#) [3](#)

[1 Timotheo](#) [2](#) [3](#) [4](#) [5](#) [6](#)

[2 Timotheo](#) [2](#) [3](#) [4](#)

[Tito](#) [2](#) [3](#)

[Filemoni](#)

[Waebrania](#) [2](#) [3](#) [4](#) [5](#) [6](#) [7](#) [8](#) [9](#) [10](#) [11](#) [12](#) [13](#)

[Yakobo](#) [2](#) [3](#) [4](#) [5](#)

[1 Petro](#) [2](#) [3](#) [4](#) [5](#)

[2 Petro](#) [2](#) [3](#)

[1 Yohana](#) [2](#) [3](#) [4](#) [5](#)

[2 Yohana](#)

[3 Yohana](#)

[Yuda](#)

[Ufunuo](#) [2](#) [3](#) [4](#) [5](#) [6](#) [7](#) [8](#) [9](#) [10](#) [11](#) [12](#) [13](#) [14](#) [15](#) [16](#) [17](#) [18](#) [19](#) [20](#) [21](#) [22](#)

MATHAYO

Utangulizi

Mathayo alikuwa mtoza ushuru ambaye Bwana Yesu alimwita awe mwanafunzi wake mwanzoni kabisa wa huduma yake ya hadharani. Kwa hiyo mambo mengi anayoyaelezea aliyashuhudia kwa macho yake mwenyewe. Anaanza kwa kueleza kwa kirefu kuhusu kuzaliwa kwa Yesu na Bikira Maria, kubatizwa kwake na kujaribiwa kwake nyikani. Yesu alikuja akihubiri juu ya Ufalme wa Mungu ambao ni wa kila mtu anayetaka kupata uzima wa milele. Mtu anaingia katika Ufalme huu kwa kutubu dhambi na kumwamini Yesu. Mathayo ameyagawa mafundisho ya Yesu katika sehemu kubwa tano: Maadili, Kueneza Habari Njema, Mifano, Ushirika na kuja kwa Ufalme wa Mungu. Sehemu ya Mwisho ya Injili ya Mathayo inaeleza juu ya kufa na kufufuka kwa Yesu, na agizo alilotoa kwa wote wanaomwamini kueneza Habari Njema ulimwenguni kote.

Wazo Kuu

Shabaha kuu ya Mathayo katika kuandika Injili hii, ilikuwa ni kuonyesha kwamba Bwana Yesu anakamilisha ahadi aliyotoa Mungu katika Agano la Kale. Kwa sababu hii, Bwana Yesu anatambulishwa kuwa ni mwana wa Mfalme Daudi na pia mzao wa Abrahamu (1:1). Kadhalika Mathayo anatumia mifano mingi kutoka katika unabii uliotolewa na manabii wa Agano la Kale, kueleza maisha ya Bwana Yesu ambaye alikuja kuwa Mwokozi wa Wayahudi (1:21), wa watu Mataifa mengine (4:13-16) na hatimaye Mwokozi wa ulimwengu wote (28:19). Maadili yawapasayo watu wanaoingia katika Ufalme wa Mungu yanaelezwa katika Mahubiri ya Mlimani (Sura 5-7), ambapo wana wa Mungu wanaagizwa kukataa kufuata maadili ya dunia hii na kutafuta kwanza Ufalme wa Mungu na haki yake, ndipo hayo mengineyo watakapozidishiwa. (6:33).

Mgawanyo

- 1 Maisha na huduma ya Bwana Yesu (1:1-4:25)
- 2 Mahubiri ya Mlimani (5:1-7:29)
- 3 Mafundisho, Mifano na Mazungumzo (8:1-18:35)
- 4 Safari ya kwenda Yerusalemu na maonyo ya mwisho (19:1-23:39)
- 5 Unabii kuhusu mambo yajayo (24:1-25:46)
- 6 Kufa na kufufuka kwa Bwana Yesu (26:1-28:20).

Ukoo Wa Yesu Kristo

- 1** Habari za ukoo wa Yesu Kristo mwana wa Daudi, mwana wa Abrahamu:
- 2**Abrahamu akamzaa Isaki,
Isaki akamzaa Yakobo,
Yakobo akamzaa Yuda na ndugu zake.
- 3**Yuda akamzaa Peresi na Zera
ambao mama yao alikuwa Tamari.
Peresi akamzaa Esroni,
Esroni akamzaa Aramu,
- 4**Aramu akamzaa Aminadabu,
Aminadabu akamzaa Nashoni,
Nashoni akamzaa Salmoni,
- 5**Salmoni akamzaa Boazi
na mama yake Salmoni
alikuwa Rahabu.
Boazi akamzaa Obedi,
ambaye mama yake alikuwa Ruthi.
Obedi akamzaa Yese,
- 6**Yese akamzaa Daudi
ambaye alikuwa mfalme.
- Daudi akamzaa Solomoni ambaye
mama yake ni yule aliyekuwa mke
wa Uria.
- 7**Solomoni akamzaa Rehoboamu,
Rehoboamu akamzaa Abiya,
Abiya akamzaa Asa,
- 8**Asa akamzaa Yehoshafati,
Yehoshafati akamzaa Yoram
^a, Yoram akamzaa Uzia,
- 9**Uzia akamzaa Yothamu,
Yothamu akamzaa Ahazi,
Ahazi akamzaa Hezekia,
- 10**Hezekia akamzaa Manase,
Manase akamzaa Amoni,
Amoni akamzaa Yosia,
- 11**wakati wa uhamisho wa Babeli, Yosia
alimzaa Yekonia na ndugu zake.
- 12**Na baada ya uhamisho wa Babeli,
Yekonia alimzaa Shealtieli,
Shealtieli akamzaa Zerubabeli,
- 13**Zerubabeli akamzaa Abiudi,
Abiudi akamzaa Eliakimu,
Eliakimu akamzaa Azori,
- 14**Azori akamzaa Zadoki,
Zadoki akamzaa Akimu,
Akimu akamzaa Eliudi,
- 15**Eliudi akamzaa Eliezari,
Eliezari akamzaa Matani,
Matani akamzaa Yakobo,

^a8 Yoram ndiye Yehoram

- 16**Yakobo akamzaa Yosefu ambaye
alikuwa mumewe Maria,
mama yake Yesu, aitwaye Kristo ^b.

17Hivyo, kulikuwapo na jumla ya vizazi kumi na vinne tangu Abrahamu mpaka Daudi, vizazi kumi na vinne tangu Daudi hadi wakati wa uhamisho wa Babeli na vizazi kumi na vinne tangu wakati wa uhamisho wa Babeli hadi Kristo.

Kuzaliwa Kwa Yesu Kristo

18Basi Kuzaliwa kwake Yesu Kristo kulikuwa hivi: Maria mama yake alikuwa ameposwa na Yosefu, lakini kabla hawajakutana kimwili, Maria alionekana ana mimba kwa uweza wa Roho Mtakatifu. **19**Kwa kuwa Yosefu, mwanaume aliyekuwa amemposa alikuwa mtu mwadilifu, hakutaka kumwaibisha Maria hadharani, aliazimu kumwacha kwa siri.

20Lakini mara alipoazimu kufanya jambo hili, malaika wa Bwana akamtokea katika ndoto na kusema, "Yosefu mwana wa Daudi, usiogope kumchukua Maria awe mke wako, kwa maana mimba aliyo nayo ni kwa uweza wa Roho Mtakatifu. **21**Naye atamzaa mwana, nawe utamwita jina lake Yesu, kwa maana yeye ndiye atakayewaokoa watu wake kutoka katika dhambi zao."

22Haya yote yametukia ili kutimiza lile Bwana alilokuwa amenena kupitia nabii, akisema: **23**"Tazama, bikira atachukua mimba, naye atamzaa mwana, nao watamwita jina lake Imanueli," maana yake, "Mungu pamoja nasi."

24Yosefu alipoamka kutoka usingizini, akafanya kama vile alivyoagizwa na malaika wa Bwana, akamchukua Maria kuwa mke wake **25**Lakini hawakukutana kimwili mpaka Maria alipojifungua mwanawe kifungua mimba akamwita jina lake Yesu.

Wataalamu Wa Nyota Wafika Kumwona Mtoto Yesu

2 Baada ya Yesu kuzaliwa katika mji wa Bethlehemu huko Uyahudi, wakati wa utawala wa mfalme Herode, wataalamu wa mambo ya nyota kutoka Mashariki walifika Yerusalemu **2**wakiuliza, "Yuko wapi huyo aliyezaliwa mfalme wa Wayahudi? Kwa maana tumeona nyota yake ikitokea mashariki, nasi tumekuja kumwabudu."

^b16 Kristo maana yake Masiya, yaani, Mpakwa (aliyetiwa)Mafuta

³Mfalme Herode aliposikia jambo hili aliingiwa na hofu sana pamoja na watu wote wa Yerusalemu. ⁴Herode akawaita pamoja makuhani wakuu na waandishi wa watu, akawauliza ni mahali gani ambapo Kristo angezaliwa. ⁵Nao wakamwambia, "Katika Uyahudi, kwa maana hivyo ndivyo ilivyoandikwa na nabii:

⁶ "Nawe, Bethlehemu, katika nchi ya Yuda, wewe si mdogo miongoni mwa watawala wa Yuda, kwa maana kutoka kwako atakuja mtawala atakayekuwa mchungaji wa watu wangu Israeli.' "

⁷Ndipo Herode akawaita wale wataalamu wa nyota kwa siri na kutaka kujua kutoka kwao uhakika kamili wa wakati ile nyota ilipoonekana. ⁸Kisha akawatuma waende Bethlehemu akiwaambia, "Nendeni mkamtafute kwa bidii huyo mtoto. Nanyi mara mumwonapo, mnilettee habari ili na mimi niweze kwenda kumwabudu."

⁹Baada ya kumsikia mfalme, wale wataalamu wa nyota wakaenda zao, nayo ile nyota waliyoiona mashariki ikawatangulia, nao wakaifuata mpaka iliposimama mahali pale alipokuwa mtoto. ¹⁰Walipoiona ile nyota wakajawa na furaha kubwa mno. ¹¹Walipoingia ndani ya ile nyumba, wakamwona mtoto pamoja na Maria mama yake, wakamsujudu na kumwabudu yule mtoto Yesu. Ndipo wakafungua hazina zao, wakamtolea zawadi za dhahabu, uvumba na manemane. ¹²Nao wakiisha kuonywa katika ndoto wasirudi kwa Herode, wakarudi kwenda katika nchi yao kwa njia nyingine.

Yosefu, Maria Na Mtoto Yesu Wakimbilia Misri

¹³Walipokwisha kwenda zao, malaika wa Bwana akamtokea Yosefu katika ndoto akamwambia, "Ondoka, mchukue mtoto na mama yake mkimbilie Misri. Kaeni huko mpaka nitakapowaambia, kwa maana Herode anataka kumtafuta huyu mtoto ili amwue."

¹⁴Kisha Yosefu akaondoka, akamchukua mtoto na mama wakati wa usiku, nao wakaenda Misri ¹⁵ambako walikaa mpaka Herode alipokufa. Hili lilikuwa, ili litimie lile lililonenwa na Bwana kwa kinywa cha nabii kusema, "Kutoka Misri nilimwita mwanangu"

¹⁶Herode alipong'amua kwamba wale

wataalamu wa nyota wamemshinda kwa akili, alikasirika sana, naye akatoa amri ya kuwaua watoto wote wa kiume wenye umri wa miaka miwili kurudi chini katika mji wa Bethlehemu na sehemu zote za jirani, kufuatana na ule muda alioambiwa na wale wataalamu wa nyota. ¹⁷Ndipo lile lililonenwa na nabii Yermia lilipotimia.

¹⁸ "Sauti ilisikika huko Rama, kilio cha huzuni na maombolezo makuu, Raheli akilia kwa ajili ya wanawe, akikataa kufarijiwa, kwa sababu hawako tena."

Kurudi Kutoka Misri

¹⁹Baada ya Herode kufa, malaika wa Bwana akamtokea Yosefu katika ndoto huko Misri ²⁰na kusema, "Ondoka, mchukue mtoto na mama mwende, mrudi katika nchi ya Israeli kwa sababu wale waliokuwa wanatafuta uhai wa mtoto wamekufa.

²¹Basi Yosefu, akaondoka akamchukua mtoto na mama yake wakaenda mpaka nchi ya Israeli. ²²Lakini aliposikia kwamba Arkelao alikuwa anatawala huko Uyahudi mahali pa Herode baba yake, aliogopa kwenda huko. Naye akiisha kuonywa katika ndoto, akaenda zake sehemu za Galilaya, ²³akaenda, akaishi katika mji ulioitwa Nazareti, hivyo likawa limetimia lile lililonenwa na manabii, "Ataitwa Mnazarayo."

Yohana Mbatizaji Atayarisha Njia

³Siku hizo Yohana Mbatizaji alikuja akihubiri katika nyika ya Uyahudi, akisema, ²"Tubuni, kwa maana Ufalme wa Mbinguni u karibu." ³Huyu ndiye yule aliyenenwa habari zake na nabii Isaya aliposema,

"Sauti ya mtu yule aliaye huko nyikani, 'Tayarisheni njia kwa ajili ya Bwana, yanyosheni mapito yake.' "

⁴Basi Yohana alivaa vazi lililotengenezwa kwa singa za ngamia akiwa na mkanda wa ngozi kiunoni mwake, chakula chake kilikuwa nzige na asali ya mwitu. ⁵Watu walimwendea kutoka Yerusalemu, Uyahudi yote na nchi zote za kando kando ya mto Yordani. ⁶Nao wakaziungama dhambi zao, akawabatiza katika Mto Yordani.

⁷Lakini alipowaona Mafarisayo na

Masadukayo wengi wakija ili kubatizwa, aliwambia, "Ninyi watoto wa nyoka! Ni nani aliyewaonya kuikimbia ghadhabu inayokuja?"

⁸Basi zaeni matunda yastahiliyo toba. ⁹Wala msijidhanie mnaweza kujiambia, 'Sisi tunaye Abrahamu, baba yetu, kwa maana nawaambia kuwa Mungu anaweza kumuinulia Abrahamu watoto kutoka katika mawe haya. ¹⁰Hata sasa shoka limekwisha kuwekwa tayari kwenye mizizi ya mti. Kila mti usiozaa matunda mazuri, hukatwa na kutupwa motoni.

¹¹"Mimi nawabatiza kwa maji kwa ajili ya toba. Lakini nyuma yangu anakuja Yeye aliye na uwezo kuliko mimi, ambaye sistahili hata kuchukua viatu vyake. Yeye atawabatiza kwa ^a Roho Mtakatifu na kwa moto. ¹²Chombo chake cha kupuria kiko mkononi mwake, naye atasafisha sakafu yake ya kupuria, akiikusanya ngano yake ghalani na kuyachoma makapi kwa moto usiozimika."

Yesu Abatizwa

¹³Kisha Yesu akaja kutoka Galilaya mpaka mto Yordani ili Yohana ambatize. ¹⁴ Lakini Yohana akajitahidi kumzuia, akimwambia, "Mimi ninahitaji kubatizwa na Wewe, nawe waja kwangu nikubatize?"

¹⁵Lakini Yesu akamjibu, "Kubali hivi sasa, kwa maana ndivyo itupasavyo kwa njia hii kuitimiza haki yote." Hivyo Yohana akakubali.

¹⁶Naye Yesu alipokwisha kubatizwa, mara alipotoka ndani ya maji, ghafula mbingu zikamfungukia, akamwona Roho wa Mungu akishuka kama hua na kutulia juu yake. ¹⁷Nayo sauti kutoka mbinguni ikasema, "Huyu ni Mwanangu mpendwa, ambaye ninapendezwa sana naye."

Kujaribiwa Kwa Yesu

4 Kisha Yesu akaongozwa na Roho Mtakatifu kuingia nyikani ili akajaribiwe na Ibilisi.

²Baada ya kufunga siku arobaini mchana na usiku, hatimaye akaona njaa. ³Mjaribu akamjia na kumwambia, "Kama Wewe ndiye Mwana wa Mungu, amuru mawe haya yawe mikate."

⁴Lakini Yesu akajibu, "Imeandikwa, 'Mtu haishi kwa mkate tu, ila kwa kila neno litokalo katika kinywa cha Mungu.'"

⁵Ndipo ibilisi akamchukua Yesu mpaka mji mtakatifu wa Yerusalemu na kumweka juu ya mnara mrefu mwembamba wa hekalu,

^{a11} "Kwa" hapa ina maana "ndani ya, katika

⁶akamwambia, "Kama Wewe ndiye Mwana wa Mungu jitupe chini, kwa kuwa imeandikwa,

' "Atakuagizia malaika zake,
nao watakuchukua mikononi mwao
ili usije ukajikwaa mguu wako kwenye
jiwe.' "

⁷Yesu akamjibu, "Pia imeandikwa: 'Usimjaribu Bwana Mungu wako.' "

⁸Kwa mara nyingine, ibilisi akamchukua Yesu mpaka kwenye kilele cha mlima mrefu na kumwonyesha falme zote za dunia na fahari zake, ⁹kisha akamwambia, "Nitakupa hivi vyote kama ukinisujudia na kuniabudu."

¹⁰Yesu akamwambia, "Ondoka mbele yangu, Shetani! Kwa maana imeandikwa, 'Utamwabudu Bwana Mungu wako, nawe utamtumikia Yeye peke yake.' "

¹¹Ndipo ibilisi akamwacha, nao malaika wakaja na kumtumikia.

Yesu Aanza Kuhubiri

¹²Yesu aliposikia kwamba Yohana Mbatizaji alikuwa ametiwa gerezeni, alirudi Galilaya. ¹³Akaondoka Nazareti akaenda kuishi Kapernaumu ulioko karibu na bahari, katika mipaka ya nchi ya Zabuloni na ya Naftali, ¹⁴ili kutimiza unabii wa nabii Isaya, kama alivyosema:

¹⁵"Nchi ya Zabuloni na nchi ya Naftali,
kwenye njia ya kuelekea baharini,
ng'ambo ya Yordani,
Galilaya ya watu Mataifa,

¹⁶watu wale waliokaa gizani
wameona nuru kuu
nao wale waliokaa katika nchi ya uvuli
wa mauti,
nuru imewazukia."

¹⁷Tangu wakati huo, Yesu alianza kuhubiri akisema: "Tubuni, kwa maana Ufalme wa Mbinguni umekaribia."

Yesu Awaita Wanafunzi Wake wa Kwanza

¹⁸Wakati Yesu alipokuwa anatembea kando ya bahari ya Galilaya aliwaona ndugu wawili, Simoni aitwaye Petro na Andrea ndugu yake. Walikuwa wakizitupa nyavu zao baharini kwa maana wao walikuwa wavuvi. ¹⁹Yesu akawaambia, "Njooni, nifuatani, nami nitawafanya muwe wavuvi wa watu." ²⁰Mara

wakaziacha nyavu zao, wakamfuata.

²¹Alipoendelea mbele kutoka pale, akawaona ndugu wengine wawili, Yakobo mwana wa Zebedayo na Yohana nduguye, wakiwa wamekaa kwenye mashua pamoja na baba yao Zebedayo wakiziandaa nyavu zao. Yesu akawaita. ²²Nao mara wakaziacha nyavu zao, pamoja na baba yao, wakamfuata.

Yesu Ahubiri Na Kuponya Wagonjwa

²³Yesu akapita katika Galilaya yote, akifundisha katika masinagogi yao, akihubiri Habari Njema za Ufalme wa Mungu, akiponya kila ugonjwa na kila aina ya maradhi miongoni mwa watu. ²⁴Kwa hiyo sifa zake zikaenea sehemu zote za Shamu, nao watu wakamletea wote waliokuwa na magonjwa mbalimbali na maumivu, waliopagawa na pepo, wenye kifafa na waliopooza, naye akawaponya. ²⁵Makutano makubwa ya watu yakawa yanamjia kutoka Galilaya, Dekapoli, Yerusalemu, Uyahudi na kutoka ng'ambo ya Mto Yordani.

Sifa za Aliyebiriki

5 Basi Yesu alipoona makutano, alipanda mlimani akaketi chini, nao wanafunzi wake wakamjia. ²Ndipo akaanza kuwafundisha, akisema:

³ "Wana heri walio masikini wa roho, maana hao Ufalme wa Mbinguni ni wao.

⁴Wana heri wale wanaohuzunika, maana hao watafarijiwa.

⁵Wana heri walio wapole, maana hao watairithi nchi.

⁶Wana heri wenye njaa na kiu ya haki, maana hao watatosheleza.

⁷Wana heri wenye huruma, maana hao watapata rehema.

⁸Wana heri walio na moyo safi, maana hao watamwona Mungu.

⁹Wana heri walio wapatanishi, maana hao wataitwa wana wa Mungu.

¹⁰Wana heri wanaoteswa kwa sababu ya haki, maana hao Ufalme wa Mbinguni ni wao.

¹¹Mna heri ninyi watu watakapowashutumu na kuwatesa na kunena dhidi yenu mabaya ya aina zote kwa uongo kwa ajili yangu. ¹²Furahini na kushangilia kwa maana thawabu yenu ni kuu.

Chumvi na Nuru

¹³"Ninyi ni chumvi ya ulimwengu. Lakini chumvi ikipoteza ladha yake, yawezaje kurudishiwa ladha yake tena ? Haifai tena kwa kitu cho chote, ila kutupwa nje ikanyagwe na watu.

¹⁴"Ninyi ni nuru ya ulimwengu. Mji uliojengwa kilimani hauwezi kufichika. ¹⁵Wala watu hawawashi taa na kuifunika kwa bakuli. Badala yake, huiweka kwenye kinara chake, nayo hutoa mwanga kwa kila mtu aliyemo ndani ya ile nyumba. ¹⁶Vivyo hivyo, nuru yenu iangaze mbele ya watu, ili wapate kuona matendo yenu mema wamtukuze Baba yenu aliye mbinguni.

Kutimiza Sheria

¹⁷ "Msidhani kwamba nimekuja kuondoa Torati au Manabii, sikuja kuondoa bali kutimiza. ¹⁸Kwa maana, amin, nawaambia, mpaka mbingu na dunia zitakapopita, hakuna hata herufi moja ndogo wala nukta itakayopotea kwa namna yo yote kutoka kwenye Torati mpaka kila kitu kiwe kimetimia. ¹⁹Kwa hiyo, ye yote atakayevunja mojawapo ya amri ndogo kuliko zote ya amri hizi, naye akawafundisha wengine kufanya hivyo, ataitwa mdogo kabisa katika Ufalme wa Mbinguni, lakini ye yote azitendaye na kuzifundisha hizi amri ataitwa mkuu katika Ufalme ya Mbinguni. ²⁰Kwa maana nawaambia, haki yenu isipozidi haki ya waandishi wa sheria na Mafarisayo, kamwe hamtaingia katika Ufalme wa Mbinguni.

Kuhusu Hasira

²¹"Mmesikia walivyoambiwa watu wa zamani kwamba, 'Usiue, ye yote atakayeua atapasiwa hukumu.' ²²Lakini mimi nawaambia kwamba, ye yote atakayemkasirikia ndugu yake wa kiume au wa kike, atapasiwa hukumu. Tena, ye yote atakayemwambia ndugu yake wa kiume au wa kike, 'Raca' ^a, yaani kumdharau na kumdhihaki, atapasiwa kufanyiwa baraza. Lakini ye yote atakayesema 'We mpumbavu ulaaniwe!' Atapasiwa hukumu ya moto wa jehanam.

²³"Kwa hiyo, kama unatoa sadaka yako madhabahuni, ukakumbuka kuwa ndugu yako ana kitu dhidi yako, ²⁴iache sadaka yako hapo hapo, mbele ya madhabahu, uende kwanza

^{a22} 'Raca' ni neno la Kiaramu ambalo maana yake ni dharau na dhihaka ya hali ya juu.

ukapatane na ndugu yako wa kiume au wa kike, kisha urudi na ukatoe sadaka yako.

²⁵“Patana na mshtaki wako upesi wakati uwapo njiani pamoja naye kwenda mahakamani, ili mshtaki wako asije akakutia mikononi mwa hakimu, naye hakimu akakutia mikononi mwa walinzi, nawe ukatupwa gerezani. ²⁶Amin, nakuambia, hutatoka humo mpaka umelipa hadi senti ya mwisho”

Kuhusu Uzinzi

²⁷“Mmesikia kwamba ilinenwa, ‘Usizini’.

²⁸Lakini mimi nawaambia: kwamba ye yote amtazamaye mwanamke kwa kumtamani, amekwisha kuzini naye moyoni mwake. ²⁹Jicho lako la kuume likikufanya utende dhambi, ling'oe ulitupe mbali. Ni afadhali kwako kupoteza kiungo kimoja cha mwili wako kuliko mwili wako mzima utupwe jehanam. ³⁰Kama mkono wako wa kuume ukikufanya utende dhambi, ukate uutupe mbali. Ni afadhali kwako kupoteza kiungo kimoja cha mwili wako kuliko mwili wako mzima utupwe jehanam.

Kuhusu Talaka

³¹“Pia ilinenwa kwamba, ‘Mtu ye yote amwachaye mkewe na ampe hati ya talaka.’

³²Lakini mimi nawaambia, ye yote amwachaye mkewe isipokuwa kwa kosa la uasherati, amfanya mkewe kuwa mzinzi. Na ye yote amwoaye yule mwanamke aliyeachwa azini.”

Kuhusu Kuapa

³³“Tena mmesikia walivyoambiwa watu wa zamani kwamba, ‘Usiape kwa uongo, bali timizeni, nadhiri zile ulizofanya kwa Bwana’

³⁴Lakini mimi nawaambia, “Msiape kabisa, ama kwa mbingu, kwa kuwa ni kiti cha enzi cha Mungu, ³⁵au kwa nchi, kwa kuwa ndipo mahali pake pa kuwekea miguu, au kwa Yerusalemu, kwa kuwa ndio mji wa Mfalme Mkuu. ³⁶Nanyi msiape kwa vichwa vyenu kwa kuwa hamwezi kuufanya hata unywele mmoja kuwa mweupe au mweusi. ³⁷‘Ndiyo,’ yenu iwe ‘Ndiyo’ na ‘Hapana’, yenu iwe ‘Hapana.’ Lo lote zaidi ya hili latoka kwa yule mwovu.”

Kuhusu Kulipiza Kisasi

³⁸“Mmesikia kwamba ilinenwa, ‘Jicho kwa jicho na jino kwa jino.’ ³⁹Lakini mimi nawaambia, msishindane na mtu mwovu. Lakini kama mtu akikupiga kwenye shavu la kuume, mgeuzie na la pili pia, ⁴⁰Kama mtu akitaka kukushtaki na

kuchukua shati lako, mwachie achukue na koti pia. ⁴¹Kama mtu akikulazimisha kwenda kilometa moja, nenda naye kilometa mbili. ⁴²Mpe yeye akuombaye, wala usimgeuzie kisogo yeye atakaye kukukopa.”

Upendo Kwa Adui

⁴³“Mmesikia kwamba ilinenwa, ‘Mpende jirani yako na umchukie adui yako.’ ⁴⁴Lakini mimi ninawaambia : Wapendeni adui zenu na waombeeni wanaowatesa ninyi, ⁴⁵ili mpate kuwa watoto wa Baba yenu aliye mbinguni. Kwa maana Yeye huwaangazia jua lake watu waovu na watu wema, naye huwanyeshea mvua wenye haki na wasio haki. ⁴⁶Kama mkiwapenda wale wanaowapenda tu, mtapata thawabu gani? Je, hata watoza ushuru hawafanyi hivyo? ⁴⁷Nanyi kama mkiwasalimu ndugu zenu tu, je, mnaifanya nini zaidi ya wengine? Je, hata watu wasiomjua Mungu, hawafanyi hivyo? ⁴⁸Kwa hiyo iweni wakamilifu kama Baba yenu wa mbinguni alivyo mkamilifu.”

Kuwapa Wahitaji

6 “Angalieni msitende wema wenu mbele ya watu ili wawaone. Kwa maana mkifanya hivyo, hamna thawabu kutoka kwa Baba yenu aliye mbinguni.

²“Hivyo mnapowapa wahitaji, msipige panda mbele yenu kama wafanyavyo wanafiki katika masinagogi na mitaani, ili wasifiwe na watu. Amin, amin nawaambia wao wamekwisha kupokea thawabu yao. ³Lakini ninyi mtoapo sadaka, fanyeni kwa siri, hata mkono wako wa kushoto usijue mkono wako wa kuume unachofanya, ⁴ili sadaka yako iwe ni siri. Ndipo Baba yako wa mbinguni, Yeye aonaye sirini atakupa thawabu kwa wazi.

Kuhusu Maombi

⁵“Nanyi msalipo, msiwe kama wanafiki, maana wao hupenda kusali wakiwa wamesimama katika masinagogi na kando ya barabara ili waonekane na watu. Amin, amin nawaambieni, wao wamekwisha kupata thawabu yao. ⁶Lakini wewe unaposali, ingia chumbani mwako, funga mlango na umwombe Baba yako aliye sirini. Naye Baba yako aonaye sirini atakupa thawabu yako. ⁷“Nanyi mnaposali msiseme maneno kama wafanyavyo watu wasiomjua Mungu. Kwa maana wao hudhani kwamba watasikiwa kwa sababu ya wingi wa maneno yao. ⁸Msiwe kama wao, kwa sababu

Baba yenu anajua kile mnachohitaji kabla hamjamwomba.”

⁹“Hivi basi, ndivyo iwapasavyo kuomba :

“Baba yetu uliye mbinguni,
Jina lako litukuzwe.

¹⁰Ufalme wako uje.

Mapenzi yako yafanyike hapa
duniani kama huko mbinguni.

¹¹Utupatie leo riziki zetu za kila siku.

¹²Utusamehe deni zetu,
kama sisi nasi tulivyokwisha
kuwasamehe wadeni wetu.

¹³ Usitutie majaribuni,
bali utuokoe kutoka kwa yule mwovu,
kwa kuwa Ufalme ni Wako na nguvu
na utukufu hata milele. Amen.”

¹⁴Kwa kuwa kama mkiwasamehe watu wengine wanapowakosea, Baba yenu wa mbinguni atawasamehe pia na ninyi. ¹⁵Lakini msipowasamehe watu wengine makosa yao, wala Baba yenu hatawasamehe ninyi makosa yenu.

Kuhusu Kufunga

¹⁶“Mnapofunga, msiwe wenye huzuni kama wafanyavyo wanafiki. Maana wao hukunja nyuso zao ili kuwaonyesha wengine kwamba wamefunga. Amin, amin nawaambia wao wamekwisha kupata thawabu yao kamilifu.

¹⁷Lakini mnapofunga, jipakeni mafuta kichwani na kunawa nyuso zenu ¹⁸ili kufunga kwenu kusionekane na watu wengine ila Baba yenu aliye sirini, naye Baba yenu aonaye sirini atawapa thawabu yenu kwa wazi.”

Akiba Ya Mbinguni

¹⁹“Msijiwekee hazina duniani, mahali ambapo nondo na kutu huharibu, nao wevi huvunja na kuiba. ²⁰Lakini jiwekeeni hazina mbinguni, mahali ambapo nondo na kutu haviharibu, wala wevi hawavunji na kuiba.

²¹Kwa sababu mahali akiba yako ilipo, hapo ndipo pia moyo wako utakapokuwa.”

Jicho Ni Taa Ya Mwili

²²“Jicho ni taa ya mwili. Kama jicho lako ni nyofu, mwili wako wote utakuwa na nuru.

²³Lakini kama jicho lako ni ovu, mwili wako wote utajawa na giza. Kwa hiyo basi, kama nuru iliyo ndani yako ikiwa giza, hilo ni giza kuu

namna gani ! ”

Mungu Na Mali

²⁴“Hakuna mtu ye yote awezaye kuwatumikia mabwana wawili, kwa kuwa ama atamchukia huyu na kumpenda yule mwingine, au atashikamana sana na huyu na kumdharau huyu mwingine. Ninyi hamwezi kumtumikia Mungu na mali ^a.”

Msiwe Na Wasiwasi

²⁵“Kwa hiyo nawaambia, msiwe na wasiwasi kuhusu maisha yenu: mtakula nini au mtakunywa nini, au kuhusu miili yenu, mtavaa nini. Je, maisha si zaidi ya chakula na mwili zaidi ya mavazi? ²⁶Waangalieni ndege wa angani, wao hawapandi wala hawavuni au kuweka ghalani, lakini Baba yenu wa mbinguni huwalisha hao. Je, ninyi si wa thamani zaidi kuliko hao ndege? ²⁷Ni nani miongoni mwenu ambaye kwa kujitaabisha kwake aweza kujiongezea hata saa moja zaidi katika maisha yake au kuongeza dhira moja ^b kwenye kimo chake ?

²⁸“Nanyi kwa nini kujitaabisha kwa ajili ya mavazi? Fikirini maua ya shambani yameavyo. Hayafanyi kazi wala hayafumi. ²⁹ Lakini nawaambia, hata mfalme Solomoni katika fahari yake yote hakuvikwa kama mojawapo ya hayo maua. ³⁰ Lakini ikiwa Mungu anayavika hivi majani ya shambani, ambayo leo yapo na kesho yanatupwa motoni, je, hatawavika ninyi vizuri zaidi, enyi wa imani haba? ³¹Kwa hiyo msiwe na wasiwasi, mkisema, ‘Tutakula nini?’ Au ‘Tutakunywa nini?’ Au ‘Tutavaa nini?’ ³²Kwa maana watu wasiomjua Mungu ndio wanaoshindania hayo, lakini Baba yenu wa mbinguni anafahamu kwamba mnahitaji hayo yote. ³³Lakini utafuteni kwanza Ufalme wa Mungu na haki yake na haya yote mtaongezewa. ³⁴Kwa hiyo msiwe na wasi wasi kuhusu kesho, kwa sababu kesho itajitaabikia yenyewe. Yatosha kwa siku masumbufu yake.”

Kuwahukumu Wengine

7 “Usihukumu ili usije ukahukumiwa. ²Kwa maana kwa jinsi ile unavyowahukumu wengine, ndivyo utakavyohukumiwa na kwa kipimo kile utakachotoa ndicho utakachopokea.

^{a24} Mali hapa ina maana ya ‘Mammon,’ ambalo ni neno la Kiaramu au kwa Kiyunani “Mamona” maana yake mali, utajiri

^{b27} Dhira moja ni sawa na sentimita 45

³“Kwa nini unatazama kibanzi kidogo kilichomo kwenye jicho la ndugu yako na wala huoni boriti iliyoko kwenye jicho lako? ⁴Au unawezaje kumwambia ndugu yako, ‘Acha nitoe kibanzi kwenye jicho lako wakati kuna boriti kwenye jicho lako mwenyewe?’ ⁵Ewe mnafiki, toa kwanza boriti kwenye jicho lako mwenyewe, nawe ndipo utakapona wazi ili kuondoa kibanzi kilichoko kwenye jicho la ndugu yako.

⁶“Msiwape mbwa vitu vilivyo vitakatifu, wala msitupie nguruwe lulu zenu. Kama mkifanya hivyo, watazikanyaga kanyaga na kisha watawageukia na kuwararua vipande vipande.”

Omba, Tafuta, Bisha

⁷“Ombeni nanyi mtapewa, tafuteni nanyi mtapata, bisheni nanyi mtafunguliwa mlango.

⁸Kwa maana kila aombaye hupewa, naye atafutaye huona, naye abishaye hufunguliwa mlango.

⁹“Au ni nani miongoni mwenu ambaye mwanawe akimwomba mkate atampa jiwe?

¹⁰Au mwanawe akimwomba samaki atampa nyoka? ¹¹Ikiwa ninyi basi mlio waovu mnajua jinsi ya kuwapa watoto wenu vitu vizuri, si zaidi sana Baba yenu aliye mbinguni atawapa vitu vizuri wale wamwombao? ¹²Kwa hiyo cho chote ambacho mnetaka mtendewe na watu, ninyi nanyi watendeeni vivyo hivyo. Kwa kuwa hii ndiyo Torati na Manabii.”

Njia Nyembamba Na Njia Pana

¹³“Ingieni kwa kupitia mlango mwembamba, kwa maana lango ni pana na njia ni pana ielekeayo upotevuni, nao ni wengi waingiao kwa kupitia lango hilo. ¹⁴Lakini mlango ni mwembamba na njia ni finyo ielekayo kwenye uzima, nao ni wachache tu waionao.”

Mti na Tunda lake

¹⁵“Jihadharini na manabii wa uongo, wanaowajia wakiwa wamevaa mavazi ya kondoo, lakini ndani wao ni mbwa mwitu wakali. ¹⁶Mtawatambua kwa matunda yao. Je, watu huchuma zabibu kwenye miiba au tini kwenye michongoma? ¹⁷Vivyo hivyo, mti mwema huzaa matunda mazuri na mti mbaya huzaa matunda mabaya. ¹⁸Mti mwema hauwezi kuzaa matunda mabaya wala mti mbaya hauwezi kuzaa matunda mazuri. ¹⁹Kila mti usiozaa matunda mazuri hukatwa na kutupwa motoni. ²⁰Hivyo, kwa matunda yao, mtawatambua.”

Mwanafunzi Wa Kweli

²¹“Si kila mtu aniambiaye, ‘Bwana, Bwana,’ atakayeingia katika Ufalme wa Mbinguni bali ni yeye afanyaye mapenzi ya Baba yangu aliye mbinguni. ²²Wengi wataniambia siku ile, ‘Bwana, Bwana, hatukutoa unabii kwa jina lako na kwa jina lako kutoa pepo na kufanya miujiza mingi? ²³Ndipo nitakapowaambia wazi, ‘Sikuwajua kamwe. Ondokeni kwangu, ninyi watenda maovu!’

Msikiaji Na Mtendaji

²⁴“Kwa hiyo kila mtu ayasikiaye haya maneno yangu na kuyatenda, ni kama mtu mwenye busara aliyejenga nyumba yake kwenye mwamba. ²⁵Mvua ikanyesha, mafuriko yakaja na upepo ukavuma ukaipiga hiyo nyumba, lakini haikuanguka kwa sababu msingi wake ulikuwa kwenye mwamba. ²⁶Naye kila anayesikia haya maneno yangu wala asiyatende, ni kama mtu mjinga aliyejenga nyumba yake kwenye mchanga. ²⁷Mvua ikanyesha, mafuriko yakaja, nao upepo ukavuma ukaipiga hiyo nyumba, nayo ikaanguka kwa kishindo kikubwa.”

²⁸Yesu alipomaliza kusema maneno haya, makutano ya watu wakashangazwa sana na mafundisho yake, ²⁹kwa sababu alifundisha kama yeye aliye na mamlaka, wala si kama walimu wao wa sheria.

Yesu Amtakasa Mwenye Ukoma

8 Yesu aliposhuka kutoka mlimani, makutano makubwa ya watu yakamfuata.

²Mtu mmoja mwenye ukoma akaja na kupiga magoti mbele yake akasema, “Bwana, kama ukitaka, unaweza kunitakasa.”

³Yesu akanyoosha mkono wake akamgusa, akamwambia, “Nataka, takasika!” Mara yule mtu akatakasika ukoma wake. ⁴Kisha Yesu akamwambia, “Hakikisha humwambii mtu ye yote. Lakini nenda, ukajionyeshe kwa kuhani na utoe sadaka aliyoamuru Mose, iwe ushuhuda kwao kwamba umepona.”

Yesu Amponya Mtumishi Wa Jemadari

⁵Yesu alipoingia Kapernaumu, jemadari mmoja alimjia, kumwomba msaada, ⁶akisema, “Bwana, mtumishi wangu amelala nyumbani amepooza, tena ana maumivu makali ya kutisha.”

⁷Yesu akamwambia, "Nitakuja na kumponya."

⁸ Lakini yule jemadari akamwambia, "Bwana, mimi sistahili Wewe uingie chini ya dari yangu. lakini sema neno tu, naye mtumishi wangu atapona. ⁹Kwa kuwa mimi nami niko chini ya mamlaka, nikiwa na askari chini yangu. Nikimwambia huyu 'Nenda,' naye huenda, na mwingine nikimwambia, 'Njoo,' huja. Nami nikimwambia mtumishi wangu, 'Fanya hivi,' hufanya."

¹⁰Yesu aliposikia maneno haya, akashangaa, akawaambia wale waliomfuata, "Amin, amin nawaambia, hata katika Israeli sijaona imani kubwa namna hii. ¹¹Ninawaambia kwamba wengi watatoka mashariki na magharibi nao wataketi karamuni pamoja na Abrahamu, Isaki na Yakobo katika Ufalme wa Mbinguni. ¹²Lakini warithi wa ufalme watatupwa katika giza la nje, ambako kutakuwa na kulia na kusaga meno."

¹³Kisha Yesu akamwambia yule jemadari, "Nenda na iwe kwako sawasawa na imani yako." Naye yule mtumishi akapona saa ile ile.

Yesu Aponya Wengi

¹⁴Yesu alipoingia nyumbani kwa Petro, alimkuta mama mkwe wake Petro amelala kitandani akiwa ana homa. ¹⁵Akamgusa mkono wake na homa ikamtoka, naye akainuka na kuanza kumhudumia. ¹⁶Jioni ile, wakamletea watu wengi waliopagawa na pepo, naye akawatoa wale pepo kwa neno lake, na kuponya wagonjwa wote. ¹⁷Haya yalifanyika ili litimie lile lililonenwa kwa kinywa cha nabii Isaya kwamba:

"Mwenyewe alitwaa udhaifu wetu
na alichukua magonjwa yetu."

Gharama ya Kumfuata Yesu

¹⁸Yesu alipoona makutano mengi wamemzunguka, aliwaamuru wanafunzi wake wavuke mpaka ng'ambo. ¹⁹ Kisha mwalimu mmoja wa sheria akamjia Yesu na kumwambia, "Mwalimu, mimi nitakufuata po pote uendako."

²⁰Naye Yesu akamwambia, "Mbweha wana mashimo, nao ndege wa angani wana viota vyao, lakini Mwana wa Adamu hana mahali pa kulaza kichwa chake."

²¹Mwanafunzi mwingine akamwambia, "Bwana, niruhusu kwanza nikamzike baba yangu."

²²Lakini Yesu akamwambia, "Nifuate, nawe waache wafu wazike wafu wao."

Yesu Atuliza Dhoruba

²³Naye alipoingia kwenye chombo, wanafunzi wake wakamfuata. ²⁴Ghafula kukainuka dhoruba kali baharini hata chombo kikaanza kufunikwa na mawimbi, lakini Yesu alikuwa amelala usingizi. ²⁵Wanafunzi wake wakamwendea na kumwamsha, wakisema, "Bwana, tuokoe! Tunazama!"

²⁶Naye Yesu akawaambia, 'Kwa nini mnaogopa, enyi wa imani haba?' Kisha akaondoka na kukemea dhoruba na mawimbi, nako kukawa shwari kuu.

²⁷Wale watu wakashangaa, wakisema, "Ni mtu wa namna gani huyu? Hata upepo na mawimbi vinamtii!"

Wawili Wenye Pepo Waponywa

²⁸Walipofika ng'ambo katika nchi ya Wagerasi, watu wawili waliopagawa na pepo wakitoka makaburini walikutana naye. Watu hawa walikuwa wakali mno kiasi kwamba hakuna mtu aliyeweza kupita njia ile. ²⁹Wakapiga kelele, "Una nini nasi, Mwana wa Mungu? Umekuja hapa kututesa kabla ya wakati ulioamuriwa?"

³⁰Mbali kidogo kutoka pale walipokuwa, kulikuwa na kundi kubwa la nguruwe wakilisha. ³¹Wale pepo wakamsihi Yesu, "Ukitutoa humu, turuhusu tuende kwenye lile kundi la nguruwe."

³²Akawaambia, "Nendeni!" Hivyo wakatoka na kuwaingia wale nguruwe, nalo kundi lote likatelemka mbio gengeni, likaingia bahari na kufa ndani ya maji. ³³Wale waliokuwa wakiwachunga hao nguruwe wakakimbia wakaingia mjini, wakaeleza yote kuhusu yale yaliyowatokea wale waliokuwa wamepagawa na pepo. ³⁴ Kisha watu wote wa mji huo wakatoka kwenda kukutana na Yesu. Nao walipomwona wakamsihi aondoke kwenye nchi yao.

Yesu Amponya Mtu Aliyepooza

9 Yesu akaingia kwenye chombo, akavuka na kufika katika mji wa kwao. ²Wakati huo huo wakamletea mtu aliyepooza, akiwa amelazwa kwenye kitanda. Yesu alipoona imani yao, alimwambia yule mtu aliyepooza, "Mwanangu, jipe moyo mkuu, dhambi zako zimesamehewa."

³Kwa ajili ya jambo hili, baadhi ya walimu

wa sheria wakasema mioyoni mwao, “Huyu mtu anakufuru!”

⁴Lakini Yesu akiyafahamu mawazo yao, akawaambia, “Kwa nini mnawaza maovu mioyoni mwenu?” ⁵Kwa kuwa ni lipi lililo rahisi: kusema, ‘Dhambi zako zimesamehewa,’ au kusema, ‘Simama, utembe?’ ⁶Lakini, ili mpate kujua kwamba Mwana wa Adamu anayo mamlaka duniani kusamehe dhambi,” Ndipo akamwambia yule aliyepooza, “Simama, chukua kitanda chako na uende nyumbani kwako.” ⁷Yule mtu akasimama, akaenda nyumbani kwake. ⁸Makutano walipoyaona haya, wakajawa na hofu ya Mungu, wakamtukuza Mungu ambaye alikuwa ametoa mamlaka kama hii kwa wanadamu.

Kuitwa Kwa Mathayo

⁹Yesu alipokuwa akienda kutoka huko, alimwona mtu mmoja jina lake Mathayo akiwa ameketi forodhani mahali pa kutozea ushuru. Yesu akamwambia, “Nifuate.” Mathayo akaondoka, akamfuata.

¹⁰ Wakati Yesu alipokuwa ameketi chakulani ndani ya nyumba, watoza ushuru wengi na wenye dhambi wakaja kula pamoja naye na wanafunzi wake. ¹¹Mafarisayo walipoona mambo haya, wakawauliza wanafunzi Wake, “Kwa nini Mwalimu wenu anakula na watoza ushuru na ‘wenye dhambi?’”

¹²Lakini Yesu aliposikia hayo, akawaambia, “Watu wenye afya hawahitaji tabibu, lakini wale walio wagonjwa ndio wanaohitaji tabibu. ¹³Nendeni mkajifunze maana ya maneno haya, ‘Nataka rehema, wala si dhabihu.’ Kwa maana sikuja kuwaita wenye haki, bali wenye dhambi.”

Yesu Aulizwa Kuhusu Kufunga

¹⁴Wanafunzi wa Yohana Mbatizaji wakaja na kumwuliza Yesu, “Imekuwaje kwamba sisi na Mafarisayo tunafunga, lakini wanafunzi wako hawafungi?”

¹⁵Yesu akawajibu, “Je, wageni wa bwana – arusi waweza kuomboleza wakati angali pamoja nao? Wakati utafika ambapo bwana arusi ataondolewa kwao, hapo ndipo watakapofunga.

¹⁶“Hakuna mtu anayeshonea kiraka kipya kwenye nguo kuukuu, kwa maana kile kiraka kitachanika kutoka kwenye hiyo nguo na kuchanika kwake kutakuwa kubaya zaidi ya hapo mwanzo. ¹⁷Wala watu hawaweki divai mpya kwenye viriba vikuukuu. Kama wakifanya hivyo, viriba vitapasuka na divai itamwagika.

Navyo viriba vitaharibika, lakini divai mpya huwekwa kwenye viriba vipya na hivyo divai na viriba huwa salama.”

Msichana Afufuliwa Na Mwanamke Aponywa

¹⁸ Wakati Yesu akiwa anawaambia mambo haya, mara akaingia kiongozi wa sinagogi akapiga magoti mbele yake, akimwambia, “Binti yangu amekufa sasa hivi, lakini uje uweke mkono wako juu yake naye atakuwa hai.”

¹⁹Yesu akaondoka akafuatana naye, wanafunzi wake pia wakaandamana naye.

²⁰Wakati huo huo mwanamke mmoja ambaye alikuwa na ugonjwa wa kutokwa damu kwa muda wa miaka kumi na miwili, akaja nyuma ya Yesu akagusa upindo wa vazi lake, ²¹kwa maana alisema moyoni mwake, “Kama nikigusa tu vazi lake, nitaponywa.”

²²Yesu akageuka, naye alipomwona akamwambia, “Binti, jipe moyo mkuu, imani yako imekuponya.” Naye yule mwanamke akapona kuanzia saa ile ile.

Yesu Amfufua Binti Wa Kiongozi Wa Sinagogi.

²³Yesu alipofika nyumbani kwa yule kiongozi wa sinagogi na kuwaona waombolezaji wakipiga filimbi za maombolezo na watu wengi wakipiga kelele, ²⁴akawaambia, “Ondokeni! Kwa maana binti huyu hakufa, bali amelala.” Wakamcheka kwa dhihaka. ²⁵Lakini watu walipokwisha kutolewa nje, akaingia mle ndani na kumshika yule binti mkono, naye akaamka. ²⁶Habari hizi zikaenea katika maeneo yale yote.

Yesu Awaponya Vipofu

²⁷Yesu alipokuwa akiondoka mahali pale, vipofu wawili wakamfuata, wakipiga kelele kwa nguvu na kusema, “Mwana wa Daudi, tuhurumie!”

²⁸Alipoingia mle nyumbani wale vipofu wakamjia. Akawauliza, “Mnaamini kwamba ninaweza kufanya jambo hili?”

Wakamjibu, “Ndio Bwana.”

²⁹Ndipo Yesu akagusa macho yao na kusema, “Iwe kwenu sawasawa na mnavyoamini.” ³⁰Macho yao yakafunguka. Yesu akawaonya vikali, akisema, “Angalieni mtu ye yote asijue kuhusu jambo hili.” ³¹Lakini wao wakaenda na kueneza habari zake katika eneo lile lote.

Yesu Amponya Mtu Bubu

³²Walipokuwa wanatoka, mtu mmoja aliyekuwa amepagawa na pepo na ambaye hakuweza kuongea aliletwa kwa Yesu. ³³Yule pepo alipotolewa, yule mtu aliyekuwa bubu akaongea. Ule umati wa watu ukastaajabu na kusema, "Jambo kama hili kamwe halijapata kuonekana katika Israeli."

³⁴Lakini Mafarisayo wakasema, "Huyo anatoa pepo kwa uwezo wa mkuu wa pepo."

Watenda Kazi Ni Wachache

³⁵Yesu akazunguka katika miji yote na vijiji vyote, akifundisha katika masinagogi yao, akihubiri Habari Njema za Ufalme na kuponya kila ugonjwa na kila aina ya maradhi miongoni mwa watu. ³⁶Alipoona makutano aliwahirumia kwa sababu walikuwa wanasumbuka na bila msaada, kama kondoo wasio na mchungaji. ³⁷Ndipo akawaambia wanafunzi wake, "Mavuno ni mengi lakini watenda kazi ni wachache, ³⁸Kwa hiyo mwombeni Bwana wa mavuno, ili apeleke watenda kazi katika shamba lake la mavuno."

Yesu Awatuma Wale Kumi Na Wawili

10 Ndipo Yesu akawaita wanafunzi wake kumi na wawili, akawapa mamlaka juu ya pepo wachafu kuwatoa na kuponya kila ugonjwa na maradhi ya kila aina.

²Haya ndiyo majina ya hao wanafunzi kumi na wawili: ³wa kwanza, Simon, aitwaye Petro na Andrea nduguye, Yakobo mwana wa Zebedayo na Yohana nduguye, Filipo na Bartholomayo, Tomaso na Mathayo mtoza ushuru, Yakobo mwana wa Alfayo na Thadayo, ⁴ Simoni Mkananayo na Yuda Iskariote aliyemsaliti Yesu.

Kutumwa Kwa Wale Kumi Na Wawili

⁵Hawa kumi na wawili, Yesu aliwatuma akawaagiza, "Msiende miongoni mwa watu Mataifa wala msiingie mji wote wa Wasamaria. ⁶Lakini afadhali mshike njia kuwaendea kondoo wa nyumba ya Israeli waliopotea. ⁷Wakati mnapokwenda, hubirini mkisema, 'Ufalme wa Mbinguni umekaribia.' ⁸Ponyeni wagonjwa, fufueni wafu, takaseni wenye ukoma, toeni pepo wachafu. Mmepata bure, toeni bure. ⁹Msichukue dhahabu, wala fedha, wala shaba kwenye vifuko vyenu. ¹⁰Msichukue mkoba wa safari, wala kanzu mbili, wala jozi ya pili ya viatu, wala fimbo, kwa maana mtenda kazi anastahili posho yake.

¹¹"Mji wote au kijiji cho chote

mtakachuingia, tafuteni humo mtu anayestahili, nanyi kaeni kwake mpaka mtakapoondoka. ¹²Mkiingia kwenye nyumba, itakieni amani. ¹³Kama nyumba hiyo inastahili, amani yenu na iwe juu yake, la sivyo, amani yenu na iwarudie ninyi. ¹⁴Kama mtu ye yote hatawakaribisha ninyi, wala kusikiliza maneno yenu, kungu'uteni mavumbi kutoka kwenye miguu yenu mtakapokuwa mnatoka kwenye nyumba hiyo au mji huo. ¹⁵Amin, amin nawaambia, itavumilika zaidi miji ya Sodom na Gomora katika hukumu kuliko mji huo.

Mateso Yanayokuja

¹⁶"Tazama, ninawatuma kama kondoo katikati ya mbwa mwitu. Kwa hiyo mwe werevu kama nyoka na wapole kama hua.

¹⁷"Jihadharini na wanadamu, kwa maana watawapeleka katika mabaraza yao na kuwapiga kwenye masinagogi yao, ¹⁸nanyi mtaburutwa mbele ya watawala na wafalme kwa ajili Yangu, ili kuwa ushuhuda kwao na mbele ya watu Mataifa. ¹⁹Lakini watakapowapeleka humo, msisumbuke kufikirifikiri mtakalosema, kwa maana mtapewa la kusema wakati huo. ²⁰Kwa sababu si ninyi mtakaokuwa mkinena, bali ni Roho wa Baba yenu atakayekuwa akinena kupitia kwenu.

²¹"Ndugu atamsaliti ndugu yake ili auawe na baba atamsaliti mtoto wake, watoto wataasi dhidi ya wazazi wao na kuwafanya wauawe.

²²Nanyi mtachukiwa na watu wote kwa ajili ya Jina langu. Lakini yeye atakayevumilia hadi mwisho ataokoka. ²³Wakiwatesa katika mji mmoja, kimbilieni mji mwingine. Amin, amin nawaambia, hamtamaliza miji yote ya Israeli kabla Mwana wa Adamu hajaja.

²⁴ "Mwanafunzi hawezi kumzidi mwalimu wake wala mtumishi hamzidi bwana wake. ²⁵Yatosha mwanafunzi kuwa kama mwalimu wake na mtumishi kuwa kama bwana wake. Ikiwa mkuu wa nyumba ameitwa Beelzebuli ^a, je, si zaidi sana wale wa nyumbani mwake mwenyewe!

Anayestahili Kuogopwa

²⁶"Kwa hiyo msiwaogope hao, kwa maana hakuna kilichofichika ambacho hakitafunuliwa, wala hakuna siri ambayo haitajulikana. ²⁷Ninalowaambia gizani, ninyi lisemeni mchana peupe na lile mnalosikia likinong'onwa,

^{a25} "Beelzebub" au kwa Kiyunani Beezebul au Beelzebub yaani, Beelzebuli maana yake mkuu wa pepo

masikioni mwenu, lihubirini kwenye paa la nyumba. ²⁸Msiwaogope wale wauao mwili lakini hawawezi kuua roho afadhali mwogopeni yeye awezaye kuiangamiza roho na mwili katika jehanam ^b. ²⁹Je, shomoro wawili hawauzwi kwa senti mbili tu? Lakini hakuna hata mmoja wao atakayeanguka pasipo Baba yenu kujua. ³⁰Hata nywele za vichwa vyenu zote zimehesabiwa. ³¹Hivyo msogope, kwa maana ninyi ni wa thamani kubwa zaidi kuliko shomoro wengi.

³²Kila mtu atakayenikiri mbele ya watu, mimi nami nitamkiri yeye mbele za Baba yangu aliye mbinguni. ³³Lakini ye yote atakayenikana mimi mbele ya watu, mimi nami nitamkana mbele ya Baba yangu aliye mbinguni.”

Sikuleta Amani, Bali Upanga

³⁴Msidhani kwamba nimekuja kuleta amani duniani. Sikuja kuleta amani bali upanga.

³⁵Kwa maana nimekuja
kumfitini mtu na babaye,
binti na mamaye,
mkwe na mama mkwe wake.

³⁶Nao adui za mtu watakuwa ni wale watu wa nyumbani kwake.

³⁷“Ye yote ampendaye baba yake au mama yake kuliko anavyonipenda mimi, hastahili kuwa wangu. Ye yote ampendaye mwanawe au binti yake kuliko anavyonipenda Mimi, hastahili kuwa wangu. ³⁸Tena ye yote asiyeuchukua msalaba wake na kunifuata, hastahili kuwa Wangu.

³⁹Ayang’ang’aniaye maisha yake atayapoteza, lakini yeye atakayeyatoa maisha yake kwa ajili yangu atayaona.”

Watakaopokea Thawabu

⁴⁰Mtu ye yote atakayewapokea ninyi atakuwa amenipokea mimi na ye yote atakayenipokea mimi atakuwa amempokea Yeye aliyenituma. ⁴¹Mtu ye yote anayempokea nabii kwa kuwa ni nabii, atapokea thawabu ya nabii na mtu anayempokea mwenye haki kwa kuwa ni mwenye haki, atapokea thawabu ya mwenye haki. ⁴²Kama ye yote akimpa hata kikombe cha maji mmoja wa hawa wadogo kwa kuwa ni mwanafunzi wangu, amin, ninawaambia, hataikosa thawabu yake.”

Yesu na Yohana Mbatizaji

^{b28} Jehanum au Kiyunani” “Gehena” maana yake kuzimu, yaani, motoni

11 Baada ya Yesu kumaliza kutoa maagizo kwa wale wanafunzi wake kumi na wawili, aliondoka hapo akaenda kufundisha na kuhubiri katika miji yao.

²Yohana Mbatizaji aliposikia akiwa gerezani mambo ambayo Kristo ^a alikuwa akiyafanya, aliwatuma wanafunzi wake ³ili wakamwulize, “Wewe ndiye yule aliyekuwa aje, au tumngojee mwingine?”

⁴Yesu akajibu, “Rudini mkamwarifu Yohana yale mnayosikia na kuyaona: ⁵Vipofu wanapata kuona, viwete wanatembea, wenye ukoma wanatakaswa, viziwi wanasikia, wafu wanafufuliwa na maskini wanahubiriwa habari njema. ⁶Ana heri mtu yule asiyechukizwa kwa ajili yangu”

⁷Wale wanafunzi wa Yohana walipokuwa wanaondoka, Yesu akaanza kusema na makutano kuhusu Yohana Mbatizaji. Akawauliza, “Mlipokwenda kule nyikani, mlilikwenda kuona nini? Unyasi ukiyumbishwa na upepo? ⁸Kama sivyo, mlitoka kwenda kuona nini basi? Mtu aliyevaa mavazi mazuri? Hasha, wale wanaovaa nguo nzuri wako katika majumba ya wafalme. ⁹Basi mlitoka kwenda kuona nini? Je, ni kumwona nabii? Naam, nawaambia, yeye ni zaidi ya nabii. ¹⁰Huyo ndiye ambaye habari zake zimeandikwa:

“ ‘Tazama namtuma mjumbe mbele yako, atakayetengeneza njia mbele yako.’

¹¹Amin, nawaambia, miongoni mwa watu waliozaliwa na wanawake, hajatokea mtu aliye mkuu zaidi ya Yohana Mbatizaji, lakini aliye mdogo kabisa katika Ufalme wa Mbinguni, ni mkuu kuliko Yohana. ¹²Tangu siku za Yohana Mbatizaji hadi sasa, Ufalme wa Mungu hupatikana kwa nguvu, nao wenye nguvu wauteka. ¹³Kwa maana manabii wote na Torati vilitabiri mpaka wakati wa Yohana. ¹⁴Kama mko tayari kukubali hilo, yeye Yohana ndiye yule Eliya ambaye manabii walikuwa wamesema angekuja. ¹⁵Yeye aliye na sikio na asikie. ¹⁶“Lakini kizazi hiki nikifananihe na nini?” Kinafanana na watoto waliokaa sokoni wakiwaita wenzao na kuwaambia,

¹⁷ “ ‘Tuliwapigia filimbi,
lakini hamkucheza,
tuliwambia nyimbo za msiba

^{a2} Kristo yaani Masiya maana yake Mpakwa (Aliyetiwa) Mafuta.

lakini hamkuomboleza.’

¹⁸Kwa maana Yohana Mbatizaji alikuja hali wala hanywi, nao wanasema, ‘Yeye ana pepo.’

¹⁹Mwana wa Adamu alikuja akila na kunywa, nao wanasema, ‘Tazama, mlafi na mlevi, rafiki wa watoza ushuru na wenye dhambi!’ Lakini hekima huthibitishwa kwa haki ya matendo yake.”

Ole Wa Miji Isiyotubu

²⁰Ndipo Yesu akaanza kuilaumu miji ambamo alifanya miujiza yake mingi kuliko kwingine, kwa maana watu wake hawakutubu.

²¹“Ole wako, Korazini! Ole wako Bethsaida! Kwa maana kama miujiza iliyofanyika kwenu, ingelifanyika Tiro na Sidoni, miji hiyo ingekuwa imetubu tangu zamani kwa kuvaa magunia na kujipaka majivu. ²²Lakini nawaambia, itavumilika zaidi kwa Tiro na Sidoni katika siku ya hukumu, kuliko kwenu, ²³Nawe Kapernaumu, je, utainuliwa hadi mbinguni? La hasha, utashushwa pande za chini sana ^b. Miujiza iliyofanyika kwako ingefanyika huko Sodoma, mji huo ungalikuwapo hadi leo. ²⁴Lakini nakuambia kwamba, itavumilika zaidi kwa Sodoma katika siku ile ya hukumu kuliko wewe.

Hakuna Amjuaye Baba Ila Mwana

²⁵Wakati huo Yesu alisema, “Ninakuhimidi Baba, Bwana wa mbingu na nchi, kwa kuwa umewaficha mambo haya wenye hekima na wenye elimu, nawe ukawafunulia watoto wachanga. ²⁶Naam, Baba, kwa kuwa hivyo ndivyo ilivyokupendeza.

²⁷“Nimekabidhiwa vitu vyote na Baba yangu: hakuna mtu amjuaye Mwana ila Baba, wala hakuna amjuaye Baba ila Mwana na ye yote ambaye Mwana anapenda kumdhihirisha Baba kwake.”

Yesu Awaita Waliolemewa Na Mizigo

²⁸“Njooni kwangu, ninyi nyote mnaotaabika na kulemewa na mizigo, nami nitawapumzisha.

²⁹Jifungeni nira yangu, mijifunze kutoka kwangu, kwa maana mimi ni mpole na mnyenyekevu wa moyo, nanyi mtapata raha nafsini mwenu.

³⁰Kwa maana nira yangu ni laini na mzigo wangu ni mwepesi.”

^{b23} Pande za chini sana hapa ina maana ya neno la Kiyunani Hades au kwa Kiyahudi Sheol, yaani, Kuzimu.

Bwana Wa Sabato

12

Wakati huo Yesu alipitia kwenye mashamba ya ngano siku ya sabato.

Wanafunzi wake walikuwa na njaa, wakaanza kuvunja masuke ya ngano na kuyala. ²Lakini Mafarisayo walipoona jambo hili, wakamwambia, “Tazama! Wanafunzi wako wanafanya jambo lisilo halali siku ya Sabato.”

³Yesu akawajibu, “Je, hamjasoma alichofanya Daudi na wenzake walipokuwa na njaa? ⁴Aliingia katika nyumba ya Mungu akala mikate iliyowekwa wakfu, yeye na wenzake, jambo ambalo halikuwa halali kwao kufanya, isipokuwa makuhani peke yao. ⁵Au hamjasoma katika Torati kwamba siku ya Sabato makuhani huvunja sheria ya Sabato Hekaluni lakini hawahesabiwi kuwa na hatia? ⁶Nawaambia wazi kwamba, Yeye aliye mkuu kuliko Hekalu yupo hapa. ⁷Kama mngelikuwa mmejua maana ya maneno haya, ‘Ninataka rehema, wala si dhabihu,’ msingeliwalaumu watu wasio na hatia, ⁸kwa maana Mwana wa Adamu ndiye Bwana wa Sabato.”

Yesu Anamponya Mtu Aliyepooza Mkono

⁹Yesu akaondoka mahali hapo, akaingia katika sinagogi lao, ¹⁰huko alikuwepo mtu aliyepooza mkono. Wakitafuta sababu ya kumshtaki Yesu, wakamwuliza, “Je, ni halali kuponya siku ya Sabato?”

¹¹Yesu akawaambia, “Ni nani miongoni mwenu, mwenye kondoo wake ambaye huyo kondoo akitumbukia shimoni siku ya Sabato hatamtoa? ¹²Mtu ana thamani kubwa kiasi kuliko kondoo. Kwa hiyo ni halali kutenda mema siku ya Sabato.”

¹³Ndipo akamwambia yule mtu, “Nyoosha mkono wako.” Akaunyoosha, nao ukaponywa ukawa mzima kama ule mwingine. ¹⁴Lakini Mafarisayo wakatoka nje wakafanya shauri baya juu yake jinsi watakavyoweza kumwua Yesu.

Mtumishi Aliyechaguliwa Na Mungu

¹⁵Lakini Yesu alipoyatambua mawazo yao, akaondoka mahali hapo. Watu wengi wakamfuata, naye akawaponya wote, ¹⁶akiwakataza wasiseme yeye ni nani. ¹⁷Hii ilikuwa ili litimie lile neno lililonenwa kwa kinywa cha nabii Isaya, kusema :

- ¹⁸“Tazama mtumishi wangu niliyemchagua, mpendwa wangu, ninayependezwa naye.
Nitaweka Roho yangu juu yake, naye atatangaza haki kwa mataifa.”
- ¹⁹Hatagombana wala hatapiga kelele, wala hakuna atakayesikia sauti yake njiani.
- ²⁰Mwanzi uliopondeka hatauvunja, utambi unaofuka moshi hatauzima, mpaka atakapoifanya haki ishinde.
- ²¹“Katika jina lake mataifa wataweka tumaini lao.”

Yesu Na Beelzebuli

²²Kisha wakamletea mtu aliyekuwa amepagawa na pepo, naye ni kipofu na bubu, Yesu akamponya, hata akaweza kusema na kuona. ²³Watu wote wakashangaa na kusema, “Je, yawezekana huyu ndiye Mwana wa Daudi?”

²⁴Lakini Mafarisayo waliposikia jambo hili wakasema, “Mtu huyu anatoa pepo wachafu kwa uwezo wa Beelzebuli ^a, mkuu wa pepo wachafu.”

²⁵Yesu alijua walichokuwa wakiwaza, akawaambia, “Kila ufalme ukigawanyika dhidi yake wenyewe huangamia. Hali kadhalika kila mji au watu wa nyumba moja iliyogawanyika dhidi yake yenyewe haiwezi kusimama. ²⁶Kama Shetani akimtoa Shetani, atakuwa amegawanyika yeye mwenyewe. Basi ufalme wake utawezaje kusimama? ²⁷Nami kama natoa pepo wachafu kwa nguvu za Beelzebuli ^b, watu wenu je, wao hutoa pepo wachafu kwa uwezo wa nani? Hivyo basi, wao ndio watakaowahukumu. ²⁸Lakini kama Mimi ninatoa pepo wachafu kwa Roho wa Mungu, basi Ufalme wa Mungu umekuja juu yenu.

²⁹“Au tena, mtu awezaje kuingia katika nyumba ya mtu mwenye nguvu na kuteka nyara mali zake asipomfunga kwanza yule mwenye nguvu? Akiisha mfunga, ndipo hakika anaweza kuteka nyara mali zake.

³⁰“Mtu asiyekuwa pamoja nami yu kinyume nami na mtu ambaye hakusanyi pamoja nami, hutawanya. ³¹Kwa hiyo nawaambia, kila dhambi na kufuru watu watasamehewa, lakini mtu atakayemkufuru Roho Mtakatifu hatasamehewa. ³²“Mtu ye yote atakayesema neno dhidi ya

^{a24} Beelzebuli au Beelzebubu maana yake: mkuu wa pepo wachafu.

^{b27} Beelzebub au Beelzebubu maana yake mkuu wa pepo wachafu.

Mwana wa Adamu atasamehewa, lakini ye yote anenaye neno dhidi ya Roho Mtakatifu hatasamehewa, iwe katika ulimwengu huu au katika ulimwengu ujao.’

Mti Na Matunda Yake

³³“Ufanye mti kuwa mzuri nayo matunda yake yatakuwa mazuri, au ufanye mti kuwa mbaya na matunda yake yatakuwa mabaya, kwa maana mti hutambulikana kwa matunda yake. ³⁴Enyi uzao wa nyoka! Mnawezaje kunena mambo mema, wakati ninyi ni waovu? Kwa maana kinywa cha mtu huyanena yale yaliyoujaza moyo wake. ³⁵Mtu mwema hutoa yaliyo mema kutoka katika hazina ya mambo mema yaliyohifadhiwa ndani yake, naye mtu mwovu hutoa yaliyo maovu kutoka katika hazina ya mambo maovu yaliyohifadhiwa ndani yake. ³⁶Lakini nawaambia, katika siku ya hukumu watu watatoa hesabu kuhusu kila neno lisilo maana walilonena. ³⁷Kwa maana kwa maneno yako utahesabiwa haki na kwa maneno yako utahukumiwa.”

Ishara Ya Yona

³⁸Kisha baadhi ya Mafarisayo na walimu wa sheria wakamwambia, “Mwalimu, tunataka kuona ishara kutoka kwako.”

³⁹Lakini Yeye akawajibu, “Kizazi kiovu na cha uzinzi kinaomba ishara! Lakini hakitapewa ishara yo yote isipokuwa ile ishara ya nabii Yona. ⁴⁰Kwa maana kama vile Yona alivyokuwa ndani ya tumbo la nyangumi ^c kwa muda wa siku tatu mchana na usiku, vivyo hivyo Mwana wa Adamu atakuwa katika moyo wa nchi siku tatu, mchana na usiku. ⁴¹Siku ya hukumu watu wa Ninawi watasimama pamoja na kizazi hiki na kukihukumu, kwa maana wao walitubu katika kuhubiri kwa Yona na tazama hapa yupo yeye aliye mkuu kuliko Yona. ⁴²Malkia wa Kusini atasimama wakati wa hukumu na kukihukumu kizazi hiki, kwa kuwa yeye alikuja kutoka miisho ya dunia ili kuisikiliza hekima ya Solomoni na hapa yupo aliye mkuu kuliko Solomoni.”

Mafundisho Kuhusu Pepo Mchafu

⁴³ “Pepo mchafu amtokapo mtu, hutanga-tanga katika sehemu zisizo na maji akitafuta mahali pa kupumzika, lakini hapati. ⁴⁴Ndipo husema, ‘Nitarudi kwenye ile nyumba yangu nilikotoka,’ Naye arudipo huikuta ile nyumba ikiwa tupu, imefagiliwa na kupangwa vizuri.

^{c40} Nyangumi ni samaki mkubwa sana

⁴⁵Kisha huenda na kuwaleta pepo wachafu wengine saba, wabaya zaidi kuliko yeye, nao huingia na kuishi humo. Nayo hali ya mwisho ya mtu yule huwa mbaya zaidi kuliko ile ya kwanza. Ndivyo itakavyokuwa kwa kizazi hiki cha uovu.”

Mama Na Ndugu Zake Yesu

⁴⁶Wakati alipokuwa akali anazungumza na makutano, mama Yake na ndugu Zake walisimama nje wakitaka kuongea naye.

⁴⁷Ndipo mtu mmoja akamwambia, “Tazama mama Yako na ndugu Zako wamesimama nje, wanataka kuongea na Wewe.”

⁴⁸Lakini Yeye akamjibu na kumwambia yule mtu, “Mama yangu ni nani, nao ndugu zangu ni nani?” ⁴⁹Akiwanyoshea mkono wanafunzi Wake, akasema, “Hawa hapa ndio mama Yangu nao ndugu Zangu! ⁵⁰Kwa maana ye yote afanyaye mapenzi ya Baba Yangu wa mbinguni, ndiye ndugu Yangu, dada Yangu na mama yangu.”

Mfano Wa Mpanzi

13 Siku iyo hiyo Yesu akatoka nje ya nyumba akaketi kando ya bahari. ²Umati mkubwa mno wa watu ukakusanyika kumzunguka hata ikabidi aingie katika chombo na kuketi humo, nao watu wote wakawa wamesimama ukingoni mwa bahari. ³Ndipo akawaambia mambo mengi kwa mifano, akisema: “Mpanzi alitoka kwenda kupanda mbegu zake. ⁴Alipokuwa akipanda, baadhi zikaanguka kando ya njia, ndege wakaja na kuzila. ⁵Nyingine zikaanguka sehemu yenye mawe, ambapo hapana udongo mwingi. Zikaota haraka kwa sababu udongo ulikuwa hauna kina.

⁶Lakini jua lilipozidi, mimea hiyo ilinyauka na kukauka kwa sababu mizizi yake haikuwa na kina. ⁷Mbegu nyingine zilianguka katikati ya miiba, miiba hiyo ikakua ikazisonga. ⁸Mbegu nyingine zilianguka kwenye udongo mzuri ambapo zilitoa mazao, nyingine mara mia moja, nyingine mara sitini na nyingine mara thelathini.

⁹Yeye mwenye masikio ya kusikia na asikie.”

Sababu Ya Kufundisha Kwa Mifano

¹⁰Wanafunzi wake wakamwendea wakamwuliza, “Kwa nini unasema na watu kwa mifano?” ¹¹Akawajibu, “Ninyi mmepewa kuzifahamu siri za Ufalme wa Mbinguni, lakini wao sivyo. ¹²Kwa maana yule aliye na kitu atapewa zaidi, naye atakuwa navyo tele, lakini yule asiye na kitu, hata kile alichonacho

atanyang'anywa. ¹³Hii ndiyo sababu nasema nao kwa mifano:

“Ingawa wanatazama, hawaoni,
wanasikiliza, lakini hawasikii, wala
hawaelewi.

¹⁴Kwao unatimia ule unabii wa Isaya aliposema:

“ ‘Hakika mtasikiliza lakini hamtaelewa,
na pia mtatazama lakini hamtaona.

¹⁵Kwa maana mioyo ya watu hawa imekuwa mizito,

hawasikii kwa masikio yao, na
wamefumba macho yao.

Wasije wakaona kwa macho yao,

wakasikia kwa masikio yao,

wakaelewa kwa mioyo yao,

wakageuka, nami nikawaponya.’

¹⁶Lakini heri macho yenu, kwa sababu yanaona na heri masikio yenu kwa sababu yanasikia. ¹⁷Amin, nawaambia, manabii wengi na wenye haki walitamani kuona yale mnayoyaona, nao hawakuyaona na kusikia yale mnayosikia lakini hawakuyasikia.”

Maelezo Ya Mfano Wa Mbegu

¹⁸“Sikilizeni basi maana ya ule mfano wa mpanzi: ¹⁹Mtu ye yote anaposikia neno la Ufalme, naye asielewe, yule mwovu huja na kunyakua kile kilichopandwa moyoni mwake, hii ndiyo ile mbegu iliyopandwa kando ya njia.

²⁰Ile mbegu iliyopandwa kwenye sehemu yenye mawe ni mtu yule ambaye hulisikia neno na mara hulipokea kwa furaha. ²¹Lakini kwa kuwa hana mizizi yenye kina ndani yake, lile neno hukaa kwa muda mfupi. Inapotokea dhiki au mateso kwa ajili ya hilo neno, yeye mara huchukizwa. ²²Ile mbegu iliyopandwa katika miiba ni yule mtu alisikiaye neno, lakini masumbufu ya dunia na vishawishi vya mali hulisonga lile neno na kulifanya lisizae matunda.

²³Lakini ile mbegu iliyopandwa kwenye udongo mzuri ni yule mtu ambaye hulisikia neno na kuelewa. Naye hakika hutoa matunda, akizaa mara mia, au mara sitini, au mara thelathini ya mbegu iliyopandwa.”

²⁴Yesu akawaambia mfano mwingine, akasema: “Ufalme wa Mbinguni unaweza kufananishwa na mtu aliyepanda mbegu nzuri katika shamba lake. ²⁵Lakini wakati kila mtu

Mfano Wa Magugu
²⁴Yesu akawaambia mfano mwingine, akasema: “Ufalme wa Mbinguni unaweza kufananishwa na mtu aliyepanda mbegu nzuri katika shamba lake. ²⁵Lakini wakati kila mtu

alipokuwa amelala, adui yake akaja na kupanda magugu katikati ya ngano, akaenda zake. ²⁶Ngano ilipoota na kutoa masuke, magugu nayo yakatokea.

²⁷“Watumishi wa yule mwenye shamba wakamjia na kumwambia, ‘Bwana, si tulipanda mbegu nzuri shambani mwako? Basi, magugu yametoka wapi?’

²⁸Akawajibu, ‘Adui ndiye aliyefanya jambo hili.’ Wale watumishi wakamwuliza, ‘Je, unataka twende tukayang’oe?’”

²⁹Lakini akasema, ‘Hapana, msiyang’oe, kwa maana wakati mking’oa magugu mnaweza mkang’oa na ngano pamoja nayo. ³⁰Acheni ngano na magugu vikue vyote pamoja mpaka wakati wa mavuno. Wakati huo nitawaambia wavunaji, wayakusanye magugu kwanza, wayafunge matita matita ili yachomwe moto, kisha wakusanye ngano na kuileta ghalani mwangu.’”

Mfano Wa Mbegu ya Haradali

³¹Akawaambia mfano mwingine, akasema, “Ufalme wa Mbinguni ni kama punje ya haradali, ambayo mtu aliichukua akaipanda shambani mwake. ³²Ingawa mbegu hiyo ni ndogo kuliko mbegu zote, lakini inapokua ni mmea mkubwa kuliko yote ya bustanini, nao huwa mti mkubwa, hata ndege wa angani huja na kutengeneza viota katika matawi yake.”

Mfano Wa Chachu

³³Akawaambia mfano mwingine, “Ufalme wa Mbinguni unafanana na chachu ambayo mwanamke aliichukua akaichanganya katika vipimo vitatu vya unga mpaka wote ukaumuka.”

Sababu Ya Yesu Kutumia Mifano

³⁴Yesu alinena mambo haya yote kwa makutano kwa mifano. Wala pasipo mfano hakuwaambia lo lote. ³⁵Hii ilikuwa ili kutimiza lile lililonenwa kwa vinywa vya manabii kusema:

“Nitakifungua kinywa changu niseme nao
kwa mifano,
nitahubiri mambo yaliyofichika tangu
kuumbwa kwa misingi ya ulimwengu.”

Ufafanuzi Wa Mfano Wa Magugu

³⁶Kisha Yesu akaagana na makutano, akaingia nyumbani. Wanafunzi wake wakamjia wakamwambia, “Tueleze maana ya ule mfano wa magugu shambani.”

³⁷Akawaambia, “Aliyepanda mbegu nzuri ni Mwana wa Adamu. ³⁸Shamba ni ulimwengu na mbegu nzuri ni wana wa Ufalme. Magugu ni wana wa yule mwovu. ³⁹Yule adui aliyepanda magugu ni lbilisi. Mavuno ni mwisho wa dunia, nao wavunaji ni malaika.

⁴⁰“Kama vile magugu yang’olewavyo na kuchomwa motoni, ndivyo itakavyokuwa wakati wa mwisho wa dunia. ⁴¹Mwana wa Adamu atawatuma malaika zake, nao watakusanya kutoka katika Ufalme wake kila kitu kinachosababisha dhambi na watenda maovu wote. ⁴²Nao watawatupa katika tanuru la moto ambako kutakuwa na kilio na kusaga meno. ⁴³Ndipo wenye haki watang’aa kama jua katika Ufalme wa Baba yao. Yeye aliye na masikio, na asikie.

Mfano Wa Hazina Iliyofichwa na Lulu

⁴⁴“Ufalme wa Mbinguni unafanana na hazina iliyofichwa shambani, ambayo mtu mmoja alipoiona akaificha tena. Kisha katika furaha yake, akaenda akauza vyote alivyokuwa navyo, akalunua lile shamba.”

⁴⁵“Tena, Ufalme wa Mbinguni unafanana na mfanyi biashara aliyekuwa akitafuta lulu safi. ⁴⁶Alipoipata lulu moja ya thamani kubwa, alikwenda akauza vyote alivyokuwa navyo akainunua.

Mfano Wa Wavu

⁴⁷“Tena, Ufalme wa Mbinguni ni kama wavu wa kuvulia samaki uliotupwa baharini ukavua samaki wa kila aina. ⁴⁸Ulipojaa, wavuvi wakavuta pwani, wakaketi na kukusanya samaki wazuri kuwaweka kwenye vyombo safi, lakini wale samaki wabaya wakawatupa. ⁴⁹Hivi ndivyo itakavyokuwa wakati wa mwisho wa dunia. Malaika watakuja na kuwatenganisha watu waovu na watu wenye haki. ⁵⁰Nao watawatupa hao waovu katika tanuru la moto ambako kutakuwa na kilio na kusaga meno.

⁵¹Yesu akauliza, “Je, mmeyaelewa
haya yote?”

Wakamjibu, “Ndiyo.”

⁵²Akawaambia, “Basi kila mwalimu wa sheria aliyefundishwa elimu ya Ufalme wa Mbinguni ni kama mwenye nyumba anayetoa kutoka katika ghala yake mali mpya na mali ya zamani.”

Yesu Akataliwa Nazareti

⁵³Yesu alipomaliza kutoa mifano hii,

akaondoka. ⁵⁴Alipofika mjini kwao, akawafundisha watu katika sinagogi lao. Nao wakastaajabu, wakauliza, "Mtu huyu amepata wapi hekima hii na uwezo huu wa kufanya miujiza?" ⁵⁵"Huyu si yule mwana wa seremala? Mama yake si yeye aitwaye Maria, nao ndugu zake ni Yakobo, Yosefu, Simoni na Yuda?" ⁵⁶Nao dada zake wote hawako hapa pamoja nasi? Mtu huyu amepata wapi basi mambo haya yote?" ⁵⁷Wakachukizwa naye.

Lakini Yesu akawaambia, "Nabii hakosi heshima isipokuwa katika nchi yake na nyumbani kwake."

⁵⁸Naye hakufanya miujiza mingi huko kwa sababu ya kutokuamini kwao.

Yohana Mbatizaji Akatwa Kichwa

14 Wakati huo, mfalme Herode aliyekuwa mtawala alisikia habari kuhusu sifa za Yesu, ²akawaambia watumishi wake, "Huyu ni Yohana Mbatizaji, amefufuka kutoka kwa wafu! Hiyo ndiyo sababu nguvu za kutenda miujiza zinafanya kazi ndani yake."

³Herode alikuwa amemkamata Yohana akamfunga na kumweka gerezeni kwa sababu ya Herodia, mke wa Filipo, ndugu yake, ⁴kwa kuwa Yohana alikuwa amemwambia Herode kwamba, "Si halali kwako kuwa na huyo mwanamke." ⁵ Herode alitaka sana kumwua Yohana, lakini akiogopa watu kwa maana walimtambua kuwa ni nabii.

⁶Katika siku ya kuadhimisha sikukuu ya kuzaliwa kwa Herode, binti wa Herodia alicheza mbele ya watu waliohudhuria akamfurahisha sana Herode ⁷kiasi kwamba aliahidi kwa kiapo kumpa huyo binti lo lote atakaloomba. ⁸Yeye akiwa amefundishwa na mama yake, huyo binti akasema, "Nipatie kichwa cha Yohana Mbatizaji kwenye sinia." ⁹Mfalme akasikitika, lakini kwa ajili ya kile kiapo alichopa mbele ya wageni, akaamuru kwamba apatiwe ombi lake. ¹⁰Hivyo akaagiza Yohana Mbatizaji akatwe kichwa mle gerezeni. ¹¹Kichwa chake kikaletwa kwenye sinia, akapewa yule binti, naye akampelekea mama yake. ¹²Wanafunzi wa Yohana wakaja na kuuchukua mwili wake kwenda kuuzika. Kisha wakaenda wakamwambia Yesu.

Yesu Alisha Watu Eifu Tano

¹³Yesu aliposikia haya yaliyokuwa yametukia, aliondoka kwa chombo akaenda mahali pasipo na watu ili awe peke yake. Lakini watu walipopata habari, wakamfuata kwa miguu

kupitia nchi kavu, kutoka mijini. ¹⁴Yesu alipofika kando ya bahari aliona makutano makubwa ya watu, akawahurumia na akawaonya wagonjwa wao.

¹⁵Ilipofika jioni, wanafunzi wake wakamjia wakamwambia, "Mahali hapa ni nyikani, na muda sasa umekwisha, waage makutano ili waende zao vijijini wakajinunulie chakula."

¹⁶Yesu akawaambia, "Hakuna sababu ya wao kuondoka. Ninyi wapeni chakula."

¹⁷Wakamjibu, "Tuna mikate mitano na samaki wawili tu."

¹⁸Akawaambia, "Nileteeni hivyo vitu hapa."

¹⁹Akaagiza makutano wakae chini kwenye nyasi. Akaichukua ile mikate mitano na wale samaki wawili, akainua macho yake akatazama mbinguni, akavibariki na kuimega ile mikate, kisha akawapa wanafunzi wake hiyo mikate na hao samaki, wanafunzi wakawagawia makutano. ²⁰Wote wakala, wakatoshaka, nao wanafunzi wake wakakusanya vipande vilivyosalia, wakajaza vikapu kumi na viwili. ²¹Idadi ya wale watu waliokula walikuwa wanaume 5,000, bila kuhesabu wanawake na watoto.

Yesu Atembea Juu Ya Maji

²²Mara Yesu akawaambia wanafunzi wake waingie kwenye chombo watangulie kwenda ng'ambo ya pili ya bahari, wakati Yeye anawaaga wale makutano. ²³Baada ya kuwaaga, akaenda zake mlimani peke yake kuomba. Jioni ilipofika, Yesu alikuwa huko peke Yake. ²⁴Wakati huo kile chombo kilikuwa kimeshafika mbali kutoka nchi kavu kikusukwasukwa na mawimbi kwa sababu upepo ulikuwa wa mbisho.

²⁵Wakati wa zamu ya nne ya usiku ^a, Yesu akawaenda wanafunzi wake akiwa anatembea juu ya maji. ²⁶Wanafunzi wake walipomwona akitembea juu ya maji, waliingiwa na hofu kuu, wakasema, "Ni mzimu." Wakapiga yowe kwa kuogopa.

²⁷Lakini mara Yesu akasema nao, akawaambia, "Jipeni moyo! Ni Mimi, msilogope."

²⁸Petro akamjibu, "Bwana, ikiwa ni Wewe, niambie nje kwako nikitembea juu ya maji." ²⁹Yesu akamwambia, "Njoo."

Basi Petro akatoka kwenyen chombo, akatembea juu ya maji kumwelekea Yesu.

³⁰Lakini alipoona upepo mkali aliingiwa na hofu, naye akaanza kuzama, huku akipiga kelele, "Bwana, niokoe!"

^{a25} "Zamu ya nne ya usiku" ni kati ya saa 9 na saa 12 alfajiri

³¹Mara Yesu akanyosha mkono Wake na kumshika, akamwambia, "Wewe mwenye imani haba, kwa nini uliona shaka?"

³²Nao walipoingia ndani ya chombo, upepo ukakoma. ³³Ndipo wote waliokuwamo ndani ya kile chombo wakamwabudu Yesu wakisema, "Hakika, Wewe ndiwe Mwana wa Mungu."

Yesu Awaponya Wagonjwa Genesareti

³⁴Walipokwisha kuvuka, wakafika nchi ya Genesareti. ³⁵Watu wa eneo lile walipomtambua Yesu, walipeleka habari sehemu zote za jirani. Watu wakawaletea wagonjwa wao wote ³⁶wakamsihi awaruhusu wagonjwa waguse tu pindo la vazi Lake, nao wote waliomgusa, wakaponywa.

Mapokeo Ya Wazee

15 Ndipo baadhi ya Mafarisayo na walimu wa sheria wakamjia Yesu kutoka Yerusalemu na kumwuliza, ²"Mbona wanafunzi wako wanakiuka mapokeo ya wazee waliopita? Kwa maana wao hawanawi mikono yao kabla ya kula!"

³ Yesu akawajibu, "Mbona ninyi mnavunja amri ya Mungu kwa ajili ya mapokeo yenu? ⁴Kwa maana Mungu alisema, 'Waheshimu baba yako na mama yako' na 'Ye yote amtukanaye baba yake au mama yake, na auawe.' ⁵Lakini ninyi mwafundisha kwamba mtu akimwambia baba yake au mama yake, 'Kile ambacho ningeweza kukusaidia kimewekwa wakfu kwa Mungu,' basi hana tena sababu ya kumsaidia baba yake. ⁶Basi kwa ajili ya mafundisho yenu mnavunja amri ya Mungu. ⁷ Ninyi wanafiki! Isaya alikuwa sawa alipotabiri juu yenu kwamba:

⁸" 'Watu hawa huniheshimu kwa midomo yao, lakini mioyo yao iko mbali nami.

⁹Kuniabudu kwao ni bure,
nayo mafundisho yao ni maagizo
ya wanadamu tu.' "

Vitu Vitiavyo Unajisi

¹⁰Yesu akaita ule umati wa watu akawaambia, "Sikilizeni na mwelewe: ¹¹kinachomfanya mtu kuwa najisi mbele za Mungu si kile kiingiacho kinywani mwake, bali ni kile kitokacho kinywani mwake."

¹²Kisha wanafunzi wake wakamjia na kumwuliza, Je, unajua kwamba Mafarisayo walichukizwa sana waliposikia yale uliyosema?"

¹³Akawajibu, "Kila pando ambalo Baba

yangu wa mbinguni hakulipanda, litang'olewa.

¹⁴Waacheni, wao ni viongozi vipofu, wanaoongoza vipofu. Kama kipofu akimwongoza kipofu mwenzake, wote wawili watatumbukia shimoni."

¹⁵Petro akasema, "Tuelezee maana ya huu mfano."

¹⁶Yesu akawauliza, "Je, bado ninyi hamfahamu? Je, hamfahamu ¹⁷kwamba cho chote kiingiacho kinywani huenda tumboni na hatimaye hutolewa nje na kuwa uchafu?"

¹⁸Lakini kitokacho kinywani hutoka moyoni, na hiki ndicho kintiacho mtu unajisi. ¹⁹Kwa maana ndani ya moyo hutoka mawazo mabaya, uuaji, uzinzi, uasherati, wizi, ushahidi wa uongo na masingizio. ²⁰Haya ndiyo yamtiayo mtu unajisi, lakini kula bila kunawa mikono hakumtii mtu unajisi."

Imani ya Mwanamke Mkananayo

²¹Yesu aliondoka mahali pale akaenda sehemu za Tiro na Sidoni. ²² Mwanamke mmoja Mkananayo aliyeishi jirani na sehemu hizo akaja kwake, akilia, akasema, "Nihurumie, Ee Bwana, Mwana wa Daudi, binti yangu amepagawa na pepo na anateseka sana."

²³Lakini Yesu hakumjibu neno. Hivyo wanafunzi wake wakamwendea na kumsihi sana, wakisema, "Mwambie aende zake, kwa maana anaendelea kutupigia kelele."

²⁴Yesu akajibu, "Nimetumwa tu kwa ajili ya kondoo wa Israeli waliopotea."

²⁵Lakini yule mwanamke akaja, akapiga magoti mbele ya Yesu, akasema, "Bwana, nisaidie!"

²⁶Yesu akajibu, "Si haki kuchukua chakula cha watoto na kuwatupia mbwa."

²⁷Yule mwanamke akajibu, "Ndiyo, Bwana, lakini hata mbwa hula makombo yanayoanguka kutoka kwenye meza za bwana zao."

²⁸ Ndipo Yesu akamwambia, "Mwanamke, imani yako ni kubwa! Iwe kwako kama unavyotaka." Naye binti yake akapona tangu saa ile ile.

Yesu Aponya Watu Wengi

²⁹Yesu akaondoka na kwenda kando ya bahari ya Galilaya. Kisha akapanda mlimani, akaketi huko. ³⁰Umati mkubwa wa watu wakamjia, wakiwaleta vilema, vipofu, viwete, bubu na wengine wengi, wakawaweka miguuni pake, naye akawaponya. ³¹Hao watu wakashangaa walipoona bubu wakisema,

vilema wakipona, viwete wakitembea na vipofu wakiona, wakamtukuza Mungu wa Israeli.

Yesu Alisha Watu Eifu Nne

³²Kisha Yesu akawaaita wanafunzi wake akawaambia, "Ninahurumia huu umati wa watu, kwa sababu sasa wamekuwa pamoja nami kwa muda wa siku tatu na hawana cho chote cha chakula, nami sipendi kuwaaga wakiwa na njaa wasije wakazimia njiani."

³³Wanafunzi wake wakasema, "Tutapata wapi mikate ya kutosha kuwalisha umati huu wa watu mkubwa namna hii, nasi tuko nyikani?"

³⁴Yesu akawauliza, "Mnayo mikate mingapi?"

Wakamjibu, "Tunayo mikate saba na visamaki vichache."

³⁵Yesu akawaambia ule umati wa watu waketi chini. ³⁶Kisha akachukua ile mikate saba na wale samaki, naye akiisha kumshukuru Mungu, akavimega na kuwapa wanafunzi wake, nao wakawapa ule umati wa watu. ³⁷Wote wakala na kushiba. Baadaye wanafunzi wakakusanya vipande vilivyosalia, wakajaza vikapu saba. ³⁸Idadi ya watu walikuwa wanaume 4,000, bila kuhesabu wanawake na watoto. ³⁹Baada ya kuaga ule umati wa watu, Yesu aliingia chomboni akaenda sehemu za Magadani ^a.

Mafarisayo Wadai Ishara

16 Mafarisayo na Masadukayo wakamjia Yesu na kumjaribu kwa kumwomba awaonyeshe ishara kutoka mbinguni.

²Akawajibu akawaambia, "Ifikapo jioni, mnasema, 'Hali ya hewa itakuwa nzuri, kwa kuwa anga ni nyekundu,' ³nanyi wakati wa asubuhi mnasema, 'Leo kutakuwa na dhoruba, kwa sababu anga ni nyekundu na mawingu yametanda.' Mnajua jinsi ya kupambanua kule kuonekana kwa anga, lakini hamwezi kupambanua dalili za nyakati. ⁴Kizazi cha waovu na cha zinaa hutafuta ishara ya majira, lakini hakitapewa ishara yo yote isipokuwa ishara ya Yona." Yesu akawaacha, akaenda zake.

Chachu Ya Mafarisayo Na Masadukayo

⁵Wanafunzi wake walipofika ng'ambo ya pili ya bahari, walikuwa wamesahau kuchukua

^{a39} Magadani hapa inamaanisha Magdala.

mikate. ⁶Yesu akawaambia, "Jihadharini, jilindeni na chachu ya Mafarisayo na ya Masadukayo."

⁷Wakajadiliana wao kwa wao, wakisema, "Ni kwa sababu hatukuleta mikate."

⁸Yesu, akitambua mazungumzo yao, akasema, "Enyi wa imani haba! Mbona mnajadiliana miongoni mwenu kuhusu kutokuwa na mikate? ⁹Je, bado tu hamwelewi? Je, hamkumbuki ile mikate mitano iliyolisha watu 5,000 na ni idadi ya vikapu vingapi vya mabaki mlivyokusanya? ¹⁰Au ile mikate saba iliyolisha watu 4,000 na ni idadi ya vikapu vingapi vya mabaki mlivyokusanya? ¹¹Inakuwaje mnashindwa kuelewa kwamba nilikuwa sisemi nanyi habari za mikate? Jilindeni na chachu ya Mafarisayo na Masadukayo." ¹²Ndipo wakaelewa kwamba alikuwa hasemi juu ya chachu ya kutengeneza mikate, bali juu ya mafundisho ya Mafarisayo na Masadukayo.

Petro Amkiri Yesu Kuwa Ni Mwana Wa Mungu

¹³ Basi Yesu alipofika katika eneo la Kaisaria Filipi, akawauliza wanafunzi wake, "Watu husema Mwana wa Adamu ni nani?"

¹⁴Wakamjibu, "Baadhi ya watu husema ni Yohana Mbatizaji, wengine husema ni Eliya na bado wengine husema, ni Yeria au mmojawapo wa manabii."

¹⁵Akawauliza, "Je, ninyi, mnasema mimi ni nani?"

¹⁶Simoni Petro akamjibu, "Wewe ndiwe Kristo ^a, Mwana wa Mungu aliye hai."

¹⁷Naye Yesu akamwambia, "Heri wewe, Simoni mwana wa Yona, kwa maana hili halikufunuliwa kwako na mwanadamu, bali na Baba yangu aliye mbinguni. ¹⁸ "Nami nakuambia, wewe ndiwe Petro na juu ya mwamba huu nitalijenga kanisa langu, hata malango ya kuzimu hayataweza kulishinda. ¹⁹Nitakupa funguo za Ufalme wa Mbinguni na lo lote utakalolifunga duniani litakuwa limefungwa Mbinguni, lo lote utakalofungua duniani litakuwa limefunguliwa mbinguni." ²⁰Kisha akawakataza wanafunzi wake wasimwambie mtu ye yote kwamba Yeye ndiye Kristo.

Yesu Anatabiri Juu Ya Kifo Chake

^{a16} Kristo maana yake Masiya, yaani, Mpakwa (Aliyetiwa)Mafuta."

²¹Tangu wakati huo Yesu alianza kuwaeleza wanafunzi wake kwamba hana budi kwenda Yerusalemu na kupata mateso mengi kwa mikono ya wazee, wakuu wa makuhani na walimu wa sheria na kwamba itampasa auawe na siku ya tatu atafufulika.

²²Petro akamchukua kando akaanza kumkemea, akisema, "Mungu apishie hayo mbali! Jambo hili kamwe halitakupata!!"

²³Lakini Yesu akageuka na kumwambia Petro, "Rudi nyuma yangu, Shetani! Wewe ni kikwazo kwangu. Moyo wako hauwazi yaliyo ya Mungu, bali ya wanadamu."

²⁴Ndipo Yesu akawaambia wanafunzi wake, "Mtu ye yote akitaka kunifuata, ni lazima ajikane mwenyewe na auchukue msalaba wake, anifuata. ²⁵Kwa maana ye yote anayetaka kuyaokoa maisha yake atayapoteza, lakini ye yote atakayeyapoteza maisha yake kwa ajili yangu atayapata. ²⁶Kwa maana itamfaida nini mtu kuupata ulimwengu wote, lakini akayapoteza maisha yake? Au mtu atatoa nini badala ya maisha yake? ²⁷Kwa maana Mwana wa Adamu atakuja katika utukufu wa Baba yake pamoja na malaika zake, naye ndipo atakapomlipa kila mtu kwa kadiri ya matendo yake. ²⁸Nawaambia kweli, baadhi yenu hapa hawataonja mauti kabla ya kumwona Mwana wa Adamu akija katika Ufalme wake."

Yesu Abadilika Sura Mlimani

17 Siku sita baada ya jambo hili, Yesu akawachukua Petro, Yakobo na Yohana ndugu yake Yakobo, na kuwaleta mpaka juu ya mlima mrefu mahali pasipo na watu. ²Wakiwa huko, Yesu alibadilika sura mbele yao. Uso wake ukang'aa kama jua na nguo zake zikawa na weupe wa kuumiza macho. ³Ghafula wakawatokea mbele yao Mose na Eliya, wakizungumza na Yesu.

⁴Ndipo Petro akamwambia Yesu, "Bwana, ni vema sisi tukae hapa. Ukitaka, nitafanya vibanda vitatu: kimoja chako, kingine cha Mose na kingine cha Eliya."

⁵Petro alipokuwa angali ananena, ghafula, wingu linalong'aa likawafunika na sauti ikatoka kwenye hilo wingu ikisema, "Huyu ni mwanangu mpendwa, ninayependezwa naye sana, msikilizeni Yeye."

⁶Wale wanafunzi, waliposikia haya, wakaanguka chini kifufufudi, wakajawa na hofu.

⁷Lakini Yesu akaja na kuwagusa, akawaambia, "Inukeni na wala msiogope." ⁸Walipoinua

macho yao, hawakumwona mtu mwingine ye yote isipokuwa Yesu.

⁹Walipokuwa wakishuka kutoka mlimani, Yesu akawaagiza, "Msimwambie mtu ye yote maono haya mpaka Mwana wa Adamu atakapofufuka kutoka kwa wafu."

¹⁰Wale wanafunzi wakamwuliza, "Kwa nini basi walimu wa sheria wanasema kwamba lazima Eliya aje kwanza?"

¹¹Yesu akawajibu, "Ni kweli, Eliya lazima aje kwanza naye atatengeneza mambo yote.

¹²Lakini nawaambia, Eliya amekwisha kuja, nao hawakumtambua, bali walimtendea kila kitu walichotaka. Vivyo hivyo Mwana wa Adamu pia atateswa mikononi mwao." ¹³Ndipo wale wanafunzi wakaelewa kuwa alikuwa anazungumza nao habari za Yohana Mbatizaji.

Yesu Amponya Kijana Mwenye Pepo

¹⁴Walipofika penye umati wa watu, mtu mmoja akamjia Yesu na kupiga magoti mbele yake, akasema, ¹⁵"Bwana, mhurumie mwanangu. Yeye ana kifafa na anateseka sana. Mara kwa mara huanguka kwenye moto au kwenye maji. ¹⁶Nilimleta kwa wanafunzi wako lakini hawakuweza kumponya."

¹⁷Yesu akajibu, "Enyi kizazi kisichoamini na kilichopotoka, nitakaa nanyi hata lini, nami nitawavumilia hadi lini? Mleteni kijana hapa kwangu." ¹⁸Yesu akamkemea yule pepo mchafu, akamtoka yule kijana, naye akapona saa ile ile

¹⁹Kisha wanafunzi wakamwendea Yesu wakati ambapo hakuna watu, wakamwuliza, "Kwa nini sisi hatukuweza kumtoa?"

²⁰Akawajibu, "Kwa sababu ya imani yenu ndogo. Ninawaambia kweli, mkiwa na imani kama punje ndogo ya haradali, mtauambia mlima huu, 'Ondoka hapa uende pale' nao utaondoka. Wala hakutakuwa na jambo lisilowezekana kwenu." ²¹"Lakini hali kama hii haitoki ila kwa kuomba na kufunga."

²²Siku moja walipokuwa pamoja huko Galilaya, Yesu akawaambia, "Mwana wa Adamu anakwenda kutiwa mikononi mwa watu.

²³Nao watamwua na siku ya tatu atafufuka." Wanafunzi wakahuzunika sana.

Yesu Na Petro Watoa Kodi Ya Hekalu

²⁴Baada ya Yesu na wanafunzi wake kufika Kapernaumu, wakusanyaji wa kodi ya Hekalu

wakamjia Petro na kumwuliza, “Je, Mwalimu wenu halipi kodi ya Hekalu ^a?”

²⁵Petro akajibu, “Ndiyo, Yeye hulipa.” Petro aliporudi nyumbani, Yesu akawa wa kwanza kulizungumzia, akamwuliza, “Unaonaje Simoni?” Wafalme wa dunia hupokea ushuru na kodi kutoka kwa nani? Je, ni kutoka kwa watoto wao au kutoka kwa watu wengine?”

²⁶Petro akamjibu, “Kutoka kwa watu wengine.” Yesu akamwambia, “Kwa hiyo watoto wao wamesamehewa. ²⁷ Lakini ili tusije tukawaudhi, nenda baharini ukatupe ndoana. Mchukue samaki wa kwanza utakayemvua, fungua kinywa chake nawe utakuta humo fedha, ichukue ukalipe kodi yako na yangu.”

Aliye Mkuu Katika Ufalme Wa Mbinguni

18 Wakati huo, wanafunzi wakamjia Yesu na kumwuliza “Je, nani aliye mkuu kuliko wote katika Ufalme wa Mbinguni?”

²Yesu akamwita mtoto mdogo na kumsimamisha katikati yao. ³Naye akasema: “Amin, nawaambia, msipoongoka na kuwa kama watoto wadogo, kamwe hamtaingia katika Ufalme wa Mbinguni. ⁴Kwa hiyo mtu yeyote ajinyenyekezaye kama huyu mtoto, ndiye aliye mkuu kuliko wote katika Ufalme wa Mbinguni.

⁵“Ye yote amkaribishaye mtoto mdogo kama huyu kwa jina langu, anikaribisha mimi.

Kujaribiwa Ili Kutenda Dhambi

⁶Lakini kama mtu ye yote anamsababisha mmojawapo wa hawa wadogo wanaoniamini atende dhambi, ingekuwa bora kwake afungiwe jiwe kubwa la kusagia shingoni mwake na kutoswa katika kilindi cha bahari.

⁷“Ole wa ulimwengu kwa sababu ya yale mambo yanayosababisha watu kutenda dhambi! Mambo hayo lazima yawepo, lakini ole wake mtu yule ambaye huyasababisha. ⁸Ikiwa mkono wako au mguu wako unakusababisha utende dhambi, ukate na uutupe mbali. Ni afadhali kwako kuingia katika uzima ukiwa huna mkono mmoja au mguu mmoja, kuliko kuwa na mikono miwili au miguu miwili na kutupwa katika moto wa milele. ⁹Nalo jicho lako kama linakusababisha utende dhambi ling'oe, ulitupe mbali. Ni afadhali kwako kuingia katika uzima ukiwa na jicho moja, kuliko kuwa na macho mawili lakini ukatupwa katika moto wa jehanam.

^a²⁴ Kodi ya hekalu hapa ilikuwa “didrachmas,” yaani drakamu mbili ambazo ni sawa na nusu shekeli.

Mfano Wa Kondoo Aliyepotea

¹⁰ “Angalia ili usimdharau mmojawapo wa hawa wadogo, kwa maana nawaambia, malaika wao mbinguni daima wanauona uso wa Baba yangu aliye mbinguni.” ¹¹Kwa maana Mwana wa Adamu alikuja kuokoa kile kilichopotea.

¹²“Mwaonaje? Ikiwa mtu anao kondoo mia moja na mmoja wao akapotea, hatawaacha wale tisini na tisa vilimani na kwenda kumtafuta huyo mmoja aliyepotea? ¹³Naye akisha mpata, amin, nawaambia, hufurahi zaidi kwa ajili ya huyo kondoo mmoja kuliko wale tisini na tisa ambao hawakupotea. ¹⁴Vivyo hivyo, Baba yenu wa mbinguni hapendi hata mmojawapo wa hawa wadogo apotee.”

Ndugu Yako Akikukosea

¹⁵“Kama ndugu yako akikukosea, nenda ukamwonyeshe kosa lake, kati yenu ninyi wawili peke yenu. Kama akikusikiliza, utakuwa umempata tena ndugu yako. ¹⁶Lakini kama hatakusikiliza, nenda na mtu mwingine mmoja au wawili ili kila neno lithibitishwe na ushahidi wa mashahidi wawili au watatu. ¹⁷Kama akikataa kuwasikiliza hao, liambie kanisa, naye kama akikataa hata kulisikiliza kanisa, basi mtendeeni mtu huyo kama vile ambavyo mngemtendea asiyeamini.

¹⁸“Amin, nawaambieni, lo lote mtakalolifunga duniani litakuwa limefungwa mbinguni na lo lote mtakalolifungua duniani litakuwa limefunguliwa mbinguni.

¹⁹“Tena nawaambia, ikiwa wawili wenu watakubaliana duniani kuhusu jambo lo lote watakaloomba, watafanyiwa na Baba yangu aliye mbinguni. ²⁰Kwa kuwa wanapokusanyika pamoja watu wawili au watatu kwa jina langu, mimi niko papo hapo pamoja nao.”

Kusamehe

²¹Ndipo Petro akamjia Yesu na kumwuliza, “Bwana, ndugu yangu anikosee mara ngapi nami nimsamehe? Je, hata mara saba?”

²² Yesu akamjibu, “Sikuambii hata mara saba, bali hata saba mara sabini.”

Mfano Wa Mtumishi Asiyesamehe

²³“Kwa hiyo Ufalme wa Mbinguni unaweza kufananishwa na mfalme aliyetaka kufanya hesabu zake za fedha na watumishi wake.

²⁴Alipoanza kufanya hesabu zake, mtu mmoja

aliyekuwa anadaiwa talanta 10,000 ^a, aliletwa kwake. ²⁵Kwa kuwa alikuwa hawezi kulipa deni hilo, bwana wake akaamuru kwamba auzwe, yeye, mkewe, watoto wake na vyote alivyokuwa navyo, ili lile deni lipate kulipwa.

²⁶“Yule mtumishi akampigia magoti, akamsihi yule bwana akisema, ‘Naomba univumilie, nami nitakulipa deni lako lote.’”

²⁷Yule bwana wa huyo mtumishi akamwonea huruma, akafuta deni lake lote, akamwacha aende zake.

²⁸“Lakini yule mtumishi alipokuwa anatoka nje, akakutana na mtumishi mwenzake aliyekuwa amemkopesha dinari mia moja ^b. Akamkamata, akamkaba koo akimwambia, ‘Nilipe kile ninachokudai!’”

²⁹Yule mtumishi mwenzake akapiga magoti akamsihi akisema, ‘Naomba univumilie, nami nitakulipa deni lako lote.’”

³⁰“Lakini akakataa. Badala yake, alienda akamtupa gereza hata atakapolipa hilo deni.

³¹“Watumishi wenzake walipoona haya yaliyotukia wakaudhika sana, nao wakaenda na kumwambia bwana wao kila kitu kilichokuwa kimetukia.

³²“Yule bwana akamwita yule mtumishi akamwambia, ‘Wewe mtumishi mwovu! Mimi nilikusamehe deni lako lote uliponisihi. ³³Je, haikukupasa kumhurumia mtumishi mwenzako kama mimi nilivyokuhurumia wewe?’ ³⁴Kwa hasira yule bwana wake akamtia yule mtumishi mikononi mwa askari wa gereza ili ateswe mpaka atakapolipa yote aliyokuwa anadaiwa.

³⁵“Hivi ndivyo Baba yangu wa mbinguni atakavyomfanyia kila mmoja wenu ikiwa hatamsamehe kutoka moyoni kila mmoja ndugu yake aliyemkosea.”

Yesu Afundisha Kuhusu Talaka

19 Yesu alipomaliza kusema maneno haya, aliondoka Galilaya, akaenda sehemu za Uyahudi, ng'ambo ya Mto Yordani. ²Umati mkubwa wa watu ukamfuata, naye akawaponya huko.

³Baadhi ya Mafarisayo wakamjia ili kumjaribu wakamwuliza, “Ni halali mtu kumwacha mke wake kwa sababu yo yote?”

^{a24} Talanta moja ilikuwa sawa na mshahara wa kibarua wa miaka kumi na mitano.

^{b28} Dinari moja ilikuwa kama mshahara wa kibarua wa siku moja.

⁴Akawajibu, “Je, hamkusoma kwamba hapo mwanzo Mwumba aliwaumba mtu mume na mtu mke. ⁵Naye akasema, ‘Kwa sababu hii mtu atamwacha baba yake na mama yake naye ataambatana na mkewe na hao wawili watakuwa mwili mmoja?’ ⁶ Hivyo si wawili tena, bali ni mwili mmoja. Kwa hiyo kile alichokiunganisha Mungu, mwanadamu asikitenganishe.”

⁷Wakamwuliza, “Kwa nini basi Mose aliagiza mtu kumpa mkewe hati ya talaka na kumwacha?”

⁸Yesu akawajibu, “Mose aliwaruhusu kuwaacha wake zenu kwa sababu ya ugumu wa mioyo yenu. Lakini tangu mwanzo haikuwa hivyo. ⁹Mimi nawaambia, ye yote amwachaye mkewe isipokuwa kwa sababu ya uasherati naye akaoa mke mwingine, anazini.” Naye amwoaye yule mwanamke aliyeachwa pia anazini.”

¹⁰Wanafunzi wake wakamwambia, “Kama hali ndiyo hii kati ya mume na mke, ni afadhali mtu asioe!”

¹¹Yesu akawaambia, “Si watu wote wanaoweza kupokea neno hili, isipokuwa wale tu waliojaliwa na Mungu ¹²Kwa maana wengine ni matoashi kwa sababu wamezaliwa hivyo, wengine wamefanywa matoashi na wanadamu na wengine wamejifanya matoashi kwa ajili ya Ufalme wa Mbinguni. Yeye awezaye kulipokea neno hili na alipokee.”

Yesu Awabariki Watoto Wadogo

¹³Kisha watoto wadogo wakaletwa kwa Yesu ili aweke mikono yake juu yao na awaombe. Lakini wanafunzi wake wakawakemea wale waliowaleta.

¹⁴Yesu akasema, “Waacheni watoto wadogo waje kwangu, wala msiwazuie, kwa maana Ufalme wa Mbinguni ni wa wale walio kama hawa. ¹⁵Naye akaweka mikono yake juu yao, akaondoka huko.

Kijana Tajiri

¹⁶Mtu mmoja akamjia Yesu na kumwuliza,, “Mwalimu mwema, nifanye jambo gani jema ili nipate uzima wa milele?”

¹⁷Yesu akamjibu, “Mbona unaniita mimi mwema? Hakuna aliye mwema ila Mmoja tu, ndiye Mungu: Lakini ukitaka kuingia uzimani, zitii amri.”

¹⁸Yule mtu akamwuliza, "Amri zipi?"

Yesu akamjibu, "Usiue, usizini, usiibe, usishuhudie uongo, 19waheshimu baba yako na mama yako na umpende jirani yako kama nafsi yako."

²⁰Yule kijana akasema, "Hizi zote nimezishika. Je, bado nimepungukiwa na nini?"

²¹Yesu akamwambia, "Kama ukitaka kuwa mkamilifu, nenda, kauze vitu vyote ulivyo navyo na hizo fedha uwape maskini, nawe utakuwa na hazina mbinguni. Kisha njoo, unifuate."

²²Yule kijana aliposikia hayo, akaenda zake kwa huzuni, kwa sababu alikuwa na mali nyingi.

Hatari Za Utajiri

²³Ndipo Yesu akawaambia wanafunzi wake, "Amin, amin nawaambia, itakuwa vigumu kwa mtu tajiri kuingia katika Ufalme wa Mbinguni.

²⁴Tena nawaambia, ni rahisi zaidi kwa ngamia kupita kwenye tundu la sindano kuliko mtu tajiri kuingia katika Ufalme wa Mungu."

²⁵Wanafunzi wake waliposikia haya, walishangaa sana na kuuliza, "Ni nani basi awezaye kuokoka?"

²⁶Lakini Yesu akawatazama, akawaambia, "Kwa mwanadamu jambo hili haliwezekani, lakini kwa Mungu mambo yote yanawezekana."

²⁷Ndipo Petro akamjibu, "Tazama, sisi tumeacha kila kitu na kukufuata, tutapata nini basi?"

²⁸Yesu akawaambia, "Amin, amin nawaambia, wakati wa kufanywa upya vitu vyote, wakati mwana wa Adamu atakapoketi kwenye kiti chake cha utukufu cha enzi, ninyi mliomfuata pia mtaketi katika viti vya enzi kumi na viwili, mkiyahukumu makabila kumi na mawili ya Israeli. ²⁹Kila mmoja aliyeacha nyumba au ndugu zake wa kiume au wa kike au baba au mama au watoto au mashamba kwa ajili Yangu, atapokea mara mia zaidi ya hayo na ataurithi uzima wa milele. ³⁰Lakini wengi walio wa kwanza watakuwa wa mwisho nao walio wa mwisho watakuwa wa kwanza."

Mfano Wa Wafanyakazi Katika Shamba La Mizabibu

20

"Kwa maana Ufalme wa Mbinguni unafanana na mtu mwenye shamba aliyetoka alfajiri ili kwenda kuajiri vibarua kufanya kazi katika shamba lake la mizabibu ²Baada ya kukubaliana na hao vibarua kuwalipa

ujira wa dinari moja ^a kwa siku, akawapeleka kwenye shamba lake la mizabibu.

³"Mnamo saa tatu akatoka tena, akawakuta wengine wamesimama sokoni bila kazi.

⁴Akawaambia, 'Ninyi nanyi nendeni mkafanye kazi katika shamba langu la mizabibu, nami nitawalipa cho chote kilicho haki yenu.' ⁵Kwa hiyo wakaenda.

"Akatoka tena mnamo saa sita na pia saa tisa akafanya vivyo hivyo. ⁶Mnamo saa kumi na moja akatoka tena akawakuta wengine bado wamesimama bila kazi. Akawauliza, 'Kwa nini mmesimama hapa kutwa nzima pasipo kufanya kazi?'

⁷Wakamjibu, 'Ni kwa sababu hakuna ye yote aliyetujiri.'

Akawaambia, 'Ninyi nanyi nendeni mkafanye kazi katika shamba langu la mizabibu.'

⁸"Ilipofika jioni, yule mwenye shamba la mizabibu akamwambia msimamizi, 'Waite hao vibarua na uwalipe ujira wao, ukianza na wale walioajiriwa mwisho na kuishia na wale walioajiriwa kwanza.'

⁹Wale vibarua walioajiriwa mnamo saa kumi na moja, wakaja na kila mmoja wao akapokea dinari moja. ¹⁰Hivyo wale walioajiriwa kwanza walipofika, walidhani watalipwa zaidi. Lakini kila mmoja wao pia alipokea dinari moja.

¹¹Walipoipokea, wakaanza kulalamika dhidi ya yule mwenye shamba, ¹²wakisema, 'Hawa watu walioajiriwa mwisho wamefanya kazi kwa muda wa saa moja tu, nawe umewafanya sawa na sisi ambao tumestahimili taabu na joto lote la mchana kutwa?'

¹³"Yule mwenye shamba akamjibu mmoja wao, 'Rafiki, sijakudhulumu. Je, hukukubaliana nami kwa ujira wa kawaida wa dinari moja?'

¹⁴Chukua ujira wako na uende. Mimi nimeamua kumlipa huyu mtu aliyeajiriwa mwisho kama nilivyokupa wewe. ¹⁵Je, sina haki yangu kufanya kile nitakacho na mali yangu mwenyewe? Au unaona wivu kwa kuwa nimekuwa mkarimu?'

¹⁶"Vivyo hivyo, wa mwisho watakuwa wa kwanza na wa kwanza watakuwa wa mwisho."

Yesu Atabiri Tena Kuhusu Kifo Chake

¹⁷Basi Yesu alipokuwa anapanda kwenda Yerusalemu, aliwachukua kando wale wanafunzi wake kumi na wawili na kuwaambia,

^{a2} Dinari moja ilikuwa mshahara wa kibarua wa siku moja.

¹⁸“Tazameni, tunapanda kwenda Yerusalemu, naye Mwana wa Adamu atatiwa mikononi mwa viongozi wa makuhani na walimu wa sheria, nao watamhukumu kifo ¹⁹na kumtia mikononi mwa watu Mataifa ili wamdhihaki na kumpiga mijeledi na kumsulibisha msalabani, naye siku ya tatu atafufuka!”

Ombi La Mama Yake Yakobo na Yohana

²⁰Kisha mama yao wana wa Zebedayo akamjia Yesu pamoja na wanawe, naye akiwa amepiga magoti mbele yake, akamwomba Yesu amfanyie upendeleo.

²¹Yesu akamwuliza, “Unataka nini?”

Akajibu, “Tafadhali, wape wanangu hawa, mmoja aketi upande wako wa kuume na mwingine upande wako wa kushoto katika Ufalme wako.”

²²Yesu akawaambia, “Ninyi hamjui mnaloomba. Je, ninyi mnaweza kunywea kikombe nitakachonywea mimi?”

Wakajibu, “Tunaweza.”

²³Yesu akawaambia, “Kwa kweli kikombe changu mtakinywea, lakini kuketi upande wangu wa kuume au wa kushoto, si langu mimi kuwapa. Nafasi hizo ni za wale ambao kwa ajili yao zimeandaliwa na Baba yangu.”

²⁴Wale wanafunzi wengine kumi waliposikia haya, waliwakasirikia hao ndugu wawili. ²⁵Lakini Yesu akawaita wote pamoja na kuwaambia, “Mnafahamu kuwa watawala wa watu wasiomjua Mungu huwatawala kwa nguvu, nao wenye vyeo huonyesha mamlaka yao. ²⁶Isiwe hivyo kwenu. Badala yake, ye yote anayetaka kuwa mkuu miongoni mwenu hana budi kuwa mtumishi wenu, ²⁷Naye anayetaka kuwa wa kwanza miongoni mwenu ni lazima awe mtumwa wenu, ²⁸kama vile ambavyo Mwana wa Adamu hakuja ili kutumikiwa, bali kutumika na kuutoa uhai wake uwe fidia kwa ajili ya wengi”

Yesu Awaponya Vipofu Wawili

²⁹Wakati Yesu na wanafunzi wake walipokuwa wakiondoka Yeriko, umati mkubwa wa watu ulimfuata. ³⁰Vipofu wawili walikuwa wameketi kando ya barabara. Waliposikia kwamba Yesu alikuwa anapita, wakapiga kelele wakisema, “Bwana, Mwana wa Daudi, uturehemu!”

³¹Ule umati wa watu ukawakemea na kuwaambia wanyamaze, lakini wao wakazidi kupaza sauti wakisema, “Bwana, Mwana wa

Daudi, uturehemu.”

³²Yesu akasimama na kuwaita, akawauliza, “Mnataka niwafanyie nini?”

³³Wakamjibu, “Bwana, tunataka kuona.”

³⁴Yesu akawahurumia na kuwagusa macho yao. Mara macho yao yakapata kuona, nao wakamfuata.

Yesu Anaingia Yerusalemu Kwa Shangwe

21 Walipokuwa wanakaribia Yerusalemu, wakafika Bethfage katika Mlima wa Mizeituni, ndipo Yesu akawatuma wanafunzi wake wawili, ²akiwaambia, “Ingieni katika kijiji kilichoko mbele yenu, nanyi mtakuta punda amefungwa na mwanapunda pamoja naye. Wafungueni na mniletee. ³Kama mtu ye yote akiwasemesha lo lote, mwambieni, ‘Bwana ana haja nao, naye atawaruhusu mwalete mara.

⁴Haya yalitukia ili litimie lile lililonenwa na nabii, akisema:

⁵“Mwambieni Binti Sayuni,

‘Tazama, mfalme wako anakuja kwako, ni mnyenyekevu, naye amepanda punda, juu ya mwanapunda, mtoto wa punda.’

⁶Wale wanafunzi wakaenda, wakafanya kama vile Yesu alivyokuwa amewaagiza.

⁷Wakamleta yule punda na mwanapunda, nao wakatandika mavazi yao juu ya hao punda na Yesu akaketi juu yake. ⁸Umati mkubwa wa watu wakatandika nguo zao barabarani na wengine wakakata matawi kutoka kwenye miti wakayatandika barabarani. ⁹Ule umati wa watu uliomtangulia na ule uliomfuata ukapiga kelele ukisema,

“Hosana Mwana wa Daudi!”

“Amebarikiwa Yeye ajaye kwa Jina la Bwana!”

“Hosana juu mbinguni!”

¹⁰Yesu alipoingia Yerusalemu, mji wote ukataharuki, watu wakauliza, “Huyu ni nani?”

¹¹Ule umati wa watu ukajibu, “Huyu ni Yesu, yule nabii kutoka Nazareti katika Galilaya.”

Yesu Atakasa Hekalu

¹²Yesu akaingia katika eneo la hekalu na kuwafukuza wote waliokuwa wakinunua na kuuza vitu hekaluni, akazipindua meza za watu waliokuwa wakibadilisha fedha na viti vya wale waliokuwa wakiuza njiwa. ¹³Akawaambia,

“Imeandikwa, ‘Nyumba yangu itaitwa nyumba ya sala,’ lakini ninyi mmeifanya kuwa pango la wanyang'anyi.”

¹⁴Vipofu na vilema wakamwendea kule hekaluni, naye akawaponya. ¹⁵Lakini viongozi wa makuhani na walimu wa sheria walipoona mambo ya ajabu aliyofanya na kuwasikia watoto wakishangilia katika eneo la hekalu wakisema, “Hosana Mwana wa Daudi, walikasarika, wakamwuliza Yesu,

¹⁶“Je, unasikia hayo hawa wanayosema?” Akawajibu,

“Naam, kwani hamkusoma,

“ ‘Kutoka katika vinywa vya watoto
wachanga

na wale wanaonyonya umeamuru sifa
kamili?’ ”

¹⁷Akawaacha, akatoka nje ya mji, akaenda hadi Bethania, akalala huko.

Mtini Wanyauka

¹⁸Asubuhi na mapema, Yesu alipokuwa akirudi mjini, alikuwa na njaa. ¹⁹Akiuona mtini kando ya barabara, akaukaribia lakini hakupata tunda lo lote ila majani. Ndipo akauambia, “Wewe na usizae matunda tena kamwe!” Papo hapo ule mtini ukanyauka.

²⁰Wanafunzi wake walipoona jambo hili wakashangaa, wakamwuliza, “Imekuwaje mtini huu kunyauka ghafula?”

²¹Yesu akawajibu, “Amin, amin nawaambia, kama mkiwa na imani wala msiwe na shaka, si kwamba mtaweza kufanya tu yale yaliyofanyika kwa huu mtini, bali hata mkiuambia huu mlima, ‘Ng’oka, ukatupwe baharini,’ nalo litafanyika. ²²Lo lote mtakaloomba katika kusali, mkiamini, mtapokea.

Wahoji Kuhusu Mamlaka Ya Yesu

²³Yesu alipoingia hekaluni, viongozi wa makuhani na wazee wa watu wakamjia alipokuwa anafundisha na kusema, “Unafanya mambo haya kwa mamlaka gani, naye ni nani aliyekupa mamlaka hayo?”

²⁴Yesu akawajibu, “Nami nitawauliza swali moja. Kama mkinijibu, mimi nitawaambia ni kwa mamlaka gani ninafanya mambo haya.

²⁵Ubatizo wa Yohana, ulitoka wapi? Je, ulitoka mbinguni au kwa wanadamu?”

Wakaanza kuhojiana wao kwa wao na kusema, “Tukisema ulitoka mbinguni atatuuliza,

‘Mbona basi hamkumwamini?’ ²⁶Lakini tukisema, ‘Ulitoka kwa wanadamu’, tunawaogopa hawa watu, maana wote wanamtambua Yohana kuwa ni nabii.”

²⁷Kwa hiyo wakamjibu Yesu, “Sisi hatujui.”

Ndipo akawaambia, “Wala mimi sitawaambia ni kwa mamlaka gani ninatenda mambo haya.”

Mfano Wa Wana Wawili

²⁸“Lakini mwaonaje? Mtu mmoja alikuwa na wana wawili. Akamwendea yule wa kwanza akamwambia, ‘Mwanangu, nenda ukafanye kazi kwenye shamba la mizabibu leo.’

²⁹“Yule mwanawe akamjibu ‘Mimi sitakwenda’, baadaye akabadili mawazo yake akaenda.

³⁰“Kisha yule baba akamwendea yule mwanawe mwingine akamwambia vile vile. Yeye akajibu, ‘Nitakwenda baba,’ lakini hakwenda.

³¹“Ni yupi kati yao hao wawili aliyetimiza kile alichotaka baba yake?”

Wakamjibu, “Ni yule wa kwanza.”

Yesu akawaambia, “Amin, amin nawaambia, watoza ushuru na makahaba wanawatangulia kuingia katika Ufalme wa Mungu. ³²Kwa maana Yohana alikuja kwenu kuwaonyesha njia ya haki, lakini hakumsadiki, lakini watoza ushuru na makahaba wakamsadiki. Nanyi hata mlipoona hayo, baadaye hamkutubu na kumsadiki.”

Mfano Wa Wapangaji Waovu

³³“Sikilizeni mfano mwingine: Kulikuwa na mtu mmoja mwenye shamba ambaye alipanda mizabibu. Akajenga ukuta kulizunguka, akatengeneza shinikizo ndani yake na akajenga mnara wa ulinzi. Kisha akalikodisha hilo shamba la mizabibu kwa wakulima fulani, naye akaondoka akasafiri kwenda nchi nyingine.

³⁴“Wakati wa mavuno ulipokaribia, akawatuma watumishi wake kwa hao wakulima waliopangishwa ili kukusanya matunda yake.

³⁵“Wale wapangaji wakawakamata wale watumishi, wakampiga mmoja, wakamwua mwingine na yule wa tatu wakampiga mawe.

³⁶Kisha akawatuma kwao watumishi wengine, wengi kuliko wale wa kwanza, nao wale wapangaji wakawatendea vile vile. ³⁷“Mwisho wa yote, akamtuma mwanawe kwao, akisema, ‘Watamheshimu mwanangu.’

³⁸“Lakini wale wapangaji walipomwona

mwanawe, wakaambiana wao kwa wao, 'Huyu ndiye mrithi. Njoni na tumwue ili tuchukue urithi wake.' ³⁹Hivyo wakamchukua, wakamtupa nje ya shamba la mizabibu, wakamwua.

⁴⁰"Kwa hiyo, huyo mwenye shamba, atakapokuja atawafanyia nini hao wakulima?"

⁴¹Wakamjibu, "Kwa huzuni kuu atawaangamiza kabisa hao wadhalimu na kulipangisha shamba lake kwa wakulima wengine ambao watampatia fungu lake la matunda wakati wa mavuno."

⁴²Yesu akawaambia, "Je, hamjasoma katika maandiko kwamba:

"Lile jiwe walilolikataa waashi
limekuwa jiwe kuu la pembeni,
Bwana ndiye aliyefanya jambo hili,
nalo ni la ajabu machoni petu?"

⁴³"Kwa hiyo ninawaambia, Ufalme wa Mungu utaondolewa kwenu na watapewa watu wengine waweza kuzaa matunda yake."

⁴⁴"Yeye aangukaye kwenye jiwe hili atavunjika vipande vipande, lakini yule litakayemwangukia atasagika sagika kabisa.

⁴⁵Viongozi wa Makuhani na Mafarisayo waliposikia mifano ya Yesu, walitambua kuwa alikuwa akiwasema wao. ⁴⁶Wakatafuta njia ya kumkamata lakini wakaogopa ule umati wa watu kwa kuwa wao walimwona Yesu kuwa ni nabii.

Mfano Wa Karamu Ya Arusi

22

Yesu akasema nao tena kwa mifano, akawaambia, ²"Ufalme wa Mbinguni unaweza kufaninishwa na mfalme mmoja aliyemwandalia mwanawe karamu ya arusi. ³Akawatuma watumishi wake kuwaita wale waliokuwa wamealikwa karamuni, lakini wakakataa kuja.

⁴"Kisha akawatuma watumishi wengine akisema, 'Waambieni wale walioalikwa kwamba karamu iko tayari kwa ajili yenu, nimekwisha kuchinja mafahali wangu na vinono. Karibuni! Jakaenda shambani mwake, mwingine akaenda kwenye biashara yake.

⁵ "Lakini hawakuzingatia, wakaenda zao, huyu shambani mwake na mwingine kwenye biashara zake. ⁶Wengine wao wakawakamata wale watumishi wake wakawatenda vibaya na kuwaua. ⁷"Yule mfalme akakasirika sana, akapeleka jeshi lake likawaangamiza wale wauaji na kuuteketeza mji wao kwa moto.

⁸"Kisha akawaambia watumishi wake,

'Karamu ya arusi imeshakuwa tayari, lakini wale niliowaalika hawakustahili kuja. ⁹Kwa hiyo nendeni katika njia panda mkamwalike karamuni ye yote mtakayemwona' ¹⁰Wale watumishi wakaenda barabarani wakawakusanya watu wote waliowaona, wema na wabaya. Ukumbi wa arusi ukajaa wageni.

¹¹"Lakini mfalme alipoingia ndani ili kuwaona wageni, akamwona mle mtu mmoja ambaye hakuwa amevaa vazi la arusi. ¹² Mfalme akamwuliza, 'Rafiki, uliingiaje humu bila vazi la arusi?' Yule mtu hakuwa na la kusema.

¹³Ndipo mfalme akawaambia watumishi wake, 'Mfungeni mikono na miguu mkamtupe nje, kwenye giza. Huko kutakuwa na kilio na kusaga meno.'

¹⁴Kwa maana walioitwa ni wengi, lakini walioteuliwa ni wachache."

Kulipa Kodi kwa Kaisari

¹⁵Ndipo Mafarisayo wakatoka nje wakaandaa mpango wa kumtega Yesu katika maneno yake. ¹⁶Wakatumia wanafunzi wao kwake pamoja na Maherode, wakisema, "Mwalimu, tunajua kwamba wewe ni mtu mwadilifu na unafundisha njia ya Mungu katika kweli bila kuonyesha tofauti kwa mtu wala upendeleo. ¹⁷Tuambie basi, Wewe unaonaje? Ni halali kulipa kodi kwa Kaisari au la?"

¹⁸Lakini Yesu akijua makusudi yao mabaya akawaambia, "Enyi wanafiki, kwa nini mnajaribu kunitega? ¹⁹Nionyeshehi hiyo sarafu inayotumika kwa kulipia kodi. " Wakamletea dinari. ²⁰ Naye akawauliza, "Sura hii na maandishi haya ni vya nani?"

²¹Wakamjibu, "Ni vya Kaisari."

Basi Yesu akawaambia, "Mpeni Kaisari kilicho cha Kaisari, naye Mungu mpeni kilicho cha Mungu."

²²Waliposikia hili, wakashangaa. Hivyo wakamwacha, wakaenda zao.

Ndoa Na Ufufuo

²³Siku hiyo hiyo Masadukayo, wale wasemao kwamba hakuna ufufuo wa wafu, wakamjia Yesu na kumwuliza swali, wakisema, ²⁴"Mwalimu, Mose alisema, 'Kama mtu akifa bila kuwa na watoto, ndugu yake amwoe huyo mjane ili ampatie watoto huyo nduguye aliyekufa. ²⁵Basi palikuwa na ndugu saba miongoni mwetu. Yule wa kwanza akaoa mke, naye akafa na kwa kuwa hakuwa na watoto, akamwachia nduguye yule mjane. ²⁶Ikatokea

vivyo hivyo kwa yule ndugu wa pili na wa tatu, hadi wote saba. ²⁷Hatimaye, yule mwanamke naye akafa. ²⁸Sasa basi, siku ile ya ufufuo, yeye atakuwa mke wa nani miongoni mwa wale ndugu saba, kwa kuwa wote walikuwa wamemwoa huyo mwanamke?"

²⁹Yesu akawajibu, "Mwapotoka kwa sababu hamjui maandiko wala uweza wa Mungu. ³⁰Wakati wa ufufuo watu hawataoa wala kuolewa, bali watakuwa kama malaika wa Mungu mbinguni. ³¹Lakini kuhusu ufufuo wa wafu, hamjasoma kile Mungu alichowaambia kwamba, ³²'Mimi ni Mungu wa Abrahamu, Mungu wa Isaki na Mungu wa Yakobo?' Yeye si Mungu wa wafu bali ni Mungu wa walio hai."

³³Ule umati wa watu uliposikia hayo, ulishangaa sana kwa mafundisho yake.

Amri Kuu Kuliko Zote

³⁴Mafarisayo waliposikia kwamba Yesu alikuwa amewanyamazisha Masadukayo, Mafarisayo wakakusanyika pamoja. ³⁵Mmoja wao, mtaalam wa sheria, akamwuliza swali ili kumjaribu, akisema, ³⁶"Mwalimu, ni amri ipi katika Torati iliyo kuu kuliko zote?"

³⁷Yesu akamjibu, "Mpende Bwana Mungu wako kwa moyo wako wote na kwa roho yako yote na kwa akili zako zote." ³⁸Hii ndio amri iliyo kuu, tena ni ya kwanza. ³⁹Nayo ya pili ni kama hiyo, nayo ni hii: 'Mpende jirani yako kama nafsi yako.' ⁴⁰Amri hizi mbili ndizo msingi wa Torati na manabii."

Swali Kuhusu Mwana wa Daudi

⁴¹Wakati Mafarisayo wakiwa wamekusanyika pamoja, Yesu akawauliza, ⁴²"Mnaonaje kuhusu Kristo ^a? Yeye ni mwana wa nani?"

Wakamjibu, "Yeye ni mwana wa Daudi."

⁴³Akawaambia, "Inakuwaje basi kwamba Daudi akinena kwa Roho, anamwita Kristo 'Bwana,' kwa maana asema,

⁴⁴"Bwana Mungu alimwambia Bwana wangu: keti wewe mkono wangu wa kuume, hadi nitakapowaweka adui zako chini ya miguu yako.'

⁴⁵"Kama basi Daudi anamwita yeye 'Bwana,' awezaje kuwa mwanae?" ⁴⁶Hakuna mtu

^{a42} Kristo maana yake Masiya ,yaani Mpakwa(Aliyetiwa) Mafuta."

aliyeweza kumjibu Yesu neno. Tena tangu siku hiyo hakuna aliyethubutu kumwuliza tena maswali.

Yesu Awashutumu Walimu Wa Sheria Na Mafarisayo

23

Kisha Yesu akauambia ule umati wa watu pamoja na wanafunzi wake:

²"Walimu wa sheria na Mafarisayo wameketi katika kiti cha Mose, ³hivyo inawapasa kuwatii na kufanya kila kitu wanachowaambia. Lakini msifuate yale wanayotenda, kwa sababu hawatendi yale wanayohubiri. ⁴Wao hufunga mizigo mikubwa na kuiweka mabegani mwa watu, lakini wao wenyewe hawako radhi hata kuinua kidole ili kuisogeza.

⁵"Wao hufanya mambo yao yote ili waonekane na watu. Vikasha vya ngozi vyenye maandiko ya sheria na kurefusha matamvua ya mavazi yao, ⁶wanapenda kukaa viti vya sehemu za heshima karamuni na vile viti maalum sana katika masinagogi, ⁷hupenda kusalimiwa masokoni kutaka watu wawaite 'Rabi ^a'.

⁸"Lakini ninyi msiitwe 'Rabi' kwa sababu mnaye Bwana mmoja na ninyi nyote ni ndugu. ⁹Nanyi msimwite mtu ye yote 'Baba' hapa duniani kwa maana mnaye Baba mmoja, naye yuko mbinguni. ¹⁰Wala msiitwe 'mwalimu' kwa maana mnaye mwalimu mmoja tu, ndiye Kristo. ¹¹Yeye aliye mkuu kuliko ninyi nyote miongoni mwenu atakuwa mtumishi wenu. ¹²Kwa kuwa ye yote anayejikweza atashushwa, na ye yote anayejinyenyekeza atakwezwa.

¹³"Lakini ole wenu, walimu wa sheria na Mafarisayo, wanafiki! Kwa maana mnawafungia watu milango ya Ufalme wa Mbinguni. Ninyi wenyewe hamuingii humo, nao wale wanaotaka kuingia mnawazuia. ¹⁴"Ole wenu walimu wa sheria na Mafarisayo, enyi wanafiki! Mnakula katika nyumba za wajane, nanyi kwa kujifanya kuwa wema, mnasali sala ndefu. Kwa hiyo adhabu yenu itakuwa kubwa zaidi."

¹⁵"Ole wenu walimu wa sheria na Mafarisayo, wanafiki! Ninyi mnasafiri baharini na nchi kavu ili kufanya mtu mmoja ageuke na kuwafuata ninyi, lakini baada ya kumpata, mnamfanya mwana wa jehnamu mara mbili kuliko ninyi!

¹⁶"Ole wenu, viongozi vipofu! Ninyi mwasema, 'Mtu akiapa kwa hekalu, kiapo hicho si kitu, lakini mtu akiapa kwa dhahabu ya

^{a7} Rabi maana yake bwana, mwalimu

hekalu, amefungwa kwa kiapo chake.' ¹⁷Ninyi vipofu wapumbavu! Ni kipi kilicho kikuu zaidi, ile dhahabu au ile hekalu ambalo ndilo linaloifanya hiyo dhahabu kuwa takatifu? ¹⁸Pia mnasema, 'Mtu akiapa kwa madhabahu, si kitu, lakini mtu akiapa kwa sadaka iliyo juu ya madhabahu, amefungwa kwa kiapo chake?' ¹⁹Ninyi vipofu! Ni kipi kikuu zaidi, ile sadaka, au ile madhabahu ambayo ndiyo inayoifanya hiyo sadaka kuwa takatifu? ²⁰ Kwa hiyo, mtu aapaye kwa madhabahu, huapa kwa hiyo madhabahu na vitu vyote vilivyo juu yake. ²¹Naye mtu aapaye kwa hekalu, huapa kwa hilo hekalu na kwa huyo akaaye ndani yake. ²²Naye aapaye kwa mbingu, huapa kwa kiti cha enzi cha Mungu na kwa Yeye aketiye juu ya kiti hicho.

²³"Ole wenu walimu wa sheria na Mafarisayo, ninyi wanafiki! Kwa maana mnatoa zaka ya mnanaa, bizari na jira, lakini mmeacha mambo makuu zaidi ya sheria, yaani, haki, huruma na uaminifu. Haya imewapasa kuyafanya bila kusahau hayo mengine. ²⁴Ninyi viongozi vipofu, mnachuja kioboto lakini mnameza ngamia!

²⁵"Ole wenu, walimu wa sheria na Mafarisayo, ninyi wanafiki! Kwa maana mnasafisha nje ya kikombe na kisahani, lakini ndani mmejaa unyang'anyi na kutokuwa na kiasi. ²⁶Enyi Mafarisayo vipofu! Safisheni kwanza ndani ya kikombe na sahani, ndipo nje patakuwa safi.

²⁷"Ole wenu, walimu wa sheria na Mafarisayo, ninyi wanafiki! Mnafanana na makaburi yaliyopakwa chokaa, ambayo yanapendeza kwa nje lakini ndani yamejaa mifupa ya wafu na kila aina ya uchafu. ²⁸Vivyo hivyo, kwa nje ninyi mnaonekana kwa watu kuwa wenye haki, lakini kwa ndani mmejaa unafiki na uovu.

²⁹"Ole wenu, walimu wa sheria na Mafarisayo, ninyi wanafiki! Mnajenga makaburi ya manabii na kuyapamba makaburi ya wenye haki. ³⁰Nanyi mwasema, 'Kama tungaliishi wakati wa baba zetu, tusingalikuwa tumeshiriki katika kumwaga damu ya manabii!' ³¹Hivyo mnajishuhudia wenyewe kwamba ninyi ni wana wa wale waliowaua manabii. ³²Haya basi, kijazeni kipimo cha dhambi ya baba zenu!

³³"Ninyi nyoka, ninyi uzao wa nyoka wenye sumu! Mtaiepukaje hukumu ya jehanam? ³⁴Kwa sababu hii tazama nawapelekea manabii na wenye hekima na walimu. Baadhi yao mtawaua na kuwasulibisha, wengine mtawapiga mijeledi

katika masinagogi yenu na wengine mtawafuatia kutoka mji mmoja hadi mji mwingine. ³⁵Hivyo ile damu ya wenye haki wote iliyomwagwa hapa duniani, tangu damu ya Abeli, ambaye alikuwa hana hatia, hadi damu ya Zekaria mwana wa Barakia, mliyemwua kati ya Patakatifu na madhabahu, itawajia juu yenu. ³⁶Amin, nawaambieni, haya yote yatakuja juu ya kizazi hiki."

Yesu Aililia Yerusalemu

³⁷"Ee Yerusalemu, mnaowaua manabii na kuwapiga mawe wale waliotumwa kwenu! Mara ngapi nimetamani kuwakusanya watoto wako, kama vile kuku akusanyavyo vifaranga vyake chini ya mbawa zake, lakini hukutaka! ³⁸Tazama nyumba yako imeachwa tupu na ukiwa. ³⁹Kwa maana nawaambia, hamtaniona tena mpaka siku ile mtakaposema, 'Amebarikiwa Yeye ajaye kwa Jina la Bwana."

Kubomolewa Kwa Hekalu Kwatabiriwa

24 Yesu akatoka hekaluni na alipokuwa akienda zake, wanafunzi wake wakamwendea ili kumwonyesha majengo ya hekalu. ²Ndipo Yesu akawauliza, "Je, mnayaona haya yote? Amin, amin nawaambia, hakuna hata jiwe moja hapa litakalobaki juu ya jingine, kila moja litabomolewa."

Ishara Za Nyakati Za Mwisho

³Yesu alipokuwa ameketi kwenye Mlima wa Mizeituni, wanafunzi wake wakamjia mahali pasipo na watu, wakamwuliza, "Tuambie, mambo haya yatatukia lini, nayo ni nini dalili za kuja kwako na za mwisho wa dunia?"

⁴Yesu akawajibu, "Angalieni, mtu asiwadanganye. ⁵Kwa maana wengi watakuja kwa jina langu wakidai, 'Mimi ndiye Kristo, nao watawadanganya wengi. ⁶Mtasikia habari za vita na matetesi ya vita, angalieni msitishike, kwa maana haya hayana budi kutukia, lakini ule mwisho bado. ⁷Taifa litainuka dhidi ya taifa na ufalme dhidi ya ufalme. Kutakuwa na njaa na matetemeko ya ardhi sehemu mbalimbali. ⁸Haya yote yatakuwa ndio mwanzo wa utungu.

⁹"Ndipo mtasalitiwa, ili mteswe na kuuawa, nanyi mtachukiwa na mataifa yote kwa ajili yangu. ¹⁰Wakati huo, wengi wataacha imani yao, nao watasalitiana kila mmoja na mwenzake na kuchukiana. ¹¹Watatokea manabii wengi wa uongo, nao watawadanganya watu wengi. ¹²Kwa sababu ya kuongezeka kwa uovu upendo

wa watu wengi utapoa, ¹³Lakini yule atakayevumilia hadi mwisho ndiye atakayeokoka. ¹⁴Injili ya Ufalme itahubiriwa ulimwenguni pote, kuwa ushuhuda kwa mataifa yote. Ndipo ule mwisho utakapokuja.

¹⁵Hivyo mtakapoona lile 'Chukizo la Uharibifu' lililonenwa na nabii Danieli limesimama mahali patakatifu, asomaye na afahamu, ¹⁶Basi wale walioko Uyahudi wakimilie milimani. ¹⁷Ye yote aliyeko juu ya paa la nyumba asishuke ili kuchukua cho chote kutoka ndani ya nyumba. ¹⁸Yeye aliye shambani na asirudi nyumbani kwenda kuchukua vazi lake. ¹⁹Ole wa wenye mimba na wenye watoto wachanga siku hizo! ²⁰Ombeni ili kukimbia kwenu kusiwe wakati wa baridi au siku ya Sabato. ²¹Kwa maana wakati huo kutakuwa na dhiki kuu ambayo haijapata kuwako tangu mwanzo wa dunia mpaka sasa, wala haitakuwako tena. ²²Kama siku hizo zisingelifupizwa, hakuna hata mtu mmoja ambaye angeliokoka, lakini kwa ajili ya wateule siku hizo zitafupizwa. ²³Wakati huo kama mtu ye yote akiwaambia, 'Tazama, huyu hapa ni Kristo! Au 'Kristo yuko kule!' Msisadiki. ²⁴Kwa maana watatokea makristo wa uongo na manabii wa uongo na kufanya ishara kubwa na miujiza mingi ili kuwapotosha, hata ikiwezekana wale wateule hasa. ²⁵Angalieni, nimetangulia kuwaambia mapema.

²⁶"Kwa hiyo mtu ye yote akiwaambia, 'Yule kule nyikani,' msiende huko. Au akisema, 'Yuko kwenye chumba,' msisadiki. ²⁷Kwa maana kama vile umeme utokeavyo mashariki na kuonekana hata magharibi, ndivyo itakavyokuwa kuja kwake Mwana wa Adamu. ²⁸Kwa maana po pote ulipo mzoga, huko ndiko wakusanyikapo tai.

Kuja Kwa Mwana Wa Adamu

²⁹"Mara baada ya dhiki ya siku zile,

jua litatiwa giza,

nao mwezi hautatoa nuru yake,

nazo nyota zitaanguka kutoka angani na nguvu za anga zitatikisika.'

³⁰"Ndipo itakapotokea ishara ya Mwana wa Adamu angani na makabila yote ya dunia yataomboleza.. Nao watamwona Mwana wa Adamu akija juu ya mawingu ya angani, katika uwezo na utukufu mkuu. ³¹Naye atawatuma malaika zake kwa sauti kuu ya tarumbeta, nao

watawakusanya wateule wake kutoka pande zote nne za dunia, kutoka mwisho mmoja wa mbingu hadi mwisho mwingine.

³²"Jifunzeni kutokana na mtini. Matawi yake yanapoanza kuwa laini na kuchipua majani, fahamuni kwamba kiangazi kimekaribia. ³³Hata hivyo, mwonapo mambo hayo, jueni kwamba yu karibu malangoni. ³⁴Amin, amin nawaambia, kizazi hiki hakitapita hadi mambo haya yote yawe yametimia. ³⁵Mbingu na dunia zitapita, lakini maneno yangu hayatapita kamwe."

Hakuna Ajuaye Siku Wala Saa

³⁶"Hakuna ajuaye siku wala saa, hata malaika mbinguni hawajui wala Mwana, ila Baba peke yake. ³⁷Kama ilivyokuwa wakati wa Noa, ndivyo itakavyokuwa kuja kwake Mwana wa Adamu. ³⁸Kwa maana siku zile kabla ya gharika, watu walikuwa wakila na kunywa, wakioa na kuolewa, mpaka siku ile Noa alipoingia kwenye safina, ³⁹nao hawakujua lo lote mpaka gharika ilipokuja ikawakumba wote. Hivyo ndivyo itakavyokuwa atakapokuja Mwana wa Adamu. ⁴⁰"Watu wawili watakuwa shambani, mmoja atatwaliwa, mwingine ataachwa. ⁴¹Wanawake wawili watakuwa wanasaga pamoja, mmoja atatwaliwa, mwingine ataachwa.

⁴²"Kwa hiyo kesheni, kwa maana hamjui ni siku gani atakapokuja Bwana wenu. ⁴³"Lakini fahamuni hili kwamba: Kama mwenye nyumba angelijua ni wakati gani wa usiku ambao mwivi anakuja, angelikesha na asingeliacha nyumba yake kuvunjwa. ⁴⁴Kwa hiyo ninyi pia hamna budi kuwa tayari, kwa sababu Mwana wa Adamu atakuja saa msiyotazamia."

Mfano Wa Mtumishi Mwaminifu

⁴⁵"Ni nani basi aliye mtumishi mwaminifu na mwenye busara ambaye bwana wake amemweka kusimamia watumishi wengine katika nyumba yake, ili awape chakula chao kwa wakati muafaka? ⁴⁶Heri mtumishi yule ambaye bwana wake atakapokuja atamkuta akifanya hivyo. ⁴⁷Amin, amin nawaambia, atamweka mtumishi huyo kuwa msimamizi wa mali yake yote. ⁴⁸"Lakini kama huyo mtumishi ni mwovu naye akasema moyoni mwake, 'Bwana wangu atakawia muda mrefu,' ⁴⁹naye kisha akaanza kuwapiga watumishi wenzake na kula na kunywa pamoja na walevi, ⁵⁰bwana wa mtumishi huyo atakuja siku ambayo mtumishi huyo hamtazamii na saa ile ambayo haijui. ⁵¹Atamkata huyo mtumishi vipande vipande na

kumweka katika sehemu moja pamoja na wanafiki, mahali ambako kutakuwa ni kulia na kusaga meno.”

Mfano Wa Wanawali Kumi

25 “Wakati huo, Ufalme wa Mbinguni utakuwa kama wanawali kumi waliochukua taa zao na kwenda kumlaki bwana arusi. ² Watano wao walikuwa wapumbavu na watano walikuwa wenye busara. ³ Wale wapumbavu walichukua taa zao lakini hawakuchukua mafuta ya akiba, ⁴ lakini wale wenye busara walichukua taa zao na mafuta ya akiba kwenye vyombo. ⁵ Bwana arusi alipokawia alipokawia kuja wale wanawali wote wakasinzia na kulala.

⁶ “Usiku wa manane pakawa na kelele: ‘Tazameni, huyu hapa bwana arusi! Tokeni nje mkamlaki!’

⁷ “Ndipo wale wanawali wote wakaamka na kuzitengeneza taa zao. ⁸ Wale wapumbavu wakawaambia wale wenye busara, ‘Tupatieni mafuta yenu kidogo, taa zetu zinazimika.’

⁹ “Lakini wale wenye busara wakawajibu, ‘Sivyo, hayatutoshi sisi na ninyi pia. Afadhali mwende kwa wauzao mkajinunulie mafuta yenu.

¹⁰ “Nao walipokuwa wakienda kununua mafuta, bwana arusi akafika. Wale wanawali waliokuwa tayari, wakaingia ndani pamoja naye kwenye karamu ya arusi na mlango ukafungwa.

¹¹ “Baadaye wale wanawali wengine nao wakaja, wakaita, ‘Bwana! Bwana! Tufungulie mlango!’

¹² “Lakini yeye bwana arusi akawajibu, ‘Amin, amin nawaambia, siwajui ninyi!’

¹³ “Kwa hiyo kesheni, kwa sababu hamjui siku wala saa.”

Mfano wa Watumishi Watatu Walioachiwa Talanta

¹⁴ “Tena, Ufalme wa Mbinguni ni kama mtu anayetaka kusafiri, akawaita watumishi wake na kuweka mali yake kwenye uangalizi wao. ¹⁵ Mmoja akampa talanta tano ^a mwingine talanta mbili ^b na mwingine talanta moja ^c, kila mmoja alipewa kwa kadiri ya uwezo wake. Kisha yeye akasafiri. ¹⁶ “Yule aliyepewa talanta tano akaenda mara moja akafanya nazo biashara akapata talanta nyingine tano zaidi. ¹⁷ Yule

^a ¹⁵ Talanta tano ilikuwa na mshahara wa kibarua wa miaka 75 ^b ¹⁵ Talanta mbili ilikuwa sawa na mshahara wa kibarua wa miaka 30

^c ¹⁵ Talanta moja ilikuwa zaidi ya mshahara wa kibarua wa miaka kumi na mitano.

aliyepewa talanta mbili akafanya vivyo hivyo, akapata nyingine mbili zaidi. ¹⁸ Lakini yule mtumishi aliyekuwa amepokea talanta moja, alikwenda akachimba shimo ardhini na kuificha ile fedha ya bwana wake.

¹⁹ “Baada ya muda mrefu yule bwana wa wale watumishi akarudi na kufanya hesabu nao.

²⁰ Yule mtumishi aliyepokea talanta tano akaja, akaleta nyingine tano zaidi. Akasema, ‘Bwana uliweka kwenye uangalizi wangu talanta tano. Tazama, nimepata faida talanta tano zaidi.’

²¹ “Bwana wake akamwambia, ‘Umefanya vizuri sana, mtumishi mwema na mwaminifu! Umekuwa mwaminifu kwa vitu vichache, nitakuweka kuwa msimamizi wa vitu vingi. Njoo ushiriki katika furaha ya bwana wako!’

²² “Yule mwenye talanta mbili naye akaja. Akasema, ‘Bwana, uliweka kwenye uangalizi wangu talanta mbili. Tazama nimepata hapa talanta mbili zaidi.’

²³ Bwana wake akajibu, ‘Umefanya vizuri sana, mtumishi mwema na mwaminifu, umekuwa mwaminifu kwa vitu vichache, nitakuweka kuwa msimamizi wa vitu vingi. Njoo ushiriki katika furaha ya bwana wako.’

²⁴ “Kisha yule mtumishi aliyepokea talanta moja akaja, akasema, ‘Bwana, nilijua kwamba wewe ni mtu mgumu, unayevuna mahali usipopanda na kukusanya mahali usipotawanya mbegu. ²⁵ Kwa hiyo niliogopa, nikaenda, nikaificha talanta yako ardhini. Tazama, hii hapa ile iliyo mali yako.’

²⁶ “Bwana wake akajibu, ‘Wewe mtumishi mwovu na mvivu! Ulijua kwamba ninavuna mahali nisipopanda na kukusanya mahali nisipotawanya mbegu. ²⁷ Vema basi, ingekupasa kuweka fedha yangu kwa watoa riba, nirudipo, nichukue ile iliyo yangu na faida yake?’

²⁸ “ ‘Basi mnyang’anyeni hiyo talanta mkampe yule mwenye talanta kumi.’ ²⁹ Kwa maana kila mtu mwenye kitu ataongezewa, naye atakuwa navyo tele. Lakini kwa mtu yule asiye na kitu, hata kile alichochacho atanyang’anywa. ³⁰ Nanyi mtupeni huyo mtumishi asiyefaa nje, kwenye giza, mahali ambako kutakuwa na kilio na kusaga meno.’ ”

Kondoo Na Mbuzi

³¹ “Mwana wa Adamu atakapokuja katika utukufu wake na malaika wote watakatifu pamoja naye, ndipo atakapoketi juu ya kiti cha enzi cha utukufu wake. ³² Mataifa yote

watakusanyika mbele zake, naye atawatenga kama mchungaji anavyotenga kondoo na mbuzi.

³³Atawaweka kondoo upande wake wa kuume na mbuzi upande wake wa kushoto.

³⁴“Ndipo Mfalme atawaambia wale walioko upande wake wa kuume, ‘Njoni, ninyi mliobarikiwa na Baba yangu, urithini Ufalme ulioandaliwa kwa ajili yenu tangu kuumbwa kwa ulimwengu. ³⁵Kwa maana nilikuwa na njaa mkanipa chakula, nilikuwa na kiu mkaninywesha, nilikuwa mgeni mkanikaribisha, ³⁶nilikuwa uchi mkanivika, nilikuwa mgonjwa mkanitunza, nami nilikuwa kifungoni mkaja kunitembelea.’

³⁷“Ndipo wale wenye haki watakapomjibu wakisema, ‘Bwana, ni lini tulikuona una njaa tukakulisha au ukiwa na kiu tukakunywesha?’

³⁸Lini tulikuona ukiwa mgeni tukakukaribisha au ukiwa uchi tukakuvika? ³⁹Tena ni lini tulikuona ukiwa mgonjwa tukakutunza au ukiwa kifungoni tukakutembelea?’

⁴⁰“Naye Mfalme atawajibu, ‘Amin, amin ninawaambia, kwa jinsi mlimvyotendea mmojawapo wa hawa ndugu Zangu walio wadogo, mlinitendea Mimi.’

⁴¹“Kisha atawaambia wale walio upande Wake wa kushoto, ‘Ondokeni kwangu, ninyi mliolaaniwa, nendeni kwenye moto wa milele alioandaliwa kwa ajili ya ibilisi na malaika zake.

⁴²Kwa maana nilikuwa na njaa hamkunipa chakula, nilikuwa na kiu hamkuninywesha,

⁴³nilikuwa mgeni nanyi hamkunikaribisha, nilikuwa uchi hamkunivika, nilikuwa mgonjwa hamkunitunza na nilikuwa gereza nanyi hamkuja kunitembelea.’

⁴⁴“Ndipo wao pia watajibu, ‘Bwana ni lini tulikuona ukiwa na njaa au kiu, au ukiwa mgeni au uchi, au ukiwa mgonjwa na kifungoni na hatukukuhudumia?’

⁴⁵“Naye atawajibu, ‘Amin, amin nawaambia, kwa jinsi ambavyo hamkumtendea mmojawapo wa hawa ndugu zangu walio wadogo, hamkunitendea mimi.’

⁴⁶“Ndipo hawa watakapoingia kwenye adhabu ya milele, lakini wale wenye haki wataingia katika uzima wa milele.”

Shauri Baya La Kumwua Yesu

26 Yesu alipomaliza kusema hayo yote, akawaambia wanafunzi wake, ²“Mnajua kwamba baada ya siku mbili itakuwa Pasaka, naye Mwana wa Adamu atasalitiwa ili asulibiwe.”

³ Basi viongozi wa makuhani na wazee wa watu wakakusanyika katika jumba la utawala la kuhani mkuu, jina lake Kayafa. ⁴Wakafanya shauri ili kumkamata Yesu kwa siri na kumwua. ⁵Lakini wakasema, “Isiwe wakati wa sikukuu, la sivyo kutakuwa na ghasia miongoni mwa watu.”

Yesu Anapakwa Mafuta Huko Bethania

⁶ Wakati Yesu akiwa Bethania nyumbani mwa Simoni aliyekuwa na ukoma, ⁷mwanamke mmoja alimjia akiwa na chupa ya marmar yenye manukato ya thamani kubwa, akayamimina kichwani mwa Yesu alipokuwa ameketi mezani kula chakula.

⁸Lakini wanafunzi wake walipoona hayo wakakasirika, wakasema, “Kwa nini ubadhirifu huu wote? ⁹Manukato haya yangeliuzwa kwa bei kubwa na fedha hizo wakapewa maskini.”

¹⁰Yesu akijua jambo hili, akawaambia, “Mbona mnamsumbua huyu mwanamke? Yeye amenitendea jambo zuri sana. ¹¹Maskini mtakuwa nao siku zote, lakini mimi hamtakuwa nami siku zote. ¹²Alipomiminia haya manukato kwenye mwili amefanya hivyo ili kuniandaa kwa ajili ya maziko yangu. ¹³Ninawaambia kweli, mahali po pote habari njema itakapohubiriwa ulimwenguni mwote, jambo hili alilofanya litatajwa pia, kwa ukumbusho wake.”

Yuda Akubali Kumsaliti Yesu

¹⁴Kisha mmojawapo wa wale kumi na wawili, yeye aitwaye Yuda Iskariote, alikwenda kwa viongozi wa makuhani ¹⁵na kuuliza, “Mtanipa nini nikimtia Yesu mikononi mwenu? Wakamlipa vipande thelathini vya fedha. ¹⁶Tangu wakati huo Yuda akawa anatafuta wasaa mzuri wa kumsaliti Yesu.

Yesu Ala Pasaka Pamoja Na Wanafunzi

¹⁷Siku ya kwanza ya Sikukuu ya Mikate Isiyotiwa Chachu wanafunzi walimjia Yesu wakamwuliza, “Unataka tuandae wapi kwa ajili yako ili kuila Pasaka?”

¹⁸Akajibu, “Nendeni kwa mtu fulani huko mjini mkamwambie, ‘Mwalimu asema hivi: saa yangu imekaribia, nitaiadhimisha Pasaka pamoja na wanafunzi wangu katika nyumba yako.’ ” ¹⁹Hivyo wanafunzi wakafanya kama vile Yesu, alivyokuwa amewaelekeza, nao wakaandaa Pasaka.

²⁰Ilipofika jioni, Yesu alikuwa ameketi mezani pamoja na wale kumi na wawili. ²¹Nao walipokuwa wakila, Yesu akasema, “Amin, amin

nawaambia, mmoja wenu atanisali.”

²²Wakahuzunika sana, wakaanza kumwambia mmoja mmoja, “Je, ni mimi Bwana?”

²³Yesu akawaambia, “Yule aliyechovya mkono wake katika bakuli pamoja nami, ndiye atakayenisali. ²⁴Mwana wa Adamu yu aenda kama alivyoandikiwa. Lakini ole wake mtu yule amsalitie Mwana wa Adamu. Ingeliwakuwa bora kwake kama asingalizaliwa !”

²⁵Kisha Yuda, yule aliyemsaliti akasema, “Kweli si mimi, Rabi?”

Yesu akajibu, “Naam, wewe mwenyewe umesema.”

Kuanzishwa Kwa Meza ya Bwana

²⁶Walipokuwa wanakula, Yesu akachukua mkate, akashukuru, akaumega, akawapa wanafunzi wake akisema, “Twaeni, mle, huu ndio mwili wangu.”

²⁷Kisha akachukua kikombe, akashukuru, akawapa akisema, “Kunyenye nyote katika kikombe hiki. ²⁸Hii ndiyo damu yangu ya agano, ile imwagikayo kwa ajili ya wengi kwa ondoleo la dhambi. ²⁹Lakini ninawaambia, tangu sasa sitakunywa tena kutoka katika uzao huu wa mzabibu, mpaka siku ile nitakapokunywa mpya pamoja nanyi katika Ufalme wa Baba yangu.”

³⁰Walipokwisha kuimba wimbo, wakatoka kwenda mlima wa Mizeituni.

Yesu Atabiri Petro Kumkana

³¹Kisha Yesu akawaambia, “Usiku wa leo ninyi nyote mtaniacha, kwa maana imeandikwa:

“ ‘Nitampiga mchungaji,
nao kondoo wa hilo
kundi watatawanyika.’

³²Lakini baada ya mimi kufufuka, nitawatangulia kwenda Galilaya.”

³³Petro akajibu “Hata kama wote watakuacha, kamwe mimi sitakuacha.”

³⁴Yesu akajibu, “Amin, amin ninakuambia, usiku huu huu, kabla jogoo hajawika, utanikana mara tatu.”

³⁵Lakini Petro akasema, “Hata kama itabidi kufa pamoja na Wewe, kamwe sitakukana.” Nao wanafunzi wengine wote wakasema vivyo hivyo.

Yesu Anaomba Gethsemane

³⁶Kisha Yesu akaenda pamoja na wanafunzi

wake mpaka kwenye bustani iitwayo Gethsemane, akawaambia, “Kaeni hapa wakati ninakwenda kule kuomba.” ³⁷Akamchukua Petro pamoja na wale wana wawili wa Zebedayo, naye akaanza kuhuzunika na kufadhaika. ³⁸Kisha Yesu akawaambia, “Moyo wangu umejawa na huzuni kiasi cha kufa. Kaeni hapa na mkeshe pamoja nami.”

³⁹Akaenda mbele kidogo, akaanguka kifufufudi akaomba, akisema, “Baba yangu, kama inawezekana, kikombe hiki na kiniepuke, lakini si kama nitakavyo mimi bali kama utakavyo Wewe.”

⁴⁰Kisha akarudi kwa wanafunzi wake na kuwakuta wamelala. Akamwuliza Petro, “Je, ninyi wanaume, hamkuweza kukesha pamoja nami kwa saa moja? ⁴¹“Kesheni na mwombe, msije mkaanguka majaribuni. Hakika roho iko radhi lakini mwili ni dhaifu.”

⁴²Akaenda tena mara ya pili na kuomba, “Baba yangu, kama ikiwezekani kikombe hiki kiniepuke nisikinywe, mapenzi yako yafanyike.”

⁴³Aliporudi, akawakuta tena wamelala kwa sababu macho yao yalikuwa mazito. ⁴⁴Hivyo akawaacha akaenda zake tena mara ya tatu na kuomba akisema maneno yale yale.

⁴⁵Kisha akarudi kwa wanafunzi wake akawaambia, “Bado mmelala na kupumzika? Tazameni, saa imefika ambapo Mwana wa Adamu hana budi kutiwa mikononi mwa wenye dhambi. ⁴⁶Inukeni, twendeni zetu ! Huyu hapa yule anisaliye!”

Yesu Akamatwa

⁴⁷Alipokuwa bado anasema, Yuda, mmojawapo wa wale Kumi na Wawili, akafika, akiwa amefuatana na umati mkubwa wa watu wenye panga na marungu waliokuwa wametumwa na viongozi wa makuhani na wazee wa watu.

⁴⁸Basi msaliti alikuwa amewapa hao watu ishara kwamba: “Yeye nitakayembusu ndiye, mkamateni.” ⁴⁹Mara akamjia Yesu na kumsalimu, “Salaam, Rabi!” Akambusu.

⁵⁰Yesu akamwambia, “Rafiki, fanya kile ulichokuja kufanya hapa.

Kisha wale watu wakasogea mbele, wakamkamata Yesu. ⁵¹Ghafula mmoja wa wale waliokuwa na Yesu alipoona hivyo, akaushika upanga wake, akauchomoa na kumpiga mtumishi wa Kuhani Mkuu, akamkata sikio.

⁵²Ndipo Yesu akamwambia, “Rudisha upanga wako mahali pake, kwa maana wote watumiao upanga watakufa kwa upanga. ⁵³Je,

unadhani siwezi kumwomba Baba yangu naye mara moja akaniletea zaidi ya majeshi kumi na mawili ya malaika? ⁵⁴Lakini je, maandiko yatatimiaje yale yasemayo kwamba ni lazima itokee hivi?"

⁵⁵Wakati huo Yesu akawaambia ule umati wa watu, "Mmetoka na panga na marungu kuja kunikamata kama vile mimi ni mnyang'anyi? Siku kwa siku niliketi hekaluni nikifundisha, mbona hamkunikamata? ⁵⁶Lakini haya yote yametukia ili maandiko ya manabii yapate kutimia." Ndipo wanafunzi wake wote wakamwacha na kukimbia.

Yesu Mbele Ya Kuhani Mkuu

⁵⁷Wale waliokuwa wamemkamata Yesu wakampeleka kwa Kayafa, Kuhani Mkuu, mahali ambapo walimu wa sheria pamoja na wazee walikuwa wamekusanyika. ⁵⁸Lakini Petro akamfuata kwa mbali mpaka uani kwa Kuhani Mkuu. Akaingia ndani akaketi pamoja na walinzi ili aone litakalotukia.

⁵⁹Basi viongozi wa wazee, makuhani na baraza lote wakatafuta ushahidi wa uongo dhidi ya Yesu ili wapate kumua. ⁶⁰Lakini hawakupata jambo lo lote, ingawa mashahidi wengi wa uongo walijitokeza.

Hatimaye wakajitokeza mashahidi wawili wa uongo ⁶¹na kusema: "Huyu mtu alisema, 'Nina weza kulivunja hekalu la Mungu na kulijenga tena kwa siku tatu.'"

⁶²Kisha Kuhani Mkuu akasimama na kumwambia Yesu, "Je, wewe hutajibu? Ni ushahidi wa namna gani hawa watu wauletao dhidi yako?" ⁶³Lakini Yesu alikuwa kimya.

Ndipo Kuhani Mkuu akamwambia, "Nakuapisha mbele za Mungu aliye hai, tuambie ikiwa wewe ndiwe Kristo, Mwana wa Mungu."

⁶⁴Yesu akajibu, "Wewe umenena. Lakini ninawaambia nyote, Tangu sasa mtamwona Mwana wa Adamu akiwa ameketi mkono wa kuume wa Mungu Mwenye Nguvu na akija juu ya mawingu ya mbinguni."

⁶⁵Ndipo Kuhani Mkuu akararua nguo zake na kusema, "Amekufuru! Kwa nini tunahitaji ushahidi zaidi? Tazama, sasa ninyi mmesikia hayo makufuru. ⁶⁶Uamuzi wenu ni nini?"

Wakajibu, "Anastahili kufa"

⁶⁷Kisha wakamtemea mate usoni na wengine wakampiga ngumi. Wengine walimpiga makofi ⁶⁸na kusema, "Tutabirie, wewe Kristo! Ni nani aliyekupiga?"

Petro Amkana Bwana Yesu

⁶⁹Wakati huu Petro alikuwa amekaa nje uani. Mtumishi mmoja wa kike akamjia na kumwambia, "Wewe pia ulikuwa pamoja na Yesu wa Galilaya."

⁷⁰Lakini Petro akakana mbele yao wote akisema, "Sijui hilo usemalo."

⁷¹Alipotoka nje kufika kwenye lango, mtumishi mwingine wa kike alimwona, akawaambia watu waliokuwapo, "Huyu mtu alikuwa pamoja na Yesu Mnazareti."

⁷²Akakana tena kwa kiapo akisema, "Mimi simjui huyo!"

⁷³Baada ya muda mfupi wale waliokuwa wamesimama pale wakamwendea Petro wakamwambia, "Hakika wewe ni mmoja wao kwa maana ile namna yako ya kusema ni kama yao."

⁷⁴Ndipo Petro akaanza kujilaani na kuwaapia, Mimi simjui mtu huyo!"

Papo hapo jogoo akawika. ⁷⁵Ndipo Petro akakumbuka lile neno alilokuwa amesema Yesu "Kabla jogoo hajawika utanikana mara tatu." Akaenda nje, akalia sana.

Yesu Aletwa Mbele Ya Pilato

27 Asubuhi na mapema, viongozi wa makuhani wote na wazee wa watu wakafanya shauri pamoja dhidi ya Yesu ili kumwua. ²Wakamfunga, wakampeleka na kumkabidhi kwa Pilato, ambaye alikuwa mtawala.

Yuda Ajinyonga

³Yuda, ambaye ndiye aliyekuwa amemsaliti Yesu, alipoona kuwa Yesu amehukumiwa, akajuta na akarudisha vile vipande thelathini vya fedha alivyopewa na viongozi wa makuhani na wazee wa watu. ⁴Akasema, "Nimetenda dhambi, kwa maana nimeisaliti damu isiyo na hatia."

⁵Basi Yuda akavitupa vile vipande vya fedha ndani ya hekalu akaondoka akaenda na kujinyonga.

⁶Wale makuhani wakuu wakazichukua zile fedha wakasema, "Si halali kuchanganya fedha hizi na sadaka kwa sababu hizi ni fedha zenye damu." ⁷ Kwa hiyo baada ya kushauriana, waliamua kuvitumia kununulia shamba la mfinyanzi, liwe mahali pa kuzikia wageni. ⁸ Hii ndiyo sababu lile shamba likaitwa, 'Shamba la Damu' hadi leo. ⁹Ndipo likatimia lile lililonenwa na nabii Yereimia kwamba, "Walichukua vile

vipande thelathini vya fedha, thamani aliyopangiwa na watu wa Israeli, ¹⁰wakanunulia shamba la mfinyanzi, kama vile Bwana alivyoniagiza.”

Yesu Mbele Ya Pilato

¹¹Wakati Yesu akiwa amesimama mbele ya mtawala, mtawala akamwuliza, “Wewe ndiye mfalme wa Wayahudi?”

Yesu akasema, “Wewe wasema hivyo.”

¹²Lakini viongozi wa makuhani na wazee walipomshtaki, hakujibu neno. ¹³Ndipo Pilato akamwuliza, “Je, husikii ni mambo mangapi wanayokushtaki nayo?” ¹⁴Lakini Yesu hakumjibu hata kwa shtaka moja, kiasi kwamba mtawala alishangaa sana.

¹⁵Basi ilikuwa ni desturi ya mtawala kumfungua mfungwa mmoja atakayechaguliwa na umati wa watu wakati wa sikukuu. ¹⁶Wakati huo alikuwapo mfungwa mmoja mwenye sifa mbaya, aliyetwa Baraba. ¹⁷Hivyo umati wa watu walipokusanyika, Pilato akawauliza, “Mnataka niwafungulie nani, Baraba au Yesu Yeye aitwaye Kristo?” ¹⁸Kwa kuwa alitambua Yesu alikuwa amekabidhiwa kwake kwa ajili ya wivu.

¹⁹Pilato akiwa ameketi kwenye kiti cha hukumu, mkewe akampelekea ujumbe huu: “Usiwe na jambo lo lote juu ya huyu Mtu asiye na hatia, kwa kuwa leo nimeteseka sana katika ndoto kwa sababu Yake.”

²⁰Lakini viongozi wa makuhani na wazee wakaushawishi ule umati wa watu kwamba waombe Baraba afunguliwe na Yesu auawe.

²¹Mtawala akawauliza tena, “Ni yupi kati ya hawa wawili mnayetaka niwafungulie?”

Wakajibu, “Baraba”

²²Pilato akawaambia, “Basi nifanye nini na huyu Yesu aitwaye Kristo?”

Wakajibu wote, “Msulibisha!”

²³Pilato akauliza, “Kwa nini? Amefanya kosa gani?”

Lakini wao wakazidi kupiga kelele, “Msulibisha.”

²⁴Pilato alipoona kwamba hawezi kufanya lo lote, lakini badala yake ghasia zilikuwa zinaanza, akachukua maji, akanawa mikono yake mbele ya ule umati wa watu, akasema. “Sina hatia juu ya damu ya mtu huyu. Hili ni jukumu lenu!”

²⁵Watu wote wakajibu, “Damu yake na iwe juu yetu na juu ya watoto wetu!”

²⁶Basi akawafungulia Baraba, na baada ya kumchapa Yesu mijeledi, akamtoa ili asulibiwe.

Askari Wamdhihaki Yesu

²⁷Kisha askari wa mtawala wakampeleka Yesu kwenye Praitorio ^a na wakakusanya kikosi kizima cha askari kumzunguka. ²⁸Wakamvua nguo Zake na kumvika vazi la rangi nyekundu, kisha ²⁹wakasokota taji ya miiba wakaiweka kichwani pake. Wakamwekea fimbo katika mkono wake wa kuume, wakapiga magoti mbele zake na kumdhihaki wakisema “Salaam, mfalme wa Wayahudi!” ³⁰Wakamtemea mate, wakachukua ile fimbo wakampiga kichwani tena na tena. ³¹Baada ya kumdhihaki, wakamvua lile vazi, wakamvika tena nguo Zake. Kisha wakampeleka ili kumsulibisha.

Yesu Asulibishwa

³²Walipokuwa wakienda, wakakutana na mtu mmoja kutoka Kirene, jina lake Simoni, nao wakamlazimisha kuubeba ule msalaba. ³³Wakafika mahali paitwapo Golgotha, (ambayo maana yake ni, Mahali pa Fuvu la Kichwa), ³⁴wakampa Yesu divai iliyochanganywa na nyongo ili anywe, lakini alipoionja, akakataa kuinywa. ³⁵Walipokwisha kumsulibisha wakagawana mavazi Yake kwa kuyapigia kura, ili litimie lile neno lililonenwa na nabii, ‘Waligawa nguo zangu miongoni mwao na vazi langu wakalipigia kura. ³⁶Kisha wakaketi, wakamchunga. ³⁷Juu ya kichwa chake, kwenye msalaba, wakaandika shtaka lake: ‘HUYU NI YESU, MFALME WA WAYAHUDI.’ ³⁸Wanyang'anyi wawili walisulibiwa pamoja naye, mmoja kuume Kwake na mwingine kushoto Kwake. ³⁹Watu waliokuwa wakipita njiani wakamvurumishia matukano huku wakatikisa vichwa vyao ⁴⁰na kusema, “Wewe ambaye utalivunja hekalu na kulijenga kwa siku tatu, jikoe mwenyewe basi! Kama Wewe ni Mwana wa Mungu, shuka kutoka msalabani.”

⁴¹Vivyo hivyo, viongozi wa, makuhani, walimu wa sheria na wazee wakamdhihaki wakisema, ⁴²“Aliwaokoa wengine, lakini hawezi kujiokoa mwenyewe!. Yeye ni Mfalme wa Israeli! Ashuke sasa kutoka msalabani, tutamwamini. ⁴³Anamwamini Mungu, basi Mungu na amwokoe sasa kama anamtaka, kwa maana alisema, ‘Mimi ni Mwana wa Mungu.’ ” ⁴⁴Hata

^{a27}Praitoria maana yake makao makuu ya mtawala. Jumba la kifalme lilokuwa linakaliwa na Pontio Pilato huko Yerusalemu, palipokuwa na kiti cha hukumu

wale wanyang'anyi waliosulibiwa pamoja naye wakamtukana vivyo hivyo.

Kifo Cha Yesu

⁴⁵Tangu saa sita hadi saa tisa giza lilifunika nchi yote. ⁴⁶Ilipofika saa tisa Yesu akapaza sauti akalia, "Eloi, Eloi lama sabakthani?" Maana yake, "Mungu wangu, Mungu wangu, mbona umeniacha?"

⁴⁷Baadhi ya wale watu waliokuwa wamesimama pale waliposikia haya, wakasema "Anamwita Eliya,"

⁴⁸Ghafula mmoja wao akaenda mbio na kuleta sifongo akaichovya kwenye siki, akaiweka kwenye mwanzi akampa Yesu ili anywe. ⁴⁹Wengine wakasema, "Mwacheni na tuone kama Eliya atakuja kumwoko."

⁵⁰Yesu alipolia tena kwa sauti kuu, akakata roho.

⁵¹Wakati huo huo pazia la hekalu likachanika vipande viwili, kuanzia juu hadi chini. Dunia ikatetemeka na miamba ikapasuka.

⁵²Makaburi yakafunguka na miili ya watakatifu waliokuwa wamekufa ikafufuka. ⁵³Wakatoka makaburini na baada ya Yesu kufufuka waliingia kwenye Mji Mtakatifu na kuwatokea watu wengi.

⁵⁴Basi yule jemadari na wale waliokuwa pamoja naye wakimlinda Yesu walipoona lile tetemeko na yale yote yaliyokuwa yametukia, wakaogopa wakasema, "Hakika huyu alikuwa ni Mwana wa Mungu!"

⁵⁵Walikuwako wanawake huko, wakiangalia kwa mbali. Hawa walikuwa wamemfuata Yesu tangu Galilaya ili kushughulika na mahitaji yake.

⁵⁶Miongoni mwao walikuwapo Maria Magdalena, Maria mama yake Yakobo na Yosefu na mama yao wana wa Zebedayo.

Maziko Ya Yesu

⁵⁷Ilipofika jioni, alifika mtu mmoja tajiri kutoka Arimathea aitwaye Yosefu, ambaye pia alikuwa mwanafunzi wa Yesu. ⁵⁸Akamwendea Pilato, kumwomba mwili wa Yesu. Pilato akaamuru apewe. ⁵⁹Yosefu akauchukua mwili wa Yesu, akaviringishia nguo ya kitani safi nyeupe ⁶⁰ na kuuzika kwenye kaburi lake mwenyewe jipya alilokuwa amelichonga kwenye mwamba. ⁶¹Maria Magdalene na yule Maria mwingine walikuwapo mahali pale, wakiwa wameketi mkabala na kaburi. Kisha akavingirisha jiwe kubwa mlangoni mwa kaburi na akaenda zake.

Walinzi Pale Kaburini

⁶²Kesho yake, yaani siku iliyofuata ile ya Maandalizi ya Sabato, viongozi wa makuhani na Mafarisayo wakamwendea Pilato ⁶³na kusema, "Bwana, tumekumbuka kwamba yule mdanganyifu kabla hajafa alisema, 'Baada ya siku tatu nitafufuka.' ⁶⁴Kwa hiyo uamuru kaburi lilindwe kwa uthabiti mpaka baada ya siku tatu. La sivyo, wanafunzi wake wanaweza kuja kuuiba mwili wake na kuwaambia watu kwamba amefufuka kutoka kwa wafu. Udanganyifu huu wa mwisho utakuwa mbaya kuliko ule wa kwanza."

⁶⁵Pilato akawaambia, "Ninyi mnao askari Walinzi. Nendeni, liwekeeni ulinzi kadiri mwezavyo". ⁶⁶Kwa hiyo wakaenda na walinzi ili kulilinda kaburi kwa uthabiti, wakatia mhuri kwenye lile jiwe na kuweka ulinzi.

Yesu Afufuka

28 Baada ya Sabato, alfajiri mapema siku ya kwanza ya juma, Maria Magdalene na yule Maria mwingine walikwenda kulitazama kaburi.

²Ghafula pakawa na tetemeko kubwa la ardhi, kwa sababu malaika wa Bwana alishuka kutoka mbinguni akaenda penye kaburi akalivingirisha lile jiwe na kulikalia. ³Sura ya huyo malaika ilikuwa kama umeme na mavazi yake yalikuwa meupe kama theluji. ⁴Wale walinzi wa kaburi walimwogopa sana, wakatetemeka hata wakawa kama wafu.

⁵Yule malaika akawaambia wale wanawake, "Msiogope. kwa maana ninajua kuwa mnamtafuta Yesu aliyesulibiwa. ⁶Hayupo hapa, kwa kuwa amefufuka, kama vile alivyosema. Njoni mpatazame mahali alipokuwa amelazwa. ⁷Kisha nendeni upesi mkawaambie wanafunzi Wake kwamba, 'Amefufuka kutoka kwa wafu, naye awatangulia kwenda Galilaya. Huko ndiko mtakakomwona. Sasa nimekwisha kuwaambia."

⁸Hivyo wale wanawake wakaondoka pale kaburini, wakiwa wamejawa na hofu lakini wenye furaha nyingi, wakaenda mbio ili kuwaeleza wanafunzi Wake habari hizo.

⁹Ghafula Yesu akakutana nao, akasema, "Salaam!" Wale wanawake wakamkaribia wakaishika miguu Yake, wakamwabudu.

¹⁰Ndipo Yesu akawaambia, "Msiogope. Nendeni mkawaambie ndugu zangu waende Galilaya, ndiko watakoniona."

Taarifa Ya Walinzi

¹¹Wakati wale wanawake wakiwa njiani wakienda, baadhi ya wale askari waliokuwa wakilinda kaburi walienda mjini na kuwaeleza viongozi wa makuhani kila kitu kilichokuwa kimetukia. ¹²Baada ya viongozi wa makuhani kukutana na wazee na kutunga hila, waliwapa wale askari kiasi kikubwa cha fedha ¹³wakiwaambia, "Inawapasa msemi, 'Wanafunzi Wake walikuja wakati wa usiku na kumwiba sisi tulipokuwa tumelala.' ¹⁴Kama habari hizi zikimfikia mtawala, sisi tutamwondolea mashaka nanyi hamtapata tatizo lo lote. ¹⁵Kwa hiyo wale askari wakazipokea hizo fedha nao wakafanya kama walivyoелеkezwa. Habari hii imeenea miongoni mwa Wayahudi mpaka leo.

Yesu Awatuma Wanafunzi Wake

¹⁶Basi wale wanafunzi kumi na mmoja wakaenda hadi Galilaya kwenye ule mlima ambao Yesu alikuwa amewaagiza. ¹⁷Walipomwona, wakamwabudu, lakini baadhi yao wakaona shaka. ¹⁸Yesu akawajia na kusema, "Nimepewa mamlaka yote mbinguni na duniani. ¹⁹Kwa sababu hii, enendeni ulimwenguni mkawafanye mataifa yote kuwa wanafunzi, mkiwabatiza kwa Jina la Baba na la Mwana na la Roho Mtakatifu, ²⁰nanyi wafundisheni kuyashika mambo yote niliyowaamuru ninyi. Hakika Mimi niko pamoja nanyi sikuzote, hadi mwisho wa nyakati." Amen.

MARKO

Utangulizi:

Marko ambaye aliitwa Yohana Marko alifuatana na Mtume Paulo katika safari zake za kitume. Huyu ndiye anayetajwa na mababa wa kanisa Papiass, Irenio na Klement wa Aleksandria kuwa mshirika wa karibu sana wa Mtume Petro. Uhusiano huu wa karibu na Petro umeonyeshwa katika (1Pet. 5:13), pale ambapo Petro anamtaja Marko kama "mwanawe." Hatimaye aliishi Rumi ambako aliandika kumbukumbu za Mtume Petro. Kwa hiyo Injili ya Marko inawakilisha maneno ya mtu aliyeshuhudia kwa macho yake mwenyewe juu ya maisha ya Yesu yanayoeleza katika Injili hii.

Yohana Marko ni mtoto wa Maria ambaye nyumbani kwao kulikuwa Yerusalemu, ambako kunaonekana kuwa kituo kikuu cha Ukristo (Mdo. 12: 12). Marko alisafiri na Barnaba ambaye ni mjomba wake mpendwa (Mdo. 4:36 -37) kwenda Antiokia ya Syria (Mdo 12:25) ambako walifuatana na Paulo kwenye safari yake ya kwanza ya kitume. Marko hata hivyo aliwaacha Barnaba na Paulo huko Kipro na kurudi Yerusalemu (Mdo 13:13). Baadaye Barnaba na Marko walielekea Kipro wakati Paulo akienda Asia.

Miaka kumi baadaye (60 B.K) Marko alikuwa pamoja na Paulo huko Rumi (2Tim. 4:11; Kol. 4:10.)

Shabaha ya Marko ilikuwa ni kukusanya pamoja ujumbe wote wa Injili. Kwa sababu hii, Injili ya Marko inakazia zaidi matendo ya Yesu kuliko maneno Yake. Pia Injili hii inatumia nafasi kubwa kueleza matukio ya juma la mwisho la maisha ya Bwana Yesu. Marko anaanza kwa kueleza habari za huduma ya Bwana Yesu hadharani na juu ya kuhubiri Kwake kuhusu Habari Njema ya Ufalme wa Mungu. Kisha anatoa unabii wazi kuhusu matazamia ya kifo cha Bwana Yesu (Mk. 8:31; 9:31; 10:33-34, 45). Hatimaye anaeleza jinsi Bwana Yesu alivyosulibiwa msalabani kwa ajili ya dhambi za ulimwengu, kufufuka Kwake kutoka kwa wafu, kuonekana Kwake na wanafunzi Wake baada ya kufufuka, maneno na maagizo Yake ya mwisho na kupaa Kwake kwenda mbinguni.

Tarehe

Inawezekana ni katika wakati huu wa uhai wa Petro, au muda mfupi tu baada ya kifo chake (55-65 B.K.), ambao Marko aliandika Injili hii yenye kuchukua jina lake.

Wazo Kuu

Marko anamdhihirisha Bwana Yesu kuwa ni Mtumishi wa Mungu, Mtu wa vitendo, aliyekuja kutimiza mapenzi ya Mungu. Marko anaonyesha waziwazi huduma ya Yesu na utendaji Wake wa miujiza, uponyaji Wake, mamlaka Yake juu ya pepo wachafu na nguvu Zake, Bwana Yesu alithibitishwa kuwa si mtumishi wa kawaida bali kwamba kwa hakika alikuwa Mwana wa Mungu. Ufufuo wa Yesu ulithibitisha yale yote aliyotenda na sasa tunangojea kurudi Kwake kwa utukufu, kutoka mbinguni. Marko aliandika Injili hii ili pia kuwatia moyo Wakristo walioishi Rumi wakati wa mateso.

Mgawanyo

- Yohana Mbatizaji na ubatizo wa Bwana Yesu (1:1-13)
- Huduma ya Yesu Galilaya (1:14-9:50)
- Safari ya kwenda Yerusalemu na kuingia mjini (10:1-11:25[26])
- Matatizo mjini Yerusalemu (11:27-12:44)
- Unabii kuhusu mambo yajayo (13:1 -37)
- Kufa kwa Yesu na kufufuka kwake. (14:1-16:8[9-20]).

Mahubiri Ya Yohana Mbatizaji

¹ Mwanzo wa Injili ya Yesu Kristo, Mwana wa Mungu.

² Kama ilivyoandikwa katika nabii Isaya,

“Tazama, namtuma mjumbe Wangu mbele yako, yeye atakayeitengeneza njia yako.”

³ “Sauti ya mtu aliaye nyikani.

‘Itengenezeni njia ya Bwana, yanyosheni mapito Yake.’ ”

‘Itengenezeni njia ya Bwana, yanyoosheni mapito yake.’ ”

⁴ Yohana alikuja, akibatiza huko nyikani, akihubiri ubatizo wa toba kwa ajili ya ondoleo la dhambi.

⁵ Watu kutoka Uyahudi wote na sehemu zote za Yerusalemu walikuwa wakimwendea, naye akawabatiza katika mto Yordani, wakitubu dhambi zao. ⁶ Yohana alivaa mavazi yaliyotengenezwa kwa singa za ngamia na mkanda wa ngozi kiunoni mwake. Chakula chake kilikuwa nzige na asali ya mwitu. ⁷ Naye alihubiri akisema, “Baada yangu atakuja Yeye aliye na uwezo kuliko mimi, ambaye sistahili hata kuinama na kulegeza ukanda wa viatu vyake. ⁸ Mimi nawabatiza kwa maji, lakini Yeye atawabatiza kwa Roho Mtakatifu.”

Ubatizo Wa Yesu

⁹ Wakati huo Yesu akaja kutoka Nazareti ya Galilaya, naye akabatizwa na Yohana katika Mto Yordani. ¹⁰ Yesu alipokuwa akitoka ndani ya maji, aliona mbingu zikifunguka na Roho akishuka juu Yake kama huwa. ¹¹ Nayo sauti kutoka mbinguni ikasema, “Wewe ndiwe Mwanangu, mpendwa Wangu, ambaye nimependezwa Nawe.”

Majaribu Ya Yesu

¹² Wakati huo huo, Roho akamwongoza Yesu kwenda nyikani, ¹³ naye akawa huko nyikani kwa muda wa siku arobaini, akijaribiwa na Shetani. Alikaa na wanyama wa mwituni na malaika wakimhudumia.

Yesu Aanza Kuhubiri

¹⁴ Baada ya Yohana kukamatwa na kutiwa gerezani, Yesu aliingia Galilaya akaanza kuhubiri Habari Njema za Mungu, ¹⁵ akisema, “Wakati umewadia, Ufalme wa Mungu umekaribia. Tubuni

na kuiamini Habari Njema.”

Yesu Awaita Wanafunzi Wanne

¹⁶ Yesu alipokuwa akitembea kando-kando ya Bahari ya Galilaya alimwona Simoni na Andrea nduguye wakizitupa nyavu zao baharini, kwa kuwa hawa wawili walikuwa wavuvi. ¹⁷ Yesu akawaambia, “Njoni nifuateni, nami nitawafanya kuwa wavuvi wa watu.” ¹⁸ Mara wakaacha nyavu zao, wakamfuata Yesu.

¹⁹ Alipokwenda mbele kidogo, akamwona Yakobo mwana wa Zebedayo na Yohana nduguye, wakiwa kwenye mashua yao wakizitengeneza nyavu zao. ²⁰ Papo hapo akawaita, nao wakamwacha Zebedayo baba yao kwenye mashua pamoja na watumishi wa kuajiriwa, nao wakamfuata Yesu.

Yesu Amtoa Pepo Mchafu

²¹ Wakaenda mpaka Kapernaumu. Ilipofika siku ya Sabato, mara Yesu akaingia kwenye sinagogi akaanza kufundisha. ²² Watu wakashangaa sana mafundisho yake, kwa maana aliwafundisha kama Yeye aliye na mamlaka, wala si kama walimu wa sheria. ²³ Wakati huo huo, palikuwa na mtu kwenye sinagogi lao aliyekuwa amepagawa na pepo mchafu, ²⁴ naye alikuwa akapiga kelele akisema, “Tuna nini nawe, Yesu wa Nazarethi? Je, umekuja kutuagamiza? Nakujua Wewe ni nani, Wewe ndiwe Mtakatifu wa Mungu!”

²⁵ Lakini Yesu akamkemea, akamwambia, “Nyamaza kimya! Nawe Umtoke!” ²⁶ Yule pepo mchafu akamtikisa-tikisa sana huyo mtu kwa nguvu akipiga kelele kwa sauti kubwa, kasha akamtoka.

²⁷ Watu wote wakashangaa, hata kuulizana wao kwa wao, “Haya ni mambo gani? Ni mafundisho mapya, tena yenye mamlaka! Anaamuru hata pepo wachafu nao wanamtii!”

²⁸ Sifa Zake zikaanza kuenea kwa upesi katika eneo lote la karibu na Galilaya.

Yesu Amponya Mama Mkwe Wa Simoni

²⁹ Mara walipotoka katika sinagogi, walikwenda pamoja na Yakobo na Yohana hadi nyumbani kwa Simoni na Andrea. ³⁰ Mama mkwe wake Simoni alikuwa kitandani, ana homa, nao wakamweleza Yesu habari zake. ³¹ Hivyo Yesu akamwendea, akamshika mkono na kumwinua.

Hivyo homa ikamwacha, naye akaanza kuwahudumia.

Yesu Aponya Wengi

³²Jioni ile baada ya jua kutua, watu wakamletea Yesu wagonjwa wote na waliopagawa na pepo wachafu. ³³Mji wote ukakusanyika mbele ya nyumba hiyo. ³⁴Yesu akawaponya watu wengi waliokuwa na magonjwa ya aina mbalimbali. Akawatoa pepo wachafu wengi, lakini hakuwaacha hao pepo wachafu waseme kwa sababu walimjua kuwa Yeye ni nani.

Yesu Aondoka Kapernaumu Na Kwenda Galilaya

³⁵Mapema sana alfajiri kulipokuwa bado kungali giza, Yesu akamka, akaondoka, akaenda mahali pa faragha, ili kuomba. ³⁶Simoni na wenzake wakaenda kumtafuta, ³⁷nao walipomwona, wakamwambia, "Kila mtu anakutafuta!"

³⁸Yesu akawajibu, "Twendeni mahali pengine kwenye vijiji vya jirani, ili niweze kuhubiri huko nako, kwa sababu hicho ndicho nilichokuja kukifanya. ³⁹Kwa hiyo akazunguka Galilaya kote, akihubiri katika masinagogi yao na kutoa pepo wachafu.

Yesu Amtakasa Mwenye Ukoma

⁴⁰Mtu mmoja mwenye ukoma alimjia akamwomba akipiga magoti akamwambia Yesu, "Ukitaka, waweza kunitakasa."

⁴¹Yesu akiwa amejawa na huruma, akanyosha mkono Wake akamgusa, akamwambia, "Nataka takasika!" ⁴²Mara ukoma ukamtoka, naye akatakasika. ⁴³Baada ya Yesu kumwonya vikali, akamruhusu aende zake ⁴⁴akimwambia, "Hakikisha humwambii mtu ye yote habari hizi, bali nenda ukajionyeshe kwa kuhani na ukatoe sadaka kwa ajili ya kutakasika kwako kama alivyoamuru Mose kuwa ushuhuda kwao." ⁴⁵Lakini yule mtu akaenda akaanza kutangaza habari za kuponywa kwake waziwazi. Kwa hiyo Yesu hakuweza tena kuingia katika miji waziwazi isipokuwa alikaa sehemu zisizo na watu. Lakini bado watu wakamfuata huko kutoka kila upande.

Yesu Amponya Mtu Aliyepooza

2

Baada ya siku kadhaa Yesu alirudi Kapernaumu, watu wakasikia kwamba

amerudi nyumbani. ²Hivyo watu wengi wakakusanyika hata hapakubaki nafasi yo yote hata mlangoni! Naye akawahubiria neno. ³Ndipo baadhi ya watu wakaja wakamletea Yesu mtu aliyepooza, akiwa amebewa na watu wanne. ⁴Kwa kuwa walikuwa hawawezi kumfikisha kwa Yesu kwa ajili ya umati wa watu, walitoboa tundu kwenye paa mahali pale alipokuwa Yesu, wakamshusha yule aliyepooza kwa kitanda. ⁵Yesu alipoona imani yao, alimwambia yule aliyepooza, "Mwanangu, dhambi zako zimesamehewa."

⁶Basi baadhi ya walimu wa sheria waliokuwa wameketi huko wakawaza mioyoni mwao, ⁷"Kwa nini mtu huyu anasema hivi? Huyu anakufuru! Ni nani awezaye kusamehe dhambi isipokuwa Mungu peke Yake?"

⁸Mara moja Yesu akatambua kile walichokuwa wanawaza mioyoni mwao, naye akawaambia, "Kwa nini mnawaza hivyo mioyoni mwenu? ⁹Ni jambo gani lililo rahisi, kumwambia huyu aliyepooza, "Umesamehewa dhambi zako, au kusema, 'Inuka, uchukue kitanda chako uende?' ¹⁰Lakini ili mpate kujua ya kwamba Mwana wa Adamu anao uwezo duniani wa kusamehe dhambi," Yesu akamwambia yule aliyepooza, ¹¹"Nakuambia, inuka, chukua kitanda chako uende nyumbani kwako." ¹²Yule mtu aliyekuwa amepooza akainuka, akachukua kitanda chake akatembea machoni pao wote! Jambo hili likawashangaza wote, wakamtukuza Mungu, wakisema, "Hatujapata kuona jambo kama hili kamwe!"

Yesu Amwita Lawi (Mathayo)

¹³Yesu akaenda tena kando -kando ya bahari ya Galilaya. Umati mkubwa wa watu ukamfuata, naye akaanza kuwafundisha. ¹⁴Alipokuwa akitembea, akamwona Lawi mwana wa Alfayo ameketi forodhani mahali pa kukusanyia kodi, akamwambia, "Nifuate." Lawi akaondoka, akamfuata Yesu.

¹⁵Yesu alipokuwa akila chakula nyumbani mwa Lawi, watoza ushuru wengi pamoja na wenye dhambi walikuwa wakila pamoja naye na wanafunzi Wake, kwa maana kulikuwa na watu wengi waliokuwa wakimfuata. ¹⁶Baadhi ya walimu wa sheria na Mafarisayo walipomwona akila pamoja na watoza ushuru na wenye dhambi, wakawauliza wanafunzi Wake, "Mbona Yesu

anakula pamoja na watoza ushuru na wenye dhambi?”

¹⁷Yesu aliposikia haya akawaambia, “Walio wazima hawahitaji tabibu, bali walio wagonjwa. Sikuja kuwaita wenye haki, bali wenye dhambi.”

Yesu Aulizwa Kuhusu Kufunga

¹⁸Basi wanafunzi wa Yohana pamoja na Mafarisayo walikuwa wakifunga. Baadhi ya watu wakamjia Yesu na kumwuliza, “Mbona wanafunzi wa Yohana na wa Mafarisayo hufunga lakini wanafunzi Wako hawafungi?”

¹⁹Yesu akawajibu, “Wageni wa bwana arusi waweza kufunga wakati bwana arusi akiwa pamoja nao? Maadam bwana arusi yuko pamoja nao, hawawezi kufunga. ²⁰Lakini wakati utakuja ambapo bwana arusi ataondolewa kwao, siku hiyo ndipo watakapofunga.

²¹ “Hakuna mtu ashonaye kiraka cha nguo mpya kwenye nguo iliyochakaa. Akifanya hivyo, kile kiraka kipa kilichoshonewa kwenye nguo iliyochakaa huondoka, nayo ile nguo huchanika zaidi. ²²Wala hakuna mtu awekaye divai mpya kwenye viriba vikuukuu. Akifanya hivyo, ile divai mpya itavipasua hivyo viriba, kwa hiyo divai itamwagika na viriba vitaharibika. Divai mpya huwekwa kwenye viriba vipya.”

Bwana Wa Sabato

²³Siku moja ya Sabato, Yesu pamoja na wanafunzi Wake, walikuwa wakipita katikati ya mashamba ya nafaka. Walipokuwa wakipita wanafunzi Wake wakaanza kuvunja masuke. ²⁴Mafarisayo wakamwambia, “Tazama, mbona wanafanya jambo ambalo si halali kufanywa siku ya Sabato?”

²⁵Yesu akawajibu, Je, hamjasoma kamwe alivyofanya Daudi wakati yeye na wenzake walipokuwa na njaa na uhitaji wa chakula?

²⁶Daudi aliingia katika nyumba ya Mungu wakati Abiathari akiwa kuhani mkuu, akaila ile mikate ya Wonyesho, ambayo ilikuwa hairuhusiwi mtu ye yote kuila isipokuwa makuhani, naye akawapa wenzake.”

²⁷Kisha Yesu akawaambia, “Sabato ilifanyika kwa ajili ya mwanadamu, lakini si mwanadamu kwa ajili ya Sabato. ²⁸Hivyo, Mwana wa Adamu ndiye Bwana wa Sabato.”

Yesu Amponya Mtu Mwenye Mkono Uliopooza

3 Yesu akaingia tena ndani ya sinagogi na huko palikuwa na mtu mwenye mkono uliopooza.

²Wakawa wanamwangalia ili waone kama atamponya siku ya Sabato wapate sababu ya kumshtaki. ³Yesu akamwambia yule mwenye mkono uliopooza, “Njoo hapa mbele.”

⁴Kisha Yesu akawauliza, “Je ni lipi lililo halali siku ya Sabato, kufanya jema au baya”, kuokoa maisha au kuua?” Lakini wao wakanyamaza kimya.

⁵Yesu akawatazama pande zote kwa hasira, akahuzunika sana kwa ajili ya ugumu wa mioyo yao. Akamwambia yule mtu mwenye mkono uliopooza, “Nyosha mkono wako.” Akaunyosha, nao ukapona kabisa! ⁶Kisha Mafarisayo wakatoka nje, mara wakaanza kufanya shauri la kumwua Yesu wakiwa na kundi la wafuasi wa Herode.

Umati Wa Watu Wamfuata Yesu

⁷Yesu pamoja na wanafunzi Wake wakaondoka huko wakaenda baharini, nao umati mkubwa wa watu kutoka Galilaya ukamfuata.

⁸Waliposikia mambo yote aliyokuwa akiyafanya, umati mkubwa wa watu ukamjia kutoka Uyahudi, Yerusalemu, Idumaya, Ng'ambo ya Yordani pamoja na wale wa sehemu za karibu na Tiro na Sidoni. ⁹Kwa sababu ya umati mkubwa wa watu, aliwaambia wanafunzi Wake waweke tayari mashua ndogo kwa ajili Yake, ili kuwazuia watu kumsonga. ¹⁰Kwa kuwa alikuwa amewaponya wagonjwa wengi, wale wenye magonjwa walikuwa wanasukamana ili wapate kumgusa. ¹¹Kila mara pepo wachafu walipomwona, walianguka chini mbele Yake na kupiga kelele wakisema, “Wewe ndiwe Mwana wa Mungu.” ¹²Lakini aliwaonya wasimseme Yeye ni nani.

Yesu Achagua Mitume Kumi Na Wawili

¹³Yesu akapanda mlimani na kuwaita wale aliowataka, nao wakamjia. ¹⁴Akawachagua kumi na wawili ambao pia aliwaita mitume, ili wapate kuwa pamoja naye na ili apate kuwatuma kwenda kuhubiri ¹⁵na kuwa na mamlaka ya kutoa pepo wachafu. ¹⁶Hawa ndio wale kumi na wawili aliowachagua: Simoni (ambaye alimwita Petro), ¹⁷Yakobo mwana wa Zebedayo na Yohana nduguye (ambao aliwaita Boanerge, maana yake Wana wa Ngurumo), ¹⁸Andrea, Filipo, Bartholomayo, Mathayo, Thomaso, Yakobo, mwana wa Alfayo, Thadayo, Simoni Mkananayo

na ¹⁹Yuda Iskariote, ambaye ndiye aliyemsaliti Yesu.

Yesu Na Beelzebuli

²⁰Ndipo Yesu aliporudi nyumbani, umati wa watu ukakusanyika tena, kiasi kwamba Yeye na wanafunzi Wake hawakuweza kula chakula.

²¹Ndugu Zake walipopata habari wakaja ili kumchukua kwa maana watu walikuwa wakisema, “Amerukwa na akili.”

²²Walimu wa sheria waliotelemka kutoka Yerusalemu walisema, “Amepagawa na Beelzebuli! Kwa kutumia mkuu wa pepo wachafu, anatoa pepo wachafu.”

²³Basi Yesu akawaita na kuzungumza nao kwa mifano akasema: “Shetani awezaje kumtoa Shetani? ²⁴Kama ufalme ukigawanyika wenyewe kwa wenyewe, ufalme huo hauwezi kusimama.

²⁵Nayo nyumba kama ikigawanyika yenyewe kwa yenyewe, nyumba hiyo haiwezi kusimama.

²⁶Naye Shetani kama akijipinga mwenyewe akiwa amegawanyika, hawezi kusimama bali mwisho wake umewadia. ²⁷Hakuna mtu ye yote awezaye kuingia kwenye nyumba ya mtu mwenye nguvu na kuteka nyara mali zake asipomfunga kwanza yule mwenye nguvu, ndipo awezapo kuteka nyara.

²⁸“Amin, amin nawaambia, dhambi zote na makufuru yote ya wanadamu watasamehewa.

²⁹Lakini ye yote anayemkufuru Roho Mtakatifu hatasamehewa kamwe, atakuwa na hatia ya dhambi ya milele”.

³⁰Yesu alisema hivi kwa sababu walikuwa wanasema, “Ana pepo mchafu.”

Mama Na Ndugu Zake Yesu

³¹Kisha wakaja ndugu zake Yesu pamoja na mama yake. Wakiwa wamesimama nje, wakamtuma mtu kumwita. ³²Umati wa watu ulikuwa umeketi kumzunguka wakamwambia, “Mama Yako na ndugu Zako wako nje, wanakutafuta.”

³³Akawauliza, “Mama yangu na ndugu zangu ni nani?”

³⁴Kisha akawatazama wale watu waliokuwa wameketi kumzunguka pande zote, akasema, “Hawa ndio mama zangu na ndugu zangu. ³⁵Mtu ye yote anayetenda mapenzi ya Mungu huyo ndiye ndugu yangu, dada Yangu na mama Yangu.”

Mfano Wa Mpanzi

4 Yesu akaanza kufundisha tena kando ya bahari. Umati wa watu uliokuwa umemkusanyikia kumzunguka ulikuwa mkubwa kiasi kwamba ilimbidi Yesu aingie kwenye mashua iliyokuwa baharini na kuketi humo.

²Akawafundisha mambo mengi kwa mifano, naye katika mafundisho yake akasema: ³“Sikilizeni! Mpanzi alitoka kwenda kupanda mbegu zake.

⁴Alipokuwa akipanda, mbegu nyingine zilianguka kando ya njia, ndege wakaja na wakazila.

⁵Nyingine zilianguka kwenye ardhi yenye mwamba ambako hakukuwa na udongo wa kutosha. Zikaota haraka, kwa kuwa udongo ulikuwa haba. ⁶Jua lilipozidi, mimea ikanyauka na kukauka kwa kuwa mizizi yake ilikuwa haina kina.

⁷Mbegu nyingine zilianguka kwenye miiba, miiba hiyo ikakua ikaisonga hiyo mimea hivyo haikutoa mazao. ⁸Mbegu nyingine zilianguka kwenye udongo mzuri, zikaota vizuri na kukua, zikatoa mazao, moja thelathini, nyingine sitini na nyingine mia moja.”

⁹Kisha Yesu akasema, “Mwenye masikio ya kusikia na asikie.”

Sababu Za Mifano

¹⁰Alipokuwa peke Yake, wale waliokuwepo pamoja na wanafunzi wake kumi na wawili, wakamwuliza kuhusu mifano Yake. ¹¹Naye akawaambia, “Ninyi mmepeka kujua siri ya Ufalme wa Mungu, lakini kwa wale walioko nje, kila kitu husemwa kwao kwa mifano ¹² ili,

‘Daima waone lakini wasitambue,
daima wasikie lakini wasielewe.

Wasije wakageuka,
wakatubu na kusamehewa.’”

Yesu Afafanua Maana Ya Mfano Wa Mbegu

¹³Kisha Yesu akawauliza, “Hamwelewi maana ya mfano huu? Basi mtaelewaje mifano mingine? ¹⁴Yule mpanzi hupanda neno. ¹⁵Hawa ndio wale walio kando ya njia, ambako neno lilipandwa. Walisikiapo neno, Shetani huja mara na kulichukua lile neno lililopandwa ndani yao.

¹⁶Nazo hizi ni zile mbegu zilizoanguka kwenye udongo wenye miamba, wanapolisikia neno, mara hulipokea kwa furaha. ¹⁷Basi kwa kuwa hawana mizizi, hudumu kwa muda mfupi tu, kisha dhiki au mateso yanapoinuka kwa ajili ya lile neno, wao

mara huiacha imani. ¹⁸Lakini wengine, kama mbegu iliyopandwa kwenye miiba, hulisikia lile neno, ¹⁹lakini masumbufu ya maisha haya, udanganyifu wa mali na tamaa ya mambo mengine huja na kulisonga lile neno na kulifanya lisizae. ²⁰Wengine, kama mbegu iliyopandwa kwenye udongo mzuri, hulisikia lile neno, wakalipokea na kutoa mazao: Wengine thelathini, wengine sitini na wengine mara mia moja ya ile iliyopandwa.”

Mfano Wa Taa

²¹Akawaambia, “Je, taa huwashwa na kufunikwa chini ya kikapu au mvunguni mwa kitanda? Je, haiwashwi na kuwekwa juu ya kinara chake? ²²Kwa kuwa hakuna kilichofichika ambacho hakitafunuliwa, wala hakuna jambo lo lote la siri ambalo halitaletwa nuruni. ²³Mwenye masikio ya kusikia na asikie.”

²⁴Naye akawaambia, “Iweni waangalifu na yale mnayosikia. Kipimo mnachotumia kuwapimia wengine ndicho kitakachotumiwa kuwapimia ninyi, hata na zaidi. ²⁵Kwa maana aliye na kitu ataongezewa na yeye asiye na kitu hata kile alichacho atanyang’anywa.”

Mfano Wa Mbegu Inayoota

²⁶Pia akawaambia, “Ufalme wa Mungu ufanana na mtu apandaye mbegu shambani. ²⁷Akiisha kuzipanda, usiku hulala na mchana huamka, nazo mbegu huota na kukua pasipo yeye kujua inavyokua. ²⁸Udongo huifanya iote kuwa mche, halafu suke, kisha nafaka kamili kwenye suke. ²⁹Lakini nafaka inapokuwa imekomaa, mara mkulima huingia shambani na mundu wa kuvunia maana mavuno yamekuwa tayari.”

Mfano Wa Mbegu Ya Haradali

³⁰Akawaambia tena, “Tuufananishe Ufalme wa Mungu na nini? Au tutumie mfano gani ili kuueleza? ³¹Uko kama punje ya haradali, ambayo ni mbegu ndogo sana kuliko mbegu zote zinazopandwa ardhini. ³²Lakini ikishaota, hukua ikawa mmea mkubwa kuliko yote katika bustani, ikawa na matawi makubwa hata ndege wa angani kujenga viota kwenye matawi yake.”

³³Kwa mifano mingine mingi kama hii Yesu alinena nao neno Lake, kwa kadiri walivyoweza kulisikiza. ³⁴Hakusema nao neno lo lote pasipo

mifano. Lakini alipokuwa na wanafunzi Wake, aliwafafanulia kila kitu.

Yesu Atuliza Dhoruba

³⁵Siku hiyo, ilipokaribia jioni, aliwaambia wanafunzi Wake, “Tuvuke na twende mpaka ng’ambo.” ³⁶Wakiuacha ule umati wa watu nyuma, walimchukua vile vile kama alivyokuwa kwenye mashua. Palikuwa pia na mashua nyingine nyingi pamoja naye. ³⁷Kukawa na dhoruba kali, nayo mawimbi yakaipiga ile mashua hata ikawa karibu kujaa maji. ³⁸Wanafunzi Wake wakamwamsha, wakamwambia, “Mwalimu, hujali kama tunazama?”

³⁹Akaamka, akaukemea ule upepo, akayaambia yale mawimbi, “Uwe kimya! Tulia!” Ule upepo ukatulia, kukawa shwari kabisa.

⁴⁰Yesu akawaambia wanafunzi Wake, “Kwa nini mnaogopa hivyo? Je, bado hamna imani?”

⁴¹Nao wakawa wameogopa sana, wakaulizana, “Ni nani huyu ambaye hata upepo na mawimbi vinamtii?”

Yesu Amponya Mtu Mwenye Pepo

5 Wakafika upande wa pili wa bahari wakaingia katika nchi ya Wagerasi. ²Yesu alipotoka kwenye mashua, mara mtu mmoja mwenye pepo mchafu akatoka makaburini akakutana naye. ³Mtu huyu aliishi makaburini, wala hakuna aliyeweza kumzuia hata kwa kumfunga minyororo, ⁴kwa kuwa mara kwa mara alikuwa amefungwa kwa minyororo mikononi na miguuni, akaikata hiyo minyororo na kuzivunja zile pingu miguuni mwake. Hapakuwa na mtu ye yote aliyekuwa na nguvu za kumzuia. ⁵Usiku na mchana alikuwa makaburini na milimani, akipiga kelele na kujikatakata kwa mawe.

⁶Alipomwona Yesu kwa mbali, alimkimbilika akapiga magoti mbele Yake. ⁷Akapiga kelele kwa nguvu akisema, “Una nini nami, Yesu Mwana wa Mungu Aliye Juu? Ninakuapisha kwa Mungu, usinitese!” ⁸Kwa kuwa Yesu alikuwa amemwambia, “Mtoke mtu huyu wewe pepo mchafu!”

⁹Yesu akamwuliza, “Jina lako ni nani?”

Akamjibu, “Jina langu ni Legioni^a, kwa kuwa tuko wengi.” ¹⁰Akamwomba sana Yesu asiwapeleke nje ya nchi ile.

^{a9} Legioni hapa maana yake ni Jeshi.

¹¹Kundi kubwa la nguruwe lilikuwa karibu likilisha kando ya kilima. ¹²Wale pepo wakamsihi Yesu wakisema, “Tuamuru twende kwenye wale nguruwe, turuhusu tuwaingie.” ¹³Basi Yesu akawaruhusu, nao wale pepo wakatoka wakawaingia hao nguruwe. Lile kundi lilikuwa na nguruwe wapata 2,000, likatelemkia kasi gengeneni nao wakazama baharini.

¹⁴Wale waliokuwa wakichunga hao nguruwe wakakimbilia mjini na vijijini kueleza yaliyotukia. Watu wakatoka kwenda kuona hayo yaliyokuwa yametukia. ¹⁵Walipofika kwa Yesu, wakamwona yule mtu aliyekuwa amepagawa na pepo wachafu Legioni, akiwa ameketi hapo, amevaa nguo na pia akiwa na akili zake timamu. Wakaogopa. ¹⁶Wale walioyaona mambo haya wakawaeleza watu wengine yaliyomtokea yule aliyekuwa na pepo wachafu na lile kundi la nguruwe. ¹⁷Basi watu wakaanza kumwomba Yesu aondoke katika nchi yao.

¹⁸Yesu alipokuwa anaingia kwenye mashua, yule mtu aliyekuwa amepagawa na pepo wachafu akamsihi Yesu waende pamoja. ¹⁹Yesu hakumruhusu, bali alimwambia, “Nenda nyumbani kwa jamaa yako ukawaeleze mambo makuu aliyokutendea Bwana na jinsi alivyokuhurumia.” ²⁰Yule mtu akaenda zake akaanza kutangaza katika Dekapoli jinsi Yesu alivyomtendea, nao watu wote wakastaajabu.

Mwanamke Aponya

²¹Yesu alipokwisha kuvuka tena na kufika ng'ambo, umati mkubwa wa watu ukamzunguka, Yeye akiwa kando ya bahari. ²²Kisha mmoja wa viongozi wa sinagogi aliyeitwa Yairo, akafika pale, naye alipomwona Yesu akapiga magoti miguuni pake, ²³akamsihi akisema, “Binti yangu mdogo ni mgonjwa mahututi. Tafadhali njoo uweke mikono Yako juu yake ili apate kupona na kuishi.” ²⁴Hivyo Yesu akaongozana naye.

Umati mkubwa wa watu ukamfuata, watu wakawa wanamsonga. ²⁵Hapo palikuwa na mwanamke aliyekuwa amesumbuliwa na tatizo la kutokwa damu kwa miaka kumi na miwili. ²⁶Mwanamke huyu alikuwa ameteseka sana kwa mikono ya matabibu wengi na kutumia kila kitu alichokuwa nacho lakini badala ya kupona hali yake ilizidi kuwa mbaya. ²⁷Alikuwa amesikia habari za Yesu naye akaja kwa nyuma yake kwenye umati wa watu, akaligusa vazi

Lake,²⁸ maana alisema moyoni mwake, “Kama nikiweza kuligusa vazi Lake tu, nitapona.” ²⁹Mara kutoka damu kwake kukakoma, naye akajisikia mwilini mwake amepona kabisa.

³⁰Ghafula Yesu akatambua kuwa nguvu zimemtoka. Akaugeukia ule umati wa watu na kuuliza, “Ni nani aliyenigusa?”

³¹Wanafunzi Wake wakamjibu, “Unaona jinsi umati wa watu unavyokusonga, wawezaje kuuliza, ‘Ni nani aliyenigusa?’ ”

³²Lakini Yesu akaangalia pande zote ili aone ni nani aliyemgusa. ³³Yule mwanamke, akijua kilichomtokea, akaja, akaanguka miguuni pake akitetemeka kwa hofu, akamweleza ukweli wote. ³⁴Yesu akamwambia, “Binti, imani yako imekuponya. Nenda kwa amani, upone kabisa ugonjwa wako.”

Yesu Amfufua Binti Yairo

³⁵Alipokuwa bado anaongea, watu wakafika kutoka nyumbani kwa Yairo wakamwambia, “Binti yako amekufa. Kwa nini kuendelea kumsumbua Mwalimu?”

³⁶Kwa kusikia hayo waliyosema, Yesu akamwambia huyo kiongozi wa sinagogi, “Usiogope. Amini tu.”

³⁷Hakumruhusu mtu mwingine ye yote amfuate isipokuwa Petro, Yakobo na Yohana nduguye Yakobo. ³⁸Walipofika nyumbani kwa yule kiongozi wa sinagogi, Yesu akaona ghasia, watu wakilia na kuomboleza kwa sauti kubwa. ³⁹Alipokwisha kuingia ndani, akawaambia, “Kwa nini mnafanya ghasia na kulia? Mtoto hajafa bali amelala tu.” ⁴⁰Wale watu wakamcheka kwa dharau.

Lakini Yeye akawatoa wote nje, akawachukua baba na mama wa yule mtoto pamoja na wale wanafunzi aliokuwa nao. Wakaingia ndani mpaka pale alipokuwa yule mtoto. ⁴¹Akamshika mtoto mkono akamwambia, “Talitha, Cumi^b.” (Maana yake, “Msichana ninakuambia amka!”) ⁴²Mara yule msichana akasimama, akaanza kutembea. Alikuwa na umri wa miaka kumi na miwili. Walipoona haya, wakastaajabu sana. ⁴³Yesu akawaagiza kwa ukali wasimweleze mtu ye yote jambo hili, naye akawaambia wampe yule msichana chakula.

^{b41} ‘Talitha Cumi’ ni lugha ya Kiaramu ambayo maana yake ni “Msichana amka!”

Nabii Hana Heshima Kwao

6 Yesu akaondoka huko na kwenda mji wa kwao, akiwa amefuatana na wanafunzi Wake. ²Ilipofika siku ya Sabato, akaanza kufundisha katika sinagogi na wengi waliomsikia wakashangaa.

Wakauliza, "Mtu huyu ameyapata wapi mambo haya yote?. Tazama ni hekima ya namna gani hii aliyopewa? Tazama matendo ya miujiza ayafanyayo kwa mikono Yake! ³Huyu si yule seremala, mtoto wa Maria? Nao ndugu zake si Yakobo, Yose, Yuda na Simoni? Dada zake wote si tuko nao hapa petu?" Nao wakachukizwa sana kwa ajili Yake wakakataa kumwamini.

⁴Yesu akawaambia, "Nabii hakosi heshima isipokuwa katika mji wake mwenyewe na miongoni mwa jamaa na ndugu zake." ⁵Hakufanya miujiza yo yote huko isipokuwa kuweka mikono Yake juu ya wagonjwa wachache na kuwaponya. ⁶Naye akashangazwa sana kwa jinsi wasivyokuwa na imani.

Yesu Awatuma Wale Kumi Na Wawili

Kisha Yesu akawa anakwenda huku na huko kutoka kijiji kimoja hadi kingine akifundisha. ⁷Akawaita wale kumi na wawili, akawatuma wawili wawili na kuwapa mamlaka juu ya pepo wachafu wawatoe.

⁸Akawaagiza wasichukue cho chote kwa ajili ya safari isipokuwa fimbo tu. Wasichukue mkate, wala mkoba, wala fedha kwenye mikanda yao, ⁹bali wavae viatu, lakini wasivae nguo ya ziada.

¹⁰Akawaambia, "Mkiingia kwenye nyumba yo yote, kaeni humo hadi mtakapoondoka katika mji huo. ¹¹Kama mahali po pote hawatawakaribisha wala kuwasikiliza, mtakapoondoka huko, kung'uteni mavumbi yaliyoko miguuni mwenu, ili kuwa ushuhuda dhidi yao."

¹²Kwa hiyo wakatoka na kuhubiri kwamba inawapasa watu watubu, waache dhambi.

¹³Wakatoa pepo wachafu wengi, wakawapaka wagonjwa wengi mafuta na kuwaponya.

Yohana Mbatizaji Akatwa Kichwa

¹⁴Mfalme Herode akasikia habari hizi, kwa maana Jina la Yesu lilikuwa limejulikana kila mahali. Watu wengine walikuwa wakisema, "Yohana Mbatizaji amefufuka kutoka kwa wafu ndiyo maana uwezo wa kutenda miujiza unafanya

kazi ndani Yake! "

¹⁵Wengine wakasema, "Yeye ni Eliya."

Nao wengine wakasema, "Yeye ni nabii, kama mmojawapo wa wale manabii wa zamani."

¹⁶Lakini Herode aliposikia habari hizi, akasema, "Huyo ni Yohana Mbatizaji, niliyemkata kichwa, amefufuka!"

¹⁷Kwa kuwa Herode alikuwa ameagiza kwamba Yohana Mbatizaji akamatwe, afungwe na kutiwa gerezani. Alifanya hivi kwa sababu ya Herodia, mke wa Filipo ndugu yake, ambaye alikuwa amemwoa. ¹⁸Yohana alikuwa amemwambia Herode, "Si halali wewe kumwoa mke wa ndugu yako." ¹⁹Kwa hiyo Herodia alikuwa amemwekea Yohana kinyongo akataka kumwua. Lakini hakuweza, ²⁰kwa sababu Herode alimwogopa Yohana akijua kwamba ni mtu mwenye haki na mtakatifu, akawa anamlinda. Herode alifadhaika sana alipomsikia Yohana, lakini bado alipenda kumsikiliza.

²¹Hatimaye Herodia alipata wasaa aliokuwa akiutafuta. Mfalme Herode wakati wa Sikukuu yake ya kuzaliwa alifanya karamu kubwa, akawaalika maafisa wake wakuu, majemadari wa jeshi na watu mashuhuri wa Galilaya. ²²Binti yake Herodia alipoingia na kucheza, akamfurahisha Herode pamoja na wageni wake walioalikwa chakulani.

Mfalme Herode akamwambia yule binti, "Niombe kitu cho chote utakacho, nami nitakupa."

²³Tena akamwahidi kwa kiapo akamwambia, "Cho chote utakachoomba nitakupa, hata kama ni nusu ya ufalme wangu."

²⁴Yule binti akatoka nje akaenda kumwuliza mama yake, "Niombe nini?"

Mama yake akajibu, "Omba kichwa cha Yohana Mbatizaji."

²⁵Yule binti akarudi haraka kwa mfalme akamwambia, "Nataka unipe sasa hivi kichwa cha Yohana Mbatizaji kwenye sinia."

²⁶Mfalme akasikitika sana, lakini kwa sababu alikuwa ameapa mbele ya wageni wake hakutaka kumkatalia. ²⁷Mara mfalme akatuma askari mmojawapo wa walinzi wake kukileta kichwa cha Yohana. Akaenda na kumkata Yohana kichwa humo gerezani, ²⁸akakileta kichwa chake kwenye sinia na kumpa yule msichana, naye yule msichana akampa mama yake. ²⁹Wanafunzi wake walipopata habari hizi, wakaja kuuchukua mwili wake, wakauzika kaburini.

Yesu Awalisha Watu 5,000

³⁰Wale wanafunzi wa Yesu wakamkusanyikia na kumpa taarifa ya mambo yote waliyokuwa wamefanya na kufundisha. ³¹Basi kwa kuwa watu wengi mno walikuwa wakija na kutoka, hata wakawa hawana nafasi ya kula, Yesu akawaambia wanafunzi Wake, “Twendeni peke yetu mahali pa faragha, mpate kupumzika.”

³²Hivyo wakaondoka kwa mashua peke yao wakaenda mahali pa faragha pasipo na watu. ³³Lakini watu wengi waliwaona wakiondoka, wakawatambua, nao wakawatangulia haraka kwa miguu kutoka katika miji yote nao wakatangulia kufika. ³⁴Yesu alipofika nchi kavu na kuuona huo umati wa watu, aliwaonea huruma kwa maana walikuwa kama kondoo wasiokuwa na mchungaji. Kwa hiyo akaanza kuwafundisha mambo mengi.

³⁵Mchana ulipokuwa umeendelea sana, wanafunzi Wake wakamwendea, wakamwambia, “Mahali hapa ni mbali na pasipo na watu, nazo saa zimekwenda sana. ³⁶Waage watu ili waweze kwenda sehemu za mashambani na vijiji vya jirani, wakajinunulie chakula.

³⁷Lakini Yesu akawajibu, “Wapeni ninyi chakula.”

Wakamwambia, “Je, twende tukanunue mikate ya dinari 200^a ili tuwape watu hawa wale?”

³⁸Akawauliza, “Kuna mikate mingapi? Nendeni mkaangalie.”

Walipokwisha kuona wakarudi, wakamwambia, “Kuna mikate mitano na samaki wawili.”

³⁹Kisha Yesu akawaamuru wawaketishe watu makundi makundi kwenye majani, ⁴⁰nao wakaketi kwenye makundi ya watu mia mia na wengine hamsini hamsini. ⁴¹Yesu akaichukua ile mikate mitano na wale samaki wawili akatazama mbinguni, akashukuru, kisha akaimega ile mikate, akawapa wanafunzi Wake ili wawagawie wale watu wote. Pia akawagawia wote wale samaki wawili. ⁴²Watu wote wakala, wakashiba. ⁴³Wanafunzi Wake wakakusanya vipande vilivyosalia vya mikate na samaki, wakajaza vikapu kumi na viwili. ⁴⁴Idadi ya wanaume waliokula walikuwa 5,000.

^{a37} Dinari 200 – dinari moja ilikuwa sawa na mshahara wa kibarua kwa siku. Hivyo dinari 200 ni sawa na mshahara wa siku 200.

Yesu Atembea Juu Ya Maji

⁴⁵Mara Yesu akawataka wanafunzi Wake waingie kwenye mashua watangulie kwenda Bethsaida, wakati Yeye anauaga ule umati wa watu. ⁴⁶Baada ya kuwaaga wale watu, akaenda mlimani kuomba.

⁴⁷Ilipofika jioni, ile mashua ilikuwa imefika katikati ya bahari na Yesu alikuwa peke yake katika nchi kavu. ⁴⁸Akawaona wanafunzi Wake wanahangaika na kupiga makasia kwa nguvu, kwa sababu upepo ulikuwa wa mbisho. Karibu na mapambazuko, Yesu akawaendea wanafunzi Wake, akitembea juu ya maji. Alikuwa karibu kuwapita, ⁴⁹lakini walipomwona akitembea juu ya maji, wakadhani ni mzimu, wakapiga yowe, ⁵⁰kwa sababu wote walipomwona waliogopa.

Mara Yesu akasema nao, akawaambia, “Jipeni moyo! Ni Mimi, msiogope!” ⁵¹Akapanda kwenye mashua yao na ule upepo ukakoma! Wakashangaa kabisa. ⁵²Kwa kuwa walikuwa hawajaelewa kuhusu ile mikate, mioyo yao ilikuwa migumu.

⁵³Walipokwisha kuvuka, wakafika Genezareti, wakatia nanga. ⁵⁴Mara waliposhuka kutoka katika mashua yao, watu wakamtambua Yesu, ⁵⁵wakaenda katika vijiji vyote upesi, wakawabeba wagonjwa kwenye mikeka ili kuwapeleka mahali po pote waliposikia kuwa Yesu yupo. ⁵⁶Kila mahali Yesu alipokwenda, iwe vijijini, mijini na mashambani, watu waliwaweka wagonjwa wao masokoni, wakamwomba awaruhusu hao wagonjwa waguse japo upindo wa vazi Lake. Nao wote waliomgusa, waliponywa.

Kilicho Safi Na Kilicho Najisi

Mafarisayo na baadhi ya walimu wa sheria
⁷ waliokuwa wametoka Yerusalemu wakakusanyika mbele ya Yesu. ²Wakawaona baadhi ya wanafunzi Wake wakila chakula kwa mikono iliyo najisi, yaani, bila kunawa kama ilivyotakiwa na sheria ya dini ya Wayahudi. ³Kwa kuwa Mafarisayo na Wayahudi wote hawali chakula pasipo kunawa kwa kufuata desturi za wazee wao. ⁴Wanapotoka sokoni hawawezi kula pasipo kunawa. Pia kuna desturi nyingine nyingi wanazofuata kama vile jinsi ya kuosha vikombe, vyungu na vyombo vya shaba.

⁵Kwa hiyo wale Mafarisayo na walimu wa sheria wakamwuliza Yesu, “Mbona wanafunzi wako hawafuati desturi za wazee wetu na badala yake wanakula kwa mikono najisi?”

⁶Yesu akawajibu, “Nabii Isaya alisema ukweli alipotabiri juu yenu, ninyi wanafiki, kama ilivyoandikwa:

“Watu hawa wananiheshimu kwa midomo

yao,

lakini mioyoni mwao wako mbali nami.

⁷Huniabudu bure,

wakifundisha mapokeo ya wanadamu.’”

⁸Ninyi mmeziacha amri za Mungu na kushika desturi za watu.”

⁹Naye akawaambia, “Ninyi mnayo njia nzuri ya kukataa amri za Mungu ili mpate kuzishika desturi zenu! ¹⁰Kwa mfano, Mose alisema, ‘Waheshimu baba yako na mama yako’ na ‘Ye yote amtukanaye baba yake au mama yake auawe.’ ¹¹Lakini ninyi mwasema mtu akimwambia baba yake au mama yake kuwa, ‘Msaada ambao ningekupa ni Korbani,’ yaani, umetengwa kama sadaka kwa Mungu, ¹²basi hawajibiki tena kumsaidia baba yake au mama yake. ¹³Kwa njia hiyo ninyi mnabatilisha neno la Mungu kwa taratibu zenu mlizojiwekea. Nanyi mnafanya mambo mengi ya jinsi hiyo.”

¹⁴Yesu akaita tena ule umati wa watu akawaambia, “Nisikilizeni, kila mmoja wenu na mwelewe jambo hili. ¹⁵Hakuna kitu kinachomwingia mtu kimtiacho unajisi, lakini kile kimtokacho ndicho kimtiacho unajisi. ¹⁶Kama mtu ye yote ana masikio ya kusikia na asikie.”

¹⁷Akiisha kuuacha ule umati wa watu na kuingia ndani, wanafunzi Wake wakamwuliza maana ya mfano ule. ¹⁸Akawajibu, “Hata nanyi hamwelewi? Hamtambui kwamba kitu kimwingiacho mtu hakimtii unajisi? ¹⁹Mtu akila kitu hakiingii moyoni mwake bali tumboni na baadaye hutolewa nje ya mwili wake. (Kwa kusema hivi, Yesu alivihalalisha vyakula vyote kuwa ni safi.)”

²⁰Akaendelea kusema, “Kile kimtokacho mtu ndicho kimtiacho unajisi. ²¹Kwa maana kutoka ndani ya moyo wa mtu hutoka: Mawazo mabaya, uasherati, ²²wizi, uuaji, uzinzi, tamaa mbaya, uovu, udanganyifu, ufisadi, wivu, matukano, kiburi na upumbavu. ²³Maovu haya yote hutoka ndani ya mtu nayo ndiyo yamtiayo mtu unajisi.”

Imani Ya Mwanamke Msirofoinike

²⁴Ndipo Yesu akaondoka hapo akaenda sehemu za Tiro. Akaingia katika nyumba moja, naye hakutaka mtu ye yote ajue kwamba yuko humo. Lakini hakuweza kujificha. ²⁵Lakini mwanamke mmoja ambaye binti yake mdogo alikuwa na pepo mchafu, akaja na kumpigia magoti miguuni pake. ²⁶Basi huyo mwanamke hakuwa Myahudi, bali wa asili ya Kisirofoinike^a. Akamsihi Yesu amtoe binti yake huyo pepo mchafu.

²⁷Yesu akamwambia, “Waache watoto washibe kwanza, kwa maana si vema kuchukua chakula cha watoto na kuwatupia mbwa.”

²⁸Lakini yule mwanamke akamjibu, “Bwana, hata mbwa walio chini ya meza hula makombo ya chakula cha watoto.”

²⁹Ndipo Yesu akamjibu, “Kwa sababu ya jibu lako, endenda zako nyumbani, yule pepo machafu amemtoka binti yako.”

³⁰Akaenda zake nyumbani akamkuta binti yake amelala kitandani, yule pepo mchafu akiwa amemtoka.

Yesu Amponya Mtu Aliyekuwa Kiziwi Na Bubu

³¹Kisha Yesu akaondoka sehemu za Tiro, akapita katikati ya Sidoni, hadi Bahari ya Galilaya na kuingia eneo la Dekapoli. ³²Huko, watu wakamletea Yesu mtu mmoja kiziwi, ambaye pia alikuwa na kigugumizi, wakamwomba awekee mkono Wake juu ya huyo mtu na amponye.

³³Baada ya Yesu akampeleka yule kiziwi kando mbali na watu, Yesu akatia vidole vyake masikioni mwa yule mtu. Kisha akatema mate na kuugusa ulimi wa yule mtu. ³⁴Ndipo Yesu akatazama mbinguni, akavuta hewa ndani kwa nguvu akamwambia, “Efatha!” yaani, “Funguka!” ³⁵Mara masikio yake yakafunguka na ulimi wake ukaachiwa akaanza kuongea sawasawa.

³⁶Yesu akawaamuru wasimwambie mtu ye yote habari hizi. Lakini kadiri alivyowazuia, ndivyo walivyozidi kutangaza kwa bidii. ³⁷Walistaajabu mno. Wakasema, “Amefanya mambo yote vizuri mno! Amewawezesha viziwi wasikie na bubu waseme!”

^{a26} “Asili ya Kisirofoinike” ni watu waliokuwa na asili ya Kifoinike lakini kutoka Syria ili kuwatofautisha na Wafoinike wa Libya.

Yesu Alisha Watu 4000

8 Katika siku hizo, umati mkubwa wa watu ulikusanyika tena. Kwa kuwa walikuwa hawana chakula, Yesu akawaite wanafunzi wake akawaambia, ²“Ninauhurumia huu umati wa watu, kwa sababu sasa wamekuwa nami kwa muda wa siku tatu na hawana chakula.” ³Nikiwaaga waende nyumbani bila kula, watazimia njiani kwa sababu baadhi yao wametoka mbali. .”

⁴Wanafunzi wake wakamjibu, “Lakini hapa nyikani tutapata wapi mikate ya kutosha kuwalisha?”

⁵Yesu akawauliza, “Mna mikate mingapi?” Wakajibu, “Tuna mikate saba.”

⁶Akawaambia watu waketi chini. Akiisha kuichukua mikate saba na kushukuru, akaimenga na kuwapa wanafunzi wake ili wawagawie watu. Wanafunzi wake wakafanya hivyo. ⁷Walikuwa pia na visamaki vichache, Yesu akavibariki, akawaamuru wanafunzi wake wawagawie watu. ⁸Wale watu walikula na kutosheka, baadaye wanafunzi wakakusanya vipande vilivyosalia wakajaza vikapu saba. ⁹Watu waliokula walikuwa wapata 4000. Akiisha kuwaaga, ¹⁰aliingia kwenye mashua pamoja na wanafunzi wake akaenda sehemu za Dalmanutha.

¹¹ Mafarisayo wakaja, wakaanza kumhoji Yesu. Ili kumtega, wakamwomba awaonyeshe ishara kutoka mbinguni. ¹²Akahuzunika moyoni, akawaambia, “Kwa nini kizazi hiki kinataka ishara? Amin, nawaambieni, hakitapewa ishara yo yote.” ¹³Kisha akawaacha, akarudi kwenye mashua, akavuka hadi ng'ambo .

Chachu Ya Mafarisayo Na Ya Herode

¹⁴Wanafunzi walikuwa wamesahau kuleta mikate ya kutosha. Walikuwa na mkate mmoja tu kwenye mashua. ¹⁵Yesu akawaonya: “Jihadharini na chachu ya Mafarisayo na ya Herode.”

¹⁶Wakaanza kujadiliana wao kwa wao wakasema, “Anasema hivi kwa kuwa hatukuleta mikate.”

¹⁷Yesu akifahamu majadiliano yao, akawauliza: “Mbona mnazungumzia kuhusu kutokuwa na mikate? Bado hamtambui wala kuelewa? Je, mbona mioyo yenu ni migumu kiasi hicho? ¹⁸Mna macho lakini mnashindwa kuona, mna masikio lakini mnashindwa kusikia? Je, hamkumbuki? ¹⁹Nilipomega ilemikate mitano kuwalisha watu elfu tano, mlikusanya vikapu

vingapi vilivyojaa vya masazo?”

Wakamjibu, “Kumi na viwili.”

²⁰“Je ? nilipomega ile mikate saba kuwalisha watu 4,000, mlikusanya vikapu vingapi vilivyojaa vya masazo?”

Wakamjibu, “Saba.”

²¹Ndipo akawaambia, Akawauliza, “Je, bado tu hamwelewi?”

Yesu Amponya Kipofu Huko Bethsaida

²²Wakafika Bethsaida na baadhi ya watu wakamleta mtu mmoja kipofu mmoja wakamsihi Yesu amguse. ²³Yesu akamshika mkono huyo kipofu akampeleka nje ya kijiji. Baada ya kuyatemea mate macho ya yule kipofu na kumwekea mikono, Yesu akamwuliza, “Unaona cho chote?”

²⁴ Yule kipofu akaangalia, akasema, “Ninaona watu, wanaonekana kama miti inayotembea.”

²⁵ Yesu akamwekea tena mikono machoni. Kisha macho yake yakafunguka, kuona kwake kukarejea kuona kila kitu kwa udhahiri. ²⁶Yesu akamwaga aende nyumbani kwake, akimwambia, “Hata kijijini usiingie. ”

Petro Amkiri Yesu Kuwa Ndiye Kristo

²⁷Yesu na wanafunzi wake wakaondoka kwenda katika vijiji vya Kaisaria Filipi. Walipokuwa njiani Yesu akawauliza, “Watu husema mimi ni nani?”

²⁸Wakamjibu, “Baadhi husema wewe ni Yohana Mbatizaji, wengine husema ni Eliya na wengine husema wewe ni mmojawapo wa manabii.”

²⁹Akawauliza, “Je, ninyi, mnasema mimi ni nani?”

Petro akajibu, “Wewe ndiye Kristo.”

³⁰Akawaonya wasimwambie mtu ye yote habari zake.

Yesu Atabiri Juu Ya Kifo Chake

³¹ Ndipo akaanza kuwafundisha wanafunzi wake kuwa Mwana wa Adamu atapata mateso mengi na kukataliwa na wazee, viongozi wa makuhani, na walimu wa sheria na kwamba atauawa na baada ya siku tatu atafufuka.

³²Aliyasema haya wazi wazi, ndipo Petro akamchukua kando akaanza kumkemea.

³³Lakini Yesu alipogeuka na kuwaangalia wanafunzi wake, akamkemea Petro, akasema, “Rudi nyuma yangu Shetani! Wewe huwazi yaliyo ya Mungu bali ya wanadamu.”

³⁴Ndipo akauita ule umati wa watu pamoja na wanafunzi wake, akasema, “Mtu ye yote akitaka kunifuata, ni lazima ajikane mwenyewe, auchukue msalaba wake, anifuata. ³⁵Kwa maana mtu yeyote anayetaka kuiokoa nafsi ataipoteza, lakini yeye ayapotezaye maisha yake kwa ajili yangu na kwa ajili ya Injili ataikoa. ³⁶Mtu atafaidiwa nini kama akiupata ulimwengu wote lakini akaipoteza nafsi yake? ³⁷Au mtu atatoa nini apate tena maisha yake? ³⁸Mtu ye yote anayenionea aibu mimi na maneno yangu katika kizazi hiki cha uzinzi na cha dhambi, Mwana wa Adamu, atamwonea aibu wakati nitakapokuja katika utukufu wa Baba yake pamoja na malaika watakatifu.”

9 Yesu akaendelea kuwaambia, “Amin, amin nawaambia, kuna watu waliosimama hapa ambao hawataonja mauti kabla ya kuuona Ufalme wa Mungu ukija katika nguvu.”

Yesu Ageuka Sura

²Baada ya siku sita, Yesu akawachukua petro, Yakobo na Yohana akawapeleka juu ya mlima mrefu, mahali walipokuwa faraghani. Huko, Yesu akageuka sura mbele yao. ³Mavazi Yake yakawa na weupe wa kuzima macho, meupe kuliko ambavyo mtu ye yote duniani angaliweza kuyang’arisha. ⁴Mose na Eliya wakawatokea, wakawa wanazungumza na Yesu.

⁵Petro akamwambia Yesu, “Mwalimu, ni vizuri sisi tukae hapa. Turuhusu tujenge vibanda vitatu : Kimoja chako, kimoja cha Mose na kingine cha Eliya.” ⁶Petro hakujua aseme nini kwa maana yeye na wenzake walikuwa wameogopa sana.

⁷ Ndipo pakatokea wingu, likawafunika, nayo sauti kutoka katika lile wingu ikasema, “Huyu ni Mwanangu, nimpendaye, msikilizeni Yeye.”

⁸Mara walipotazama huku na huku, hawakuona tena mtu mwingine ye yote pamoja nao isipokuwa Yesu.

⁹Walipokuwa wakishuka kutoka mlimani, Yesu akawakataza wasimwambie mtu ye yote mambo waliyoona, mpaka Mwana wa Adamu atakapofufuka kutoka kwa wafu. ¹⁰Wakalihifadhi jambo hilo wao wenyewe, lakini wakawa wanajiuliza “huku kufufuka kwa wafu” maana

yake nini.

¹¹Wakamwuliza, “Kwa nini walimu wa sheria husema kwamba ni lazima Eliya aje kwanza?”

¹²Yesu akawajibu, “Ni kweli, Eliya yuaja kwanza, ili kurudisha upya mambo yote. Mbona basi imeandikwa kwamba Mwana wa Adamu ni lazima ateseke sana na kudharauliwa? ¹³Lakini ninawaambia, Eliya amekwisha kuja nao wakamtendea walivyopenda, kama ilivyoandikwa kumhusu yeye.”

Kuponywa Kwa Mvulana Mwenye Pepo Mchafu

¹⁴Walipowafikia wale wanafunzi wengine, wakawakuta wamezungukwa na umati mkubwa wa watu na baadhi ya walimu wa sheria wakibishana nao. ¹⁵Mara wale watu walipomwona Yesu, wakastaajabu sana, wakamkimbilia, ili kumsalimu.

¹⁶Akawauliza wanafunzi Wake, “Mnabishana nao kuhusu nini?”

¹⁷Mtu mmoja miongoni mwa ule umati wa watu akajibu, “Mwalimu, nilimleta kwako mwanangu ambaye ana pepo mchafu ambaye ana mfanya asiweze kuongea. ¹⁸ Kila mara huyo pepo mchafu ampagaapo mwanangu, humwangusha chini na kumfanya atokwe povu mdomoni na kusaga meno, kisha mwili wake hukauka. Niliwaomba wanafunzi wako wamtote huyo pepo mchafu, lakini hawakuweza.”

¹⁹Yesu akawaambia, “Enyi kizazi kisicho na imani! Nitakuwa pamoja nanyi mpaka lini? Nitachukuliana nanyi mpaka lini? Mleteni huyo mvulana kwangu.”

²⁰Nao wakamleta yule mvulana. Yule pepo mchafu alipomwona Yesu, mara akamtia yule mvulana kifafa, akaanguka, akagaagaa chini huku akitokwa na povu kinywani.

²¹Yesu akamwuliza baba yake, “Mwanao amekuwa akitokewa na hali hii tangu lini?”

Akamjibu, “Tangu utoto wake. ²²Mara kwa mara huyo pepo mchafu amekuwa akimwangusha kwenye moto au kwenye maji ili kumwangamiza. Lakini kama unaweza kufanya jambo lo lote, tafadhali tuhurumie utusaidie.”

²³Yesu akamwambia, “Kama ukiweza kuamini, yote yawezekana kwake yeye aaminiye.” ²⁴Mara baba yake yule mvulana akapiga kelele akisema, “Ninaamini. Nisaidie kutokuamini kwangu!” ²⁵Yesu alipoona kwamba umati wa watu

unakusanyika pamoja mbio, akamkemea yule pepo mchafu, akimwambia, “Wewe pepo bubu na kiziwi, nakuamuru umtoke wala usimwingie tena!”

²⁶Yule pepo mchafu akiisha kupiga kelele, akamtia kifafa kwa nguvu, akamtoka. Yule mvulana alikuwa kama maiti, hivyo watu wengi wakasema, “Amekufa.” ²⁷Lakini Yesu akamshika mkono akamwinua, naye akasimama.

²⁸Baada ya Yesu kuingia ndani ya nyumba, wanafunzi Wake wakamwuliza wakiwa peke yao, “Mbona sisi hatukuweza kumtoa huyo pepo mchafu?”

²⁹Yesu akawajibu, “Hali hii haiwezi kutoka isipokuwa kwa kuomba na kufunga.”

Yesu Atabiri Tena Kifo Chake Na Ufufuo

³⁰Wakaondoka huko, wakapitia Galilaya. Yesu hakutaka mtu ye yote afahamu mahali walipo ³¹kwa maana alikuwa anawafundisha wanafunzi Wake. Akawaambia, “Mwana wa Adamu atasalitiwa na kutiwa mikononi mwa watu nao watamwua, naye siku tatu baada ya kuuawa atafufuka.” ³²Lakini wao hawakuelewa kile alichokuwa akisema nao waliogopa kumwuliza.

Mabishano Kuhusu Aliye Mkuu Zaidi Wote

³³Basi wakafika Kapernaumu na baada ya kuingia nyumbani akawauliza, “Mlikuwa mnabishana nini kule njiani?” ³⁴Lakini hawakumjibu, kwa sababu njiani walikuwa wakibishana kuhusu nani miongoni mwa aliyekuwa mkuu zaidi ya wote.

³⁵Akaketii, akawaita wote kumi na wawili akawaambia: ‘Kama mtu ye yote akitaka kuwa wa kwanza hana budi kuwa wa mwisho na mtumishi wa wote.’

³⁶Kisha akamchukua mtoto mdogo akamsimamisha katikati yao, akamkumbatia, akawaambia, ³⁷“Mtu ye yote amkaribishaye mmoja wa hawa watoto wadogo, kwa Jina Langu anikaribisha Mimi. Naye ananikaribishaye Mimi, amkaribisha Baba yangu aliyenituma.”

Ye Yote Asiye Kinyume Nasi Yuko Upande Wetu

³⁸Yohana akamwambia, “Mwalimu, tumemwona mtu akitoa pepo wachafu kwa Jina Lako nasi tukamkataza kwa sababu yeye si mmoja wetu.”

³⁹Yesu akasema, “Msimkataze, hakuna ye

yote atendaye miujiza kwa Jina Langu ambaye baada ya kitambo kidogo aweza kunena lo lote baya dhidi Yangu. ⁴⁰Kwa maana ye yote asiye kinyume chetu yuko upande wetu. ⁴¹Amin, amin nawaambia, ye yote awapaye ninyi kikombe cha maji kwa Jina Langu kwa sababu ni mali ya Kristo, hakika hataikosa thawabu yake.”

Kusababisha Kutenda dhambi

⁴²“Kama mtu ye yote akimsababisha mmojawapo wa wadogo hawa wanaoniamini kutenda dhambi, ingekuwa afadhali mtu huyo afungiwe shingoni mwake jiwe kubwa la kusagia na kutoswa baharini. ⁴³Kama mkono wako ukikusababisha kutenda dhambi, ukate. Ni afadhali kuingia katika uzima ukiwa na mkono mmoja kuliko kuwa na mikono miwili ukaingia jehanam mahali ambako moto hauzimiki. [⁴⁴Mahali ambako funza wake hawafi wala moto wake hauzimiki.] ⁴⁵Kama mguu wako ukikusababisha kutenda dhambi, ukate. Ni afadhali kuingia katika uzima ukiwa kilema kuliko kuwa na miguu miwili ukaingia jehanam mahali ambako moto hauzimiki. [⁴⁶Mahali ambako funza wake hawafi wala moto hauzimiki.] ⁴⁷Nalo jicho lako litakusababisha kutenda dhambi, ling’oe. Ni afadhali kuwa chongo ukaingia katika Ufalme wa Mungu kuliko kuwa na macho mawili na ukatupwa jehanam. ⁴⁸Mahali ambako

“ ‘funza wake hawafi, wala
moto hauzimiki.’

⁴⁹Kila mmoja atatiwa chumvi kwa moto.

⁵⁰“Chumvi ni nzuri, lakini ikipoteza ladha yake utaifanyaje ili iweze kukolea tena? Mwe na chumvi ndani yenu, mkaishi kwa amani, kila mmoja na mwenzake.”

Mafundisho Kuhusu Talaka

10

Yesu akaondoka huko akavuka Mto wa Yordani, akaenda sehemu ya Uyahudi.

Umati mkubwa wa watu ukamjia tena na kama ilivyokuwa desturi Yake akawafundisha.

²Baadhi ya Mafarisayo wakaja ili kumjaribu kwa kumwuliza, “Je, ni halali mtu kumwacha mke wake?”

³Yesu akawajibu, “Je, Mose aliwaamuru nini?”

⁴Wakajibu, “Mose aliruhusu kwamba mume anaweza kumwandikia mkewe hati ya talaka na

kumwacha.”

⁵Yesu akawaambia, “Mose aliwaandikia sheria hiyo kwa sababu ya ugumu wa mioyo yenu.

⁶Lakini tangu mwanzo wa uumbaji, ‘Mungu aliwaumba mume na mke. ⁷Kwa sababu hii mwanaume atamwacha baba yake na mama yake na kuambatana na mkewe na hao wawili, watakuwa mwili mmoja.’ ⁸Kwa hiyo hawatakuwa wawili tena bali mwili mmoja. ⁹Basi, alichokiunganisha Mungu, mwanadamu asikitenganishe”

¹⁰Walipokuwa tena ndani ya nyumba, wanafunzi Wake wakamwuliza kuhusu jambo hili.

¹¹Akawajibu, “Mtu ye yote anayemwacha mkewe na kuoa mke mwingine, azini naye. ¹²Naye mwanamke anayemwacha mumewe na kuolewa na mume mwingine, anazini pia.”

Yesu Anawabariki Watoto Wadogo

¹³Watu walikuwa wakimlelea Yesu watoto wadogo ili awaguse lakini wanafunzi Wake wakawakemea. ¹⁴Yesu alipoona yaliyokuwa yakitukia akachukizwa, akawaambia wanafunzi Wake, “Waacheni watoto wadogo waje kwangu, wala msiwazuie, kwa maana Ufalme wa Mungu ni wa watu kama hawa. ¹⁵Amin, amin nawaambia, mtu ye yote asiyeukubali Ufalme wa Mungu kama mtoto mdogo, hatauingia kamwe.” ¹⁶Akawachukua watoto mikononi mwake, akawakumbatia, akaweka mikono Yake juu yao, akawabariki.”

Kijana Tajiri

¹⁷Yesu alipokuwa anaondoka, mtu mmoja akamkimbilia, akapiga magoti mbele Yake, akamwuliza, “Mwalimu mwema, nifanye nini ili niurithi uzima wa milele?”

¹⁸Yesu akamwambia, “Mbona unaniita mwema? Hakuna aliye mwema isipokuwa Mungu peke Yake. ¹⁹Unazijua amri: ‘Usiue, Usizini, Usiibe, Usishuhudie uongo, usidanganye, waheshimu baba yako na mama yako.’”

²⁰Akamjibu, “Mwalimu, amri hizi zote nimezishika tangu nikiwa mtoto.”

²¹Yesu akamtazama na kumpenda, akamwambia, “Umepungukiwa na kitu kimoja, nenda ukauze kila kitu ulicho nacho uwape maskini hizo fedha, nawe utakuwa na hazina mbinguni. Kisha njoo, unifuata.”

²²Yule mtu aliposikia hayo, akasikitika sana, akaondoka kwa huzuni kwa sababu alikuwa na

mali nyingi.

²³Yesu akatazama pande zote, akawaambia wanafunzi Wake, “Itakuwa vigumu sana kwa wenye mali kuingia kwenye Ufalme wa Mungu!”

²⁴Wanafunzi Wake wakashangazwa sana na maneno hayo. Lakini Yesu akawaambia tena, “Wanangu, tazama jinsi ilivyo vigumu kwa wale wanaotumainia mali kuingia katika Ufalme wa Mungu. ²⁵Ni rahisi zaidi kwa ngamia kupita kwenye tundu la sindano kuliko tajiri^a kuingia katika Ufalme wa Mungu.”

²⁶Wanafunzi Wake wakashangaa mno. Wakaulizana wao kwa wao, “Ni nani basi awezaye kuokolewa?”

²⁷Yesu akawatazama, akawaambia, “Kwa mwanadamu hili haliwezekani, lakini kwa Mungu sivyo. Yote kwa Mungu yanawezekana.”

²⁸Petro akaanza kumwambia, “Tazama, tumeacha kila kitu na kukufuata Wewe!”

²⁹Yesu akasema, “Amin, nawaambia, hakuna mtu ye yote aliyeacha nyumba, ndugu waume, au ndugu wake, mama, baba, watoto au mashamba kwa ajili Yangu na kwa ajili ya Injili, ³⁰ambaye hatalipwa mara mia katika ulimwengu huu, nyumba, ndugu waume, ndugu wake, mama, baba, watoto, mashamba pamoja na mateso kisha uzima wa milele katika ulimwengu ujao. ³¹Lakini wengi walio wa kwanza watakuwa wa mwisho na wa mwisho watakuwa wa kwanza.”

Yesu Atabiri Mara Ya Tatu Kufa Na Kufufuka Kwake

³²Walikuwa njiani wakipanda kwenda Yerusalemu na Yesu alikuwa ametangulia. Wanafunzi Wake walishangaa, nao watu waliowafuata walijawa na hofu. Yesu akawachukua tena wale wanafunzi Wake kumi na wawili kando na kuwaambia yatakayompata.

³³Akasema, “Tunapanda kwenda Yerusalemu, na Mwana wa Adamu atasaliwa kwa viongozi wa makuhani na walimu wa sheria. Wao watamhukumu kifo na kumtia mikononi mwa kwa watu Mataifa, ³⁴ambao watamdhihaki, watamtemea mate, watampiga na kumwua. Siku tatu baada ya kifo Chake atafufuka.”

Ombi La Yakobo Na Yohana

^{a24}Tajiri hapa ina maana wale wanaotumainia mali

³⁵Kisha Yakobo na Yohana, wana wa Zebedayo, wakaja mbele alikokuwa na kumwambia, “Mwalimu, tunataka utufanyie lo lote tutakalokuomba.”

³⁶Naye akawaambia, “Je, mwataka niwafanyie jambo gani?”

³⁷Wakamwambia, “Tupe kukaa mmoja upande Wako wa kuume na mwingine upande wako wa kushoto katika utukufu Wako.”

³⁸Lakini Yesu akawaambia, “Hamjui mnaloliomba. Je, mnaweza kukinywea kikombe ninyweacho Mimi, au kubatizwa ubatizo nibatizwao Mimi?”

³⁹Wakajibu, “Tunaweza.”

Kisha Yesu akawaambia, “Kikombe nikinyweacho mtakinywea na ubatizo nibatizwao mtabatizwa, ⁴⁰lakini kuketi mkono wangu wa kuume au wa kushoto si juu Yangu mimi kuwapa. Nafasi hizi ni kwa ajili ya wale walioandaliwa.”

⁴¹Wale wanafunzi wengine kumi waliposikia hayo wakaanza kuwakasirikia Yakobo na Yohana.

⁴²Yesu akawaita wanafunzi Wake pamoja akawaambia, “Mnafahamu kuwa watawala wa watu Mataifa huwatawala watu kwa nguvu, nao wenye vyeo huwaonyesha mamlaka yao. ⁴³Lakini sivyo kwenu. Badala yake ye yete anayetaka kuwa mkuu miongoni mwenu hana budi kuwa mtumishi wenu ⁴⁴na ye yote anayetaka kuwa wa kwanza, hana budi kuwa mtumwa wa wote.

⁴⁵Kwa kuwa hata Mwana wa Adamu hakuja kutumikiwa, bali kutumika na kuutoa uhai Wake kuwa ukombozi kwa ajili ya wengi.”

Yesu Amponya Kipofu Bartimayo

⁴⁶Kisha wakafika Yeriko. Wakati Yesu na wanafunzi Wake alipokuwa akiondoka mjini pamoja na umati mkubwa wa watu, kipofu mmoja, jina lake Bartimayo, mwana wa Timayo, alikuwa ameketi kando ya njia akiomba msaada.

⁴⁷Aliposikia kuwa ni Yesu wa Nazareti aliyekuwa anapita, akaanza kupaza sauti akisema, “Yesu, Mwana wa Daudi, unihurumie!”

⁴⁸Watu wengi wakamkemea, wakamwambia akae kimya, lakini yeye akazidi kupaza sauti akisema, “Mwana wa Daudi, unihurumie!”

⁴⁹Yesu akasimama na kusema, “Mwiteni.”

Hivyo wakamwita yule mtu kipofu wakamwambia, “Jipe moyo! Inuka, anakuita.”

⁵⁰Akiwa analivua lile joho lake, alisimama na kumwendea Yesu.

⁵¹Yesu akamwuliza, “Unataka nikufanyie nini?”

Yule kipofu akajibu, “Mwalimu, nataka kuona.”

⁵²Yesu akamwambia, “Nenda zako, imani yako imekuponya.” Mara akapata kuona, akamfuata Yesu njiani.

Yesu Aingia Yerusalemu Kwa Shangwe

11 Walipokaribia Yerusalemu, wakafika Bethfage na Bethania katika Mlima wa Mizeituni, Yesu akawatuma wawili wa wanafunzi Wake, ²akiwaambia, “Nendeni kwenye kijiji kilichoko mbele yenu na mara mwingiapo kijijini, mtakuta mwana punda amefungwa, ambaye hajapandwa na mtu ye yote. Mfungueni, mkamlete hapa. ³Kama mtu ye yote akiwauliza, ‘Mbona mnamfungua?’ Mwambieni, ‘Bwana anamhitaji na atamrudisha hapa baada ya muda mfuji.’”

⁴Wakaenda, wakamkuta mwana punda amefungwa kando ya barabara, karibu na mlango wa nyumba. ⁵Walipokuwa wanamfungua, watu waliokuwa wamesimama karibu wakawauliza, “Mna maana gani mnapomfungua huyo mwana punda?” ⁶Wakawajibu kama vile Yesu alivyokuwa amewaagiza, nao wale watu wakawaruhusu. ⁷Kisha wakamleta huyo mwana punda kwa Yesu na kutandika mavazi yao juu yake, naye akampanda. ⁸Watu wengi wakatandaza mavazi yao barabarani na wengine wakatandaza matawi waliyokuwa wamekata mashambani. ⁹Kisha wale waliokuwa wametangulia mbele na wale waliokuwa wakifuata nyuma wakapaza sauti, wakisema,

“Hosana!

Amebarikiwa Yeye ajaye kwa Jina la Bwana!

¹⁰Umebarikiwa Ufalme unaokuja wa baba yetu Daudi!

Hosana kwake Yeye Aliye Juu!”

¹¹Yesu akaingia Yerusalemu na kwenda hekaluni. Akaangalia kila kitu kilichokuwemo, lakini kwa kuwa ilishakuwa jioni, akaenda Zake Bethania pamoja na wale kumi na wawili.

Yesu Alaani Mtini Usiozaa

¹²Kesho yake walipokuwa wakitoka Bethania, Yesu alikuwa na njaa. ¹³Alipouona mtini kwa mbali, akaenda ili aone kama ulikuwa na matunda. Alipoufikia, akakuta una majani tu, kwa kuwa hayakuwa majira ya tini. ¹⁴Yesu akauambia ule mti, "Tangu leo mtu ye yote na asile matunda kutoka kwako tena." Wanafunzi Wake walimsikia akisema hayo.

Yesu Atakasa Hekaluni

¹⁵Walipofika Yerusalemu, Yesu akaingia hekaluni akaanza kuwafukuza wale waliokuwa wananunua na kuuza humo ndani. Akapindua meza za wale waliokuwa wakibadilisha fedha na viti vya wale waliokuwa wakiuza njiwa, ¹⁶Wala hakumruhusu mtu ye yote kuchukua bidhaa kupitia ukumbi wa hekalu. ¹⁷Naye alipokuwa akiwafundisha, akasema, "Je, haikuandikwa kuwa:

"Nyumba Yangu itaitwa nyumba ya sala kwa mataifa yote?"

Lakini ninyi mmeifanya kuwa 'pango la wanyang'anyi.' "

¹⁸Viongozi wa makuhani na walimu wa sheria wakapata habari hizi, nao wakaanza kutafuta njia ya kumwua, kwa kuwa walikuwa wakimwogopa, kwa sababu umati wote wa watu walikuwa wanashangazwa mafundisho Yake.

¹⁹Ilipofika jioni, Yesu na wanafunzi Wake wakatoka nje ya mji.

Mtini Ulionyauka

²⁰Asubuhi yake, walipokuwa wakipita, wakauona ule mtini umenyauka kutoka juu hadi kwenye mizizi yake. ²¹Petro akakumbuka na kumwambia Yesu, "Mwalimu, tazama! Ule mtini ulioulani umenyauka!"

²²Yesu akawajibu akawaambia, "Mwaminini Mungu. ²³Amin, amin nawaambia, mtu ye yote atakayeambia mlima huu 'Ng'oka ukatupwe baharini,' wala asione shaka moyoni mwake, bali aamini kwamba hayo asemayo yametukia, yatakuwa yake. ²⁴Kwa sababu hiyo nawaambia, yo yote myaombayo mkisali, aminini ya kwamba mmeyapokea nayo yatakuwa yenu. ²⁵Nanyi kila msimamapo kusali, sameheni, mkiwa na neno na mtu ili na Baba yenu aliye mbinguni awasamehe na ninyi makosa yenu. ²⁶Lakini kama ninyi

msiposamehe, wala Baba yenu aliye mbinguni hatawasamehe ninyi makosa yenu."

Wauliza Kuhusu Mamlaka Ya Yesu.

²⁷Wakafika tena Yerusalemu, wakati Yesu akitembea hekaluni, viongozi wa makuhani, walimu wa sheria pamoja na wazee wakamjia.

²⁸Wakamwuliza, "Unafanya mambo haya kwa mamlaka gani? Naye ni nani aliyekupa mamlaka ya kufanya hayo?"

²⁹Yesu akawajibu, "Nitawauliza swali mmoja. Nijibuni, nami pia nitawaeleza ni kwa mamlaka gani ninafanya mambo haya. ³⁰Niambieni, ubatizo wa Yohana ulitoka mbinguni au kwa wanadamu?"

³¹Wakasemezana wao kwa wao, wakisema, "Kama tukisema, 'ulitoka mbinguni,' atatuuliza, 'Mbona hamkumwamini?' ³²Lakini tukisema, 'ulitoka kwa wanadamu,' " waliwaogopa watu kwa sababu kila mtu aliamini kwamba Yohana

Mbatizaji alikuwa kweli nabii.

³³Kwa hiyo wakamjibu Yesu, "Hatujui."

Naye Yesu akawaambia, "Wala Mimi pia sitawaambia ni kwa mamlaka gani ninafanya mambo haya. "

Mfano Wa Wapangaji Waovu

12 Yesu akaanza kusema nao kwa mifano, akawaambia: "Mtu mmoja alipanda shamba la mizabibu. Akajenga ukuta kulizunguka, akachimba shimo ndani yake kwa ajili ya shinikizo la kusindikia divai, akajenga mnara wa ulinzi. Akalikodisha shamba hilo kwa wakulima, kisha akasafiri kwenda nchi nyingine. ²Wakati wa mavuno ulipofika, mwenye shamba akamtuma mtumishi wake kwa hao wakulima ili kuchukua sehemu yake ya mavuno kutoka kwa hao wapangaji. ³Lakini wale wakulima walimkamata yule mtumishi, wakampiga, wakamfukuza mikono mitupu. ⁴Kisha yule mwenye shamba akamtuma mtumishi mwingine kwao, wale wakulima wakampiga kichwani na kumfanyia mambo ya aibu. ⁵Kisha akatuma mtumishi mwingine, huyu wakamwua. Akatuma wengine wengi, baadhi yao wale wakulima wakawapiga na wengine wakawaua.

⁶"Mwenye shamba alikuwa amebakiwa na mmoja wa kumtuma, huyu ni mwanawe mpendwa. Hatimaye akamtuma akisema, 'Watamheshimu mwanangu.'

⁷"Lakini wale wapangaji wakasemezana wao

kwa wao, wakisema, ‘Huyu ndiye mrithi, njeni tumwue, nao urithi utakuwa wetu.’⁸Hivyo wakamkamata, wakamwua na kumtupa nje ya lile shamba la mizabibu.

⁹ “Mnadhani yule mwenye shamba atafanya nini? Atakuja na kuwaua hao wapangaji, kisha atawapa wapangaji wengine hilo shamba la mizabibu. ¹⁰Je, hamjasoma maandiko haya:

“ ‘Jiwe lile walilolikataa waashi
limekuwa jiwe kuu la pembeni,

¹¹Bwana amefanya jambo hili,
nalo ni ajabu machoni petu?’ ”

¹²Walipotambua kuwa amesema mfano huu kwa ajili yao wakataka kumkamata, lakini wakaogopa ule umati wa watu. Wakamwacha wakaondoka, wakaenda zao.

Swali Kuhusu Kulipa Kodi

¹³Baadaye wakawatuma baadhi ya Mafarisayo na Maherode ili kuja kumtega Yesu katika yale anayosema. ¹⁴Wakamjia, wakamwambia, “Mwalimu, tunajua ya kuwa Wewe ni mtu mwadilifu. Wewe huyumbishwi na wanadamu, kwa kuwa hujali kwamba wao ni nani. Lakini Wewe hulifundisha neno la Mungu sawasawa na kweli. Je, ni haki kumlipa Kaisari kodi au la? ¹⁵Je, tulipe kodi au tusilipe?”

Lakini Yesu alijua unafiki wao. Akawauliza “Mbona mnajaribu kunitega? Niteeni hiyo dinari^a niione.” ¹⁶ Wakamletea hiyo sarafu. Naye akawauliza, “Picha hii ni ya nani na maandishi haya ni ya nani?”

Wakamjibu, “Ni ya Kaisari.”

¹⁷Ndipo Yesu akawaambia, “Mpeni Kaisari kilicho cha Kaisari na kilicho cha Mungu mpeni Mungu.”

Nao wakamstaajabia sana.

Ndoa Wakati Wa Ufufuo

¹⁸Kisha Masadukayo, wale wasemao kuwa hakuna ufufuo wakamjia Yesu, ¹⁹wakasema, “Mwalimu, Mose alituandikia kuwa kama ndugu wa mtu akifa na kumwacha mkewe bila mtoto, basi ndugu yake atamwoa huyo mjane ili amzalie ndugu yake watoto. ²⁰Basi walikuwapo ndugu

saba. Yule wa kwanza akaoa na akafa pasipo kuwa na mtoto ye yote. ²¹Wa pili akamwoa yule mjane, lakini naye akafa bila kuacha mtoto ye yote. Ikawa vivyo hivyo kwa yule wa tatu. ²²Hakuna hata mmojawapo wa hao ndugu wote saba aliyeacha mtoto. Hatimaye naye yule mwanamke akafa. ²³Kwa hiyo wakati wa ufufuo, watakapofufuka wote, huyo atakuwa mke wa nani maana aliolewa na ndugu wote saba?”

²⁴Yesu akawajibu, “Je, hampotoki kwa sababu hamjui maandiko wala uweza wa Mungu?

²⁵Wafu watakapofufuka, hawataoa wala kuolewa, watakuwa kama malaika wa mbinguni. ²⁶Basi kuhusu ufufuo wa wafu: Je, hamjasoma katika kitabu cha Mose jinsi Mungu alivyosema na Mose kutoka katika kile kichaka akisema, ‘Mimi, ni Mungu wa Abrahamu na Mungu wa Isaki na Mungu wa Yakobo?’ ²⁷Mungu si Mungu wa wafu, bali ni Mungu wa walio hai. Kwa hiyo mmekosea kabisa.”

Amri Iliyo Kuu

²⁸Mwalimu mmoja wa sheria akaja akawasikia wakijadiliana. Akiona kwamba Yesu amewajibu vema, naye akamwuliza, “Katika amri zote, ni ipi iliyo kuu?”

²⁹Yesu akajibu, “Amri iliyo kuu ndiyo hii, ‘Sikiza Ee Israeli, Bwana Mungu wetu, Bwana ndiye mmoja. ³⁰Mpende Bwana Mungu wako kwa moyo wako wote, kwa roho yako yote, kwa akili zako zote na kwa nguvu zako zote.’ ³¹Ya pili ndiyo hii: ‘Mpende jirani yako kama nafsi yako.’ Hakuna amri nyingine iliyo kuu kuliko hizi.”

³² Yule mwalimu wa sheria akamwambia Yesu, “Mwalimu, umejibu vema kwamba Mungu ni mmoja wala hakuna mwingine ila Yeye. ³³Kumpenda Mungu kwa moyo wote na kwa akili zote na kwa nguvu zote na kumpenda jirani kama mtu anavyojipenda mwenyewe ni bora zaidi kuliko kutoa sadaka ya kuteketezwa na dhabihu.”

³⁴Yesu alipoona kwamba amejibu kwa busara, akamwambia, “Wewe hauko mbali na Ufalme wa Mungu.” Tangu wakati huo, hakuna mtu ye yote aliyethubutu kumwuliza maswali tena.

Kristo Ni Mwana Wa Nani?

³⁵Wakati Yesu alipokuwa akifundisha hekaluni, akauliza, “Imekuwa je walimu wa sheria wanasema kwamba Kristo ni Mwana wa Daudi?

³⁶Kwa maana Daudi mwenyewe akinena kwa

^a¹⁵Dinari ni sarafu ya fedha iliyokuwa inatumik a wakati huo, sawa na mshahara wa kibarua wa siku moja

kuongozwa na Roho Mtakatifu alisema:

“BWANA alimwambia Bwana wangu:
Keti mkono wangu wa kuume,
hadi nitakapowaweka adui zako
chini ya miguu yako.’ ”

³⁷Kwa hiyo Daudi mwenyewe anamwita ‘Bwana’, awezaje basi Yeye kuwa mwanawe?” Ule umati wote wa watu wakamsikiliza kwa furaha.

Yesu Awatahadharisha Watu Kuhusu Walimu Wa Sheria

³⁸Alipokuwa akifundisha, Yesu alisema, “Jihadharini na walimu wa sheria. Wao hupenda kutembea wakiwa wamevaa mavazi marefu na kusalimiwa kwa heshima masokoni. ³⁹Pia wao hupenda kukaa viti vya mbele katika masinagogi na kupewa nafasi za heshima katika karamu. ⁴⁰Wao hula nyumba za wajane na ili waonekane kuwa wema wanasali sala ndefu. Watapata hukumu iliyo kuu sana.”

Sadaka Ya Mjane

⁴¹Kisha Yesu akaketi mkabala na sehemu sadaka zilikokuwa zinawekwa na kuangalia umati wa watu wakati wakitoa fedha zao kwenye hazina ya hekalu. Matajiri wengi wakaweka kiasi kikubwa cha fedha. ⁴²Lakini mjane mmoja maskini akaja na kuweka sarafu mbili ndogo za shaba zenye thamani ya senti mbili.”

⁴³Yesu akawaita wanafunzi Wake akawaambia, “Amin, amin nawaambia,, huyu mjane maskini ametoa zaidi katika hazina kuliko wengine wote. ⁴⁴Wengine wote wametoa kutokana na ziada ya mali zao, lakini huyu mjane kutokana na umaskini wake, ametoa kila kitu alichokuwa nacho, hata kile alichohitaji ili kuishi.”

Dalili Za Siku Za Mwisho

13 Wakati Yesu alipokuwa akitoka hekaluni, mmojawapo wa wanafunzi Wake akamwambia, “Mwalimu!, Tazama jinsi mawe haya yalivyo makubwa na majengo haya yalivyo mazuri!”

²Ndipo Yesu akajibu akasema, “Je, unayaona majengo haya yalivyo makubwa? Hakuna hata jiwe moja litakalobaki juu ya jingine, yote yatabomolewa.”

³Yesu alipokuwa ameketi kwenye Mlima wa

Mizeituni mkabala na hekalu, Petro, Yakobo, Yohana na Andrea wakamwuliza faraghani, ⁴“Tafadhali tuambie, mambo haya yatatukia lini? Nayo ni nini ishara ya wakati hayo yote yanapokaribia kutimia?”

⁵Yesu akawaambia: “Jihadharini mtu ye yote asiwadanganye. ⁶Wengi watakuja kwa Jina Langu wakidai, ‘Mimi ndiye’, nao watawadanganya wengi. ⁷Msikiapo habari za vita na uvumi juu ya vita, msiwe na hofu. Mambo haya hayana budi kutukia, lakini ule mwisho bado. ⁸Taifa litainuka dhidi ya taifa na ufalme dhidi ya ufalme. Kutakuwa na matetemeko sehemu mbalimbali na njaa. Huu ndio mwanzo wa utungu.

Mateso Yatabiriwa

⁹Lakini ninyi jihadharini. Kwa maana watawapeleka mahakamani na kuwapiga mijeledi katika masinagogi. Mtashtakiwa mbele ya watawala na wafalme kwa ajili Yangu, ili kuwa ushuhuda kwao. ¹⁰Nayo Habari Njema lazima ihubiriwe kwanza kwa mataifa yote kabla ule mwisho haujaja. ¹¹Mtakapokamatwa na kushtakiwa, msisumbuke kuhusu mtakalosema. Semeni tu lo lote mtakalopewa wakati huo, kwa kuwa si ninyi msemao bali ni Roho Mtakatifu.

¹²“Ndugu atamsaliti ndugu yake ili auawe, baba atamsaliti mwawe. Watoto watawaasi wazazi wao na kusababisha wauawe. ¹³Watu wote watawachukia kwa ajili ya Jina Langu, lakini atakayevumilia hata mwisho ataokoka.

Chukizo La Uharibifu

¹⁴“Mtakapoona chukizo la uharibifu limesimama mahali pasipolipasa (asomaye na afahamu), basi wale walioko Uyahudi na wakimbilie milimani. ¹⁵Yeye aliyeko juu ya dari ya nyumba asishuke au kuingia ndani ili kuchukua kitu cho chote. ¹⁶Aliye shambani asirudi nyumbani kuchukua vazi lake. ¹⁷Ole wao wenye mimba na wale wanaonyonyesha watoto siku hizo! ¹⁸Ombeni mambo haya yasitokee wakati wa baridi. ¹⁹Kwa maana siku hizo itakuwako dhiki kuu ambayo haijapata kuwako tangu mwanzo wa uumbaji, hapo Mungu alipoumba ulimwengu mpaka leo na wala haitakuwako tena kamwe. ²⁰Kama Bwana asingelifupiza siku hizo, kamwe asingeliokoka mtu ye yote, lakini kwa ajili ya wateule, wale aliowachagua, amezifupiza siku hizo. ²¹“Wakati huo mtu ye yote akiwaambia, ‘Tazama, Kristo

huyu hapa!’ au, ‘Tazama, yuko kule,’ msiamini.
²²Kwa maana watatokea makristo wa uongo na manabii wa uongo nao watafanya ishara na maajabu ili kuwapotosha, ikiwezekana hata wale wateule. ²³Hivyo jihadharini, nimekwisha kuwaambia mambo haya yote mapema kabla hayajatukia.”

Kuja Kwa Mwana Wa Adamu

²⁴“Lakini katika siku hizo, baada ya hiyo dhiki,

“ ‘Jua litatiwa giza
 na mwezi hautatoa nuru yake,

²⁵nyota zitaanguka kutoka angani,
 nazo nguvu za anga zitatikisika.’

²⁶“Ndipo watu wote watakapomwona Mwana wa Adamu akija mawinguni kwa nguvu nyingi na utukufu. ²⁷Naye atawatuma malaika Wake wawakusanye wateule Wake kutoka pande zote nne za dunia, kutoka miisho ya dunia hadi miisho ya mbingu.

Somo Kuhusu Mtini

²⁸“Basi jifunzeni somo hili kutokana na mtini: Mara mwonapo matawi yake yakishipua na kutoa majani, mnajua kwamba wakati wa kiangazi umekaribia. ²⁹Vivyo hivyo, myaonapo mambo haya yakitukia, tambueni kwamba Kristo yu karibu malangoni. ³⁰Amin, amin nawaambia, kizazi hiki hakitapita hadi mambo haya yote yametukia. ³¹Mbingu na nchi zitapita, lakini maneno Yangu hayatapita kamwe.

Hakuna Ajuaye Siku Wala Saa

³²“Lakini kwa habari ya siku ile na saa hakuna ye yote ajuaye, hata malaika walioko mbinguni wala hata Mwana hajui, ila Baba peke Yake. ³³Jiharadharini! Kesheni! Kwa maana hamjui wakati ule utakapowadia. ³⁴Ni kama mtu anayesafiri akiacha nyumba yake na kuwaachia watumishi wake kuiangalia, kila mtu na kazi yake, kisha akamwambia yule bawabu aliye mlangoni akeshe.

³⁵“Basi kesheni kwa sababu hamjui ni lini mwenye nyumba atakaporudi, iwapo ni jioni, au kwamba ni usiku wa manane, au alfajiri awikapo jogoo, au wakati wa mapambazuko. ³⁶Kama akija ghafula, asije akawakuta mmelala. ³⁷Lile ninalowaambia ninyi, nawaambia watu wote:

‘Kesheni.’ ”

Shauri La Kumwua Yesu

14 Zilikuwa zimebaki siku mbili tu kabla ya Sikukuu ya Pasaka na Sikukuu ya Mikate Isiyotiwa Chachu. Viongozi wa makuhani na walimu wa sheria walikuwa wakitafuta njia ya kumkamata Yesu kwa hila na kumwua, ²kwa kuwa walisema, “Tusilifanye jambo hili wakati wa Sikukuu, maana watu wanaweza wakafanya ghasia.”

Yesu Kupakwa Mafuta Huko Bethania

³Yesu alipokuwa huko Bethania nyumbani kwa Simoni aliyekuwa na ukoma, wakati alipokuwa ameketi mezani akila chakula cha jioni, mwanamke mmoja aliingia akiwa na chupa ya marmar yenye manukato ya nardo^a safi ya thamani kubwa. Akaivunja hiyo chupa, akamiminia hayo manukato kichwani mwa Yesu.

⁴Baadhi ya watu waliokuwapo pale walikuwa wakisemezana wao kwa wao, “Kwa nini ubadhirifu huu wa manukato? ⁵Mafuta haya yangeweza kuuzwa kwa zaidi ya dinari 300^b na fedha hizo wakapewa maskini.” Wakamkemea vikali huyo mwanamke.

⁶Lakini Yesu akawaambia, “Kwa nini mnamsumbua? Mwacheni! Amenitendea jambo la kupendeza. ⁷Maskini mnao pamoja nanyi siku zote na mnaweza kuwasaidia wakati wo wote mnaotaka. Lakini Mimi hamko nami daima. ⁸Huyu mwanamke amenitendea lile aliloweza. Ameutia mwili wangu manukato kuniandaa kwa maziko Yangu. ⁹Amin, amin nawaambia, mahali po pote duniani ambapo Injili itahubiriwa, jambo hili alilotenda huyu mwanamke litatajwa kwa ukumbusho wake.”

Yuda Akubali Kumsaliti Yesu

¹⁰Kisha Yuda Iskariote, mmoja wa wale wanafunzi kumi na wawili wa Bwana Yesu, akaenda kwa viongozi wa makuhani ili kumsaliti Yesu kwao. ¹¹Walifurahi sana kusikia jambo hili na wakaahidi kumpa fedha. Hivyo yeye akawa anatafuta wasaa mzuri wa kumtia Yesu mikononi mwao.

^{a3} Nardo ni aina ya manukato yaliyokuwa yanatengenezwa kutokana na mimea yenye mizizi inayotoa harufu nzuri.

^{b5} Dinari 300 ni sawa na mshahara wa kibarua kwa siku 300. Dinari moja ilikuwa sawa na mshahara wa kibarua wa siku moja.

Yesu Ala Pasaka Na Wanafunzi Wake

¹²Siku ya kwanza ya Sikukuu ya Mikate Isiyotiwa Chachu, siku ambayo kwa desturi kondoo wa Pasaka huchinjwa, wanafunzi wa Yesu wakamwuliza, “Unataka tuende wapi ili tukuandalie mahali pa kula Pasaka?”

¹³Basi akawatuma wawili miongoni mwa wanafunzi Wake, akawaambia, “Nendeni mjini, huko mtakutana na mwanamume amebeba mtungi wa maji. Mfuateni. ¹⁴Mwambieni mwenye nyumba ile atakayoingia, ‘Mwalimu anauliza, kiko wapi chumba changu kwa ajili ya wageni ambamo nitakula Pasaka pamoja na wanafunzi Wangu?’ ¹⁵Atawaonyesha chumba kikubwa ghorofani, kilichopambwa tena kilicho tayari. Tuandalieni humo.”

¹⁶Wale wanafunzi wakaondoka na kwenda mjini, nao wakakuta kila kitu kama alivyowaambia. Hivyo wakaandaa chakula cha Pasaka.

¹⁷Ilipofika jioni, Yesu akaja pamoja na wale wanafunzi wake kumi na wawili. ¹⁸Walipokwisha kuketi kwenye nafasi zao, wakati wakila Yesu akawaambia, “Amin, nawaambia, mmoja wenu atanisaliti, yaani, yeye anayekula pamoja nami.”

¹⁹Wakaanza kuhuzunika na kumwambia mmoja baada ya mwingine, “Je, ni mimi Bwana?”

²⁰Akawajibu, “Ni mmoja miongoni mwenu ninyi kumi na wawili, yule anayechovya mkate kwenye bakuli pamoja nami. ²¹Kwa kuwa Mwana wa Adamu yu aenda Zake kama vile alivyoandikiwa. Lakini ole wake mtu yule amsalitiye Mwana wa Adamu! Ingelikuwa heri kama asingelizaliwa.”

Kuanzishwa Kwa MezaYa Bwana

²²Walipokuwa wakila, Yesu akachukua mkate, akashukuru, akaumega na kuwapa wanafunzi Wake akisema, “Kuleni, huu ndio mwili Wangu.”

²³Kisha akachukua kikombe, akashukuru, akawapa wanafunzi Wake, wote wakanywa kutoka humo.

²⁴Akawaambia, “Hii ndiyo damu yangu ya agano, imwagikayo kwa ajili ya wengi. ²⁵Amin nawaambia, sitakunywa tena uzao wa mzabibu mpaka siku ile nitakapokunywa mpya katika Ufalme wa Mungu.”

²⁶Walipokwisha kuimba wimbo, wakatoka wakaenda kwenye Mlima wa Mizeituni.

Yesu Atabiri Kuwa Petro Atamkana

²⁷Yesu akawaambia, “Ninyi nyote mtaniacha, kwa maana imeandikwa:

‘Nitampiga mchungaji,
nao kondoo watatawanyika.’

²⁸Lakini baada ya kufufuka, nitawatangulia kwenda Galilaya.”

²⁹Petro akasema, “Hata kama wengine wote watakuacha, mimi sitakuacha.”

³⁰Yesu akamwambia, “Amin, nakwambia, leo, usiku huu huu, kabla jogoo hajawika mara mbili, utanikana mara tatu.”

³¹Lakini Petro akasisitiza akasema, “Hata kama inanipasa kufa pamoja nawe, sitakukana.” Nao wale wanafunzi wengine wote wakasema vivyo hivyo.

Yesu Akiomba Bustanini Gethsemane

³²Wakaenda mahali paitwapo Gethsemane, Yesu akawaambia wanafunzi wake, “Kaeni hapa wakati ninakwenda kule kuomba.” ³³Kisha akawachukua pamoja naye Petro, Yakobo na Yohana. Naye akaanza kuhuzunika sana na kutaabika. ³⁴Akawaambia, “Moyo wangu umejawa na huzuni kiasi cha kufa. Kaeni hapa na mkeshe.”

³⁵Akaenda mbele kidogo, akajitupa chini kifudufudi akaomba akisema, kama ikiwezekana saa hiyo ya mateso imwepuke. ³⁶Akasema, “Aba^c, Baba, mambo yote yawezekana Kwako. Niondolee kikombe hiki, lakini si kama nitakavyo Mimi, bali mapenzi Yako yatimizwe.”

³⁷Akarudi kwa wanafunzi Wake akawakuta wamelala, naye akamwambia Petro, “Simoni, umelala? Je, hukuweza kukesha hata kwa saa moja? ³⁸Kesheni na kuomba msije mkaingia majaribuni. Roho iko radhi lakini mwili ni dhaifu.”

³⁹Akaenda tena kuomba akisema maneno yale yale. ⁴⁰Aliporudi kwa wanafunzi Wake, akawakuta tena wamelala, kwa sababu macho yao yalikuwa mazito. Nao hawakujua la kumwambia.

⁴¹Akaja mara ya tatu, akawaambia, “Bado mmelala na kupumzika? Imetosha! Saa imewadia. Tazama, Mwana wa Adamu anasalitiwa mikononi

^{c36} Aba ni neno la Kiaramu ambalo maana yake ni baba. Ni mtoto wa kuzaa tu ndiye ambaye angeweza kulitumia kwa baba yake

mwa wenye dhambi. ⁴²Amkeni ! Twendeni zetu ! Tazameni, msaliti Wangu yu aja!”

Yesu Akamatwa

⁴³Yesu alipokuwa bado anazungumza, Yuda, mmoja wa wale wanafunzi kumi na wawili, akatokea akiwa pamoja na umati wa watu wenye panga na marungu, waliokuwa wametumwa na viongozi makuhani, walimu wa sheria na wazee.

⁴⁴Basi Yuda, yule msaliti, alikuwa amewapa ishara wale watu kuwa: “Yule nitakayembusu, ndiye, mkamateni na mchukueni akiwa chini ya ulinzi.” ⁴⁵Kwa hiyo Yuda alipofika, akamwendea Yesu akamwambia, “Rabi” ^d na kumbusu. ⁴⁶Wale watu wakamkamata Yesu, wakamweka chini ya ulinzi. ⁴⁷Ndipo mmoja wa wale waliokuwa wamesimama karibu akachomoa upanga wake na kumpiga mtumishi wa Kuhani Mkuu, akamkata sikio.

⁴⁸Kisha Yesu akawaambia, “Mmekuja mkiwa na panga na marungu kana kwamba Mimi ni mnyang’anyi ? ⁴⁹Siku zote nilikuwa pamoja nanyi nikifundisha hekaluni, wala hamkunikamata. Lakini maandiko na yatimie.” ⁵⁰Ndipo wanafunzi Wake wote wakamwacha, wakakimbia.

⁵¹Kijana mmoja, ambaye hakuwa amevaa kitu isipokuwa alijitanda nguo ya kitani, alikuwa akimfuata Yesu. Wakamkamata, ⁵²akakimbia uchi, akaliacha vazi lake.

Yesu Mbele Ya Baraza

⁵³Wakampeleka Yesu kwa Kuhani Mkuu, nao viongozi wa makuhani, wazee na walimu wa sheria wakakusanyika pamoja. ⁵⁴Petro akamfuata kwa mbali, mpaka kwenye ua wa Kuhani Mkuu. Huko akaketi pamoja na walinzi, akiota moto.

⁵⁵Viongozi wa makuhani na wajumbe wote wa Baraza^e walikuwa wanatafuta ushahidi dhidi ya Yesu ili wapate kumwua, lakini hawakupata. ⁵⁶Wengi wakatoa ushahidi wa uongo dhidi Yake, lakini maelezo yao hayakukubaliana.

⁵⁷Ndipo wengine wakasimama wakatoa ushahidi wa uongo dhidi Yake, wakisema, ⁵⁸“Sisi

^{d45} “Rabi” hapa ni neno la Kiebreia ambalo maana yake ni daktari, mwalimu, au Bwana. Walikuwa na madaraja matatu: La chini kabisa “rab” (bwana), la pili “rabbi” (bwana wangu), la juu kabisa (mkuu wangu, bwana wangu)

^{e55} Baraza hapa ina maana ya Sanhedrin ambalo lilikuwa ndilo baraza la juu kabisa la uatawala la Kiyahudi, lililoundwa na wazee 70 pamoja na Kuhani Mkuu

tulimsikia akisema, ‘Mimi nitalibomoa hekalu hili lililojengwa na wanadamu na katika siku tatu nitajenga jingine ambalo halikujengwa na wanadamu.’ ” ⁵⁹Lakini hata hivyo, ushahidi wao haukukubaliana.

⁶⁰Kuhani Mkuu akasimama mbele ya hilo Baraza akamwuliza Yesu, “Je, Wewe huwezi kujibu mashtaka haya ambayo watu hawa wameleta juu Yako?” ⁶¹ Lakini Yesu akakaa kimya, hakusema neno lo lote.

Kuhani Mkuu akamwuliza tena, “Je, Wewe ndiwe Kristo, Mwana wa Mungu Mbarikiwa?”

⁶²Yesu akajibu, “Mimi ndimi, nanyi mtamwona Mwana wa Adamu ameketi mkono wa kuume wa Mungu Mwenye Nguvu, akija na mawingu ya mbinguni.”

⁶³Kuhani Mkuu akararua mavazi yake, akasema, “Tuna haja gani tena ya mashahidi zaidi? ⁶⁴ Ninyi mmemsikia hayo makufuru. Uamuzi wenu ni nini?”

Wote wakamhukumu kwamba anastahili kifo.

⁶⁵Kisha baadhi ya watu wakaanza kumtemea mate, wakamfunga kitambaa machoni, wakampiga kwa ngumi na kumwambia, “Tabiri ni nani aliyekupiga!” Walinzi wakamchukua na kumpiga makofi.

Petro Amkana Yesu

⁶⁶Petro alipokuwa bado yuko chini kwenye ua wa jumba la kifalme tazama akaja mmoja wa watumishi wa kike wa Kuhani Mkuu. ⁶⁷Alipomwona Petro akiota moto, akamtazama sana, akamwambia,

“Wewe pia ulikuwa pamoja na Yesu Mnazareti.”

⁶⁸Lakini Petro akakana, akasema, “Sijui wala sielewi unalosema.” Naye akaondoka kuelekea kwenye njia ya kuingilia.

⁶⁹Yule mtumishi wa kike alipomwona hapo mahali, akawaambia tena wale waliokuwa wamesimama hapo, “Huyu mtu ni mmoja wao.”

⁷⁰Lakini Petro akakana tena.

Baada ya muda kidogo wale waliokuwa wamesimama hapo karibu na Petro wakamwambia, “Hakika wewe ni mmoja wao, kwa maana wewe pia ni Mgalilaya!” ⁷¹Petro akaanza kulaani na kuapa, akawaambia, “Simjui huyu mtu mnayemsema habari Zake.”

⁷²Papo hapo jogoo akawika mara ya pili. Ndipo Petro akakumbuka lile neno Yesu alilokuwa

amemwambia, “Kabla jogoo hajawika mara mbili, utanikana mara tatu.” Akalia sana.

Yesu Mbele Ya Pilato

15 Asubuhi na mapema, viongozi wa makuhani, pamoja na wazee, walimu wa sheria na Baraza lote, wakafikia uamuzi. Wakamfunga Yesu, wakamchukua na kumkabidhi kwa Pilato.

²Pilato akamwuliza, “Je, Wewe ndiye Mfalme wa Wayahudi?”

Yesu akajibu, “Wewe umesema.”

³Viongozi wa makuhani wakamshtaki kwa mambo mengi. ⁴Pilato akamwuliza tena, “Je, huna la kujibu? Tazama ni mashtaka mangapi wanayaleta juu yako.”

⁵Lakini Yesu hakuendelea kujibu, hivyo Pilato akashangaa.

Pilato Amtoa Yesu Ili Akasulibiwe

⁶Ilikuwa desturi wakati wa Sikukuu ya Pasaka kumfungulia mfungwa ye yote ambaye watu wangemtaka. ⁷Wakati huo, mtu mmoja aitwaye Baraba alikuwa amefungwa gerezeni pamoja na waasi wengine waliokuwa wamesababisha mauaji wakati wa maasi yaliyotokea dhidi ya Serikali. ⁸Ule umati wa watu ukamjia Pilato na kumwomba awafanyie kama ilivyokuwa desturi yake.

⁹Pilato akawauliza, “Mnataka niwafungulie huyu Mfalme wa Wayahudi?” ¹⁰Kwa maana yeye alitambua kuwa viongozi wa makuhani walikuwa wamemtia Yesu mikononi mwake kwa ajili ya wivu. ¹¹Lakini viongozi wa makuhani wakauchoea ule umati wa watu wamwombe awafungulie Baraba badala Yake.

¹²Pilato akawauliza tena, “Basi mnataka nifanye nini na huyu mtu mnayemwita Mfalme wa Wayahudi?”

¹³Wakapiga kelele, “Msulibishe!”

¹⁴Akawauliza, “Kwa nini? Amefanya kosa gani?”

Lakini wao wakapiga kelele kwa nguvu zaidi, wakisema, “Msulibishe!”

¹⁵Pilato akitaka kuuridhisha ule umati wa watu, akawafungulia Baraba, naye baada ya kuamuru Yesu achapwe mijeledi, akamtoa ili asulibishwe.

Maaskari Wamdhihaki Yesu

¹⁶Maaskari wakampeleka Yesu hadi kwenye

ukumbi wa ndani wa jumba la kifalme, ndio Praitoria^a, wakakusanya kikosi kizima cha maaskari. ¹⁷Wakamvalisha Yesu joho la zambarau, wakasokota taji ya miiba, wakamvisha kichwani. ¹⁸Wakaanza kumsalimu kwa dhihaka, “Salamu, Mfalme wa Wayahudi!” ¹⁹Wakampiga kwa fimbo ya mwanzu tena na tena kichwani na kumtemea mate. Wakapiga magoti mbele Yake wakasujudia kwa kumdhihaki. ²⁰Walipokwisha kumdhihaki, wakamvua lile joho la zambarau, wakamvika zile nguo Zake mwenyewe. Kisha wakamtoa nje ili wakamsulibishe.

Kusulibiwa Kwa Yesu

²¹Mtu mmoja kutoka Kirene, jina lake Simoni, baba yao Aleksanda na Rufo, alikuwa anapita zake kuingia mjini kutoka shamba, wakamlazimisha aubebe ule msalaba wa Yesu. ²²Kisha wakampeleka Yesu mpaka mahali palipoitwa Golgota, (ambayo, maana yake ni Mahali pa Fuvu la Kichwa). ²³Nao wakampa divai ilichanganywa na manemane, lakini hakuiinywa. ²⁴Basi wakamsulibisha, nazo nguo Zake wakagawana miongoni mwao kwa kuzipigia kura ili kuamua ni nini kila mtu atakachochukua.

²⁵Ilikuwa yapata saa tatu asubuhi walipomsulibisha. ²⁶Tangazo likaandikwa la mashtaka dhidi Yake lenye maneno haya: “MFALME WA WAYAHUDI.” ²⁷Pamoja naye walisulibiwa wanyag’anyi wawili mmoja upande Wake wa kuume na mwingine upande wa kushoto. ²⁸Nayo maandiko yakatimizwa, yale yasemayo, “Alihesabiwa pamoja na watenda dhambi.” ²⁹Watu waliokuwa wakipita karibu wakamtukana na kutikisa vichwa vyao kwa mzaha wakisema, “Aha! Wewe ambaye ungelibomoa hekalu na kulijenga kwa siku tatu, ³⁰basi ujiokoe mwenyewe na ushuke kutoka msalabani.”

³¹Vivyo hivyo viongozi wa makuhani pamoja na walimu wa sheria wakamdhihaki miongoni mwao wakisema, “Yeye aliwaokoa wengine, lakini hawezi kujiokoa mwenyewe!” ³²Basi huyu Kristo, huyu Mfalme wa Wayahudi, ashuke sasa kutoka msalabani, ili tupate kuona na kuamini.” Wale waliosulibiwa pamoja naye pia wakamtukana.

^{a16} Praitoria maana yake makao makuu ya mtawala. Jumba la kifalme lilokuwa linakaliwa na Pontio Pilato huko Yerusalemu, palipokuwa na kiti cha hukumu

Kifo Cha Yesu Msalabani

³³Ilipofika saa sita, giza lilifunika nchi yote mpaka saa tisa. ³⁴Mnamo saa tisa Yesu akalia kwa sauti kuu, akasema, “Eloi, Eloi lama Sabakthani?” Maana yake, “Mungu Wangu, Mungu Wangu, mbona umeniacha?”

³⁵Baadhi ya watu waliokuwa wamesimama karibu waliposikia maneno hayo, wakasema, “Msikieni anamwita Eliya.”

³⁶Mtu mmoja akaenda mbio, akachovya sifongo kwenye siki, akaiweka kwenye mwanzi, akampa Yesu ili anywe akisema, “Basi mwacheni, hebu tuone kama Eliya atakuja kumshusha kutoka hapo msalabani”

³⁷Kisha Yesu akatoa sauti kuu, akakata roho.

³⁸Pazia la hekalu likachanika vipande viwili kuanzia juu hadi chini. ³⁹Basi yule jemadari, aliyekuwa amesimama hapo mbele ya msalaba wa Yesu, aliposikia ile sauti Yake na kuona jinsi alivyokata roho, akasema, “Hakika mtu huyu alikuwa Mwana wa Mungu!”

⁴⁰Walikuwapo pia wanawake waliokuwa wakiangalia kwa mbali, ambao miongoni mwao alikuwa Maria Magdalene, Maria mama yao Yakobo mdogo na Yose, pia na Salome. ⁴¹Hawa walifuatana na Yesu na kumhudumia alipokuwa Galilaya. Pia walikuwapo wanawake wengine wengi waliokuwa wamekuja pamoja naye Yerusalemu.

Maziko Ya Yesu

⁴²Ilipofika jioni, kwa kuwa ilikuwa Siku ya Maandalizo, siku moja kabla ya Sabato, ⁴³Yosefu wa Arimathaya mtu aliyeheshimiwa katika Baraza, ambaye yeye mwenyewe alikuwa anautarajia Ufalme wa Mungu, akamwendea Pilato kwa ujasiri na kumwomba huo mwili wa Yesu. ⁴⁴Pilato alikuwa akijiuliza kama Yesu alikuwa amekwisha kufa. Akamwita yule jemadari, akamwuliza iwapo Yesu alikuwa amekwisha kufa. ⁴⁵Baada ya kupata habari kutoka kwa yule jemadari kwamba kweli amekwisha kufa, Pilato akampa Yosefu ruhusa ya kuuchukua huo mwili. ⁴⁶Hivyo Yosefu akanunua kitambaa cha kitani safi, akaushusha mwili wa Yesu kutoka msalabani, akauviringishia kile kitambaa cha kitani na akamweka ndani ya kaburi lililochongwa kwenye mwamba. Kisha akalivingirisha jiwe kwenye ingilio la kaburi. ⁴⁷Maria Magdalene na Maria mamaye Yose walipaona mahali pale alipolazwa.

Kufufuka Kwa Yesu

16 Sabato ilipomalizika, Maria Magdalene, Maria mama yake Yakobo na Salome walinunua manukato ili wakaupake mwili wa Yesu. ²Asubuhi na mapema, siku ya kwanza ya juma, mara tu baada ya kuchomoza jua walikwenda kaburini. ³Njiani wakawa wanaulizana wao kwa wao, “Ni nani atakayetuingirishia lile jiwe kutoka kwenye ingilio la kaburi?”

⁴Lakini walipotazama, wakaona lile jiwe, ambalo lilikuwa kubwa sana, limekwisha kuvingirishwa kutoka pale penye ingilio la kaburi.

⁵Walipokuwa wakiingia mle kaburini, wakamwona kijana mmoja aliyevaa joho jeupe akiwa ameketi upande wa kuume, nao wakastaajabu.

⁶Yule malaika akawaambia, “Msistaajabu. Mnamtafuta Yesu Mnazareti aliyesulibiwa. Amefufuka! Hayuko hapa. Patazameni mahali walipomlaza. ⁷Lakini nendeni mkawaambie wanafunzi Wake pamoja na Petro, kwamba ‘Anawatangulia kwenda Galilaya, huko ndiko mtakakomwona, kama alivyowaambia.’”

⁸Hivyo wakatoka wakakimbia kutoka mle kaburini, kwani hofu kuu na mshangao ulikuwa umewapata, nao hawakumwambia mtu ye yote neno lo lote.

Yesu Anamtokea Maria Magdalene

⁹Yesu alipofufuka alfajiri na mapema siku ya kwanza ya juma alimtokea kwanza Maria Magdalene, yule ambaye alikuwa amemtoa pepo wachafu saba. ¹⁰Maria akaenda akawaambia wale waliokuwa wakifuatana na Yesu, ambao walikuwa wanaomboleza na kulia. ¹¹Lakini waliposikia kwamba Yesu yu hai na kwamba Maria alikuwa amemwona, hawakusadiki.

Yesu Awatokea Wanafunzi Wawili

¹²Baadaye Yesu akawatokea wawili miongoni mwa wanafunzi Wake walipokuwa wakienda shambani akiwa katika sura nyingine. ¹³Nao wakarudi na kuwaambia wenzao. Lakini hawakuwasadiki wao pia.

Yesu Awaagiza Wale Wanafunzi Kumi Na Mmoja

¹⁴Baadaye Yesu akawatokea wale wanafunzi Wake kumi na mmoja, walipokuwa wakila chakula. Akawakemea kwa kutokuamini kwao na

kwa ugumu wa mioyo yao kwa sababu hawakuwasadiki wale waliomwona baada ya kufufuka.

¹⁵Akawaambia, “Enendeni ulimwenguni mwote, mkaihubiri Injili kwa kila kiumbe. ¹⁶Ye yote aminiye na kubatizwa ataokoka. Lakini ye yote asiyeamini atahukumiwa. ¹⁷“Nazo ishara hizi zitafuatana na wale waaminio: Kwa Jina Langu watatoa pepo wachafu, watasema kwa lugha mpya, ¹⁸watashika nyoka kwa mikono yao na hata wakinywa kitu cho chote cha kuua, hakitawadhuru kamwe, wataweka mikono yao juu ya wagonjwa, nao watapona.”

Yesu Apaa Kwenda Mbinguni

¹⁹Baada ya Bwana Yesu kusema nao, alichukuliwa juu mbinguni na kuketi mkono wa kuume wa Mungu. ²⁰Kisha wanafunzi Wake wakatoka, wakahubiri kila mahali, naye Bwana akatenda kazi pamoja nao na kulithibitisha neno Lake kwa ishara zilizofuatana nalo.Amen.

LUKA

Utangulizi

Luka alikuwa tabibu aliyefuatana na Mtume Paulo katika safari zake za kitume. Injili hii ndiyo ndefu kuliko zote. Aliandika kwa msomi mmoja wa Kiyunani aliyeitwa Theofilo (1:3). Utangulizi wa Injili ya Luka na Matendo ya Mitume zinaunganisha vitabu hivi viwili pamoja. Vyote vinaandikiwa mtu mmoja, yaani, Theofilo, ambaye maana ya jina lake ni “mpenzi wa Mungu.” Utangulizi wa Matendo unarejea juu ya “mambo yale ya kwanza kuhusiana na yale Yesu aliyianza kufanya na kufundisha.”

Utambulisho wa Luka kama mwandishi unaonekana katika *Mdo.16:10* anapotumia neno “tulijiandaa,” linaloashiria kwamba alikuwa akishirikiana na Paulo katika safari zake za kitume na kuandika habari za shughuli zake na matukio yote. Lugha na mtindo wa uandishi wa Injili ya Luka na Matendo unaonyesha kuwa yeye ni mtu mtaalamu mwenye uwezo mkubwa wa kuandika kwa ufasaha, aliye na elimu ya juu, mwenye asili na mtazamo wa Kiyunani.

Kuna uwezekano mkubwa kwamba Luka alikuwa Mmataifa kutoka Antiokia ya Syria aliyeokoka, ambaye aliungana na Paulo huko Troa katika safari yake ya pili ya kitume. Wakati Paulo akiwa kifungoni sehemu mbalimbali, si kwamba Luka alishughulika na kuhubiri tu, bali pia alitumia muda mwingi kujifunza na kuchunguza kwa undani maisha ya Kristo. Ingawa kuna kazi nyingine nyingi kuhusu Kristo, Luka alitaka kutoa mpangilio na mtiririko wa matukio kama mwana historia ambaye alikuwa na habari za kina na mwenye uwezo wa kuandika na kutoa habari za kuaminika alizozipata kwa wale walioona kwa macho yao wenyewe.

Shabaha yake ilikuwa ni kudhihirisha kwamba Yesu alikuwa Mungu na pia mwanadamu aliyeleta mapinduzi katika historia, “*aliyekuja kutafuta na kuokoa kile kilichopotea (19:10).*” Kwa sababu hii, Luka alichambua ushahidi wake kwa uangalifu na kutoa tarehe maalum kwa matukio anayoyaandika. Anaanza kwa kuelezea juu ya kuzaliwa kwa Yesu na Bikira Maria, akitoa maelezo ya ndani ambayo hayapo katika Injili nyingine. Huduma ya Yesu inaelezwa, ikifuatiwa na maelezo marefu kuhusu safari ya Yesu kwenda Yerusalemu. Baada ya kifo cha Yesu, kufufuka kutoka kwa wafu na kupaa Kwake mbinguni, wanafunzi wanabaki walingoja ahadi ya Baba, yaani, kujazwa nguvu ya Roho Mtakatifu kutoka mbinguni.

Wazo Kuu

Luka anaeleza asili na kusudi la Injili hii (1:3). Anamdhihirisha Yesu kuwa ni Mungu-Mwanadamu ambaye asili ya ubinadamu anaotajwa nao unaanzia kwa Adamu kwani Yeye anatajwa kama mwana wa Daudi (3:23-38). Yesu ndiye mwanadamu aliye kamili kabisa katika historia, naye Luka anamthibitisha kuwa ndiye anayewezesha mambo yote kuwepo kwa kuwa ana Uungu mmoja na Mungu Baba Yake. Yesu ni mkuu kuliko wanadamu wote kwa kuwa Yeye alikuwa Mungu-Mwanadamu, yaani, Mungu aliyefanyika mwili, akafanyika mwanadamu mkamilifu na asiye na damu ya Adamu ya anguko. Mafundisho Yake, matendo Yake, miujiza Yake, hata kifo Chake na kufufuka Kwake kutoka kwa wafu kulidhihirisha Uungu Wake. Kwa sababu hii inatupasa kumwamini na kumpokea ili awe Mwokozi na Bwana wetu.

Mwandishi

Luka tabibu. Luka anatajwa hasa na Paulo katika *Kol. 4:14* na katika *Flm.1:24* wakati Paulo akiwa amefungwa huko Rumi (ona pia *2Tim.4:11*). Mtazamo wa ushahidi wa kitabibu katika *8:43* unamthibitisha Luka kuwa ndiye yule “tabibu mpenzi” katika *Kol.4: 14*.

Tarehe

Huenda Injili hii iliandikwa kama 60 B.K.

Mgawanyo

- Kuzaliwa kwa Yesu na ujana wake (1:1-2:52)
- Kubatizwa na kujaribiwa kwa Yesu (3:14-4:13)
- Huduma ya Yesu Galilaya (4:14-9:50)
- Safari ya Yesu kwenda Yerusalemu (9:51-19:27)
- Huduma ya Yesu Yerusalemu (19:28-20:47)
- Unabii kuhusu mambo yajayo (21:1-38)
- Kifo cha Yesu na kufufuka kwake (22:1-24:53)

1 Kwa kuwa, watu wengi wamekaa ili kuandika habari za mambo yaliyotukia katikati yetu, ²kama vile yalivyokabidhiwa kwetu na wale ambao walikuwa mashahidi walioona na watumishi wa Bwana, ³mimi nami baada ya kuchunguza kila kitu kwa uangalifu kuanzia mwanzo, niliamua kukuandikia habari za mambo hayo ewe mtukufu Theofilo, ⁴ili upate kujua ule ukweli kuhusu yale uliyofundishwa.

Kuzaliwa Kwa Yohana Mbatizaji Kwatabiriwa

⁵Wakati wa Herode mfalme wa Uyahudi palikuwa na kuhani mmoja jina lake Zekaria, ambaye aliyekuwa wa ukoo wa kikuhani wa Abiya. Elizabeti mkewe alikuwa pia mzao wa Aroni. ⁶Zekaria na Elizabeti mkewe wote walikuwa watu wanyofu mbele za Mungu, wakizishika amri zote za Bwana na maagizo yote bila lawama. ⁷Lakini walikuwa hawana watoto, kwa sababu Elizabeti alikuwa tasa, nao wote wawili walikuwa wazee sana.

⁸Siku moja Zekaria ilipokuwa zamu ya kikundi chake, yeye akifanya kazi ya ukuhani hekaluni mbele za Mungu, ⁹alichaguliwa kwa kura kwa kufuata desturi za ukuhani, kuingia hekaluni mwa Bwana ili kufukiza uvumba. ¹⁰Nao wakati wa kufukiza uvumba ulipowadia, wale wote waliokuwa wamekusanyika ili kuabudu walikuwa nje wakiomba.

¹¹Ndipo malaika wa Bwana akamtokea Zekaria, akiwa amesimama upande wa kuume wa madhabahu ya kufukizia uvumba. ¹²Zekaria alipomwona huyo malaika, akafadhaika sana akajawa na hofu. ¹³Lakini malaika akamwambia, "Usiogope, Zekaria, kwa maana Mungu amesikia maombi yako. Mkeo Elizabeti atakuzalia mtoto wa kiume, nawe utamwita jina lake Yohana. ¹⁴Yeye atakuwa furaha na shangwe kwako, nao watu wengi watashangilia kwa sababu ya kuzaliwa kwake. ¹⁵Kwa kuwa atakuwa mkuu mbele za Bwana, kamwe hataonja mvinyo wala kinywaji cho chote cha kulevya, naye atajazwa Roho Mtakatifu hata kabla ya kuzaliwa kwake. ¹⁶Naye atawavuta watu wengi warudi kwa Bwana Mungu wao. ¹⁷Nao waasi warejee katika hekima ya wenye haki na kuliweka tayari taifa lililoandaliwa kwa ajili ya Bwana.

¹⁸Zekaria akamwuliza malaika, "Jambo hilo linawezekanaje? Mimi ni mzee na mke wangu pia ana umri mkubwa."

¹⁹Malaika akamjibu, akamwambia, "Mimi ni Gabrieli, nisimamaye mbele za Mungu, nami

nimetumwa kwako ili nikuambie habari hizi njema. ²⁰Basi sasa kwa kuwa hujaamini maneno yangu ambayo yatatimizwa kwa wakati wake, utakuwa bubu hadi siku ile mambo haya yatakapotukia."

²¹Wakati huo watu walikuwa wanamngojea Zekaria nje huku wakishangaa kukawia kwake mle hekaluni. Alipotoka akawa hawezi kusema nao, wao wakatambua kuwa ameona maono ndani ya hekalu. Lakini kwa kuwa alikuwa bubu, aliendelea akawaashiria kwa mikono.

²³Muda wake wa kuhudumu hekaluni ulipomalizika, akarudi nyumbani kwake.

²⁴Baada ya muda si mrefu Elizabeti mkewe akapata mimba, naye akajitenga kwa miezi mitano.

²⁵akasema, "Hili ndilo Bwana alionitendea aliponiangalia kwa upendeleo na kuniondolea aibu yangu mbele ya watu."

Kuzaliwa Kwa Yesu Kwatabiriwa

²⁶Mwezi wa sita baada ya Elizabeti kupata mimba, Mungu alimtuma malaika Gabrieli aende Galilaya katika mji wa Nazareti, ²⁷kwa mwanamwali bikira aliyekuwa ameposwa na mtu mmoja jina lake Yosefu wa nyumba ya Daudi. Jina la huyu mwanamwali bikira ni Maria. ²⁸Naye malaika akaja kwake akamwambia: "Salamu, wewe uliyebarikiwa, Bwana yu pamoja nawe!"

²⁹Maria akafadhaishwa sana na maneno haya, akajiuliza moyoni, "Salamu hii ni ya namna gani?" ³⁰Ndipo malaika akamwambia, "Usiogope, Maria, umepata upendeleo kwa Mungu. ³¹Tazama, utachukua mimba, nawe utamzaa mtoto mwanamume na utamwita jina lake Yesu. ³²Yeye atakuwa mkuu, naye ataitwa Mwana wa Aliye Juu. Bwana Mungu atampa kiti cha enzi cha Daudi baba yake. ³³Ataimiliki nyumba ya Yakobo milele na ufalme Wake hautakuwa na mwisho."

³⁴Maria akamwuliza huyo malaika, "Maadam mimi ni bikira, jambo hili litawezekanaje?"

³⁵Malaika akamjibu, "Roho Mtakatifu atakujilia juu yako, nazo nguvu Zake Yeye Aliye Juu zitakufunika kama kivuli, kwa hiyo mtoto atakayezaliwa atakuwa mtakatifu, naye ataitwa Mwana wa Mungu. ³⁶Tazama, jamaa yako Elizabeti amechukua mimba katika uzee wake na huu ni mwezi wake wa sita, yeye aliyeitwa tasa. ³⁷Kwa maana kwa Mungu hakuna lisilowezekana."

³⁸Maria akasema, "Tazama, mimi ni mtumisi wa Bwana na iwe kwangu kama ulivyosema." Kisha malaika akaondoka akamwacha.

Mariamu Aenda Kumtembelea Elizabeti

³⁹Wakati huo Maria akajiandaa akaharakisha kwenda katika mji mmoja kwenye vilima ya Uyahudi. ⁴⁰Akaingia nyumbani kwa Zekaria na kumsalimu Elizabeti. ⁴¹Naye Elizabeti aliposikia salamu ya Maria, mtoto aliyekuwa tumboni mwake akaruka. Elizabeti akajazwa na Roho Mtakatifu, ⁴²akapaza sauti kwa nguvu akasema, "Umebarikiwa wewe miongoni mwa wanawake, naye mtoto utakayemzaa amebarikiwa. ⁴³Lakini ni kwa nini mimi nimepata upendeleo kiasi hiki, hata mama wa Bwana wangu afike kwangu? ⁴⁴Mara tu niliposikia sauti ya salamu yako, mtoto aliyeko tumboni mwangu aliruka kwa furaha. ⁴⁵Amebarikiwa yeye aliye amini kwamba lile Bwana alilomwambia litatimizwa."

Wimbo Wa Maria Wa Sifa

⁴⁶Naye Maria akasema:

"Moyo wangu wamwadhimisha Bwana,
⁴⁷nayo roho yangu inamfurahia Mungu Mwokozi wangu,
⁴⁸kwa kuwa ameangalia kwa fadhili unyonge wa mtumishi wake,
 hakika tangu sasa vizazi vyote vitaniita mbarikiwa,
⁴⁹kwa maana, Yeye Mwenye Nguvu, amenitendea mambo ya ajabu, Mtakatifu ndilo Jjina Lake.
⁵⁰Rehema Zake huwaendea wale wamchao, kutoka kizazi hadi kizazi.
⁵¹Kwa kuwa ametenda mambo ya ajabu kwa mkono Wake, amewatawanya wale wenye kiburi ndani ya mioyo yao.
⁵²Amewashusha watawala toka kwenye viti vyao vya enzi, lakini amewainua wanyenyekevu.
⁵³Amewashibisha wenye njaa kwa vitu vizuri na matajiri amewafukuza mikono mitupu.
⁵⁴Amemsaidia mtumishi Wake Israeli, amekumbuka ahadi Yake ya kumrehemu
⁵⁵kama alivyowaahidi baba zetu Abrahamu na uzao wake milele."

⁵⁶Maria akakaa na Elizabeti karibu miezi mitatu, kisha akarudi nyumbani kwake.

Kuzaliwa Kwa Yohana Mbatizaji

⁵⁷Ulipowadia wakati wa Elizabeti kujifungua, alizaa mtoto mwanaume. ⁵⁸Majirani zake na jamii zake wakasikia jinsi Bwana alivyomfanyia rehema kuu, nao wakafurahi pamoja naye.

⁵⁹Siku ya nane wakaja kumtahiri motto, wakataka kumpa yule mtoto jina la Zekaria baba yake. ⁶⁰Lakini mama yake akakataa na kusema, "Hapana! Jina lake ataitwa Yohana."

⁶¹Wakamwambia, "Hakuna mtu ye yote katika jamaa yako mwenye jina kama hilo."

⁶²Basi wakamfanyia Zekaria baba yake ishara ili kujua kwamba yeye angependa kumpa mtoto jina gani. ⁶³Akaomba wampe kibao cha kuandikia na kwa mshangao wa kila mtu akaandika: "Jina lake ni Yohana." ⁶⁴Papo hapo kinywa chake kikafunguliwa na ulimi wake ukaachiwa, akawa anaongea akimsifu Mungu. ⁶⁵Majirani wote wakajawa na hofu ya Mungu na katika nchi yote ya vilima ya Uyahudi watu walikuwa wakinena juu ya mambo haya yote. ⁶⁶Kila aliyesikia habari hizi alishangaa akauliza, "Je, mtoto huyu atakuwa mtu wa namna gani?" Maana mkono wa Bwana ulikuwa pamoja naye.

Unabii Wa Zekaria

⁶⁷Zekaria, baba yake, akajazwa na Roho Mtakatifu, naye akatoa unabii akisema:

⁶⁸"Ahimidiwe Bwana, Mungu wa Israeli, kwa kuwa amewajilia Watu wake na kuwakomboa.
⁶⁹Naye ametusimamishia pembe^a ya wokovu katika nyumba ya Daudi mtumishi Wake,
⁷⁰kama alivyonena kwa vinywa vya manabii wake watakatifu tangu zamani,
⁷¹kwamba atatuokoa kutoka kwa adui zetu na kutoka mikononi mwao wote watuchukiao,
⁷²ili kuonyesha rehema kwa baba zetu na kukumbuka agano lake takatifu,
⁷³kiapo alichomwapia baba yetu Abrahamu:
⁷⁴kutuokoa kutoka mikononi mwa adui zetu, tupate kumtumikia Yeye pasipo hofu
⁷⁵katika utakatifu na haki mbele Zake, siku zetu zote.

⁷⁶Nawe mtoto wangu, utaitwa nabii wa Aliye

^{a69} "Pembe" hapa ina maanisha "nguvu."

Juu,
kwa kuwa utamtangulia Bwana na kuandaa
njia kwa ajili Yake,

⁷⁷kuwajulisha watu Wake juu ya wokovu
utakaopatikana kwa kusamehewa dhambi
zao,

⁷⁸kwa ajili ya wingi wa rehema za Mungu
wetu, nuru itokayo juu itatuzukia

⁷⁹ili kuwaangazia wale waishio gizani
na katika uvuli wa mauti,
kuiongoza miguu yetu katika njia ya amani.”

⁸⁰Yule mtoto akakua na kuongezeka nguvu
katika roho, akaishi nyikani hadi siku ile
alipojionyesha hadharani kwa Waisraeli.

Kuzaliwa Kwa Yesu

2 Siku zile Kaisari Augusto alitoa amri kwamba
watu wote waandikishwe katika ulimwengu wa
Kirumi. ²(Orodha hii ndiyo ya kwanza iliyofanyika
wakati Krenio alipokuwa mtawala wa Shamu^a).
³Kila mtu alikwenda
kuandikishwa katika mji wake alikozaliwa.

⁴Hivyo Yosefu akapanda kutoka mji wa
Nazareti ulioko Galilaya kwenda Uyahudi,
mpaka Bethlehemu mji wa Daudi, kwa sababu
yeye alikuwa wa ukoo na wa nyumba ya Daudi.
⁵Alikwenda huko kujiandikisha pamoja na Maria,
ambaye alikuwa amemposa naye alikuwa mja
mzito. ⁶Wakiwa Bethlehemu, wakati wa Maria
wa kujifungua ukawa umetimia, ⁷naye akamzaa
mwanawe, kifungua mimba. Akamfunika nguo
za kitoto na kumlaza katika hori ya kulia
ng’ombe, kwa sababu hapakuwa na nafasi
katika nyumba ya wageni.

Wachungaji Na Malaika

⁸Katika eneo lile walikuwako wachungaji
waliokuwa wakikaa mashambani, wakilinda
makundi yao ya kondoo usiku. ⁹Ghafula tazama,
malaika wa Bwana akawatokea, nao utukufu wa
Bwana ukawang’aria kotekote, wakaingiwa na
hofu. ¹⁰Lakini malaika akawaambia: “Msiogope.
Kwa maana tazama nawaletae habari njema za
furaha itakayokuwa kwa watu wote. ¹¹Leo katika
mji wa Daudi kwa ajili yenu amezaliwa Mwokozi,
ndiye Kristo Bwana. ¹²Hii ndiyo itakayokuwa
ishara kwenu: Mtamkuta mtoto mchanga
amefunikwa nguo za kitoto na kulazwa katika
hori ya kulia ng’ombe.”

^{a2}Shamu hapa ina maanisha Syria

¹³Ghafula pakawa na jeshi kubwa la
mbinguni pamoja na huyo malaika wakimsifu
Mungu wakisema,

¹⁴“Atukuzwe Mungu juu mbinguni na
duniani iwe amani kwa watu
aliowaridhia.”

¹⁵Hao malaika walipokwisha kuondoka na
kwenda zao mbinguni, wale wachungaji
wakasemezana wao kwa wao wakisema,
“Twendeni Bethlehemu tukaone mambo haya
ya ajabu yaliyotukia, ambayo Bwana
ametuambia habari zake.”

¹⁶Hivyo wakaenda haraka Bethlehemu,
wakawakuta Maria na Yosefu na yule mtoto
mchanga akiwa amelala katika hori la kulia
ng’ombe. ¹⁷Walipomwona yule mtoto,
wakawaeleza yale waliyokuwa wameambiwa
kuhusu huyu mtoto. ¹⁸Nao wote waliosikia
habari hizi wakastaajabia yale waliyoambiwa na
wale wachungaji wa kondoo. ¹⁹Lakini Maria
akayaweka mambo haya yote moyoni mwake
na kuyatafakari. ²⁰Wale wachungaji wakarudi,
huku wakimtukuza Mungu na kumsifu kwa ajili
ya mambo yote waliyokuwa wameambiwa na
kuyaona.

²¹Hata zilipotimia siku nane, ulikuwa ndio
wakati wa kumtahiri mtoto, akaitwa Yesu, jina
alilokuwa amepewa na malaika kabla
hajatangwa mimba.

Yesu Apelekwa Hekaluni

²²Ulipotimia wakati wa utakaso wake Maria,
kwa mujibu wa Sheria ya Mose, Yosefu na
Maria walimpeleka mtoto Yerusalemu, ili
kumweka wakfu kwa Bwana ²³(kama
ilivyoandikwa katika Sheria ya Bwana kwamba,
“Kila mtoto wa kiume kifungua mimba atawekwa
wakfu kwa Bwana”), ²⁴pia kutoa dhabihu
kulingana na yale yaliyonenwa, katika Sheria ya
Bwana: “Hua wawili au makinda mawili ya
njiwa.”

²⁵Basi alikuwako huko Yerusalemu mtu
mmoja jina lake Simeoni, ambaye alikuwa
mwenye haki na mcha Mungu, akitarajia faraja
ya Israeli na Roho Mtakatifu alikuwa juu yake.
²⁶Roho Mtakatifu alikuwa amemfunulia kuwa
hatakufa kabla hajamwona Kristo^b wa Bwana.
²⁷Simeoni akiwa ameongozwa na Roho

^{b26} “Kristo ni neno la Kiyunani, yaani, Masiya maana
yake Mpakwa (Aliyetiwa) Mafuta.

Mtakatifu, alikwenda hekaluni. Wazazi walipomleta mtoto Yesu ili kumfanyia kama ilivyokuwa desturi ya Sheria, ²⁸ndipo Simeoni akampokea mtoto mikononi mwake na kumsifu Mungu, akisema:

²⁹“Bwana Mungu Mwenyezi, kama ulivyoahidi, sasa wamruhusu mtumishi wako aende zake kwa amani.

³⁰Kwa maana macho yangu yameuona wokovu Wako,

³¹uliweka tayari machoni pa watu wote,

³²nuru kwa ajili ya ufunuo kwa watu Mataifa na kwa ajilin ya utukufu kwa watu wako Israeli.”

³³Naye Yosefu na mama yake mtoto wakastaajabu kwa yale yaliyokuwa yamesemwa kumhusu huyo mtoto. ³⁴Kisha Simeoni akawabariki, akamwambia Maria mama yake, “Mtoto huyu amewekwa kwa makusudi ya kuanguka na kuinuka kwa wengi katika Israeli. Atakuwa ishara ambayo watu watanena dhidi yake, ³⁵ili mawazo ya mioyo mingi yadhihirike na upanga utauchoma moyo wako.

³⁶Tena alikuwako hekaluni nabii mmoja mwanamke mzee sana, jina lake Ana binti Fanueli, wa kabila la Asheri. Alikuwa mzee sana, naye alikuwa ameolewa na kuishi na mume kwa miaka saba tu, kisha mumewe akafa. ³⁷Hivyo alikuwa mjane na umri wake ulikuwa miaka thamanini na minne. Yeye hakuondoka humo hekaluni usiku wala mchana bali alikuwa akimwabudu Mungu, akifunga na kuomba. ³⁸Wakati uo huo, Ana alikuja akaanza kusifu akimshukuru Mungu na kusema habari za huyo mtoto kwa watu wote waliokuwa wakitarajia ukombozi wa Yerusalemu.

³⁹Yosefu na Maria walipokuwa wamekamilisha mambo yote yaliyotakiwa na Sheria ya Bwana, walirudi mjini kwao Nazareti huko Galilaya. ⁴⁰Naye mtoto Yesu akakua na kuongezeka nguvu akiwa amejaa hekima na neema ya Mungu ilikuwa juu Yake.

Kijana Yesu Hekaluni

⁴¹Kila mwaka Yosefu na Maria mama yake Yesu walikuwa na desturi ya kwenda Yerusalemu kwa ajili ya Sikukuu ya Pasaka.

⁴²Yesu alipokuwa na umri wa miaka kumi na miwili, walipanda kwenda kwenye Sikukuu hiyo kama ilivyokuwa desturi. ⁴³Baada ya Sikukuu kumalizika, wakati Yosefu na Maria mama Yake

walipokuwa wakirudi nyumbani, Yesu alibaki Yerusalemu lakini hawakutambua. ⁴⁴Wao wakidhani kuwa yuko miongoni mwa wasafiri, walienda mwendo wa kutwa nzima. Ndipo wakaanza kumtafuta miongoni mwa jamaa zao na marafiki. ⁴⁵Walipomkosa walirudi Yerusalemu ili kumtafuta. ⁴⁶Baada ya siku tatu wakamkuta ndani ya hekalu, akiwa ameketi katikati ya walimu wa Sheria, akiwasikiliza na kuwauliza maswali. ⁴⁷Wote waliomsikia walistaajabishwa na uwezo Wake mkubwa wa kuelewa na majibu aliyoyatoa. ⁴⁸Yosefu na Maria mama yake walipomwona walishangaa. Mama Yake akamwuliza, “Mwanangu, mbona umetufanyia hivi? Tazama, mimi na baba yako tumekuwa tukikutafuta kwa wasiwasi mkubwa kila mahali.”

⁴⁹Yesu akawaambia, “Kwa nini kunitafuta? Hamkujua kwamba imenipasa kuwa katika nyumba ya Baba Yangu?”

⁵⁰Lakini wao hawakuelewa maana ya lile alilowaambia.

⁵¹Ndipo akashuka pamoja nao hadi Nazareti, naye alikuwa mtii kwao. Lakini Mama Yake akayaweka moyoni mwake mambo haya yote. ⁵²Naye Yesu akakua katika hekima na kimo, akimpendeza Mungu na wanadamu.

Yohana Mbatizaji Aanza Kuhubiri

3 Katika mwaka wa kumi na tano wa utawala wa Kaisari Tiberio, Pontio Pilato alikuwa mtawala wa Uyahudi. Herode alikuwa mfalme wa Galilaya na Filipo ndugu yake alikuwa mfalme wa Iturea na nchi ya Trakoniiti. Naye Lisania alikuwa mfalme wa Abilene. ²Anasi na Kayafa walikuwa makuhani wakuu. Wakati huo ndipo neno la Mungu likamjia Yohana, mwana wa Zekaria huko nyikani. ³Akaenda katika nchi yote kandokando ya Mto Yordani, akihubiri ubatizo wa toba kwa ajili ya msamaha wa dhambi. ⁴Kama ilivyoandikwa katika kitabu

cha nabii Isaya:

“Sauti ya mtu aliyae nyikani,
‘Itengenezeni njia ya Bwana,
yanyosheni mapito Yake,

⁵kila bonde litajazwa,
kila mlima na kilima kitasawazishwa.
Njia zilizopinda zitanyooshwa,
zilizoparuza zitasawazishwa

⁶na watu wote watauona Wokovu wa
Mungu.’”

⁷Yohana akauambia ule umati wa watu

uliokuwa unakuja ili kubatizwa naye, “Enyi uzao wa nyoka! Ni nani aliyewaonya mwikimbie ghadhabu ijayo? ⁸Zaeni matunda yafananayo na toba yenu. Wala msianze kusema mioyoni mwenu kuwa ninyi ni uzao wa Abrahamu. Kwa maana nawaambia, Mungu anaweza kumwinulia Abrahamu watoto kutoka katika mawe haya. ⁹Hata sasa shoka limekwisha wekwa tayari kwenye shina la kila mti, basi kila mti usiozaa matunda mazuri hukatwa na kutupwa motoni.”

¹⁰Ule umati wa watu ukamwuliza, “Inatupasa tufanyeje basi?”

¹¹Yohana akawaambia, “Aliye na kanzu mbili amgawie asiye nayo, naye aliye na chakula na afanye vivyo hivyo.”

¹²Watoza ushuru nao wakaja ili wabatizwe, wakamwuliza, “Bwana na sisi inatupasa tufanyeje?”

¹³Akawaambia, “Msichukue zaidi ya kiwango mlichopangiwa.”

¹⁴Askari nao wakamwuliza, “Je, nasi inatupasa tufanyeje nini?”

Akawaambia, “Msimdhulumu mtu wala msimshtaki mtu kwa uongo, bali mridhike na mishahara yenu.”

¹⁵Watu walikuwa na matazamio makubwa. Wakawa wanajiuliza mioyoni mwao iwapo Yohana angeweza kuwa ndiye Kristo. ¹⁶Yohana akawajibibu akawaambia, “Mimi nawabatiza kwa maji^a Lakini atakuja aliye na nguvu kuliko mimi ambaye sistahili hata kufungua kamba ya viatu vyake. Yeye atawabatiza kwa Roho Mtakatifu na kwa moto. ¹⁷Pepeto lake liko mkononi, tayari kusafisha sakafu yake ya kupuria na kuikusanya ngano ghalani, lakini makapi atayateketeza kwa moto usiozimika.” ¹⁸Basi, kwa maonyo mengine mengi Yohana aliwahubiri watu Habari Njema.

¹⁹Lakini Yohana alipomkemea Mfalme Herode kuhusu uhusiano wake na Herodia mke wa ndugu yake na maovu mengine aliyokuwa amefanya, ²⁰Herode akijumlisha haya yote, akamfunga Yohana gerezani.

Kubatizwa Kwa Bwana Yesu

²¹Baada ya watu wote kubatizwa, Yesu naye akabatizwa. Naye alipokuwa akiomba, mbingu zilifunguka. ²²Roho Mtakatifu akashuka juu Yake kwa umbo kama la hua na sauti ikaja kutoka mbinguni ikisema: “Wewe ni Mwanangu mpendwa wangu, ninayependezwa nawe sana.”

^a¹⁶ “Kwa maji” hapa tafsiri nyingine zinasema “ndani ya maji”

Ukoo Wa Bwana Yesu

²³Yesu alikuwa na umri wa miaka thelathini alipoanza huduma Yake. Alikuwa akidhaniwa kuwa mwana wa Yosefu,

Yosefu alikuwa mwana wa Eli, ²⁴Eli alikuwa mwana wa Mathati, Mathati alikuwa mwana wa Lawi, Lawi alikuwa mwana wa Melki, Melki alikuwa mwana wa Yanai, Yanai alikuwa mwana wa Yosefu,

²⁵Yosefu alikuwa mwana wa Matathia, Matathia alikuwa mwana wa Amosi, Amosi alikuwa mwana wa Nahumu, Nahumu alikuwa mwana wa Esli, Esli alikuwa mwana wa Nagai, ²⁶Nagai alikuwa mwana wa Maathi, Maathi alikuwa mwana wa Matathia, Matathia alikuwa mwana Semeini, Semeini alikuwa mwana wa Yoseki, Yoseki alikuwa mwana wa Yoda,

²⁷Yoda alikuwa mwana wa Yoanani, Yoanani alikuwa mwana wa Resa, Resa alikuwa mwana wa Zerubabeli, Zerubabeli alikuwa mwana wa Shealtieli, Shealtieli alikuwa mwana wa Neri, ²⁸Neri alikuwa mwana wa Melki, Melki alikuwa mwana wa Adi, Adi alikuwa mwana wa Kosamu, Kosamu alikuwa mwana wa Elmadamu, Elmadamu alikuwa mwana wa Eri,

²⁹Eri alikuwa mwana wa Yoshua, Yoshua alikuwa mwana wa Eliezeri, Eliezeri alikuwa mwana wa Yorimu, Yorimu alikuwa mwana wa Mathati, Mathati alikuwa mwana wa Lawi, ³⁰Lawi alikuwa mwana wa Simeoni, Simeoni alikuwa mwana wa Yuda, Yuda alikuwa mwana wa Yosefu, Yosefu alikuwa mwana wa Yonamu, Yonamu alikuwa mwana wa Eliakimu, Eliakimu alikuwa mwana wa Melea,

³¹Melea alikuwa mwana wa Mena, Mena alikuwa mwana wa Matatha, Matatha alikuwa mwana wa Nathani, Nathani alikuwa mwana wa Daudi, ³²Daudi alikuwa mwana wa Yese, Yese alikuwa mwana wa Obedi, Obedi alikuwa mwana wa Boazi, Boazi alikuwa mwana wa Salmoni,

Salmoni alikuwa mwana wa Nashoni, ³³Nashoni alikuwa mwana wa Aminadabu, Aminadabu alikuwa mwana wa Aramu,

Aramu alikuwa mwana wa Hesroni,
Hesroni alikuwa mwana wa Peresi,
Peresi alikuwa mwana wa Yuda,
³⁴Yuda alikuwa mwana wa Yakobo,
Yakobo alikuwa mwana wa Isaki,
Isaki alikuwa mwana wa Abrahamu,
Abrahamu alikuwa mwana wa Tera,
Tera alikuwa mwana wa Nahori,

³⁵Nahori alikuwa mwana wa Serugi,
Serugi alikuwa mwana wa Reu,
Reu alikuwa mwana wa Pelegi,
Pelegi alikuwa mwana wa Eberi,
Eberi alikuwa mwana wa Sala,

³⁶Sala alikuwa mwana wa Kenani,
Kenani alikuwa mwana wa Arfaksadi,
Arfaksadi alikuwa mwana wa Shemu,
Shemu alikuwa mwana wa Noa, Noa
alikuwa mwana wa Lameki,

³⁷Lameki alikuwa mwana wa Methusela,
Methusela alikuwa mwana wa Enoki,
Enoki alikuwa mwana wa Yaredi,
Yaredi alikuwa mwana wa Mahalaleli,
Mahalaleli alikuwa mwana wa Kenani,

³⁸Kenani alikuwa mwana wa Enoshi,
Enoshi alikuwa mwana wa Sethi,
Sethi alikuwa mwana wa Adamu,
Adamu alikuwa mwana wa Mungu.

Yesu Ajaribiwa Na Shetani

4 Yesu, akiwa amejaa Roho Mtakatifu, akarudi kutoka Yordani akaongozwa na Roho Mtakatifu hadi jangwani, ²mahali ambako kwa siku arobaini alikuwa akijaribiwa na Ibilisi. Kwa siku zote hizo hakula cho chote, hivyo

baada ya muda huo akaona njaa.

³Ibilisi akamwambia, "Ikiwa Wewe ni Mwana wa Mungu, amuru jiwe hili liwe mkate."

⁴Yesu akajibu akamwambia, "Imeandikwa: 'Mtu haishi kwa mkate tu, bali kwa kila neno la Mungu.'"

⁵Ibilisi akampeleka hadi juu ya mlima mrefu akamwonyesha milki zote za dunia kwa mara moja. ⁶Akamwambia, "Nitakupa mamlaka juu ya milki hizi na fahari zake zote, kwa maana zimekabidhiwa mikononi mwangu nami ninaweza kumpa ye yote ninayetaka. ⁷Hivyo ikiwa utanisujudia na kuniabudu, vyote vitakuwa vyako."

⁸Yesu akamjibu, "Imeandikwa: 'Mwabudu Bwana Mungu wako na umtumikie Yeye peke yake.'"

⁹Kisha Ibilisi akampeleka mpaka Yerusalemu, akamweka juu ya mnara mrefu

mwembamba wa hekalu, akamwambia, "Kama Wewe ndiwe Mwana wa Mungu, jitupe chini kutoka hapa, ¹⁰kwa maana imeandikwa:

" 'Atakuagizia malaika zake wakulinde,
¹¹nao watakuchukua mikononi mwao
usije ukajikwaa mguu wako katika jiwe.' "

¹²Yesu akamjibu, "Imesemwa, 'Usimjaribu Bwana Mungu wako.' "

¹³Ibilisi alipomaliza kila jaribu, akamwacha Yesu mpaka wakati mwingine ufaao.

Mwanzo Wa Huduma Ya Galilaya

¹⁴Kisha Yesu akarudi mpaka Galilaya, akiwa amejaa nguvu za Roho Mtakatifu, nazo habari Zake zikaenea katika sehemu zote za nchi za kandokando. ¹⁵Akaanza kufundisha kwenye masinagogi yao na kila mmoja akamsifu.

Kukataliwa Kwa Yesu

¹⁶Yesu akaenda Nazareti, hapo alipolelewa na siku ya Sabato alikwenda katika sinagogi kama ilivyokuwa desturi Yake. Akasimama ili asome, ¹⁷naye akapewa kitabu cha nabii Isaya, akakifungua na kukuta mahali palipoandikwa:

¹⁸"Roho wa Bwana yu juu Yangu,
kwa sababu amenitia mafuta
kuwaletea maskini habari njema.
Amenituma kuwatangazia wafungwa
kufunguliwa kwao na
vipofu kupata kuona tena,
kuwaweka huru wanaoonewa

¹⁹na kutangaza mwaka wa Bwana uliokubalika."

²⁰Kisha akakifunga kitabu, akamrudishia mtumishi na akaketi. Watu wote waliokuwamo katika sinagogi wakamkazia macho. ²¹Ndipo akaanza kwa kuwaambia, "Leo maandiko haya yametimia mkiwa mnasikia."

²²Wote waliokuwako wakamsifu na kuyastaajabia maneno Yake yaliyojaa neema, wakaulizana, "Je, huyu si mwana wa Yosefu?"

²³Yesu akawaambia, "Bila shaka mtatumia mithali hii, 'Tabibu, jiponye mwenyewe! Nanyi mtasema, 'Mambo yale tuliyosikia kwamba uliyafanya huko Kapernaumu, yafanye na hapa kwenye mji Wako.' "

²⁴Yesu akasema, Amin, nawaambia, hakuna nabii anayekubalika kwenye mji wake mwenyewe. ²⁵Lakini ukweli ni kwamba palikuwa na wajane wengi katika Israeli wakati wa Eliya,

mbingu zilipofungwa kwa miaka mitatu na miezi sita pakawa na njaa kuu katika nchi nzima.

²⁶Lakini Eliya hakutumwa hata kwa mmoja wao, bali kwa mjane mmoja wa Sarepta katika nchi ya Sidoni. ²⁷Pia palikuwa na wengi wenye ukoma katika Israeli katika siku za nabii Elisha, lakini hakuna hata mmoja wao aliyetakaswa, isipokuwa Naamani mtu wa Shamu^a.”

²⁸Watu wote katika sinagogi waliposikia maneno haya, wakakasirika sana.

²⁹Wakasimama, wakamtoa nje ya mji, wakamchukua hadi kwenye kilele cha mlima mahali ambapo mji huo ulikuwa umejemgwa, ili wamtupe chini kutoka kwenye mtelemko mkali.

³⁰Lakini Yeye akapita papo hapo katikati ya huo umati wa watu akaenda Zake.

Yesu Atoa Pepo Mchafu

³¹Kisha akashuka kwenda Kapernaumu, mji wa Galilaya na katika za siku za Sabato akawa anafundisha. ³²Wakashangazwa sana na mafundisho Yake, maana maneno Yake yalikuwa na mamlaka.

³³Ndani ya sinagogi palikuwa na mtu aliyekuwa amepagawa na pepo mchafu, akapiga kelele kwa nguvu akisema, ³⁴“Tuache! Tuna nini nawe Yesu wa Nazareti? Je, umekuja kutuamiza? Ninakujua Wewe ni nani. Wewe ni Mtakatifu wa Mungu.”

³⁵Basi Yesu akamkemea yule pepo mchafu, akisema, “Nyamaza na umtoke!” Yule pepo mchafu akamwangusha chini yule mtu mbele yao wote, akatoka pasipo kumdhuru. ³⁶Watu wote wakashangaa wakaambiana, “Mafundisho haya ni ya namna gani? Kwa mamlaka na nguvu, anawaamuru pepo wachafu, nao wanatoka!” ³⁷Habari Zake zikaanza kuenea kila mahali katika sehemu ile.

Yesu Awaponya Wengi

³⁸Yesu akatoka kwenye sinagogi akaenda nyumbani kwa Simoni. Basi huko alimkuta mkwewe Simoni ana homa kali, nao wakamwomba Yesu amsaidie. ³⁹Hivyo Yesu akamwinamia na kukemea ile homa, nayo ikamwacha. Akaamka saa ile ile akaanza kuwahudumia.

⁴⁰Jua lilipokuwa linatua, watu wote waliokuwa na wagonjwa wenye maradhi mbalimbali wakawaleta kwa Yesu, naye akaweka mikono Yake juu ya kila mgonjwa, akawaponya. ⁴¹Pepo wachafu pia wakawatoka

^{a27} Shamu hapa inamaanisha Syria

watu wengi, nao walipokuwa wakitoka wakapiga kelele wakisema: “Wewe ni Mwana wa Mungu!” Lakini Yesu akawakemea na kuwazuia wasiseme, kwa maana walimjua kuwa Yeye ni Kristo.

⁴²Kesho yake, kulipopambazuka, Yesu alikwenda mahali pa faragha. Watu wengi wakawa wanamtafuta kila mahali, nao walipomwona wakajaribu kumzuia asiondoke.

⁴³Lakini Yeye akawaambia, “Imenipasa kuhubiri Habari Njema za Ufalme wa Mungu katika miji mingine pia, kwa maana kwa kusudi hili nilitumwa.” ⁴⁴Naye aliendelea kuhubiri katika masinagogi ya Uyahudi.

Kuitwa Kwa Wanafunzi Wa Kwanza

5 Siku moja Yesu alipokuwa amesimama karibu na Ziwa la Genesareti, watu wengi wakiwa wanasongana kumzunguka ili wapate kusikia neno la Mungu, ²akaona mashua mbili ukiongoni mwa ziwa, zikiwa zimeachwa hapo na wavuvi waliokuwa wanaosha nyavu zao.

³Akaingia katika mojawapo ya hizo mashua ambayo ilikuwa ya Simoni, akamwomba aisogeze ndani ya maji kidogo kutoka pwani. Kisha akaketi na kufundisha watu akiwa mle ndani ya mashua.

⁴Alipomaliza kunena, akamwambia Simoni, “Sasa peleka mashua hadi kilindini kisha mshushe nyavu zenu mkavue samaki.”

⁵Simoni akamjibu, “Bwana, tumefanya kazi ya kuchosha usiku kucha na hatukuvua cho chote. Lakini, kwa neno lako nitazishusha nyavu.”

⁶Nao walipozishusha nyavu zao, wakavua samaki wengi sana, nyavu zao zikajaa zikaanza kukatika. ⁷Wakawaashiria wavuvi wenzao kwenye ile mashua nyingine ili waje kuwasaidia. Wakaja, wakajaza mashua zote mbili samaki hata zikaanza kuzama.

⁸Simoni Petro alipoona haya yaliyotukia alianguka miguuni mwa Yesu na kumwambia, “Bwana, ondoka kwangu, mimi ni mtu mwenye dhambi!” ⁹Kwa kuwa yeye na wavuvi wenzake walikuwa wameshangazwa sana na wingi wa samaki waliokuwa wamepata, ¹⁰hivyo hivyo wenzake Simoni, yaani, Yakobo na Yohana, wana wa Zebedayo walishangazwa pia.

Ndipo Yesu akamwambia Simoni, “Usiogope, tangu sasa utakuwa mvuvi wa watu.” ¹¹Hivyo wakasogeza mashua zao mpaka ufuoni mwa bahari, wakaacha kila kitu na kumfuata Yesu.

Yesu Amtakasa Mwenye Ukoma

¹²Ikawa siku moja Yesu alipokuwa katika mji frulani, mtu mmoja mwenye ukoma mwili mzima akamjia. Alipomwona Yesu, alianguka chini mpaka uso wake ukagusa ardhi na kumsihi akisema, “Bwana, ukitaka waweza kunitakasa.”

¹³Yesu akanyosha mkono Wake akamgusa yule mtu, akamwambia, “Nataka, takasika!” Naye mara ukoma ukapona.

¹⁴Yesu akamwagiza akisema, “Usimwambie mtu ye yote, bali nenda ukajionyeshe kwa kuhani na ukatoe dhabihu alizoagiza Mose ili kuwa ushuhuda kwao.”

¹⁵Lakini habari zake Yesu zikazidi sana kuenea kotekote kuliko wakati mwingine wo wote, makutano makubwa ya watu yalikuwa yakikusanyika ili kumsikiliza na kuponywa magonjwa yao. ¹⁶Lakini mara kwa mara Yesu alijitenga nao ili kwenda mahali pa faragha kuomba.

Yesu Amponya Mwenye Kupooza

¹⁷Siku moja Yesu alipokuwa akifundisha, Mafarisayo na walimu wa sheria, waliokuwa wametoka kila kijiji cha Galilaya na kutoka Uyahudi na Yerusalemu, walikuwa wameketi huko. Nao uweza wa Bwana ulikuwa juu Yake kuponya wagonjwa. ¹⁸Wakaja watu wamembeba mgonjwa aliyepooza kwenye mkeka. Wakajaribu kumwingiza ndani ili wamweke mbele ya Yesu. ¹⁹Walipokuwa hawawezi kufanya hivyo kwa sababu ya umati wa watu, wakapanda juu ya paa, wakaondoa baadhi ya vigae, wakapata nafasi ya kumtelemsha yule mgonjwa kwa mkeka wake katikati ya ule umati pale pale mbele ya Yesu.

²⁰Yesu alipoiona imani yao, akamwambia yule mgonjwa, “Rafiki, dhambi zako zimesamehewa.”

²¹Mafarisayo na wale walimu wa sheria wakaanza kuuliza, “Ni nani mtu huyu anayesema maneno ya makufuru? Ni nani awezaye kusamehe dhambi isipokuwa Mungu peke Yake?”

²²Yesu akijua mawazo yao akawauliza, “Kwa nini mnawaza haya mioyoni mwenu? ²³Je, ni lipi lililo rahisi zaidi, kumwambia huyu, ‘Umesamehewa dhambi zako,’ au kusema, ‘Simama uende?’ ²⁴Lakini ili mpate kujua ya kuwa Mwana wa Adamu anayo mamlaka duniani ya kusamehe dhambi,” Akamwambia yule aliyepooza, “Nakuambia, Simama, chukua

mkeka wako uende nyumbani kwako.” ²⁵Mara yule mtu aliyekuwa amepooza akasimama mbele yao wote, akachukua mkeka wake akaenda zake nyumbani, huku akimtukuza Mungu. ²⁶Kila mmoja akashangaa na kumtukuza Mungu. Wakajawa na hofu ya Mungu, wakasema, “Leo tumeona mambo ya ajabu.”

Yesu Amwita Lawi

²⁷Baada ya haya Yesu alitoka na kumwona mtoza ushuru mmoja jina lake Lawi akiwa amekaa forodhani, mahali pake pa kukusanyia kodi, akamwambia, “Nifuate.” ²⁸Naye Lawi akaacha kila kitu, akaondoka, akamfuata.

²⁹Kisha Lawi akamfanyia Yesu karamu kubwa nyumbani kwake, nao umati mkubwa wa watoza ushuru na watu wengine walikuwa wakila pamoja nao. ³⁰Lakini Mafarisayo na walimu wa sheria ambao walikuwa wa madhehebu yao wakawalalamikia wanafunzi wa Yesu, wakisema, “Mbona mnakula na kunywa pamoja na watoza ushuru na wenye dhambi?”

³¹Yesu akawajibu, “Wenye afya hawahitaji tabibu, bali walio wagonjwa. ³²Sikuja kuwaita wenye haki bali wenye dhambi wapate kutubu.”

Yesu Aulizwa Kuhusu Kufunga

³³Wakamwambia Yesu, “Wanafunzi wa Yohana na wa Mafarisayo mara kwa mara hufunga na kuomba, lakini wanafunzi Wako wanaendelea kula na kunywa.”

³⁴Yesu akawajibu, “Je, mnaweza kuwafanya wageni wa bwana arusi kufunga wakati akiwa pamoja nao? ³⁵Lakini wakati utafika ambapo bwana arusi ataondolewa kwao, ndipo watakapofunga.”

³⁶Yesu akawapa mfano huu, akawaambia: “Hakuna mtu achanaye kiraka kutoka kwenye nguo mpya na kukishonea kwenye nguo kuukuu. Akifanya hivyo atakuwa amechana nguo mpya na kile kiraka hakitaendana na ile nguo kuukuu. ³⁷Hakuna mtu awekaye divai mpya kwenye viriba vikuukuu. Akifanya hivyo, hiyo divai mpya itapasua hivyo viriba nayo yote itamwagika. ³⁸Divai mpya lazima iwekwe kwenye viriba vipya. ³⁹Wala hakuna mtu anayependelea divai mpya baada ya kunywa divai ya zamani, husema, ‘Ile ya zamani ni nzuri zaidi.’”

Bwana Wa Sabato

6 Ikawa siku moja ya Sababo Yesu alikuwa akipita katika mashamba ya nafaka, wanafunzi Wake wakawa wakivunja masuke ya nafaka, wakayafikicha kwa mikono yao na kula punje zake.

²Baadhi ya Mafarisayo wakawauliza, "Mbona mnafanya mambo ambayo ni kinyume na sheria siku ya Sabato?"

³Yesu akawajibu, "Je, ninyi hamkusoma jinsi alivyofanya Daudi wakati yeye na wenzake walipokuwa na njaa?" ⁴Aliingia ndani ya nyumba ya Mungu, akaichukua ile mikate ya Wonyesho ambayo huliwa na makuhani peke yao. Naye pia akawapa wenzake wakala!" ⁵Yesu akawaambia, "Mwana wa Adamu ndiye Bwana wa Sabato."

⁶Ikawa siku nyingine ya Sabato Yesu aliingia ndani ya sinagogi akawa anafundisha, huko palikuwa na mtu ambaye mkono wake wa kuume ulikuwa umepooza. ⁷Mafarisayo na walimu wa sheria walikuwa wakitafuta sababu ya kumshtaki Yesu, hivyo wakawa wanamwangalia kwa karibu ili waone kama ataponya katika siku ya Sabato. ⁸Lakini Yesu alijua mawazo yao, hivyo akamwambia yule mwenye mkono uliopooza, "Ondoka." Hivyo yule mtu akaondoka, akasimama mbele yao wote.

⁹Ndipo Yesu akawaambia wale walimu wa sheria na Mafarisayo, akisema, "Nawauliza ninyi, ni lipi lililo halali siku ya Sabato, kutenda mema au kutenda mabaya? Kuokoa maisha au kuyaangamiza?"

¹⁰ Akawatazama watu wote waliokuwepo, kisha akamwambia yule aliyepooza mkono, "Nyosha mkono wako!" Akaunyosha na mkono wake ukawa tena mzima kabisa. ¹¹Wale wakuu wakakasirika sana, wakashauriana wao kwa wao, ni nini watakachomtendea Yesu.

Yesu Achagua Mitume Kumi Na Wawili

¹²Ikawa katika siku hizo Yesu alikwenda mlimani kuomba, akakesha usiku kucha akimwomba Mungu. ¹³Kulipopambazuka akawaita wanafunzi Wake, naye akachagua kumi na wawili, ambao pia aliwaita mitume: ¹⁴Simoni aliyemwita Petro, Andrea nduguye, Yakobo, Yohana, Filipo, Bartholomayo, ¹⁵Mathayo, Thomasi. Yakobo mwana wa Alfayo, Simoni aliyeitwa Zelote, ¹⁶Yuda mwana wa Yakobo na Yuda Iskariote, ambaye ndiye aliyemsaliti Yesu.

Yesu Aponya Wengi

¹⁷Akashuka pamoja nao akasimama mahali

penye uwanja tambarare. Hapo palikuwa na idadi kubwa ya wanafunzi Wake na umati mkubwa wa watu kutoka sehemu zote za Uyahudi, Yerusalemu na kutoka pwani ya Tiro na Sidoni, ¹⁸waliokuwa wamekuja kumsikiliza na kuponywa magonjwa yao. Wale waliokuwa wakiteswa na pepo wachafu akawaponya. ¹⁹Watu wote walikuwa wanajitahidi kumgusa kwa sababu nguvu zilikuwa zikimtoka na kuwaponya wote.

²⁰Akawatazama wanafunzi wake akasema:

"Mmebarikiwa ninyi mlio maskini,
kwa sababu Ufalme wa Mbinguni
ni wenu.

²¹Mmebarikiwa ninyi mlio na njaa sasa,
kwa sababu mtashibishwa.
Mmebarikiwa ninyi mnaolia sasa,
kwa sababu mtacheka.

²²Mmebarikiwa ninyi watu watakapowachukia,
watakapowatenga na kuwatukana
na kulikataa jina lenu kama neno
ovu, kwa ajili ya Mwana wa Adamu.

²³Furahini na kurukaruka kwa shangwe kwa sababu thawabu yenu ni kubwa mbinguni, kwa kuwa hivyo ndivyo baba zao walivyowatenda manabii.

²⁴"Lakini ole wenu ninyi mlio matajiri,
kwa sababu mmekwisha kupata
faraja yenu.

²⁵Ole wenu ninyi mlioshiba sasa,
maana mtaona njaa.
Ole wenu ninyi mnaocheke sasa,
maana mtaomboleza na kulia.

²⁶Ole wenu watu watakapowasifu,
kwani ndivyo baba zao walivyowasifu
manabii wa uongo."

Wapendeni Adui Zenu

²⁷"Lakini nawaambia wale wanaonisikia, wapendeni adui zenu. Watendeeni mema wanaowachukia. ²⁸Wabarikini wale wanaowalaani, waombeenii wale wanao watendea mabaya. ²⁹Kama mtu akikupiga shavu moja mgeuzie na la pili. Mtu akikunyang'anya koti lako, usimzuie kuchukua joho pia. ³⁰Mpe kila akuombaye na kama mtu akichukua mali yako usitake akurudishie. ³¹Watendeeni wengine kama ambavyo mngetaka wawatendee ninyi.

³²"Kama mkiwapenda tu wale

wanaowapenda, mwapata sifa gani? Hata wenye dhambi huwapenda wale wawapendao. ³³Tena mkiwatendea mema wale tu wanaowatendea ninyi mema mwapata sifa gani? Hata “wenye dhambi” hufanya vivyo hivyo. ³⁴Tena mnapowakopesha wale tu mnaotegemea wawalipe, mwapata sifa gani? Hata “wenye dhambi” huwakopesha wenye dhambi wenzao wakitarajia kulipwa mali yao yote. ³⁵Lakini wapendeni adui zenu, watendeeni mema, wakopesheni bila kutegemea kurudishiwa mlichokopesha. Ndipo thawabu yenu itakapokuwa kubwa, nanyi mtakuwa wana wa Aliye Juu, kwa sababu Yeye ni mwema kwa watu wasio na shukrani na waovu. ³⁶Iweni na huruma, kama Baba yenu alivyo na huruma.

Kuwahukumu Wengine

³⁷“Msihukumu, nanyi hamtahukumiwa. Msilaumu, nanyi hamtalaumiwa. Sameheni, nanyi mtasamehewa. ³⁸Wapeni watu vitu, nanyi mtapewa. Kipimo cha kujaa na kushindiliwa na kusukwasukwa hata kumwagika, ndicho watu watakachowapa vifuani mwenu. Kwa kuwa kipimo kile kile mpimacho, ndicho mtakachopimiwa.”

³⁹Pia akawapa mfano akasema, “Je, kipofu aweza kumwongoza kipofu? Je, wote wawili hawatatumbukia shimoni? ⁴⁰Mwanafunzi hamzidi mwalimu wake, ila yule aliyehitimu aweza kuwa kama mwalimu wake.

⁴¹“Mbona unatazama kibanzi kilichoko ndani ya jicho la mwenzako nawe huoni boriti iliyoko ndani ya jicho lako? ⁴²Utawezaje kumwambia ndugu yako, ‘Ndugu yangu, niache nikitoe hicho kibanzi kilichoko ndani ya jicho lako’, wakati wewe mwenyewe huoni boriti iliyoko ndani ya jicho lako? Ewe mnafiki, ondoa kwanza boriti ndani ya jicho lako, ndipo utakapoweza kuona dhahiri jinsi ya kuondoa kibanzi kilichoko ndani ya jicho la ndugu yako.

⁴³“Hakuna mti mzuri uzaao matunda mabaya wala hakuna mti mbaya uzaao matunda mazuri. ⁴⁴Kila mti hujulikana kwa matunda yake. Kwa maana watu hawachumi tini kwenye miiba wala zabibu kwenye michongoma. ⁴⁵Vivyo hivyo mtu mwema hutoa mambo mema kutoka kwenye hazina ya moyo wake, naye mtu mwovu hutoa mambo mabaya kutoka kwenye hazina ya moyo wake. Kwa kuwa mtu hunena kwa kinywa chake yale yaliyoujaza moyo wake.

Mjenzi Mwenye Busara Na Mpumbavu

⁴⁶“Kwa nini mnaniita, ‘Bwana, Bwana,’ nanyi hamfanyi ninayowaambia? ⁴⁷Nitawaonyesha jinsi alivyo mtu yule anayekuja kwangu na kusikia maneno Yangu na kuyatenda. ⁴⁸Yeye ni kama mtu anayejenga nyumba, akachimba chini sana na kuweka msingi kwenye mwamba. Mafuriko yalipokuja, maji ya ghafula yakaipiga ile nyumba lakini haikutikisika, kwa sababu ilikuwa imejengwa vizuri juu ya mwamba. ⁴⁹Lakini yeye ayasikiaye maneno Yangu na asiyatende ni kama mtu aliyejenga nyumba juu ya mchanga bila kuweka msingi. Mafuriko yalipoikumba nyumba ile, ikaanguka mara na kubomoka kabisa.”

Yesu Amponya Mtumishi Wa Jemadari

7 Baada ya Yesu kumaliza kusema haya yote watu wakiwa wanamsikiliza, akaingia Kapernaumu. ²Mtumishi wa jemadari mmoja wa Kirumi, ambaye bwana wake alimthamini sana, alikuwa mgonjwa sana karibu ya kufa. ³Jemadari huyo aliposikia habari za Yesu, aliwatuma wazee wa Kiyahudi Kwake, wakamwomba aje kumponya mtumishi wa huyo jemadari. ⁴Wale wazee walipofika kwa Yesu, wakamsihi sana amsaidie yule jemadari wakisema, “Mtu huyu anastahili Wewe umfanyie jambo hili, ⁵kwa sababu analipenda taifa letu tena ametujengea sinagogi.” ⁶Hivyo Yesu akaongozana nao,

lakini alipokuwa hayuko mbali na nyumbani, yule jemadari akatuma rafiki zake kumwambia Yesu, “Bwana, usijisumbue kwani mimi sistahili Wewe kuingia chini ya dari yangu. ⁷Ndiyo maana sikujiona ninastahili hata kuja kwako. Lakini sema neno tu, naye mtumishi wangu atapona. ⁸Kwa kuwa mimi mwenyewe ni mtu niliyewekwa chini ya mamlaka, nikiwa na askari chini yangu. Nikimwambia huyu, ‘Nenda,’ yeye huenda na huyu, ‘Njoo,’ yeye huja. Nikimwambia mtumishi wangu, ‘Fanya hili,’ yeye hufanya.”

⁹Yesu aliposikia maneno haya alimshangaa sana, akaugeukia ule umati wa watu uliokuwa unamfuata, akawaambia, “Sijaona imani kubwa namna hii hata katika Israeli.” ¹⁰Nao wale watu waliokuwa wametumwa kwa Yesu waliporudi nyumbani walimkuta yule mtumishi amepona.

Yesu Amfufua Mwana Wa Mjane

¹¹Baadaye kidogo, Yesu alikwenda katika mji mmoja ulioitwa Naini. Nao wanafunzi Wake

na umati mkubwa wa watu walikwenda pamoja naye. ¹²Alipokaribia lango la mji, alikutana na watu waliokuwa wamebeba maiti wakitoka nje ya mji. Huyu aliyekufa alikuwa mwana pekee wa mwanamke mjane. Umati mkubwa wa watu wa mji ule ulikuwa pamoja na huyo mwanamke. ¹³Bwana Yesu alipomwona yule mjane, moyo Wake ulimhurumia, akamwambia, "Usilie."

¹⁴Kisha akasogea mbele akaligusa lile jeneza na wale waliokuwa wamelibeba wakasimama kimya. Akasema, "Kijana, nakuambia inuka." ¹⁵Yule aliyekuwa amekufa akaketi akaanza kuongea, naye Yesu akamkabidhi kwa mama yake.

¹⁶Watu wote wakajawa na hofu ya Mungu, nao wakamtukuza Mungu wakisema, "Nabii mkuu ametokea miongoni mwetu, Mungu amekuja kuwakomboa watu Wake." ¹⁷Habari hizi za mambo aliyofanya Yesu zikaenea Uyahudi wote na sehemu zote za jirani.

Yesu Na Yohana Mbatizaji

¹⁸Wanafunzi wa Yohana Mbatizaji wakamweleza Yohana mambo haya yote. Hivyo Yohana akawaita wanafunzi wake wawili ¹⁹na kuwatuma kwa Bwana ili kumwuliza, "Je, Wewe ndiye yule ajaye, au tumtazamie mwingine?"

²⁰Wale watu walipofika kwa Yesu wakamwambia, "Yohana Mbatizaji ametutuma tukuulize, 'Je, Wewe ndiye yule ajaye au tumtazamie mwingine?'"

²¹Wakati huo huo, Yesu aliwaponya wengi waliokuwa na magonjwa, maradhi na pepo wachafu, pia akawafungua vipofu wengi macho wakaona. ²²Hivyo akawajibu wale wajumbe, "Rudini mkamwambie Yohana yote mliyoyaona na kuyasikia. Vipofu wanaona, viwete wanatembea, wenye ukoma wanatakaswa, viziwi wanasikia, wafu wanafufuliwa na maskini wahubiriwa Habari Njema. ²³Amebarikiwa mtu yule asiyechukizwa nami."

²⁴Wanafunzi wa Yohana walipoondoka, Yesu akaanza kuuambia ule umati wa watu kuhusu Yohana: "Mlipokwenda nyikani mlikwenda kuona nini? Je, ni unyasi ukipeperushwa na upepo?"

²⁵Kama sivyo, mlikwenda kuona nini basi? Mtu aliyevaa mavazi ya fahari? La hashu, watu wanaovaa mavazi ya fahari na kuishi maisha ya anasa hukaa katika majumba ya kifalme. ²⁶Lakini mlikwenda kuona nini? Mlikwenda kumwona nabii? Naam! Nawaambia, tena zaidi ya nabii.

²⁷Huyu ndiye ambaye habari zake zimeandikwa:

"Tazama, namtuma mjumbe wangu
akutangulie, atakayeandaa njia mbele
yako."

²⁸Nawaambia, miongoni mwa wale waliozaliwa na mwanamke hakuna aliye mkuu kuliko Yohana, lakini yeye aliye mdogo kabisa katika Ufalme wa Mungu ni mkuu kuliko Yohana."

²⁹Watu wote hata watoza ushuru waliposikia maneno ya Yesu, walikubali kwamba mpango wa Mungu ni mwema, maana walikuwa wamebatizwa na Yohana. ³⁰Lakini Mafarisayo na wataalamu wa sheria walikataa mpango wa Mungu kwao kwa kutokukubali kubatizwa na Yohana.)

³¹Yesu akawauliza, "Ni wafananishe na nini watu wa kizazi hiki? Wanafanana na nini?"

³²Wao ni kama watoto waliokaa sokoni wakiitana wao kwa wao wakisema:

"Tuliwapigia filimbi,
lakini hamkucheza,
tuliwaimbia nyimbo za
maombolezo, lakini hamkulia."

³³Kwa maana Yohana Mbatizaji alikuwa hali mkate wala hanywi divai, ninyi mkasema, 'Ana pepo mchafu,' ³⁴Mwana wa Adamu alikuja akila na kunywa, nanyi mnasema: 'Mtazameni huyu mlafi na mlevi, rafiki wa watoza ushuru na wenye dhambi.' ³⁵Nayo hekima imethibitishwa kuwa kweli na watoto wake wote."

Yesu Apakwa Mafuta Na Mwanamke Mwenye Dhambi

³⁶Basi Farisayo mmoja alimwalika Yesu nyumbani kwake kwa chakula. Hivyo Yesu akaenda nyumbani mwa yule Farisayo na kukaa katika nafasi Yake mezani. ³⁷Naye mwanamke mmoja kwenye ule mji, ambaye alikuwa mwenye dhambi, alipojua kwamba Yesu alikuwa akila chakula nyumbani kwa yule Farisayo, akaleta chupa ya marmar yenye manukato. ³⁸Yule mwanamke akiwa amesimama nyuma ya miguu ya Yesu alilia. Akailowanisha miguu yake kwa machozi yake, kisha akaifuta kwa nywele zake akaibusu na kuimiminia manukato.

³⁹Yule Farisayo aliyemwalika Yesu alipoona yanayotendeka, akawaza moyoni mwake, "Kama huyu mtu angekuwa nabii, angejua kwamba ni nani anayemgusa na kwamba yeye ni mwanamke wa namna gani na ya kuwa huyu mwanamke ni mwenye dhambi."

⁴⁰Yesu akanena akamwambia, "Simoni, nina jambo la kukuambia."

Simoni akajibu, "Mwalimu Sema."

⁴¹"Palikuwa na mtu mmoja aliyewakopesha watu wawili fedha: Mmoja alidaiwa dinari 500^a na mwingine dinari hamsini. ⁴²Wote wawili walipokuwa hawawezi kulipa, aliyafuta madeni yao wote wawili. Sasa ni yupi kati yao atakayempenda yule aliyewasamehe zaidi?"

⁴³Simoni akajibu, "Nadhani ni yule aliyesamehewa deni kubwa zaidi."

Naye Yesu akamwambia, "Umehukumu kwa sahihi."

⁴⁴Kisha akamgeukia yule mwanamke akamwambia Simoni, "Je, unamwona mwanamke huyu? Niliingia nyumbani mwako, hukunipa maji ya kunawa miguu yangu, lakini huyu ameninawisha miguu kwa machozi yake na kunifuta kwa nywele zake. ⁴⁵Hukunisalimu kwa busu, lakini huyu mwanamke hajaacha kuibusu miguu yangu tangu nilipoingia.

⁴⁶Hukunipaka mafuta kichwani mwangu, lakini yeye ameipaka miguu yangu manukato. ⁴⁷Kwa hiyo, nakuambia, dhambi zake zilizokuwa nyingi zimesamehewa, kwani ameonyesha upendo mwingi. Lakini yule aliyesamehewa kidogo, hupenda kidogo."

⁴⁸Kisha akamwambia yule mwanamke, "Dhambi zako simesamehewa."

⁴⁹Lakini wale waliokuwa wameketi pamoja naye chakulani wakaanza kusemezana wao kwa wao, "Huyu ni nani ambaye hata anasamehe dhambi?"

⁵⁰Yesu akamwambia yule mwanamke, "Imani yako imekuokoa, nenda kwa amani."

Mfano Wa Mpanzi

8 Baada ya haya Yesu alikwenda akawa anazunguka katika miji na vijiji akihubiri Habari Njema za Ufalme wa Mungu. Wale wanafunzi Wake kumi na wawili walikuwa pamoja naye, ²pia baadhi ya wanawake waliokuwa wametolewa pepo wachafu na kuponywa magonjwa miongoni mwao alikuwepo Maria Magdalene, aliyetolewa pepo wachafu saba, ³Yoana mkewe Kuza, msimamizi wa nyumba ya watu wa nyumbani mwa Herode, Susana na wengine wengi waliokuwa wakimhudumia kwa mali zao.

⁴Wakati umati mkubwa wa watu ulipokuwa ukija kwa Yesu kutoka mji hadi mji, akawaambia

mfano huu: ⁵"Mpanzi alitoka kwenda kusia mbegu zake. Alipokuwa akitawanya mbegu, nyingine zilianguka kando ya njia, zikakanyagwa-kanyagwa na ndege wa angani wakazila. ⁶Mbegu nyingine zilianguka penye miamba, nazo zilipoota, hiyo mimea ikakauka kwa kukosa unyevu. ⁷Nazo mbegu nyingine zilianguka kwenye miiba, ile miiba ikakua pamoja nazo na kusonga hiyo mimea ikafa. ⁸Mbegu nyingine zilianguka penye udongo mzuri. Zikaota na kuzaa mara mia zaidi ya mbegu alizopanda."

Baada ya kusema haya, Yesu akapaza sauti akasema, "Mwenye masikio ya kusikia na asikie."

⁹Wanafunzi Wake wakamuliza maana ya mfano huu. ¹⁰Naye akasema, "Ninyi mmejialiwa kufahamu siri za Ufalme wa Mungu, lakini kwa wengine nazungumza kwa mifano,

'Ili ingawa wanaona, wasione,

Ingawa wanasikia, wasielewe.'"

¹¹"Maana ya mfano huu ni hii: Mbegu ni neno la Mungu. ¹²Zile zilizoanguka kando ya njia, ni wale ambao husikia neno na ibilisi huja na kuliondoa kutoka moyoni mwao, ili wasije wakaamini na kuokoka. ¹³Zile za kwenye mwamba ni wale ambao hulipokea neno kwa furaha wanapolisikia, lakini hawana mizizi. Wanaamini kwa kitambo kidogo, lakini wakati wa kujaribiwa huiacha imani. ¹⁴Zile mbegu zilizoanguka kwenye miiba ni mfano wa wale wanaosikia, lakini wanapoendelea husongwa na masumbufu ya maisha haya, utajiri na anasa, nao hawakui. ¹⁵Lakini zile mbegu kwenye udongo mzuri ni mfano wa wale ambao hulisikia neno la Mungu na kulishika kwa moyo mnyofu na wa utii, nao kwa kuvumilia kwingi huzaa matunda.

Mfano Wa Taa

¹⁶"Hakuna mtu awashaye taa na kuificha ndani ya gudulia au kuiweka mvunguni mwa kitanda. Badala yake, huiweka juu ya kinara, ili wale waingiao ndani waone mwanga. ¹⁷Kwa maana hakuna jambo lo lote lililofichika ambalo halitafichuliwa, wala lo lote lililositirika ambalo halitajulikana na kuwekwa wazi. ¹⁸Kwa hiyo, iweni waangalifu mnayoyosikia. Kwa maana ye yote aliye na kitu atazidishiwa na ye yote asiye nacho, hata kile anachodhani anacho atanyang'anywa."

^{a41} Dinari 500 ni sawa na mshahara wa kibarua wa siku 500. Kwani mshahara wa kibarua ulikuwa dinari moja kwa siku.

Ndugu Za Yesu Na Mama Yake

¹⁹Wakati mmoja mama yake Yesu na ndugu zake walikuja kumwona, lakini hawakuweza kumfikia kwa sababu ya msongamano wa watu.

²⁰Mtu mmoja akamwambia, "Mama Yako na ndugu Zako wako nje wanataka kukuona."

²¹Yesu akamjibu, "Mama Yangu na ndugu Zangu ni wale wote wanaolisikia neno la Mungu na kulitii."

Yesu Atuliza Dhoruba

²²Siku moja Yesu alipanda ndani ya mashua pamoja na wanafunzi Wake, akawaambia, "Twendeni tuvuke mpaka ng'ambo ya ziwa."

²³Hivyo wakaondoka, akalala usingizi. Dhoruba kali ikatokea mle ziwani, hata mashua ikawa inajaa maji, nao walikuwa katika hatari kubwa.

²⁴Wanafunzi Wake wakamwendea na kumwamsha, wakipiga kelele, wakisema, "Bwana, Bwana, tunaangamia!"

Yeye akaamka akaukemea ule upepo na yale mawimbi, vikakoma, pakawa shwari.

²⁵Akawauliza wanafunzi Wake, "Imani yenu iko wapi?"

Kwa woga na mshangao wakaulizana, "Huyu ni mtu wa namna gani ambaye anaamuru hata upepo na maji navyo vikamtii?"

Yesu Amponya Mtu Mwenye Pepo Mchafu

²⁶Basi wakafika katika nchi ya Wagerasi, ambayo iko upande wa pili wa ziwa kutoka Galilaya, ²⁷Yesu aliposhuka katika mashua na kukanyaga pwani, alikutana na mtu mmoja wa mji ule aliyekuwa amepagawa na pepo mchafu, naye kwa muda mrefu alikuwa havai nguo wala kuishi nyumbaini, bali makaburini.

²⁸Alipomwona Yesu alipiga kelele, akajitupa chini mbele Yake na kusema kwa sauti kuu, "Nina nini nawe, Yesu Mwana wa Mungu Aliye Juu? Nakuomba, usinitese!" ²⁹Wakati huo Yesu alikuwa amemwamuru yule pepo mchafu amtoke huyo mtu. Mara nyingi huyo pepo mchafu alimpagaa na hata alipofungwa kwa minyororo mikono na miguu na kuwekwa chini ya ulinzi alikata hiyo minyororo na kupelekwa na huyo pepo mchafu kwenda nyikani.

³⁰Yesu akamwuliza, "Jina lako ni nani?"

Akamjibu, "Legioni", maana yake, "Jeshi," kwa kuwa alikuwa ameingiwa na pepo wachafu wengi mno. ³¹Wale pepo wachafu wakamsihi sana asiwaamru kwenda shimoni^a.

^{a31} "Shimoni" hapa ina maana ya 'shimo lisilo na mwisho,' yaani,

³²Palikuwa na kundi kubwa la nguruwe hapo karibu wakilisha kandokando ya kilima. Wale pepo wachafu wakamsihi Yesu awaruhusu wawaingie hao nguruwe, naye akawaruhusu. ³³Wale pepo wachafu walipomtoka yule mtu, wakawaingia wale nguruwe, nalo kundi lote likatelemkia gengeni likatumbukia ziwani na kuzama.

³⁴Wale watu waliokuwa wakichunga lile kundi la nguruwe walipoona yaliyotukia, wakakimbia, wakaeneza habari hizi mjini na mashambani. ³⁵Nao watu wakatoka kwenda kujionea wenyewe yaliyotukia. Walipofika hapo alipokuwa Yesu wakamkuta yule mtu aliyetokwa na pepo wachafu amekaa karibu na Yesu, akiwa amevaa nguo na mwenye akili timamu! Wakaogopa sana. ³⁶Wale walioona mambo hayo wakawaeleza wenzao jinsi yule mtu aliyekuwa amepagawa na pepo wachafu alivyoponywa. ³⁷Ndipo watu wote wa nchi ile ya Wagerasi wakamwomba Yesu aondoke kwao, kwa sababu walikuwa wamejawa na hofu. Basi akaingia katika mashua akaondoka Zake.

³⁸Yule mtu aliyetokwa na pepo wachafu akamsihi Yesu afuatane naye, lakini Yesu akamwaga, akamwambia: ³⁹"Rudi nyumbani ukawaeleze mambo makuu Mungu aliyokutendea." Kwa hiyo yule mtu akaenda, akatangaza katika mji wote mambo makuu Yesu aliyomtendea.

Msichana Afufuliwa Na Mwanamke Aponywa

⁴⁰Basi Yesu aliporudi, umati mkubwa wa watu ukampokea kwa furaha, kwani walikuwa wakimngojea. ⁴¹Kisha mtu mmoja jina lake Yairo, kiongozi wa sinagogi, akaja na kuanguka miguuni mwa Yesu, akimwomba afike nyumbani kwake, ⁴²kwa kuwa binti yake wa pekee, mwenye umri wa miaka kumi na miwili, alikuwa anakufa.

Yesu alipokuwa akienda, umati wa watu ukamsonga sana. ⁴³Katika umati huo alikuwepo mwanamke mmoja aliyekuwa anatoka damu kwa muda wa miaka kumi na miwili, tena alikuwa amegharimia yote aliyokuwa nayo kwa ajili ya matibabu wala hakuna ye yote aliyeweza kumponya. ⁴⁴Huyo mwanamke akaja kwa nyuma na kugusa upindo wa vazi la Yesu, mara kutokwa damu kwake kukakoma.

⁴⁵Yesu akauliza, "Ni nani aliyenigusa?"

kuzimu hasa makao ya pepo wachafu.

Watu wote walipokana, Petro akasema, "Bwana, huu umati wa watu unakusonga na kukusukuma kila upande."

⁴⁶Lakini Yesu akasema, "Kuna mtu aliyenigusa, kwa maana nimetambua kuwa nguvu zimenitoka."

⁴⁷Yule mwanamke alipofahamu ya kuwa hawezi kuendelea kujificha, alikuja akitetemeka, akaanguka miguuni mwa Yesu, akaeleza mbele ya watu wote kwa nini alimgusa na jinsi alivyoponywa mara. ⁴⁸Basi Yesu akamwambia, "Binti, imani yako imekuponya. Nenda kwa amani."

⁴⁹Yesu alipokuwa bado anasema, akaja mtumishi kutoka nyumbani kwa Yairo, yule kiongozi wa sinagogi, kumwambia, "Binti yako amekwisha kufa. Usiendelee kumsumbua Mwalimu."

⁵⁰Yesu aliposikia jambo hili, akamwambia Yairo, "Usiogope, amini tu, naye binti yako atapona."

⁵¹Walipofika nyumbani kwa Yairo, hakumruhusu mtu ye yote aingie ndani pamoja naye isipokuwa Petro, Yakobo na Yohana, baba na mama wa yule binti. ⁵²Wakati ule ule watu wote walikuwa wakilia na kuomboleza kwa ajili ya huyo binti. Yesu akawaambia, "Acheni kulia. Huyu binti hajafa ila amelala."

⁵³Wao wakamcheka kwa dharau, wakijua kuwa amekwisha kufa. ⁵⁴Yesu akamshika yule binti mkono na kuita, "Binti, amka!" ⁵⁵Roho yake ikamrudia, naye akainuka mara. Akaamuru apewe kitu cho chote cha kula. ⁵⁶Wazazi wake wakastaajabu sana, lakini Yesu akawakataza wasimwambie mtu ye yote juu ya yale yaliyotukia.

Yesu Awatuma Wale Kumi Na Wawili

9 Yesu akiisha kuwaita wale kumi na wawili pamoja, aliwapa mamalaka na uwezo wa kutoa pepo wachafu wote na kuponya magonjwa yote, ²kisha akawatuma waende wakahubiri Ufalme wa Mungu na kuponya wagonjwa.

³Akawaagiza akisema, "Msichukue cho chote safarini, wala fimbo, wala mkoba, wala chakula, wala fedha, wala msichukue kanzu ya ziada.

⁴Katika nyumba yo yote mwingiayo, kaeni humo hadi mtakapoondoka katika mji huo.

⁵Kama watu wasipowakaribisha, mnapoondoka katika mji wao, kung'uteni mavumbi miguuni mwenu kuwa ushuhuda dhidi yao." ⁶Hivyo wale wanafunzi wakaondoka wakaenda kutoka kijiji hadi kijiji, wakahubiri

Habari Njema na kuponya wagonjwa kila mahali.

⁷Basi Herode mtawala wa Galilaya akasikia habari za yote yaliyotendeka, naye akafadhaika kwa kuwa baadhi ya watu walikuwa wakisema, "Yohana Mbatizaji amefufuka." ⁸Wengine wakasema, "Eliya ametutokea" na wengine wakasema kwamba, "Mmoja wa manabii wa kale amefufuka." ⁹Herode akasema, "Yohana nilimkata kichwa. Lakini ni nani basi huyu ambaye ninasikia habari Zake kuhusu mambo kama haya?". Akatamani sana kumwona.

Yesu Awalisha Watu 5,000

¹⁰Wale mitume Wake waliporudi, wakamweleza Yesu yote waliyofanya. Akawachukua akaenda nao faraghani mpaka mji mmoja uitwao Bethsaida. ¹¹Lakini umati wa watu ulipofahamu alikokwenda, wakamfuata. Akawakaribisha na kunena nao kuhusu Ufalme wa Mungu na kuwaponya wale wote waliokuwa wanahitaji uponyaji.

¹²Ilipokaribia jioni, wale mitume kumi na wawili wakamjia Yesu na kumwambia, "Uage umati huu wa watu waondoke ili waweze kwenda kwenye vijiji vya karibu na sehemu za jirani, ili kupata chakula na mahali pa kulala kwa maana hapa tuko nyikani."

¹³Yesu akawajibu, "Ninyi wapeni chakula."

Wao wakasema, "Hatuna zaidi ya mikate mitano na samaki wawili, labda tuende tukanunue chakula cha kuwatosha watu wote hawa." ¹⁴Kwa kuwa walikuwako wanaume wapatao 5,000.

Yesu akawaambia wanafunzi Wake, "Waketisheni katika makundi ya watu hamsini hamsini." ¹⁵Wakafanya hivyo, wakawaketisha wote. ¹⁶Yesu akaichukua ile mikate mitano na wale samaki wawili, akatazama mbinguni, akavibariki na kuvimega, kisha akawapa wanafunzi wake waugawie ule umati wa watu. ¹⁷Wote wakala, wakashiba. Nao wanafunzi wakakusanya vipande vilivyobaki, vikajaa vikapu kumi na viwili.

Petro Amkiri Bwana Yesu Kuwa Ndiye Kristo

¹⁸Wakati mmoja, Yesu alipokuwa akiomba faraghani, nao wanafunzi Wake wakiwa pamoja naye, akawauliza, "Watu husema mimi ni nani?"

¹⁹Wakamjibu, "Wengine husema Wewe ni Yohana Mbatizaji, wengine husema ni Eliya na wengine husema, Wewe ni mmoja wa nabii wa kale aliyefufuka kutoka kwa wafu."

²⁰Kisha akawauliza, “Je, ninyi mnasema Mimi ni nani?”

Petro akajibu, “Wewe ndiwe Kristo wa Mungu.”

²¹Yesu akawakataza wasimwambie mtu ye yote jambo hilo. ²²Yesu akasema, “Imempasa Mwana wa Adamu kupata mateso mengi na kukataliwa na wazee, viongozi wa makuhani na walimu wa sheria, naye atauawa na siku ya tatu atafufuka.”

²³Kisha akawaambia wote, “Ye yote anayetaka kunifuata ni lazima ajikane mwenyewe, achukue msalaba wake kila siku na anifuata. ²⁴Kwa maana ye yote atakayekuyaponya maisha yake atayapoteza, lakini ye yote atakayepoteza maisha yake kwa ajili Yangu atayaokoa. ²⁵Je, itamfaidia nini mtu kuupata ulimwengu wote, lakini akayapoteza maisha yake? ²⁶Kama mtu ye yote akinionea aibu Mimi na maneno Yangu, Mwana wa Adamu atamwonea aibu mtu huyo atakapokuja katika utukufu Wake na katika utukufu wa Baba na wa malaika watakatifu. ²⁷Amin, amin nawaambia, wako baadhi ya watu waliosimama hapa ambao hawataonja mauti mpaka watakapouona Ufalme wa Mungu.”

Bwana Yesu Abadilika Sura

²⁸Yapata siku nane baada ya Yesu kusema hayo, aliwachukua Petro, Yakobo na Yohana akaenda nao mlimani kuomba. ²⁹Alipokuwa akiomba, mwonekano wa sura yake ukabadilika, mavazi Yake yakameta-meta kama mwanga wa umeme wa radi. ³⁰Ghafula wakawaona watu wawili, Mose na Eliya wakizungumza naye. ³¹Walionekana katika utukufu wakizungumza na Yesu kuhusu kifo Chake ambacho kingetokea huko Yerusalemu. ³²Petro na wenzake waliokuwa wamelala usingizi mzito walipoamka, wakaona utukufu wa Yesu na wale watu wawili waliokuwa wamesimama pamoja naye. ³³Mose na Eliya, walipokuwa wanaondoka, Petro akamwambia Yesu, “Bwana, ni vizuri tukae hapa! Tutajenga vibanda vitatu, kimoja Chako, kingine cha Mose na kingine cha Eliya.” Lakini Petro alikuwa hajui asemacho.

³⁴Alipokuwa bado anazungumza, pakatokea wingu likawafunika, nao wakaogopa walipoingia mle kwenye wingu. ³⁵Sauti ikatoka kwenye lile wingu ikisema, “Huyu ni Mwanangu mpendwa Wangu, msikilizeni Yeye.” ³⁶Baada ya Sauti hiyo kusema, walimkuta Yesu akiwa peke Yake. Wale wanafunzi wakalihifadhi jambo hili wala

kwa wakati huo hawakumwambia mtu ye yote yale waliyokuwa wameyaona.

Kuponywa Kwa Kijana Mwenye Pepo Mchafu

³⁷Kesho yake, waliposhuka kutoka mlimani, alikutana na umati mkubwa wa watu. ³⁸Mtu mmoja miongoni mwa ule umati wa watu ukapiga kelele, akasema, “Mwalimu, naomba umwangelie mwanangu, ndiye mtoto wangu wa pekee. ³⁹Mara kwa mara pepo mchafu humpagaa na kumfanya apige kelele, kisha humwangusha na kumtia kifafa akatokwa na povu kinywani. Huyo pepo chafu anamtesa sana na hamwachii ila mara chache. ⁴⁰Niliwaomba wanafunzi Wako wamtote huyo pepo mchafu lakini hawakuweza.”

⁴¹Yesu akajibu akawaambia, “Enyi kizazi kisichoamini na kilichopotoka, nitakaa nanyi na kuwavumilia mpaka lini? Mlete mwanao hapa.”

⁴²Hata yule mtoto alipokuwa akija, yule pepo mchafu akamwangusha, akamtia kifafa. Lakini Yesu akamkemea yule pepo mchafu amtoke, akamponya yule mtoto, akamrudisha kwa baba yake. ⁴³Watu wote wakastaajabia uweza mkuu wa Mungu.

Wakati bado watu wanastaajabia hayo yote aliyokuwa akiyafanya Yesu, Yeye akawaambia wanafunzi Wake: ⁴⁴“Sikilizeni kwa bidii haya nitakayowaambia sasa: “Mwana wa Adamu atasalitiwa na kutiwa mikononi mwa watu.”

⁴⁵Lakini wao hawakuelewa alimaanisha nini. Maana ya maneno hayo ilifichika kwao, hivyo hawakuyaelewa, nao wakaogopa kumwuliza maana yake.

Ni Nani Atakayekuwa Mkubwa Kuliko Wote

⁴⁶Kukazuka mabishano miongoni mwa wanafunzi kuhusu ni nani miongoni mwao atakayekuwa mkuu kuliko wote. ⁴⁷Lakini Yesu akayatambua mawazo yao, akamchukua mtoto mdogo, akamsimamisha kando Yake. ⁴⁸Kisha akawaambia, “Ye yote atakayemkaribisha mtoto huyu mdogo kwa Jina langu, atakuwa amenikaribisha Mimi na ye yote atakayenikaribisha Mimi, atakuwa amemkaribisha Yeye aliyenituma, kwa maana yeye aliye mdogo miongoni mwenu, ndiye aliye mkuu kuliko wote.”

⁴⁹Yohana akasema, “Bwana, tumemwona mtu akitoa pepo wachafu kwa Jina lako tukamzuia, kwa sababu yeye si mmoja wetu.”

⁵⁰Yesu akasema, “Msimzuie, kwa sababu ye yote ambaye si kinyume nanyi, yu upande

wenu.”

Yesu Akataliwa Samaria

⁵¹Wakati ulipokaribia wa Yeye kuchukuliwa mbinguni, alikaza uso Wake kwenda Yerusalemu. ⁵²Akatuma watu wamtangulie, nao wakaenda katika kijiji kimoja cha Samaria kumwandalia kila kitu, ⁵³lakini watu wa kijiji kile hawakumkaribisha kwa sababu alikuwa anakwenda Zake Yerusalemu. ⁵⁴Wanafunzi Wake, yaani, Yakobo na Yohana walipoona hayo, wakasema: “Bwana, unataka tuagize moto kutoka mbinguni ili uwaangamize?” ⁵⁵Yesu akageuka na kuwakemea, ⁵⁶nao wakaenda kijiji kingine.

Gharama Ya Kumfuata Yesu

⁵⁷Walipokuwa njiani wakienda, mtu mmoja akamwambia Yesu, “Nitakufuata ko kote uendako.”

⁵⁸Yesu akamjibu, “Mbweha wana mapango na ndege wa angani wana viota, lakini Mwana wa Adamu hana mahali pa kulaza kichwa Chake.”

⁵⁹Yesu akamwambia mtu mwingine, “Nifuate.”

Mtu huyo akamjibu, “Bwana, niache kwanza nikamzike baba yangu.”

⁶⁰Yesu akamwambia, “Waache wafu wawazike wafu wao, bali wewe nenda ukautangaze Ufalme wa Mungu.”

⁶¹Mtu mwingine akamwambia, “Bwana, nitakufuata lakini naomba kwanza nikaage jamaa yangu.”

⁶²Yesu akamwambia, “Mtu ye yote atiaye mkono wake kulima, kisha akatazama nyuma, hafai kwa Ufalme wa Mungu.”

Yesu Awatuma Wale Sabini Na Wawili

10

Baada ya hayo, Yesu akawachagua wengine sabini na wawili, akawatuma wawili katika kila mji na kila sehemu aliyokusudia kwenda Yeye mwenyewe.

²Akawaambia, “Mavuno ni mengi, lakini watenda kazi ni wachache. Kwa hiyo mwombeni Bwana wa mavuno, awapeleke watenda kazi katika shamba lake. ³Haya, nendeni. Ninawatuma kama kondoo katikati ya mbwa mwtu. ⁴Msichukue mkoba wala mfuko, wala viatu na msimsalimu mtu ye yote njiani.

⁵“Mkiingia katika nyumba yo yote kwanza semeni, ‘Amani iwe kwenu.’ ⁶Kama kuna mtu wa amani humo, basi amani yenu itakuwa juu

yake, la sivyo itawarudia. ⁷Kaeni katika nyumba hiyo, mkila na kunywa kile watakachowapa, kwa sababu kila mtenda kazi anastahili malipo yake. Msihamehame kutoka nyumba hadi nyumba.

⁸“Mkienda katika mji na watu wake wakawakaribisha, kuleni cho chote kiwekwacho mbele yenu, ⁹waponyeni wagonjwa waliomo na waambieni: ‘Ufalme wa Mungu umekaribia.’ ¹⁰Lakini mkiingia katika mji, nao hawakuwakaribisha, tokeni mwende katika barabara zake mkaseme: ¹¹‘Hata mavumbi ya mji wenu yaliyoshikamana na miguu yetu, tunayakung’uta dhidi yenu. Lakini mjue kwamba Ufalme wa Mungu umekaribia.’ ¹²Ninawaambia, hukumu ya Mungu katika Sodoma itavumilika zaidi kuliko ya mji ule.

Ole Wa Miji Isiyotubu

¹³“Ole wako Korazini! Ole wake Bethsaida! Kwa kuwa miujiza iliyofanyika kwako ingefanyika Tiro na Sidoni, ingekuwa imetubu zamani, kwa kuvaa magunia na kujipaka majivu.

¹⁴Lakini itavumilika zaidi Tiro na Sidoni katika hukumu kuliko kwenu. ¹⁵Nawe, Kapernaumu, je, utainuliwa hadi mbinguni? La hasha, utashushwa mpaka kuzimu.”

¹⁶“Yeye awasikilizaye ninyi, anisikiliza Mimi, naye awakataaye ninyi, amenikataa Mimi. Lakini yeye anikataaye Mimi amkataa Yeye aliyenituma.”

¹⁷Wale sabini na wawili wakarudi kwa furaha na kusema, “Bwana, hata pepo wachafu wanatutii kwa Jina Lako.”

¹⁸Yesu akawaambia, “Nilimwona Shetani akianguka kutoka mbinguni kama umeme wa radi. ¹⁹Tazama nimewapa mamlaka ya kukanyaga nyoka na ng’e na juu ya nguvu zote za adui, wala hakuna kitu cho chote kitakachowadhuru kwa namna yo yote. ²⁰Basi msifurahi kwa kuwa pepo wachafu wanawatii, bali furahini kwa kuwa majina yenu yameandikwa mbinguni.”

Yesu Anashangilia

²¹Saa ile ile, Yesu akashangilia katika Roho Mtakatifu akasema, “Nakushukuru Baba, Bwana wa mbingu na nchi, kwa sababu mambo haya umewaficha wenye hekima na wenye akili, nawe umewafunulia watoto wadogo. Naam, Baba, kwa kuwa hayo ndiyo yaliyokuwa mapenzi Yako.

²²“Vitu vyote vimekabidhiwa mikononi Mwangu na Baba. Wala hakuna amjuaye

Mwana ila Baba, wala amjuaye Baba ila Mwana na ye yote ambaye Mwana apenda kumfunulia.”

²³Basi Yesu akawageukia wanafunzi Wake akanena nao faraghani, akawaambia, “Yamebarikiwa macho yanayoona yale mambo mnayoyaona. ²⁴Kwa maana nawaambia, manabii wengi na wafalme walitamani kuona mnayoyaona, lakini hawakuyaona, pia kusikia mnayoyasikia, lakini hawakuyasikia.”

Mfano Wa Msamaria Mwema

²⁵Wakati huo mtaalam mmoja wa sheria alisimama ili kumjaribu Yesu, akamwuliza, “Mwalimu, nifanye nini ili nipate kurithi uzima wa milele?”

²⁶Yesu akamjibu, “Imeandikwaje katika Torati? Kwani unasoma nini humo?”

²⁷Akajibu, “ ‘Mpende Bwana Mungu wako kwa moyo wako wote, kwa roho yako yote, kwa nguvu zako zote na kwa akili zako zote, tena mpende jirani yako kama unavyojipenda mwenyewe.’ ”

²⁸Yesu akamwambia, “Umejibu vema. Fanya hivyo nawe utaishi.”

²⁹Lakini yule mtaalam wa sheria akitaka kuonyesha kuwa mwenye haki, akamwuliza Yesu, “Jirani yangu ni nani?”

³⁰Yesu akamjibu akasema, “Mtu mmoja alikuwa akitelemka kutoka Yerusalemu kwenda Yeriko, naye akaangukia mikononi mwa wanyang’anyi, wakampiga, wakaondoka, wakamwacha karibu ya kufa. ³¹Kwa bahati nzuri kuhani mmoja alikuwa anapitia njia ile, alipomwona huyo mtu, akapita upande mwingine wa barabara, akamwacha hapo hapo.

³²Vivyo hivyo Mlawi mmoja naye alipofika mahali pale, alimwona, akapita upande mwingine wa barabara, akamwacha hapo hapo.

³³“Lakini Msamaria mmoja aliyekuwa akisafiri kupitia njia hiyo alipomwona, alimhurumia,

³⁴akamwendea, akasafisha majeraha yake kwa divai na mafuta, kisha akayafunga. Ndipo akampandisha kwenye punda wake akamleta mpaka kwenye nyumba ya kulala wageni na kumtunza. ³⁵Kesho yake, yule Msamaria akachukua dinari mbili ^a akampa yule mwenye nyumba ya wageni na kusema, ‘Mtunze, nami nirudipo nitakulipa gharama yo yote ya ziada uliyotumia kwa ajili yake.

^{a35} Dinari mbili ni sawa na mshahara wa kibarua wa siku 2. Kwani mshahara wa kibarua ulikuwa dinari moja kwa siku.

³⁶“Ni yupi basi miongoni mwa hawa watatu, wewe unadhani ni jirani yake yule mtu aliyeangukia mikononi mwa wanyang’anyi?”

³⁷Yule mtaalam wa sheria akajibu, “Ni yule aliyemhurumia.”

Ndipo Yesu akamwambia, “Nenda, ukafanye vivyo hivyo.”

Yesu Awatembelea Martha Na Maria

³⁸Ikawa Yesu na wanafunzi Wake walipokuwa wakienda Yerusalemu, akaingia kwenye kijiji kimoja ambapo mwanamke mmoja aliyeitwa Martha alimkaribisha nyumbani kwake.

³⁹Martha alikuwa na mdogo wake aliyeitwa Maria, ambaye yeye aliketi chini miguuni mwa Yesu akisikiliza yale aliyokuwa akisema.

⁴⁰Lakini Martha alikuwa akihangaika na maandalizi yote yaliyokuwa yafanyike. Martha akaja kwa Yesu na kumwuliza, “Bwana, hujali kwamba ndugu yangu ameniachia kazi zote mwenyewe? Basi mwambie anisaidie.”

⁴¹Lakini Bwana akamjibu, “Martha, Martha, mbona unasumbuka na kuhangaika na mengi?

⁴²Lakini kunahitajika kitu kimoja tu. Maria amechagua kile kilicho bora, wala hakuna mtu atakayemwondolea.”

Yesu Afundisha Wanafunzi Wake Kuomba

11 Siku moja, Yesu alikuwa mahali fulani akiomba. Alipomaliza kuomba, mmoja wa wanafunzi Wake akamwambia, “Bwana, tufundishe kuomba, kama vile Yohana alivyowafundisha wanafunzi wake.”

²Akawaambia, “Mnapoomba, semeni hivi :

“ ‘Baba yetu uliye mbinguni,

Jina Lako litukuzwe,

Ufalme Wako uje.

³Utupatie kila siku riziki zetu.

⁴Utusamehe dhambi zetu,

kwa kuwa na sisi huwasamehe
wote wanaotukosea.

Wala usitutie majaribuni, bali utuokoe
kutoka kwa yule mwovu.’ ”

⁵Kisha akawaambia, “Ni nani miongoni mwenu mwenye rafiki yake, naye akamwendea usiku wa manane na kumwambia, ‘Rafiki, nikopeshe mikate mitatu. ⁶Kwa sababu rafiki yangu amekuja kutoka safarini, nami sina kitu cha kumpa.’

⁷“Kisha yule aliyeko ndani amjibu, ‘Usinisumbue. Mlango umefungwa, nami na

watoto wangu tumelala. Siwezi kuamka nikupe cho chote.’⁸ Nawaambia, ingawa huyo mtu hataamka na kumpa hiyo mikate kwa sababu ni rafiki yake, lakini kwa sababu ya kuendelea kwake kuomba, ataamka na kumpa kiasi anachohitaji.

⁹Kwa hiyo nawaambia, “Ombeni nanyi mtapewa, tafuteni nanyi mtapata, bisheni, nanyi mtafunguliwa mlango.”¹⁰ Kwa kuwa kila aombaye hupewa, naye kila atafutaye hupata na kila abishaye hufunguliwa mlango.

¹¹Je, kuna ye yote miongoni mwenu, ambaye mtoto wake akimwomba samaki, atampa nyoka badala ya samaki? ¹²Au mtoto akimwomba yai atampa ng’e? ¹³Basi ikiwa ninyi mlio waovu, mnajua kuwapa watoto wenu vitu vizuri, si zaidi sana Baba yenu wa mbinguni atawapa Roho Mtakatifu wale wamwombao?”

Yesu Na Beelzebuli

¹⁴Basi Yesu alikuwa anamtoa pepo mchafu kutoka kwa mtu aliyekuwa bubu. Yule pepo mchafu alipomtoka yule mtu aliyekuwa bubu, akaanza kuongea, nao umati wa watu ukashangaa. ¹⁵Lakini wengine wakasema, “Anatoa pepo wachafu kwa uwezo wa Beelzebuli, yule mkuu wa pepo wachafu wote.” ¹⁶Wengine ili kumjaribu wakataka awaonyeshe ishara kutoka mbinguni.

¹⁷Yesu akijua mawazo yao, akawaambia, “Kila ufalme ukigawanyika dhidi yake wenyewe huangamia, nayo nyumba iliyogawanyika dhidi yake yenyewe huanguka.” ¹⁸Kama Shetani amegawanyika mwenyewe ufalme wake utasimamaje? Nawaambia haya kwa sababu ninyi mnadai ya kuwa Mimi ninatoa pepo wachafu kwa uwezo wa Beelzebuli. ¹⁹Kama Mimi ninatoa pepo wachafu kwa nguvu za Beelzebuli, wafuasi wenu je, wao hutoa pepo wachafu kwa uwezo wa nani? Hivyo basi, wao watakuwa mahakimu wenu. ²⁰ Lakini ikiwa ninatoa pepo wachafu kwa kidole cha Mungu, basi Ufalme wa Mungu umewajia.

²¹“Mtu mwenye nguvu aliyejifunga silaha, anapoilinda nyumba yake, mali yake iko salama. ²²Lakini mtu mwenye nguvu zaidi kuliko yeye amshambuliapo na kumshinda, humnyang’anya silaha zake zote alizozitegemea na kuchukua nyara.

²³ “Mtu ye yote ambaye hayuko pamoja nami, yu kinyume changu na mtu ye yote asiyekusanya pamoja nami, hutapanya.

Kurudi Kwa Pepo Mchafu

²⁴“Pepo mchafu amtokapo mtu, huzungukazunguka sehemu zisizo na maji akitafuta mahali pa kupumzika, lakini asipopata mahali po pote husema, ‘Nitarudi kwenye nyumba yangu nilikotoka.’” ²⁵ Arudipo na kuikuta ile nyumba imefagiliwa na kupambwa vizuri, ²⁶ndipo huenda na kuchukua pepo wachafu wengine saba wabaya kuliko yeye mwenyewe, huingia na kukaa humo. Nayo hali ya mwisho ya yule mtu huwa ni mbaya kuliko ile ya kwanza.”

²⁷Ikawa Yesu alipokuwa akisema hayo, mwanamke mmoja katikati ya ule umati wa watu akapaza sauti akasema, “Limebarikiwa tumbo lililokuzaa na matiti uliyonyonya!”

²⁸Yesu akajibu, “Wamebarikiwa zaidi wale wanaolisikia neno la Mungu na kulitii.”

Ishara Ya Yona

²⁹Umati wa watu ulipokuwa unazidi kuongezeka, Yesu akaendelea kufundisha akisema, “Hiki ni kizazi kiovu. Kinatafuta ishara lakini hakitapewa ishara yo yote isipokuwa ile ya Yona.” ³⁰Kwa maana kama vile Yona alivyokuwa ishara kwa watu wa Ninawi, ndivyo Mwana wa Adamu atakavyokuwa ishara kwa kizazi cha sasa. ³¹ Siku ya hukumu, Malkia wa Kusini atainuka pamoja na watu wa kizazi hiki akiwahukumu kwa sababu yeye alisafiri kutoka mbali kuja kusikiliza hekima ya Solomoni. Lakini sasa, Yeye aliye mkuu kuliko Solomoni yuko hapa. ³²Siku ile ya hukumu, watu wa Ninawi watasimama pamoja na kizazi hiki na kukihukumu kwa sababu wao walitubu walipomsikia Yona akihubiri. Lakini sasa, Yeye aliye mkuu kuliko Yona yuko hapa.

Taa Ya Mwili

³³“Hakuna mtu ye yote awashaye taa na kuiweka mahali palipofichika au kuifunikia chini ya bakuli. Badala yake huiweka juu ya kinara chake, ili watu wote wanaoingia waone nuru. ³⁴Jicho lako ni taa ya mwili wako. Kama jicho lako ni zima, mwili wako wote umejaa nuru. Lakini kama jicho ni bovu, mwili wako wote umejaa giza. ³⁵Kwa hiyo, hakikisha kwamba nuru iliyoko ndani yako isiwe giza. ³⁶Basi ikiwa mwili wako wote umejaa nuru, bila sehemu yake yo yote kuwa gizani, basi utakuwa na nuru kama vile taa ikuangazavyo kwa nuru yake.”

Yesu Awashutumu Mafarisayo Na Wanasheria

³⁷Yesu alipomaliza kuzungumza, Farisayo mmoja alimkaribisha nyumbani kwake kwa chakula. Yesu akaingia na kuketi katika sehemu Yake mezani. ³⁸Yule Farisayo akashangaa kwamba Yesu hakunawa kwanza kabla ya kula.

³⁹Ndipo Bwana akamwambia, “Enyi Mafarisayo, mnasafisha kikombe na sahani kwa nje, lakini ndani mmejaa choyo na uovu. ⁴⁰Enyi wapumbavu! Hamjui kuwa Yeye aliyetengeneza nje ndiye aliyetengeneza na ndani pia? ⁴¹Basi toeni sadaka vile mlivyo navyo na tazama, vitu vyote vitakuwa safi kwenu.

⁴²“Lakini ole wenu, Mafarisayo, kwa maana mnampa Mungu zaka za mnanaa, mchicha na kila aina ya mboga, lakini mnapuza haki na upendo wa Mungu. Iliwapasa kutoa matoleo hayo, wala msisahau kufanya hayo mengine.

⁴³“Ole wenu Mafarisayo, kwa sababu ninyi mnapenda kuketi viti vya mbele katika masinagogi na kusalimiwa kwa heshima masokoni.

⁴⁴“Ole wenu, kwa sababu ninyi ni kama makaburi yasiyokuwa na alama, ambayo watu huyakanyaga pasipo kujua.”

⁴⁵Mtaalam mmoja wa sheria akamjibu, akasema, “Mwalimu, unaposema mambo haya, unatutukana na sisi pia.”

⁴⁶Yesu akamjibu, “Nanyi wataalam wa sheria, ole wenu, kwa sababu mnawatwika watu mizigo mizito ambayo hawawezi kubeba, wala ninyi wenyewe hamwinui hata kidole kimoja kuwasaidia.

⁴⁷“Ole wenu, kwa sababu ninyi mnawajengea makaburi manabii waliouawa na baba zenu. ⁴⁸Hivyo ninyi ni mashahidi na mnathibitisha kile baba zenu walichofanya, wao waliwaua manabii, nanyi mnawatengenezea makaburi. ⁴⁹Kwa sababu ya jambo hili, Mungu katika hekima Yake alisema, ‘Tazama, nitatuma kwao manabii na mitume, nao watawauwa baadhi yao na wengine watawatesa.’ ⁵⁰Kwa hiyo kizazi hiki kitawajibika kwa ajili ya damu ile ya manabii iliyomwagwa tangu kuwekwa misingi ya ulimwengu, ⁵¹tangu damu ya Abeli mpaka damu ya Zekaria, aliyeuawa kati ya madhabahu na mahali patakatifu. Naam, nawaambia, kizazi hiki kitawajibika kwa haya yote.

⁵²“Ole wenu ninyi wataalam wa sheria, kwa sababu mmeuondoa ufunguo wa maarifa. Ninyi wenyewe hamkuingia na wale waliokuwa wanaingia mkawazuia.”

⁵³Yesu alipoondoka huko, walimu wa sheria na Mafarisayo wakaanza kumpinga vikali na

kumsonga kwa maswali, ⁵⁴wakivizia kumkamata kwa kitu atakachosema ili wamshtaki.

Maonyo Dhidi Ya Unafiki

12 Wakati huo, umati mkubwa wa watu kwa maelfu, walipokuwa wamekusanyika, hata wakawa wanakanyagana, Yesu akaanza kuzungumza kwanza na wanafunzi Wake, akawaambia: “Jihadharini na chachu ya Mafarisayo, yaani, unafiki wao. ²“Hakuna jambo lo lote lililositirika ambalo halitafunuliwa au lililofichwa ambalo halitajulikana. ³Kwa hiyo, lo lote mlilosema gizani litasikiwa nuruni na kile mlichonong’ona masikioni mkiwa kwenye vyumba vya ndani, kitatangazwa juu ya paa.

⁴“Nawaambieni rariki zangu, msiwaogope wale wauao mwili na baada ya hilo hawawezi kufanya lo lote zaidi. ⁵Lakini nitawaambia nani wa kumwogopa: “Mwogopeni yule ambaye baada ya kua mwili, ana mamlaka ya kuwatupa motoni. Naam, nawaambia mwogopeni huyo! ⁶Mnajua kwamba shomoro watano huuzwa kwa senti mbili? Lakini Mungu hamsahau hata mmoja wao. ⁷Naam, hata idadi ya nywele za vichwa vyenu zimehesabiwa. Kwa hiyo msogope, ninyi ni wa thamani kuliko mashomoro wengi.

⁸“Ninawaambia kwamba, ye yote atakayenikiri mbele ya watu, Mwana wa Adamu naye atamkiri mbele za malaika wa Mungu. ⁹Lakini yeye atakayenikana mbele ya watu, Mwana wa Adamu naye atamkana mbele ya malaika wa Mungu. ¹⁰Naye kila atakaye nena neno baya dhidi ya Mwana wa Adamu atasamehewa, lakini ye yote atakayemkufuru Roho Mtakatifu hatasamehewa.

¹¹“Watakapowapeleka katika masinagogi mbele ya watawala na wenye mamlaka, msiwe na wasiwasi kuhusu namna mtakavyojitetea au mtakavyosema: ¹²Kwa maana Roho Mtakatifu atawafundisha wakati uo huo mnachopaswa kusema.”

Mfaano Wa Tajiri Mpumbavu

¹³Mtu mmoja katika umati wa watu akamwambia Yesu, “Mwalimu, mwambie ndugu yangu tugawane naye urithi wetu.”

¹⁴Lakini Yesu akamwambia, “Rafiki, ni nani aliyeniweka Mimi kuwa hakimu wenu au msuluhishi juu yenu?” ¹⁵Ndipo Yesu akawaambia, “Jihadharini! Jilindeni na aina zote za choyo. Kwa maana maisha ya mtu

hayatokani na wingi wa mali alizo nazo.”

¹⁶Kisha akawaambia mfano huu: “Shamba la mtu mmoja tajiri lilizaa sana. ¹⁷Akawaza moyoni mwake, ‘Nifanye nini? Sina mahali pa kuhifadhi mavuno yangu.’

¹⁸“Ndipo huyo tajiri akasema, ‘Nitafanya hivi: Nitabomoa ghala zangu za nafaka na kujenga nyingine kubwa zaidi na huko nitayahifadhi mavuno yangu yote na vitu vyangu. ¹⁹Nami nitaiambia nafsi yangu, ‘Nafsi, unavyo vitu vingi vizuri ulivyojiwekea miaka mingi. Pumzika, ule, unywe, ufurahi.’”

²⁰“Lakini Mungu akamwambia, ‘Mpumbavu wewe! Usiku huu huu uhai wako unatakiwa. Sasa hivyo vitu ulivyojiwekea akiba vitakuwa vya nani?’

²¹“Hivyo ndivyo ilivyo kwa wale wanaojiwekea vitu lakini hawajitajirishi kwa Mungu.”

Msiwe Na Wasiwasi

²²Kisha Yesu akawaambia wanafunzi Wake: “Kwa hiyo ninawaambia, msisumbukie maisha yenu, kwamba mtakula nini, au miili yenu kwamba mtavaa nini. ²³Maisha ni zaidi ya chakula na mwili ni zaidi ya mavazi. ²⁴Fikirini ndege! Wao hawapandi wala hawavuni, hawana ghala wala po pote pa kuhifadhi nafaka, lakini Mungu huwalisha. Ninyi ni bora kuliko ndege! ²⁵Ni nani miongoni mwenu ambaye kwa kusumbuka anaweza kujiongeza maisha yake hata kwa saa moja? ²⁶Kama hamwezi kufanya jambo dogo kama hilo, kwa nini basi kuyasumbukia hayo mengine?

²⁷“Angalieni maua jinsi yameavyo: Hayafumi wala hayasokoti, lakini ninawaambia, hata Solomoni katika fahari yake yote, hakuvikwa vizuri kama mojawapo ya hayo. ²⁸Basi ikiwa Mungu huyavika hivi majani ya shambani ambayo leo yapo kesho yanatupwa motoni, si zaidi sana atawavika ninyi enyi wa imani haba! ²⁹Wala msisumbuke mioyoni mwenu mtakula nini au mtakunywa nini. Msiwe na wasiwasi juu ya haya. ³⁰Watu wasiomjua Mungu husumbuka sana kuhusu vitu hivi vyote. Naye Baba yenu wa mbinguni anajua kuwa mnavihitaji. ³¹Bali utafuteni Ufalme wa Mungu na vitu hivyo vyote atawapatia pia.

Utajiri Wa Mbinguni

³² “Msiogope enyi kundi dogo, kwa maana Baba yenu ameona vema kuwapa ninyi Ufalme.

³³Uzeni mali zenu mkawape maskini. Jifanyieni

mifuko isiyochakaa, mkajiwekee hazina mbinguni isiyokwisha, mahali ambapo mwivi hakaribii wala nondo haharibu. ³⁴Kwa maana hazina yako ilipo, ndipo na moyo wako utakapokuwa pia.

Kukeshwa

³⁵“Iweni tayari mkiwa mmevikwa kwa ajili ya huduma na taa zenu zikiwa zinawaka, ³⁶kama watumishi wanaomngojea bwana wao arudi kutoka kwenye karamu ya arusini, ili ajapo na kugonga mlango waweze kumfungulia mara. ³⁷Heri wale watumishi ambao bwana wao atakapokuja atawakuta wakiwa wanakesha. Amin, nawaambia, atajifunga mkanda wake na kuwaketisha ili wale, naye atakuja na kuwahudumia. ³⁸Itakuwa heri kwa watumwa hao ikiwa bwana wao atakapokuja atawakuta wamekesha hata kama atakuja mnamo usiku wa manane, au karibu na mapambazuko. ³⁹Lakini fahamuni jambo hili kwamba: Kama mwenye nyumba angalijua ni saa ipi mwivi atakapo kuja, asingaliacha nyumba yake kuvunjwa. ⁴⁰Ninyi nanyi imewapasa kuwa tayari saa zote, kwa maana Mwana wa Adamu atakuja saa ambayo hamumtarajii.”

Mtumishi Mwaminifu Na Asiye Mwaminifu

⁴¹Ndipo Petro akamwuliza, “Bwana, mfano huu unatuambia sisi peke yetu au watu wote?”

⁴²Yesu akamjibu, “Ni yupi basi wakili mwaminifu na mwenye busara ambaye bwana wake atamfanya msimamizi juu ya nyumba yake yote, naye awape watumishi wengine chakula chao wakati unaofaa? ⁴³Itakuwa ni furaha kwa mtumishi yule ambaye bwana wake atakaporudi atamkuta akifanya hivyo. ⁴⁴Amin nawaambia, atampa mamlaka juu ya vyote alivyo navyo. ⁴⁵Lakini ikiwa yule mtumishi atawaza moyoni mwake, ‘Bwana wangu anakawia kurudi,’ akaanza kuwapiga wale watumishi wa kiume na wa kike na kula na kunywa na kulewa, ⁴⁶bwana wake yule mtumwa atakuja siku asiyodhani, na saa asiyoiujua. Huyo bwana wake atamkata vipande vipande na kumwekea fungu lake pamoja na wale wasio waaminifu.

⁴⁷“Yule mtumishi anayefahamu vema mapenzi ya bwana wake na asijiandae wala kufanya kama apendavyo bwana wake, atapigwa kwa mapigo mengi. ⁴⁸Lakini ye yote ambaye hakujua laini akafanya yale yastahilio kupigwa atapigwa kidogo. Ye yote aliyepewa vitu vingi, atadaiwa vingi na ye yote aliyekabidhiwa

vingi kwake vitatakiwa vingi.

Sikuleta Amani Bali Mafarakano

⁴⁹Nimekuja kuleta moto duniani, laiti kama ungekuwa tayari umewashwa! ⁵⁰Lakini ninao ubatizo ambao lazima nibatizwe, nayo dhiki Yangu ni kuu mpaka ubatizo huo ukamilike!

⁵¹Mnadhani nimekuja kuleta amani duniani? La, nawaamba sivyo, nimekuja kuleta mafarakano.

⁵²Kuanzia sasa, kutakuwa na watu watano katika nyumba moja, watatu dhidi ya wawili na wawili dhidi ya watatu. ⁵³Watafarakana baba dhidi ya mwanawe na mwana dhidi ya babaye, mama dhidi ya bintiye na binti dhidi ya mamaye, mama mkwe dhidi ya mkwewe. Naye mkwe dhidi ya mama mkwe wake.”

Kutambua Majira

⁵⁴Pia Yesu akauambia ule umati wa watu, “Mwonapo wingu likitokea magharibi, mara mwasema, ‘Mvua itanyesha,’ nayo hunyesha.

⁵⁵Nanyi mwonapo upepo wa kusini ukivuma, ninyi husema, ‘Kutakuwa na joto’ na huwa hivyo.

⁵⁶Enyi wanafiki! Mnajua jinsi ya kutambua kuonekana kwa dunia na anga. Inakuwaje basi kwamba mnashindwa kutambua wakati huu wa sasa?

⁵⁷“Kwa nini hamwamui wenyewe lililo haki?

⁵⁸Uwapo njiani na adui yako kwenda kwa hakimu, jitahidi kupatana naye mkiwa njiani. La sivyo, atakupeleka kwa hakimu, naye hakimu atakukabidhi kwa afisa, naye afisa atakutupa gerezani. ⁵⁹Nawaambia, hautatoka humo hadi ulipe senti ya mwisho.”

Tubu La Sivyo Utaangamia.

13 Wakati huo huo, kulikuwa na watu waliomwambia Yesu habari za Wagalilaya ambao Pilato aliwaua na damu ya hao watu akaichanganya na dhabihu yao waliyokuwa wanatoa ² Yesu akawauliza, “Mnadhani kwamba hawa Wagalilaya ambao walikufa kifo cha namna hiyo wao walikuwa na dhambi kuwazidi Wagalilaya wengine wote? ³La hash! Ninyi nanyi msipotubu, mtaangamia vivyo hivyo. ⁴Au wale watu kumi na wanane waliokufa walipoangukiwa na mnara huko Siloamu, mnadhani wao walikuwa waovu kuliko watu wote waliokuwa wanaishi Yerusalemu?

⁵Nawaambia, la hash! Ninyi nanyi msipotubu, wote mtaangamia vivyo hivyo.”

Mfano Wa Mti Usiozaa Matunda

⁶Kisha Yesu akawaambia mfano huu: “Mtu mmoja alikuwa na mtini uliopandwa katika shamba lake la mizabibu, akaja ili kutafuta tini kwenye mti huo, lakini hakupata hata moja.

⁷Hivyo akamwambia mtunza shamba: ‘Tazama, kwa muda wa miaka mitatu sasa nimekuwa nikija kutafuta matunda kwenye mtini huu, nami sikupata hata moja. Ukate! Kwa nini uendelee kuharibu ardhi?’

⁸Yule mtunza shamba akamjibu, “ ‘Bwana, uache tena kwa mwaka mmoja zaidi, nami nitaupalilia na kuuwekea mbolea. ⁹Kama ukizaa matunda mwaka ujao, vema, la sivyo ukate.’ ”

Yesu Amponya Mwanamke Kilema Siku Ya Sabato

¹⁰Basi Yesu alikuwa akifundisha katika sinagogi mojawapo siku ya Sabato. ¹¹Wakati uo huo akaja mwanamke mmoja aliyekuwa na pepo mchafu, naye alikuwa amepinda mgongo kwa muda wa miaka kumi na minane, wala alikuwa hawezi kunyoka wima. ¹²Yesu alipomwona, akamwita akamwambia, “Mwanamke, uwe huru, umepona ugonjwa wako.” ¹³Yesu alipomwekea mikono Yake, mara akasimama wima akaanza kumtukuza Mungu.

¹⁴Lakini mkuu wa sinagogi, akakasirika kwa sababu Yesu alikuwa ameponya mtu siku ya Sabato. Kwa hiyo mkuu wa sinagogi akaendelea kuuambia ule umati wa watu, “Kuna siku sita ambazo watu wanapaswa kufanya kazi, katika siku hizo, njoni mponywe, lakini si kuja kuponywa siku ya Sabato.”

¹⁵Lakini Bwana akamjibu, “Enyi wanafiki! Je, kila mmoja wenu humfungulii ng’ombe wake au punda wake kutoka zizini akampeleka kumnywesha maji siku ya Sabato? ¹⁶Je, huyu mwanamke, ambaye ni binti wa Abrahamu, aliyeteswa na Shetani akiwa amemfunga kwa miaka yote hii kumi na minane, hakustahili kufunguliwa kutoka katika kifungo hicho siku ya Sabato?”

¹⁷Aliposema haya, wapinzani Wake wakaibika, lakini watu wakafurahi kwa ajili ya mambo ya ajabu aliyoyafanya.

Mfano Wa Punje Ya Haradali

¹⁸Kisha Yesu akauliza, “Ufalme wa Mungu unafanana na nini? Nitaufananisha na nini?

¹⁹Umefanana na punje ya haradali ambayo ni ndogo sana, ambayo mtu aliichukua na kuipanda katika shamba lake. Nayo ikakua, ikawa mti na ndege wa angani wakatengeneza

viota vyao kwenye matawi yake.”

Mfano Wa Chachu

²⁰Yesu akauliza tena, “Nitaufananisha Ufalme wa Mungu na nini? Unafanana na chachu ambayo mwanamke aliichukua na kuichanganya kwenye vipimo vitatu vya unga hadi wote ukawa umeumuka.”

Mlango Mwembamba

²²Yesu akapita katika miji na vijiji akifundisha wakati akisafiri kwenda Yerusalemu.

²³Mtu mmoja akamwuliza, “Bwana, ni watu wachache tu watakaokolewa?”

²⁴Yesu akawaambia, “Jitahidini kuingia kwa kupitia mlango mwembamba, kwa maana, nawaambia, wengi watajaribu kuingia lakini hawataweza. ²⁵Wakati mwenye nyumba atakapoondoka na kufunga mlango, mtasimama nje mkigonga mlango na kusema, ‘Bwana, utufungulie mlango.’

“Lakini yeye atawajibu, ‘Siwajua ninyi wala mtokako.’

²⁶“Ndipo mtamjibu, ‘Tulikula na kunywa pamoja nawe, tena ulifundisha katika barabara zetu.’

²⁷“Lakini Yeye atawajibu, ‘Siwajui ninyi wala mtokako. Ondokeni kwangu ninyi watenda maovu!’

²⁸“Ndipo kutakuwako kilio na kusaga meno, mtakapomwona Abrahamu, Isaki na Yakobo na manabii wote wakiwa katika Ufalme wa Mungu, lakini ninyi mkiwa mmetupwa nje. ²⁹Watu watakuja kutoka mashariki na magharibi, kaskazini na kusini, nao wataketi kwenye sehemu walizoandaliwa karamuni katika Ufalme wa Mungu. ³⁰Tazama wako walio wa mwiho watakaokuwa wa kwanza, nao wa kwanza watakaokuwa wa mwsho.”

Yesu Aomboleza Kwa Ajili Ya Yerusalemu

³¹Wakati huo huo baadhi ya Mafarisayo wakamwendea Yesu na kumwambia, “Ondoka hapa uende mahali pengine kwa maana Herode anataka kukuu.”

³²Yesu akawajibu, “Nendeni mkamwambie yule mbweha, ‘Ninafukuza pepo wachafu na kuponya wagonjwa leo na kesho, nami siku ya tatu nitaikamilisha kazi Yangu. ³³Sina budi kuendelea na safari yangu leo, kesho na kesho kutwa, kwa maana haiwezekani nabii kufa mahali pengine isipokuwa Yerusalemu.

³⁴“Ewe Yerusalemu, Yerusalemu, wewe

uwauaye manabii na kuwapiga mawe wale waliotumwa kwako! Mara ngapi nimetamani kuwakusanya watoto wako pamoja kama kuku akusanyavyo vifaranga vyake chini ya mbawa zake, lakini hamkutaka! ³⁵Tazama nyumba yenu inaachwa ukiwa, ninawaambia hamtaniona tena mpaka wakati ule mtakaposema, ‘Amebarikiwa Yeye ajaye katika Jina la Bwana.’”

Yesu Nyumbani Mwa Farisayo

14

Ikawa siku moja Yesu alipokuwa amekwenda kula chakula kwa mmoja wa viongozi wa Mafarisayo siku ya Sabato, watu walikuwa wakimchunguza kwa bidii. ²Papo hapo mbele Yake palikuwa na mtu mmoja mwenye ugonjwa wa kuvimba mwili. ³Yesu akawauliza wale Mafarisayo na walimu wa sheria, “Je, ni halali kuponya watu siku ya Sabato au la?” ⁴Wakakaa kimya. Hivyo Yesu akamshika yule mgonjwa mkono na kumponya, akamruhusu

aende zake.

⁵Kisha akawauliza, “Kama mmoja wenu angekuwa na mtoto au ng’ombe wake aliyetumbukia katika kisima siku ya Sabato, je, hamtamvuta mara moja na kumtoa?” ⁶Nao hawakuwa na la kusema.

Unyenyekevu Na Ukarimu

⁷Alipoona jinsi wageni walivyokuwa wanachagua mahali pa heshima wakati wa kula, akawaambia mfano huu: ⁸“Mtu akikualika arusini, usikae mahali pa mgeni wa heshima kwa kuwa inawezekana amevalikwa mtu mheshimiwa kuliko wewe. ⁹Kama mkifanya hivyo yule aliyewaalika ninyi wawili atakuja na kukuambia, ‘Mpishe huyu mtu kiti chako.’ Ndipo kwa aibu utalazimika kukaa katika nafasi ya chini kabisa. ¹⁰Badala yake, unapoalikwa, chagua nafasi ya chini, ili yule mwenyeji wako atakapokuona atakuja na kukuambia, ‘Rafiki yangu, nenda kwenye nafasi iliyo bora zaidi.’ Kwa jinsi hii utakuwa umepewa heshima mbele ya wageni wenzako wote. ¹¹Kwa maana kila mtu ajikwezaye atashushwa, naye ajishushaye atakwezwa.”

¹²Kisha Yesu akamwambia yule aliyewaalika, “Uandaapo karamu ya chakula cha mchana au cha jioni, usialike rafiki zako au ndugu zako au jamaa zako au majirani zako walio matajiri tu, ukifanya hivyo, wao nao wanaweza kukualika kwao, nawe ukawa umelipwa kile ulichofanya na kupata thawabu yako. ¹³Bali ufanyapo karamu, waalike maskini,

vilema na vipofu, ¹⁴nawe utabarikiwa kwa sababu hawa hawana uwezo wa kukulipa. Mungu atakulipa wakati wa ufufuo wa wenye haki.”

Mfano Wa Karamu Kuu

¹⁵Mmoja wa wale waliokuwa pamoja naye mezani aliposikia hivi akamwambia Yesu, “Amebarikiwa mtu yule atakayekula katika karamu ya Ufalme wa Mungu!”

¹⁶Yesu akamjibu, “Mtu mmoja alikuwa anaandaa karamu kubwa, akaalika watu wengi.

¹⁷Wakati wa karamu ulipofika akamtuma mtumishi wake akawaambie wale walioalikwa, ‘Karibuni, kila kitu ni tayari sasa.’

¹⁸“Lakini wote, kila mmoja, wakaanza kutoa udhuru: Wa kwanza akasema, ‘Nimenunua shamba, lazima niende kuliona. Tafadhali niwie radhi.’

¹⁹“Mwingine akasema, ‘Ndipo tu nimenunua jozi tano za ng’ombe wa kulimia, nami ninakwenda kuwajaribu, tafadhali niwie radhi.’

²⁰Naye mwingine akasema, ‘Nimeoa mke, kwa hiyo siwezi kuja.’

²¹“Yule mtumishi akarudi, akampa bwana wake taarifa. Ndipo yule mwenye nyumba akakasirika, akamwagiza yule mtumishi wake akisema, ‘Nenda upesi kwenye mitaa na vichochoro vya mjini uwaletе maskini, vilema, vipofu na viwete.’

²²“Yule mtumishi akamwambia, ‘Bwana, yale uliyoniagiza nimefanya, lakini bado ipo nafasi’

²³“Ndipo yule bwana akamwambia mtumishi wake, ‘Nenda kwenye barabara na vijia vilivyoko nje ya mji na uwalazimishe watu waingie ili nyumba yangu ipate kujaa. ²⁴Kwa maana nawaambia, hakuna hata mmoja wa wale walioalikwa atakayeionja karamu yangu.’”

Gharama Ya Kuwa Mwanafunzi

²⁵Umati mkubwa wa watu ulikuwa ukisafiri pamoja na Yesu, naye akageuka, akawaambia,

²⁶“Mtu ye yote anayekuja kwangu hawezi kuwa mwanafunzi wangu kama hatanipenda mimi zaidi ya baba yake na mama yake, mke wake na watoto, ndugu zake na dada zake, naam, hata maisha yake mwenyewe. ²⁷Ye yote asiyeuchukua msalaba wake na kunifuata hawezi kuwa mwanafunzi wangu.

²⁸“Ni nani miongoni mwenu ambaye kama anataka kujenga nyumba, hakai kwanza chini na kufanya makisio ya gharama aone kama ana

fedha za kutosha kukamilisha? ²⁹La sivyo, akiisha kuweka msingi naye akiwa hana uwezo wa kuikamilisha, wote waionao wataanza kumdhihaki, ³⁰Wakisema, ‘Mtu huyu alianza kujenga lakini hakuweza kukamilisha.’

³¹“Au ni mfalme gani atokaye kwenda kupigana vita na mfalme mwingine, ambaye hakai chini kwanza na kufikiri iwapo akiwa na jeshi la watu elfu kumi ataweza kupigana na yule anayekuja na jeshi la watu elfu ishirini?

³²Kama hawezi, basi wakati yule mwingine akiwa bado yuko mbali, yeye hutuma ujumbe wa watu na kuomba masharti ya amani. ³³Vivyo hivyo, ye yote miongoni mwenu ambaye hawezi kuacha vyote alivyo navyo, hawezi kuwa mwanafunzi Wangu.

Chumvi Isiyofaa

³⁴“Chumvi ni kitu kizuri, lakini chumvi ikiwa imepoteza ladha yake, inawezaje kurudishiwa tena ladha yake? ³⁵Haifai ardhi wala kwa lundo la mbolea, bali hutupwa nje.

“Mwenye masikio ya kusikia na asikie.”

Mfano Wa Kondoo Aliyepotea

15 Basi watoza ushuru na wenye dhambi wote walikuwa wanakusanyika ili wapate kumsikiliza

Yesu. ²Lakini Mafarisayo na walimu wa sheria wakanung’unika wakisema, “Huyu mtu anawakaribisha wenye dhambi na kula nao.”

³Ndipo Yesu akawaambia mfano huu:

⁴“Ikiwa mmoja wenu ana kondoo mia moja naye akapoteza mmoja wao, je, hawaachi wale tisini na tisa nyikani na kwenda kumtafuta huyo aliyepotea mpaka ampate? ⁵Naye akiisha kumpata, kwa furaha humbeba mabegani mwake ⁶na kwenda nyumbani. Kisha huwaita rafiki zake na majirani na kuwaambia, ‘Furahini pamoja nami, nimempata kondoo wangu aliyepotea.’ ⁷Nawaambieni, vivyo hivyo kutakuwa na furaha zaidi mbinguni kwa sababu ya mwenye dhambi mmoja atubuye, kuliko kwa wenye haki tisini na tisa ambao hawana haja ya kutubu.”

Mfano Wa Sarafu Iliyopotea

⁸“Au ikiwa mwanamke ana sarafu za fedha kumi, naye akapoteza moja, je, hawashi taa na kufagia nyumba na kuitafuta kwa bidii mpaka aipate? ⁹ Naye akisha kuipata, huwaita rafiki zake na majirani na kuwaambia, ‘Furahini pamoja nami, nimeipata ile sarafu yangu ya

fedha iliyopotea.’ ¹⁰Vivyo hivyo, nawaambia, kuna furaha mbele ya malaika wa Mungu juu ya mwenye dhambi mmoja atubuye.”

Mfano Wa Mwana Mpotevu

¹¹Yesu akaendelea kusema: “Kulikuwa na mtu mmoja aliyekuwa na wana wawili. ¹²Yule mdogo akamwambia baba yake, ‘Baba, nipe urithi wangu.’ Hivyo akawagawia wanawe mali yake.

¹³“Baada ya muda mfupi, yule mdogo akakusanya vitu vyote alivyokwa navyo, akaenda nchi ya mbali na huko akaitapanya mali yake kwa maisha ya anasa. ¹⁴Baada ya kutumia kila kitu alichokuwa nacho, kukawa na njaa kali katika nchi ile yote, naye akawa hana cho chote. ¹⁵Kwa hiyo akaenda akaajiriwa na mwenyeji mmoja wa nchi ile ambaye alimpeleka shambani kwake kulisha nguruwe. ¹⁶Akatamani kujishibisha kwa maganda waliyokula wale nguruwe, wala hakuna mtu aliyempa cho chote.

¹⁷“Lakini alipozingatia moyoni mwake, akasema, ‘Ni watumishi wangapi walioajiriwa na baba yangu ambao wana chakula cha kuwatosha na kusaza, bali mimi hapa nakufa kwa njaa!’ ¹⁸Nitaondoka na kurudi kwa baba yangu na kumwambia, ‘Baba, nimetenda dhambi mbele za Mungu na mbele yako. ¹⁹Sistahili tena kuitwa mwanao, nifanye kama mmoja wa watumishi wako.’ ²⁰Basi akaondoka, akaenda kwa baba yake.

“Lakini alipokuwa bado yuko mbali, baba yake akamwona, moyo wake ukajawa na huruma. Akamkimbilia mwanawe, akamkumbatia na kumbusu.

²¹“Yule mtoto akamwambia baba yake, ‘Baba, nimekosa mbele za Mungu na mbele yako. Sistahili kuitwa mwanao tena.’

²²“Lakini baba yake akawaambia watumishi, ‘Leteni upesi joho lililo bora sana, mkamvike pete kidoleni mwake na viatu miguuni mwake.

²³Leteni ndama aliyenona, mkamchinje ili tuwe na karamu, tule na kufurahi. ²⁴Kwa maana huyu mwanangu alikuwa amekufa na sasa yu hai tena, alikuwa amepotea na sasa amepatikana!’ Nao wakaanza kufanya tafrija.

²⁵“Wakati huo, yule mwana mkubwa alikuwa shambani. Alipokaribia nyumbani, akasikia sauti ya nyimbo na watu wakicheza. ²⁶Akamwita mmoja wa watumishi na kumwuliza, ‘Kuna nini?’ ²⁷Akamwambia, ‘Mdogo wako amekuja, naye baba yako amemchinja ndama aliyenona kwa sababu mwanawe amerudi nyumbani akiwa

salama na mzima.’

²⁸Yule mwana mkubwa akakasirika, akakataa kuingia ndani. Basi baba yake akatoka nje na kumbembezeza. ²⁹Lakini yeye akamjibu baba yake, ‘Tazama! Miaka yote hii nimekutumikia na hata siku moja sijaacha kutii amri zako, lakini hujanipa hata mwana mbuzi ili nifurahi na rafiki zangu. ³⁰Lakini huyu mwanao ambaye ametapanya mali yako kwa makahaba aliporudi nyumbani, wewe umemchinja ndama aliyenona!’

³¹“Baba yake akamjibu, “ ‘Mwanangu, umekuwa nami sikuzote na vyote nilivyo navyo ni vyako. ³²Lakini ilitubidi tufurahi na kushangilia kwa sababu huyu mdogo wako alikuwa amekufa na sasa yu hai, alikuwa amepotea naye amepatikana.’ ”

Mfano Wa Msimamizi Mjanja

16 Yesu akawaambia wanafunzi Wake, “Palikuwa na tajiri mmoja na msimamizi wake. Ilisemekana kwamba huyo msimamizi alikuwa anatumia vibaya mali ya tajiri yake.

²Hivyo huyo tajiri akamwita na kumwuliza, ‘Ni mambo gani haya ninayoyasikia kukuhusu? Toa taarifa ya usimamizi wako, kwa sababu huwezi kuendelea kuwa msimamizi.’

³“Yule msimamizi akawaza moyoni mwake, ‘Nitafanya nini sasa? Bwana wangu ananiondoa katika kazi yangu. Sina nguvu za kulima, nami ninaona aibu kuombaomba. ⁴Najua nitakalofanya ili nikiachishwa kazi yangu hapa, watu wanikaribishe nyumbani kwao.’

⁵“Kwa hiyo akawaita wadeni wote wa bwana wake, mmoja mmoja. Akamwuliza wa kwanza, ‘Deni lako kwa bwana wangu ni kiasi gani?’

⁶“Akajibu, ‘Galoni 500^a za mafuta ya mizeituni.’

“Msimamizi akamwambia, ‘Chukua hati ya deni lako, ibadilishe upesi, uandike galoni 400.’

⁷“Kisha akamwuliza wa pili, ‘Wewe deni lako ni kiasi gani?’

“Akajibu, ‘Vipimo mia moja^b vya ngano.’ “Yule msimamizi akamwambia, ‘Chukua hati yako, andika vipimo themanini!’

⁸“Yule bwana akamsifu yule msimamizi kwa jinsi alivyotumia ujanja. Kwa maana watu wa dunia hii wana ujanja zaidi wanapojishughulisha na mambo ya dunia kuliko watu wa nuru.

^{a6} Galoni 500 hapa ni sawa na lita 2,500. Galoni moja ni kama lita 5

^{b7} Vipimo 100 ni kama magunia 100

⁹Nawaambia tumieni mali ya dunia kujipatia marafiki, ili itakapokwisha mkaribishwe katika makao ya milele.

¹⁰“Ye yote aliye mwaminifu katika mambo madogo, pia ni mwaminifu hata katika mambo makubwa, naye mtu ambaye si mwaminifu katika mambo madogo pia si mwaminifu katika mambo makubwa. ¹¹Ikiwa hamkuwa waaminifu katika mali ya udhalimu, ni nani atakayewaaminia mali ya kweli? ¹²Nanyi kama hamkuwa waaminifu na mali ya mtu mwingine, ni nani atakayewapa iliyo yenu wenyewe?”

¹³“Hakuna mtumishi awezaye kuwatumikia mabwana wawili. Ama atamchukua mmoja na kumpenda mwingine au atamheshimu mmoja na kumdharau mwingine. Hamwezi kumtumikia Mungu pamoja na mali^a.”

¹⁴Mafarisayo, ambao walikuwa wapenda fedha, waliyasikia hayo yote na wakamcheka kwa dharau. ¹⁵Yesu akawaambia, “Ninyi mnajifanya kuwa wenye haki mbele za wanadamu, lakini Mungu anaijua mioyo yenu. Kwa maana vile vitu ambavyo wanadamu wanavithamini sana, kwa Mungu ni machukizo.

Sheria Na Ufalme Wa Mungu

¹⁶“Torati na manabii vilitumiwa mpaka kuja kwa Yohana Mbatizaji. Tangu wakati huo habari njema za Ufalme wa Mungu zinahubiriwa na kila mmoja hujiingiza kwa nguvu. ¹⁷Lakini ni rahisi zaidi mbingu na nchi kupita kuliko hata herufi moja kuondoka katika Sheria.

¹⁸“Mtu ye yote ampaye mkewe talaka na kumwoa mwanamke mwingine azini, naye mwanaume amwoaye mwanamke aliyetalikiwa azini.

Tajiri Na Lazaro

¹⁹“Palikuwa na mtu mmoja tajiri aliyevaa nguo za rangi ya zambarau na kitani safi, ambaye aliishi kwa anasa, kila siku. ²⁰Hapo penye mlango wake aliishi maskini mmoja, jina lake Lazaro, mwenye vidonda mwili mzima. ²¹Huyo Lazaro alitamani kujishibisha kwa makombo yaliyoanguka kutoka mezani kwa yule tajiri. Hata mbwa walikuwa wakija na kulamba vidonda vyake.

²²“Wakati ukafika yule maskini akafa, nao malaika wakamchukua akae pamoja na Abrahamu. Yule tajiri naye akafa na akazikwa.

²³Kule kuzimu alipokuwa akiteseka, alitazama juu, akamwona Abrahamu kwa mbali, naye Lazaro alikuwa karibu yake. ²⁴Hivyo yule tajiri akamwita, ‘Baba Abrahamu, nihurumie na umtume Lazaro achovyo ncha ya kidole chake ndani ya maji aupoze ulimi wangu, kwa sababu nina maumivu makuu kwenye moto huu.’

²⁵“Lakini Abrahamu akamjibu, ‘Mwanangu, kumbuka kwamba wakati wa uhai wako ulipata mambo mazuri, lakini Lazaro alipata mambo mabaya. Lakini sasa anafarijiwa hapa na wewe uko katika maumivu makuu. ²⁶Zaidi ya hayo kati yetu na ninyi huko, kumewekwa shimo kubwa, ili wale wanaotaka kutoka huku kuja huko wasiweze, wala mtu ye yote asiweze kuvuka kutoka huko kuja kwetu.’

²⁷“Akasema, ‘Basi, nakuomba, umtume Lazaro aende nyumbani kwa baba yangu, ²⁸maana ninao ndugu watano. Awaonye, ili wasije nao wakafika mahali hapa pa mateso.

²⁹“Abrahamu akamjibu, ‘Ndugu zako wana Mose na Manabii, wawasikilize hao.’

³⁰“Yule tajiri akasema, ‘Hapana, baba Abrahamu, lakini mtu kutoka kwa wafu akiwaendea, watatubu.’

³¹“Abrahamu akamwambia, ‘Kama wasipowasikiliza Mose na manabii, hawataweza kushawishiwa hata kama atafufuka mtu kutoka kwa wafu.’”

Yesu Afundisha Kuhusu Majaribu, Dhambi Na Imani

17 Yesu akawaambia wanafunzi Wake, “Mambo yasababishayo watu watende dhambi hayana budi kutukia. Lakini ole wake mtu yule anayeyasababisha. ²Ingekuwa heri kama mtu huyo angefungiwa jiwe zito la kusagia shingoni na kutoswa baharini kuliko kumfanya mmoja wa hawa wadogo atende dhambi. ³Kwa

hiyo, jilindeni.

“Kama ndugu yako akikukosea mwenye, naye akitubu, msamehe. ⁴Kama akikukosea mara saba kwa siku moja na mara saba kwa siku moja akaja kwako akisema, ‘Ninatubu’, msamehe.”

Imani

⁵Wanafunzi Wake wakamwambia Bwana, “Tuongezee imani.”

⁶Yesu akawajibu, “Kama mngekuwa na imani ndogo kama punje ya haradali, mngeweza kuuambia mti huu wa mkuyu, ‘Ng’oka ukaote baharini,’ Nao ungewatii.

^{a13} Neno “Mali” hapa ni neno linalotokana na neno la Kiyunani “*mammon*” linalotokana na Kiaramu, ‘*mamon*, *mamona*,’ yaani, ‘mali, utajiri.’

Wajibu Wa Mtumishi

⁷"Ikiwa mmoja wenu ana mtumishi anayelima shambani au anayechunga kondoo, je, mtumishi huyo arudipo atamwambia, 'Karibu hapa keti ule chakula?' ⁸Je, badala yake, hutamwambia, 'Niandalie chakula, nile, jifunge unitumikie ninapokula na kunywa, baadaye waweza kula na kunywa?' ⁹Je, huyo mtu utamshukuru mtumishi huyo kwa kutimiza yale aliyoamriwa? ¹⁰Vivyo hivyo nanyi mkiisha kufanya mliyoagizwa, semeni, 'Sisi tu watumishi tusiostahili, tumefanya tu yale tuliyopaswa kufanya.'"

Yesu Atakasa Wakoma Kumi

¹¹Yesu alipokuwa njiani akienda Yerusalemu, alipitia mpakani mwa Samaria na Galilaya. ¹²Alipokuwa akiingia kwenye kijiji kimoja, watu kumi waliokuwa na ukoma wakakutana naye. Wakasimama mbali, ¹³wakapaza sauti, wakasema, "Yesu, Bwana, tuhurumie!"

¹⁴Alipowaona akawaambia, "Nendeni mkajionyeshe kwa makuhani." Nao walipokuwa njiani wakienda, wakatakasika.

¹⁵Mmoja wao alipoona kwamba amepona, akarudi kwa Yesu, akimsifu Mungu kwa sauti kuu. ¹⁶Akajitupa miguuni mwa Yesu akamshukuru. Yeye alikuwa Msamaria.

¹⁷Yesu akauliza, "Je, hawakuponywa wote kumi? Wako wapi wale wengine tisa? ¹⁸Hakuna hata mmoja aliyeonekana kurudi ili kumshukuru Mungu isipokuwa huyu mgeni?" ¹⁹ Yesu akamwambia, "Inuka na uende zako, imani yako imekuponya."

Kuja Kwa Ufalme Wa Mungu

²⁰Yesu alipoulizwa na Mafarisayo Ufalme wa Mungu utakuja lini, Yeye akawajibu, "Ufalme wa Mungu hauji kwa kuchunguza kwa bidii, ²¹wala watu hawatasema, 'Huu hapa' au 'Ule kule,' kwa maana Ufalme wa Mungu umo ndani yenu."

²²Kisha Yesu akawaambia wanafunzi Wake, "Wakati utafika ambapo mtatamani kuiona moja ya siku ya Mwana wa Adamu, lakini hamtaiona. ²³Watu watawaambia, 'Yule kule!' Au, 'Huyu hapa!' Msiwakimbilie. ²⁴Kwa maana Mwana wa Adamu katika siku Yake atakuwa kama umeme wa radi, umulikao katika anga kuanzia mwisho mmoja hadi mwingine. ²⁵Lakini kwanza itampasa kuteseka katika mambo mengi na

kukataliwa na kizazi hiki.

²⁶"Kama ilivyokuwa siku za Noa, ndivyo itakavyokuwa katika siku za Mwana wa Adamu. ²⁷Wakati huo wa Noa watu walikuwa wakila, wakinywa, wakioa na kuolewa mpaka siku ile Noa alipoingia katika safina, gharika ikaja na kuwaangamiza wote.

²⁸ "Ndivyo ilivyokuwa katika siku za Lutu: Watu walikuwa wakila na kuinywa, wakinunua na kuuza, wakilima na kujenga. ²⁹Lakini siku ile Lutu alipoondoka Sodoma, ikanyesha mvua ya moto na kiberiti kutoka mbinguni ukawaangamiza wote.

³⁰"Hivyo ndivyo itakavyokuwa siku ile Mwana wa Adamu atakapofunuliwa. ³¹Siku hiyo, mtu ye yote aliyeko kwenye dari ya nyumba yake, vitu vyake vikiwa ndani ya hiyo nyumba asishuke kuvichukua. Vivyo hivyo mtu aliyeko shambani asirudi nyumbani kuchukua cho chote. ³²Mkumbukeni mke wa Lutu! ³³ Mtu ye yote anayejaribu kuyaokoa maisha yake atayapoteza na ye yote atakayeyapoteza maisha yake atayaokoa. ³⁴ Nawaambia, usiku huo watu wawili watakuwa wamelala kitanda kimoja, mmoja atachukuliwa, mwingine ataachwa. ³⁵Wanawake wawili watakuwa wanasaga nafaka pamoja, mmoja atachukuliwa na mwingine ataachwa." ³⁶Wanaume wawili watakuwa wanafanya kazi pamoja shambani, mmoja atachukuliwa na mwingine ataachwa."

³⁷Kisha wakamwuliza, "Haya yatatukia wapi Bwana?"

Akawaambia, "Pale ulipo mzoga, ndipo tai watakapokusanyika."

Mfano Wa Mjane Asiyekata Tamaa

18 Kisha Yesu akawapa wanafunzi W ake mfano ili kuwaonyesha kuwa yawapasa kuomba pasipo kukata tamaa. ²Akawaambia, "Katika mji mmoja alikuwapo hakimu ambaye hakumwogopa Mungu wala kumjali mtu. ³Katika mji huo alikuwako mjane mmoja ambaye alikuwa akija kwake mara kwa mara akimwomba, 'Tafadhali nipatie haki kati yangu na adui yangu.'

⁴"Kwa muda mrefu yule hakimu alikataa. Lakini hatimaye akasema moyoni mwake, 'Japokuwa simwogopi Mungu wala simjali mwanadamu, ⁵lakini kwa kuwa huyu mjane ananisumbuasumbua, nitahakikisha amepata haki yake ili asiendelee kunichosha kwa kunijia mara kwa mara!'"

⁶Bwana akasema, "Sikilizeni asemavyo

huyu hakimu dhalimu. ⁷Je, Mungu hatawatendea haki wateule Wake wanaomlilia mchana na usiku? Je, atakawia kuwasaidia? ⁸Ninawaambia, atawapatia haki upesi. Lakini je, Mwana wa Adamu atakapokuja atakuta imani duniani?"

Mfano Wa Farisayo Na Mtoza Ushuru

⁹Yesu akatoa mfano huu kwa wale waliojiona kuwa wao ni wenye haki na kuwadharau wengine. ¹⁰"Watu wawili walikwenda hekaluni kusali, mmoja wao alikuwa Farisayo na mwingine alikuwa mtoza ushuru. ¹¹Yule Farisayo, akiwa amesimama peke yake, akasali hivi: 'Mungu, ninakushukuru kwa sababu mimi si kama watu wengine: Wanyang'anyi, wadhalimu, wazinzi, wala kama huyu mtoza ushuru. ¹²Mimi nafunga mara mbili kwa juma, natoa sehemu ya kumi ya mapato yangu.'

¹³"Lakini yule mtoza ushuru akasimama mbali, hakuthubutu hata kuinua uso wake kutazama mbinguni, bali alijipiga piga kifuni na kusema: 'Mungu, nihurumie, mimi mwenye dhambi.'

¹⁴"Nawaambia, huyu mtoza ushuru alirudi nyumbani akiwa amehesabiwa haki mbele za Mungu zaidi ya yule Farisayo. Kwa maana ye yote ajikwezaye atashushwa na ye yote ajishushaye atakwezwa."

Yesu Awabariki Watoto Wadogo

¹⁵Watu walikuwa wakimlelea Yesu pia watoto wachanga ili awaguse. Wanafunzi Wake walipoona hivyo, wakawakemea. ¹⁶Lakini Yesu akawaita wale watoto waje kwake, akasema, "Waacheni watoto wadogo waje kwangu, wala msiwazuie, kwa maana Ufalme wa Mungu ni wa watu walio kama hawa watoto. ¹⁷Amin, nawaambia, ye yote ambaye hataupokea Ufalme wa Mungu kama mtoto mdogo, hatauingia kamwe."

Mtawala Tajiri

¹⁸Mtawala mmoja akamwuliza Yesu, "Mwalimu mwema, nifanye nini ili niurithi uzima wa milele?"

¹⁹Yesu akamjibu, "Mbona unaniita mwema? Hakuna mtu ye yote aliye mwema ila Mungu peke Yake. ²⁰Unazifahamu amri: 'Usizini, usiue, usiibe, usishuhudie uongo, waheshimu baba yako na mama yako.'"

²¹Akamjibu, "Amri zote hizi nimezishika tangu ujana wangu."

²²Yesu aliposikia haya, akamwambia, "Bado kuna jambo moja ulilopungukiwa. Nenda ukauze kila kitu ulicho nacho, uwape maskini, nawe utakuwa na hazina mbinguni. Kisha njoo, unifuata."

²³Aliposikia jambo hili, alisikitika sana kwa maana alikuwa mtu mwenye mali nyingi. ²⁴Yesu akamtazama akasema, "Tazama ni jinsi gani ilivyo vigumu kwa tajiri kuingia katika Ufalme wa Mungu! ²⁵Hakika ni rahisi zaidi kwa ngamia kupita katika tundu la sindano kuliko tajiri kuingia katika Ufalme wa Mungu."

²⁶Wale waliosikia haya wakauliza, "Kama ni vigumu hivyo, ni nani basi awezaye kuokoka?"

²⁷Yesu akajibu, "Yasiyowezekana kwa wanadamu kwa Mungu yawezekana."

²⁸Ndipo Petro akasema, "Tazama, tumeacha vyote tulivyokuwanavyo tukakufuata!"

²⁹Yesu akajibu, "Amin nawaambia, hakuna hata mmoja aliyeacha nyumba yake, au mke, au ndugu, au wazazi au watoto kwa ajili ya Ufalme wa Mungu ³⁰ ambaye hatapewa mara nyingi zaidi ya hivyo katika maisha haya na hatimaye kupata uzima wa milele ujao."

Yesu Kwa Mara Ya Tatu Atabiri Kifo Chake

³¹Yesu akawachukua wale wanafunzi Wake kumi na wawili kando na kuwaambia, "Tunapanda kwenda Yerusalemu na kila kitu kilichoandikwa na manabii kumhusu Mwana wa Adamu kitatimizwa. ³²Kwa kuwa atatiwa mikononi mwa watu wasiomjua Mungu, nao watamdhihaki, watamtukana na kumtemea mate, watampiga mijeledi na kumwua. ³³Siku ya tatu atafufuka."

³⁴Wanafunzi Wake hawakuelewa mambo haya, kwa kuwa maana yake ilikuwa imefichika kwao, nao hawakujua Yesu alikuwa anazungumzia nini.

Yesu Amponya Kipofu Karibu Na Yeriko

³⁵Yesu alipokuwa anakaribia Yeriko, kipofu mmoja alikuwa ameketi kando ya njia akiomba msaada. ³⁶Kipofu huyo aliposikia umati wa watu ukipita, akauliza, "Kuna nini?" ³⁷Wakamwambia, "Yesu wa Nazareti anapita."

³⁸Akapaza sauti, akasema, "Yesu, Mwana wa Daudi, unirehemu!"

³⁹Wale waliokuwa wametangulia mbele wakamkemea wakamwambia akae kimya. Lakini yeye akapaza sauti zaidi, "Mwana wa Daudi, unirehemu!"

⁴⁰Yesu akasimama, akawaamuru huyo mtu aletwe kwake. Alipokaribia, Yesu akamwuliza, ⁴¹“Unataka nikufanyie nini?”

Akajibu, “Bwana, nataka kuona.”

⁴² Yesu akamwambia, “Basi upate kuona, imani yako imekuponya.” ⁴³Akapata kuona saa ile ile, akamfuata Yesu, huku akimsifu Mungu. Watu wote walipoona mambo hayo, nao wakamsifu Mungu.

Zakayo Mtoza Ushuru

19 Yesu akaingia Yeriko, naye alikuwa anapita katikati ya huo mji. ² Tazama, palikuwa na mtu mmoja mkuu wa watoza ushuru naye alikuwa tajiri, jina lake Zakayo. ³ Yeye alikuwa akijitahidi kumwona Yesu ni mtu wa namna gani. Lakini kutokana na umati mkubwa wa watu hakuweza kwa sababu alikuwa mfupi wa kimo. ⁴ Kwa hiyo akatangulia mbio mbele ya umati wa watu akapanda juu ya mkuyu ili amwone Yesu, kwa sababu angeipitia njia ile.

⁵ Yesu alipofika pale chini ya huo mkuyu, akatazama juu, akamwambia, “Zakayo, shuka upesi, kwa maana leo nitakuwa mgeni nyumbani kwako!” ⁶ Hivyo Zakayo akashuka upesi, akamkaribisha Yesu nyumbani kwake kwa furaha kubwa.

⁷ Watu wote walioona, wakaanza kunung'unika wakisema, “Amekwenda kuwa mgeni wa 'mtu mwenye dhambi.’”

⁸ Lakini Zakayo akasimama na kumwambia Bwana, “Tazama, Bwana! Sasa hivi nusu ya mali yangu ninawapa maskini, nami kama nimemdhulumu mtu ye yote kitu cho chote, nitamrudishia mara nne ya hicho kiwango.”

⁹ Ndipo Yesu akamwambia, “Leo, wokovu umeingia nyumbani humu kwa sababu, huyu naye, ni mwana wa Abrahamu. ¹⁰ Kwa maana Mwana wa Adamu amekuja kutafuta na kuokoa kile kilichopotea.”

Mfano Wa Fedha

¹¹ Walipokuwa wanasikiliza haya, Yesu akaendelea kuwaambia mfano, kwa sababu alikuwa anakaribia Yerusalemu na watu walikuwa wakidhani ya kuwa Ufalme wa Mungu ulikuwa unakuja saa iyo hiyo. ¹² Hivyo akawaambia: “Mtu mmoja mwenye cheo kikubwa, alisafiri kwenda nchi ya mbali ili akapokee madaraka ya kuwa mfalme, kisha arudi. ¹³ Hivyo akawaita kumi miongoni mwa watumishi wake akawapa kila mmoja fungu la

fedha. Akawaambia, ‘Fanyeni biashara na fedha hizi mpaka nitakaporudi.’

¹⁴ “Lakini raia wa nchi yake walimchukia wakapeleka ujumbe na kusema, ‘Hatutaki huyu mtu awe mfalme wetu.’

¹⁵ “Hata hivyo alirudi akiwa amekwisha kupokea mamalaka ya ufalme, akawaita wale watumishi wake aliokuwa amewaachia fedha, ili afahamu ni faida kiasi gani kila mmoja wao aliyopata kwa kufanya biashara.

¹⁶ “Wa kwanza akaja na kusema, ‘Bwana, kutokana na fedha uliyoniachia nimepata faida mara kumi zaidi.’

¹⁷ “Yule bwana akamjibu, ‘Umfanya vizuri mtumishi mwema! Kwa sababu umekuwa mwaminifu katika wajibu mdogo sana, nakupa mamlaka juu ya miji kumi.’

¹⁸ “Wa pili naye akaja, akasema, ‘Bwana, fedha yako imeleta faida mara tano zaidi.’

¹⁹ “Bwana wake akajibu, ‘Nakupa mamlaka juu ya miji mitano.’

²⁰ “Kisha akaja yule mtumishi mwingine akasema, ‘Bwana, hii hapa fedha yako. Niliitunza vizuri kwenye kitambaa.

²¹ Nilikuogopa, kwa sababu wewe ni mtu mgumu. Unachukua ambapo hukuweka kitu na unavuna mahali ambapo hukupanda kitu.’

²² “Bwana wake akamjibu, ‘Nitakuhukumu kwa maneno yako mwenyewe, wewe mtumishi mwovu! Kama ulifahamu kwamba mimi ni mtu mgumu, nichukuaye mahali ambapo sikuweka kitu na kuvuna mahali ambapo sikupanda, ²³ kwa nini basi hukuweka fedha zangu kwa watoa riba ili nitakaporudi, nichukue iliyo yangu na riba yake?’

²⁴ “Ndipo akawaambia wale waliokuwa wamesimama karibu, ‘Mnyang’anyeni fungu lake la fedha mkampe yule mwenye kumi.’

²⁵ “Wakamwambia, ‘Bwana, mbona tayari anayo mafungu kumi?’

²⁶ “Akawajibu, ‘Nawaambia kwamba, kila aliye na kitu, ataongezewa, naye yule asiyetumia alichochacho atanyang’anywa hata kile alichochacho, ²⁷ lakini wale adui zangu ambao hawakutaka mimi niwe mfalme juu yao, waleteni hapa mkawaue mbele yangu.’”

Yesu Aingia Yerusalemu Kwa Ushindi

²⁸ Baada ya Yesu kusema haya, alitangulia kupanda kwenda Yerusalemu. ²⁹ Naye alipokaribia Bethfage na Bethania kwenye Mlima uitwao wa Mizeituni, aliwatuma wanafunzi Wake wawili akawaambia, ³⁰ “Nendeni katika

kijiji kile kilicho mbele yenu, mtakapokuwa mnaingia kijijini, mtamkuta mwana-punda ambaye hajapandwa na mtu bado, akiwa amefungwa hapo. Mfungueni, mumlete hapa.

³¹Kama mtu akiwauliza, 'Mbona mnamfungua?' Mwambieni, 'Bwana anamhitaji.'

³²Wale waliotumwa wakaenda, wakakuta kila kitu kama vile Yesu alivyokuwa amewaambia. ³³Walipokuwa wanamfungua yule mwana-punda, wenyewe wakawauliza, "Mbona mnamfungua huyo mwana-punda?"

³⁴Wale wanafunzi wakajibu, "Bwana anamhitaji."

³⁵Wakamleta kwa Yesu, nao baada ya kutandika mavazi yao juu ya huyo mwana-punda, wakampandisha Yesu juu yake.

³⁶Alipokuwa akienda akiwa amempanda, watu wakatandaza nguo zao barabarani.

³⁷Alipokaribia mahali yanapoanzia matelemko ya Mlima wa Mizeituni, umati wote wa wafuasi Wake wakaanza kumsifu Mungu kwa furaha kwa sauti kuu kwa ajili ya matendo yote ya miujiza waliyoyaona.

³⁸Wakasema:

"Amebarikiwa Mfalme ajaye kwa Jina la Bwana!"

"Amani mbinguni na Utukufu Kwake Aliye Juu."

³⁹Baadhi ya Mafarisayo waliokuwemo miongoni mwa ule umati wa watu wakamwambia, "Mwalimu, waamuru wanafunzi Wako wanyamaze."

⁴⁰Yesu akawajibu, "Nawaambia ninyi, kama hawa wakinyamaza, mawe yatapiga kelele."

Yesu Anaulilia Mji Wa Yerusalemu

⁴¹Alipokaribia Yerusalemu na kuuona mji, aliulilia, ⁴²akisema, "Laiti ungalijua hata wewe leo yale ambayo yangeleta amani, lakini sasa yamefichika machoni pako. ⁴³Hakika siku zinakujia, ambazo adui zako watakuzingira, watakuzunguka pande zote na kukuzuilia ndani.

⁴⁴Watakuponda chini, wewe na watoto walioko ndani ya kuta zako. Nao hawataacha hata jiwe moja juu ya jingine, kwa sababu hukutambua wakati wa kujiliwa kwako."

Yesu Atakasa Hekaluni

⁴⁵Ndipo akaingia hekaluni akaanza

kuwafukuza wale waliokuwa wakiuza vitu humo.

⁴⁶Naye akaawaambia, "Imeandikwa, 'Nyumba Yangu itakuwa nyumba ya sala, lakini ninyi mmeifanya kuwa pango la wanyang'anyi.'"

⁴⁷Kila siku alikuwa akifundisha hekaluni. Lakini viongozi wa makuhani, walimu wa sheria na viongozi wa watu walikuwa wakitafuta njia ili kumwua. ⁴⁸Lakini hawakupata nafasi kwa sababu watu wote walimfuata wakiyasikiliza maneno Yake kwa usikivu mwingi.

Wahoji Kuhusu Mamlaka Ya Yesu

20 Siku moja, Yesu alipokuwa akifundisha watu hekaluni na kuhubiri habari njema, viongozi wa makuhani, walimu wa sheria, pamoja na wazee wakamjia. ²Wakamwuliza, "Tuambie, unafanya mambo haya kwa mamlaka gani? Ni nani aliyekupa mamlaka haya?"

³Akawajibu, "Nami nitawauliza swali. ⁴Je, ubatizo wa Yohana ulitoka mbinguni au kwa wanadamu?"

⁵Wakasemezana wao kwa wao wakisema, "Kama tukisema, ulitoka mbinguni, atatuuliza, 'Mbona hamkumwamini?' ⁶Lakini tukisema, ulitoka kwa 'wanadamu', watu wote watatupiga mawe kwa sababu wanaamini kwamba Yohana alikuwa nabii."

⁷Basi wakajibu, "Hatujui ulikotoka."

⁸Yesu akawaambia, "Wala mimi sitawaambia ni kwa mamlaka gani ninafanya mambo haya."

Mfano Wa Wapangaji Waovu

⁹Akaendelea kuwaambia watu mfano huu: "Mtu mmoja alipanda shamba lake la mizabibu, akalikodisha kwa wakulima fulani, kisha akasafiri kwa muda mrefu. ¹⁰Wakati wa mavuno akamtuma mtumishi wake kwa hao wakulima aliwakodisha ili wampatie sehemu ya mavuno ya shamba la mizabibu. Lakini wale wakulima waliokodisha wakampiga na kumfukuza mikono mitupu. ¹¹Akamtuma mtimishi mwingine, huyo naye wakampiga, wakamfanyia mambo ya aibu na kumfukuza. ¹²Bado akamtuma na mwingine wa tatu, huyu pia wakamjeruhi na kumtupa nje ya shamba.

¹³"Basi yule mwenye shamba la mizabibu akasema, 'Nifanye nini? Nitamtuma mwanangu mpendwa, huenda yeye watamheshimu.'

¹⁴"Lakini wale wakulima waliokodisha shamba walipomwona wakasemezana wao kwa wao na kusema, 'Huyu ndiye mrithi, basi na tumwue ili urithi uwe wetu.' ¹⁵Kwa hiyo

wakamtoa nje ya shamba la mizaibu, wakamwua.”

“Sasa basi yule mwenye shamba la mizabibu atawafanyia nini wakulima hawa waliokodisha shamba? ¹⁶Atakuja na kuwaua hao wapangaji na kuwapa wapangaji wengine hilo shamba la mizabibu.”

Watu waliposikia hayo wakasema, “Mungu apishie mbali jambo hili lisitokee!”

¹⁷Lakini Yesu akawakazia macho akasema, “Basi ni nini maana ya yale yaliyoandikwa:

“ ‘Jiwe lile walilolikataa waashi,
limekuwa jiwe kuu la pembeni?’

¹⁸Kila mtu aangukaye juu ya jiwe hilo atavunjika vipande vipande na ye yote litakayemwangukia litamsagasaga awe unga.”

¹⁹Walimu wa sheria na viongozi wa makuhani wakatafuta njia ya kumkamata mara moja kwa sababu walifahamu kwamba ametoa mfano huo kwa ajili yao. Lakini waliwaogopa watu.

Kumlipa Kaisari Kodi

²⁰Kwa hiyo wakawa wanamchunguza na kutuma wapelelezi waliojifanya kuwa waaminifu ili wapate kumtega kwa maneno asemayo ili wantie katika uwezo na mamlaka ya mtawala.

²¹Hivyo wale wapelelezi wakamwuliza, “Mwalimu, tunajua unasema na kufundisha yaliyo kweli wala humpendelei mtu, bali wafundisha njia ya Mungu kwa kufuata ukweli.

²²Je, ni halali sisi kumlipa Kaisari kodi au la?”

²³Lakini Yesu akatambua hila yao, kwa hiyo akawaambia, “Kwa nini ninyi mnanijaribu?”

²⁴Nionyeshe ni dinari. Je, picha hii na maandishi haya yaliyoko juu yake ni ya nani?”

²⁵Wakamjibu, “Ni ya Kaisari.”

Akawaambia, “Basi mpeni Kaisari kilicho cha Kaisari na Mungu mpeni kilicho cha Mungu.”

²⁶Wakashindwa kumkamata kwa yale aliyokuwa amesema hadharani. Nao wakashangazwa mno na majibu Yake, wakanyamaza kimya.

Ufufuo Na Ndoa

²⁷Baadhi ya Masadukayo, wale wasemao kwamba hakuna ufufuo wa wafu, wakamjia Yesu na kumwuliza, ²⁸“Mwalimu, Mose alituandikia kwamba kama ndugu wa mtu akifa na kuacha mkewe bila mtoto, basi huyo mtu

inampasa amwoa huyo mjane ili amzalie ndugu yake watoto. ²⁹Basi walikuwepo ndugu saba, wa kwanza akaoa, akafa bila kuzaa mtoto.

³⁰Kisha yule wa pili akamwoa huyo mjane, naye kafa bila mtoto. ³¹Naye wa tatu pia, vivyo hivyo

ndugu wote saba wakawa wamemwoa huyo mwanamke na wote wakafa pasipo kupata mtoto. ³²Mwishowe, huyo mwanamke mjane

naye akafa. ³³Sasa basi, siku ya ufufuo huyo mwanamke atakuwa mke wa nani? Maana aliolewa na ndugu wote saba.”

³⁴Yesu akawajibu, “Katika maisha haya watu huo na kuolewa. ³⁵Lakini wale ambao wamehesabiwa kwamba wanastahili kupata

nafasi katika ulimwengu ule na katika ufufuo wa wafu, hawaoi wala hawaolewi. ³⁶Hawa

hawawezi kufa tena, kwa maana wao ni kama malaika. Wao ni watoto wa Mungu, kwa sababu

ni watoto wa ufufuo. ³⁷Hata Mose alidhihirisha kuwa wafu wanafufuka, kwa habari ya kile

kichaka kilichokuwa kikiwaka moto bila keteketea, alipomwita Bwana ‘Mungu wa Abrahamu, Mungu wa Isaki na Mungu wa

Yakobo.’ ³⁸Yeye Mungu si Mungu wa wafu bali wa walio hai, kwa kuwa Kwake wote ni hai.”

³⁹Baadhi ya walimu wa sheria wakasema, “Mwalimu, umesema sawasawa kabisa!”

⁴⁰Baada ya hayo hakuna mtu aliyethubutu kumwuliza maswali zaid..

Kristo Ni Mwana Wa Nani?

⁴¹Kisha Yesu akawaambia, “Imekuwa basi wao husema Kristo ni Mwana wa Daudi?

⁴²Daudi mwenyewe anasema katika Kitabu cha Zaburi,

“BWANA alimwambia Bwana wangu:

“Keti mkono wangu wa kuume

⁴³mpaka niwaweke adui

zako chini ya miguu yako.’ ”

⁴⁴Ikiwa Daudi anamwita Yeye ‘Bwana,’ basi, atakuwaje Mwanawe?”

Yesu Awashutumu Walimu Wa Sheria

⁴⁵Wakati watu wote walipokuwa wanamsikiliza, Yesu akawaambia wanafunzi

Wake, ⁴⁶“Jihadharini na walimu wa sheria. Wao hupenda kutembea wakiwa wamevaa majoho

marefu na kusalimiwa kwa heshima masokoni. Hukaa kwenye viti maalum katika masinagogi na

kukaa kwenye sehemu za wageni wa heshima katika karamu. ⁴⁷Wanakula nyumba za

wajane na ili waonekane mbele ya watu husali sala ndefu. Watu kama hawa watapata hukumu iliyo kuu.

Sadaka Ya Mjane

21 Yesu alipoinua macho yake, aliwaona matajiri wakiweka sadaka zao kwenye sanduku la hazina ya hekalu. ²Akamwona pia mwanamke mmoja mjane maskini, akiweka humo sarafu mbili za shaba. ³Yesu akasema, "Amin, amin nawaambia, huyu mjane maskini ameweka humo sadaka kubwa zaidi kuliko wengine wote. ⁴Hawa watu wengine wote wametoa sadaka kwa Mungu kutokana na wingi wa mali zao, lakini huyu mjane ametoa kutokana na umaskini wake vyote alivyokuwa navyo kwa ajili ya maisha yake."

Dalili Za Siku Za Mwisho

⁵Baadhi ya wanafunzi Wake wakawa wanamwonyesha jinsi hekalu lilivyopambwa kwa mawe mazuri na kwa vitu vilivyotolewa kuwa sadaka kwa Mungu. Lakini Yesu akawaambia, ⁶"Kuhusu haya mnayoyaona hapa saa, wakati utafika ambapo hakuna jiwe moja litakalosalia juu ya jiwe jingine, kila moja litabomolewa."

⁷Wakamwuliza, "Mwalimu, mambo haya yatatukia lini? Ni dalili gani zitaonyesha kwamba yanakaribia kutendeka?"

⁸Yesu akawajibu, "Jihadharini msije mkadanganywa. Maana wengi watakuja kwa Jina langu, wakidai kwamba, 'Mimi ndiye,' nao 'Wakati umekaribia.' Msiwafuate. ⁹Lakini msikiapo habari za vita na machafuko, msilogope. Kwa maana hayo ni lazima yatokee kwanza, ila ule mwisho hautakuja wakati huo."

¹⁰Kisha akawaambia: "Taifa litainuka dhidi ya taifa jingine na ufalme mmoja dhidi ya ufalme mwingie. ¹¹Kutakuwa na matetemeko ya ardhi katika sehemu mbalimbali, njaa kali na magonjwa ya kuambukiza. Kutakuwa na matukio ya kutisha na ishara kuu kutoka mbinguni.

Mateso

¹²"Lakini kabla yote hayajatokea, watawakamata ninyi na kuwatesa. Watawatia mikononi mwa wakuu wa masinagogi na kufungwa magerezani; nayi mtapelekwa mbele ya wafalme na watawala kwa ajili ya Jina langu. ¹³Hii itawapa nafasi ya kushuhudia. ¹⁴Lakini msiwe na wasiwasi kwamba mtasema nini kabla

ya mashtaka. ¹⁵Kwa maana nitawapa maneno na hekima ambayo hakuna hata adui yenu mmoja atakayeweza kushindana nayo wala kuipinga. ¹⁶Mtasalitiwa hata na wazazi, ndugu, jamaa na marafiki na baadhi yenu watawaua. ¹⁷Mtachukiwa na watu wote kwa ajili ya Jina langu. ¹⁸Lakini hapatakuwa na unywele mmoja wa kichwa chenu utakaoangamia. ¹⁹Kwa kuvumilia mtaokoa roho zenu.

Kuharibiwa Kwa Yerusalemu Kwatabiriwa

²⁰"Mtakapoona mji wa Yerusalemu umezungukwa na majeshi, basi fahamuni kwamba kuharibiwa kwake kumekaribia. ²¹Wakati huo, wale walio Uyahudi wakimbilie milimani, walio mjini Yerusalemu watoke humo na wale walioko mashambani wasiingie mjini. ²²Kwa sababu huu utakuwa ni wakati wa adhabu ili kutimiza yaliyoandikwa. ²³Ole wao wenye mimba na watakaoukuwa wananyonyesha katika siku hizo! Kutakuwa na dhiki kuu katika nchi na ghadhabu juu ya hawa watu. ²⁴Wataanguka kwa makali ya upanga, wengine watachukuliwa kuwa mateka katika mataifa yote, nao Yerusalemu utakanyagwa na watu Mataifa mpaka muda wa hao watu Mataifa utimie.

Kuja Kwa Mwana Wa Adamu

²⁵"Kutakuwa na ishara katika jua, mwezi na nyota. Hapa duniani, mataifa yatakuwa katika dhiki na fadhaa kutokana na ngurumo na misukosuko ya bahari. ²⁶Watu watazimia roho kutokana na hofu kuu na kuyaona yale mambo yanayotokea duniani, kwa maana nguvu za vitu vya angani zitatikisika. ²⁷Wakati huo ndipo watakapomwona Mwana wa Adamu akija mawinguni pamoja na uweza na utukufu mkuu. ²⁸Mambo haya yatakapoanza kutendeka, simameni na mkaviinue vichwa vyenu, kwa sababu ukombozi wenu umekaribia."

²⁹Akawaambia mfano huu: "Uangalieni mtini na miti mingine yote. ³⁰Unapochipua majani, ninyi wenyewe mnaweza kuona na kutambua ya kuwa wakati wa kiangazi umekaribia. ³¹Vivyo hivyo, mnapoyaona mambo haya yakitukia, mwajua kwamba Ufalme wa Mungu umekaribia.

³²"Amin, amin nawaambia, kizazi hiki hakika hakitapita hadi mambo haya yote yatimie. ³³Mbingu na nchi zitapita, lakini maneno Yangu hayatapita kamwe."

Siku Ya Mwisho Itakuja Ghafula

³⁴“Jihadharini mioyo yenu isije ikalemewa na anasa, ulevi na fadhaa za maisha haya, nayo siku ile ikawakuta ninyi bila kutazamia kama vile mtego unasavyo. ³⁵Kwa maana kama vile mtego unasavyo, ndivyo siku hiyo itakavyowapata wanadamu wote waishio katika uso wa dunia yote. ³⁶Kesheni daima na mwombe ili mweze kuokoka na yale yote yatakayotokea na kusimama mbele ya Mwana wa Adamu.”

³⁷Kila siku Yesu alikuwa akifundisha hekaluni na jioni ilipofika, alikwenda Zake kwenye Mlima wa Mizeituni na kukaa huko usiku kucha. ³⁸Nao watu wote walikuja asubuhi na mapema hekaluni ili kumsikiliza.

Yuda Akubali Kumsaliti Yesu

22 Wakati huu Sikukuu ya Mikate Isiyotiwa Chachu, iitwayo Pasaka, ilikuwa imekaribia. ²Viongozi wa makuhani na walimu wa sheria walikuwa wanatafuta njia ya kumwua Yesu, kwa sababu waliwaogopa watu. ³Shetani akamwingia Yuda, aliyetiwa Iskariote, mmoja wa wale Kumi na Wawili. ⁴Yuda akaenda kwa viongozi wa makuhani na kwa maafisa wa walinzi wa hekalu kuzungumza nao jinsi ambavyo angeweza kumsaliti Yesu. Wakafurahi na wakakubaliana kumpa fedha. ⁶Naye akakubali, akaanza kutafuta wasaa mzuri wa kumsaliti Yesu kwao wakati ambapo hakuna umati wa watu.

Maandalizi Ya Pasaka

⁷Basi ikawadia siku ya Mikate Isiyotiwa Chachu, siku ambayo Mwana-Kondoo wa Pasaka huchinjwa. ⁸Hivyo Yesu akawatuma Petro na Yohana, akisema, “Nendeni mkatuandalie chakula cha Pasaka ili tuweze kuila.”

⁹Wakamwuliza, “Unataka tukuandalie wapi Pasaka?”

¹⁰Yesu akawaambia, “Sikilizeni, mtakapokuwa mmeingia mjini, mtakutana na mwanaume mmoja aliyebeba mtungi wa maji, mfuateni mpaka kwenye nyumba atakayoingia, ¹¹nanyi mwambieni mwenye nyumba, ‘Mwalimu anauliza, kiko wapi chumba cha wageni, ambamo mimi na wanafunzi Wangu tutakula Pasaka?’ ¹²Atawaonyesha chumba kikubwa ghorofani, ambacho kina samani zote kikiwa kimepambwa vizuri. Tuandalieni humo.”

¹³Wakaenda, wakakuta kila kitu kama Yesu alivyokuwa amewaambia. Kwa hiyo wakaandaa Pasaka.

Kuanzishwa Kwa Meza Ya Bwana

¹⁴Wakati ulipowadia, Yesu akaketi mezani pamoja na wanafunzi Wake. ¹⁵Kisha akawaambia, “Nimetamani sana kuila Pasaka hii pamoja nanyi kabla ya kuteswa Kwangu. ¹⁶Kwa maana, nawaambia, sitaila tena Pasaka mpaka itakapotimizwa katika Ufalme wa Mungu.”

¹⁷Akiisha kukichukua kikombe, akashukuru, akasema, “Chukueni hiki mnywe wote. ¹⁸Kwa maana, nawaambia kwamba, tangu sasa sitakunywa tena divai hadi Ufalme wa Mungu utakapokuja.”

¹⁹Kisha akachukua mkate, akashukuru, akaumega, akawapa akisema, “Huu ni mwili Wangu unaotolewa kwa ajili yenu, fanyeni hivi kwa ukumbusho Wangu.”

²⁰Vivyo hivyo baada ya kula, akachukua kile kikombe akasema, “Kikombe hiki ni agano jipya katika damu Yangu, imwagikayo kwa ajili yenu.

²¹Lakini mkono wake huyo atakaenisaliti uko hapa mezani pamoja nami. ²²Mwana wa Adamu anakwenda Zake kama ilivyokusudiwa, lakini ole wake mtu huyo atakayenisaliti.” ²³Wakaanza kuulizana wao kwa wao, ni nani miongoni mwetu anayeweza kufanya jambo hilo?

Mabishano Kuhusu Ukuu

²⁴Pia yakazuka mabishano katikati ya wanafunzi kwamba ni nani anayeonekana kuwa mkuu wa wote miongoni mwao. ²⁵Yesu akawaambia, “Wafalme na watu wakuu wasiomjua Mungu huwatawala watu wao kwa nguvu na wenye mamlaka juu yao huitwa ‘Wafadhili.’ ²⁶Lakini ninyi msifanane nao. Bali yeye aliye mkuu kuliko wote miongoni mwenu, inampasa kuwa kama yeye aliye mdogo wa wote, naye atawalaye na awe kama yeye ahudumuye. ²⁷Kwani ni nani aliye mkuu? Ni yule aketiye mezani au ni yule ahudumiaye? Si ni yule aliyekaa mezani? Lakini Mimi niko miongoni mwenu kama yule ahudumiaye.

²⁸“Ninyi mmekuwa pamoja nami katika majaribu Yangu. ²⁹Nami kama Baba Yangu alivyoniipa ufalme, kadhalika mimi nami ninawapa ninyi, ³⁰ili mpate kula na kunywa mezani pangu katika karamu ya Ufalme Wangu na kukaa katika viti vya enzi, mkihukumu makabila kumi na mawili ya Israeli.

³¹Yesu akasema, “Simoni, Simoni, sikiliza,

Yesu Atabiri Kuwa Petro Atamkana

³¹Yesu akasema, “Simoni, Simoni, sikiliza,

Shetani ameomba kuwapepeta ninyi wote kama ngano. ³²Lakini nimekuombea wewe Simoni ili imani yako isishindwe, nawe ukiisha kunirudia, uwaimarishe ndugu zako.”

³³Petro akajibu, “Bwana, niko tayari kwenda pamoja nawe gerezani na hata kifoni.”

³⁴Yesu akamjibu, “Ninakwambia Petro, kabla jogoo hajawika usiku huu wa leo, utanikana mara tatu kwamba hunijui Mimi.”

Mfuko, Mkoba Na Upanga

³⁵Kisha Yesu akawauliza, “Nilipowatuma bila mfuko, wala mkoba, wala viatu, mlipungukiwa na kitu cho chote?”

Wakajibu, “La, hatukupungukiwa na kitu cho chote.”

³⁶Akawaambia, “Lakini sasa, aliye na mfuko na auchukue na aliye na mkoba vivyo hivyo. Naye asiye na upanga, auze joho lake anunue mmoja. ³⁷Kwa sababu, nawaambia, andiko hili lazima litimizwe juu Yangu, kwamba, “Alihesabiwa pamoja na wahalifu, kwa kweli yaliyoandikwa kunihusu Mimi hayana budi kutimizwa.”

³⁸Wanafunzi Wake wakamwambia, “Bwana, tazama hapa kuna panga mbili.”

Akawajibu, “Inatosha.”

Yesu Aomba Kwenye Mlima Wa Mizeituni

³⁹Yesu akatoka akaenda kwenye Mlima wa Mizeituni kama ilivyokuwa kawaida Yake, nao wanafunzi Wake wakamfuata. ⁴⁰Walipofika huko, akawaambia wanafunzi Wake, “Ombeni msije mkaangukia majaribuni.” ⁴¹Akajitenga nao, kama umbali wa kutupa jiwe, akapiga magoti, akaomba, ⁴²akisema, “Baba, kama ni mapenzi Yako, niondolee kikombe hiki, lakini si kama Mimi nipendavyo, bali mapenzi Yako yatendeke.” ⁴³Malaika kutoka mbinguni akamtokea, akamtia nguvu. ⁴⁴Naye akiwa katika maumivu makuu, akaomba kwa bidii, nalo jasho Lake likawa kama matone ya damu yakidondoka ardhini.

⁴⁵Baada ya kuomba, akawarudia wanafunzi Wake akawakuta wamelala, wakiwa wamechoka kutokana na huzuni. ⁴⁶Naye akawauliza, “Mbona mmelala? Amkeni mwombe ili msiangukie majaribuni.”

Yesu Akamatwa

⁴⁷Wakati Yesu alipokuwa bado anazungumza, umati mkubwa wa watu ukaja, ukiongozwa na Yuda, ambaye alikuwa mmoja

wa wale Wanafunzi Kumi na Wawili. Akamkaribia Yesu ili ambusu. ⁴⁸Lakini Yesu akamwambia, “Yuda, je, unamsaliti Mwana wa Adamu kwa busu?”

⁴⁹Wafuasi wa Yesu walipoona yale yaliyokuwa yanakaribia kutokea, wakasema, “Bwana, tutumie panga zetu?” ⁵⁰Mmoja wao akampiga mtumishi wa Kuhani Mkuu kwa upanga, akamkata sikio la kuume.

⁵¹Lakini Yesu akasema, “Acheni!” Akaligusa lile sikio la yule mtu na kumponya.

⁵²Kisha Yesu akawaambia viongozi wa makuhani, maafisa wa walinzi wa hekalu na wazee waliokuwa wamekuja, “Mmekuja na panga na marungu, kana kwamba Mimi ni mnyang’anyi? ⁵³Siku kwa siku nilikuwa pamoja nanyi hekaluni lakini hamkunikamata. Lakini hii ni saa yenu, wakati giza linatawala!”

Petro Amkana Yesu

⁵⁴Kisha wakamkamata Yesu, wakamchukua wakaenda naye mpaka nyumbani kwa Kuhani Mkuu. Lakini Petro akafuata kwa mbali.

⁵⁵Walipokwisha kuwasha moto katikati ya ua na kuketi pamoja, Petro naye akaketi pamoja nao.

⁵⁶Mtumishi wa kike mmoja akamwona Petro ameketi pale kwenye mwanga wa moto. Akamwambia kwa uangalifu na kusema, “Huyu mtu pia alikuwa pamoja na Yesu!”

⁵⁷Lakini Petro akakana akasema, “Ewe mwanamke, hata simjui!”

⁵⁸Baadaye kidogo mtu mwingine, kwa kumwona Petro, akasema, “Wewe pia ni mmoja wao!”

⁵⁹Baada ya muda wa kama saa moja hivi, mtu mwingine akazidi kusisitiza, “Kwa hakika huyu mtu naye alikuwa pamoja na Yesu, kwa maana yeye pia ni Mgalilaya.”

⁶⁰Petro akajibu, “Wewe mtu, mimi sijui unalosema!” Wakati uo huo, akiwa bado anazungumza, jogoo akawika. ⁶¹Naye Bwana akageuka akamtazama Petro. Ndipo Petro akakumbuka yale maneno ambayo Bwana alimwambia, “Kabla jogoo hajawika leo, utanikana mara tatu.” ⁶²Akatoka nje, akalia sana.

Walinzi Wamdhihaki Yesu Na Kumpiga

⁶³Wale watu waliokuwa wanamlinda Yesu wakaanza kumdhihaki na kumpiga.

⁶⁴Wakamfunga kitambaa machoni na kumwuliza, “Tabiri!” Tuambie ni nani aliyekupiga?” ⁶⁵Wakaendelea kumtukana kwa

matusi mengi.

Yesu Apelekwa Mbele Ya Baraza

⁶⁶ Kulipopambazuka baraza^a la wazee wa watu, viongozi wa makuhani na walimu wa sheria, wakakutana pamoja, naye Yesu akaletwa mbele yao. ⁶⁷Wakamwambia, "Kama Wewe ndiye Kristo, tuambie."

Yesu akawajibu, "Hata nikiwaambia hamtaamini. ⁶⁸Nami nikiwauliza swali, hamtanijibu. ⁶⁹Lakini kuanzia sasa, Mwana wa Adamu ataketi mkono wa kuume wa Mungu Mwenye Nguvu."

⁷⁰Wote wakauliza, "Wewe basi ndiwe Mwana wa Mungu?"

Yeye akawajibu, "Ninyi mmesema kwamba Mimi ndiye."

⁷¹Kisha wakasema, "Kwani tunahitaji ushahidi gani zaidi? Tumesikia wenyewe kutoka kinywani Mwake."

Yesu Apelekwa Kwa Pilato

23 Kisha umati wote wa watu wakainuka na kumpeleka Yesu kwa Pilato. ²Nao wakaanza kumshtaki wakisema: "Tumemwona huyu mtu akipotosha taifa letu, akiwazuia watu wasilipe kodi kwa Kaisari na kujiita kuwa Yeye ni Kristo, mfalme."

³Basi Pilato akamwuliza Yesu, "Wewe ndiye mfalme wa Wayahudi?"

Yesu akajibu, "Wewe wasema."

⁴Pilato akawaambia viongozi wa makuhani na watu wote waliokuwapo, "Sioni sababu ya kutosha kumshtaki mtu huyu!"

⁵Lakini wao wakakazana kusema, "Anawachochea watu kwa mafundisho Yake katika Uyahudi yote, tangu Galilaya alikoanzia, hadi sehemu hii!"

Yesu Apelekwa Kwa Herode

⁶Pilato aliposikia hayo akauliza, "Huyu mtu ni Mgalilaya?" ⁷Alipofahamu kwamba Yesu alikuwa chini ya mamlaka ya Herode, akampeleka kwa Herode, ambaye wakati huo alikuwa pia Yerusalemu.

⁸Herode alipomwona Yesu alifurahi sana, kwa sababu kwa muda mrefu alikuwa amesikia mambo mengi kumhusu Yeye. Pia alitarajia kumwona akifanya miujiza kadha wa kadha.

⁹Pilato akamwuliza maswali mengi, lakini Yesu hakumjibu lo lote. ¹⁰Wakati huo viongozi wa makuhani na walimu wa sheria walikuwepo

^{a66} Baraza hapa maana yake "Sanhedrin"

wakitoa mashtaka yao kwa nguvu sana. ¹¹Herode na maaskari wake wakamdhihaki Yesu na kumfanyia mzaha. Wakamvika vazi zuri sana, wakamrudisha kwa Pilato. ¹²Siku hiyo, Herode na Pilato wakawa marafiki, kabla ya jambo hili walikuwa na uadui kati yao.

Yesu Ahukumiwa Kifo

¹³Basi Pilato akawaita pamoja viongozi wa makuhani, viongozi wengine na watu, ¹⁴akawaambia, "Ninyi mlimleta huyu mtu kwangu kuwa ni mtu anayewachochea watu ili waasi. Nimemhoji mbele yenu nami nimeona hakuna msingi wo wote wa mashtaka yenu dhidi Yake. ¹⁵Wala Herode hakumwona na kosa lo lote, ndiyo sababu amemrudisha kwetu. Kama mnavyoona, mtu huyu hakufanya jambo lo lote linalostahili kifo. ¹⁶Kwa hiyo nitaamuru apigwe mijeledi na kumwachia." (¹⁷Kwa kuwa ilikuwa lazima kuwafungulia mfungwa mmoja wakati wa Sikukuu).

¹⁸Ndipo watu wote wakapiga kelele kwa pamoja, "Mwondoe mtu huyo! Tufungulie Baraba!" (¹⁹ Baraba alikuwa amefungwa gereza kwa sababu ya maasi yaliyokuwa yametokea mjini na kwa ajili ya mauaji).

²⁰Pilato akitaka kumwachilia Yesu, akasema nao tena. ²¹Lakini wao wakaendelea kupiga kelele wakisema, "Msulibishe! Msulibishe! Msulibishe!"

²²Kwa mara ya tatu Pilato akawaambia, "Kwani amefanya kosa gani huyu mtu? Sikuona Kwake sababu yo yote inayostahili adhabu ya kifo. Kwa hiyo nitaamuru apigwe mijeledi na kisha nitamwachia."

²³Lakini watu wakazidi kupiga kelele kwa nguvu wakidai kwamba Yesu asulibiwe. Hivyo, kelele zao zikashinda. ²⁴Kwa hiyo Pilato akatoa hukumu kwamba madai yao yatimizwe. ²⁵Akamfungua yule mtu aliyekuwa amefungwa gereza kwa kuhusika katika uasi dhidi ya serikali na mauaji. Akamkabidhi Yesu mikononi mwao, wamfanyie watakavyo.

Kusulibiwa Kwa Yesu

²⁶Walipokuwa wakienda naye, wakamkamata mtu mmoja aitwaye Simoni mweyeji wa Kirene, aliyekuwa anatoka shambani. Wakambebesha msalaba, wakamlazimisha auchukue nyuma ya Yesu. ²⁷Idadi kubwa ya watu wakamfuata Yesu, wakiwamo wanawake waliokuwa wakimlilia na kumwombolezea. ²⁸Yesu akawageukia,

akawaambia, “Enyi binti za Yerusalemu, msinililie Mimi bali jililieni ninyi wenyewe na watoto wanu. ²⁹Kwa maana wakati utafika mtakaposema, ‘Wamebarikiwa wanawake tasa, ambao matumbo yao hayakuzaa wala matiti yao hayakunyonyesha!’

³⁰“Ndipo wataiambia milima, ‘Tuangukieni’ na vilima, ‘Tufunikenii!’

³¹Kwa maana kama wamefanya hivi kwa mti mbichi, kwa mti mkavu itakuwaje?”

³²Watu wengine wawili wahalifu walipelekwa pamoja na Yesu ili wakasulibiwe.

³³Walipofika mahali paitwapo “Fuvu La Kichwa,” hapo ndipo walipomsulibisha Yesu pamoja na hao wahalifu, mmoja upande Wake wa kuume na mwingine upande Wake wa kushoto. ³⁴Yesu akasema, “Baba, wasamehe, kwa maana hawajui walitendalo!” Wakagawana nguo Zake kwa kupiga kura.

³⁵Watu wakasimama hapo wakimwangalia, nao viongozi wa Wayahudi wakamdhihaki wakisema, “Aliokoa wengine! Ajiokoe mwenyewe basi, kama Yeye ndiye Kristo wa Mungu, Mteule wake.”

³⁶Askari nao wakaja, wakamdhihaki, wakamletea siki ili anywe. ³⁷Nao wakamwambia, “Kama Wewe ni Mfalme wa Wayahudi, jiokoe mwenyewe.”

³⁸Maandishi haya yaliwekwa kwenye msalaba juu ya kichwa Chake: “HUYU NDIYE MFALME WA WAYAHUDI.”

³⁹Mmoja wa wale wahalifu waliosulibiwa pamoja naye akamtukana, akasema: “Wewe si ndiye Kristo? Jiokoe ili utuokoe na sisi.”

⁴⁰Lakini yule mhalifu mwingine akamkemea mwenzake, akasema, “Je, wewe humwogopi Mungu, wakati uko kwenye adhabu hiyo hiyo?”

⁴¹Sisi tumehukumiwa kwa haki kwa kuwa tunapata tunayostahili kwa ajili ya matendo yetu. Lakini huyu mtu hajafanya kosa lo lote.”

⁴²Kisha akasema, “Bwana Yesu, unikumbuke utakapokuja katika Ufalme Wako.”

⁴³Yesu akamjibu, “Amin, nakuambia, leo hii utakuwa pamoja nami Paradiso^a”

Kifo Cha Yesu

⁴⁴Ilikuwa kama saa sita mchana, kukawa na giza katika nchi yote mpaka saa tisa, ⁴⁵kwa sababu jua liliacha kutoa nuru. Pazia la hekalu

^{a43} Paradiso maana yake bustani nzuri, hapa ina maana mahali zinapokwenda roho za wacha Mungu, yaani, watakatifu

likachanika vipande viwili. ⁴⁶Yesu akapaza sauti Yake akasema, “Baba, mikononi mwako naikabidhi roho Yangu.” Baada ya kusema haya, akakata roho.

⁴⁷Yule jemadari alipoona yaliyotukia, akamsifu Mungu akasema, “Hakika, mtu huyu alikuwa mwenye haki.” ⁴⁸Watu wote waliokuwa wamekusanyika hapo kushuhudia tukio hili walipoyaona hayo, wakapigapiga vifua vyao kwa huzuni na kwenda zao. ⁴⁹Lakini wale wote waliomfahamu, pamoja na wale wanawake waliokuwa wamemfuata kutoka Galilaya, walisimama kwa mbali wakiyatazama mambo haya.

Maziko Ya Yesu

⁵⁰Basi kulikuwa na mtu mmoja mwema na mwenye haki jina lake Yosefu. Yeye alikuwa mjube wa Baraza^b la Wayahudi, ⁵¹lakini yeye hakuwa amekubaliana na maamuzi na vitendo vya viongozi wenzake. Huyu alikuwa mweyeji wa Arimathaya huko Uyahudi, naye alikuwa unaungojea Ufalme wa Mungu kwa matarajio makubwa. ⁵²Yosefu alikwenda kwa Pilato akaomba apewe mwili wa Yesu. ⁵³Akaushusha kutoka msalabani, akauzungushia kitani safi na kuuweka katika kaburi lililochongwa kwenye mwamba, ambalo lilikuwa hajazikiwa mtu mwingine ye yote. ⁵⁴Ilikuwa siku ya Maandalio, nayo Sabato ilikuwa karibu kuanza.

⁵⁵Wale wanawake waliokuwa wamekuja pamoja na Yesu wakimfuata kutoka Galilaya, wakamfuata Yosefu, wakaliona kaburi na jinsi mwili wa Yesu ulivyolazwa. ⁵⁶Kisha wakarudi nyumbani, wakaandaa manukato na marhamu ya kuupaka huo mwili. Lakini wakapumzika siku ya Sabato kama ilivyoamriwa.

Kufufuka Kwa Yesu

Mnamo siku ya kwanza ya juma, alfajiri **24** na mapema, wale wanawake walichukua yale manukato waliyokuwa wameyaandaa na kwenda kaburini. ²Wakakuta lile jiwe limefingirishwa kutoka kwenye kaburi, ³lakini walipoingia ndani, hawakuuona mwili wa Bwana Yesu. ⁴Walipokuwa wanashangaa juu ya jambo hili, ghafula watu wawili waliokuwa wamevaa mavazi yanayong’aa kama umeme

^{b50} Baraza hapa ina maana ya Sanhedrin ambalo lilikuwa ndilo baraza la juu kabisa la uatawala la Kiyahudi, lililoundwa na wazee 70 pamoja na Kuhani Mkuu

wa radi, wakasimama karibu nao. ⁵Wale wanawake, wakiwa na hofu, wakainamisha nyuso zao mpaka chini. Lakini wale watu wakawaambia, "Kwa nini mnamtafuta aliye hai miongoni mwa wafu? ⁶Hayuko hapa, amefufuka! Kumbukeni alivyowaambia alipokuwa bado yuko pamoja nanyi huko Galilaya kwamba: ⁷'Ilikuwa lazima Mwana wa Adamu atiwe mikononi mwa watu wenye dhambi, waovu, asulibiwe na siku ya tatu afufuke.' ⁸"Ndipo wakayakumbuka maneno ya Yesu.

⁹Waliporudi kutoka huko kaburini, wakawaeleza wale wanafunzi kumi na mmoja pamoja na wengine wote mambo haya yote. ¹⁰Basi hawa walikuwa Maria Magdalene, Yoana na Maria mama yake Yakobo, pamoja na wengine waliofuatana nao. ¹¹Lakini wale waliosikia hawakuwasadiki hao wanawake, kwa sababu maneno yao yalionekana kama upuzi. ¹²Petro, hata hivyo, akainuka na kukimbilia kule kaburini. Alipoinama kuchungulia, akaona vile vitambaa vya kitani, ila hakuona kitu kingine. Naye akaenda zake akijiuliza nini kilichotokea.

Njiani Kwenda Emau

¹³Ikawa siku iyo hiyo, wanafunzi wawili wa Yesu walikuwa njiani wakienda kijiji cha Emau, yapata maili saba^a kutoka Yerusalemu. ¹⁴Walikuwa wakizungumza wao kwa wao kuhusu mambo yote yaliyotukia. ¹⁵Walipokuwa wakizungumza na kujadiliana, Yesu mwenyewe akaja akatembea pamoja nao, ¹⁶lakini macho yao yakazuiliwa wasimtambue.

¹⁷Akawauliza, "Ni mambo gani haya mnayozungumza wakati mnatembea?"

Wakasimama, nyuso zao zikionyesha huzuni. ¹⁸Mmoja wao, aliyeitwa Kleopa, akamwuliza, "Je, Wewe ndiye peke yako mgeni huku Yerusalemu ambaye hufahamu mambo yaliyotukia humo siku hizi?"

¹⁹Akawauliza, "Mambo gani?"

Wakamjibu, "Mambo ya Yesu wa Nazareti. Yeye alikuwa nabii, mwenye uwezo mkuu katika maneno Yake na matendo Yake, mbele za Mungu na mbele ya wanadamu wote. ²⁰Viongozi wa makuhani na viongozi wetu walimtoa ahukumiwe kufa, nao wakamsulibisha. ²¹Lakini tulikuwa tumetegemea kwamba Yeye ndiye angeliikomboa Israeli. Zaidi ya hayo, leo ni siku ya tatu tangu mambo haya yatokee. ²²Isitoshe, baadhi ya wanawake katika kundi letu wametushusha. Walikwenda kaburini leo

alfajiri, ²³lakini hawakuukuta mwili Wake. Walirudi wakasema wameona maono ya malaika ambao waliwaambia kwamba Yesu yu hai. ²⁴Kisha baadhi ya wenzetu walikwenda kaburini wakalikuta kama vile wale wanawake walivyosema, lakini Yeye hawakumwona."

²⁵Yesu akawaambia, "Ninyi ni wajinga kiasi gani, nanyi ni wazito mioyoni mwenu kuamini mambo yote yaliyonenwa na manabii! ²⁶Je, haikumpasa Kristo kuteswa kwa njia hiyo na kisha aingie katika utukufu Wake?" ²⁷Naye akianzia na Mose na manabii wote, akawafanulia jinsi maandiko yalivyosema kumhusu Yeye.

²⁸Nao wakakaribia kile kijiji walichokuwa wakienda, Yesu akawa kama anaendelea mbele. ²⁹Lakini wao wakamsihi sana akae nao, wakisema, "Kaa hapa nasi, kwa maana sasa ni jioni na usiku unaingia." Basi akaingia ndani kukaa nao.

³⁰Alipokuwa mezani pamoja nao, akachukua mkate, akashukuru, akaumega, akaanza kuwagawia. ³¹Ndipo macho yao yakafumbuliwa, nao wakamtambua, naye akatoweka machoni pao. Hawakumwona tena. ³²Wakaulizana wao kwa wao, "Je, mioyo yetu haikuwakawaka kwa furaha ndani yetu alipokuwa anazungumza nasi njiani na kutufanulia Maandiko?"

³³Wakaondoka mara, wakarudi Yerusalemu. Wakawakuta wale wanafunzi kumi na mmoja na wale waliokuwa pamoja nao, wamekusanyika ³⁴wakisema, "Ni kweli Bwana amefufuka, naye amemtokea Simoni." ³⁵Kisha wale wanafunzi wawili wakaeleza yaliyotukia njiani na jinsi walivyomtambua Yesu alipoumega mkate.

Yesu Awatokea Wanafunzi Wake

³⁶Wakati walipokuwa bado wanazungumza hayo, Yesu mwenyewe akasimama katikati yao akasema, "Amani iwe nanyi."

³⁷Wakashtuka na kuogopa wakidhani kwamba wameona mzuka. ³⁸Lakini Yesu akawauliza, "Kwa nini mnaogopa? Kwa nini mna shaka mioyoni mwenu? ³⁹Tazameni mikono Yangu na miguu Yangu, mwone kuwa ni mimi hasa. Niguseni mwone, kwa maana mzuka hauna nyama na mifupa, kama mnionavyo kuwa nayo."

⁴⁰Aliposema haya, akawaonyesha mikono na miguu Yake. ⁴¹Wakashindwa kuamini kwa ajili ya furaha na mshangao waliokuwa nao. Akawauliza, "Mna chakula cho chote hapa?"

^a¹³ Maili saba ni kama kilomita 11.2

⁴²Wakampa kipande cha samaki aliyeokwa,

⁴³nayeakakichukua na kukila mbele yao.

⁴⁴Akawaambia, “Haya ndiyo yale niliyowaambia nilipokuwa bado niko pamoja nanyi, kwamba yote yaliyoandikwa kunihusu Mimi katika Torati ya Mose, manabii na Zaburi hayana budi kutimizwa.”

⁴⁵Ndipo akafungua fahamu zao ili waweze kuyaelewa Maandiko. ⁴⁶Akawaambia, “Haya ndiyo yaliyoandikwa: Kristo atateswa na siku ya tatu atafufuka kutoka kwa wafu. ⁴⁷Toba na msamaha wa dhambi utatangazwa kupitia Jina Lake, kuanzia Yerusalemu. ⁴⁸Ninyi ni mashahidi wa mambo haya.

Kuahadiwa Kwa Roho Mtakatifu

⁴⁹ Tazama nawaletae juu yenu ahadi ya Baba Yangu, lakini kaeni humu Yerusalemu mpaka mtakapovikwa uwezo utokao juu.”

Kupaa Kwa Yesu Mbinguni

⁵⁰Akiisha kuwaongoza mpaka kwenye viunga vya Bethania, akainua mikono Yake juu na kuwabariki. ⁵¹Alipokuwa anawabariki, akawaacha, akachukuliwa mbinguni. ⁵²Kisha wakamwabudu na kurudi Yerusalemu wakiwa wamejawa na furaha kuu. ⁵³Nao wakadumu ndani ya hekalu wakimtukuza Mungu. Amen.

Utangulizi

Miongoni mwa Injili zote nne, Injili ya Yohana ni ya aina ya pekee. Ingawa kwa ujumla inaonyesha maisha ya Yesu na huduma Yake, iko tofauti sana katika mpangilio na mfumo ukilinganisha na zile nyingine tatu. Injili hii haina mifano, ina miujiza miwili tu iliyoandikwa katika zile Injili nyingine zinazofanana (Mathayo, Marko na Luka) na mingine mitano ambayo ni Yohana peke yake anayieleza.

Mtume Yohana aliandika Injili hii miaka mingi baada ya kufa na kufufuka kwa Yesu. Kusudi la kuiandika ilikuwa kwamba wale wanaoisoma wamwamini Yesu Kristo na kwa njia hiyo wapate uzima wa milele (*Yohana 20:31*). Yohana anaanza na utangulizi wa pekee ambao haumo katika Injili nyingine. Anaeleza juu ya kuwapa kwa Yesu pamoja na Baba kabla ya kitu cho chote kuumbwa. Kwa njia hii anaonyesha wazi kwamba Yesu hakuwa tu mwanadamu wa pekee bali ana asili ya Mungu. Katika Injili hii tunapata habari za baadhi ya miujiza ya Yesu na mafundisho Yake ambayo hayakutajwa katika Injili nyingine. Sehemu kubwa (*Yohana 14-17*) inaeleza mafundisho ambayo Yesu aliwapa wanafunzi wake kabla ya kifo chake. Sehemu maalumu inaeleza jinsi Yesu alivyojidhihirisha kwa wanafunzi wake baada ya kufa na kufufuka kwake.

Wazo Kuu

Injili ya Yohana inatilia mkazo zaidi Uungu wa Kristo. Pia inatueleza kwa undani zaidi ishara ambazo Injili nyingine zinaziita miujiza, ili msomaji aweze kuamini kwamba Yesu ndiye Kristo, Mwana wa Mungu na kwamba kwa kuamini apate uzima wa milele. (*20:30-31*). Zile ishara ambazo mwandishi anazielezea zinatoa uthibitisho wa uweza wa Yesu Kristo wa kiungu na maana hasa ya maisha Yake pale ambapo mwanadamu hana uwezo. Neno “amini” linaonekana mara tisini na nane. Yesu anatambulishwa kama **NENO** katika Injili hii, pia anaitwa Nuru, Kweli, Upendo, Mchungaji Mwema, Mlango, Ufufuo na Uzima, Mkate wa Mbinguni na majina mengine.

Ule ukweli kwamba Yesu ni Mwana wa Mungu umerudiwa mara kwa mara. Wakati huo huo ubinadamu wa Yesu unaonyeshwa katika hali Zake za kuchoka, kuhuzunika, kulia, nk

Mwandishi

Yohana ndiye mwandishi wa Injili hii, kwani huyu ndiye yule mwanafunzi mpendwa (*13:23*) aliyekuwa na Yesu kila mahali na ambaye ndiye aliyeegama kifuani mwa Yesu wakati wa chakula cha mwisho na wanafunzi Wake. Matukio ya Yohana kuwa na upendo na uhusiano wa karibu sana na Yesu umetajwa mara nyingi. Huyu ndiye Yohana mwana wa Zebedayo. Yohana alikuwa Mgalilaya mvuvi (*Mk. 1:19-20*.) Yesu alipomwita. Yohana na Yakobo nduguye waliungana na Andrea na Petro katika uanafunzi wa Yesu. Mama yake Yohana alikuwa Salome dada yake Maria mamaye Yesu (*ona Mat. 27:56; Mk. 15:40; Yh. 29:25*)

Tarehe

Karibu na mwisho wa karne ya kwanza kama 90 B.K.

Mahali

Nyumbani kwa Yohana kulikuwa Efeso na ambako ndiko alikozikwa. Kwa hiyo kuna uwezekano mkubwa kwamba Injili hii iliandikiwa Efeso.

Mgawanyo

- Mwanzo unaonyesha kuwa Yesu ni Mungu (*1:1-14*)
- Huduma ya Yesu kabla ya kwenda Galilaya (*1:15-4:54*)
- Huduma ya Yesu huko Galilaya na upinzani uliomkabili huko Yerusalemu (*5:1-10:42*)
- Kufufuliwa kwa Lazaro (*11:1-57*)
- Kukamilishwa kwa huduma ya Bwana Yesu (*12:1-13:38*)
- Mafundisho ya mwisho ya Bwana Yesu (*14:1-17:26*)
- Kufa kwa Yesu na kufufuka kwake (*18:1-20:10*)
- Kuonekana kwa Yesu baada ya kufufuka (*20:11-21:25*)

Neno Alifanyika Mwili

1 Hapo mwanzo, alikuwako Neno. Huyu Neno alikuwa pamoja na Mungu, naye Neno alikuwa Mungu. **2**Tangu mwanzo huyo Neno alikuwa pamoja na Mungu.

3Vitu vyote viliumbwa kwa Yeye, wala pasipo Yeye hakuna cho chote kilichoumbwa ambacho kimeumbwa. **4**Ndani Yake ndimo ulimokuwa uzima na huo uzima ulikuwa nuru ya watu. **5**Nuru hung'aa gizani nalo giza halikuishinda.

6Alikuja mtu mmoja aliyetumwa kutoka kwa Mungu, jina lake Yohana. **7**Alikuja kama shahidi apate kuishuhudia hiyo nuru, ili kwa kupitia yeye watu wote waweze kuamini. **8**Yeye mwenyewe hakuwa ile nuru, bali alikuja kuishuhudia hiyo nuru. **9**Nuru halisi, imwangaziayo kila mtu ilikuwa inakuja ulimwenguni.

10Alikuwepo ulimwenguni na ingawa ulimwengu uliumbwa kwa Yeye, haukumtambua. **11**Alikuja kwa walio Wake, lakini wao hawakumpokea. **12**Bali wote waliompokea, aliwapa uwezo wa kufanyika watoto wa Mungu, ndio wale waliaminio Jina Lake. **13**Hawa watoto wamezaliwa si kwa damu wala kwa mapenzi ya mwili au kwa mapenzi ya mtu, bali kwa mapenzi ya Mungu.

14Neno alifanyika mwili, akakaa miongoni mwetu, nasi takauona utukufu Wake, utukufu kama wa Mwana pekee atokaye kwa Baba, amejaa neema na kweli.

15Yohana alishuhudia habari Zake, akapiga kelele akisema, "Huyu ndiye yule niliyewaambia kwamba, 'Yeye ajaye baada yangu ni mkuu kuliko mimi, kwa kuwa alikuwako kabla yangu.' "

16Kutokana na ukamilifu Wake, sisi sote tumepokea neema juu ya neema. **17**Kwa kuwa torati ilitolewa kwa mkono wa Mose, lakini neema na kweli imekuja kupitia Yesu Kristo. **18**Hakuna mtu ye yote aliyemwona Mungu wakati wo wote, ila ni Mungu Mwana pekee, aliye kifuani mwa Baba ndiye ambaye amemdhihirisha.

Ushuhuda Wa Yohana Mbatizaji

19Huu ndio ushuhuda wa Yohana wakati Wayahudi walipotuma makuhani na Walawi kutoka Yerusalemu kumwuliza, "Wewe ni nani?"

20Yohana alikiri waziwazi pasipo kuficha akasema, "Mimi si Kristo^a."

21Wakamwuliza, "Wewe ni nani basi? Je, wewe ni Eliya?"

Yeye akajibu, "Hapana, mimi siye." "Je, wewe ni yule Nabii?" Akajibu, "Hapana."

22Ndipo wakasema, "Basi tuambie wewe ni nani ili tupate jibu la kuwapelekea wale waliotutuma. Wewe wasemaje juu yako mwenyewe?"

23Akawajibu kwa maneno ya Nabii Isaya, akisema, "Mimi ni sauti ya mtu aliaye nyikani, 'Inyosheni njia ya Bwana.' "

24Basi walikuwa wametumwa watu kutoka kwa Mafarisayo **25**wakamwuliza, "Kama wewe si Kristo, wala si Eliya na wala si yule Nabii, kwa nini basi unabatiza?"

26Yohana akawajibu, "Mimi ninabatiza kwa maji^b, lakini katikati yenu yupo mtu msiyemjua. **27**Yeye ajaye baada yangu, sistahili hata kufungua kamba ya viatu vyake."

28Mambo haya yote yalitukia huko Bethania, ng'ambo ya Mto Yordani, mahali Yohana alipokuwa akibatiza.

Yesu Mwana Kondoo Wa Mungu

29Siku iliyofuata, Yohana alimwona Yesu akimjia akasema, "Tazama, Mwana Kondoo wa Mungu aichukuaye dhambi ya ulimwengu!"

30Huyu ndiye Yule niliyewaambia ya kwamba, 'Yuaja mtu nyuma yangu ambaye ni mkuu kuliko mimi kwa maana alikuwapo kabla yangu.'

31Mimi mwenyewe sikumfahamu, lakini sababu ya kuja nikibatiza kwa maji ni ili Yeye apate kufunuliwa kwa Israeli."

32Kisha Yohana akatoa ushuhuda huu: "Nilimwona Roho akishuka kutoka mbinguni kama hua, akakaa juu Yake. **33**Mimi nisingemtambua, lakini Yeye aliyenituma nibatize kwa maji alikuwa ameniambia, 'Yule mtu utakayemwona Roho akimshukia na kukaa juu Yake, huyu ndiye atakayebatiza kwa Roho Mtakatifu.' **34**Mimi mwenyewe nimeona jambo hili na ninashuhudia kuwa huyu ndiye Mwana wa Mungu."

Wanafunzi Wa Kwanza Wa Yesu

35Siku iliyofuata, Yohana alikuwako huko tena pamoja na wanafunzi wake wawili. **36**Alipomwona Yesu akipita, akasema, "Tazama, Mwana Kondoo wa Mungu!"

37Wale wanafunzi wawili walipomsikia Yohana akisema haya, wakamfuata Yesu. **38**Yesu akageuka, akawaona wakimfuata akawauliza, "Mnataka nini?"

^{a20} Kristo, yaani, Masiya- maana yake Mpakwa (Aliyetiwa)Mafuta

^{b26} "Kwa maji" hapa tafsiri zingine zinasema "ndani ya maji"

Wakamwambia, “Rabi,” (maana yake Mwalimu), “Unaishi wapi?”

³⁹Yesu akawajibu, “Njoni, nanyi mtaona!”

Hivyo wakaenda na kupaona mahali alipokuwa anaishi, wakakaa naye siku ile, kwa kuwa ilikuwa yapata saa kumi.

⁴⁰Andrea nduguye Simoni Petro, alikuwa mmoja wa wale wawili waliosikia yale Yohana aliyokuwa amesema, naye ndiye aliyemfuata Yesu. ⁴¹Kitu cha kwanza Andrea alichofanya ni kumtafuta Simoni nduguye na kumwambia, “Tumemwona Masiya” (yaani, Kristo). ⁴²Naye akamleta kwa Yesu.

Yesu akamwambia na kusema, “Wewe ni Simoni mwana wa Yohana, utaitwa Kefa” (ambalo limetafsiriwa Petro^c).

Yesu Awaita Filipo Na Nathanaeli

⁴³Siku iliyofuata Yesu aliamua kwenda Galilaya. Akamkuta Filipo, akamwambia, “Nifuate.”

⁴⁴Basi Filipo alikuwa mwenyeji wa Bethsaida, mji alikotoka Andrea na Petro.

⁴⁵Filipo naye akamkuta Nathanaeli na kumwambia, “Tumemwona Yeye ambaye Mose aliandika habari Zake katika Torati na ambaye pia manabii waliandika kumhusu, yaani, Yesu wa Nazareti, mwana wa Yosefu.”

⁴⁶Nathanaeli akauliza, “Nazareti! Je, kitu cho chote chema chaweza kutoka Nazareti?” Filipo akamwambia, “Njoo uone.”

⁴⁷Yesu alipomwona Nathanaeli anakaribia, akanena habari zake akasema, “Tazama huyu ni Mwisraeli kweli kweli, hana hila ndani yake.”

⁴⁸Nathanaeli akamwuliza, “Umenifahamuje?”

Yesu akamjibu, “Nilikuona ulipokuwa bado uko chini ya mtini, kabla hata Filipo hajakuita.”

⁴⁹Nathanaeli akamwambia, “Mwalimu, Wewe ni Mwana wa Mungu! Wewe ni Mfalme wa Israeli!”

⁵⁰Yesu akamwambia, “Unaamini kwa kuwa nilikuambia nilikuona ulipokuwa bado uko chini ya mtini? Basi utaona mambo makuu zaidi kuliko hilo.” ⁵¹Ndipo akawaambia, “Amin, amin nawaambia, ninyi mtaona mbingu ikifunguka na malaika wa Mungu wakipanda na kushuka juu ya Mwana wa Adamu.”

Arusi Huko Kana

^{c42} Petro kwa Kiyunani au Kefa kwa Kiaramu maana yake ni kipande cha mwamba

2 Siku ya tatu kulikuwa na arusi katika mji wa Kana ya Galilaya, naye mama yake Yesu alikuwako huko. ²Yesu pamoja na wanafunzi wake walikuwa wamealikwa arusini pia. ³Divai ilipokwisha, mama yake Yesu akamwambia, “Wameishiwa na divai.”

⁴Yesu akamwambia, “Mwanamke, nina nini nawe? Saa Yangu haijawadia.”

⁵Mama Yake akawaambia wale watumishi, “Lo lote atakalowaambia, fanyeni.”

⁶Basi ilikuwapo huko mitungi sita iliyotengenezwa kwa mawe kwa ajili ya kujitakasa kwa desturi ya Kiyahudi, kila mtungi ungeweza kuchukua vipipa viwili au vitatu^a.

⁷Yesu akawaambia wale watumishi, “Ijazeni hiyo mitungi maji.” Nao wakaijaza ile mitungi mpaka juu.

⁸Kisha akawaambia, “Sasa choteni hayo maji kidogo, mpelekeeni mkuu wa meza.”

Hivyo wakachota, wakampelekea. ⁹Yule mkuu wa meza akayaonja yale maji ambayo yalikuwa yamebadilika kuwa divai. Hakujuu divai hiyo ilikotoka ingawa wale watumishi waliochota yale maji wao walifahamu. Basi akamwita bwana arusi kando ¹⁰akamwambia, “Watu wote hutoa kwanza divai nzuri, kisha huleta ile divai hafifu wageni wakisha kunywa vya kutosha, lakini wewe umeiweka ile nzuri kupita zote mpaka sasa.”

¹¹Huu, ndio uliokuwa muujiza wa kwanza Yesu aliofanya huko Kana ya Galilaya. Hivyo Yesu alidhihirisha utukufu Wake na wanafunzi wake wakamwamini.

Yesu Atakasa Hekalu

¹²Baada ya hayo, Yesu pamoja na mama Yake, ndugu Zake na wanafunzi Wake, walishuka mpaka Kapernaumu wakakaa huko siku chache.

¹³Ilipokaribia wakati wa Pasaka ya Wayahudi, Yesu alipanda kwenda Yerusalemu.

¹⁴Huko hekaluni aliwakuta watu wakiuza ng'ombe, kondoo na njiwa. Nao wabadilisha fedha wakiwa wameketi kwenye meza zao.

¹⁵Akatengeneza mjeledi kutokana na kamba, akawafukuza wote kutoka kwenye eneo la hekalu pamoja na kondoo na ng'ombe. Akazipindua meza za wale waliokuwa wakibadilisha fedha na kuzimwaga fedha zao.

¹⁶Akawaambia wale waliokuwa wakiuza njiwa, “Waondoeni hapa! Mnathubutuje kuifanya

^{a6} Kipipa kimoja kidogo chenye ujazo wa lita 40. Hivyo kila mtungi ulikuwa na ujazo wa 80 au 120

nyumba ya Baba yangu kuwa mahali pa biashara?”

¹⁷Wanafunzi wake wakakumbuka kuwa imeandikwa: “Wivu wa nyumba Yako utanila.”

¹⁸Ndipo Wayahudi wakamwuliza, “Unaweza kutuonyesha ishara gani ili kuthibitisha mambo haya?”

¹⁹Yesu akawajibu, “Libomoeni hili hekalu, nami nitalijenga tena kwa siku tatu!”

²⁰Wale Wayahudi wakamjibu, “Hekalu hili lilijengwa kwa muda wa miaka arobaini na sita, nawe wasema utalijenga kwa siku tatu?”

²¹Lakini Yeye, ‘hekalu’ alilozungumzia ni mwili Wake. ²²Baada ya kufufuka kutoka kwa wafu, wanafunzi Wake wakakumbuka yale aliyokuwa amesema. Ndipo wakayaamini Maandiko na yale maneno Yesu aliyokuwa amesema.

²³Ikawa Yesu alipokuwa Yerusalemu kwenye Sikukuu ya Pasaka, watu wengi waliona ishara na miujiza alizokuwa akifanya, wakamwamini. ²⁴Lakini Yesu hakujiaminisha kwao kwa sababu aliwajua wanadamu wote. ²⁵Hakuhitaji ushuhuda wa mtu ye yote kuhusu mtu kwa kuwa alijua yote yaliyokuwa moyoni mwa mtu.

Nikodemo Amwendea Yesu Usiku

3 Basi palikuwa na mtu mmoja Farisayo, jina lake Nikodemo, mmoja wa Baraza la Wayahudi^a lililotawala. ²Huyu alimjia Yesu usiku akamwambia, “Rabi, tunajua kuwa Wewe ni mwalimu uliyetumwa na Mungu, kwa maana hakuna mtu awezaye kufanya miujiza hii uifanyayo Wewe, kama Mungu hayuko pamoja naye.”

³Yesu akamjibu, “Amin, amin nakuambia, mtu hawezi kuuona Ufalme wa Mungu asipozaliwa mara ya pili.”

⁴Nikodemo akauliza, “Awezeje mtu kuzaliwa wakati akiwa mzee?” “Hakika hawezi kuingia mara ya pili kwenye tumbo la mama yake ili azaliwe!”

⁵Yesu akamwambia, “Amin, amin nakuambia, hakuna mtu ye yote anayeweza kuingia katika Ufalme wa Mungu isipokuwa amezaliwa kwa maji na kwa Roho. ⁶Mwili huzaa mwili, lakini Roho huzaa roho. ⁷Kwa hiyo usishangae ninapokuambia huna budi ‘kuzaliwa mara ya pili’. ⁸Upepo huvuma po pote upendapo. Mvumo wake

unausikia lakini huwezi ukafahamu utokako wala uendako. Ndivyo ilivyo kwa kila mtu aliyezaliwa na Roho.”

⁹Nikodemo akamwuliza, “Mambo haya yanawezekanaje?”

¹⁰Yesu akamwambia, “Wewe ni mwalimu mashuhuri wa Waisraeli, nawe huelewi mambo haya? ¹¹Amin, amin, ninakwambia, sisi tunazungumza lile tunalolijua na tunashuhudia lile tuliloliona. Lakini ninyi watu hamkubali ushuhuda wetu. ¹²Nimewaambia mambo ya duniani, nanyi hamkuniamini, mtaniaminiye basi nitakapowaambia mambo ya mbinguni? ¹³Hakuna mtu ye yote aliyekwenda mbinguni isipokuwa Yeye aliyeshuka kutoka mbinguni, yaani, Mwana wa Adamu. ¹⁴Kama vile Mose alivyomwinua yule nyoka kule jangwani, vivyo hivyo Mwana wa Adamu hana budi kuinuliwa juu. ¹⁵Ili kila mtu amwaminiye awe na uzima wa milele.

¹⁶“Kwa maana jinsi hii Mungu aliupenda ulimwengu hata akamtoa Mwanawe wa pekee, ili kila mtu amwaminiye asipotee, bali awe na uzima wa milele. ¹⁷Kwa maana Mungu hakumtuma Mwanawe kuuhukumu ulimwengu, bali kwa Yeye ulimwengu upate kuokolewa. ¹⁸Ye yote amwaminiye hahukumiwi, lakini asiyeamini amekwisha kuhukumiwa, kwa sababu hakumwamini Mwana pekee wa Mungu. ¹⁹Hii ndiyo hukumu kwamba: Nuru imekuja ulimwenguni, nao watu wakapenda giza kuliko nuru kwa sababu matendo yao ni maovu. ²⁰Kwa kuwa kila atendaye maovu huchukia nuru, wala haji kwenye nuru ili matendo yake maovu yasifichuliwe. ²¹Lakini wale watendao yaliyo mema huja kwenye nuru, kusudi ionekane wazi kwamba matendo yao yametendeka katika Mungu.”

Ushuhuda Wa Yohana Mbatizaji Kuhusu Yesu

²²Baada ya haya, Yesu na wanafunzi wake walikwenda katika nchi ya Uyahudi, nao wakakaa huko kwa muda na kubatiza. ²³Yohana naye alikuwa akibatiza huko Ainoni karibu na Salimu kwa sababu huko kulikuwa na maji tele. Watu wazima wakamjia huko ili kubatizwa. ²⁴(Hii ilikuwa kabla Yohana hajatiwa gerezani). ²⁵Mashindano yakazuka kati ya baadhi ya wanafunzi wa Yohana na Myahudi mmoja kuhusu suala la desturi ya kunawa. ²⁶Wakamwendea Yohana wakamwambia, “Rabi, yule mtu aliyekuwa pamoja nawe nga'mbo ya

^{a1} Baraza la Wayahudi, yaani “Sanhedrin” lilikuwa ndilo baraza la juu kabisa la utawala ambalo lilikuwa na wazee 70 pamoja na Kuhani Mkuu.

pili ya Mto Yordani, yule uliyeshuhudia habari zake, sasa anabatiza na kila mtu anamwendea!”

²⁷Yohana akawajibu, “Hakuna mtu ye yote awezaye kupata kitu cho chote isipokuwa kile tu alichopewa kutoka mbinguni. ²⁸Ninyi wenyewe ni mashahidi wangu kwamba nilisema, ‘Mimi si Kristo, ila nimetumwa nimtangulie’. ²⁹Bibi arusi ni wa bwana arusi. Lakini rafiki yake bwana arusi anayesimama karibu naye na kusikiliza kutoka kwake, hufurahi sana aisikiapo sauti ya bwana arusi. Kwa sababu hii furaha yangu imekamilika. ³⁰Yeye hana budi kuwa mkuu zaidi na mimi nizidi kuwa mdogo.”

Yeye Aliyetoka Mbinguni

³¹“Yeye ajaye kutoka juu yu juu ya yote, yeye aliye wa duniani ni wa dunia, naye huzungumza mambo ya duniani. Yeye aliyekuja kutoka mbinguni, yu juu ya yote. ³²Yeye hushuhudia yale aliyoyaona na kuyasikia, lakini hakuna ye yote anayekubali ushuhuda Wake. ³³Lakini ye yote anayekubali huo ushuhuda anathibitisha kwamba, Mungu ni kweli. ³⁴Yeye aliyetumwa na Mungu husema maneno ya Mungu, kwa kuwa Mungu humtoa Roho pasipo kipimo. ³⁵Baba anampenda Mwana, naye ametia vitu vyote mikononi Mwake. ³⁶Ye yote anayemwamini Mwana ana uzima wa milele, lakini yeye asiyemwamini Mwana hatauona uzima, bali ghadhabu ya Mungu itakuwa juu yake.”

Yesu Azungumza Na Mwanamke Msamaria

4 Mafarisayo wakasikia kwamba Yesu alikuwa anapata na kubatiza wanafunzi wengi zaidi kuliko Yohana, ²ingawa kwa kweli si Yesu mwenyewe aliyekuwa akitabiza, ila ni wanafunzi Wake. ³Bwana alipojua mambo haya, aliondoka Uyahudi akarudi tena Galilaya. ⁴Wakati huo ilimbidi apitie Samaria. ⁵Akafika kwenye mji mmoja wa Samaria uitwao Sikari, karibu na lile shamba ambalo Yakobo alimpa mwanawe Yosefu. ⁶Huko ndiko kulikokuwa na kile kisima cha Yakobo. Naye Yesu alikuwa amechoka kwa kuwa alikuwa ametoka safarini. Akaketi karibu na hicho kisima. Ilikuwa yapata saa sita mchana.

⁷ Mwanamke mmoja Msamaria akaja kuteka maji, Yesu akamwambia, “Naomba maji ninywe.” ⁸(Wakati huo wanafunzi Wake walikuwa wamekwenda mjini kununua chakula.)

⁹Yule mwanamke akamjibu, “Wewe ni Myahudi na mimi ni Msamaria. Yawezekanaje

uniombe nikupe maji ya kunywa?” Wayahudi walikuwa hawashirikiani kabisa na Wasamaria.

¹⁰Yesu akajibu akamwambia, “Kama ungelijua karama ya Mungu, naye ni nani anayekuambia, Nipe maji ninywe, wewe ungelimwomba Yeye, naye angelikupa maji yaliyo hai.”

¹¹Yule mwanamke akamjibu, “Bwana, Wewe huna chombo cha kutekea maji na kisima hiki ni kirefu. Hayo maji ya uzima utayapata wapi? ¹²Kwani Wewe ni mkuu kuliko baba yetu Yakobo ambaye alitupatia kisima hiki, ambacho yeye pamoja na watoto wake na mifugo yake walikutumia?”

¹³Yesu akamjibu, “Kila mtu anayekunywa maji ya kisima hiki, ataona kiu tena. ¹⁴Lakini ye yote anywaye maji nitakayompa, hataona kiu kamwe. Maji nitakayompa yatakuwa ndani yake chemchemi ya maji yakibubujika uzima wa milele.”

¹⁵Yule mwanamke akamwambia, “Bwana, tafadhali nipe maji hayo ili nisipate kiu tena na wala nisije tena hapa kuteka maji!”

¹⁶Yesu akamjibu, “Nenda ukamwite mumeo, uje naye hapa.”

¹⁷Yule mwanamke akajibu, “Sina mume.”

Yesu akamwambia, “Umesema kweli kuwa huna mume. ¹⁸Kwa maana umeshakuwa na wanaume watano na mwanamume unayeishi naye sasa si mume wako!”

¹⁹Yule mwanamke akasema, “Bwana, naona bila shaka Wewe ni nabii. ²⁰Baba zetu waliabudu kwenye mlima huu, lakini ninyi Wayahudi mnasema ni lazima tukaabudu huko Yerusalemu.”

²¹Yesu akamjibu, “Mwanamke, niamini, wakati unakuja ambapo hamtamwabudu Baba katika mlima huu, wala huko Yerusalemu.

²²Ninyi Wasamaria mnaabudu msichokijua. Sisi Wayahudi tunamwabudu Mungu tunayemjua kwa sababu wokovu unatoka kwa Wayahudi.

²³Lakini saa yaja, tena ipo, ambapo wale waabuduo halisi, watamwabudu Baba katika roho na kweli. Watu wanaoabudu namna hii, ndio Baba anawatafuta. ²⁴Mungu ni Roho na wote wanaomwabudu imewapasa kumwabudu katika roho na kweli.”

²⁵Yule mwanamke akamwambia, “Ninafahamu kwamba Masiya, aitwaye Kristo, anakuja. Yeye akija, atatueleza mambo yote.”

²⁶Yesu akamwambia, “Mimi ninayezungumza nawe, ndiye Masiya.”

²⁷Wakati huo wanafunzi wake wakarudi,

wakashangaa sana kumwona akizungumza na mwanamke. Lakini hakuna aliyemwuliza, “Unataka nini kwake?” Au “Kwa nini unazungumza naye?”

²⁸Yule mwanamke akaacha mtungi wake, akarudi mjini akawaambia watu, ²⁹“Njoni mkamwone mtu aliyeniambia kila kitu nilichotenda! Je, yawezekana huyu ndiye Masiya?” ³⁰Basi wakamiminika watu kutoka mjini wakamwendea Yesu.

³¹Wakati huo wanafunzi wake walikuwa wakimsihi, “Rabi, kula angalau cho chote.”

³²Lakini Yeye akawajibu, “Mimi ninacho chakula ambacho ninyi hamkifahamu.”

³³Basi wanafunzi wakaanza kuulizana, “Kuna mtu ambaye amemletea chakula?”

³⁴Lakini Yesu akawajibu, “Chakula changu ni kufanya mapenzi ya Mungu ambaye amenituma na kuikamilisha kazi yake. ³⁵Je, ninyi hamsemi, ‘Bado miezi minne tuvune?’ Inueni macho yenu myaangalie mashamba jinsi mazao yalivyo tayari kuvunwa! ³⁶Mvunaji tayari anapokea mshahara wake, naye anakusanya mazao kwa ajili ya uzima wa milele. Ili yeye apandaye na yeye avunae wafurahi pamoja. ³⁷Hivyo kule kusema, ‘Mmoja hupanda na mwingine huvuna,’ ni kweli kabisa. ³⁸Niliwatuma mkavune mazao ambayo hamkupanda, wengine walifanya kazi ngumu, nanyi mmevuna faida ya taabu yao.”

Wasamaria Wengi Waamini

³⁹Wasamaria wengi kutoka katika mji ule wakamwamini Yesu kwa sababu ya ushuhuda wa yule mwanamke alipowaambia kwamba, “Ameniambia kila jambo nililotenda.” ⁴⁰Hivyo wale Wasamaria walipomjia, wakamsihi akae kwao. Naye akakaa huko siku mbili. ⁴¹Kwa sababu ya neno Lake, watu wengi wakaamini.

⁴²Wakamwambia yule mwanamke, “Sasa tunaamini, wala si kwa sababu ya maneno yako tu, bali kwa kuwa tumemsikia sisi wenyewe. Tumejua hakika kweli ya kwamba huyu ndiye Kristo, Mwokozi wa ulimwengu.”

Yesu Amponya Mwana Wa Afisa

⁴³Bada ya zile siku mbili, Yesu aliondoka kwenda Galilaya. ⁴⁴(Basi Yesu mwenyewe alikuwa amesema kwamba nabii hapati heshima katika nchi yake mwenyewe.) ⁴⁵Alipofika Galilaya, Wagalilaya walimkaribisha, kwani walikuwa wameona yale aliyoyatenda huko Yerusalemu wakati wa Sikukuu ya Pasaka. Kwa maana wao pia walikuwa wamehudhuria

kwenye hiyo Sikukuu.

⁴⁶Hivyo Yesu akaja tena mpaka Kana ya Galilaya, kule alikokuwa amebadili maji kuwa divai. Huko kulikuwako na mtu mmoja afisa wa kifalme, ambaye mwanawe alikuwa mgonjwa huko Kapernaumu. ⁴⁷Huyo mtu aliposikia kwamba Yesu alikuwa amewasili Galilaya kutoka Uyahudi, alimwendea na kumwomba ili aje kumponya mwanawe, aliyekuwa mgonjwa karibu ya kufa.

⁴⁸Yesu akamwambia, “Ninyi watu msipoona ishara na miujiza kamwe hamtaamini.”

⁴⁹Yule afisa wa kifalme akamwambia, “Bwana, tafadhali shuka kabla mwanangu hajafa.”

⁵⁰Yesu akamjibu, “Enenda zako, mwanao yu hai.”

Yule afisa akaamini yale maneno Yesu aliyomwambia, akaondoka akaenda zake. ⁵¹Alipokuwa bado yuko njiani, akakutana na watumishi wake wakamwambia kwamba mwanawe yu mzima. ⁵²Akawauliza saa ambayo alianza kupata nafuu. Wakamwambia, “Jana yapata saa saba, homa ilimwacha.”

⁵³Ndipo baba wa huyo mtoto akakumbuka kuwa huo ndio wakati ambapo Yesu alikuwa amemwambia, “Mwanao yu hai.” Kwa hiyo yeye, pamoja na wote wa nyumbani mwake wakamwamini Yesu.

⁵⁴Hii ilikuwa ishara ya pili ambayo Yesu alifanya aliporudi Galilaya kutoka Uyahudi.

Yesu Amponya Mtu Penye Bwawa La Bethzatha

5 Baada ya haya, kulikuwa na Sikukuu ya Wayahudi, naye Yesu akapanda kwenda Yerusalemu. ²Huko Yerusalemu, karibu na mlango uitwao Mlango wa Kondoo, palikuwa na bwawa moja lililoitwa kwa Kiebrania Bethzatha^a, ambalo lilikuwa limezungukwa na kumbi tano. ³Hapa palikuwa na idadi kubwa ya wasiojiweza, yaani, vipofu, viwete, na waliopooza, wakingojea maji yatibuliwe, [⁴kwa maana malaika alikuwa akishuka wakati fulani, akayatibua maji na yule aliyekuwa wa kwanza kuingia ndani baada ya maji kutibuliwa alipona ugonjwa wa wote aliokuwa nao.] ⁵Mtu mmoja alikuwako huko ambaye alikuwa ameugua kwa miaka thelathini na minane. ⁶Yesu alipomwona

^{a2} Bethzatha ni neno la Kiebrania, ambalo maana yanke ni nyumba ya “mizeituni” Mahali pengine limetajwa kama Bethesda kwa Kiaramu, yaani, nyumba ya “huruma” na pengine kama Bethsaida, yaani, nyumba ya “uvuvi.”

akiwa amelala hapo, naye akijua kuwa amekuwa hapo kwa muda mrefu, akamwambia, “Je, wataka kuponywa?”

⁷Yule mgonjwa akamjibu, “Bwana, mimi sina mtu wa kuniingiza bwawani maji yanapotibuliwa. Nami ninapotaka kutumbukia bwawani, mtu mwingine huingia kabla yangu.”

⁸Yesu akamwambia, “Simama, chukua mkeka wako na uende.” ⁹Mara yule mtu akapona, akachukua mkeka wake, akaanza kutembea.

Basi siku hiyo ilikuwa siku ya Sabato. ¹⁰Kwa hiyo Wayahudi wakamwambia yule mtu aliyeponywa, “Leo ni Sabato, ni kinyume cha sheria wewe kubeba mkeka wako.”

¹¹Yeye akawajibu, “Yule mtu aliyeniponya aliniambia, ‘Chukua mkeka wako na uende.’”

¹²Wakamwuliza, “Ni mtu gani huyo aliyekuambia uchukue mkeka wako uende?”

¹³Basi yule mtu aliyeponywa hakufahamu ni nani aliyemponya, kwa sababu Yesu alikuwa amejiondoa katika ule umati wa watu uliokuwa hapo.

¹⁴Baadaye Yesu akamkuta yule mtu aliyemponya ndani ya hekaluni na kumwambia, “Tazama umeponywa, usitenda dhambi tena. La sivyo, lisije likakupata jambo baya zaidi.” ¹⁵Yule mtu akaenda, akawaambia wale Wayahudi kuwa ni Yesu aliyemponya.

Uzima Kupitia Mwana

¹⁶Kwa hiyo Wayahudi wakaanza kumsumbua, kwa sababu alikuwa anafanya mambo kama hayo siku ya Sabato. ¹⁷Yesu akawajibu, “Baba yangu anafanya kazi yake daima hata siku hii ya leo, nami pia ninafanya kazi.” ¹⁸Maneno haya yaliwaudhi sana viongozi wa Wayahudi. Wakajaribu kila njia wapate jinsi ya kumwua, kwani si kwamba alivunja Sabato tu, bali alikuwa akimwita Mungu Baba Yake, hivyo kujifanya sawa na Mungu.

Mamlaka Ya Mwana Wa Mungu

¹⁹Yesu akawaambia, Amin, amin nawaambia, Mwana hawezi kufanya jambo lo lote peke yake, Yeye aweza tu kufanya lile analomwona Baba yake akifanya, kwa maana lo lote afanyalo Baba, Mwana pia hufanya hivyo hivyo. ²⁰Baba ampenda Mwana na kumwonyesha yale ambayo Yeye Baba mwenyewe anayafanya, naye atamwonyesha kazi kuu kuliko hizi ili mpate kushangaa.

²¹Hakika kama vile Baba awafufuavyo wafu na

kuwapa uzima, vivyo hivyo Mwana huwapa uzima wale anaopenda. ²²Wala Baba hamhukumu mtu ye yote, lakini hukumu yote amempa Mwana, ²³ili wote wamheshimu Mwana kama vile wanavyomheshimu Baba. Ye yote asiyemheshimu Mwana, hamheshimu Baba aliyemtuma.

²⁴“Amin, amin, ninawaambia, ye yote anayesikia maneno Yangu na kumwamini Yeye aliyenituma, anao uzima wa milele, naye hatahukumiwa, bali amepita kutoka mautini, na kuingia uzimani. ²⁵Amin, amin, nawaambia, saa yaja, nayo saa ipo, wafu watakapoisikia sauti ya Mwana wa Mungu, nao watakaoisikia watakuwa hai. ²⁶Kama vile Baba alivyo na uzima ndani Yake, vivyo hivyo amempa Mwana kuwa na uzima ndani Yake. ²⁷Naye amempa Mwanawe mamlaka ya kuhukumu kwa kuwa Yeye ni Mwana wa Adamu.

²⁸“Msishangae kusikia haya, kwa maana saa inakuja ambapo wale walio makaburini wataisikia sauti Yake. ²⁹Nao watatoka nje, wale waliotenda mema watafufuka wapate uzima na wale waliotenda maovu, watafufuka wahukumiwe.

Shuhuda Kuhusu Yesu

³⁰Mimi siwezi kufanya jambo lo lote peke Yangu. Ninavyosikia ndivyo ninavyohukumu, nayo hukumu Yangu ni ya haki kwa kuwa sitafuti kufanya mapenzi Yangu mwenyewe, bali mapenzi Yake Yeye aliyenituma.”

³¹“Kama ningejishuhudia Mimi mwenyewe, ushuhuda Wangu si kweli. ³²Lakini yuko mwingine anishuhudiaye na ninajua kwamba ushuhuda Wake ni wa kweli.

³³“Mlituma wajumbe kwa Yohana, naye akashuhudia juu ya kweli. ³⁴Si kwamba naukubali ushuhuda wa mwanadamu, la, bali ninalitaja hili kusudi ninyi mpate kuokolewa. ³⁵Yohana alikuwa taa iliyowaka na kutoa nuru, nanyi kwa muda mlichagua kuifurahia nuru yake.

³⁶“Lakini ninao ushuhuda mkuu zaidi kuliko wa Yohana. Kazi zile nizifanyazo, zinashuhudia juu yangu, zile ambazo Baba amenituma nizekamilishe, naam, ishara hizi ninazofanya, zinashuhudia kuwa Baba ndiye aliyenituma.

³⁷Naye Baba mwenyewe ameshuhudia juu Yangu. Hamjapata kamwe kuisikia sauti Yake wala kuona umbo Lake, ³⁸wala hamna neno Lake ndani yenu, kwa sababu hamkumwamini Yeye aliyetumwa naye. ³⁹Ninyi mnachunguza

Maandiko mkidhani ya kuwa ndani yake mna uzima wa milele, maandiko haya ndiyo yanayonishuhudia Mimi. ⁴⁰Lakini mnakataa kuja Kwangu ili mpate uzima.

⁴¹"Mimi sitafuti kutukuzwa na wanadamu.

⁴²Lakini ninajua kwamba hamna upendo wa Mungu mioyoni mwenu. ⁴³Mimi nimekuja kwa Jina la Baba Yangu, nanyi hamnipokei, lakini mtu mwingine akija kwa jina lake mwenyewe, mtampokea. ⁴⁴Ninyi mwawezaje kuamini ikiwa mnapeana utukufu ninyi kwa ninyi, lakini hamna bidii kupata utukufu utokao kwa Mungu?

⁴⁵"Lakini msidhani kuwa mimi nitawashtaki mbele za Baba, mshtaki wenu ni Mose, ambaye mmemwekea tumaini lenu. ⁴⁶Kama mngelimwamini Mose, mngeliniamini na Mimi kwa maana aliandika habari Zangu. ⁴⁷Lakini ikiwa hamwamini aliyoandika Mose, mtaaminije ninayoyasema?"

Yesu Alisha Watu 5,000

6 Baada ya haya, Yesu alikwenda ng'ambo ya Bahari ya Galilaya, ambayo pia huitwa Bahari ya Tiberia. ²Umati mkubwa wa watu uliendelea kumfuata, kwa sababu waliona ishara nyingi za miujiza alizofanya kwa wagonjwa. ³Kisha Yesu akapanda mlimani akaketi huko pamoja na wanafunzi Wake.

⁴Pasaka ya Wayahudi ilikuwa imekaribia.

⁵Yesu alipotazama na kuuona ule umati mkubwa wa watu ukimjia, akamwambia Filipo, "Tutanunua wapi mikate ili watu hawa wale?"

⁶Aliuliza swali hili kumpima, kwa maana alishajua la kufanya.

⁷Filipo akamjibu, "Hata fedha kiasi cha dinari mia mbili^a, hazitoshi kununua mikate ya kuwapa watu hawa kila mtu apate kidogo."

⁸Mmoja wa wanafunzi wake, aitwaye Andrea, ndugu yake Simoni Petro, akamwambia, ⁹"Hapa kuna mvulana mmoja mwenye mikate mitano ya shayiri na samaki wawili wadogo. Lakini hivi vitatosha nini kwa umati wote huu?"

¹⁰Yesu akasema, "Waketisheni watu chini." Palikuwa na majani mengi katika eneo lile, nao watu wakaketi, palikuwa na wanaume 5,000.

¹¹Ndipo Yesu akachukua ile mikate, akamshukuru Mungu na kuwagawia wale watu waliokuwa wamekaa kwa kiasi walichohitaji. Akafanya vivyo hivyo na wale samaki. Kila mtu akapata kadri alivyotaka.

¹²Watu wote walipokwisha kula na kushiba, akawaambia wanafunzi wake, "Kusanyeni vipande vilivyobaki vya ile mikate, kisipotee cho chote."

¹³Hivyo wakavikusanya wakajaza vikapu kumi na viwili kwa vipande vilivyobaki vya ile mikate mitano na samaki wale wawili wadogo.

¹⁴Baada ya watu kuona mwujiza ule Yesu aliofanya, walianza kusema, "Hakika huyu ndiye Nabii ajaye ulimwenguni!" ¹⁵Yesu akijua kwamba walitaka kuja kumfanya awe mfalme wao, kwa nguvu, akajitenga nao akaenda milimani peke Yake.

Yesu Atembea Juu Ya Maji

¹⁶Ilipofika jioni, wanafunzi wake walitelemka kwenda baharini. ¹⁷Wakaingia kwenye mashua, wakaanza kuvuka bahari kwenda Kapernaumu. Wakati huu kulikuwa tayari giza na Yesu alikuwa hajajumuika nao. ¹⁸Bahari ikachafuka kwa sababu upepo mkali ulikuwa unavuma. ¹⁹Wanafunzi walipokuwa wamekwenda mwendo wa karibu maili tatu au nne^b, walimwona Yesu akitembea juu ya maji akikaribia mashua, wakaogopa sana. ²⁰Lakini Yesu akawaambia, "Ni mimi, msiogope."

²¹Ndipo kwa furaha wakamkaribisha kwenye mashua, na mara wakafika walikuwa wanakwenda.

Watu Wanamtafuta Yesu

²²Siku iliyofuata, wale watu waliokuwa wamebaki ng'ambo ya pili waliona kwamba palikuwepo na mashua moja tu na kwamba Yesu hakuwa ameondoka pamoja na wanafunzi Wake, ila walikuwa wameondoka peke yao.

²³Lakini zikaja mashua nyingine kutoka Tiberia zikafika karibu na mahali pale walipokula mikate baada ya Yesu kumshukuru Mungu. ²⁴Mara wale watu wakatambua kwamba Yesu hakuwepo hapo, wala wanafunzi wake. Wakaingia kwenye mashua hizo, wakaenda Kapernaumu ili kumtafuta Yesu.

Yesu Ni Mkate Wa Uzima

²⁵Walipomkuta Yesu ng'ambo ya bahari wakamwuliza, "Rabi, umefika lini huku?"

²⁶Yesu akawajibu, "Amin, amin nawaambia, ninyi hamnitafuti kwa kuwa mliona ishara na miujiza, bali kwa sababu mlikula ile mikate mkashiba. ²⁷Msishughulikie chakula kiharibikacho, bali chakula kidumucho hata uzima wa milele, ambacho Mwana wa Adamu

^{a7} Dinari 200 ni sawa na mshahara wa kibarua wa siku 200. Mshahara wa kibarua ulikuwa dinari moja kwa siku

^{b19} Maili tatu au nne ni kama kilomita 5 au 6

atawapa. Yeye ndiye ambaye Mungu Baba amementia muhuri."

²⁸Ndipo wakamwuliza, "Tufanye nini ili tupate kuitenda kazi ya Mungu?"

²⁹Yesu akawajibu, "Kazi ya Mungu ndiyo hii: Mwaminini Yeye aliyetumwa Naye."

³⁰Hivyo wakamwuliza, "Utafanya ishara gani ya mwujiza, ili tuione tukuamini? Utafanya jambo gani?" ³¹Baba zetu walikula mana jangwani, kama ilivyoandikwa, 'Aliwapa mikate kutoka mbinguni ili wale.'"

³²Yesu akawaambia, "Amin, amin, nawaambia, si Mose aliyewapa mikate kutoka mbinguni, bali Baba Yangu ndiye anawapa mikate wa kweli kutoka mbinguni. ³³Kwa maana mikate wa Mungu ni yule ashukaye kutoka mbinguni na kuupa ulimwengu uzima."

³⁴Wakamwambia, "Bwana, kuanzia sasa tupatie huo mikate sikuzote."

³⁵Yesu akawaambia, "Mimi ndimi mikate wa uzima. Yeye ajaye Kwangu, hataona njaa kamwe na yeye aniaminiye, hataona kiu kamwe.

³⁶Lakini kama nilivyowaambia, mmeniona lakini bado hamwamini. ³⁷Wale wote anipao Baba watakuja Kwangu na ye yote ajaye Kwangu, sitamfukuzia nje kamwe. ³⁸Kwa kuwa nimeshuka kutoka mbinguni si ili kufanya mapenzi Wangu, bali mapenzi yake Yeye aliyenituma. ³⁹Haya ndiyo mapenzi yake Yeye aliyenituma, kwamba, nisimpoteze hata mmoja wa wale alionipa, bali niwafufue siku ya mwisho.

⁴⁰Kwa maana mapenzi ya Baba yangu ni kwamba kila mmoja amtazamaye, Mwana na kumwamini awe na uzima wa milele, nami nitawafufua siku ya mwisho."

⁴¹Wayahudi wakaanza kunung'unika kwa kuwa alisema, "Mimi ndimi mikate ulioshuka kutoka mbinguni." ⁴²Wakasema, "Huyu si Yesu, mwana wa Yosefu, ambaye baba yake na mama yake tunawajua? Anawezaje basi sasa kusema, 'Nimeshuka kutoka mbinguni?'"

⁴³Hivyo Yesu akawaambia, "Acheni kunung'unikiana ninyi kwa ninyi. ⁴⁴Hakuna mtu awezaye kuja kwangu kama asipovutwa na Baba aliyenituma, nami nitamfufua siku ya mwisho.

⁴⁵Imeandikwa katika manabii, 'Wote watafundishwa na Mungu.' Ye yote amsikilizaye Baba na kujifunza kutoka Kwake, huyo huja Kwangu. ⁴⁶Hakuna mtu ye yote aliyemwona Baba isipokuwa Yeye atokaye kwa Mungu, Yeye ndiye peke yake aliyemwona Baba. ⁴⁷Amin, amin, nawambia, yeye anayeamini anao uzima wa milele. ⁴⁸Mimi ni mikate wa uzima.

⁴⁹Baba zenu walikula mana jangwani, lakini wakafa. ⁵⁰Lakini hapa kuna mkate utokao mbinguni, ambao mtu ye yote akiula, hatakuwa. ⁵¹Mimi ni mikate wa uzima ule uliotoka mbinguni. Mtu ye yote akiula mikate huu, ataishi milele. Mikate huu ni mwili wangu, ambao nitautoa kwa ajili ya uzima wa ulimwengu."

⁵²Ndipo Wayahudi wakaanza kuhojiana vikali wao kwa wao wakisema, "Mtu huyu awezaje kutupatia mwili wake tuule?"

⁵³Hivyo Yesu akawaambia, "Amin, amin, nawaambia, msipoula mwili wa Mwana wa Adamu na kuinywa damu Yake, hamna uzima ndani yenu. ⁵⁴Mtu ye yote aulaye mwili wangu na kunywa damu yangu, anao uzima wa milele. Nami nitamfufua siku ya mwisho. ⁵⁵Kwa maana mwili wangu ni chakula cha kweli na damu yangu ni kinywaji cha kweli. ⁵⁶Ye yote alaye mwili wangu na kunywa damu yangu, atakaa ndani yangu nami nitakaa ndani yake. ⁵⁷Kama vile Baba aliye hai alivyonituma Mimi, na kama nami ninavyoishi kwa sababu ya Baba, hivyo anilaye mimi ataishi kwa sababu yangu. ⁵⁸Huu ndio mikate ushukao kutoka mbinguni, si kama ule mikate baba zenu waliokula nao wakafa. Lakini yeye aulaye mikate huu ataishi milele."

⁵⁹Yesu alisema maneno haya alipokuwa akifundisha katika sinagogi huko Kapernaumu.

Wafuasi Wengi Wamwacha Yesu

⁶⁰Wengi wa wafuasi Wake waliposikia jambo hili wakasema, "Mafundisho haya ni magumu. Ni nani awezaye kuyapokea?"

⁶¹Yesu alipojua kwamba wafuasi Wake wananung'unika kuhusu mafundisho Yake, akawaambia, "Je, jambo hili limewaudhi?"

⁶²Ingekuwaje basi kama mngemwona Mwana wa Adamu akipaa kwenda Zake huko alipokuwa kwanza? ⁶³Roho ndiye atiaye uzima, mwili haufai kitu. Maneno haya niliyowaambia ni Roho tena ni uzima. ⁶⁴Lakini baadhi yenu hamwamini." Kwa maana Yesu alifahamu tangu mwanzo wale ambao hawangemwamini miongoni mwao na yule ambaye angemsaliti.

⁶⁵Akaendelea kusema, "Hii ndiyo sababu niliwaambia kwamba hakuna mtu awezaye kuja kwangu isipokuwa amejaliwa na Baba Yangu."

⁶⁶Tangu wakati huo wafuasi Wake wengi wakarejea nyuma wakaacha kumfuata.

⁶⁷Hivyo Yesu akawauliza wale wanafunzi Wake kumi na wawili, "Je, ninyi pia mnataka kuondoka?"

⁶⁸Simoni Petro akamjibu, "Bwana, tuondoke

twende kwa nani? Wewe unayo maneno ya uzima wa milele. ⁶⁹Tunaamini na kujua kuwa Wewe ndiwe Kristo^c Mwana wa Mungu aliyehai.”

⁷⁰Ndipo Yesu akajibu, “Je, sikuwachagua ninyi kumi na wawili? Lakini mmoja wenu ni ibilisi.” ⁷¹(Hapa alikuwa anasema juu ya Yuda, mwana wa Simoni Iskariote. Ingawa alikuwa mmoja wa wale kumi na wawili, ndiye ambaye baadaye angemsaliti Yesu.)

Kutokuamini Kwa Ndugu Zake Yesu

7 Baada ya mambo haya, Yesu alikwenda sehemu mbalimbali za Galilaya. Hakutaka kwenda Uyahudi kwa sababu Wayahudi huko walitaka kumwua. ²Sikukuu ya Vibanda ya Wayahudi ilikuwa imekaribia. ³Hivyo ndugu zake Yesu wakamwambia, “Ondoka hapa uende Uyahudi ili wanafunzi Wako wapate kuona miujiza unayofanya. ⁴Mtu anayetaka kujulikana hafanyi mambo yake kwa siri. Kama unafanya mambo haya jionyeshe kwa ulimwengu.” ⁵Hata ndugu zake mwenyewe hawakumwamini. ⁶Yesu akawaambia, “Wakati wangu bado haujawadia, lakini wakati wenu upo sikuzote. ⁷Ulimwengu hauwezi kuwachukia ninyi, lakini unanichukia Mimi kwa sababu ninawashuhudia kwamba matendo yao ni maovu. ⁸Ninyi nendeni kwenye Sikukuu, lakini mimi sitahudhuria Sikukuu hii kwa sababu wakati wangu haujawadia.” ⁹Akiisha kusema hayo, akabaki Galilaya.

Yesu Kwenye Sikukuu Ya Vibanda

¹⁰Lakini ndugu zake walipokwisha kuondoka kwenda kwenye Sikukuu, Yeye pia alikwenda lakini kwa siri. ¹¹Wayahudi walikuwa wakimtafuta huko kwenye Sikukuu na kuulizana, “Yuko wapi huyu Mtu?”

¹²Kulikuwa na minong'ono iliyoenea kumhusu Yesu katika umati wa watu, wakati wengine wakisema, “Ni Mtu mwema,” wengine walikuwa wakisema, “La, Yeye anawadanganya watu.” ¹³Lakini hakuna mtu ye yote aliyemsema waziwazi kumhusu kwa sababu ya kuwaogopa Wayahudi.

Yesu Afundisha Kwenye Sikukuu.

¹⁴Ilipokaribia katikati ya Sikukuu, Yesu alipanda kwenda hekaluni na kuanza kufundisha. ¹⁵Wayahudi wakastaajabia mafundisho Yake wakasema, “Mtu huyu

amepataje kujua mambo haya bila kufundishwa?”

¹⁶Ndipo Yesu akawajibu, “Mafundisho Yangu si Yangu mwenyewe, bali yanatoka kwake Yeye aliyenituma. ¹⁷Mtu ye yote akipenda kufanya mapenzi ya Mungu, atajua kama mafundisho Yangu yanatoka kwa Mungu au ninasema kwa ajili yangu mwenyewe. ¹⁸Wale wanenao kwa ajili yao wenyewe hufanya hivyo kwa kutaka utukufu wao wenyewe. Lakini Yeye atafutaye utukufu wa yule aliyemtuma ni wa kweli, wala hakuna uongo ndani yake. ¹⁹Je, Mose hakuwapa ninyi sheria? Lakini hakuna hata mmoja wenu anayeishika hiyo sheria. Kwa nini mnataka kuniua?”

²⁰Ule umati wa watu ukamjibu, “Wewe una pepo mchafu! Ni nani anayetaka kukuuu?”

²¹Yesu akawajibu, “Nimefanya muujiza mmoja na nyote mkastaajabu. ²²Lakini kwa kuwa Mose aliwaamuru tohara (ingawa kwa kweli haikutoka kwa Mose bali kwa baba zenu wakuu,) mnamtahiri mtoto hata siku ya Sabato. ²³Ikiwa mtoto aweza kutahiriwa siku ya Sabato kusudi sheria ya Mose isivunjwe, kwa nini mnanikasirikia kwa kumponya mtu mzima siku ya Sabato? ²⁴Acheni kuhukumu mambo kwa jinsi mnavyoona tu, bali hukumuni kwa haki.”

Je, Yesu Ndiye Kristo?

²⁵Ndipo baadhi ya watu wa Yerusalemu wakawa wanasema, “Tazameni, huyu si yule mtu wanayetaka kumwua? ²⁶Mbona yuko hapa anazungumza hadharani na wala hawamwambii neno lo lote? Je, inawezekana viongozi wanafahamu kuwa huyu ndiye Kristo? ²⁷Tunafahamu huyu mtu anakotoka, lakini Kristo atakapokuja, hakuna ye yote atakayejua atokako.”

²⁸Ndipo Yesu, akaendelea kufundisha hekaluni, akisema, “Ninyi mnanifahamu na kujua nitokako. Mimi sikuja kwa ajili Yangu mwenyewe, bali Yeye aliyenituma ni wa kweli na ninyi hamumjui. ²⁹Mimi namjua kwa kuwa nimetoka Kwake, naye ndiye aliyenituma.”

³⁰Ndipo wakatafuta kumkamata, lakini hakuna mtu ye yote aliyethubutu kumshika kwa sababu saa yake ilikuwa bado haijawadia. ³¹Nao watu wengi wakamwamini, wakasema, “Je, Kristo atakapokuja, atafanya miujiza mikuu zaidi kuliko aliyoifanya Mtu huyu?”

Maaskari Wanatumwa Kumkamata Yesu

³²Mafarisayo wakasikia watu wakinong'ona

^{c69} Kristo maana yake Masiya, yaani, Mpakwa (Aliyetiwa) Mafuta

mambo kama hayo kuhusu Yesu, ndipo wao pamoja na viongozi wa makuhani, wakatuma walinzi wa hekalu waende kumkamata.

³³Yesu akasema, "Mimi bado niko pamoja nanyi kwa kitambo kidogo, kisha nitarudi Kwake Yeye aliyenituma. ³⁴Mtanitafuta, lakini hamtaniona, nami niliko, ninyi hamwezi kuja."

³⁵Wayahudi wakaulizana wao kwa wao, "Huyu mtu anataka kwenda wapi ambako hatuwezi kumfuata? Je, anataka kwenda kwa Wayunani ambako baadhi ya watu wetu wametawanyikia, akawafundishe Wayunani?"

³⁶Yeye ana maana gani anaposema, 'Mtanitafuta lakini hamtaniona na huko nitakapokuwa ninyi hamwezi kuja?' "

Mito Ya Maji Ya Uzima

³⁷Siku ile ya mwisho ya Sikukuu, siku ile kuu, wakati Yesu akiwa amesimama huko, akapaza sauti Yake akasema, "Kama mtu ye yote anaona kiu na aje Kwangu anywe. ³⁸Ye yote aniaminiye Mimi, kama maandiko yasemavyo, vijito vya maji ya uzima vitatiririka ndani mwake." ³⁹Yesu aliposema haya alimaanisha Roho Mtakatifu ambaye wote waliomwamini wangempokea, kwani mpaka wakati huo, Roho alikuwa hajatolewa, kwa kuwa Yesu alikuwa bado hajatukuzwa.

Mgawanyiko Miongoni Mwa watu.

⁴⁰Waliposikia maneno hayo, baadhi ya watu miongoni mwa ule umati wakasema, "Hakika huyu ndiye yule Nabii."

⁴¹Wengine wakasema, "Huyu ndiye Kristo!" Lakini wengine wakauliza, "Je, Kristo kwao ni Galilaya? ⁴²Je, Maandiko hayasemi kwamba Kristo atakuja kutoka katika jamaa ya Daudi na kutoka Bethlehemu, mji alioishi Daudi?" ⁴³Kwa hiyo watu wakagawanyika kwa ajili ya Yesu. ⁴⁴Baadhi yao walitaka kumkamata, lakini hakuna aliyethubutu kumgusa.

Kutokuamini Kwa Viongozi Wa Wayahudi

⁴⁵Hatimaye wale walinzi wa hekalu wakarudi kwa viongozi wa makuhani na Mafarisayo waliokuwa wamewatuma ili kumkamata Yesu, wakaulizwa, "Mbona hamkamata?"

⁴⁶Wale walinzi wakajibu, "Kamwe hajanena mtu ye yote kama Yeye anenavyo."

⁴⁷Mafarisayo wakajibu, "Je, nanyi pia mmedanganyika? ⁴⁸Je, kuna kiongozi ye yote au mmoja wa Mafarisayo ambaye amemwamini? ⁴⁹Lakini huu umati wa watu

wasiojua Sheria ya Mose, wamelaaniwa."

⁵⁰Ndipo Nikodemo, yule aliyekuwa amemwendea Yesu siku moja usiku, ambaye alikuwa mmoja wao akauliza, ⁵¹"Je, sheria zetu zinaturuhusu kumhukumu mtu kabla ya kumsikiliza na kufahamu alilotenda?"

⁵²Wakamjibu, "Je, wewe pia unatoka Galilaya? Chunguza nawe utaona kwamba hakuna nabii atokae Galilaya!" [⁵³Kisha wakaondoka, kila mtu akarudi nyumbani kwake].

Mwanamke Aliyefumaniwa Akizini

8 Lakini Yesu akaenda katika Mlima wa Mizeituni.

²Alfajiri na mapema Yesu akaja tena hekaluni, watu wote wakakusanyika,

akakaa akaanza kuwafundisha. ³Walimu wa sheria na Mafarisayo wakamleta mwanamke mmoja aliyefumaniwa akizini. Wakamsimamisha katikati ya umati wa watu wote. ⁴Wakamwambia Yesu, "Mwalimu, huyu mwanamke amekutwa akizini. ⁵Katika sheria, Mose alituumuru kuwapiga kwa mawe wanawake wa namna hii, mpaka wafe. Sasa Wewe wasemaje?"

⁶Walimwuliza swali hili kama mtego ili wapate sababu ya kumshtaki.

Lakini Yesu akainama akaanza kuandika ardhini kwa kidole Chake. ⁷Walipoendelea kumwulizauliza akainuka, akawaambia, "Kama kuna mtu ye yote miongoni mwenu ambaye hana dhambi na awe wa kwanza kumtupia jiwe." ⁸Akainama tena na kuandika ardhini.

⁹Waliposikia haya, wakaanza kuondoka mmoja mmoja, wakianzia wazee, hadi Yesu akabaki peke Yake na yule mwanamke akiwa amesimama mbele Yake. ¹⁰Yesu akainuka na kumwambia, "Wako wapi wale waliokuwa wanakuhukumu kuwa mwenye hatia?"

¹¹Yule mwanamke akajibu, "Hakuna hata mmoja Bwana."

Yesu akamwambia, "Hata Mimi sikuhukumu. Nenda zako, kuanzia sasa usitende dhambi tena."

Yesu Nuru Ya Ulimwengu

¹²Kisha Yesu akasema nao tena akawaambia, "Mimi ni nuru ya ulimwengu. Mtu ye yote akinifuata hatatembea gizani kamwe, bali atakuwa na nuru ya uzima."

¹³ Mafarisayo wakamwambia, "Ushuhuda Wako haukubaliki kwa kuwa unajishuhudia mwenyewe."

¹⁴Yesu akawajibu, "Hata kama najishuhudia mwenyewe, ushuhuda Wangu ni kweli kwa

sababu najua nilikotoka na ninakokwenda. Lakini ninyi hamjui nilikotoka wala ninakokwenda. ¹⁵Ninyi mnahukumu kwa kufuata vipimo vya kibinadamu, Mimi simhukumu mtu ye yote. ¹⁶Lakini hata kama nikihukumu, hukumu zangu ni sahihi kwa sababu sitoi hukumu yangu, bali Mimi pamoja na Baba aliyenituma. ¹⁷Imeandikwa katika Sheria yenu kwamba, ushahidi wa watu wawili ni thabiti. ¹⁸Mimi najishuhudia mwenyewe, naye Baba aliyenituma hunishuhudia”.

¹⁹Ndipo wakamwuliza, “Huyo Baba yako yuko wapi?”

Yesu akawajibu, “Ninyi hamnifahamu Mimi ni nani, wala hamumfahamu Baba yangu. Kama mngenifahamu Mimi, mngemfahamu pia na Baba Yangu.” ²⁰Yesu alisema maneno haya alipokuwa akifundisha katika chumba cha hazina hekaluni. Lakini hakuna mtu aliyemkamata kwa kuwa saa Yake ilikuwa haijawadia. Yesu akasema, ‘Niendako Mimi ninyi hamwezi kufika.’

Yesu Atabiri Kifo chake Mwenyewe

²¹ Yesu akawaambia tena, “Ninaenda zangu, nanyi mtanitafuta, lakini mtakufa katika dhambi zenu. Niendako ninyi hamwezi kuja.”

²²Ndipo wale Wayahudi wakasema, “Je, atajiuja? Je, hii ndiyo sababu amesema, ‘Niendako Mimi ninyi hamwezi kuja?’

²³Akawaambia, “Ninyi mmetoka chini, mimi nimetoka juu. Ninyi ni wa ulimwengu huu, mimi si wa ulimwengu huu. ²⁴Niliwaambia kuwa mtakufa katika dhambi zenu, kwa maana msipoamini ya kwamba ‘Mimi Ndiye,’ mtakufa katika dhambi zenu.”

²⁵Wakamwuliza, “Wewe ni nani?”

Naye Yesu akawajibu, “Mimi ndiye yule ambaye nimekuwa nikiwaambia tangu mwanzo.

²⁶Nina mambo mengi ya kusema juu yenu na mengi ya kuwahukumu. Lakini Yeye aliyenituma ni wa kweli, nami nanena na ulimwengu niliyoyasikia kutoka Kwake”

²⁷Hawakuelewa kuwa alikuwa akiwaambia juu ya Baba Yake wa Mbinguni. ²⁸Kisha Yesu akawaambia, “Mtakapokwisha kumwinua juu Mwana wa Adamu, ndipo mtakapojua kuwa, ‘Mimi ndiye Yule niliyesema na kwamba Mimi sitendi jambo lo lote peke Yangu bali ninasema yale tu ambayo Baba Yangu amenifundisha. ²⁹Yeye aliyenituma yu pamoja nami, hajaniacha, kwa kuwa sikuzote nafanya mapenzi Yake.” ³⁰Wengi waliomsikia Yesu akisema maneno

haya wakamwamini.

Wanafunzi Wa Kweli

³¹Kisha Yesu akawaambia wale Wayahudi waliomwamini, “Kama mkidumu katika maneno Yangu, mtakuwa wanafunzi wangu kweli kweli.

³²Ndipo mtajua kweli nayo kweli itawaweka huru.”

³³Wao wakamjibu, “Sisi tu wazao wa Abrahamu, nasi hatujawa watumwa wa mtu ye yote. Wawezaje kusema kwamba tutawekwa huru?”

³⁴Yesu akajibu, “Amin, amin, nawaambia, kila atendaye dhambi ni mtumwa wa dhambi.

³⁵Mtumwa hakai nyumbani anakotumika sikuzote, lakini mwana hukaa nyumbani daima.

³⁶Hivyo Mwana akiwaweka huru mtakuwa huru kweli kweli. ³⁷Ninajua ya kuwa ninyi ni wazao wa Abrahamu, lakini mnatafuta wasaa wa kuniua kwa sababu ndani yenu hamna nafasi ya neno Langu. ³⁸Ninasema yale niliyoyaona mbele za Baba yangu, nanyi inawapa kufanya yale mliyosikia kutoka kwa baba yenu.”

Yesu Na Abrahamu

³⁹Wakajibu, “Baba yetu ni Abrahamu.”

Yesu akawaambia, “Kama mngekuwa wazao wa Abrahamu mngefanya mambo yale aliyofanya Abrahamu. ⁴⁰Lakini sasa ninyi mnatafuta kuniua, mtu ambaye nimewaambia kweli ile niliyosikia kutoka kwa Mungu, Abrahamu hakufanya jambo la namna hii. ⁴¹Ninyi mnafanya mambo afanyayo baba yenu”.

Wakamjibu, “Sisi si watoto wa haramu, tunaye Baba mmoja ndiye Mungu.”

⁴²Yesu akawaambia, “Kama Mungu angekuwa Baba yenu, mngenipenda, kwa maana nilitoka kwa Mungu na sasa niko hapa. Sikuja kwa ajili Yangu mwenyewe, ila Yeye alinituma. ⁴³Kwa nini hamwelewi ninayowaambia? Ni kwa sababu hamwezi kusikia nisemacho. ⁴⁴Ninyi ni watoto wa baba yenu Ibilisi, nanyi mnataka kutimiza matakwa ya baba yenu. Yeye alikuwa mwuaji tangu mwanzo, wala hakushikana na kweli maana hamna kweli ndani yake. Asemapo uongo husema yaliyo yake mwenyewe kwa maana yeye ni mwongo na baba wa huo uongo.

⁴⁵Lakini kwa sababu nimewaambia kweli hamkuniadini! ⁴⁶Je, kuna ye yote miongoni mwenu awezaye kunithibitisha kuwa mwenye dhambi? Kama nawaambia yaliyo kweli, mbona hamniamini? ⁴⁷Yeye atokaye kwa Mungu

husikia kile Mungu asemacho. Sababu ya ninyi kutosikia ni kwa kuwa hamtokani na Mungu.”

Maelezo Ya Yesu Kuhusu Yeye Mwenyewe

⁴⁸Wayahudi wakamjibu Yesu, “Je, hatuko sahihi tunaposema ya kwamba Wewe ni Msamaria na ya kwamba una pepo mchafu?”

⁴⁹Yesu akawajibu, “Mimi sina pepo mchafu, bali ninamheshimu Baba Yangu, nanyi mnanidharau. ⁵⁰Lakini Mimi sitafuti utukufu Wangu mwenyewe, bali yuko anayetaka kunitukuza, naye ndiye mwamuzi. ⁵¹Amin, amin, nawaambia, mtu ye yote akilitii Neno Langu hataona mauti milele.”

⁵²Ndipo Wayahudi wakamwambia, “Sasa tumejua kwamba una pepo mchafu. Ikiwa Abrahamu alikufa na vivyo hivyo manabii, nawe unasema ‘Mtu akitii Neno Langu hatakufa?’

⁵³Je, Wewe ni mkuu kuliko baba yetu Abrahamu ambaye alikufa na manabii ambao nao pia walikufa? Hivi Wewe unajifanya kuwa nani?”

⁵⁴Yesu akawajibu, “Kama nikijitukuza utukufu wangu hauna maana. Baba yangu, huyo ambaye ninyi mnadai kuwa ni Mungu wenu, ndiye anitukuzaye Mimi. ⁵⁵Ingawa hamkumjua, Mimi ninamjua. Kama ningesema simjui, ningekuwa mwongo kama ninyi, lakini Mimi ninamjua na ninalitii Neno Lake. ⁵⁶Baba yenu Abrahamu alishangilia kwamba angaliiona siku Yangu, naye akaiona na akafurahi.”

⁵⁷Wayahudi wakamwambia, “Wewe hujatimiza hata miaka hamsini, Wewe wasema umemwona Abrahamu?”

⁵⁸Yesu akawaambia, “Amin, amin, nawaambia, kabla Abrahamu hajakuwako, ‘Mimi niko.’ ” ⁵⁹Ndipo wakaokota mawe ili kumpiga, lakini Yesu akajificha, naye akatoka hekaluni.

Yesu Amponya Mtu Aliyezaliwa Kipofu

9 Yesu alipokuwa akipita, akamwona mtu aliyekuwa kipofu tangu kuzaliwa.

²Wanafunzi Wake wakamwuliza, “Rabi, ni nani aliyetenda dhambi, ni huyu mtu au wazazi wake hata azaliwe kipofu?”

³Yesu akawajibu, “Huyu mtu wala wazazi wake hawakutenda dhambi. Alizaliwa kipofu ili kazi za Mungu zidhihirishwe katika maisha yake.

⁴Yanipasa kuzifanya kazi zake Yeye aliyenituma wakati bado ni mchana, kwa kuwa usiku waja ambapo hakuna mtu awezaye kufanya kazi.

⁵Wakati niko ulimwenguni, Mimi ni nuru ya ulimwengu.”

⁶Baada ya kusema haya, akatema mate

ardhini, akatengeneza tope kwa mate na kumpaka yule mtu kipofu machoni. ⁷Kisha akamwambia, “Nenda ukanawe katika bwawa la Siloamu.” (Siloamu, maana yake ni aliyetumwa.) Ndipo yule kipofu akaenda, akanawa, naye akarudi akiwa anaona.

⁸Majirani zake na wale wote waliokuwa wamemwona hapo awali akiombaomba wakaanza kuuliza, “Je, huyu si yule aliyekuwa akiketi akiombaomba?” ⁹Wengine wakasema, “Ndiye.”

Wengine wakasema, “Siye, bali wamefanana.”

Lakini yeye akawaambia, “Mimi ndiye.”

¹⁰Wakamwuliza, “Basi macho yako yalifumbuliwaje?”

¹¹Yeye akawajibu, “Yule mtu aitwaye Yesu alitengeneza tope, akanipaka machoni mwangu, naye akaniambia nenda ukanawe katika Bwawa la Siloamu, ndipo nikanawa nami nikapata kuona!”

¹²Wale wakamwuliza, “Yeye huyo mtu yuko wapi?”

Akawajibu, “Sijui.”

Mafarisayo Wachunguza Kuponywa Kwa Kipofu

¹³Wakamleta kwa Mafarisayo yule mtu aliyekuwa kipofu hapo awali. ¹⁴Basi siku hiyo Yesu alipotengeneza tope na kuyafungua macho ya huyo mtu ilikuwa Sabato.

¹⁵Mafarisayo nao wakaanza kumwuliza alivyopata kuponywa. Naye akawaambia, “Alinipaka tope kwenye macho yangu, nikanawa na sasa ninaona.”

¹⁶Baadhi ya Mafarisayo wakasema, “Huyu mtu hatoki kwa Mungu, kwa sababu hashiki Sabato.”

Lakini wengine wakasema, “Awezaje mtu mwenye dhambi kufanya miujiza kama hii?” Wakagawanyika.

¹⁷Hivyo wakamwambia tena yule mtu aliyekuwa kipofu, “Wewe ndiwe uliyefunguliwa macho, wasemaje kuhusu mtu huyo?” Maana macho yako ndiyo yaliyofunguliwa.

Yeye akawajibu, “Yeye ni nabii.”

¹⁸Wale Wayahudi hawakuamini ya kuwa mtu huyo alikuwa kipofu, akapata kuona, mpaka walipowaita wazazi wake. ¹⁹Wakawauliza, “Je, huyu ni mtoto wenu, ambaye mnasema alizaliwa kipofu? Imekuwaje basi sasa anaona?”

²⁰Wazazi wake wakajibu, “Tunajua ya kuwa huyu ni mtoto wetu na ya kuwa alizaliwa kipofu.

²¹Lakini sisi hatujui ni kwa jinsi gani kwamba sasa anaona, wala hatujui ni nani aliyemfungua macho yake. Mwulizeni, yeye ni mtu mzima na anaweza kujieleza mwenyewe.” ²²Wazazi wake walisema hivi kwa sababu waliwaogopa Wayahudi kwani walikuwa wamekubaliana kuwa mtu ye yote atakayemkiri Yesu kuwa ndiye Kristo atafukuzwa kutoka katika sinagogi. ²³Kwa hiyo wazazi wake wakasema, “Yeye ni mtu mzima. Mwulizeni.”

²⁴Hivyo kwa mara ya pili wakamwita yule aliyekuwa kipofu, nao wakamwambia, “Mpe Mungu utukufu! Sisi tunafahamu kuwa mtu huyu aliyekuponya ni mwenye dhambi.”

²⁵Akawajibu, “Mimi sijui kama Yeye ni mwenye dhambi. Lakini jambo moja ninaloja, nilikuwa kipofu na sasa ninaona.”

²⁶Wakamwuliza, “Alikufanyia nini? Aliyafumbua macho yako?”

²⁷Akawajibu, “Tayari nimekwisha kuwaambia, nanyi hamtaki kunisikiza. Mbona mnataka kusikia tena? Je, ninyi nanyi mnataka kuwa wanafunzi Wake?”

²⁸Ndipo wakamtukana na kusema, “Wewe ndiwe mwanafunzi Wake, Sisi ni wanafunzi wa Mose. ²⁹Tunajua kwamba Mungu alisema na Mose, lakini kwa habari ya mtu huyu hatujui atokako.”

³⁰Yule mtu akawajibu, “Hili ni jambo la ajabu! Hamjui anakotoka, naye amenifungua macho yangu! ³¹Tunajua ya kuwa Mungu hawasilizi wenye dhambi, lakini huwasikiliza wote wanaomcha na kumtii. ³²Tangu kuumbwa kwa ulimwengu hatujasikia kwamba mtu amemponya ye yote aliyekuwa kipofu. ³³Kama huyu mtu hakutoka kwa Mungu, asingeweza kufanya lo lote.”

³⁴Wao wakamjibu, “Wewe ulizaliwa katika dhambi kabisa, nawe unajaribu kutufundisha?” Wakamfukuzia nje.

Upofu Wa Kiroho

³⁵Yesu aliposikia kuwa wamemfukuzia nje yule mtu aliyemfumbua macho, alimkuta akamwuliza, “Je, unamwamini Mwana wa Adamu?”

³⁶Yule mtu akamjibu, “Yeye ni nani ili nipate kumwamini, niambie ili nipate kumwamini.”

³⁷Yesu akamjibu, “Umekwisha kumwona, naye anayezungumza nawe Ndiye.”

³⁸Yule mtu akasema, “Bwana, naamini.” Naye akamwabudu.

³⁹Yesu akasema, “Nimekuja ulimwenguni

humu kwa ajili ya kuhukumu, ili wale walio vipofu wapate kuona, nao wale wanaoona, wawe vipofu.”

⁴⁰Baadhi ya Mafarisayo waliokuwa karibu naye wakamsikia na kumwambia, “Je, kweli sisi ni vipofu?”

⁴¹Yesu akawajibu, “Kama mngekuwa vipofu kweli, msingekuwa na hatia ya dhambi, lakini kwa kuwa mnasema, ‘Tunaona,’ basi mna hatia.”

Mchungaji Mwema

10 “Amin, amin, nawaambia, yeye asiyeingia katika zizi la kondoo kwa kupitia kwenye lango, lakini akwea kuingia ndani kwa njia nyingine, ni mwivi na mnyang’anyi.

²Yeye anayeingia kwa kupitia kwenye lango ndiye mchungaji wa kondoo. ³Mlinzi humfungulia lango na kondoo huisikia sauti yake. Huwaita kondoo wake kwa majina yao na kuwatoa nje ya zizi. ⁴Akiisha kuwatoa wote nje, hutangulia mbele yao na kondoo humfuata kwa kuwa wanajua sauti yake. ⁵Lakini kondoo hawatamfuata mgeni bali watamkimbia, kwa sababu hawajui sauti ya mgeni.” ⁶Yesu alitumia mfano huu, lakini wao hawakuelewa hayo aliyokuwa akiwaambia.

⁷Kwa hiyo Yesu akasema nao tena akawaambia, “Amin, amin, nawaambia, Mimi ndimi lango la kondoo. ⁸Wote walionitangulia ni wevi na wanyang’anyi, lakini kondoo hawakuwasikia. ⁹Mimi ndimi lango, ye yote anayeingia zizini kwa kupitia Kwangu ataokoka, ataingia na kutoka, naye atapata malisho. ¹⁰Mwivi huja ili aibe, kuua na kuangamiza. Mimi nimekuja ili wapate uzima kisha wawe nao tele.

¹¹“Mimi ndimi Mchungaji Mwema. Mchungaji Mwema huutoa uhai Wake kwa ajili ya kondoo. ¹²Mtu wa kuajiriwa ambaye kondoo si mali yake, amwonapo mbwa mwitu anakuja, hukimbia na kuwaacha kondoo na mbwa mwitu hulishambulia kundi na kulitawanya. ¹³Yeye hukimbia kwa sababu ameajiriwa wala hawajali kondoo.

¹⁴“Mimi ndimi Mchungaji Mwema: Ninawajua kondoo Wangu nao kondoo Wangu wanajua. ¹⁵Kama vile Baba anavyonijua Mimi, nami ninavyomjua Baba, nami nautoa uhai Wangu kwa ajili ya kondoo. ¹⁶Ninao kondoo wengine ambao si wa zizi hili, inanipasa kuwaleta, nao wataisikia sauti yangu, hivyo patakuwa na kundi moja na mchungaji mmoja.

¹⁷Baba Yangu ananipenda kwa kuwa ninautoa

uhai wangu ili niupate tena. ¹⁸Hakuna mtu aniondoleaye uhai wangu, bali ninautoa kwa hiari yangu mwenyewe. Ninao uwezo wa kuutoa uhai wangu na pia ninao uwezo wa kuutwaa tena. Amri hii nimepewa na Baba yangu.”

¹⁹Kwa maneno haya Wayahudi waligawanyika. ²⁰Wengi wao wakasema, “Huyu amepagawa na pepo mchafu, naye amechanganyikiwa.”

²¹Wengine wakasema, “Haya si maneno ya mtu mwenye pepo mchafu. Je, pepo mchafu aweza kufungua macho ya kipofu?”

Yesu Akataliwa Na Wayahudi

²²Wakati huo ulikuwa Sikukuu ya kuwekwa wakfu hekalu, nao ulikuwa wakati wa majira ya baridi. ²³Naye Yesu alikuwa akitembea ndani ya hekalu katika ukumbi wa Solomoni. ²⁴Wayahudi wakamkusanyikia wakamwuliza, “Utatuweka katika hali ya mashaka mpaka lini? Kama Wewe ndiye Kristo tuambie waziwazi.”

²⁵Yesu akawajibu, “Nimewaambia, lakini hamwamini. Mambo ninayoyatenda kwa jina la Baba yangu yananishuhudia. ²⁶Lakini hamwamini, kwa sababu ninyi si wa kundi la kondoo Wangu. ²⁷Kondoo Wangu huisikia sauti Yangu nami nawajua, nao hunifuata, ²⁸nami ninawapa uzima wa milele, hawataangamia kamwe wala hakuna mtu atakayewapokonya kutoka katika mikono Yangu. ²⁹Baba Yangu aliyenipa hawa ni Mkuu kuliko wote na hakuna awezaye kuwapokonya kutoka mikononi Mwake. ³⁰Mimi na Baba Yangu tu Umoja.”

³¹Kwa mara nyingine Wayahudi wakainua mawe ili wampige nayo, ³²lakini Yesu akawaambia, “Nimewaonyesha miujiza mingi mikubwa kutoka kwa Baba Yangu. Ni ipi katika hiyo mnataka kunipiga mawe?”

³³Wayahudi wakamjibu, “Hutukupigi mawe kwa sababu ya mambo mema uliyotenda, bali ni kwa kuwa umekufuru. Wewe ingawa ni mwanadamu unajifanya kuwa Mungu.”

³⁴Yesu akawajibu, “Je, haikuandikwa katika Torati ya kwamba, ‘Nimesema kuwa, ninyi ndinyi miungu?’ ³⁵Kama aliwaita ‘miungu’, wale ambao neno la Mungu liliwafikia, nayo Maandiko hayawezi kutanguka. ³⁶Je, mwawezaje kusema kwamba, Yule ambaye Baba amemweka wakfu na kumtuma ulimwenguni anakufuru kwa sababu nilisema ‘Mimi ni Mwana wa Mungu?’ ³⁷Ikiwa sifanyi kazi za Baba Yangu, basi msiniamini, ³⁸lakini ikiwa nazifanya kazi za Mungu, hata kama

hamniamini Mimi ziaminini hizo kazi, ili mpate kujua na kuelewa kwamba Baba yu ndani Yangu, nami ndani Yake.” ³⁹Ndipo wakajaribu kumkamata kwa mara nyingine, lakini akaponyoka kutoka mikononi mwao.

⁴⁰Akaenda tena ng'ambo ya Mto Yordani mpaka mahali pale ambapo Yohana alikuwa akibatiza hapo awali, naye akakaa huko. ⁴¹Watu wengi wakamjia, nao wakawa wakisema, “Yohana hakufanya mwujiza wo wote, lakini kila jambo alilosema kumhusu huyu Mtu ni kweli.” ⁴²Nao wengi wakamwamini Yesu huko.

Kifo Cha Lazaro

11 Basi mtu mmoja jina lake Lazaro alikuwa mgonjwa. Yeye alikuwa akiishi Bethania kijiji cha Maria na Martha dada zake. ²Huyu Maria, ambaye Lazaro kaka yake alikuwa mgonjwa, ndiye yule ambaye alimpaka Bwana mafuta na kuifuta miguu Yake kwa nywele zake. ³Hivyo hawa dada wawili walituma ujumbe kwa Yesu kumwambia, “Bwana, yule umpendaye ni mgonjwa.”

⁴Lakini Yesu aliposikia hayo, akasema, “Ugonjwa huu hautaleti mauti bali umetokea ili kudhihirisha utukufu wa Mungu, ili Mwana wa Mungu apate atukuzwe kutokana na ugonjwa huu.” ⁵Pamoja na hivyo, ingawa Yesu aliwapenda Martha, Maria na Lazaro ndugu yao, ⁶baada ya kusikia kwamba Lazaro ni mgonjwa, aliendelea kukawia huko alikokuwa kwa siku mbili zaidi.

⁷Ndipo akawaambia wanafunzi Wake, “Haya na turudi Uyahudi.”

⁸Wanafunzi Wake wakamwambia, “Rabi, Wayahudi walikuwa wanataka kukupiga mawe, nawe unataka kurudi huko?”

⁹Yesu akawajibu, “Si kuna saa kumi na mbili za mchana katika siku moja? Wala watembeao mchana hawawezi kujikwaa kwa maana wanaona nuru ya ulimwengu huu. ¹⁰Lakini wale watembeao usiku hujikwaa kwa sababu hakuna nuru ndani yao.”

¹¹Baada ya kusema haya, Yesu akawaambia, “Rafiki yetu Lazaro amelala, lakini nakwenda kumwamsha.”

¹²Wanafunzi wakamwambia, “Bwana, kama amelala usingizi ataamka.” ¹³Hata hivyo, Yesu alikuwa anazungumzia kuwa Lazaro amekufa, lakini wanafunzi wake hawakuelewa, walidhani kwamba anasema Lazaro amelala usingizi tu.

¹⁴Kwa hiyo Yesu akawaambia waziwazi, “Lazaro amekufa. ¹⁵Hata hivyo nafurahi kwa

kuwa sikuwepo huko kabla ya Lazaro kufa, ili mpate kuamini. Lakini sasa twendeni kwake.”

¹⁶Thomasi aliyeitwa Pacha akawaambia wanafunzi wenzake, “Sisi nasi twendeni tukafe pamoja naye.”

Yesu Ndiye Ufufuo Na Uzima

¹⁷Yesu alipowasili huko alikuta Lazaro amekwisha kuwako kaburini siku nne. ¹⁸Basi Bethania ulikuwa karibu na Yerusalemu umbali wakaribu wa maili mbili^a, ¹⁹Wayahudi wengi walikuwa wamekuja kuwafariji Martha na Maria kwa ajili ya kufiwa na ndugu yao. ²⁰Martha aliposikia kwamba Yesu anakuja, alitoka kwenda kumlaki, ila Maria alibaki nyumbani.

²¹Martha akamwambia Yesu, “Bwana, kama ungalikuwa hapa, ndugu yangu hangalikufa. ²²Lakini sasa ninajua kuwa cho chote utakachomwomba Mungu, atakupa.”

²³Yesu akamwambia, “Ndugu yako atafufuka.”

²⁴Martha akamjibu, “Ninajua ya kuwa atafufuka wakati wa ufufuo wa wafu siku ya mwisho.”

²⁵Yesu akamwambia, “Mimi ndiye huo ufufuo na uzima. Yeye aniaminiye Mimi, hata akifa atakuwa anaishi ²⁶na ye yote aishiye na kuniamini hatakuwa kabisa hata milele. Je, unasadiki haya?”

²⁷Martha akamwambia, “Ndiyo Bwana, ninaamini ya kuwa Wewe ndiwe Kristo, Mwana wa Mungu, Yeye ajaye ulimwenguni.”

Yesu Alia

²⁸Baada ya kusema haya Martha alikwenda, akamwita Maria dada yake faraghani na kumwambia, “Mwalimu yuko hapa anakuita.”

²⁹Maria aliposikia hivyo, akaondoka upesi akaenda mpaka alipokuwa Yesu. ³⁰Yesu alikuwa hajaingia kijijini, bali alikuwa bado yuko mahali pale alipokutana na Martha. ³¹Wale Wayahudi waliokuwa pamoja na Maria nyumbani wakimfariji walipoona ameondoka haraka na kutoka nje, walimfuata wakidhani ya kwamba alikuwa anakwenda kule kaburini kulilia huko.

³²Maria alipofika mahali pale Yesu alipokuwa, alipiga magoti miguuni Pake na kusema, “Bwana, kama ungalikuwa hapa, ndugu yangu hangalikufa.”

³³Yesu alipomwona Maria akilia na wale Wayahudi waliokuja pamoja naye pia wakilia,

Yesu alisikia uchungu moyoni, akafadhaika sana. ³⁴Akauliza, “Mmemweka wapi?”

Wakamwambia, “Bwana, njoo upaone.”

³⁵Yesu akalia machozi.

³⁶Ndipo Wayahudi wakasema, “Tazama jinsi alivyompenda Lazaro!”

³⁷Lakini wengine wakasema, “Je, yule aliyefungua macho ya kipofu, hakuweza kumfanya na huyu asife?”

Yesu Amfufua Lazaro

³⁸Yesu kwa mara nyingine akiwa amefadhaika sana, akafika penye kaburi. Hilo kaburi lilikuwa pango ambalo jiwe lilikuwa limewekwa penye ingilio lake. ³⁹Yesu akasema, “Liondoeni hilo jiwe.” Martha ndugu yake yule aliyekuwa amekufa akasema,

“Lakini Bwana, wakati huu atakuwa ananuka kwani amekwisha kuwako kaburini siku nne”.

⁴⁰Yesu akamwambia, “Sikukuambia kwamba kama ukiamini utauona utukufu wa Mungu?”

⁴¹Kwa hiyo wakaliondoa lile jiwe kutoka penye kaburi. Yesu akainua macho Yake juu akasema, “Baba, ninakushukuru kwa kuwa wanisikia. ⁴²Ninajua ya kuwa Wewe hunisikia sikuzote, lakini nimesema haya kwa ajili ya umati huu uliosimama hapa, ili wapate kuamini ya kuwa Wewe umenituma.”

⁴³Baada ya kusema haya, Yesu akapaaza sauti Yake akaita, “Lazaro, njoo huku!” ⁴⁴Yule aliyekuwa amekufa akatoka nje, mikono yake na miguu yake ikiwa imeviringishiwa vitambaa vya kitani na lesu usoni pake.

Yesu akawaambia, “Mfungueni, mwacheni aende zake.”

Shauri La Kumwua Yesu

⁴⁵Hivyo Wayahudi wengi waliokuwa wamekuja kumfariji Maria, walipoona yale Yesu aliyoyatenda wakamwamini. ⁴⁶Lakini baadhi yao wakaenda kwa Mafarisayo na kuwaambia mambo Yesu aliyoyafanya. ⁴⁷Kwa hiyo viongozi wa makuhani na Mafarisayo wakaita mkutano wa baraza, wakaulizana,

“Tufanyeje? Huyu mtu anafanya ishara nyingi. ⁴⁸Kama tukimwacha aendelee hivi, kila mtu atamwamini, nao Warumi watakuja na kupaharibu mahali petu patakatifu na taifa letu.”

⁴⁹Mmoja wao, aliyeitwa Kayafa, ambaye alikuwa Kuhani Mkuu mwaka huo akasema, “Ninyi hamjui kitu cho chote! ⁵⁰Hamjui kwamba

^a¹⁸ Maili mbili ni kama kilomita tatu.

ni afadhali mtu mmoja afe kwa ajili ya watu, kuliko taifa lote liangamie?"

⁵¹Hakusema haya kutokana na mawazo yake mwenyewe bali kama Kuhani Mkuu mwaka huo, alitabiri kuwa Yesu angelikufa kwa ajili ya Wayahudi, ⁵²wala si kwa ajili ya Wayahudi peke yao, bali pia kwa ajili ya watoto wa Mungu waliotawanyika, ili kuwaleta pamoja na kuwafanya wawe wamoja. ⁵³Hivyo tangu siku hiyo wakawa wanafanya mipango ili wamwue Yesu.

⁵⁴Kwa hiyo Yesu akawa hatembea hadharani miongoni mwa Wayahudi, bali alijitenga akaenda sehemu iliyo karibu na jangwa kwenye kijiji kiitwacho Efraimu. Akakaa huko na wanafunzi Wake.

⁵⁵Basi Pasaka ya Wayahudi ilipokuwa imekaribia, watu wengi walitoka vijijini wakaenda Yerusalemu kabla ya Pasaka ili wakajitakase. ⁵⁶Watu wakawa wanamtafuta Yesu, nao waliposimama kwenye eneo la hekalu waliulizana, Je, Mtu huyu hatakuja kamwe kwenye Sikukuu? ⁵⁷Viongozi wa makuhani na Mafarisayo walikuwa wametoa amri kuwa ye yote atakayejua mahali Yesu aliko, lazima atoe taarifa ili wapate kumkamata.

Maria Ampaka Yesu Mafuta Huko Bethania

12 Siku sita kabla ya Pasaka, Yesu alikwenda Bethania mahali ambako Lazaro aliyekuwa amefufuliwa na Yesu alikuwa anaishi. ²Wakaandaa karamu kwa heshima ya Yesu. Martha akawahudumia wakati Lazaro alikuwa miongoni mwa waliokaa mezani pamoja na Yesu. ³Kisha Maria akachukua chupa ya painti moja^a yenye manukato ya nardo^b safi ya thamani kubwa akayamimina miguuni mwa Yesu na kuifuta kwa nywele zake. Nyumba nzima ikajaa harufu nzuri ya manukato.

⁴Ndipo Yuda Iskariote mwana wa Simoni, mmoja wa wale wanafunzi ambaye ndiye atakayemsaliti Yesu, akasema, ⁵"Kwa nini manukato haya hayakuuzwa kwa dinari 300^c na fedha hizo wakapewa maskini?" ⁶Yuda alisema hivi si kwa kuwa aliwajali maskini, bali kwa kuwa alikuwa mwivi, kwa kwani ndiye aliyekuwa akitunza mfuko wa fedha akawa anaiba kile kilichowekwa humo.

^{a3} Painti moja hapa ni kama nusu lita

^{b3} Nardo ni aina ya manukato yaliyokuwa anatengenezwa kutokana na mimea yenye mizizi inayotoa harufu nzuri.

^{c5} Dinari 300 ni sawa na mshahara wa kibarua wa siku 300, yaani, mshahara wa kibarua ulikuwa dinari moja kwa siku

⁷Yesu akasema, "Mwacheni. Aliyanunua manukato hayo ili ayaweke kwa ajili ya siku ya maziko Yangu. ⁸Maskini mnao siku zote lakini mimi hamko pamoja nami siku zote."

Shauri La kumwua Lazaro

⁹Umati mkubwa wa Wayahudi walipojua kwamba Yesu alikuwa huko Bethania, walikuja si tu kwa ajili ya Yesu, lakini pia kumwona Lazaro ambaye Yesu alikuwa amemfufua. ¹⁰Kwa hiyo viongozi wa makuhani wakafanya mpango wa kumwua Lazaro pia, ¹¹kwa kuwa kutokana na habari za kufufuliwa kwake Wayahudi wengi walikuwa wanamwendea Yesu na kumwamini.

Kuingia Kwa Yesu Yerusalemu Kwa Ushindi.

¹²Siku iliyofuata umati mkubwa uolikuwa umekuja kwenye Sikukuu walisikia kwamba Yesu angekuja Yerusalemu. ¹³ Basi wakachukua matawi ya mitende wakatoka kwenda kumlaki, huku wakipaza sauti wakisema,

"Hosana!

Amebarikiwa Yeye ajaye kwa Jina la Bwana!

Amebarikiwa Mfalme wa Israeli!"

¹⁴Yesu akamkuta mwana-punda akampanda, kama ilivyoandikwa,

¹⁵"Usiogope, Ewe binti Sayuni, tazama, Mfalme wako anakuja, amepanda mwana-punda!"

¹⁶Wanafunzi wake Yesu mwanzoni hawakuelewa mambo haya, lakini Yesu alipotukuzwa, ndipo walipokumbuka kuwa mambo haya yalikuwa yameandikwa kwa ajili Yake na alitendewa Yeye.

¹⁷Wale waliokuwepo wakati Yesu alipomwita Lazaro kutoka kaburini na kumfufua kutoka kwa wafu, walindelea kushuhudia. ¹⁸Ni kwa sababu pia walikuwa wamesikia kwamba alikuwa ametenda mwujiza huu ndiyo maana umati wa watu ukaenda kumlaki. ¹⁹Hivyo Mafarisayo walipoona hayo wakaambiana, "Mnaona, hamwezi kufanya lo lote. Angalieni, ulimwengu wote unamfuata Yeye!"

Yesu Anatabiri Kifo Chake

²⁰Basi palikuwapo Wayunani fulani miongoni mwa wale waliokuwa wamekwenda kuabudu wakati wa Sikukuu. ²¹Hawa wakamjia

Filipo, ambaye alikuwa mwenyeji wa Bethsaida huko Galilaya, wakiwa na ombi, wakamwambia, "Tungependa kumwona Yesu." ²²Filipo akaenda akamweleza Andrea, nao wote wawili wakamwambia Yesu.

²³Yesu akawajibu, "Saa imewadia ya Mwana wa Adamu kutukuzwa. ²⁴Amin, amin, nawaambia, mbegu ya ngano isipoanguka ardhini na kufa, hubakia kama mbegu peke yake. Lakini ikifa huzaa mbegu nyingi. ²⁵Mtu ye yote anayependa maisha yake atayapoteza, naye ayachukiaye maisha yake katika ulimwengu huu atayaokoa hata uzima wa milele.

²⁶Mtu ye yote akinitumikia lazima anifuata, nami mahali nilipo ndipo mtumishi wangu atakapokuwa. Mtu akinitumikia, Baba Yangu atamheshimu.

²⁷"Sasa roho yangu imefadhaika sana. Niseme nini? 'Baba, niokoe na saa hii.' Lakini, ni kwa kusudi hili nimeufikia wakati huu. ²⁸Baba, litukuze Jina Lako."

Ndipo ikaja sauti kutoka mbinguni, "Nimelitukuza, nami nitalitukuza tena." ²⁹Ule umati wa watu uliokuwa mahali pale uliisikia nao ukasema, "Hiyo ni sauti ya radi", wengine wakasema, "Malaika ameongea naye."

³⁰Yesu akawaambia, "Sauti hii imesikika, kwa faida yenu, wala si kwa faida Yangu.

³¹Sasa ni saa ya hukumu kwa ajili ya ulimwengu huu, sasa mkuu wa ulimwengu huu ataturwa nje. ³²Lakini Mimi, nikiinuliwa kutoka katika nchi, nitawavuta watu wote waje Kwangu". ³³Yesu aliyasema haya akionyesha ni kifo gani atakachokufa.

³⁴Ule umati wa watu ukapiga kelele ukasema, "Tumesikia kwamba 'Kristo adumu milele, Wewe wawezaje kusema, 'Mwana wa Adamu hana budi kuinuliwa juu'? Huyu 'Mwana wa Adamu ni nani'?"

³⁵Ndipo Yesu akawaambia, "Bado kitambo kidogo nuru ingalipo pamoja nanyi. Enendeni maadam mna nuru, msije mkakumbwa na giza. Mtu anayetembea gizani hajui anakokwenda.

³⁶Wekenitumaini lenu katika nuru hiyo ili mpate kuwa wana wa nuru". Baada ya kusema haya, Yesu aliondoka, akajificha wasimwone.

Wayahudi Waendelea Kutokuamini

³⁷Hata baada ya Yesu kufanya miujiza hii yote mbele yao, bado hawakumwamini. ³⁸Hii ilikuwa ili kutimiza lile neno la nabii Isaya lililosema:

"Bwana, ni nani aliyesadiki ujumbe wetu na mkono wa Bwana amefunuliwa nani?"

³⁹ Kwa hivyo hawakuamini, kwa sababu Isaya anasema mahali pengine:

⁴⁰"Amewafanya vipofu
na kuifanya mioyo yao kuwa migumu,
ili wasiweze kuona kwa macho yao,
wala kuelewa kwa mioyo yao,
wasije wakageuka, nami nikawaponya."

⁴¹Isaya alisema haya alipoona utukufu wa Yesu na kunena habari Zake.

⁴²Lakini wengi miongoni mwa viongozi wa Wayahudi walimwamini, lakini kwa sababu ya Mafarisayo hawakukiri waziwazi kwa maana waliogopa kufukuzwa katika masinagogi. ⁴³Wao walipenda sifa za wanadamu kuliko sifa zitokazo kwa Mungu.

Amwaminiye Yesu Hatabaki Gizani

⁴⁴Yesu akapaza sauti akasema, "Ye yote aniaminiye, haniamini Mimi peke Yangu, bali Yeye aliyenituma. ⁴⁵Ye yote anionaye Mimi, amemwona Yeye aliyenituma. ⁴⁶Mimi nimekuja kama nuru ulimwenguni, ili kwamba kila mtu aniaminiye asibaki gizani.

⁴⁷"Mimi simhukumu mtu ye yote anayesikia maneno Yangu na asiyatii, kwa maana sikuja kuuhukumu ulimwengu, bali kuuokoa. ⁴⁸Yuko amhukumuye yeye anikataaye Mimi na kutokuyapokea maneno Yangu, yaani, yale maneno niliyosema yenyewe yatamhukumu siku ya mwisho. ⁴⁹Kwa maana sisemi kwa ajili Yangu mwenyewe, bali Baba aliyenituma aliniamuru ni nini cha kusema na jinsi ya kukisema. ⁵⁰Nami ninajua amri Zake huongoza hadi kwenye uzima wa milele. Hivyo lo lote nisemalo, ndilo lile Baba alilioniambia niseme."

Yesu Awanawisha Wanafunzi Wake Miguu

13 Ilikuwa mara tu kabla ya Sikukuu ya Pasaka. Yesu alijua ya kuwa wakati Wake wa kuondoka ulimwenguni ili kurudi kwa Baba umewadia. Alikuwa amewapenda watu Wake waliokuwa ulimwenguni, naam, aliwapenda hadi kipimo cha mwisho.

²Wakati alipokuwa akila chakula cha jioni na wanafunzi Wake, ibilisi alikuwa amekwisha kutia ndani ya moyo wa Yuda Iskariote, mwana wa Simoni, wazo la kumsaliti Yesu. ³Yesu akijua ya

kwamba Baba ameweka vitu vyote chini ya mamlaka Yake na kwamba Yeye alitoka kwa Mungu na alikuwa anarudi kwa Mungu, ⁴hivyo aliondoka chakulani, akavua vazi Lake la nje, akajifunga kitambaa kiunoni. ⁵Kisha akamimina maji kwenye sinia na kuanza kuwanawisha wanafunzi Wake miguu na kuikausha kwa kile kitambaa alichokuwa amejifunga kiunoni.

⁶Alipomfikia Simoni Petro, Petro akamwambia, "Bwana, je, Wewe utaninawisha mimi miguu?"

⁷Yesu akamjibu, "Hivi sasa hutambui lile ninalofanya, lakini baadaye utaelewa".

⁸Petro akamwambia, "La, Wewe hutaninawisha miguu kamwe".

Yesu akamjibu, "Kama nisipokunawisha, wewe huna sehemu nami".

⁹Ndipo Simoni Petro akajibu, "Usininawishe miguu peke yake, bali pamoja na mikono na kichwa pia!"

¹⁰Yesu akamjibu, "Mtu aliyekwisha kuoga anahitaji kunawa miguu tu, kwani mwili wake wote ni safi. Ninyi ni safi, ingawa si kila mmoja wenu." ¹¹Kwa kuwa Yeye alijua ni nani ambaye angemsaliti, ndiyo sababu akasema, 'Si kila mmoja aliyekuwa safi.'

¹²Alipomaliza kuwanawisha miguu yao, alivaa tena mavazi Yake, akarudi alikuwa ameketi, akawauliza, "Je, mmelewa nililowafanyia? ¹³Ninyi mnaniita Mimi 'Mwalimu' na 'Bwana', hii ni sawa, maana ndivyo nilivyo. ¹⁴Kwa hiyo, ikiwa Mimi niliye Bwana wenu na Mwalimu wenu nimewanawisha ninyi miguu, pia hamna budi kunawishana miguu ninyi kwa ninyi. ¹⁵Mimi nimewawekea kielelezo kwamba imewapasa kutenda kama vile nilivyowatendea ninyi. ¹⁶Amin, amin, nawaambia, mtumishi si mkuu kuliko bwana wake, wala anayetumwa si mkuu kuliko yule aliyemtuma. ¹⁷Sasa kwa kuwa mmejua mambo haya, heri yenu ninyi kama mkiyatenda.

¹⁸"Sisemi kuhusu ninyi nyote. Ninawajua wale niliowachagua. Lakini ni ili maandiko yapate kutimia, 'Yeye aliyekula chakula changu, ameinua kisigino chake dhidi yangu.'

¹⁹"Ninawaambia mambo haya kabla hayajatukia, ili yatakapotukia mpate kuamini ya kuwa Mimi ndiye. ²⁰Amin, amin, nawaambia, ye yote anayempokea yule niliyemtuma, anipokea Mimi, naye anipokeaye Mimi ampokea Yeye aliyenituma Mimi."

Yesu Anatabiri Kusalitiwa Kwake

²¹Baada ya kusema haya, Yesu alifadhaika sana moyoni, akasema, "Amin, amin, nawaambia, mmoja wenu atanisaliti."

²²Wanafunzi Wake wakatazamana bila kujua kuwa alikuwa anamsema nani. ²³Mmoja wa wanafunzi Wake, ambaye Yesu alimpenda sana alikuwa ameegama kifuana mwa Yesu. ²⁴Simoni Petro akampungia mkono yule mwanafunzi akamwambia, "Mwulize anamaanisha ni nani."

²⁵Yule mwanafunzi akiwa amemwegemea Yesu akamwuliza, "Bwana tuambie ni nani?"

²⁶Yesu akajibu, "Ni yule nitakayempa hiki kipande cha mkate baada ya kukichovya kwenye bakuli." Hivyo baada ya kukichovya kile kipande cha mkate, akampa Yuda, mwana wa Simoni Iskariote. ²⁷Mara tu baada ya kukipokea kile kipande cha mkate, Shetani akamwingia.

Yesu akamwambia Yuda, "Lile unalotaka kulitenda litende haraka." ²⁸Hakuna hata mmoja wa wale waliokuwa ameketi nao chakulani aliyeelewa kwa nini Yesu alimwambia hivyo. ²⁹Kwa kuwa Yuda alikuwa mtunza fedha, wengine walifikiri Yesu alikuwa amemwambia akanunue vitu vilivyohitajika kwa ajili ya Sikukuu, au kuwapa maskini cho chote. ³⁰Mara tu baada ya kupokea ule mkate, Yuda akatoka nje. Wakati huo ulikuwa ni usiku.

Yesu Atabiri Petro Kumkana

³¹Baada ya Yuda kutoka nje, Yesu akasema, "Sasa Mwana wa Adamu ametukuzwa, naye Mungu ametukuzwa ndani Yake. ³²Ikiwa Mungu ametukuzwa ndani ya Mwana, Mungu atamtukuza Mwana ndani Yake mwenyewe naye atamtukuza mara.

³³"Watoto wangu, Mimi bado niko pamoja nanyi kwa kitambo kidogo. Mtanifafuta na kama vile nilivyowaambia Wayahudi, vivyo hivyo sasa nawaambia na ninyi. Niendako, ninyi hamwezi kuja.

³⁴"Amri mpya nawapa: Mpendane kama Mimi nilivyowapenda ninyi, vivyo hivyo nanyi mpendane. ³⁵Kama mkipendana ninyi kwa ninyi, kwa njia hii, watu wote watajua kuwa ninyi ni wanafunzi Wangu"

³⁶Simoni Petro akamwuliza, "Bwana, unakwenda wapi?"

Yesu akamjibu, "Ninakokwenda huwezi kunifuata sasa, lakini utanifuata baadaye."

³⁷Petro akamwuliza tena, "Bwana, kwa nini siwezi kukufuata sasa? Mimi niko tayari kuutoa uhai wangu kwa ajili Yako."

³⁸Yesu akamjibu, “Je, ni kweli uko tayari kuutoa uhai wako kwa ajili Yangu? Amin, amin, nakuambia, kabla jogoo hajawika, utanikana mara tatu.”

Yesu Ndiye Njia Ya Kwenda Kwa Baba

14 Yesu akawaambia, “Msifadhaike mioyoni mwenu, mnamwamini Mungu, niaminini na Mimi pia. ²Nyumbani mwa Baba Yangu kuna makao mengi. Kama sivyo, ningeliwaambia. Nakwenda kuwaandalia makao. ³Nami nikienda na kuwaandalia makao, nitarudi tena na kuwachukua mkae pamoja nami, ili mahali nilipo, nanyi mpate kuwepo.

⁴Ninyi mnajua njia ya kufika ninakokwenda.”

⁵Thomasi akamwambia, “Bwana, sisi hatujui unakokwenda, tutaijua njia?”

⁶Yesu akawaambia, “Mimi ndimi njia na kweli na uzima. Mtu hawezi kuja kwa Baba isipokuwa kwa kupitia Kwangu. ⁷Kama mngenijua Mimi, mngemjua na Baba pia. Tangu sasa mnamjua Baba Yangu tena mmemwona.

⁸Filipo akamwambia, “Bwana, tuonyeshe Baba yako yatosha.”

⁹Yesu akamjibu, “Filipo, nimekaa nanyi muda huu wote hata usinijue? Mtu ye yote aliyeniona Mimi, amemwona Baba. Sasa wawezaje kusema, ‘Tuonyeshe Baba?’ ¹⁰Je, huamini ya kuwa Mimi niko ndani ya Baba, naye Baba yuko ndani Yangu? Maneno ninayowaambia siyasemi kwa ajili Yangu mwenyewe, bali Baba akaaye ndani Yangu ndiye atendaye hizi kazi. ¹¹Nisadiki Mimi kwamba niko ndani ya Baba na Baba yuko ndani Yangu, la sivyo, niaminini kwa sababu ya zile kazi nizatendazo. ¹²Amin, amin, nawaambia, ye yote aniaminiye Mimi, kazi nizifanyazo yeye atazifanya, naam na kubwa kuliko hizi atazifanya, kwa sababu Mimi ninakwenda kwa Baba. ¹³Nanyi mkiomba lo lote kwa Jina Langu, hilo nitalifanya, ili Baba apate kutukuzwa katika Mwana. ¹⁴Kama mkiniomba lo lote kwa Jina Langu nitalifanya.”

Yesu Ahaidi Roho Mtakatifu

¹⁵“Kama mnanipenda, mtazishika amri Zangu. ¹⁶Nami nitamwomba Baba, naye atawapa Msaidizi mwingine akae nanyi milele. ¹⁷Huyo ndiye Roho wa kweli ambaye ulimwengu hauwezi kumpokea, kwa sababu haumwoni wala haumjui. Ninyi mnamjua kwa kuwa yuko pamoja nanyi naye anakaa ndani yenu. ¹⁸Sitawaacha ninyi yatima, naja kwenu. ¹⁹Bado

kitambo kidogo ulimwengu hautaniona tena, ila ninyi mtaniona, kwa kuwa Mimi ni hai, ninyi nanyi mtakuwa hai. ²⁰Wakati huo mtajua ya kuwa Mimi niko ndani ya Baba na ninyi mko ndani Yangu na Mimi niko ndani yenu. ²¹Ye yote mwenye amri Zangu na kuzishika ndiye anipendaye, naye anipendaye atapendwa na Baba Yangu, nami nitampenda na kujidhihirisha kwake.”

²²Ndipo Yuda, siyo Iskariote, akamwambia, “Bwana, itakuwaje kwamba utajidhihirisha kwetu na si kwa ulimwengu?”

²³Yesu akamjibu, “Mtu ye yote akinipenda atalishika Neno Langu na Baba Yangu atampenda, Nasi tutakuja kwake na kufanya makao Yetu kwake. ²⁴Mtu ye yote asiyenipenda hayashiki maneno Yangu na maneno niliyowapa si Yangu bali ni ya Baba aliyenituma.

²⁵Nimewaambia mambo haya yote wakati nikiwa bado niko pamoja nanyi. ²⁶Lakini huyo Msaidizi, yaani, huyo Roho Mtakatifu, ambaye Baba atamtuma kwenu kwa Jina Langu, atawafundisha mambo yote na kuwakumbusha yote niliyowaambia. ²⁷Amani nawaachia, amani yangu nawapa, amani hii niwapayo si kama ile ulimwengu utoayo. Msifadhaike mioyoni mwenu, wala msiogope.

²⁸“Mlinisikia nikisema, ‘Ninakwenda Zangu, lakini nitarudi tena.’ Kama kweli mngelinipenda mngelifurahi kwa kuwa nakwenda kwa Baba, kwani Baba ni mkuu kuliko Mimi. ²⁹Nimewaambia mambo haya kabla hayajatukia, ili yatakapotukia mpate kuamini. ³⁰Sitasema nanyi zaidi, kwa sababu yule mkuu wa ulimwengu huu anakuja, naye hana kitu Kwangu, ³¹lakini ulimwengu upate kujua kuwa ninampenda Baba, nami hufanya vile vile kama Baba alivyoniamuru.

“Haya inukeni twendeni zetu.

Yesu Mzabibu Wa Kweli

15 “Mimi ndimi mzabibu wa kweli na Baba Yangu ndiye mkulima. ²Kila tawi ndani Yangu lisilozaa matunda, Baba Yangu hulikata, nalo kila tawi lizaalo, Yeye hulipogolea ili lipate kuzaa matunda zaidi. ³Ninyi mmekwisha kuwa safi kwa sababu ya lile neno nililonena nanyi. ⁴Kaeni ndani Yangu, nami nikae ndani yenu. Kama vile tawi lisivyoweza kuzaa matunda lisipokaa ndani ya mzabibu, vivyo hivyo ninyi msipokaa ndani Yangu hamwezi kuzaa matunda.

⁵“Mimi ni mzabibu, ninyi ni matawi. Akaaye

ndani Yangu, nami ndani yake, huyo huzaa sana, maana pasipo Mimi ninyi hamwezi kufanya jambo lo lote. ⁶ Mtu ye yote asipokaa ndani Yangu, hutupwa nje kama tawi na kunyauka. Matawi kama hayo hukusanywa na kutupwa motoni, yakateketea. ⁷ Ninyi mkikaa ndani Yangu na maneno Yangu yakikaa ndani yenu, ombeni lo lote mtakalo, nanyi mtatendewa. ⁸ Kwa hiyo Baba Yangu hutukuzwa, kwa vile mzaavyo matunda mengi, nanyi mtakuwa wanafunzi Wangu.

⁹ "Kama vile Baba alivyonipenda Mimi, hivyo ndivyo Mimi nilivyowapenda ninyi. Basi kaeni katika pendo Langu. ¹⁰ Mkizishika amri Zangu mtakaa katika pendo Langu, kama Mimi nilivyozishika amri za Baba Yangu na kukaa katika pendo Lake. ¹¹ Nimewaambia mambo haya ili furaha Yangu iwe ndani yenu na furaha yenu iwe kamili. ¹² Amri Yangu ndiyo hii: Mpendane kama Mimi nilivyowapenda ninyi. ¹³ Hakuna mtu mwenye upendo mkuu kuliko huu, mtu kuutoa uhai wake kwa ajili ya rafiki zake. ¹⁴ Ninyi ni rafiki Zangu mkifanya ninayowaamuru. ¹⁵ Siwaiti ninyi watumishi tena, kwa sababu watumishi hawajui bwana wao analofanya, bali nimewaita ninyi rafiki, kwa maana nimewajulisha mambo yote niliyoyasikia kutoka kwa Baba Yangu. ¹⁶ Si ninyi mlionichagua, bali Mimi ndiye niliyewachagua ninyi na kuwaweka mwende mkazae matunda na matunda yenu yapate kudumu, ili lo lote mtakalomwomba Baba katika Jina Langu, awape. ¹⁷ Amri Yangu ndiyo hii, Mpendane.

Ulimwengu Wawachukia Wanafunzi

¹⁸ "Kama ulimwengu ukiwachukia ninyi, kumbukeni kwamba ulinichukia Mimi kabla yenu. ¹⁹ Kama mngekuwa wa ulimwengu, ulimwengu ungeliwapenda kama vile unavyowapenda walio wake. Kwa sababu ninyi si wa ulimwengu, lakini Mimi nimewachagua kutoka katika ulimwengu, hii ndiyo sababu ulimwengu unawachukia. ²⁰ Kumbukeni lile neno nililowaambia, 'Hakuna mtumishi aliye mkuu kuliko bwana wake.' Kama wamenitesa Mimi, nanyi pia watawatesa, kama wamelishika neno langu, watalishika na neno lenu pia. ²¹ Watawatendea ninyi haya yote kwa ajili ya Jina Langu, kwa sababu hawamjui Yeye aliyenituma. ²² Kama sikuja na kusema nao wasingalikuwa na hatia ya dhambi. Lakini sasa hawana udhuru kwa ajili ya dhambi zao. ²³ Ye yote anayenichukia Mimi, anamchukia pia na

Baba Yangu. ²⁴ Kama sikuwa nimefanya miujiza ambayo haijapata kufanywa na mtu mwingine ye yote, wasingalikuwa na hatia ya dhambi. Lakini sasa wameiona miujiza hii na bado wakatuchukia Mimi na Baba Yangu. ²⁵ Lakini hii ni kutimiza lile neno lililoandikwa kwenye Torati kwamba 'Walinichukia pasipo sababu.'

²⁶ "Lakini atakapokuja huyo Msaidizi nitakayemtuma kwenu kutoka kwa Baba, yaani, huyo Roho wa kweli atokaye kwa Baba, Yeye atanishuhudia Mimi. ²⁷ Ninyi nanyi itawapasa kushuhudia kwa sababu mmekuwa pamoja Nami tangu mwanzo.

16 "Nimewaambia mambo haya yote ili msije mkaiacha imani. ² Watawatenga na masinagogi. Naam, saa yaja ambayo mtu ye yote atakayewaua atadhani kwa kufanya hivyo anamtumikia Mungu. ³ Nao watawatenda haya kwa sababu hawamjui Baba wala Mimi. ⁴ Lakini nimewaambia ninyi mambo haya, ili saa hiyo ikiwadia mpate kumkumbuka ya kuwa nilikuwa nimewaambia. Sikuwaambia mambo haya tangu mwanzo kwa sababu nilikuwa pamoja nanyi.

Kazi Ya Roho Mtakatifu

⁵ "Sasa Mimi ninakwenda Kwake Yeye aliyenituma, lakini hakuna hata aniulizaye, 'Unakwenda wapi?' ⁶ Kwa sababu nimewaambia mambo haya, mioyo yenu imejawa na huzuni. ⁷ Lakini amin nawaambia, yafaa Mimi niondoke kwa kuwa nisipoondoka, huyo Msaidizi hatakuja kwenu, lakini nikienda nitamtuma kwenu. ⁸ Naye atakapokuja, atauthibitishia ulimwengu kuhusu dhambi, haki na hukumu. ⁹ Kwa habari ya dhambi, kwa sababu hawaniamini Mimi, ¹⁰ kwa habari ya haki, kwa sababu ninakwenda kwa Baba, nanyi hamtaniona tena, ¹¹ kwa habari ya hukumu, kwa sababu yule mkuu wa ulimwengu huu amekwisha kuhukumiwa.

¹² "Bado ninayo mambo mengi ya kuwaambia, lakini hamwezi kuyastahimili sasa. ¹³ Atakapokuja huyo Roho wa kweli atawaongoza awatie katika kweli yote. Yeye hatanena kwa ajili Yake mwenyewe, bali atanena yale yote atakayosikia, naye atawaonyesha mambo yajayo. ¹⁴ Atanitukuza Mimi, kwa maana atayachukua yaliyo Yangu na kuwajulisha ninyi. ¹⁵ Vyote alivyo navyo Baba ni vyangu. Ndiyo maana nimesema Roho atachukua yaliyo Yangu na kuwajulisha ninyi.

Huzuni Itageuka Kuwa Furaha

¹⁶"Bado kitambo kidogo nanyi hamtaniona na tena bado kitambo kidogo nanyi mtaniona."

¹⁷Baadhi ya wanafunzi wakaulizana, "Ana maana gani asemapo, 'Bado kitambo kidogo nanyi hamtaniona na tena bado kitambo kidogo nanyi mtaniona? Naye ana maana gani asemapo, 'Kwa sababu ninakwenda kwa Baba?'"

¹⁸Wakaendelea kuulizana, "Ana maana gani asemapo, 'Kitambo kidogo?' Hatuelewi hilo analosema."

¹⁹Yesu akatambua kuwa walitaka kumwuliza juu ya hilo, hivyo akawaambia, "Je, mnaulizana nina maana gani niliposema, 'Bado kitambo kidogo nanyi hamtaniona na tena bado kitambo kidogo nanyi mtaniona?'" ²⁰Amin, amin, nawaambia, ninyi mtalia na kuomboleza, lakini ulimwengu utafurahi. Ninyi mtahuzunika, lakini huzuni yenu itageuka kuwa furaha.

²¹Mwanamke anapokuwa na utungu wa kuzaa huwa na maumivu kwa sababu saa yake imewadia. Lakini mtoto akiisha kuzaliwa, yule mwanamke husahau maumivu hayo kwa sababu ya furaha ya kuzaliwa mtoto ulimwenguni. ²²Hivyo ninyi mna maumivu sasa, lakini nitawaona tena, nayo mioyo yenu itafurahi na furaha yenu hakuna awaondoleaye. ²³Katika siku hiyo hamtaniuliza neno lo lote. Amin, amin, nawaambia, kama mkimwomba Baba jambo lo lote kwa Jina Langu, Yeye atawapa. ²⁴Mpaka sasa hamjaomba jambo lo lote kwa Jina Langu. Ombeni nanyi mtapewa, ili furaha yenu ipate kuwa kamili."

Amani Kwa Wanafunzi

²⁵"Nimewaambia mambo haya kwa mafumbo. Saa yaja ambapo sitazungumza nanyi tena kwa mafumbo bali nitawaeleza waziwazi kuhusu Baba. ²⁶Siku hiyo mtaomba kwa Jina Langu. Wala sitawaambia kwamba nitamwomba Baba kwa ajili yenu, ²⁷kwa maana Baba mwenyewe anawapenda, kwa sababu mmenipenda Mimi na mmeamini kwamba nimetoka kwa Mungu. ²⁸Nilitoka kwa Baba na kuja ulimwenguni, sasa naondoka ulimwenguni na kurudi kwa Baba."

²⁹Ndipo wanafunzi Wake wakasema, "Sasa unazungumza waziwazi, wala si kwa mafumbo."

³⁰Sasa tumejua kwamba Wewe unajua mambo yote, wala hakuna haja ya mtu kukuuliza maswali. Kwa jambo hili tunaamini kwamba ulitoka kwa Mungu."

³¹Yesu akawajibu, "Je, sasa mnaamini?"

³²Saa inakuja, naam, imekwisha kuwadia, mtakapotawanyika kila mmoja kwenda nyumbani kwake na kuniacha peke Yangu. Lakini Mimi si peke Yangu kwa sababu Baba yu pamoja nami. ³³Nimewaambia mambo haya, ili mpate kuwa na amani mkiwa ndani Yangu. Ulimwenguni mtapata dhiki. Lakini jipeni moyo, kwa maana Mimi nimeushinda ulimwengu."

Yesu Awaomba Wanafunzi Wake

17 Baada ya Yesu kusema haya, alitazama kuelekea mbinguni akawaomba na kusema :

"Baba, saa imewadia, umtukuze Mwanao, ili Mwanao apate kukutukuza Wewe. ² Kwa kuwa umempa mamlaka juu ya wote wenye mwili ili awape uzima wa milele wale uliomba. ³Nao uzima wa milele ndio huu, wakujue Wewe uliye Mungu wa pekee, wa kweli na Yesu Kristo uliyemtuma. ⁴Nimekutukuza Wewe duniani kwa kuitimiza ile kazi uliyonipa niifanye. ⁵Hivyo sasa, Baba, unitukuze mbele Zako kwa ule utukufu niliokuwa nao pamoja na Wewe kabla ulimwengu haujakuwako.

⁶"Nimewajulisha Jina Lako wale ulionipa kutoka katika ulimwengu. Walikuwa Wako, ukanipa Mimi, nao wamelitii Neno Lako. ⁷Sasa wamejua ya kuwa vyote ulivyonipa vimetoka Kwako, ⁸kwa kuwa maneno yale ulionipa nimewapa wao, nao wameyapokea na kujua kwamba kweli nimetoka Kwako, nao wameamini kuwa Wewe ulinituma. ⁹Ninawaomba wao. Mimi siuombe ulimwengu, bali nawaomba wale ulionipa kwa sababu wao ni Wako. ¹⁰Wote walio Wangu ni Wako na walio Wako ni Wangu, nami nimetukuzwa ndani yao. ¹¹Mimi sasa simo tena ulimwenguni, lakini wao bado wamo ulimwenguni, nami naja Kwako. Baba Mtakatifu, uwalinde kwa uweza wa Jina Lako ulionipa, ili wawe na umoja kama sisi tulivyo wamoja. ¹²Nilipokuwa pamoja nao, niliwalinda, wakawa salama kwa lile Jina ulionipa. Hakuna hata mmoja aliyepotea, isipokuwa yule aliyekusudiwa, ili Maandiko yapate kutimia.

¹³"Lakini sasa naja Kwako, nami ninasema mambo haya wakati bado nikiwa ulimwenguni, ili wawe na furaha Yangu kamili ndani yao. ¹⁴Nimewapa Neno Lako,

nao ulimwengu umewachukia kwa kuwa wao si wa ulimwengu kama Mimi nisivyo wa ulimwengu huu. ¹⁵Siombi kwamba uwaondoe ulimwenguni, bali uwalinde na yule mwovu. ¹⁶Wao si wa ulimwengu huu, kama vile Mimi nisivyo wa ulimwengu. ¹⁷Uwatakase kwa ile kweli, Neno Lako ndilo kweli. ¹⁸Kama vile ulivyonituma Mimi ulimwenguni, nami nawatuma vivyo hivyo. ¹⁹Kwa ajili yao najiweka wakfu ili wao nao wapate kutakaswa katika ile kweli.

Yesu Awaombea Wote Wamwaminio

²⁰“Siwaombei hawa peke yao, bali nawaombea pia wote watakaoniamini kupitia neno lao ²¹ili wawe na umoja kama vile Wewe Baba ulivyo ndani Yangu na Mimi nilivyo ndani Yako, wao nao wawe ndani yetu, ili ulimwengu upate kuamini ya kuwa Wewe ndiye uliyenituma Mimi. ²²Utukufu ule ulionipa nimewapa wao, ili wawe na umoja kama Sisi tulivyo wamoja. ²³ Mimi ndani Yako na Wewe ndani Yangu, ili wawe wamekamilika katika umoja na ulimwengu upate kujua ya kuwa umenituma, nami nimewapenda wao kama unavyonipenda Mimi.

²⁴“Baba, shauku Yangu ni kwamba, wale ulionipa wawe pamoja nami pale nilipo, ili waweze kuuona utukufu Wangu, yaani, utukufu ule ulionipa kwa kuwa ulinipenda hata kabla ya kuwekwa misingi ya ulimwengu.

²⁵“Baba Mwenye Haki, ingawa ulimwengu haukujui, Mimi ninakujua, nao wanajua ya kuwa umenituma. ²⁶Nimekufanya Jina Lako lijulikane kwao nami nitaendelea kufanya lijulikane, ili kwamba upendo ule unaonipenda Mimi uwe ndani yao na Mimi mwenyewe nipate kuwa ndani yao.”

Yesu Akamatwa

18 Yesu alipomaliza kuomba, akaondoka na wanafunzi Wake wakavuka Bonde la Kidroni. Upande wa pili palikuwa na bustani, Yeye na wanafunzi Wake wakaingia humo. ²Basi Yuda, yule aliyemsaliti alipafahamu mahali hapo kwani Yesu alikuwa akikutana humo na wanafunzi Wake mara kwa mara. ³Hivyo Yuda akaja bustanini, akiongoza kikosi cha maaskari wa Kirumi na baadhi ya maafisa kutoka kwa viongozi wa makuhani na

Mafarisayo, wakiwa wamechukua taa, mienge na silaha.

⁴Yesu akijua yale yote yatakayompata, akajitokeza mbele yao akawauliza, “Mnamtafuta nani?”

⁵Wao wakamjibu, “Yesu wa Nazareti.”

Yesu akawajibu, “Mimi ndiye.” Yuda, yule aliyemsaliti alikuwa amesimama pamoja nao.

⁶Yesu alipowaambia, ‘Mimi ndiye,’ walirudi nyuma na kuanguka chini!

⁷Akawauliza tena, “Mnamtafuta nani?”

Nao wakamjibu, “Yesu wa Nazareti.”

⁸Yesu akawaambia, “Nimekwisha kuwaambia kuwa, Mimi ndiye, kwa hiyo kama mnamtafuta Mimi waacheni hawa watu waende zao.” ⁹Hii ilikuwa ili litimie lile neno alilosema, “Sikumpoteza hata mmoja miongoni mwa wale ulionipa.”

¹⁰Simoni Petro aliyekuwa na upanga akaufuta na kumkata sikio la kuume mtumishi wa Kuhani Mkuu. Jina la mtumishi huyo alitwa Malko.

¹¹Yesu akamwambia Petro, “Rudisha upanga wako kwenye ala yake. Je, hainipasi kukinywea kikombe alichonipa Baba?”

Yesu Mbele Ya Kuhani Mkuu

¹²Hivyo wale maaskari wakiwa pamoja na majemadari wao na maafisa wa Wayahudi, wakamkamata Yesu na kumfunga. ¹³Kwanza wakampeleka kwa Anasi, mkwewe Kayafa, aliyekuwa Kuhani Mkuu mwaka ule. ¹⁴Kayafa ndiye aliyekuwa amewashauri Wayahudi kwamba imempasa mtu mmoja kufa kwa ajili ya watu.

Petro Anamkana Yesu

¹⁵Simoni Petro pamoja na mwanafunzi mwingine walikuwa wakimfuata Yesu. Huyu mwanafunzi mwingine alikuwa anafahamika kwa Kuhani Mkuu, hivyo aliingia ndani ya ukumbi pamoja na Yesu. ¹⁶Lakini Petro alisimama nje karibu na lango, ndipo yule mwanafunzi mwingine akazungumza na msichana aliyekuwa analinda lango, akamruhusu Petro aingie ndani.

¹⁷Yule msichana akamwuliza Petro, “Je, wewe pia si mmoja wa wanafunzi wa mtu huyu?”

Petro akajibu, “Mimi sio.”

¹⁸Wale watumishi na maaskari walikuwa wamesimama wakiota moto wa makaa kwa sababu palikuwa na baridi, Petro naye alikuwa

amesimama pamoja nao akiota moto.

Kuhani Mkuu Amhoji Yesu

¹⁹Wakati huo Kuhani Mkuu akawa anamwuliza Yesu kuhusu wanafunzi Wake na mafundisho Yake.

²⁰Yesu akamjibu, "Nimekuwa nikizungumza waziwazi mbele ya watu wote. Sikuzote nimefundisha katika masinagogi na hekaluni mahali ambapo Wayahudi wote hukusanyika. Sikusema jambo lo lote kwa siri. ²¹Mbona unaniuliza Mimi maswali? Waulize wale walionisikia yale niliyowambia. Wao wanajua niliyosema."

²²Alipomaliza kusema hayo, mmoja wa maaskari aliyekuwa amesimama karibu naye, akampiga Yesu kofi usoni, kisha akasema, "Je, hivyo ndivyo unavyomjibu Kuhani Mkuu?"

²³Yesu akamjibu akasema, "Kama nimesema jambo baya, shuhudia huo ubaya niliousema. Lakini kama nimesema yaliyo kweli, mbona umenipiga?" ²⁴Ndipo Anasi akampeleka Yesu kwa Kuhani Mkuu Kayafa, akiwa bado amefungwa.

Petro Amkana Yesu Tena

²⁵Wakati huo Simoni Petro alikuwa amesimama akiota moto. Baadhi ya wale waliokuwepo wakamwuliza, "Je, wewe si mmoja wa wanafunzi Wake?"

Petro akakana, akasema, "Mimi sio."

²⁶Mmoja wa watumishi wa Kuhani Mkuu, ndugu yake yule mtu ambaye Petro alikuwa amemkata sikio, akamwuliza, "Je, mimi sikukuona kule bustanini ukiwa na Yesu?"

²⁷Kwa mara nyingine tena Petro akakana, naye jogoo akawika wakati uo huo.

Yesu Apeleka Kwa Pilato

²⁸Ndipo Wayahudi wakamchukua Yesu kutoka kwa Kayafa na kumpeleka kwenye jumba la kifalme la mtawala wa Kirumi^a. Wakati huo ilikuwa ni alfajiri, ili kuepuka kuwa najisi kwa taratibu za ibada, Wayahudi hawakuvingia ndani kwa sababu ya sheria za Kiyahudi. Wangehesabiwa kuwa najisi kama wangeingia nyumbani mwa mtu asiye Myahudi na wasingeruhusiwa kushiriki katika Sikukuu ya Pasaka. ²⁹Hivyo Pilato akatoka nje walikokuwa akawauliza, "Mmeleta mashtaka gani kumhusu Mtu huyu?"

^{a28} Jumba la kifalme la mtawala wa Kirumi lilikuwa linaitwa "Praitorio"

³⁰Wao wakamjibu, "Kama huyu Mtu hakuwa mhalifu tusingemleta kwako."

³¹Pilato akawaambia, "Basi mchukueni ninyi mkamhukumu kwa kufuata sheria zenu."

Wayahudi wakamjibu, "Sisi haturuhusiwi kutoa hukumu ya kifo kwa mtu ye yote."

³²Walisema hivyo ili yale maneno aliyosema Yesu kuhusu kifo atakachokufa yapate kutimia.

³³Kwa hiyo Pilato akaingia ndani akamwita Yesu, akamwuliza, "Wewe ndiye mfalme wa Wayahudi?"

³⁴Yesu akamjibu, "Je, unauliza swali hili kutokana na mawazo yako mwenyewe au uliambiwa na watu kunihusu Mimi?"

³⁵Pilato akamjibu, "Mimi si Myahudi, ama sivyo? Taifa lako mwenyewe na viongozi wa makuhani wamekukabidhi kwangu. Umefanya kosa gani?"

³⁶Yesu akajibu, "Ufalme Wangu si wa ulimwengu huu. Ufalme Wangu ungekuwa wa ulimwengu huu wafuasi Wangu wangenipigania ili nisitiwe mikononi mwa Wayahudi. Lakini kama ilivyo Ufalme Wangu hautoki hapa ulimwenguni."

³⁷Pilato akamwuliza, "Kwa hiyo Wewe ni mfalme?" Yesu akajibu, "Wewe wasema kwamba mimi ni mfalme. Kwa kusudi hili nilizaliwa na kwa ajili ya hili nilikuja ulimwenguni ili niishuhudie kweli. Mtu ye yote aliye wa kweli husikia sauti yangu."

³⁸Pilato akamwuliza Yesu, "Kweli ni nini?" Baada ya kusema haya Pilato akaenda nje tena akawaambia wale viongozi wa Wayahudi waliomshtaki Yesu, "Sioni kosa lo lote alilotenda Mtu huyu. ³⁹Lakini ninyi mna desturi yenu kwamba wakati wa Pasaka nimwachie huru mfungwa mmoja mnayemtaka. Je, mnataka niwafungulie huyu 'Mfalme wa Wayahudi?'"

⁴⁰Wao wakapiga kelele wakisema, "Si huyu mtu bali tufungulie Baraba!" Basi Baraba alikuwa mnyang'anyi.

Yesu Ahukumiwa Kusulibiwa

19 Ndipo Pilato akamtoa Yesu akaamuru apigwe mijeledi. ²Askari wakasokota taji ya miiba wakamvika Yesu kichwani.

Wakamvalisha joho la zambarau. ³Wakawa wanapanda pale alipo tena na tena, wakisema, "Salamu! Mfalme wa Wayahudi!" Huku wakimpiga makofi usoni.

⁴Pilato akatoka tena nje akawaambia wale waliokusanyika, "Tazameni, namkabidhi Yesu kwenu kuwajulisha kwamba mimi sikumwona

ana hatia.” ⁵Kwa hiyo Yesu akatoka nje akiwa amevaa ile taji ya miiba na lile vazi la zambarau. Pilato akawaambia, “Tazameni, huyu hapa huyo mtu!”

⁶Wale viongozi wa makuhani na maafisa walipomwona, wakapiga kelele wakisema, “Msulibishe! Msulibishe!”

Pilato akawaambia, “Mchukueni ninyi mkamsulibishe, mimi sioni hatia juu yake.”

⁷Wayahudi wakamjibu, “Sisi tunayo sheria na kutokana na sheria hiyo, hana budi kufa kwa sababu Yeye alijiita Mwana wa Mungu.”

⁸Pilato aliposikia haya, akaogopa zaidi.

⁹Akaingia tena ukumbini akamwuliza Yesu, “Wewe umetoka wapi?” Lakini Yesu hakumjibu.

¹⁰Pilato akamwambia, “Wewe unakataa kuongea na mimi?” Hujui ya kuwa nina mamlaka ya kukuachia huru au kukusulibisha?”

¹¹Ndipo Yesu akamwambia, “Wewe hungekuwa na mamlaka yo yote juu Yangu kama hungepewa kutoka juu. Kwa hiyo yeye aliyenitia mikononi mwako ana hatia ya dhambi iliyo kubwa zaidi.”

¹²Tangu wakati huo, Pilato akajitahidi kutafuta njia ya kumfungua Yesu, lakini Wayahudi wakazidi kupiga kelele wakisema, “Ukimwachia huyu mtu, wewe si rafiki wa Kaisari. Mtu ye yote anayedai kuwa mfalme anampinga Kaisari.”

¹³Pilato aliposikia maneno haya akamtoa Yesu nje tena akaketi katika kiti chake cha hukumu, mahali palipoitwa Sakafu ya Jiwe, kwa Kiebrania paliitwa Gabatha^a. ¹⁴Basi ilikuwa siku ya Maandalio ya Pasaka, yapata kama saa sita hivi.

Pilato akawaambia Wayahudi, “Huyu hapa Mfalme wenu!”

¹⁵Wao wakapiga kelele, “Mwondoe! Mwondoe! Msulibishe!”

Pilato akawauliza, “Je, nimsulibishe Mfalme wenu?”

Wale viongozi wa makuhani wakamjibu, “Sisi hatuna mfalme mwingine ila Kaisari.”

¹⁶Ndipo Pilato akamkabidhi Yesu kwao ili wamsulibishe.

Kusulibiwa Kwa Yesu

Kwa hiyo maaskari wakamchukua Yesu.

¹⁷Yesu akiwa ameubeba msalaba Wake, akatoka kuelekea mahali palipoitwa, ‘Fuvu la

^{a13} Gabatha ni neno la Kiebrania ambalo maana yake ni “sakafu ya jiwe”, mahali pa wazi, palipoinuliwa ambako palitumika kama mahakama

Kichwa,’ au ambapo kwa Kiebrania ni Golgotha.

¹⁸Hapo ndipo walipomsulibisha. Pamoja naye walisulibisha watu wengine wawili, mmoja upande wa kushoto na mwingine upande wa kuume wa Yesu.

¹⁹Pilato akaamuru tangazo liandikwe na liwekwe juu kwenye msalaba wa Yesu: “YESU WA NAZARETI, MFALME WA WAYAHUDI.”

²⁰Kwa kuwa mahali hapo aliposulibiwa palikuwa karibu na mjini, Wayahudi wengi walisoma maandishi haya yaliyokuwa yameandikwa kwa lugha za Kiebrania, Kiyunani na Kilatini.

²¹Viongozi wa makuhani wa Wayahudi wakapinga, wakamwambia Pilato, “Usiandike, ‘Mfalme wa Wayahudi,’ bali andika kwamba, Mtu huyu alisema, Mimi ni Mfalme wa Wayahudi.”

²²Pilato akawajibu, “Nilichokwisha kuandika, nimeandika!”

Mavazi Ya Yesu Yagawanywa

²³Maaskari walipokwisha kumsulibisha Yesu, walichukua nguo Zake wakazigawa mafungu manne, kila askari fungu lake. Ila walikubaliana wasilichane lile vazi Lake kwa maana lilikuwa halina mshono bali limefumwa tangu juu hadi chini. ²⁴Wakaambiana, “Tusilichane ila tulipigie kura ili kuamua ni nani alichukue.”

Hili lilitukia ili Maandiko yapate kutimizwa yale aliyosema,

“Waligawana nguo zangu na mavazi yangu wakayapigia kura.”

Hayo ndiyo waliyoyafanya wale maaskari.

²⁵Wakati huo huo karibu na msalaba wa Yesu walikuwa wamesimama: Maria mama yake, Maria dada wa mamaye, yaani, mke wa Klopa na Maria Magdalene. ²⁶Yesu alipomwona mama Yake mahali pale pamoja na yule mwanafunzi aliyempenda wamesimama karibu, akamwambia mama Yake, “Mwanamke, huyo hapo ndiye mwanao,” ²⁷Kisha akamwambia yule mwanafunzi, “Nawe huyo hapo ndiye mama yako.” Tangu wakati huo yule mwanafunzi akamchukua mama yake Yesu nyumbani kwake.

Kifo Cha Yesu

²⁸Baada ya haya, Yesu hali akijua kuwa mambo yote yamemalizika, alisema ili kutimiza Maandiko, “Naona kiu.” ²⁹Hapo palikuwa na bakuli lililojaa siki. Kwa hiyo wakachovya

sifongo kwenye hiyo siki, wakaiweka kwenye ufito wa mti wa hisopo, wakampelekea mdomoni. ³⁰Baada ya kuionja hiyo siki, Yesu akasema, "Imekwisha." Akainamisha kichwa chake, akakata roho.

Yesu Achomwa Mkuki Ubavuni

³¹Kwa kuwa ilikuwa siku ya Maandalio ya Pasaka, Wayahudi hawakutaka miili ibaki msalabani siku ya Sabato, hasa kwa kuwa hiyo Sabato ingekuwa Sikukuu. Wakamwomba Pilato aamuru miguu ya wale waliosulibiwa ivunjwe ili wafe haraka miili iondolewe kwenye misalaba. ³²Kwa hiyo maaskari wakaenda wakavunja miguu ya mtu wa kwanza aliyesulibiwa pamoja na Yesu na yule mwingine pia. ³³Lakini walipomkaribia Yesu, wakaona ya kuwa amekwisha kufa, hivyo hawakuvunja miguu Yake. ³⁴Badala yake mmoja wa wale maaskari akamchoma mkuki ubavuni na mara pakatoka damu na maji. ³⁵Mtu aliyetona mambo hayo ndiye aliyetoa ushuhuda, nao ushuhuda wake ni kweli. Anajua kuwa anasema kweli, naye anashuhudia ili pia nanyi mpate kuamini. ³⁶Kwa maana mambo haya yalitukia ili Maandiko yapate kutimia, yale yasemayo, "Hakuna hata mfupa Wake mmoja utakaovunjwa." ³⁷Tena Maandiko mengine yanasema, "Watamtazama Yeye waliyemchoma kwa mkuki."

Maziko Ya Yesu.

³⁸Baada ya mambo haya, Yosefu wa Arimathaya, aliyekuwa mfuasi wa Yesu, ingawa kwa siri kwa sababu ya kuwaogopa Wayahudi, alimwomba Pilato ruhusa ili kuuchukua mwili wa Yesu. Pilato alimruhusu, hivyo akaja, akauchukua. ³⁹Naye Nikodemo, yule ambaye kwanza alimwendea Yesu usiku, akaja, akaleta mchanganyiko wa manemane na manukato, yenye uzito wa zaidi ya kilo thelathini^b. ⁴⁰Wakauchukua mwili wa Yesu, wakauviringishia sanda ya kitani safi pamoja na yale manukato, kama ilivyokuwa desturi ya Wayahudi. ⁴¹Basi palikuwa na bustani karibu na mahali pale aliposulibiwa, nako ndani ya ile bustani palikuwa na kaburi jipya, ambalo hajazikiwa mtu bado. ⁴²Kwa hiyo, kwa kuwa ilikuwa siku ya Wayahudi ya Maandalio, nalo kaburi hilo lilikuwa karibu, wakamzika Yesu humo.

^{b39} Zaidi ya kilo 30 hapa tafsiri nyingine zinasema "ratli 100 na nyingine ratli 75," ambazo ni kama kilo 34

Kufufuka Kwa Yesu

Alfajiri na mapema siku ya kwanza ya **20** juma, kulipokuwa kungali giza bado, Maria Magdalene alikwenda kaburini na kukuta lile jiwe limeondolewa penye ingilio. ² Hivyo akaja kwa Simoni Petro pamoja na yule mwanafunzi mwingine ambaye Yesu alimpenda akikimbia na kusema, "Wamemwondoa Bwana kaburini na hatujui walikomweka!"

³Petro na yule mwanafunzi mwingine wakaondoka mara kuelekea kaburini. ⁴Wote wawili walikuwa wanakimbia, lakini yule mwanafunzi mwingine akakimbia mbio zaidi kuliko Petro, akatangulia kufika kaburini. ⁵Alipofika, akainama na kuchungulia mle kaburini, akaona vile vitambaa vya kitani vilivyokuwa sanda mle ndani, lakini hakuvingia. ⁶Ndipo Simoni Petro akaja, akimfuata nyuma akaenda moja kwa moja hadi ndani ya kaburi. Naye akaona vile vitambaa vya ile sanda vikiwa pale chini ⁷na kile kitambaa kilichokuwa kichwani mwa Yesu. Kitambaa hicho kilikuwa kimekunjwa mahali pa peke yake, mbali na vile vitambaa vya kitani vya ile sanda. ⁸Kisha yule mwanafunzi aliyetangulia kufika kaburini naye akaingia ndani, akaona, akaamini, ⁹(kwa kuwa mpaka wakati huo walikuwa bado hawajaelewa yale maandiko kwamba ilikuwa lazima Yesu afufuke kutoka kwa wafu.)

¹⁰Kisha hao wanafunzi wakaondoka wakarudi nyumbani kwao.

Yesu Anamtokea Maria Magdalene

¹¹Lakini Maria Magdalene akasimama nje ya kaburi akilia. Alipokuwa akilia, akainama, kuchungulia mle kaburini, ¹²naye akaona malaika wawili wamevaa mavazi meupe, wameketi pale mwili wa Yesu ulipokuwa umelazwa, mmoja upande wa kichwani na mwingine upande wa miguuni.

¹³Wakamwuliza Maria, "Mwanamke, mbona unalia?"

Akawaambia, "Nalia kwa kuwa wamemchukua Bwana wangu na sijui walikomweka." ¹⁴Baada ya kusema hayo, akageuka, akamwona Yesu amesimama, lakini hakumtambua.

¹⁵Yesu akamwambia, "Mwanamke, mbona unalia? Unamtafuta nani?"

Maria akidhani ya kuwa aliyekuwa anaongea naye ni mtunza bustani, kwa hiyo akamwambia, "Bwana, kama ni wewe umemchukua, tafadhali nionyeshe ulikomweka,

nami nitamchukua.”

¹⁶Yesu akamwita, “Maria!”

Ndipo Maria akamgeukia Yesu na kusema naye kwa Kiebrania, “Rabboni!” (maana yake Mwalimu.)

¹⁷Yesu akamwambia, “Usinishike, kwa maana sijapaa kwenda kwa Baba. Lakini nenda kwa ndugu zangu ukawaambie, ‘Ninapaa kwenda kwa Baba yangu ambaye ni Baba yenu, kwa Mungu wangu ambaye ni Mungu wenu.’”

¹⁸Kwa hiyo Maria Magdalene akaenda kuwatangazia wanafunzi wa Yesu akisema, “Nimemwona Bwana!” Naye akawaambia kwamba amemweleza mambo hayo yote.

Yesu Awatokea Wanafunzi Wake

¹⁹Ikawa jioni ya ile siku ya kwanza ya juma, wanafunzi Wake walipokuwa pamoja, milango ikiwa imefungwa kwa kuwaogopa Wayahudi, Yesu aliwatokea, akasimama katikati yao, akasema, “Amani iwe nanyi.” ²⁰Baada ya kusema haya, akawaonyesha mikono Yake na ubavu Wake. Wanafunzi Wake wakafurahi sana walipomwona Bwana.

²¹Yesu akawaambia tena, “Amani iwe nanyi! Kama vile Baba alivyomituma Mimi, Mimi nami nawatuma ninyi.” ²²Naye alipokwisha kusema haya, akawavuvia, akawaambia, “Pokeeni Roho Mtakatifu. ²³Mkimwondolea mtu ye yote dhambi zake, zitaondolewa na ye yote mtakayemfungia dhambi zake, zitafungiwa.”

Yesu Anamtokea Thomasi

²⁴Lakini Thomasi, aliyeitwa Didimasi, yaani, Pacha, mmoja wa wale kumi na wawili, hakuwa pamoja nao Yesu alipokuja. ²⁵Hivyo wale wanafunzi wengine wakamwambia, “Tumemwona Bwana.”

Lakini yeye akawaambia, “Nisipoona zile alama za misumari mikononi mwake na kuweka kidole changu kwenye hizo alama za misumari na mkono wangu ubavuni Mwake, sitaamini.”

²⁶Baada ya siku nane, wanafunzi Wake walikuwa tena pamoja ndani ya nyumba, naye Thomasi alikuwa pamoja nao. Ndipo Yesu akaja milango ikiwa imefungwa na kusimama katikati yao akasema, “Amani iwe nanyi.” ²⁷Kisha akamwambia Thomasi, “Weka kidole chako hapa na uone mikono Yangu, nyosha mkono wako uguse ubavuni Mwangu. Usiwe na shaka, bali uamini tu.”

²⁸Thomasi akamwambia, “Bwana wangu na Mungu wangu!”

²⁹Yesu akamwambia, “Umeamini kwa kuwa umeniona? Wamebarikiwa wale ambao hawajaona lakini wameamini.”

Kusudi La Kitabu Hiki

³⁰Yesu alifanya miujiza mingine mingi mbele za wanafunzi Wake, ambayo haikuandikwa katika kitabu hiki. ³¹Lakini haya yameandikwa ili mweze kuamini ya kuwa Yesu ndiye Kristo^a, Mwana wa Mungu na kwa kumwamini mpate uzima katika Jina Lake.

Yesu Awatokea Wanafunzi Saba

21 Baada ya haya Yesu akawatokea tena wanafunzi Wake kando ya Bahari ya Tiberia.

Yeye alijionyesha kwao hivi: ²Simoni Petro, Thomasi aitwaye Didimasi, yaani Pacha, Nathanaeli wa Kana ya Galilaya, wana wa Zebedayo na wanafunzi wengine wawili walikuwa pamoja. ³Simoni Petro akawaambia wenzake, “Mimi nakwenda kuvua samaki.” Nao wakamwambia, “Tutakwenda pamoja nawe.” Wakatoka, wakaingia ndani ya mashua, lakini usiku ule hawakupata cho chote.

⁴Mara baada ya kupambazuka, Yesu akasimama ufuoni, lakini wanafunzi hawakumtambua kwamba alikuwa Yesu.

⁵Yesu akawaambia, “Wanangu, je, mna samaki wote?”

Wakamjibu, “La.”

⁶Akawaambia, “Shusheni nyavu upande wa kuume wa mashua yenu nanyi mtapata samaki.” Wakashusha nyavu na tazama wakapata samaki wengi mno hata wakashindwa kuvutia zile nyavu zilizojaa samaki ndani ya mashua.

⁷Yule mwanafunzi aliyependwa na Yesu akamwambia Petro, “Huyu ni Bwana!” Simoni Petro aliposikia haya, akajifunga nguo yake kwa kuwa alikuwa uchi, naye akajitosa baharini. ⁸Wale wanafunzi wengine wakaja kwa ile mashua huku wakikokota ule wavu uliojooa samaki, maana hawakuwa mbali na nchi kavu, ilikuwa yapata dhira 200 ^a. ⁹Walipofika pwani, wakaona moto wa makaa na samaki wakiokwa juu yake na mikate.

¹⁰Yesu akawaambia, “Leteni baadhi ya hao samaki mliovua sasa hivi.”

¹¹Simoni Petro akapanda kwenye mashua na kuukokota ule wavu pwani. Ulikuwa umejaa samaki wakubwa 153. Ingawa samaki walikuwa

^{a31} Kristo maana yake Masiya, yaani, Mpakwa (Aliyetiwa) Mafuta ^{a8} Dhira 200 ni kama mita 90

wengi kiasi hicho, ule wavu haukuchanika. ¹²Yesu akawaambia, "Njoni mpate kifungua kinywa." Hakuna hata mmoja wao aliyethubutu kumwuliza, "Wewe ni nani?" Kwa sababu walijua ya kuwa ni Bwana. ¹³Yesu akaja, akachukua ule mkate, akawapa na vivyo hivyo akawagawia pia wale samaki. ¹⁴Hii ilikuwa mara ya tatu Yesu kuwatokea wanafunzi Wake tangu afufuke kutoka kwa wafu.

Yesu Amwuliza Petro Kama Anampenda

¹⁵Walipokwisha kula, Yesu akamwuliza Simoni Petro, "Je, Simoni mwana wa Yohana, unanipenda kweli kuliko hawa?"

Yeye akamjibu, "Ndiyo, Bwana Wewe unajua ya kuwa ninakupenda."

Yesu akamwambia, "Lisha wana-kondoo Wangu."

¹⁶Yesu akamwambia tena, "Simoni, mwana wa Yohana, wanipenda?"

Petro akamjibu, "Ndiyo Bwana, Wewe unajua ya kuwa ninakupenda."

Yesu akamwambia, "Chunga kondoo Zangu."

¹⁷Kwa mara ya tatu Yesu akamwuliza Petro, "Simoni mwana wa Yohana, unanipenda?"

Petro akahuzunika sana kwa kuwa Yesu alimwuliza mara ya tatu, 'Unanipenda?' Akamjibu, "Bwana, Wewe unajua yote, unajua ya kuwa ninakupenda."

Yesu akamwambia, "Lisha kondoo Zangu."

¹⁸Amin, amin, nakuambia, ulipokuwa kijana ulivaa na kwenda unakotaka, lakini utakapokuwa mzee utanyosha mikono yako na mtu mwingine atakuvika na kukupeleka usipotaka kwenda." ¹⁹Yesu alisema haya ili kuashiria ni kifo cha aina gani Petro atakachomtukuza nacho Mungu. Kisha Yesu akamwambia Petro, "Nifuate!"

²⁰Petro akageuka akamwona yule mwanafunzi aliyependwa na Yesu akiwafuata. (Huyu ndiye yule mwanafunzi aliyeegea kifuani mwa Yesu walipokula naye chakula cha mwisho na kuuliza, 'Bwana, ni nani atakayekusaliti?') ²¹Petro alipomwona huyo mwanafunzi, akamwuliza Yesu, "Bwana na huyu je?"

²²Yesu akamjibu, "Ikiwa nataka aishi mpaka nitakaporudi, inakuhusu nini? Wewe inakupasa unifuata!" ²³Kwa sababu ya maneno haya ya Yesu, uvumi ukaenea miongoni mwa ndugu kwamba huyu mwanafunzi hangekufa. Lakini Yesu hakusema kuwa hangekufa. Yeye alisema

tu kwamba, "Ikiwa nataka aishi mpaka nitakaporudi, inakuhusu nini?"

²⁴Huyu ndiye yule mwanafunzi anayeshuhudia mambo haya na ndiye ambaye ameandika habari hizi. Nasi tunajua ya kuwa ushuhuda wake ni kweli.

²⁵Lakini kuna mambo mengine mengi ambayo Yesu alifanya, kama yote yangeliandikwa, nadhani hata ulimwengu wote usingekuwa na nafasi ya kutosha kuweka vitabu vyote ambavyo vingeliandikwa. Amen.

Matendo ya Mitume

Utangulizi

Kitabu cha Matendo ya Mitume kinatoa historia ya msingi ya kuenea kwa Ukristo katika miongo mitatu mara baada ya kifo na kufufuka kwa Yesu Kristo. Ingawa kuna injili nne zinazoelezea juu ya maisha ya Yesu Kristo, kuna kitabu kimoja tu katika Agano Jipya kinachofuatilia kupanuka kwa kanisa la kwanza. Kitabu hiki cha Matendo kimeelezewa kama egemeo la Agano Jipya. Kitabu hiki ni moja ya vitabu viwili vinavyokubaliwa kuwa mwandishi ni Theoflo. Kitabu cha kwanza ambacho ni Injili ya Luka, kinamfahamisha msomaji kuhusu maisha na kazi ya Kristo. Kitabu hiki cha pili kinajihusisha na huduma ya wafuasi wa Kristo. Kusudi la mwandishi ni kutoa maelezo juu ya kuanza kwa ukristo na jinsi Mungu alivyodhihirisha nafsi Yake mwenyewe katika mwili wa Yesu Kristo kwa kupitia Kanisa. Luka anajaribu kuonyesha hali ambayo Kanisa la kwanza lilikabiliwa nayo wakati wa kuenea kwake katika utawala wa Rumi.

Umahiri wake wa historia unamsaidia kutumia misamiati sahihi kwa maafisa wa Kirumi katika kitabu chake chote ambacho kinatambuliwa kama kazi ya utafiti wa msomi au ya ujuzi wa binafsi. Kutokana na hilo, mwandishi anahesabiwa kama mwana historia aliyehi sahihi zaidi.

Po pote ambako elimu ya mambo ya kale au uhakika wa uandishi unapopatikana kitabu hiki cha Matendo kimeonekana kuwa chanzo muhimu cha kumbukumbu.

Luka anathibitisha katika kitabu hiki kwamba kazi ambayo Bwana Yesu alianza alipokuwa duniani anaendelea kuifanya katika kanisa lake kwa njia ya Roho Mtakatifu. Katika kuenea kwa Ukristo, mkazo mkubwa umewekwa kwa Roho Mtakatifu katika kitabu chote. Ingawa wanafunzi wa Yesu wanatajwa katika sura za mwanzoni, wengi wa wale Kumi na Wawili hawatajwi tena baadaye. Petro ndiye anayeonekana sana wakati wa kuanza kwa kanisa huko Yerusalemu, naye anakuwa kimya hadi wakati wa baraza huko Yerusalemu. Kama vile kituo cha Ukristo kilivyohama kwenda Antiokia, Paulo alijitokeza kama kiongozi mkuu, hivyo sehemu ya mwisho ya kitabu hiki imetoa nafasi kubwa kwa Paulo na utume wake. Kitabu kinaishia ghafula na Paulo kama mfungwa anayehubiri Habari Njema (Injili) huko Rumi.

Ujumbe wa kanisa la kwanza umepewa umuhimu mkubwa katika kitabu cha Matendo. Anaanza kwa kueleza jinsi wanafunzi wa Yesu walivyojazwa na nguvu za Roho Mtakatifu wa Mungu, wakaanza kuhubiri kwa ujasiri na watu 3,000 wakaokolewa kwa siku moja (2:41). Kisha anaeleza maisha ya Kanisa la Yerusalemu, kuenezwa kwa Injili Samaria, matendo ya mtume Petro na kuteswa kwa waamini wa kwanza. Baada ya hapo anaeleza juu ya kazi ya mtume Paulo miongoni mwa watu wa mataifa mengine (ambao si Waisraeli). Anaeleza kwa kirefu kuhusu safari tatu za Mtume Paulo kueneza injili na anamalizia na safari ya Paulo huko Rumi.

Wazo Kuu

Kitabu cha Matendo ya Mitume kiliandikwa kwa madhumuni ya kueleza jinsi Injili ilivyoenezwa kutoka kwa Wayahudi na kuwafikia watu wa mataifa mengine (1:8). Habari Njema kuhusu kufa na kufufuka kwa Yesu ilikuwa ndiyo kiini cha msingi wa imani ya Ukristo. Imani hii isingeweza kuzuliwa ikae katika sehemu moja tu ya dunia, bali ilikusudiwa na Mungu iwafikie watu wote duniani. Kwa sababu hii Mungu aliwawezesha watu Wake kueneza Injili kila mahali kwa njia ya Roho Mtakatifu ambaye aliwatia nguvu, Mungu mwenyewe akitenda kazi pamoja nao akilithibitisha lile Neno kwa ishara, miujiza na maajabu mengi.

Kule kuenea kwa Kanisa kutoka kwa Wayahudi kwenda kwa mataifa mengine, kulisababisha shinikizo kutoka kwa Wayahudi walioamini kutaka watu wa mataifa mengine wafuate mapokeo ya Kiyahudi, kitu kilichopelekea kufanyika kwa baraza huko Yerusalemu (Mdo. 15). Hili baraza liliamua kuweka msimamo kwamba watu Mataifa wasilazimishwe kufuata mapokeo wala desturi za Kiyahudi. Hivyo uamuzi ulikuwa (Mdo 15:28-29) *“Kwa maana imempendeza Roho Mtakatifu na sisi tusiwatwike mzigo wa wote mkubwa zaidi ya mambo haya yafuatayo ambayo ni ya lazima: Kwamba mjiepushe na kitu cho chote kilichotolewa sadaka kwa sanamu, kunywa damu, nyama ya wanyama walionyongwa na mjiepushe na uasherati. Mkiyaepuka mambo haya mtakuwa mmefanya vyema.”* Uwezo wa Mungu juu ya vitu vyote unadhihirika kwa jinsi Injili inavyowabadilisha watu wasioamini wakawa watu wapya na jinsi Roho Mtakatifu alivyowaimarisha Wakristo wakastahimili wakati wa mateso. Ingawa wengi walipoteza maisha yao (hata Petro na Paulo walikufa wakiitetea Injili), lakini walipata ushindi wa kweli na uzima wa milele ndani ya Yesu Kristo.

Mwandishi

Luka

Tarehe

Kama 63 B.K.

Mgawanyo

- Kanisa la kwanza (1:1-5:42).
- Mateso na kuenea kwa Injili (6 :1-9:31).
- Matendo ya Petro (9:32-12:25).
- Safari ya kwanza ya Paulo kueneza Injili (13:1-14:28).
- Mkutano wa Yerusalemu (15:1-41).
- Safari ya pili ya Paulo kueneza Injili (16:1-18:22).
- Safari ya tatu ya Paulo kueneza Injili (18:23-21:14).
- Kukamatwa kwa Paulo na safari yake kwenda Rumi (21:15-28:31).

Ahadi Ya Roho Mtakatifu

1 Katika kitabu changu cha kwanza nilikuandikia mpendwa Theofilo, kuhusu mambo yote Yesu aliyofanya na kufundisha tangu mwanzo, ² hadi siku ile alipochukuliwa kwenda mbinguni, baada ya kuwapa maelekezo kwa njia Roho Mtakatifu wale mitume aliowachagua. ³ Baada ya mateso Yake, alijionyesha kwao na kuwathibitisha kwa njia nyingi kwamba yeye yu hai. Katika muda wa siku arobaini baada ya kufufuka kwake aliwatokea na kunena kuhusu Ufalme wa Mungu. ⁴ Wakati mmoja alipokuwa pamoja nao, aliwapa amri hii, "Msitoke humu Yerusalemu, bali ingojeni ahadi ya Baba, ambayo mmenisikia nikisema habari Zake. ⁵ Yohana aliwabatiza kwa maji, lakini baada ya siku hizi chache mtabatizwa kwa Roho Mtakatifu."

Kupaa Kwa Yesu Kwenda Mbinguni

⁶ Mitume walipokuwa wamekusanyika pamoja, wakamwuliza Yesu, "Bwana, je, huu ndio wakati wa kuwarudishia Israeli ufalme?"

⁷ Yesu akawaambia, "Si juu yenu kujua nyakati na majira ambayo Baba ameyaweka katika mamlaka Yake mwenyewe. ⁸ Lakini mtapokea nguvu akiisha kuwajilia juu yenu Roho Mtakatifu, nanyi mtakuwa mashahidi Wangu katika Yerusalemu, Uyahudi kote na Samaria, hadi miisho ya dunia."

⁹ Baada ya kusema mambo haya, walipokuwa wanatazama, akachukuliwa juu mbinguni mbele ya macho yao na wingu likampokea wasimwone tena.

¹⁰ Walipokuwa bado wakikaza macho yao kuelekea juu alipokuwa akienda Zake Mbinguni, tazama ghafula, wanaume wawili waliovaa mavazi meupe wakasimama karibu nao, ¹¹ wakasema, "Enyi watu wa Galilaya, mbona mnasimama mkitazama juu mbinguni? Huyu Yesu aliyechukuliwa kutoka kwenu kwenda Mbinguni, atarudi tena jinsi iyo hiyo mliyomwona akienda Zake Mbinguni."

Mathiya Achaguliwa Badala Ya Yuda

¹² Ndipo waliporudi Yerusalemu kutoka Mlima wa Mizeituni, uliokuwa karibu na Yerusalemu, umbali wa mwendo wa Sabato^a kutoka mjini. ¹³ Walipowasili mjini Yerusalemu, walikwenda ghorofani kwenye chumba walichokuwa wakiishi. Wale waliokuwepo

walikuwa: Petro, Yohana, Yakobo, Andrea, Filipo, Thomasi, Bartholomayo, Mathayo, Yakobo mwana wa Alfayo, Simoni Zelote^b na Yuda mwana wa Yakobo. ¹⁴ Hawa wote waliungana pamoja katika maombi. Pamoja nao walikuwapo wanawake kadha wa kadha na Maria mama Yake Yesu pamoja na ndugu Zake Yesu.

¹⁵ Katika siku hizo Petro akasimama katikati ya waamini, (jumla yao wote walikuwa watu wapatao 120,) akasema, ¹⁶ "Ndugu zangu, ilibidi maandiko yatimie yale ambayo Roho Mtakatifu alitabiri kupitia kwa Daudi kumhusu Yuda aliyewaongoza wale waliomkamata Yesu. ¹⁷ Yuda alikuwa mmoja wetu, kwa maana na yeye alichaguliwa ashiriki katika huduma hii."

¹⁸ (Basi Yuda alinunua shamba kwa zile fedha za uovu alizopata, akiwa huko shambani akaanguka, akapasuka na matumbo yote yakatoka nje. ¹⁹ Kila mtu huko Yerusalemu akasikia habari hizi, kwa hiyo wakapaita mahali hapo kwa lugha yao, Akeldama, yaani, Shamba la Damu.)

²⁰ "Kama vile ilivyoandikwa katika kitabu cha Zaburi,

" 'Mahali pake na pawe ukiwa
wala asiwepo mtu atakayekaa humo
na mtu mwingine aichukue nafasi yake.' "

Mathiya Achaguliwa

²¹ Kwa hiyo inatubidi tumchague mtu mwingine miongoni mwa wale ambao wamekuwa pamoja nasi wakati wote Bwana Yesu alipoingia na kutoka katikati yenu, ²² kuanzia ubatizo wa Yohana mpaka siku aliyochukuliwa kutoka kwetu kwenda Mbinguni. Kwa kuwa mmoja wao inabidi awe shahidi pamoja nasi wa ufufuo Wake."

²³ Wakapendekeza majina ya watu wawili: Yosefu, aitwaye Barsaba (ambaye pia alijulikana kama Yusto) na Mathiya. ²⁴ Kisha wakaomba, wakasema, "Bwana, Wewe waujua moyo wa kila mtu. Tuonyeshe ni yupi kati ya hawa wawili uliyemchagua ²⁵ ili achukue nafasi ya huduma ya utume ambayo Yuda aliacha ili aende mahali pake mwenyewe." ²⁶ Kisha wakawapigia kura, nayo kura ikamwangukia Mathiya, naye akaongezwa kwenye wale mitume kumi na mmoja.

^{a12} Mwendo wa Sabato hapa ina maana umbali wa kama kilomita 1.1, yaani, (mita 1,100)

^{b13} Zelote hapa ina maana alikuwa mwanachama wa Wazelote, ambacho kilikuwa kikundi cha kizalendo cha Kiyahudi cha kupinga jeuri ya Warumi.

Kushuka Kwa Roho Mtakatifu

2 Ilipowadia siku ya Pentekoste, walikuwa wote mahali pamoja. ² Ghafula sauti kama mvumo mkubwa wa upepo uliotoka mbinguni, ukaijaza nyumba yote walimokuwa wameketi. ³ Zikatokea ndimi kama za moto zilizogawanyika na kukaa juu ya kila mmoja wao. ⁴ Wote wakajazwa na Roho Mtakatifu, wakaanza kunena kwa lugha nyingine, kama Roho

alivyowajalia.

⁵ Basi walikuwepo Yerusalemu Wayahudi wanaomcha Mungu kutoka kila taifa chini ya mbingu. ⁶ Waliposikia sauti hii, umati wa watu ulikusanyika pamoja wakistaajabu, kwa sababu kila mmoja wao aliwasikia wakisema kwa lugha yake mwenyewe. ⁷ Wakiwa wameshangaa na kustaaajabu wakauliza, “Je, hawa wote wanaozungumza si Wagalilaya? ⁸ Imekuwaje basi kila mmoja wetu anawasikia wakinena kwa lugha yake ya kuzaliwa? ⁹ Warparathi, Wamedi, Waelami, wakazi wa Mesopotamia, Uyahudini, Kapadokia, Ponto na Asia, ¹⁰ Frigia, Pamfilia, Misri na pande za Libya karibu na Kirene na wageni kutoka Rumi, ¹¹ (Wayahudi na waongofu, Wakrete na Waarabu sote tunawasikia watu hawa wakisema katika lugha zetu wenyewe, mambo makuu ya ajabu ya Mungu.” ¹² Wakiwa wameshangaa na kufadhaika wakaulizana, “Ni nini maana ya mambo haya?”

¹³ Lakini wengine wakawadhihaki wakasema, “Hawa wamelewa mvinyo!”

Petro Ahutubia Umati

¹⁴ Ndipo Petro akasimama pamoja na wale mitume kumi na moja, akainua sauti yake na kuhutubia ule umati wa watu, akasema: “Wayahudi wenzangu na ninyi nyote mkaao Yerusalemu, juveni jambo hili mkanisikilize. ¹⁵ Hakika watu hawa hawakulewa kama mnavyodhania, kwa kuwa sasa ni saa tatu asubuhi! ¹⁶ Hawa hawakulewa, ila jambo hili ni lile lililotabiriwa na nabii Yoeli akisema,

¹⁷ “Katika siku za mwisho, asema Bwana, nitamimina Roho wangu juu ya wote wenye mwili.

Wana wenu na binti zetu watatabiri, vijana wenu wataona maono na wazee wenu wataota ndoto.

¹⁸ Hata juu ya watumishi wangu nitamwaga Roho wangu, nao watatabiri”.

¹⁹ Nami nitaonyesha maajabu mbinguni juu

na ishara duniani chini, moto na mvuke wa moshi mnene. ²⁰ Jua litakuwa giza na mwezi utakuwa mwekundu kama damu, kabla ya kuja siku ile kuu ya Bwana iliyo tukufu.

²¹ Lakini ye yote atakayeliita jina la Bwana, ataokolewa.’

²² “Enyi Waisraeli, sikilizeni maneno haya nisemayo: Yesu wa Nazareti alikuwa mtu aliyethibitishwa kwenu na Mungu kwa miujiza, maajabu na ishara, ambayo Mungu alitenda miongoni mwenu kwa kupitia yeye, kama ninyi wenyewe mjuavyo. ²³ Huyu mtu akiisha kutolewa kwa shauri la Mungu lililokusudiwa kwa kujua kwake Mungu tangu zamani, ninyi, kwa mikono ya watu wabaya, mlimwua kwa kumgongemea msalabani. ²⁴ Lakini Mungu alimfufua kutoka kwa wafu akamwondolea uchungu wa mauti, kwa sababu haikuwezekana yeye kushikiliwa na nguvu za mauti. ²⁵ Kwa maana Daudi asema kumhusu yeye:

“ ‘Nalimwona Bwana mbele yangu siku zote.

Kwa sababu yuko mkono wangu wa kuume, sitatikisika.

²⁶ Kwa hiyo moyo wangu unafurahia na ulimi wangu unashangilia, mwili wangu nao utaishi kwa tumaini.

²⁷ Kwa maana hutaniacha kaburini, wala hutamwacha aliye Mtakatifu wako kuona uharibifu.

²⁸ Umenionyesha njia za uzima, utanjaza na furaha mbele zako.’

²⁹ “Ndugu zangu Waisraeli, nataka niwaambie kwa uhakika kwamba baba yetu Daudi alikufa na kuzikwa, nalo kaburi lake lipo hapa mpaka leo. ³⁰ Lakini alikuwa nabii na alijua ya kuwa Mungu alikuwa amemwahidi kwa kiapo kwamba angemweka mmoja wa wazao wake penye kiti chake cha enzi. ³¹ Daudi akiona mambo yaliyoko mbele, akanena juu ya kufufuka kwa Kristo, kwamba hakuachwa kaburini, wala mwili wake haukuona uharibifu. ³² Mungu alimfufua huyu Yesu na sisi sote ni mashahidi wa jambo hilo. ³³ Basi ikiwa yeye ametukuzwa kwa mkono wa kuume wa Mungu, amepokea kutoka kwa Baba ahadi ya Roho Mtakatifu, naye amemimina kile mnachoona

sasa na kusikia. ³⁴Kwa kuwa Daudi hakupaa kwenda mbinguni, lakini anasema,

“BWANA alimwambia Bwana wangu: Kaa wewe upande wangu wa kuume,

³⁵mpaka nitakapowafanya adui zako kuwa chini ya miguu yako.”

³⁶“Kwa hiyo Israeli wote na wajue jambo hili kwa uhakika kwamba: Mungu amemfanya huyu Yesu, ambaye ninyi mlimsulibisha, kuwa Bwana na Kristo.”

Ongezeko La Waamini

³⁷Watu waliposikia maneno haya yakawachoma mioyo yao, wakawauliza Petro na wale mitume wengine, “Ndugu zetu tufanye nini?”

³⁸Petro akawajibu, “Tubuni, mkabatizwe kila mmoja wenu abatizwe kwa jina la Yesu Kristo, ili mpate kusamehewa dhambi zenu. nanyi mtapokea kipawa cha Roho Mtakatifu. ³⁹Kwa kuwa ahadi hii ni kwa ajili yenu na watoto wenu na kwa wale wote walio mbali na kila mtu ambaye Bwana Mungu wetu atamwita amjie.”

⁴⁰Petro akawaonya kwa maneno mengine mengi na kuwasihia akisema, “Jiepusheni na kizazi hiki kilichopotoka.” ⁴¹Wale wote waliopokea ujumbe wa Petro kwa furaha wakabatizwa na siku ile waliongezeko watu wapatao 3,000.

Ushirika Wa Waamini

⁴²Nao wakawa wanadumu katika mafundisho ya mitume, katika ushirika, katika kumega mkate na katika kusali. ⁴³Kila mtu akaingiwa na hofu ya Mungu, nayo miujiza mingi na ishara zikafanywa na mitume. ⁴⁴Walioamini wote walikuwa mahali pamoja nao, walikuwa na kila kitu shirika. ⁴⁵Waliuza mali zao na vitu walivyokuwa navyo, wakamgawia kila mtu kwa kadiri alivyokuwa anahitaji. ⁴⁶Siku zote kwa moyo mmoja walikutana ndani ya ukumbi wa hekalu, wakimega mkate nyumba kwa nyumba, wakila chakula chao kwa furaha na moyo mweupe, ⁴⁷wakimsifu Mungu na kuwapendeza watu wote. Kila siku Bwana akaliongeza kanisa kwa wale watu waliokuwa wakiokolewa.

Petro Amponya Mlemavu Kwa Jina La Yesu

3

Siku moja Petro na Yohana walikuwa wanapanda kwenda hekaluni kusali

yapata saa tisa alasiri. ²Basi palikuwa na mtu mmoja aliyekuwa kiwete tangu kuzaliwa. Alichukuliwa na kuwekwa kwenye lango la hekalu liitwalo Zuri, kila siku ili aombe msaada kwa watu wanaoingia hekaluni. ³Huyu mtu akiwaona Petro na Yohana wakikaribia kuingia hekaluni, aliwaomba wampe sadaka. ⁴Wakamkazia macho, kisha Petro akamwambia, “Tutazame sisi.” ⁵Hivyo yule mtu akawatazama, akitazamia kupata kitu kutoka kwao.

⁶Ndipo Petro akamwambia, “Sina fedha wala dhahabu, lakini kile nilicho nacho ndicho nikupacho. Kwa jina la Yesu wa Nazareti simama, uende.” ⁷Petro akamshika yule mtu kwa mkono wa kuume akamwinua, mara nyayo zake na vifundo vya miguu yake vikapata nguvu. ⁸Akaruka juu na kusimama, akaanza kutembea. Kisha akaingia Hekaluni pamoja na Petro na Yohana, huku akitembea na kurukaruka na kumsifu Mungu. ⁹Watu wote walipomwona akitembea na kumsifu Mungu, ¹⁰wakamtambua kuwa ni yule mtu aliyekuwa akiketi nje ya hekalu penye lango liitwalo Zuri akiomba msaada, nao wakajawa na mshangao, wakastaajabu juu ya yale yaliyomtukia.

Petro Anashuhudia Kuwa Yesu Anaponya

¹¹Yule mtu kiwete aliyeponywa alipokuwa akiambatana na Petro na Yohana, watu wote walishangaa mno, wakaja wanawakimbilia mpaka kwenye ukumbi wa Solomoni. ¹²Petro alipoona watu wamekusanyika akawaambia, “Enyi waume wa Israeli, kwa nini mnastaajabu kuhusu jambo hili? Mbona mnatukazia macho kwa mshangao kana kwamba ni kwa uwezo wetu au utakatifu wetu tumefanya mtu huyu kutembea? ¹³Mungu wa Abrahamu na Isaki na Yakobo, Mungu wa baba zetu amemtukuza Mwanawe Yesu ambaye ninyi mlimtoa ahukumiwe kifo na mkamkana mbele ya Pilato ingawa Yeye alikuwa ameamua kumwachia aende zake. ¹⁴Ninyi mlimkataa huyo Mtakatifu na Mwenye Haki mkaomba mpewe yule mwuaji. ¹⁵Hivyo mkamwua aliye chanzo cha uzima, lakini Mungu akamfufua kutoka kwa wafu. Sisi tu mashahidi wa mambo haya. ¹⁶Kwa imani katika Jina la Yesu, huyu mtu mnayemwona na kumfahamu limemia nguvu. Ni kwa Jina la Yesu na imani ile itokayo Kwake ambayo imemponya kabisa huyu mtu, kama ninyi wote mnavyoona.

¹⁷“Sasa, Ndugu zangu, najua ya kuwa ninyi mlitenda bila kujua, kama walivyofanya viongozi

wenu. ¹⁸Lakini kwa njia hii Mungu alitimiza kile ambacho alikuwa ametabiri kwa vinywa vya manabii Wake wote, kwamba Kristo atateswa.

¹⁹Tubuni basi mkamgeukie Mungu, ili dhambi zenu zifutwe, ili zipate kuja nyakati za kuburudishwa kwa kuwepo kwake Bwana.

²⁰Kwamba apate kumtuma Kristo, ambaye amewekwa kwa ajili yenu, yaani Yesu,

²¹ambaye ilimpasa mbingu zimpokee mpaka wakati wa kufanywa upya kila kitu, kama Mungu alivyosema kwa vinywa vya manabii wake wote watakatifu kabla ya mwanzo wa ulimwengu.

²²Kwa maana Mose alisema, 'Bwana Mungu wenu atawainulia nabii kama mimi kutoka miongoni mwa ndugu zenu, itawapasa kumtii huyo kwa kila jambo atakalowaambia. ²³Mtu ye yote ambaye hatamsikiliza huyo nabii, atakataliwa mbali kabisa na watu wake.'

²⁴'Naam, manabii wote tangu Samweli na wale waliofuata baada yake, wote walionena walitabiri kuhusu siku hizi. ²⁵Ninyi ndio wana wa manabii na wa agano ambayo Mungu alifanya baba zenu, akimwambia Abrahamu, 'Katika wewe, jamaa zote za duniani watabarikiwa.'

²⁶Mungu alipomfufua Mwanawe Yesu, alimtuma kwenu kwanza, ili awabariki kwa kumgeuza kila mmoja wenu kutoka katika njia yake mbaya."

Petro Na Yohana Mbele Ya Baraza^a

4 Wakati Petro na Yohana walipokuwa wakisema na watu, makuhani, mkuu wa walinzi wa hekalu na Masudakayo wakawajia wakiwa ²wamekasirika sana kwa sababu hao mitume walikuwa wanawafundisha watu na kuhubiri kwamba katika Yesu kuna ufufuo wa wafu. ³Wakawakamata Petro na Yohana na kuwatia gerezeni mpaka kesho yake kwa kuwa ilikuwa jioni. ⁴Lakini wengi wale waliosikia lile neno waliamini, idadi yao ilikuwa yapata wanaume 5,000.

⁵Siku ya pili yake viongozi wa Kiyahudi, wazee na waandishi wa sheria wakakusanyika Yerusalemu, ⁶walikuwepo Kuhani Mkuu Anasi, Kayafa, Yohana, Iskanda na wengi wa jamaa ya Kuhani Mkuu. ⁷Wakiisha kuwasimamisha Petro na Yohana katikati yao, wakawauliza, "Ni kwa uwezo gani au kwa jina la nani mmefanya jambo hili?"

⁸Petro akiwa amejaa Roho Mtakatifu akajibu, "Enyi watawala na wazee wa watu,

⁹kama leo tukihojiwa kwa habari ya mambo mema aliyotendewa yule kiwete na kuulizwa jinsi alivyoponywa, ¹⁰ijulikane kwenu nyote na kwa watu wote wa Israeli kwamba: Ni kwa Jina la Yesu Kristo wa Nazareti, ambaye ninyi mlimsulibisha lakini Mungu akamfufua kutoka kwa wafu, kwa uwezo wa Yesu, kwamba mtu huyu anasimama mbele yenu akiwa mzima kabisa. ¹¹Huyu Yesu ndiye

'lile jiwe ambalo ninyi wajenzi mlilikataa, ambalo limekuwa jiwe kuu la pembeni.'

¹²Wala hakuna wokovu katika mwingine awaye yote, kwa maana hakuna Jina jingine chini ya mbingu walilopewa wanadamu litupasalo sisi kuokolewa kwalo."

Ujasiri Wa Petro Na Yohana Washangaza Watu

¹³Wale viongozi na wazee walipoona ujasiri wa Petro na Yohana na kujua ya kuwa walikuwa watu wa kawaida, wasio na elimu, walishangaa sana, wakatambua kwamba hawa watu walikuwa na Yesu. ¹⁴Lakini kwa kuwa walikuwa wanamwona yule kiwete aliyeponywa amesimama pale pamoja nao, hawakuweza kusema lo lote kuwapinga. ¹⁵Wakawaamuru watoke nje ya baraza wakati wakisemezana jambo hilo wao kwa wao. ¹⁶Wakaulizana, "Tuwafanyie nini watu hawa? Hatuwezi kukanusha mwujiza huu mkubwa walioufanya ambao ni dhahiri kwa kila mtu Yerusalemu. ¹⁷Lakini ili kuzuia jambo hili lisiendeleo kuenea zaidi miongoni mwa watu, ni lazima tuwaonye watu hawa ili wasiseme tena na mtu ye yote kwa Jina la Yesu." ¹⁸Kisha wakawaita tena ndani na kuwaamuru wasiseme wala kufundisha kamwe kwa hili Jina la Yesu.

Imetupasa Kumtii Mungu Kuliko Wanadamu

¹⁹Lakini Petro na Yohana wakajibu, "Amueni ninyi wenyewe iwapo ni haki mbele za Mungu kuwatii ninyi kuliko Mungu. ²⁰Lakini sisi hatuwezi kuacha kusema yale tuliyoyaona na kuyasikia." ²¹Baada ya vitisho vingi, wakawaacha waende zao. Hawakuona njia yo yote ya kuwaadhibu, kwa sababu ya watu, kwa kuwa watu wote walikuwa wakimsifu Mungu kwa kile kilichokuwa kimetukia.

²²Kwa kuwa umri wa yule mtu aliyekuwa ameponywa kwa mwujiza ulikuwa zaidi ya miaka arobaini.

^a Baraza hapa ina maana "Sanhedrin", ambalo ndilo lililokuwa baraza la juu kabisa la utawala la Kiyahudi, lililokuwa na wazee 70 pamoja na Kuhani Mkuu.

Maombi Ya Waamin

²³Mara Petro na Yohana waliopoachiliwa, walirudi kwa waamini wenzao wakawaeleza waliyoambiwa na makuhani wakuu na wazee.

²⁴Watu hao waliposikia hayo, wakainua sauti zao wakamwomba Mungu kwa pamoja wakasema, “Bwana Mwenyezi, uliyeumba mbingu na nchi na bahari na kila vitu vyote vilivyomo, ²⁵Wewe ulisema kwa Roho Mtakatifu kupitia kwa kinywa cha baba yetu Daudi, mtumishi Wako, ukasema:

“ ‘Mbona mataifa wanaghadhibika,
na mataifa yanawaza ubatili?’

⁶Wafalme wa dunia wamejipanga
na watawala wanakusanyika pamoja dhidi
ya Bwana
na dhidi ya Kristo wake.’

²⁷Ni kweli Herode na Pontio Pilato pamoja na watu Mataifa na Waisraeli, walikusanyika katika mji huu dhidi ya Mwanao Yesu uliyemtia mafuta.

²⁸Wao wakafanya yale ambayo uweza wako na mapenzi yako yalikuwa yamekusudia yatokee tangu zamani. ²⁹Sasa, Bwana angalia vitisho vyao na utuwezeshe sisi watumishi Wako kulinena neno Lako kwa ujasiri mkuu. ³⁰Nyosha mkono Wako ili kuponya wagonjwa na kutenda ishara na miujiza kwa Jina la Mwanao Mtakatifu Yesu.”

³¹Walipokwisha kuomba, mahali pale walipokuwa wamekutanika pakatikiswa, nao wote wakajazwa na Roho Mtakatifu, wakanena neno la Mungu kwa ujasiri.

Walioamini Washirikiana Mali Zao

³²Wale walioamini wote walikuwa na moyo mmoja na nia moja. Wala hakuna hata mmoja aliyesema cho chote alichokuwa nacho ni mali yake mwenyewe, lakini walishirikiana kila kitu walichokuwa nacho. ³³Mitume wakatoa ushuhuda wa kufufuka kwa Bwana Yesu kwa nguvu nyingi na neema ya Mungu ilikuwa juu yao wote. ³⁴Wala hapakuwepo mtu ye yote miongoni mwao aliyekuwa mhitaji, kwa sababu mara kwa mara wale waliokuwa na mashamba na nyumba waliviuza, wakaleta thamani ya vitu vilivyouzwa, ³⁵wakaiweka miguuni kwa wale mitume, kila mtu akagawiwa kadiri ya mahitaji yake.

³⁶Yosefu, Mlawi kutoka Kipro, ambaye mitume walimwita Barnaba, maana yake Mwana wa Faraja, ³⁷aliuza shamba alilokuwa nalo,

akaleta hizo fedha alizopata na kuziweka miguuni pa mitume.

Anania Na Safira

5 Lakini mtu mmoja jina lake Anania pamoja na mkewe Safira waliuza kiwanja. ²Mkewe akijua kikamilifu alificha sehemu ya fedha alizopata, akaleta kiasi kilichobaki na kukiweka miguuni mwa mitume.

³Petro akamwuliza, “Anania, mbona Shetani ameujaza moyo wako ili kumwambia uongo Roho Mtakatifu, ukaficha sehemu ya fedha ulizopata kutokana na kiwanja? ⁴Je, kabla hujauza hicho kiwanja si kilikuwa mali yako? Hata baada ya kukiua, fedha ulizopata si zilikuwa kwenye uwezo wako? Kwa nini basi umewaza hila hii moyoni mwako kufanya jambo kama hili? Wewe hukumwambia uongo mwanadamu bali Mungu.”

⁵ Anania aliposikia maneno haya akaanguka chini na kufa. Hofu kuu ikawapata wote waliosikia jambo lililokuwa limetukia. ⁶Vijana wakaja, wakaufunga mwili wake, wakamchukua nje kumzika.

⁷ Saa tatu baadaye mkewe Anania akaingia, naye hana habari ya mambo yaliyotukia. ⁸Petro akamwuliza, “Niambie, je, mliuza kiwanja kwa thamani hii?” Akajibu, “Ndiyo, tuliua kwa thamani hiyo.”

⁹Ndipo Petro akamwambia, “Imekuwaje mkakubaliana kumjaribu Roho Mtakatifu wa Bwana? Tazama! Nyayo za vijana waliomzika mumeo iko mlangoni, wewe nawe watakuchukua nje.”

¹⁰Saa ile ile akaanguka chini miguuni mwake na kufa, wale vijana waliingia, wakamkuta amekufa, wakamchukua wakamzika kando ya mumewe. ¹¹Hofu kuu ikalipata kanisa lote pamoja na watu wote waliosikia juu ya matukio haya.

Mitume Waponya Wengi

¹²Mitume wakafanya ishara nyingi na miujiza miongoni mwa watu. Nao wale wote walioamini walikuwa wakikusanyika katika ukumbi wa Solomoni kwa nia moja. ¹³Hakuna mtu mwingine aliyethubutu kuambatana nao ijapokuwa waliheshimiwa sana na watu. ¹⁴Lakini walioamini wengi wakaongezeka kwa Bwana, idadi kubwa ya wanaume na wanawake. ¹⁵Hata wakawa wanawaleta wagonjwa na kuwalaza kwenye magodoro na kwenye vitanda barabarani ili yamkini Petro akipita kivuli chake

kiwaguse baadhi yao. ¹⁶Pia watu wakakusanyika kutoka katika miji iliyokuwa karibu na Yerusalemu, wakileta wagonjwa na watu walioteswa na pepo wachafu, hao wote wakaponywa.

Mitume Washtakiwa

¹⁷Kisha Kuhani Mkuu na wenzake wote waliokuwa pamoja naye, (ambao ni wa kundi la Masadukayo,) wakiwa wamejawa na wivu, ¹⁸wakawakamata mitume na kuwatia gerezani. ¹⁹Lakini wakati wa usiku malaika wa Bwana akaja akafungua milango ya gereza akawatoa nje akawaambia, ²⁰“Nendeni, mkasimame hekaluni mkawaambie watu maneno yote ya uzima huu mpya.”

²¹Waliposikia haya wakaenda hekaluni alfajiri wakaendelea kufundisha watu.

Kuhani Mkuu na wale waliokuwa pamoja nao walipowasili, alikusanya baraza na wazee wote wa Israeli wakatuma wale mitume waletwe kutoka gerezani. ²²Lakini wale walinzi wa hekalu walipokwenda gerezani hawakuwakuta wale mitume mle. Kwa hiyo wakarudi na kutoa habari. ²³Wakasema, “Tumekuta milango ya gereza imefungwa sawasawa na maaskari wa gereza wamesimama nje ya mlango, lakini tulipofungua milango hakuwepo mtu ye yote ndani.” ²⁴Basi mkuu wa walinzi wa hekalu, viongozi na makuhani waliposikia haya, wakafadhaika na kushangaa sana kwa ajili yao kwamba jambo hili litakuwaje.

²⁵Ndipo mtu mmoja akaja akawaambia, “Tazameni watu wale mliowatia gerezani wako hekaluni wakiwafundisha watu.” ²⁶Ndipo yule mkuu wa walinzi wa hekalu wakaenda pamoja na maaskari wakawaleta wale mitume, lakini bila ghasia kwa sababu waliogopa kupigwa mawe na watu.

²⁷Wakiisha kuwaleta hao mitume wakawaamuru kusimama mbele ya baraza. Kuhani Mkuu akawahoji. ²⁸“Tuliwaonya kwa nguvu msifundishe kwa jina hili, lakini ninyi mmejaza Yerusalemu yote mafundisho yenu na tena mmekusudia kuleta damu ya mtu huyu juu yetu.”

²⁹Petro na wale mitume wengine wakajibu, “Imetupasa kumtii Mungu kuliko wanadamu.

³⁰Mungu wa baba zetu aliyemfufua Yesu ambaye ninyi mlimwua kwa kumtundika kwenye msalaba. ³¹Mungu alimtukuza akamweka mkono wake wa kuume kuwa kiongozi na Mwokozi ili awepe Israeli toba na msamaha wa

dhambi. ³²Nasi tu mashahidi wa mambo haya, vivyo hivyo na Roho Mtakatifu ambaye na Mungu amewapa wale wanaomtii.”

³³Wale wajumbe wa baraza la wazee waliposikia haya, walijawa na ghadhabu, wakataka kuwaua wale mitume. ³⁴Lakini Farisayo mmoja, jina lake Gamalieli, aliyekuwa mwalimu wa sheria, aliyeheshimiwa na watu wote, akasimama mbele ya baraza akaamuru wale mitume watolewe nje kwa muda. ³⁵Ndipo alipowaambia wajumbe wa baraza, “Enyi watu wa Israeli, fikirini kwa uangalifu yale mnyotaka kuwatendea watu hawa. ³⁶Kwa maana wakati uliopita aliinuka mtu mmoja jina lake Theuda ambaye alijidai kuwa yeye ni mtu maarufu, akapata wafuasi wapatao 400 walioambatana naye. Lakini aliuawa na wafuasi wake wote wakatawanyika na kupotea. ³⁷Baada yake alitokea Yuda Mgalilaya wakati ule wa kuandikwa orodha ya watu akaongoza kundi la watu kuasi. Yeye naye aliuawa, nao wafuasi wake wakatawanyika. ³⁸Kwa hiyo, kwa shauri hili, nawashauri habari ya jambo hili, jiepisheni na watu hawa. Waacheni waende zao! Kwa maana kama kusudi lao na shughuli yao imetokana na mwanadamu haitafanikiwa. ³⁹Lakini ikiwa imetoka kwa Mungu hamtaweza kuwazuia watu hawa, badala yake mtajikuta mnapigana dhidi ya Mungu”

⁴⁰Wakapokea ushauri wa Gamalieli. Wakawaita mitume ndani, wakaamuru wachapwe mijeledi, kisha wakawaagiza wasinene tena kwa jina la Yesu, nao wakawaachia waende zao.

⁴¹Wale mitume walitoka nje ya baraza, wakiwa wamejaa furaha kwa sababu wamehesabiwa kustahili kupata aibu kwa ajili ya jina la Yesu. ⁴²Hawakuacha kufundisha na kuhubiri habari njema kwamba Yesu ndiye Kristo kila siku hekaluni na nyumba kwa nyumba.

Saba Wachaguliwa Kuhudumia

6 Basi ikawa katika siku hizo, wakati idadi ya wanafunzi ilipokuwa ikiongezeka sana palitokea manung'uniko kati ya Wayahudi wa Kiyunani, dhidi ya Waebrania kwa sababu wajane wao walisahaulika katika mgawanyo wa chakula wa kila siku. ²Wale mitume kumi na wawili wakakusanya wanafunzi wote pamoja, wakasema, “Haitakuwa vema sisi kuacha huduma ya neno la Mungu ili kutumika mezani.

³Kwa hiyo ndugu, chagueni watu saba miongoni

mwenu, watu wenye sifa njema, waliojawa na Roho Mtakatifu na hekima, ambao tunaweza kuwakabidhi kazi hii, ⁴wakati sisi tutatumia muda wetu mrefu kuomba na kulihudumia lile neno.”

⁵Yale waliyosema yakawapendeza watu wote, nao wakawachagua Stefano, mtu aliyejawa na imani na Roho Mtakatifu pamoja na Filipo, Prokoro, Nikanori, Timoni, Parmena na Nikolao mwongofu wa kutoka Antiokia. ⁶Wakawaleta watu hawa mbele ya mitume, nao wakawaomba kuwawekea mikono juu yao.

⁷Neno la Mungu likazidi kuenea, idadi ya wanafunzi ikazidi kuongezeka sana katika Yerusalemu hata makuhani wengi wakamwamini Yesu.

Kukamatwa Kwa Stefano

⁸Stefano, akiwa amejawa na neema na nguvu za Mungu, alifanya ishara na miujiza mikubwa miongoni mwa watu. ⁹Lakini baadhi ya watu wa sinagogi lililoitwa la ‘Watu Huru,’ (kama lilivyokuwa linaitwa), la Wakirene, Waiskanderia na wengine kutoka Kilikia na Asia, wakasimama na kujadiliana na Stefano. ¹⁰Lakini hawakuweza kushindana na hekima na Roho ambaye kwayo alisema.

¹¹Ndipo wakawashawishi watu fulani kwa siri ili waseme, “Tumemsikia Stefano akisema maneno ya kufuru dhidi ya Mose na dhidi ya Mungu.”

Stefano Afikishwa Mbele ya Baraza

¹²Wakawachochea watu, wazee na waalimu wa sheria nao wakamkamata Stefano wakamfikisha mbele ya baraza. ¹³Wakaweka mashahidi wa uongo ambao walishuhudia wakisema, “Mtu huyu kamwe haachi kusema dhidi ya mahali hapa patakatifu na dhidi ya torati. ¹⁴Kwa maana tumemsikia akisema kwamba huyu Yesu wa Nazareti atapaharibu mahali patakatifu na kubadili desturi zote tulizopewa na Mose.”

¹⁵Watu wote waliokuwa wameketi katika baraza wakimkazia macho Stefano, wakaona uso wake unang’aa kama uso wa malaika.

Hotuba ya Stefano

7 Ndipo kuhani mkuu alimwuliza Stefano, “Je, mashtaka haya ni ya kweli?”

²Stefano akajibu, “Ndugu zangu na baba zangu, nisikilizeni! Mungu wa utukufu alimtokea baba yetu Abrahamu, alipokuwa bado yuko

Mesopotamia, kabla hajaishi Harani, ³akamwambia, ‘Ondoka katika nchi yako na kutoka kwa jamii yako uende katika nchi nitakayokuonyesha.’

⁴“Hivyo aliondoka katika nchi ya Wakaldayo akaenda kukaa Harani. Baada ya kifo cha baba yake, Mungu akamtoa huko akamleta katika nchi hii ambayo mnaishi sasa. ⁵Mungu hakumpa urithi wo wote katika nchi hii, hakumpa hata mahali pa kuweka wayo mmoja. Bali Mungu alimwahidi kuwa yeye na uzao wake baada yake wangeirithi hii nchi, ingawa wakati huo Ibrahimu hakuwa na mtoto. ⁶Mungu akasema naye hivi, ‘Wazao wako watakuwa wageni kwenye nchi ambayo si yao, nao watafanywa watumwa na kutendewa vibaya miaka 400.’ ⁷Mungu akasema, ‘Lakini mimi nitaliadhibu taifa lile watakalolitumikia kama watumwa na baadaye watatoka katika nchi hiyo na kuniabudu mahali hapa.’ ⁸Ndipo akampa Abrahamu agano la tohara. Naye Abrahamu akamzaa Isaki na kumtahiri siku ya nane baada ya kuzaliwa kwake. Baadaye Isaki akamzaa Yakobo, naye Yakobo akawazaa wale wazee wetu wakuu kumi na wawili.

⁹“Kwa sababu wazee wetu wakuu walimwonea wivu Yosefu ndugu yao, walimwua kama mtumwa huko Misri. Lakini Mungu alikuwa pamoja naye. ¹⁰Akamwoko kutoka katika mateso yote yaliyompata, tena akampa kibali na hekima aliposimama mbele ya Farao, Mfalme wa Misri, ambaye alimweka kuwa mtawala juu ya Misri na juu ya jumba lote la kifalme.

¹¹“Basi kukawa na njaa katika nchi yote ya Misri na Kanaani, ikasababisha dhiki kubwa, nao baba zetu wakawa hawana chakula.

¹²Lakini Yakobo aliposikia kwamba kuna nafaka huko Misri, aliwatuma baba zetu, wakaenda huko kwa mara yao ya kwanza.

¹³Walipokwenda mara ya pili, Yosefu alijitambulisha kwa ndugu zake, nao ndugu zake Yosefu wakajulishwa kwa Farao. ¹⁴Ndipo Yosefu akatuma wamlete Yakobo baba yake kutoka Misri pamoja na jamaa yake yote, jumla yao walikuwa watu sabini na watano. ¹⁵Hivyo Yakobo akaenda Misri ambako yeye na baba zetu walifika. ¹⁶Miili yao ilirudishwa Shekemu na kuzikwa katika kaburi ambalo Abrahamu alinunua kutoka kwa wana wa Hamori kwa kiasi Fulani cha fedha.

¹⁷“Lakini wakati ulipokuwa unakaribia wa kutimizwa kwa ile ahadi ambayo Mungu alikuwa

amempa Abrahamu, watu wetu walizidi na kuongezeka. ¹⁸ Ndipo mfalme mwingine ambaye hakujua lo lote kuhusu Yosefu, akatawala Misri. ¹⁹ Huyu mfalme akawatendea watu wetu kwa hila na kuwatesa baba zetu kwa kuwalazimisha wawatupe watoto wao wachanga ili wafe.

²⁰ “Wakati huo Mose alizaliwa, naye alikuwa mtoto mzuri sana machoni pa Mungu. Akalelewa nyumbani kwa wazazi wake kwa muda wa miezi mitatu. ²¹ Waliposhindwa kumficha zaidi, wakamweka nje mtoni na binti Farao akamchukua akamtunza kama mtoto wake mwenyewe. ²² Mose akafundishwa hekima yote ya Wamisri, akawa mtu hodari kwa maneno na matendo.

²³ “Mose alipokuwa na umri wa miaka arobaini aliamua kuwatembelea ndugu zake Waisraeli. ²⁴ Aliona mmoja wao akionewa na Mmisri, akamtetea yule aliyeonewa, akampiga yule Mmisri akamwua kulipiza kisasi. ²⁵ Mose alidhani wangeelewa kwamba Mungu akimtumia ili kuwaokoa, lakini wao hawakuelewa. ²⁶ Siku iliyofuata Mose aliwakuta Waisraeli wawili wakigombana, akajaribu kuwapatanisha kwa kuwaambia, ‘Enyi watu, ninyi ni ndugu, mbona mnataka kuumizana?’

²⁷ “Lakini yule mtu aliyekuwa akimwonea mwenzake akamsukuma Mose kando, akamwuliza, ‘Ni nani alikuweka uwe mtawala na mwamuzi juu yetu?’ ²⁸ Je, unataka kuniua kama ulivyomwua yule Mmisri jana?’ ²⁹ Mose aliposikia maneno haya, alikimbilia huko Midiani alikokaa kama mgeni, naye akapata watoto wawili wa kiume.

³⁰ “Basi baada ya miaka arobaini kupita, malaika wa Mungu akamtokea Mose jangwani karibu na Mlima Sinai katika kichaka kilichokuwa kinawaka moto. ³¹ Alipoona mambo haya, alishangaa yale maono. Aliposogea ili aangalie kwa karibu, akaisikia sauti ya Bwana, ikisema: ³² ‘Mimi ndimi Mungu wa baba zako, Mungu wa Abrahamu, Isaki na Yakobo.’ Mose alitetemeka kwa hofu na hakuthubutu kutazama.

³³ “Ndipo Bwana akamwambia, ‘Vua viatu vyako kwa maana hapo uliposimama ni mahali patakatifu. ³⁴ Hakika nimeona mateso ya watu wangu huko Misri. Nimesikia kilio chao cha uchungu, nami nimeshuka ili niwaokoe. Basi sasa njoo, nami nitakutuma Misri.’

³⁵ “Huyu ndiye Mose yule waliyemkataa wakisema, ‘Ni nani aliyekufanya uwe mtawala na mwamuzi juu yetu?’ Alikuwa ametumwa na Mungu mwenyewe kuwa mtawala na mkombozi

wao, kwa njia ya yule malaika aliyemtokea katika kile kichaka. ³⁶ Aliwaongoza wana wa Israeli kutoka Misri, baada ya kufanya ishara na maajabu mengi huko Misri, katika bahari ya Shamu na katika jangwa kwa muda wa miaka arobaini.

³⁷ “Huyu ndiye yule Mose aliyewaambia Waisraeli, ‘Mungu atawainulia nabii kutoka miongoni mwa ndugu zenu.’ ³⁸ Huyu ndiye yule Mose aliyekuwa katika kusanyiko huko jangwani pamoja na baba zetu na yule malaika aliyesema naye kwenye Mlima Sinai pamoja na baba zetu, naye akapokea maneno yaliyo hai ili atupatie.

³⁹ “Lakini baba zetu walikataa kumtii Mose, badala yake wakamkataa na kuielekeza mioyo yao Misri tena. ⁴⁰ Wakamwambia Aroni, ‘Tufanyie miungu watakaotungoza, kwa maana mtu huyu Mose aliyetutoa Misri hatujui yaliyompata.’ ⁴¹ Huu ndio wakati walipotengeneza sanamu katika umbo la ndama, wakailitea sadaka kufanya maadhimisho kwa ajili ya kile kitu walichotengeneza kwa mikono yao wenyewe. ⁴² Ndipo Mungu akageuka, akawaacha waabudu jeshi lote la mbinguni kama ilivyoandikwa katika kitabu cha manabii:

“ ‘Je, mlinitolea Mimi dhabihu na sadaka kwa kipindi cha miaka arobaini kule jangwani, enyi nyumba ya Israeli?’

⁴³ La, ninyi mlchukua hema ya Moleki na ya mungu wenu Refani, vinyago mlivyotengeneza ili kuviabudu. Kwa hiyo nitawapeleka mbali kuliko Babeli.’ ⁴⁴ “Baba zetu walikuwa na ile Hema ya Ushuhuda huko jangwani. Lilikuwa limetengenezwa kama Mungu alivyokuwa amemwelekeza Mose, kulingana na kielelezo alichoon.

⁴⁵ Baba zetu wakiisha kulipokea hema kwa kupokezana wakiongozwa na Yohana katika milki ya nchi kutoka kwa yale mataifa ambayo Mungu aliyafukuza mbele yao. Ilidumu mpaka wakati wa Daudi, ⁴⁶ ambaye alipendwa na Mungu, naye akaomba atafute maskani katika nyumba ya Yakobo. ⁴⁷ Lakini ilikuwa Solomoni ndiye aliyemjengea Mungu nyumba.

⁴⁸ “Hata hivyo Mungu Aliye Mkuu sana hakai kwenye nyumba zilizojengwa kwa mikono na wanadamu. Kama nabii alivyosema:

⁴⁹ “ ‘Mbingu ni kiti changu cha Enzi na dunia ni mahali pa kuweka miguu yangu.

Mtanjengea nyumba ya namna gani?"
asema Bwana.

Au mahali pangu pa kupumzikia
patakuwa wapi?

⁵⁰Je, mikono yangu haikuumba vitu hivi vyote?

⁵¹"Ninyi watu wenye shingo ngumu, wasio tahiriwa mioyo wala masikio, daima hamwachi kumpinga Roho Mtakatifu, kama walivyofanya baba zetu. ⁵²Je, kuna nabii gani ambaye baba zetu hawakumtesa? Waliwaua wale waliotabiri habari za kuja kwake yule Mwenye Haki, nanyi sasa mmekuwa wasaliti wake na wauaji. ⁵³Ninyi ndio mlipokea sheria zilizoletwa kwenu na malaika, lakini hamkuzitii."

Stefano Apigwa Mawe

⁵⁴Waliposikia haya wakaghadhibika, wakamsagia Stefano meno. ⁵⁵Lakini yeye Stefano akiwa amejazwa Roho Mtakatifu, alikaza macho mbinguni, akaona utukufu wa Mungu, naye Yesu akiwa amesimama mkono wa kuume wa Mungu. ⁵⁶Akasema, "Tazameni! Naona mbingu zimefunguka na Mwana wa Adamu amesimama upande wa kuume wa Mungu."

⁵⁷Lakini wao wakapiga kelele kwa sauti kubwa, wakaziba masikio yao, wakamruka kwa nia moja. ⁵⁸Wakamtupa nje ya mji, wakampiga kwa mawe. Nao mashahidi wakaweka nguo zao miguuni mwa kijana mmoja aitwae Sauli.

⁵⁹Walipokuwa wakimpiga mawe, Stefano aliomba, "Bwana Yesu, pokea roho yangu" ⁶⁰Kisha akapiga magoti, akalia kwa sauti kubwa akasema, "Bwana usiwahesabie dhambi hii." Baada ya kusema haya, akalala.

8 Naye Sauli alikuwepo pale akipendeza na kuuawa kwa Stefano.

Kanisa Lateswa Na Kutawanyika

Siku ile kukatukia mateso makuu dhidi ya kanisa huko Yerusalemu, waamini wote isipokuwa mitume wakatawanyika, wakakimbilia Uyahudi na Samaria. ²Watu wacha Mungu wakamzika Stefano na kumwombezeza sana. ³Lakini kwa habari ya Sauli alikuwa analiharibu kanisa, akiingia nyumba kwa nyumba, akiwaburuta wanawake, wanaume na kuwatia gerezani.

Filipo Ahubiri Injili Samaria

⁴Kwa hiyo wale waliotawanyika wakalihubiri neno la Mungu kila mahali walipokwenda.

⁵Filipo akateremkia mji mmoja wa Samaria akawahubiria habari za Kristo. ⁶Watu walipomsikia Filipo na kuona ishara na miujiza aliyofanya, wakasiliza kwa bidii yale aliyosema. ⁷Pepo wachafu wakawa wakiwatoka watu wengi, huku wakipiga kelele na wengi waliopooza na viwete, wakaponywa. ⁸Hivyo pakawa na furaha kuu katika mji huo.

Simoni Mchawi

⁹Basi mtu mmoja jina lake Simoni alikuwa amefanya uchawi kwa muda mrefu katika mji huo akishangaza watu wote wa Samaria. Alijitapa kwamba yeye ni mtu mkuu, ¹⁰watu wote wakubwa kwa wadogo wakamsikiliza na kumaka wakisema "Mtu huyu ndiye ile nguvu ya kiungu ijulikanayo kama 'Uweza Mkuu'."

¹¹Wakamfuata kwa sababu kwa muda mrefu alikuwa amewashangaza kwa uchawi wake.

¹²Lakini watu walipomwamini Filipo akihubiri habari njema ya ufalme wa Mungu na jina la Yesu Kristo, wakabatizwa wanaume na wanawake. ¹³Simoni naye akaamini na akabatizwa. Akamfuata Filipo kila mahali, akistaajabishwa na ishara kuu na miujiza aliyiona.

¹⁴Basi mitume waliokuwa Yerusalemu waliposikia kuwa Samaria walipokea neno la Mungu, wakawatuma Petro na Yohana waende huko. ¹⁵Nao walipofika wakawaombea ili wampokee Roho Mtakatifu, ¹⁶kwa sababu Roho Mtakatifu alikuwa bado hajawashukia hata mmoja ila wamebatizwa tu katika jina la Bwana Yesu. ¹⁷Ndipo Petro na Yohana wakaweka mikono yao juu ya wale waliobatizwa, nao wakapokea Roho Mtakatifu.

¹⁸Simoni alipoona kuwa watu wanapokea Roho Mtakatifu mitume walipoweka mikono juu yao, akawapa fedha ¹⁹akisema, "Nipeni na mimi uwezo huu ili kila mtu nitakayeweka mikono yangu juu yake apate kupokea Roho Mtakatifu."

²⁰Petro akamjibu, "Fedha yako na iangamie pamoja nawe, kwa sababu ulidhani unaweza kununua karama ya Mungu kwa fedha! ²¹Wewe huna sehemu wala fungu katika huduma hii kwa kuwa moyo wako si mnyofu mbele za Mungu. ²²Kwa hiyo tubia uovu huu wako na umwombe Mungu, ili yamkini aweze kusamehe mawazo uliyo nayo moyoni mwako. ²³Kwa maana ninaona kwamba wewe umejawa na uchungu na ni mfungwa wa dhambi."

²⁴Ndipo Simoni akajibu, "Niombeeni kwa Bwana, ili hayo mliyosema lo lote lisinitukie."

²⁵Nao walipokwisha kutoa ushuhuda na kuhubiri neno la Bwana, wakarudi Yerusalemu wakihubiri injili katika vijiji vingi vya Samaria.

Filipo Na Towashi wa Kushi

²⁶Basi Malaika wa Bwana akamwambia Filipo, "Nenda upande wa kusini kwenye ile barabara itokayo Yerusalemu kuelekea Gaza ambayo ni jangwa." ²⁷Hivyo akaondoka na kwenda. Akiwa njiani akakutana na Towashi wa Kushi, aliyekuwa afisa mkuu, mwenye mamlaka juu ya hazina zote za Kandake, Malkia wa Kushi. Huyu Towashi alikuwa amekwenda Yerusalemu ili kuabudu, ²⁸naye akiwa njiani kurudi nyumbani alikuwa ameketi garini mwake akisoma kitabu cha nabii Isaya. ²⁹Roho Mtakatifu akamwambia Filipo, "Nenda kwenye lile gari ukae karibu na ushikamane nalo."

³⁰Ndipo Filipo akakimbilia na kumsikia yule mtu anasoma kitabu cha nabii Isaya. Filipo akamwuliza, "Je, yanakuelea hayo usemayo?"

³¹Yule towashi akasema, "Nitawezaje kuelewa mtu asiponifafanulia?" Hivyo akamkaribisha Filipo ili apande na kuketi pamoja naye.

³²Huyu Towashi alikuwa anasoma fungu hili la maandiko:

"Aliongozwa kama kondoo aendae
machinjoni,
kama mwana-kondoo anyamazavyo
mbele yake yeye akamtaye
manyoya,
hivyo hakukifungua kinywa chake.

³³Katika kufedheheshwa kwake alinyimwa haki yake.

Nani awezaye kueleza juu ya kizazi chake?
Kwa maana maisha yake yameondolewa
kutoka duniani."

³⁴Yule Towashi akamwuliza Filipo, "Tafadhali niambie, nabii huyu anena kwa habari zake mwenyewe au habari za mtu mwingine?"

³⁵Ndipo Filipo akaanza kutumia fungu lile la maandiko akamweleza habari njema za Yesu.

³⁶Walipokuwa wakiendelea na safari wakafika mahali palipokuwa na maji, yule towashi akamwambia Filipo, "Tazama, hapa kuna maji. Kitu gani kitanizuia nisibatizwe?" (³⁷Filipo akamwambia, "Kama ukiamini kwa moyo wako wote unaweza kubatizwa." Akajibu, "Naamini kuwa Yesu Kristo ni Mwana wa

Mungu)."

³⁸Naye akaamuru lile gari lisimamishwe. Wakatelemka kwenye maji wote wawili, yule towashi na Filipo, naye akambatiza.

³⁹Nao walipopanda kutoka kwenye maji, ghafula Roho wa Bwana akamnyakua Filipo, naye towashi hakumwona tena, lakini akaenda zake akifurahi. ⁴⁰Filipo akajikuta yuko Azoto, akasafiri akihubiri injili katika miji yote mpaka alipofika Kaisaria.

Kuongoka Kwa Sauli

9 Wakati ule ule, Sauli alikuwa bado anazidisha vitisho vya kuua wanafunzi wa Bwana, akamwendea Kuhani Mkuu, ²naye akamwomba Kuhani Mkuu ampe barua ya kwenda kwenye masinagogi huko Dameski, ili akimkuta mtu ye yote wa "Njia Ile", akiwa mwanaume au mwanamke, aweze kuwafunga na kuwaleta Yerusalemu. ³Basi katika safari yake, alipokuwa akikaribia Dameski, ghafula nuru kutoka mbinguni ikamwangaza kote kote.

⁴Akaanguka chini, akasikia sauti ikimwambia, "Sauli, Sauli, mbona unanitesa?"

⁵Sauli akajibu, "U nani wewe, Bwana?"

Ile sauti ikajibu, "Mimi ni Yesu unayemtesa".

⁶"Sasa inuka uingie mjini, nawe utaambiwa yakupasayo kutenda."

⁷Watu wale waliokuwa wakisafiri pamoja na Sauli wakasimama bila kuwa na la kusema, kwa sababu walisikia sauti lakini hawakumwona aliyekuwa akizungumza. ⁸Sauli akainuka kutoka pale chini na alipojaribu kufungua macho yake hakuweza kuona kitu cho chote. Basi wakamshika mkono wakamwongoza mpaka Dameski. ⁹Naye kwa muda wa siku tatu alikuwa kipofu naye hakula wala kunywa cho chote.

¹⁰Huko Dameski alikuwepo mwanafunzi mmoja jina lake Anania. Bwana alimwita katika maono, "Anania!"

akajibu, "Mimi hapa Bwana."

¹¹Bwana akamwambia, "Ondoka uende katika barabara iitwayo Nyofu ukaulize katika nyumba ya Yuda mtu kutoka Tarso, jina lake Sauli wakati huu anaomba, ¹²katika maono amemwona mtu aitwaye Anania akija na kuweka mikono juu yake ili apate kuona tena."

¹³Anania akajibu, "Bwana, nimesikia kutoka kwa watu wengi habari nyingi kuhusu mtu huyu na madhara yote aliyowatendea watakatifu wako huko Yerusalemu. ¹⁴Naye amekuja hapa Dameski akiwa na mamlaka kutoka kwa viongozi wa makuhani ili awakamate wote wanaotaja jina lako."

¹⁵Lakini Bwana akamwambia Anania, “Nenda! Mtu huyu ni chombo changu kiteule nilichokichagua apate kulichukua jina langu kwa watu Mataifa na wafalme wao na mbele ya watu wa Israeli. ¹⁶ Nami nitamwonyesha jinsi impasavyo kuteseka kwa ajili ya jina langu.”

¹⁷Kisha Anania akaenda, akaingia mle nyumbani. Akaweka mikono yake juu ya Sauli akasema, “Ndugu Sauli, Bwana Yesu aliyekutokea njiani amenituma kwako ili upate kuona tena na ujazwe Roho Mtakatifu.”

¹⁸Ghafa vitu kama magamba vikaanguka kutoka machoni mwa Sauli, akapata kuona tena. Akasimama, akabatizwa. ¹⁹ Kisha akala chakula, akapata nguvu tena. Sauli akakaa siku kadhaa pamoja na wanafunzi huko Dameski.

Sauli Ahubiri Dameski

²⁰Papo hapo akaanza kuhubiri kwenye masinagogi kwamba “Yesu Kristo ni mwana wa Mungu” ²¹Watu wote waliomsikia Sauli walishangaa na kuuliza, “Huyu si yule mtu aliyesababisha maangamizi makuu miongoni mwa watu waliolitaja jina hili na si amekuja hapa kwa kusudi la kuwakamata na kuwapeleka wakiwa wamefungwa mbele ya viongozi wa makuhani?” ²²Sauli akazidi kuwa na nguvu na kuwashangaza Wayahudi walioishi Dameski kwa kuthibitisha kuwa Yesu ndiye Mesiya.

²³Baada ya siku nyingi kupita, Wayahudi walifanya shauri kumwua Sauli. ²⁴Lakini shauri lao likajulikana kwa Sauli. Wayahudi walikuwa wakilinda malango yote ya mjini, mchana na usiku ili wapate kumwua. ²⁵Lakini wafuasi wake wakamchukua usiku wakamshusha kwa kapu kupitia mahali penye nafasi ukutani.

Sauli Huko Yerusalemu

²⁶Sauli alipofika Yerusalemu akajaribu kujiunga na wanafunzi lakini wote walimwogopa, kwa maana hawakuamini kwamba kweli naye alikuwa mwanafunzi. ²⁷Lakini Barnaba akamchukua, akampeleka kwa wale mitume, akawaeleza jinsi Sauli akiwa njiani alivyomwona Bwana na jinsi Bwana alivyosema naye na jinsi alivyohubiri kwa ujasiri kwa jina la Yesu huko Dameski. ²⁸Kwa hiyo Sauli akakaa nao akishirikiana nao na akihubiri wazi wazi kwa jina la Yesu kila mahali huko Yerusalemu. ²⁹Alinena na kuhojiana na Wayahudi wenye asili ya Kiyunani lakini wao walijaribu kumwua. ³⁰Wale ndugu walipopata habari wakampeleka hadi Kaisaria, wakamsafirisha kwenda Tarso.

³¹Ndipo kanisa katika Uyahudi wote, Galilaya na Samaria likafurahia wakati wa amani. Likatiwa nguvu na likaendelea kudumu katika kumcha Bwana na kwa faraja ya Roho Mtakatifu, idadi yake ikazidi kuongezeka.

Kuponywa Kwa Ainea

³² Petro alipokuwa akisafiri sehemu mbali mbali alikwenda kuwatembelea watakatifu walioishi huko Lida. ³³Huko alimkuta mtu mmoja aitwaye Ainea, ambaye alikuwa amepooza na kwa muda wa maika minane alikuwa hajaondoka kitandani. ³⁴Petro akamwambia, “Ainea, Yesu Kristo anakuponya, inuka utandike kitanda chako.” Mara Ainea akainuka. ³⁵Watu wote wa Lida na Sharoni walipomwona Ainea akitembea wakamgeukia Bwana.

Petro Amfufua Dorkasi

³⁶Huko Yafa palikuwa na mwanafunzi jina lake Tabitha ambalo kwa Kiyunani ni Dorkasi, maana ya paa. Huyu alikuwa mkarimu sana, akitenda mema na kuwasaidia maskini. ³⁷Wakati huo akaugua akafa, wakiisha kuuosha mwili wake wakauweka katika chumba cha ghorofani. ³⁸Kwa kuwa Yafa hapakuwa mbali sana na Lida, wanafunzi waliposikia kwamba Petro yuko huko waliwatuma watu wawili kwake ili kumwomba, “Tafadhali njoo huku pasipo kukawia.”

³⁹Kwa hiyo Petro akainuka akaenda nao, naye alipowasili, wakampeleka hadi kwenye chumba cha ghorofani alipokuwa amelazwa. Wajane wengi walisimama karibu naye wakilia na kuonyesha majoho na nguo nyingine ambazo Dorkasi alikuwa amewashonea alipokuwa pamoja nao.

⁴⁰ Petro akawatoa wote nje ya kile chumba, kisha akapiga magoti akaomba, akaengeukia ule mwili akasema, “Tabitha, inuka.” Akafumbua macho yake na alipomwona Petro, akaketi. ⁴¹Petro akamshika mkono akamwinua, ndipo akawaita wale watakatifu na wajane akawakabidhi kwao akiwa hai. ⁴²Habari hizi zikajulikana sehemu zote za Yafa na watu wengi wakamwamini Bwana. ⁴³Petro akakaa Yafa kwa siku nyingi akiishi na Simoni mtengenezaji ngozi.

Mungu Ajibu Maombi Ya Kornelio

Kornelio Amwita Petro

10

Katika mji wa Kaisaria palikuwa na mtu jina lake Kornelio, ambaye alikuwa jemadari wa kile kilichojulikana kama kikosi cha Kiitalia. ²Yeye alikuwa mcha Mungu pamoja na wote wa nyumbani mwake, aliwapa watu sadaka nyingi na kumwomba Mungu daima. ³Siku moja alasiri, yapata saa tisa, aliona maono wazi wazi malaika wa Mungu akimjia na kumwambia, "Kornelio!"

⁴Kornelio akamkazia macho kwa hofu akasema, "Kuna nini, Bwana?"

Malaika akamwambia, "Sala zako na sadaka zako kwa wahitaji zimefika juu na kuwa ukumbusho mbele za Mungu. ⁵Sasa tuma watu waende Yafa wakamwite mtu mmoja jina lake Simoni aitwaye Petro. ⁶Yeye anaishi na Simoni mtengenezaji ngozi ambaye nyumba yake iko kando ya bahari."

⁷Yule malaika aliyekuwa akizungumza naye alipoondoka, Kornelio akawaita watumishi wake wawili pamoja na askari mmoja mcha Mungu aliyekuwa mmoja wa wale waliomtumikia.

⁸Akawaambia mambo yote yaliyotukia, kisha akawatuma waende Yafa.

Maono Ya Petro

⁹Siku ya pili yake, walipokuwa wameukaribia mji, wakati wa aduhuri, Petro alipanda juu ghorofani kuomba. ¹⁰Alipokuwa akiomba akaona njaa, akatamani kupata chakula. Lakini wakati walipokuwa wakiandaa akalala usingizi mzito sana. ¹¹Akaona mbingu zimefunguka na kitu kama nguo kubwa ikishushwa kwa ncha zake nne. ¹²Ndani yake walikuwepo aina zote za wanyama wenye miguu minne, nao watambaa na ndege wa angani. ¹³Ndipo sauti ikamwambia "Petro, ondoka, uchinje na ule."

¹⁴Petro akajibu, "La Bwana! Sijakula kamwe kitu cho chote kilicho najisi."

¹⁵Ile sauti ikasema naye tena mara ya pili, "Usikiite najisi kitu cho chote alichokitakasa Bwana."

¹⁶Jambo hili likatukia mara tatu na ghafula ile nguo ikarudishwa mbinguni.

¹⁷Wakati Petro akiwa bado anajiuliza kuhusu maana ya maono haya, wale watu waliokuwa wametumwa na Kornelio wakauliza nyumba ya Simoni mtengenezaji ngozi wakawa wamesimama mbele ya lango. ¹⁸Wakabisha hodi na kuuliza kama Simoni aliyeitwa Petro alikuwa anaishi hapo.

¹⁹Wakati Petro akiwa anafikiria juu ya yale maono, Roho Mtakatifu akamwambia, "Simoni, wako watu watatu wanaokutafuta. ²⁰Ondoka na ushuke, usisite kwenda nao kwa kuwa mimi nimewatuma."

²¹Petro akashuka na kuwaambia wale watu waliokuwa wametumwa kutoka kwa Kornelio, "Mimi ndiye mnayenitafuta. Mmekuja kwa sababu gani?"

²²Wale watu wakamjibu, "Tumetumwa na Kamanda Kornelio ambaye ni mtu mwema anayemcha Mungu na kusifiwa na Wayahudi wote. Yeye ameagizwa na malaika wa Mungu akukaribishe nyumbani kwake, ili asikilize maneno utakayomwambia." ²³Basi Petro akawakaribisha wakafuatana naye ndani akawapa pa kulala. Kesho yake aliondoka na kwenda pamoja na baadhi ya ndugu kutoka Yafa.

Petro Nyumbani Mwa Kornelio

²⁴Siku iliyofuata wakawasili Kaisaria. Kornelio alikuwa akiwangoja pamoja na jamaa yake na marafiki zake wa karibu. ²⁵Petro alipokuwa akiingia ndani, Kornelio alikuja kumlaki, akaanguka miguuni pake kwa heshima. ²⁶Lakini Petro akamwinua akamwambia, "Simama, mimi ni mwanadamu tu."

²⁷Petro alipokuwa akizungumza naye akaingia ndani na kukuta watu wengi wamekusanyika. ²⁸Akawaambia, "Mnajua kabisa kwamba ni kinyume cha sheria yetu Myahudi kuchangamana na mtu Mmataifa au kumtembelea. Lakini Mungu amenionyesha kwamba nisimwite mtu ye yote kuwa najisi au asiye safi. ²⁹Ndiyo sababu ulipotuma niitwe nilikuja bila kupinga lo lote. Basi sasa naomba unieleze kwa nini umeniita?"

³⁰Kornelio akajibu, "Siku nne zilizopita, nilikuwa nyumbani nikisali saa kama hii, saa tisa alasiri. Ghafula mtu mwenye nguo za kumetameta akasimama mbele yangu, ³¹akasema, 'Kornelio, maombi yako yamefikiwa na sadaka zako zimekumbukwa mbele za Mungu'. ³²Basi tuma watu waende Yafa wakaulize mtu mmoja Simoni aitwaye Petro, yeye ni mgeni katika nyumba ya Simoni mtengenezaji ngozi, ambaye nyumba yake iko kando ya bahari.' ³³Nilituma watu kwako mara moja, nawe umefanya vema kuja. Basi sasa sisi sote tuko hapa mbele za Mungu kuyasikiliza yote ambayo Bwana amekuamuru kutuambia".

Hotuba Ya Petro

³⁴“Ndipo Petro akafumbua kinywa chake akasema, “Mungu hana upendeleo, ³⁵Lakini katika kila taifa, kila mtu amchaye na kutenda yaliyo haki hukubaliwa naye. ³⁶Ninyi mnajua ule ujumbe uliotumwa kwa Israeli, ukitangaza habari njema ya amani kwa Yesu Kristo. Yeye ni Bwana wa wote. ³⁷Mnajua yale yaliyotukia katika Uyahudi wote kuanzia Galilaya baada ya mahubiri ya Yohana Mbatizaji: ³⁸Jinsi Mungu alivyomtia Yesu wa Nazareti mafuta katika Roho Mtakatifu na jinsi alivyokwenda huku na huko akitenda mema na kuponya wote waliokuwa wameonewa na nguvu za Shetani, kwa sababu Mungu alikuwa pamoja naye.

³⁹“Sisi ni mashahidi wa mambo yote aliyoyafanya katika Uyahudi na Yerusalemu. Wakamwua kwa kumtundika msalabani.

⁴⁰Lakini Mungu alimfufua kutoka kwa wafu siku ya tatu na akamwezesha kuonekana na watu.

⁴¹Hakuonekana kwa watu wote, lakini kwetu sisi tuliochaguliwa na Mungu kuwa mashahidi, ambao tulikula na kunywa naye baada ya kufufuka kwake kutoka kwa wafu. ⁴²Naye alituamuru kuhubiri kwa watu wote na kushuhudia kwamba yeye ndiye aliyetiwa mafuta na Mungu kuwa hakimu wa walio hai na wafu. ⁴³Manabii wote walishuhudia juu yake kwamba kila mtu amwaminiye hupokea msamaha wa dhambi katika jina lake.”

Mataifa Wapokea Roho Mtakatifu

⁴⁴Wakati Petro akiwa anasema maneno hayo, Roho Mtakatifu aliwashukia wote waliokuwa wakisikiliza ule ujumbe. ⁴⁵Wale wa tohara waliomini waliokuwa wamekuja pamoja na Petro walishangaa kuona kuwa kipawa cha Roho Mtakatifu kimemwagwa juu ya watu Mataifa. ⁴⁶Kwa kuwa waliwasikia wakinena kwa lugha mpya na kumwadhimisha Mungu.

Ndipo Petro akasema, ⁴⁷“Je, kuna mtu ye yote anayeweza kuzuia watu hawa wasibatizwe kwa maji? Wamempokea Roho Mtakatifu kama sisi tulivyompokea.” ⁴⁸Kwa hiyo akaamuru wabatizwe kwa jina la Yesu Kristo. Wakamsihi Petro akae nao kwa siku chache.

Petro Aeleza Alivyotumwa Kwa Watu Mataifa

Mitume na ndugu walioamini **11** waliokuwa huko Uyahudi wakasikia kuwa watu Mataifa nao wamepokea neno la Mungu. ²Hivyo Petro alipopanda Yerusalemu, wale wa tohara waliokuwa wameamini

wakamshutumu, ³wakisema, “Kwa nini ulikwenda kwa watu wasiotahiriwa na kula pamoja nao?”

⁴Ndipo Petro akaanza kuwaeleza kuhusu mambo yote yalivyotokea hatua kwa hatua akisema, ⁵“Nilikuwa katika mji wa Yafa nikiomba, nami katika usingizi mzito nikaona maono. Kulikuwa na kitu kama nguo kubwa ikishuka kutoka mbinguni, ikishushwa kwa ncha zake nne, nayo ikanikaribia. ⁶Nilipoangalia ndani yake kwa karibu niliona wanyama wenye miguu minne, wanyama wa mwitu, watambao na ndege wa angani. ⁷Ndipo nikasikia sauti ikiniambia ‘Petro, ondoka uchinje ule’.

⁸“Nikajibu, ‘La hashu Bwana! Kitu cho chote kilicho najisi hakijaingia kinywani mwangu’.

⁹“Sauti ikasema kutoka mbinguni mara ya pili, ‘Usikiite najisi kitu cho chote Mungu alichokitakasa.’ ¹⁰Jambo hili lilitokea mara tatu, ndipo kile kitu kikavutwa tena mbinguni.

¹¹“Wakati ule ule watu watatu, waliokuwa wametumwa kutoka Kaisaria waliwasili katika nyumba niliyokuwa nikikaa. ¹²Roho Mtakatifu akaniambia niende nao bila kuwa na ubaguzi kati yao na sisi. Hawa ndugu sita pia walifuatana nami, nasi tukaingia nyumbani mwa huyo Kornelio. ¹³Akatuambia jinsi alivyoona malaika aliyekuwa amesimama katika nyumba yake na kusema, ‘Tuma watu waende Yafa wakamlete Simoni aitwaye Petro. ¹⁴Yeye atakupata ujumbe ambao kwa huo wewe na wa nyumbani mwako wote mtaokoka.’

¹⁵“Nami nilipoanza kusema, Roho Mtakatifu akashuka juu yao kama vile alivyotushukia sisi hapo mwanzo. ¹⁶Nami nikakumbuka neno la Bwana alivyosema, ‘Yohana alibatiza kwa maji, lakini ninyi mtabatizwa katika Roho Mtakatifu.’ ¹⁷Basi ikiwa Mungu aliwapa hawa watu kipawa kile kile alichotupa sisi tuliomwamini Bwana Yesu, mimi ni nani hata nifikirie kuwa ningeweza kumpinga Mungu?”

¹⁸Waliposikia haya hawakuwa na la kupinga zaidi. Nao wakamwadhimisha Mungu wakisema, “Basi, Mungu amewapa hata watu Mataifa toba iletayo uzima wa milele.”

Kanisa Huko Antiokia

¹⁹Basi wale waliotawanyika kwa ajili ya mateso yaliyotokana na kifo cha Stefano, wakasafiri hadi Foinike na Kipro na Antiokia. Nao hawakusema neno na mtu ye yote isipokuwa Wayahudi. ²⁰Lakini baadhi yao walikuwapa watu wa Kipro na Kirene, ambao

walipokuja Antiokia walinena na Wayunani pia wakimhubiri Bwana Yesu. ²¹Mkono wa Bwana ulikuwa pamoja nao, nayo idadi kubwa ya watu wakaamini na kumgeukia Bwana.

²²Habari hizi zilipofika masikioni mwa kanisa huko Yerusalemu, wakamtuma Barnaba aende Antiokia. ²³Alipofika na kuona madhihirisho ya neema ya Mungu, akafurahi na kuwatia moyo waendeleo kuwa waaminifu kwa Bwana kwa mioyo yao yote. ²⁴Barnaba alikuwa mtu mwema, aliyejaa Roho Mtakatifu, mwenye imani, nayo idadi kubwa ya watu wakaongezeka kwa Bwana.

²⁵Kisha Barnaba akaenda Tarso kumtafuta Sauli, ²⁶naye alipompata akamleta Antiokia. Hivyo kwa mwaka mzima Barnaba na Sauli wakakutana na kanisa na kufundisha idadi kubwa ya watu. Ilikuwa ni katika kanisa la Antiokia kwa mara ya kwanza wanafunzi waliitwa 'Wakristo.'

²⁷Wakati huo manabii walishuka toka Yerusalemu hadi Antiokia. ²⁸Mmoja wao, jina lake Agabo, akasimama akatabiri kwa uweza wa Roho Mtakatifu kwamba njaa kubwa itaenea ulimwengu nzima. Njaa hiyo ilitokea wakati wa utawala wa Klaudio. ²⁹Mitume wakaamua kwamba kila mtu, kulingana na uwezo wake alio nao, atoe msaada kwa ajili ya ndugu wanaoishi Uyahudi. ³⁰Wakafanya hivyo, misaada yao ikapelekwa kwa wazee kwa mikono ya Barnaba na Sauli.

Yakobo Auawa, Petro Atiwa Gerezani

12 Ilikuwa wakati kama huu Mfalme Herode Agripa aliwakamata baadhi ya watu wa kanisa.

²Akaamuru Yakobo, ndugu yake Yohana, auawe kwa upanga. ³Alipoona jambo hilo limewapendeza Wayahudi, akaendelea, akamkamata pia Petro. Hii ilitokea wakati wa Sikukuu ya Mikate Isiyotiwa Chachu. ⁴Baada ya kumkamata alimtia gerezani, chini ya ulinzi wa vikundi vinne vya askari, vyenye askari wanne kila kimoja. Herode alikuwa amekusudia kumtoa na kumfanyia mashtaka mbele ya watu baada ya Pasaka.

⁵Kwa hiyo Petro akawekwa gerezani, lakini kanisa lilikuwa likimwomba kwa Mungu kwa bidii.

⁶Usiku ule kabla ya siku ambayo Herode Agripa alikuwa amekusudia kumtoa na kumfanyia mashtaka Petro alikuwa amelala kati ya askari wawili, akiwa amefungwa kwa minyororo miwili. Nao walinzi wa zamu walikuwa

wakilinda penye lango la gereza. ⁷Ghafula malaika wa Bwana akatokea na nuru ikamulika mle ndani ya gereza. Yule malaika akampiga Petro ubavuni na kumwamsha, akisema, "Ondoka upesi!" Mara ile minyororo ikaanguka kutoka mikononi mwa Petro.

⁸Yule malaika akamwambia, "Vaa nguo zako na viatu vyako." Petro akafanya hivyo. Kisha akamwambia, "Jifunge vazi lako na unifuata." ⁹Petro alitoka mle gerezani akiwa amefuatana na yule malaika. Hakujua wakati huo kuwa yaliyokuwa yakitukia yalikuwa kweli. Alidhani kuwa anaona maono. ¹⁰Wakapita lango la kwanza na la pili, ndipo wakafika kwenye lango la chuma linaloelekea mjini. Lango likawafungukia lenyewe, nao wakapita hapo wakatoka nje. Baada ya kutembea umbali wa barabara moja, ghafula yule malaika akamwacha Petro.

¹¹Ndipo Petro akarudiwa na fahamu, akasema, "Sasa ninajua bila shaka yo yote kuwa Bwana amemtuma malaika wake na kuniokoa kutoka katika makucha ya Herode Agripa na kutoka katika matazamio yote ya Wayahudi."

¹²Mara Petro alipotambua hili alikwenda nyumbani kwa Maria, mama yake Yohana aliyeitwa pia Marko, ambako watu wengi walikuwa wamekutana kwa maombi. ¹³Petro alipobisha hodi kwenye lango la nje, mtumishi wa kike jina lake Roda, akaja kumfungulia. ¹⁴Alipoitambua sauti ya Petro, alifurahi mno akarudi bila kufungua na kuwaeleza kwamba, "Petro yuko langoni!"

¹⁵Wakamwambia yule mtumishi wa kike, "Umerukwa na akili." Alipozidi kusesitiza kuwa ni kweli, wakasema, "Lazima awe ni malaika wake."

¹⁶Lakini Petro aliendelea kugonga langoni, nao walipofungua lango na kumwona Petro, walistaajabu sana. ¹⁷Yeye akawaashiria kwa mkono wake wanyamaze kimya, akawaeleza jinsi Bwana alivyomtoa gerezani. Naye akaongeza kusema, "Waelezeni Yakobo na ndugu wengine habari hizi." Kisha akaondoka akaenda sehemu nyingine.

¹⁸Kulipokucha kukawa na fadhaa kubwa miongoni mwa wale maaskari kuhusu yaliyomtukia Petro. ¹⁹Baada ya Herode kuamuru atafutwe kila mahali na bila kumpata, aliwahoji wale askari walinzi kisha akatoa amri wauawe. Basi Herode Agripa akatoka Uyahudi akaenda Kaisaria, akakaa huko kwa muda.

Kifo Cha Herode Agripa

²⁰Basi Herode Agripa alikuwa amekasirishwa sana na watu wa Tiro na Sidoni. Hivyo watu wa miji hiyo miwili wakaungana pamoja wakatafuta kukutana naye. Wakiisha kuungwa mkono na Blasto, mtumishi maalum wa Mfalme Herode Agripa aliyeaminika, wakaomba mapatano ya amani maana nchi zao zilitegemea nchi ya huyo mfalme kwa mahitaji yao ya chakula.

²¹Katika siku iliyochaguliwa Herode Agripa akavaa mavazi yake ya kifalme, akaketi kwenye kiti chake cha enzi na kuwahutubia watu.

²²Watu waliokuwa wamekusanyika wakapiga kelele, wakisema, “Hii si sauti ya mwanadamu, bali ni ya Mungu.” ²³Ghafula, kwa kuwa Herode Agripa hakumpa Mungu utukufu, malaika akampiga, akaliwa na chango akafa.

²⁴Lakini neno la Mungu likaendelea mbele na kuenea, nao wengi wakaambatana nalo.

²⁵Barnaba na Sauli walipomaliza ile huduma yao iliyowapeleka, wakarudi Yerusalemu wakiwa pamoja na Yohana aitwaye Marko.

Safari Ya Kwanza Ya Paulo ya Kitume

Barnaba Na Sauli Wanatumwa

13 Katika kanisa huko Antiokia ya Shamu walikuwako manabii na walimu, yaani:

Barnaba, Simeoni aitwaye Nigeri, Luko Mkirene, Manaeni aliyekuwa amelelewa pamoja na mfalme Herode Agripa na Sauli. ²Walipokuwa wakimwabudu Bwana na kufunga, Roho Mtakatifu akasema, “Nitengeeni Sauli na Barnaba kwa kazi ile maalumu niliyowaitia.”

³Ndipo baada ya kufunga na kuomba, wakawawekea mikono yao.

Barnaba Na Sauli Waenda Kipro

⁴Hivyo, wakiwa wametumwa na Roho Mtakatifu, wakashuka kwenda Seleukia na kutoka huko wakasafiri baharini mpaka kisiwa cha Kipro. ⁵Walipowasili katika mji wa Salami, wakahubiri neno la Mungu katika sinagogi la Wayahudi. Pia walikuwa na Yohana Marko kuwa msaidizi wao.

⁶Walipokwisha kupita katika nchi zote hizo wakafika Pafo, ambapo walikutana na Myahudi mmoja mchawi aliyekuwa nabii wa uongo, jina lake Bar-Yesu. ⁷Mtu huyu alikuwa pamoja na Sergio Paulo, mtu mwenye hekima aliyekuwa msaidizi wa mwakilishi wa mtawala wa kile kisiwa, Sergio Paulo akawaita Sauli na Barnaba

akitaka kusikia neno la Mungu. ⁸Lakini Elima yule mchawi (hii ndiyo maana ya jina lake,) aliwapinga Barnaba na Sauli na kujaribu kumpotosha yule mkuu wa kile kisiwa aiache imani. ⁹Ndipo Sauli, ambaye pia aliitwa Paulo, akiwa amejawa na Roho Mtakatifu, akamkazia macho yule Elima mchawi, ¹⁰ akamwambia, “Ewe mwana wa ibilisi, wewe ni adui wa kila kilicho haki! Umejaa kila aina ya udanganyifu na ulaghai. Je, hutaacha kuzipotosha njia za Bwana zilizonyooka? ¹¹Nawe sasa sikiliza, mkono wa Bwana u dhidi yako. Utakuwa kipofu, wala hutaona jua kwa muda.

Mara ukungu na giza vikamfunika, naye akaenda huko na huko akitafuta mtu wa kumshika mkono ili amwonyeshe njia. ¹²Yule mkuu wa kile kisiwa alipoona yaliyotukia, akaamini kwa sababu alistaajabishwa na mafundisho kuhusu Bwana.

Paulo Na Barnaba Huko Antiokia Ya Pisidia

¹³Kisha Paulo na wenzanke wakasafiri toka Pafo wakafika Perge huko Pamfilia. Lakini, Yohana Marko akawaacha huko akarejea Yerusalemu. ¹⁴Kutoka Perge wakaendelea hadi Antiokia ya Pisidia. Siku ya Sabato wakaingia ndani ya sinagogi wakaketi. ¹⁵Baada ya kusomwa Torati na vitabu vya manabii, viongozi wa lile sinagogi wakawatumia ujumbe wakisema, “Ndugu, kama mna neno la kuwasaidia watu hawa, tafadhali lisemeni.”

¹⁶Paulo akasimama akawapungia mkono na kusema, “Enyi wanaume wa Israeli na ninyi nyote mnaomcha Mungu. ¹⁷Mungu wa watu hawa wa Israeli aliwachagua baba zetu, akawafanya kustawi walipokuwa huko Misri, kwa uwezo mwingi akawaongoza na kuwatoa katika nchi ile. ¹⁸Kwa muda wa miaka arobaini alivumilia matendo yao walipokuwa jangwani.

¹⁹Naye baada ya kuyaangamiza mataifa saba waliokuwa wakiishi katika nchi ya Kanaani, akawapa Waisraeli nchi yao iwe urithi wao.

²⁰Haya yote yalichukua kama muda wa miaka 450.

“Baada ya haya, Mungu akawapa waamuzi mpaka wakati wa nabii Samweli. ²¹Ndipo watu wakaomba wapewe mfalme, naye Mungu akawapa Sauli mwana wa Kishi wa kabila la Benyamini, aliyetawala kwa miaka arobaini.

²²Baada ya kumwondoa Sauli katika ufalme, akawainulia Daudi kuwa mfalme wao. Ambaye pia alimshuhudia, akisema, ‘Nimemwona Daudi mwana wa Yese, mtu anayeupendeza moyo

Matendo ya Mitume

wangu, atakayetimiza mapenzi yangu yote.’

²³“Kutoka katika uzao wa mtu huyu, Mungu amewaletea Israeli Mwokozi Yesu, kama alivyoahidi. ²⁴Kabla ya kuja kwa Yesu, Yohana alihubiri toba na ubatizo kwa watu wote wa Israeli. ²⁵Yohana alipokuwa anakamilisha kazi yake, alisema: ‘Ninyi mnadhani mimi ni nani? Mimi si yeye. La hasha, lakini yeye yuaja baada yangu, ambaye mimi sistahili kufungua kamba ya viatu vya miguu yake?’

²⁶“Ndugu zangu, wana wa Abrahamu nanyi mnaomcha Mungu, ujumbe wa huu wokovu ni kwa ajili yetu. ²⁷Kwa sababu wakaa Yerusalamu na viongozi wao hawakumtambua wala kuelewa maneno ya manabii yasomwayo kila Sabato, bali waliyatimiza maneno hayo kwa kumhukumu yeye. ²⁸Ijapokuwa hawakupata sababu yo yote ya kumhukumu kifo, walimwomba Pilato aamuru auawe. ²⁹Walipokwisha kufanya yale yote yaliyoandikwa kumhusu, walimshusha kutoka msalabani na kumzika kaburini. ³⁰Lakini Mungu alimfufua kutoka katika wafu. ³¹Naye kwa siku nyingi akawatokea wale waliokuwa pamoja kuanzia Galilaya hadi Yerusalemu. Nao sasa wamekuwa mashahidi wake kwa watu wetu.

³²“Nasi tunawaletea habari njema kwamba yale Mungu aliyowaahidi baba zetu ³³sasa ameyatimiza kwetu, sisi watoto wao kwa kumfufua Yesu, kama ilivyoandikwa katika Zaburi ya pili,

“ ‘Wewe ni mwanangu,
leo nimekuzaa.’

³⁴Kwa kuwa Mungu alimfufua kutoka kwa wafu asioze kamwe, alitamka maneno haya:

“ ‘Nitakupa wewe baraka takatifu zilizo za
hakika
nilizomwahidi Daudi.’

³⁵Kama ilivyosemwa mahali pengine katika Zaburi,

“Hutamwacha Mtakatifu wako aone
uharibifu.’

³⁶“Kwa maana Daudi akiisha kulumikia kusudi la Mungu katika kizazi chake, akalala, akazikwa pamoja na baba zake na mwili wake ukaoza. ³⁷Lakini yule ambaye Mungu alimfufua kutoka kwa wafu hakuona uharibifu.

³⁸“Kwa hiyo ndugu zangu, nataka ninyi mjue kwamba kwa kupitia huyu Yesu msamaha wa dhambi unatangazwa kwenu. ³⁹Kwa kumpitia yeye, kila mtu amwaminiye anahesabiwa haki kwa kila kitu ambacho asingeweza kuhesabiwa haki kwa sheria ya Mose. ⁴⁰Kwa hiyo jihadharini ili yale waliyosema manabii yasiwapate:

⁴¹“ ‘Angalieni, enye wenye dhihaka!
Mkastaajabu, mkaangamie,
kwa maana nitatenda jambo wakati wenu
ambalo hamtasadiki
hata kama mtu akiwaambia.’ ”

⁴²Paulo na Barnaba walipokuwa wakitoka nje ya sinagogi, watu wakamwomba wazungumze tena mambo hayo Sabato nyingine inayofuata. ⁴³Baada ya kusanyiko la Sinagogi kutawanyika, wengi wa Wayahudi na waongofu wa dini ya Kiyahudi wakawafuata Paulo na Barnaba, nao wakazungumza na kuwahimiza wadumu katika neema ya Mungu.

⁴⁴Sabato iliyofuata karibu watu wote wa mji ule walikuja kusikiliza neno la Mungu. ⁴⁵Lakini Wayahudi walipoona ule umati mkubwa wa watu walijawa na wivu na kunena maneno ya kashfa kuhusu yale Paulo aliyokuwa akisema.

⁴⁶Ndipo Paulo na Barnaba wakawajibu kwa ujasiri, wakisema, “Ilitupasa kunena nanyi neno la Mungu kwanza. Lakini kwa kuwa mmelikataa, mkajihukumu wenyewe kuwa hamstahili uzima wa milele, sasa tunawageukia watu Mataifa.

⁴⁷Kwa maana hili ndilo Bwana alilotuamuru:

“ ‘Nimewafanya ninyi kuwa nuru kwa
watu Mataifa,
ili mpate kuuleta wokovu hadi miisho ya
dunia.’ ”

⁴⁸Watu Mataifa waliposikia haya wakafurahi na kulitukuza neno la Bwana, nao wote waliokuwa wamekusudiwa uzima wa milele wakaamini.

⁴⁹Neno la Bwana likaenea katika eneo lile lote. ⁵⁰Lakini Wayahudi wakawachochea wanawake wenye kumcha Mungu, wenye vyeo pamoja na watu maarufu katika mji, wakachochea mateso dhidi ya Paulo na Barnaba na kuwafukuza kutoka kwenye eneo lao. ⁵¹Hivyo Paulo na Barnaba wakakung’uta mavumbi kutoka kwenye miguu yao ili kuwapinga, nao wakaenda Ikonio. ⁵²Wanafunzi wakajawa na furaha na Roho Mtakatifu.

Paulo Na Barnaba Huko Ikonio

14 Huko Ikonio Paulo na Barnaba waliingia pamoja katika sinagogi la Wayahudi kama kawaida yao. Huko wakahubiri kwa uwezo mkubwa kiasi kwamba Wayahudi pamoja na watu Mataifa wakaamini. ²Lakini wale Wayahudi walikataa kuamini, wakawachochea watu Mataifa, wakatia chuki ndani ya mioyo yao dhidi ya wale walioamini. ³Hivyo Paulo na Barnaba wakakaa huko kwa muda wa kutosha wakihubiri kwa ujasiri juu ya Bwana, ambaye alithibitisha ujumbe wa neema yake kwa kuwawezesha kufanya ishara na miujiza. ⁴Lakini watu wa mji ule waligawanyika, wengine wakakubaliana na Wayahudi na wengine na mitume. ⁵Watu Mataifa na Wayahudi wakajiunga na baadhi ya viongozi, wakafanya mpango wa kuwatendea mitume mabaya na kuwapiga mawe. ⁶Lakini mitume walipopata habari hizi wakakimbilia Litra na Derbe, miji ya Likaonia na sehemu zilizopakana nayo. ⁷Huko wakaendelea kuhubiri habari njema.

Paulo Na Barnaba Huko Litra

⁸Katika mji wa Litra, alikuweco kiwete, ambaye alikuwa amelemaa tangu kuzaliwa na hakuwa ametembea kamwe. ⁹Alimsikiliza Paulo alipokuwa akihubiri. Paulo alipomtazama akaona ana imani ya kuponywa. ¹⁰ Paulo akapaza sauti, "Simama kwa miguu yako!" Mara yule mtu akasimama upesi akaanza kutembea!

¹¹Ule umati wa watu ulipoona yale yaliyokuwa yamefanywa na Paulo, wakapiga kelele kwa lugha yao ya Kilikaonia wakasema, "Miungu imetushukia katika umbo la binadamu!"

¹²Wakamwita Barnaba Zeu na Paulo wakamwita Herme kwa kuwa ndiye aliyekuwa msemaji mkuu. ¹³Kuhani wa Zeu, ambaye hekalu lake lilikuwa nje kidogo tu ya mji, akaleta mafahali na mashada ya maua penye lango la mji kwa sababu yeye pamoja na ule umati wa watu walitaka kuwatolea dhabihu.

¹⁴Lakini Mitume Paulo na Barnaba waliposikia na kuona mambo haya waliyotaka kufanya, wakararua nguo zao, wakawaendea wale watu kwa haraka, wakawapigia kelele, wakisema, ¹⁵"Enyi watu, kwa nini mnafanya mambo haya? Sisi ni wanadamu tu kama ninyi! Tunawaletea habari njema, tukiwaambia kwamba mgeuke mtoke katika mambo haya yasiyofaa mmwelekee Mungu aliye hai, aliyeziumba mbingu na nchi na bahari na kila

kitu kilicho ndani yake. ¹⁶Zamani aliwaachia watu waishi walivyotaka. ¹⁷Lakini hakuacha kuwaonyesha watu uwepo wake: Ameonyesha wema kwa kuwanyesha mvua toka mbinguni na kuwapa mazao kwa majira yake, naye amewapatia chakula tele na kuijaza mioyo yenu na furaha". ¹⁸Hata kwa maneno haya yote, ilikuwa vigumu kuuzuia ule umati wa watu kuwatolea dhabihu.

¹⁹Ndipo wakaja baadhi ya Wayahudi kutoka Antiokia na Ikonio wakawashawishi wale watu, wakampiga Paulo kwa mawe, wakamburuta hadi nje ya mji, wakidhani amekufa. ²⁰Lakini baada ya wanafunzi kukusanyika akainuka na kurudi mjini. Kesho yake yeye na Barnaba wakaondoka kwenda Derbe.

Paulo Na Barbara Warudi Antiokia Huko Syria

²¹Baada ya kuhubiri habari njema katika mji huo wa Derbe na kupata wanafunzi wengi, walirudi Litra, kisha wakaenda Ikonio na Antiokia, ²²wakiwaimarisha wanafunzi na kuwatia moyo waendeleo kudumu katika imani. Wakawaonya wakisema, "Imetupasa kuingia katika Ufalme wa Mungu kwa kupitia katika taabu nyingi." ²³Nao baada ya kuwawekea wazee katika kila kanisa, kwa kufunga na kuomba ambaye wamemwamini wakawakabidhi kwa Bwana waliyemwamini kwa maombi na kufunga. ²⁴Kisha wakapitia Pisidia wakafika Pamfilia. ²⁵Baada ya kuhubiri neno la Mungu huko Perga, wakateremkia Atalia.

²⁶Kutoka Atalia huko wakasafiri baharini kwa merikebu wakarudi mpaka Antiokia, ambako walikuwa wamesifiwa kwa ajili ya neema ya Mungu kutokana na ile kazi waliokuwa wamekamilisha. ²⁷Walipowasili Antiokia wakaliita kanisa pamoja na kutoa taarifa ya yale yote Mungu aliyokuwa ametenda kwa kupitia kwao na jinsi alivyokuwa amefungua mlango wa imani kwa ajili ya watu Mataifa. ²⁸Nao wakakaa huko pamoja na wanafunzi kwa muda mrefu.

Baraza Huko Yerusalemu

15 Baadhi ya watu wakashuka Antiokia kutoka Uyahudi, nao wakawa wanawafundisha ndugu waliomini kwamba, "Isipokuwa mmetahiriwa kufuatana na desturi aliyofundisha Mose, hamwezi kuokoka." ²Baada ya Paulo na Barnaba kutokukubaliana kukawa na mabishano makali na watu hawa, Paulo na

Barnaba na baadhi ya wengine miongoni mwao wakachaguliwa kuingia Yerusalemu ili kujadiliana jambo hili na mitume na wazee.

³Hivyo wakasafirishwa na kanisa, wakiwa njiani wakapitia Samaria wakawaeleza jinsi watu Mataifa walivyoongoka. Habari hizi zikaleta furaha kubwa kwa ndugu wote. ⁴Walipofika Yerusalemu, walipokelewa na kanisa na mitume pamoja na wazee ambao waliwaarifu kila kitu Mungu alichokuwa amefanya pamoja nao.

⁵Ndipo baadhi ya walioamini wa madhehebu ya Mafarisayo wakasimama na kusema, "Hao watu Mataifa lazima watahiriwe na waagizwe kuzitii sheria za Mose".

⁶Mitume na wazee wakukutana pamoja ili kufikiri jambo hili. ⁷Baada ya majadiliano mengi, Petro akasimama na kusema, "Ndugu zangu, mnajua kwamba siku za kwanza Mungu alinichagua ili kwa midomo yangu watu Mataifa wapate kusikia ujumbe wa injili na kuamini.

⁸Mungu, yeye ajuae mioyo, alionyesha kwamba anawakubali kwa kuwapa Roho Mtakatifu kama vile alivyotupa sisi. ⁹Mungu hakutofautisha kati yetu na wao, bali alitakasa mioyo yao kwa imani. ¹⁰Sasa basi, mbona mnataka kumjaribu Mungu kwa kuweka kongwa shingoni mwa wanafunzi ambalo baba zetu wala sisi hatukuweza kulibeba? ¹¹Lakini sisi tunaamini ya kuwa tunaokolewa kwa neema ya Bwana Yesu Kristo, kama wao wanavyookolewa."

¹²Kusanyiko lote likakaa kimya, wakawasikiliza Paulo na Barnaba wakieleza jinsi Mungu alivyowatumia kutenda ishara na maajabu kwa watu Mataifa. ¹³Walipomaliza kunena, Yakobo akasema, "Ndugu zangu, nisikilizeni. ¹⁴Simoni amekwisha kutueleza jinsi Mungu, kwa mara ya kwanza alivyoonyesha kuhusika kwa kujichagulia watu kutoka katika watu Mataifa kwa ajili ya jina lake. ¹⁵Maneno ya manabii yanakubaliana na jambo hili, kama ilivyoandikwa:

¹⁶"Baada ya mambo haya nitarudi,
nami nitajenga upya nyumba ya
Daudi, iliyoanguka.
Nitajenga tena magofu yake
na kuisimamisha,

¹⁷ili wanadamu wengine wote wapate
kumtafuta Bwana,
hata wale watu Mataifa wote ambao
wanaitwa kwa jina langu,
asema Bwana, afanyaye mambo haya'

¹⁸tangu zamani.

¹⁹"Kwa hiyo uamuzi wangu ni kwamba, tusiwasumbue watu Mataifa wanaomgeukia Mungu kwa desturi zetu, ²⁰badala yake, tuwaandikie kwamba wajiepushe tu na vitu vilivyotiwa unajisi na uasherati na wasile nyama za wanyama walionyongwa au kunywa damu.

²¹Kwa maana katika kila mji kwa vizazi vilivyopita, Mose amekuwa na wale wanaotangaza sheria yake kwa kuwa imekuwa ikisomwa kwa sauti kubwa katika masinagogi kila Sabato."

Barua Kwa watu Mataifa Waaminio

²²Mitume na wazee pamoja na kanisa lote, wakaamua kuwachagua baadhi ya watu wao wenyewe na kuwatuma Antiokia pamoja na Paulo na Barnaba. Wakamchagua Yuda aitwaye Barnaba na Sila, watu wawili ambao walikuwa viongozi miongoni mwa ndugu.

²³Wakatumwa na barua ifuatayo:

Sisi Mitume na wazee, ndugu zenu,

Kwa wale ndugu Mataifa walioamini walioko
Antiokia, Shamu na Kilikia :

Salamu.

²⁴Tumesikia kwamba kuna baadhi ya watu waliokuja huko kutoka kwetu bila ruhusa yetu na kuwasumbua, wakiwataabisha mawazo yenu. ²⁵Hivyo tumekubaliana wote kuwachagua baadhi ya watu na kuwatuma kwenu pamoja na wapendwa wetu Barnaba na Paulo, ²⁶watu ambao wamehatarisha maisha yao kwa ajili ya Bwana wetu Yesu Kristo. ²⁷Kwa hiyo tunawatuma Yuda na Sila, kuthibitisha maneno ya mdomo mambo haya tunayowaandikia. ²⁸Kwa maana imempendeza Roho Mtakatifu na sisi tusiwatwike mzigo wo wote mkubwa zaidi ya mambo haya yafuatayo ambayo ni ya lazima: ²⁹Kwamba mjiepushe na kitu cho chote kilichotolewa sadaka kwa sanamu, kunywa damu, nyama ya wanyama walionyongwa na mjiepushe na uasherati. Mkiyaepuka mambo haya mtakuwa mmefanya vyema.

Kwaherini."

³⁰Hivyo wakaagwa, wakashuka kwenda Antiokia. Baada ya kulikusanya kanisa pamoja, wakawapa ile barua. ³¹Nao hao watu wakiisha kuisoma, wakafurahisha sana kwa ujumbe wake wa kutia moyo. ³²Yuda na Sila, ambao wenyewe walikuwa manabii wakanena maneno mengi ya kuwatia moyo na kuwajenga katika imani wale ndugu walioamini. ³³Baada ya kukaa huko Antiokia kwa muda, wakaagwa kwa amani na wale ndugu ili waende kwa wale waliowatuma. (³⁴Lakini Sila bado akaendelea kukaa huko.) ³⁵Lakini Paulo na Barnaba walibaki Antiokia ambako wao pamoja na wengine wengi waliwafundisha na kuhubiri neno la Bwana.

Safari Ya Pili ya Paulo ya Kitume (15:41 – 18:22)

Paulo Na Barnaba Wagawanyika

³⁶Baada ya siku kadhaa, Paulo alimwambia Barnaba, “Turudi tukawatembelee ndugu katika miji yote ambamo tulihubiri neno la Bwana tuone jinsi wanavyoendelea.” ³⁷Barnaba alitaka wamchukue Yohana aitwae Marko waende naye. ³⁸Lakini Paulo aliona si vyema kwa sababu aliwahi kuwaacha walipokuwa huko Pamfilia, hakutaka kuendelea kufanya kazi nao. ³⁹Pakatokea kutokukubaliana kati ya Paulo na Barnaba kuhusu jambo hili, hivyo wakagawanyika. Barnaba akamchukua Yohana Marko wakasafiri baharini kwenda Kipro. ⁴⁰Lakini Paulo akamchagua Sila na akaondoka baada ya ndugu kuwatakiya neema ya Bwana. ⁴¹Akapitia Shamu na Kilikia, akiimarisha makanisa ya huko.

Timotheo Aungana Na Paulo Na Sila

16 Paulo akafika Derbe na kisha Listra, ambako kulikuwa na mwanafunzi mmoja jina lake Timotheo, ambaye mama yake alikuwa Myahudi, aliyeamini, lakini baba yake alikuwa Myunani. ²Alikuwa amesafiri sana na wale waliokuwa wameamini huko Listra na Ikonio. ³Paulo alitaka Timotheo afuatane naye, akamchukua na akaamuru atahiriwe kwa sababu ya Wayahudi waliokuwa wanaishi eneo lile kwa maana wote walimjua baba yake ni Myunani. ⁴Walipokuwa wakienda mji kwa mji, wakawa wanawapa yale maamuzi yaliyokuwa yametolewa. ⁵Hivyo makanisa yakawa imara katika imani na kuongezeka kiidadi kila siku.

⁶Paulo pamoja na wenzake wakasafiri sehemu za Firigia na Galatia, wakiwa wamekatazwa na Roho Mtakatifu wasihubiri

neno huko Asia. ⁷Walipofika kwenye mpaka wa Misia, wakajaribu kuingia Bithinia lakini Roho wa Yesu hakuwaruhusu. ⁸Kwa hiyo wakapita Misia, wakafika Troa. ⁹Wakati wa usiku Paulo akaona maono, mtu wa Makedonia amesimama akimsihi, “Vuka uje huku Makedonia ukatusaidie.” ¹⁰Baada ya Paulo kuona maono haya, mara tulijiandaa kuondoka kwenda Makedonia tukiwa tumesadiki kwa sababu tuliona kwa hakika kwamba Mungu ametuita kuhubiri habari njema huko.

Kuongoka Kwa Lidia

¹¹Tukasafiri kwa njia ya bahari kutoka Troa na kwenda moja kwa moja kwa Samothrake, kesho yake tukafika Neapoli. ¹²Kutoka huko tukasafiri hadi Filipi, mji mkuu wa Makedonia sehemu walipokuwa wanakaa Warumi, nasi tukakaa kwenye mji huo kwa siku kadhaa.

¹³Siku ya Sabato tukaenda nje ya lango la mji kando ya mto, mahali ambapo tulitarajia tungepata mahali pa kufanyia maombi. Tukaketi, tukaanza kuongea na baadhi ya wanawake waliokuwa wamekusanyika huko.

¹⁴Mmoja wa wale wanawake waliotusikiliza aliitwa Lidia, mfanya biashara wa nguo za zambarau, mwenyeji wa mji wa Thiatira, aliyekuwa mcha Mungu. Bwana akaufungua moyo wake akaupokea ujumbe wa Paulo.

¹⁵Basi alipokwisha kubatizwa yeye na watu wa nyumbani mwake, alitukaribisha nyumbani mwake akisema, “Kama mmeona kweli mimi nimemwamini Bwana, karibuni mkae nyumbani mwangu.” Naye akatushawishi.

Paulo Na Sila Watiwa Gerezani

¹⁶Siku moja, tulipokuwa tukienda mahali pa kusalia, tulikutana na mtumwa mmoja wa kike ambaye alikuwa na pepo wa uaguzi naye alikuwa amewapatia mabwana zake mapato makubwa ya fedha kwa ubashiri. ¹⁷Huyu mtumwa wa kike alikuwa akimfuata Paulo na sisi akipiga kelele, “Watu hawa ni watumishi wa Mungu Aliye Juu Sana, wao wanawatangazieni njia ya wokovu.” ¹⁸Akaendelea kufanya hivi kwa siku nyingi, lakini Paulo akiwa ameudhika sana, akageuka na kumwambia yule pepo, “Ninakuamuru katika jina la Yesu Kristo, umtoke!” Yule pepo akamtoka saa ile ile.

¹⁹Basi mabwana wa yule mtumwa wa kike walipoona kuwa tumaini lao la kuendelea kujipatia fedha limetoweka, wakawakamata Paulo na Sila wakawaburuta mpaka sokoni

mbele ya viongozi wa mji. ²⁰Baada ya kuwafikisha mbele ya mahakimu wakawashtaki wakisema, "Hawa watu wanaleta ghasia katika mji wetu, nao ni Wayahudi. ²¹Wanafundisha desturi ambazo sisi raia wa Kirumi hatuwezi kuzikubali au kuzitimiza."

²²Umati wa watu waliokuwepo wakajiunga katika kuwashambulia na wale mahakimu wakawaamuru wavuliwe nguo zao wakatoa amri Paulo na Sila wachapwe viboko. ²³Baada ya kuchapwa sana wakatupwa gerezani na kumwagiza mkuu wa gereza awalinde kikamilifu, ²⁴kwa kufuata maelekezo haya, yule mkuu wa gereza akawaweka katika chumba cha ndani sana mle gerezani na akawafunga miguu yao kwa minyororo.

²⁵Ilipokaribia usiku wa manane, Paulo na Sila walikuwa wakiomba na kuimba nyimbo za kumsifu Mungu, nao wafungwa wengine walikuwa wakiwasikiliza. ²⁶Ghafla pakatokea tetemeko kubwa la ardhi, hata msingi wa gereza ukatikisika. Mara milango ya gereza ikafunguka na ile minyororo iliyowafunga kila mmoja ikafunguka. ²⁷Yule mkuu wa gereza alipoamka na kuona milango ya gereza iko wazi, akachomoa upanga wake akataka kujiua, akidhani ya kuwa wafungwa wote wametoroka. ²⁸Lakini Paulo akapiga kelele kwa sauti kubwa, akasema, "Usijidhuru kwa maana sisi sote tuko hapa!"

²⁹Yule askari wa gereza akaagiza taa ziletwe, akaingia ndani ya kile chumba cha gereza, akapiga magoti akitetemeka mbele ya Paulo na Sila. ³⁰Kisha akawaleta nje akisema, "Bwana zangu, nifanye nini ili nipata kuokoka?"

³¹ Wakamjibu, "Mwamini Bwana Yesu Kristo, nawe utaokoka, pamoja na wa nyumbani mwako." ³² Wakamwaambia neno la Bwana yeye pamoja na wote waliokuwako nyumbani mwake. ³³Wakati ule ule yule mkuu wa gereza akawachukua akawaosha majeraha yao, kisha akabatizwa yeye pamoja na wote waliokuwa nyumbani mwake bila kuchelewa. ³⁴Akawapandisha nyumbani mwake akawaandalia meza mbele yao, yeye pamoja na wa nyumbani mwake wote wakafurahi sana kwa kuwa amemwamini Mungu.

³⁵Kulipopambazuka wale mahakimu wakawatuma maafisa wao kwa mkuu wa gereza wakiwa na agizo linalosema, "wafungue wale watu, waache waende zao." ³⁶"Mahakimu wametuma niwaache huru, kwa hiyo tokeni."

³⁷Lakini Paulo akawaambia wale maafisa,

"Wametupiga hadharani bila kutufanyia mashtaka na kutuhoji, nao wakatutupa gerezani, hata ingawa sisi ni raia wa Rumi. Nao sasa wanataka kututoa gerezani kwa siri? Kweli hapana! Wao na waje wenyewe watutoe humu gerezani."

³⁸Wale maafisa wakarudi na kuwaambia wale mahakimu maneno haya, wakaogopa sana walipofahamu kuwa Paulo na Sila ni raia wa Rumi. ³⁹Kwa hiyo wakaja wakawaomba msamaha, wakawatoa gerezani, wakawaomba waondoke katika ule mji. ⁴⁰Baada ya Paulo na Sila kutoka gerezani walikwenda nyumbani kwa Lidia, ambapo walikutana na wale ndugu walioamini, wakawatia moyo, ndipo wakaondoka.

Ghasia Huko Thesalonike

17 Wakasafiri kupitia Amfipoli na Apolonia wakafika Thesalonike, ambako kulikuwa na sinagogi la Wayahudi. ²Kama desturi yake Paulo aliingia ndani ya sinagogi na kwa muda wa majuma matatu akawa anahojiana nao kutoka kwenye Maandiko ³akidhihirisha wazi na kuthibitisha kwamba ilikuwa lazima Kristo ateswe na afufuke kutoka kwa wafu, akasema, "Huyu Yesu ninayewaambia habari zake, ndiye Kristo." ⁴Baadhi ya Wayahudi wakasadiki, wakaungana na Paulo na Sila, wakiwepo idadi kubwa ya Wayunani waliomcha Mungu na wengi wa wanawake mashuhuri.

⁵Lakini Wayahudi ambao hawakuwa wameamini wakawa na wivu, wakawakodi watu ovyo, wafisadi kutoka sokoni, wakakutanisha umati wa watu, wakaanzisha ghasia mjini. Wakaenda mbio nyumbani kwa Yasoni wakiwatafuta Paulo na Sila ili kuwaleta nje penye ule umati wa watu. ⁶Lakini walipowakosa wakamburuta Yasoni na ndugu wengine mbele ya maafisa wa mji, wakipiga kelele: "Watu hawa ni wale walioupindua ulimwengu wamekuja huku nako, ⁷naye Yasoni amewakaribisha nyumbani mwake. Hawa wote wanaasi amri za Kaisari wakisema yuko mfalme mwingine aitwaye Yesu. ⁸Waliposikia haya, ule umati wa watu na maafisa wa mji wakaongeza ghasia. ⁹Nao baada ya kuchukua dhamana kwa ajili ya Yasoni na wenzake wakawaacha waende zao.

Paulo Na Sila Huko Beroya

¹⁰Usiku ule ule, wale ndugu walioamini wakawapeleka Paulo na Sila waende zao Beroya. Walipowasili huko wakaenda kwenye

sinagogi la Wayahudi. ¹¹Hawa Wayahudi wa Beroya walikuwa waungwana zaidi kuliko wale wa Thesalonike, ¹²Wayahudi wengi wakaamini pamoja na wanawake na wanaume wa Kigiriki wa tabaka la juu.

¹³Lakini wale Wayahudi wa Thesalonike waliposikia kuwa Paulo anahubiri neno la Mungu huko Beroya, wakaenda huko nako wakishawishi watu na kuwachochea. ¹⁴Ndipo wale ndugu wa Beroya mara moja wakamsafirisha Paulo aende zake pwani, lakini Sila na Timotheo wakabaki Beroya. ¹⁵Wale waliomsindikiza Paulo wakaenda naye mpaka Athene, kisha wakarudi Beroya wakiwa na maagizo kutoka kwa Paulo kuhusu Sila na Timotheo kwamba wamfuate upesi iwezekanavyo.

Paulo Huko Athene

¹⁶Wakati Paulo akiwasubiri huko Athene, alisumbuka sana moyoni mwake kuona kwamba mji umejaa sanamu. ¹⁷Hivyo akahojiana kila siku na Wayahudi pamoja na wacha Mungu kwenye sinagogi na pia sokoni kwa wale waliokutana naye huko. ¹⁸Kisha baadhi ya Waepikureo na Wastoiko wenye elimu ya juu sana wakakutana naye. Baadhi yao wakasema, "Je, huyu mpayukaji anajaribu kusema nini?" Wengine wakasema, "Inaonekana anasema habari za miungu ya kigeni." Walisema haya kwa sababu Paulo alikuwa anahubiri habari njema kuhusu Yesu na ufufuo wa wafu. ¹⁹Hivyo wakamchukua na kumleta kwenye mkutano wa Areopago, walikomwambia, "Je, tunaweza kujua mafundisho haya mapya unayofundisha ni nini?" ²⁰Wewe unaleta mambo mapya masikioni mwetu, hivyo tungetaka kujua maana yake ni nini?" ²¹(Waathene na wageni wote walioishi humo hawakutumia muda wao kufanya cho chote kingine isipokuwa kueleza au kusikia jambo jipya).

²²Ndipo Paulo akasimama katikati ya Areopago akasema, "Enyi watu wa Athene! Ninaona kwamba katika kila jambo ninyi ni watu wa dini sana. ²³Kwa kuwa nilipokuwa nikitembea mjini na kuangalia kwa bidii vitu vyenu vya kuabudiwa, niliona huko madhabahu moja iliyoandikwa: **KWA MUNGU ASIYEJULIKANA.** Basi sasa kile ambacho mmekuwa mkikiabudu kama kisichojulikana, ndicho ninachowahubiria.

²⁴Mungu aliyeumba dunia na vyote vilivyomo ndani yake, Yeye ndiye Bwana wa mbingu na nchi, hakai katika mahekalu

yaliyojengwa kwa mikono ya wanadamu. ²⁵Wala hatumikiwi na mikono ya wanadamu kana kwamba anahitaji cho chote, kwa sababu Yeye mwenyewe ndiye awapaye watu wote uhai na pumzi na vitu vyote. ²⁶Kutoka kwa mtu mmoja, yeye aliumba mataifa yote ya wanadamu ili waikalie dunia yote, naye akaweka nyakati za kuishi. ²⁷Mungu alifanya hivyo ili wanadamu wamtafute na huenda wakamfikia ingawa kwa kupapasa – papasa ijapokuwa kwa kweli hakai mbali na kila mmoja wetu. ²⁸Kwa kuwa katika Yeye tunaishi, tunatembea na kuwa na uzima wetu'. Kama baadhi ya mashairi yenu yalivyosema, 'Sisi ni watoto wake'

²⁹Kwa kuwa sisi ni watoto wa Mungu, haitupasi kudhani kuwa Ungu ni kama sanamu ya dhahabu au ya fedha au ya jiwe iliyotengenezwa kwa ubunifu na ustadi wa mwanadamu. ³⁰Zamani wakati wa ujinga, Mungu alijifanya kama haoni, lakini sasa anawaamuru watu wote kila mahali watubu. ³¹Kwa kuwa ameweka siku ambayo atauhukumu ulimwengu kwa haki akimtumia mtu aliyemchagua, kwake huyo amewahakikishia watu wote kwa kumfufua Yeye kutoka kwa wafu."

³²Waliposikia habari za ufufuo wa wafu, baadhi yao wakadhihaki, lakini wengine wakasema, "Tunataka kukusikia tena ukizungumza juu ya jambo hili." ³³Kwa hiyo Paulo akaondoka katikati yao. ³⁴Lakini baadhi yao wakaungana naye wakaamini. Kati yao alikuwepo Dionisio, Mwareopago na mwanamke mmoja aliyeitwa Damari na wengine wengi.

Paulo Huko Korintho

18 Baada ya haya, Paulo akaondoka Athene akaenda Korintho. ²Huko akakutana na Myahudi mmoja jina lake Akila, mwenyeji wa Ponto, ambaye alikuwa amewasili karibuni kutoka Italia pamoja na mkewe Prisila, kwa sababu Mfalme Klaudio alikuwa ameamuru Wayahudi wote waondoke Rumi. Paulo akaenda kuwaona. ³Naye kwa kuwa alikuwa mtengeneza mahema kama wao, akakaa na kufanya kazi pamoja nao. ⁴Kila Sabato Paulo alikuwa akihojiana nao akijitahidi kuwavuta Wayahudi na Wayunani.

⁵Sila na Timotheo walipowasili kutoka Mekodonia, walimkuta Paulo akiwa amejitolea muda wake wote katika kuhubiri, akiwashuhudia Wayahudi kwamba Yesu ndiye Kristo.

⁶Wayahudi walipompinga Paulo na kukufuru,

yeye aliyakung'uta mavazi yake, akawaambia, "Damu yenu na iwe juu ya vichwa vyenu! Mimi sina hatia, nimetimiza wajibu wangu. Kuanzia sasa nitawaendea watu Mataifa"

⁷Kisha akaondoka mle kwenye sinagogi, akaenda nyumbani kwa mtu mmoja jina lake Tito Yusto, aliyekuwa mcha Mungu. Nyumba yake ilikuwa jirani na Sinagogi. ⁸Kiongozi wa hilo sinagogi, aliyetwa Krispo, akamwamini Bwana pamoja na wote wa nyumbani mwake, nao Wakorintho wengi waliomsikia Paulo wakaamini na kubatizwa.

⁹Usiku mmoja Bwana akamwambia Paulo katika maono, "Usiogope, lakini endelea kusema wala usinyamaze, ¹⁰kwa maana mimi niko pamoja nawe, wala hakuna mtu ye yote atakayeweza kukushambulia ili kukudhuru, kwa kuwa kuna wengi katika mji huu ambao ni watu wangu." ¹¹Hivyo Paulo akakaa huko kwa muda wa mwaka mmoja na nusu, akifundisha neno la Mungu miongoni mwao.

¹²Lakini wakati Galio alipokuwa msaidizi wa mwakilishi wa mtawala huko Akaya, Wayahudi waliungana kumshambulia Paulo, wakamkamata na kumpeleka mahakamani. ¹³Wakamshitaki wakisema, "Mtu huyu anawashawishi watu wamwabudu Mungu kinyume cha sheria."

¹⁴Mara Paulo alipotaka kujitetea, Galio akawaambia Wayahudi, "Kama ninyi Wayahudi mlikuwa mkilalamika kuhusu makosa makubwa ya uhalifu ingekuwa haki kwangu kuwasikiliza.

¹⁵Lakini kwa kuwa linahusu maneno, majina na sheria yenu, amueni ninyi wenyewe. Mimi sitakuwa mwamuzi wa mambo haya."

¹⁶Akawafukuza kutoka mahakamani. ¹⁷Ndipo wote wakamkamata Sosthene, kiongozi wa sinagogi, wakampiga mbele ya mahakama, lakini Galio hakujali hata mojawapo ya mambo haya.

Paulo Arudi Antiokia

¹⁸Baada ya kukaa huko Korintho kwa muda, Paulo akaagana na wale ndugu walioamini akasafiri kwa njia ya bahari kwenda Shamu akiwa amefuatana na Prisila na Akila. Walipofika Kenkrea Paulo alinyoa nywele zake kwa kuwa alikuwa ameweka nadhiri.

¹⁹Walipofika Efeso Paulo aliwaacha Prisila na Akila huko, lakini kwanza yeye mwenyewe akaingia kwenye sinagogi akawa anajadiliana na Wayahudi. ²⁰Walipomwomba akae nao kwa muda mrefu zaidi hakukubali, ²¹lakini alipokuwa

akiondoka, akaahidi, "Nitarudi kama Mungu akipenda." Kisha akasafiri kwa njia ya bahari kutoka Efeso. ²²Alitia nanga Kaisaria kwenda Yerusalemu na kulisalimu kanisa, kisha akaenda Antiokia.

²³Baada ya kukaa huko kwa muda, akaondoka na kwenda kutoka sehemu moja hadi nyingine huko Galatia na Frigia, akiwaimarisha wanafunzi wote.

Huduma Ya Apolo Huko Efeso Na Korintho

²⁴Basi akaja Efeso Myahudi mmoja, jina lake Apolo, mwenyeji wa Aleksandria. Yeye alikuwa mtu mwenye uwezo mkubwa wa kunena, pia alikuwa hodari katika maandiko. ²⁵Alikuwa amefundishwa katika njia ya Bwana, naye alikuwa na bidii katika roho, naye alifundisha kwa usahihi juu ya Yesu, ingawa alijua tu ubatizo wa Yohana. ²⁶Apolo alianza kunena kwa ujasiri mkubwa katika sinagogi, Lakini Prisila na Akila walipomsikia walimchukua kando na kumweleza njia ya Mungu kwa ufasaha zaidi.

²⁷Naye Apolo alipotaka kwenda Akaya, ndugu wa Efeso walimtia moyo wakampa barua ya kumtambulisha kwa ndugu wa huko. Alipofika huko aliwasaidia sana wale watu ambao kwa neema ya Mungu walikuwa wameamini, ²⁸kwa maana kwa uwezo mkubwa aliwakanusha hadharani Wayahudi, waliokuwa wakipinga akionyesha kwa njia ya maandiko kwamba Yesu ndiye Kristo.

Paulo Huko Efeso

19 Wakati Apolo akiwa huko Korintho, Paulo alisafiri sehemu za bara, akafika Efeso. Huko akawakuta wanafunzi kadhaa,

²akawauliza, "Je, mlipokea Roho Mtakatifu mlipoamini?"

Wakajibu, "Hapana, hata hatukusikia kuwa kuna Roho Mtakatifu." ³Ndipo Paulo akawauliza, "Je, mlibatizwa kwa ubatizo gani?" Wakajibu, "Kwa ubatizo wa Yohana."

⁴Paulo akasema, "Ubatizo wa Yohana ulikuwa wa toba, aliwaambia watu wamwamini yeye atakayekuja baada yake, yaani, Yesu."

⁵Waliposikia haya, wakabatizwa katika jina la Yesu. ⁶Paulo alipoweka mikono yake juu yao, Roho Mtakatifu akawashukia, nao wakanena kwa lugha mpya na kutabiri. ⁷Idadi yao ilikuwa wapata wanaume kumi na wawili.

⁸Paulo akaingia katika sinagogi na kunena humo kwa ujasiri kwa muda wa miezi mitatu,

akawa na majadiliano ya kuwafanya watu waamini mambo yanayohusu Ufalme wa Mungu. ⁹Lakini baadhi yao kwa ukaidi walipokataa kuamini na kukashifu ujumbe wake mbele ya umati wa watu, Paulo aliachana nao, akawachukua wanafunzi na kuhojiana nao kila siku katika darasa la mtu mmoja aitwaye Tirano.

¹⁰Jambo hili likaendelea kwa muda wa miaka miwili, kiasi kwamba Wayahudi na Wayunani wote walioishi huko Asia wakawa wamesikia neno la Bwana.

Wana Wa Skewa Wajaribu Kutoa Pepo Mchafu

¹¹Mungu akafanya miujiza mingi isiyo ya kawaida kwa mkono wa Paulo, ¹²kwamba lesa au vitambaa vilivyokuwa vimegusa mwili wa Paulo viliwekwa juu ya wagonjwa, nao wakapona magonjwa yao na pepo wachafu wakawatoka.

¹³Basi baadhi ya Wayahudi wenye kutangatanga huku na huko wakitoa pepo wachafu wakajaribu kutumia jina la Yesu juu ya wale wenye pepo, walikuwa wakisema, "Kwa jina la Yesu, yule anayehubiriwa na Paulo, nakuamuru utoke." ¹⁴Palikuwa na wana saba wa mtu mmoja Myahudi jina lake Skewa, aliyekuwa kiongozi wa makuhani, ambao walikuwa wanafanya hivyo. ¹⁵Lakini pepo mchafu akawajibu, "Yesu namjua na Paulo pia namjua, lakini ninyi ni nani?" ¹⁶Kisha yule mtu aliyekuwa na pepo mchafu akawarukia, akawashambulia vikali, akawashinda nguvu wote, wakatoka ndani ya ile nyumba wakikimbia wakiwa uchi na wenye majeraha.

¹⁷Habari hii ikajulikana na Wayahudi wote na Wayunani waliokaa Efeso, hofu ikawajaa wote, nalo jina la Bwana Yesu likaheshimiwa sana. ¹⁸Wengi wa wale waliokuwa wameamini wakati huu wakaja na kutubu kuhusu matendo yao maovu waziwazi. ¹⁹Idadi kubwa ya wale waliofanya mambo ya uganga wakaleta vitabu vyao na kuviteketeza kwa moto hadharani. Walipofanya hesabu ya thamani ya vitabu vilivyoteketezwa ilikuwa drakamu 50,000^a za fedha. ²⁰Hivyo neno la Bwana likaenea sana na kuwa na nguvu.

Ghasia Huko Efeso

²¹Baada ya mambo haya kutukia, Paulo akakusudia rohoni kwenda Yerusalemu kwa

kupitia Makedonia na Akaya. Akasema, "Baada ya kufika huko, yanipasa pia kwenda Rumi."

²²Hivyo akatuma wasaidizi wake wawili, Timotheo na Erasto, waende Makedonia, wakati yeye mwenyewe alibaki kwa muda kidogo huko Asia.

²³Wakati huo huo pakatokea dhiki kubwa kwa sababu ya Njia ile ya Bwana. ²⁴Mtu mmoja jina lake Demetrio mfua fedha aliyekuwa akitengeneza vihekalu vya fedha vya Artemi na kuwapatia mafundi wake biashara kubwa, ²⁵aliwaita pamoja watu wengine waliofanya kazi ya ufundi kama yake na kusema, "Enyi watu, mnajua ya kuwa utajiri wetu unatokana na biashara hii?" ²⁶Pia ninyi mmeona na kusikia jinsi ambavyo si huku Efeso peke yake lakini ni karibu Asia yote huyu Paulo amewashawishi na kuvuta idadi kubwa ya watu kwa kusema kuwa miungu iliyotengenezwa na watu si miungu. ²⁷Kwa hiyo kuna hatari si kwa kazi yetu kudharauliwa tu, bali pia hata hekalu la mungu mke Artemi, aliye mkuu, anayeabudiwa Asia yote na ulimwengu wote, litakuwa limepokonywa fahari yake ya kiungu."

²⁸Waliposikia maneno haya, wakaghadhabika wakaanza kupiga kelele, "Artemi wa Waefeso ni mkuu!" ²⁹Mara mji wote ukajaa ghasia, watu wakakimbilia katika ukumbi wa michezo kama mtu mmoja, wakawakamata Gayo na Aristarko, watu wa Makedonia waliokuwa wakisafiri pamoja na Paulo. ³⁰Paulo akataka kuingia katikati ya umati wa watu lakini wanafunzi hawakumruhusu. ³¹Hata baadhi ya viongozi wa sehemu ile, waliokuwa rafiki zake Paulo, wakatuma watu wakitamani asiingie katika ule ukumbi.

³²Baadhi ya watu walikuwa wakilia hivi na wengine vile. Idadi kubwa ya watu hawakujua hata ni kwa nini walikuwa wamekusanyika huko. ³³Wayahudi wakamsimamisha Aleksanda mbele na baadhi ya watu kwenye ule umati wakampa maelekezo. ³⁴Lakini walitambua kwamba alikuwa Myahudi, wote wakapiga kelele kwa sauti moja kwa karibu muda wa saa mbili, wakisema, "Artemi wa Efeso ni mkuu!"

³⁵Baadaye karani wa mji akaunyamazisha ule umati wa watu na kusema, "Enyi watu wa Efeso, je, ulimwengu wote haujui ya kuwa mji wa Efeso ndio unaotunza hekalu la Artemi aliye mkuu na ile sanamu yake iliyoanguka kutoka mbinguni?" ³⁶Kwa hiyo, kwa kuwa mambo haya hayakanushiki, inawapasa mnyamaze na wala msifanye lo lote kwa haraka. ³⁷Kwa kuwa

^a¹⁹ Drakamu ilikuwa ni sarafu ya fedha, thamani yake sawa na mshahara wa siku moja.

mmewaleta hawa watu hapa, ingawa hawajaiba hekaluni wala kumkufuru huyu mungu wetu wa kike. ³⁸Basi, ikiwa Demetrio na mafundi wenzake wana jambo zito dhidi ya mtu ye yote, mahakama ziko wazi na wasaidizi wa mwakilishi wa mtawala wapo. Wanaweza kufungua mashtaka. ³⁹Lakini kama kuna jambo jingine lo lote zaidi mnalotaka kulileta, itabidi lisuluhishwe katika kusanyiko halali. ⁴⁰Kama ilivyo sasa, tuko hatarini kushtakiwa kwa kufanya ghasia kwa sababu ya tukio la leo. Kwa kuwa hakuna sababu tutakayoweza kutoa kuhahalisha msukosuko huu.” ⁴¹Baada ya kusema haya akavunja mkutano.

Paulo Apita Makedonia Na Uyunani

20 Baada ya kumalizika kwa zile ghasia, Paulo aliwaita wanafunzi pamoja akawatia moyo, akawaaga, akaanza safari kwenda Makedonia. ²Alipita katika sehemu zote, akinena na watu maneno mengi ya kuwatia moyo, ndipo hatimaye akawasili Uyunani, ³ambako alikaa kwa muda wa miezi mitatu. Alipokuwa anakaribia kuanza safari kwa njia ya bahari kwenda Shamu, kwa sababu Wayahudi walikuwa wamefanya shauri baya dhidi yake, hivyo aliamua kurudi kwa kupitia njia ya Makedonia. ⁴Paulo alikuwa amefuatana na Sopatro mwana wa Piro, Mberoya, Aristarko na Sekundo kutoka Thesalonike na Gayo, mtu wa Derbe, Timotheo pamoja na Tikiko na Trofimo kutoka sehemu ya Asia. ⁵Hawa watu walitutangulia wakaenda kutungojea Troa. ⁶Lakini sisi tukasafiri kwa njia ya bahari kwa siku tano kutoka Filipi baada ya siku za Siku kuu ya Mikate Isiyotiwa Chachu, nasi tukaungana na wengine huko Troa, ambako tulikaa kwa siku saba.

Eutiko Afufuliwa Huko Troa

⁷Siku ya kwanza ya juma tulikutana pamoja kwa ajili ya kumega mkate. Paulo akaongea na watu, naye kwa kuwa alikuwa amekusudia kuondoka kesho yake, aliendelea kuongea mpaka usiku wa manane. ⁸Kwenye chumba cha ghorofani walikokuwa wamekutania kilikuwa na taa nyingi. ⁹Kijana mmoja jina lake Eutiko, aliyekuwa amekaa dirishani, wakati Paulo alipokuwa akiendelea kuhubiri kwa muda mrefu, alipatwa na usingizi mzito, akaanguka kutoka ghorofa ya tatu, wakamwinua akiwa amekufa. ¹⁰Paulo akashuka chini, akajitupa juu ya yule kijana na kumkumbatia, akasema, “Msishtuke,

uzima wake bado umo ndani yake.” ¹¹Kisha Paulo akapanda tena ghorofani, akamega mkate na kula. Baada ya kuongea mpaka mapambazuko, akaondoka. ¹²Watu wakamrudisha yule kijana nyumbani akiwa hai nao wakafarijika sana.

Paulo Awaaga Wazee Wa Efeso

¹³Tuliingia melini tukasafiri kwa njia ya bahari mpaka Aso ambako ndiko tungempakia Paulo, ndivyo alivyopanga maana alitaka kufika huko kupitia nchi kavu. ¹⁴Alipotukuta huko Aso, tulimpakia melini tukasafiri wote mpaka Mitilene. ¹⁵Kutoka huko tuliendelea kwa njia ya bahari na kesho yake tukafika mahali panapokabili Kio. Siku iliyofuata tukavuka kwenda Samo na kesho yake tukawasili Mileto. ¹⁶Paulo alikuwa ameamua tusipitie Efeso ili asitumie muda mwingi huko sehemu za Asia, kwa sababu alikuwa anatamani kufika Yerusalemu kama ikiwezekana kabla ya siku ya Pentekoste.

¹⁷Paulo akiwa Mileto, akatuma ujumbe kwenda Efeso kuwaita wazeee wa kanisa waje wakutane naye. ¹⁸Walipofika akawaambia, “Ninyi wenyewe mnajua jinsi nilivyoishi katikati yenu muda wote tangu siku ya kwanza nilipokanyaga hapa Asia. ¹⁹Nilimtumikia Bwana kwa unyenyekevu wote na kwa machozi nikivumilia taabu na mapingamizi yaliyonipata kutokana na hila za Wayahudi. ²⁰Mnajua kwamba sikusita kuhubiri jambo lo lote ambalo lingekuwa la kuwafaa ninyi lakini nilifundisha hadharani na nyumba kwa nyumba. ²¹Kama nilivyowashuhudia Wayahudi na Wayunani kwamba inawapasa kumgeukia Mungu kwa kutubu dhambi na kumwamini Bwana wetu Yesu Kristo.

²²“Nami sasa nimesukumwa na Roho ninakwenda Yerusalemu wala sijui ni nini kitakachonipata huko. ²³Ila ninachojua tu ni kwamba Roho Mtakatifu amenionya kuwa vifungo na mateso vinaningoja. ²⁴Lakini siyahesabu maisha yangu kuwa ya thamani kwangu, kama kuyamaliza mashindano na kukamilisha ile kazi Bwana Yesu aliyonipa, yaani, kazi ya kuishuhudia injili ya neema ya Mungu.

²⁵“Nami sasa najua ya kuwa hakuna hata mmoja miongoni mwenu ninyi ambaye nimemhubiria Ufalme wa Mungu katika kwenda kwangu huko na huko, atakayeniona uso tena. ²⁶Kwa hiyo nawaambieni leo hii kwamba sina hatia ya damu ya mtu awaye yote. ²⁷Kwa kuwa

sikusita kuwatangazia mapenzi yote ya Mungu.

²⁸Jilindeni nafsi zenu na mlilinde lile kundi lote ambalo Roho Mtakatifu amewaweka ninyi kuwa waangalizi wake. Lichungeni kanisa lake Mungu alilolinunua kwa damu yake mwenyewe.

²⁹Najua kwamba baada ya kuondoka, mbwa mwitu wakali watakuja katikati yenu ambao hawatalihurumia kundi. ³⁰Hata kutoka miongoni mwenu wenyewe watainuka watu na kupotosha kweli ili wawavute wanafunzi wawafuate.

³¹Hivyo jilindeni! Kumbukeni kwamba kwa miaka mitatu sikuacha kamwe kuwaonya, kila mmoja kwa machozi usiku na mchana.

³²“Sasa nawakabidhi kwa Mungu na kwa neno la neema yake, linaloweza kuwajenga na kuwapa ninyi urithi miongoni mwa wote ambao wametakaswa. ³³Sikutamani fedha wala dhahabu wala nguo ya mtu ye yote. ³⁴Ninyi wenyewe mnajua kwamba mikono yangu hii imetumika kwa mahitaji yangu na ya wale waliokuwa pamoja nami. ³⁵Katika kila jambo nililofanya, nimewaonyesha kwamba kwa njia hii ya kufanya kazi kwa bidii imetupasa kuwasaidia wadhaifu, mkikumbuka maneno ya Bwana Yesu mwenyewe jinsi alivyosema, ‘Ni baraka zaidi, kutoa kuliko kupokea.’”

³⁶Paulo alipomaliza kusema haya akapiga magoti pamoja nao wote akaomba. ³⁷Wote wakalia, wakamkumbatia Paulo na kumbusu, ³⁸Kilichowahuzunisha zaidi ni kwa sababu ya yale maneno aliyosema kwamba kamwe hawatauona uso wake tena. Wakaenda naye mpaka kwenye meli.

Safari Ya Tatu Ya Paulo

Paulo Aenda Yerusalemu

21 Tulipokwisha kujitenga nao na kuanza safari kwa njia ya bahari moja kwa moja mpaka Kosi. Siku ya pili yake tukafika

Rodo na kutoka huko tukaenda Patara. ²Hapo tukapata meli iliyokuwa inavuka kwenda Foinike tukapanda tukasafiri nayo. ³Tulipokiona kisiwa cha Kipro, tukakizunguka tukakiacha upande weti wa kushoto, tukasafiri mpaka Shamu, tukatia nanga katika bandari ya Tiro ambapo meli yetu ilikuwa ipakue shehena yake. ⁴Baada ya kuwatafuta wanafunzi wa huko, tukakaa nao kwa siku saba. Wale wanafunzi wakiongozwa na Roho walimwambia Paulo asiende Yerusalemu. ⁵Lakini muda wetu ulipokwisha, tukaondoka tukaendelea na safari yetu. Wale wanafunzi pamoja na wake zao na watoto walitusindikiza hadi nje ya mji. Wote tukapiga

magoti pale pwani tukaomba. ⁶Baada ya kuagana, tulipanda melini, nao wakarudi majumbani mwao.

⁷Tukaendelea na safari yetu toka Tiro tukafika Tolemai, tukawasalimu wanafunzi wa huko tukakaa nao kwa siku moja. ⁸Siku iliyofuata tukaondoka, tukafika Kaisaria. Huko tukaenda nyumbani kwa Mwinjilisti mmoja jina lake Filipo, aliyekuwa mmoja wa wale watu saba waliochaguliwa kule Yerusalemu, tukakaa kwake. ⁹Filipo alikuwa na binti wanne mabikira ambao walikuwa wanatoa unabii.

¹⁰Baada ya kukaa kwa siku kadhaa, akatelemka nabii mmoja kutoka Uyahudi jina lake Agabo. ¹¹Alipotufikia akachukua mshipi wa Paulo akajifunga, akautumia kufunga mikono na miguu yake mwenyewe akasema, “Roho Mtakatifu anasema: ‘Hivi ndivyo Wayahudi wa Yerusalemu watakavyomfunga mwenye mshipi huu na kumkabidhi kwa watu Mataifa.’”

¹²Tuliposika maneno haya sisi na ndugu wengine tukamsihi Paulo asiende Yerusalemu.

¹³Lakini Paulo akajibu, “Kwa nini mnalia na kunivunja moyo? Mimi niko tayari si kufungwa tu, bali hata kufa huko Yerusalemu kwa ajili ya jina la Bwana Yesu.” ¹⁴Alipokuwa hashawishiki, tukaacha kumsihi, tukasema, “Mapenzi ya Bwana na yatendeke.”

¹⁵Baada ya haya, tukajiandaa, tukaondoka kwenda Yerusalemu. ¹⁶Baadhi ya wanafunzi kutoka Kaisaria wakafuatana nasi na kutupeleka nyumbani kwa Mnasoni, ambaye tungekaa kwake. Yeye alikuwa mtu wa Kipro, mmoja wa wanafunzi wa zamani.

Paulo Awasili Yerusalemu

¹⁷Tulipofika Yerusalemu ndugu wakatukaribisha kwa furaha. ¹⁸Kesho yake Paulo pamoja na wengine wetu tulikwenda kumwona Yakobo na wazee wote wa kanisa walikuwepo. ¹⁹Baada ya kuwasalimu, Paulo akatoa taarifa kamili ya mambo yote ambayo Mungu alikuwa amefanya miongoni mwa watu Mataifa kwa kupitia huduma yake.

²⁰Baada ya kusikia mambo haya wakamwadhimisha Mungu. Ndipo wakamwambia Paulo, “Ndugu, unaona, kuna elfu nyingi za Wayahudi walioamini, nao wote wana bidii kwa ajili ya sheria. ²¹Lakini wameambiwa habari zako kwamba unafundisha Wayahudi wote waishio miongoni mwa watu Mataifa kumkataa Mose na kwamba unawaambia wasiwatahiri watoto wao wala

kufuata desturi. ²²Sasa tufanyeje? Bila shaka watasikia kwamba umekuja Yerusalemu. ²³Kwa hiyo fanya lile tunalokuambia. Tunao watu wane hapa ambao wameweka nadhiri. ²⁴Jiunge na watu hawa, mfanye utaratibu wa ibada ya kujitakasa pamoja nao na ulipe gharama ili wanyoe nywele zao. Kwa njia hii kila mtu atafahamu ya kuwa mabo waliyosikia si ya kweli na kwamba wewe unaishika sheria. ²⁵Lakini kuhusu wale watu Mataifa waliomini tumewaandikia uamuzi wetu kwamba wajitenge na kitu cho chote kilichotolewa sadaka kwa sanamu na damu au kula nyama ya mnyama aliyeuawa kwa kunyongwa, tena wajitenge na uasherati.”

²⁶Ndipo kesho yake Paulo akawachukua wale watu na akajitakasa pamoja nao. Akaingia ndani ya hekalu ili akatoe taarifa ya tarehe ambayo siku zao za utakaso zingemalizika na sadaka ingetolewa kwa ajili ya kila mmoja wao.

Paulo Akamatwa

²⁷Zile siku saba zilipokaribia kumalizika, baadhi ya Wayahudi kutoka sehemu za Asia waliokuwa wamemwona Paulo ndani ya hekalu, wakachochea umati wote wa watu wakamkamata. ²⁸Wakapiga kelele wakasema, “Waisraeli wenzetu, tusaaidieni! Huyu ndiye yule mtu anayefundisha kila mtu na kila mahali dhidi ya watu wetu, sheria zetu na hata hekalu hili. Zaidi ya hayo amewaleta Wayunani ndani ya hekalu na kupanajisi mahali hapa patakatifu.” ²⁹(Walikuwa wamemwona Trofimo, mwenyeji wa Efeso, akiwa mjini pamoja na Paulo wakadhani kuwa Paulo alikuwa amemwingiza Hekaluni.)

³⁰Mji wote ukataharuki, watu wakaja wakikimbia kutoka pande zote wakamkamata Paulo, wakamburuta kutoka mle hekaluni. Milango ya hekalu ikafungwa. ³¹Walipokuwa wakitaka kumwua, habari zikamfikia jemadari wa jeshi la askari wa Kirumi kwamba mji wa Yerusalemu wote ulikuwa katika machafuko. ³²Mara yule jemadari akachukua maafisa wengine wa jeshi pamoja na maaskari wakakimbilia kwenye ile ghasia, wale watu waliokuwa wakifanya ghasia walipomwona yule jemadari na askari wakija, wakaacha kumpiga Paulo.

³³Yule jemadari akaja, kumkamata Paulo akaamuru afungwe kwa minyororo miwili. Akauliza yeye ni nani na alikuwa amefanya nini. ³⁴Baadhi ya watu katika ule umati wakapiga kelele, hawa wakisema hili na wengine

wakisema lile. Yule jemadari alipoona kuwa hawezi kupata hakika ya habari kwa sababu ya zile kelele, akaamuru Paulo apelekwe katika ngome ya jeshi. ³⁵Paulo alipofika penye ngazi, ilibidi maaskari wambebe juu juu kwa sababu fujo za ule umati wa watu zilikuwa kubwa. ³⁶Ule umati ulikuwa ukifuata uliendelea kupiga kelele wakisema, “Mwondoe huyu!”

Paulo Anajitetea

³⁷Mara tu Paulo alipokaribia kuingizwa kwenye ngome ya jeshi, akamwambia yule jemadari, “Je, naweza kukuambia jambo moja?”

Yule jemadari akamjibu, “Je, unajua Kiyunani?”

³⁸Je, wewe si yule Mmisri ambaye siku hizi za karibuni alianzisha uasi akaongoza kundi la magaidi elfu nne wenye silaha jangwani?”

³⁹Paulo akajibu, “Mimi ni Myahudi, mzaliwa wa Tarso, huko Kilikia, raia wa mji usiokuwa wa kawaida. Tafadhali niruhusu nizungumze na hawa watu.”

⁴⁰Akiisha kupata ruhusa ya yule jemadari, Paulo akasimama penye ngazi akawapungia watu mkono ili wanyamaze. Wote waliponyamaza kimya, Paulo akazungumza nao kwa lugha ya Kiebrania, akasema:

Ushuhuda Wa Paulo Kwa Wayahudi Wa Yerusalemu

22 “Ndugu zangu na baba zangu, sikilizeni utetezi wangu.”

²Waliposikia akisema kwa lugha ya Kiebrania, wakanyamaza kimya kabisa.

Ndipo Paulo akasema, ³“Mimi ni Myahudi, niliyezaliwa Tarso huko Kilikia, lakini nimelelewa hapa penye mji huu, miguuni mwa Gamalieli. Nilifundishwa kikamilifu katika sheria ya baba zetu, nikiwa mwenye juhudi kwa ajili ya Mungu kama kila mmoja wenu alivyo leo. ⁴Niliwatesa watu wa Njia hii hadi kufa, nikiwakamata, waume kwa wake na kuwatupa gerezeni. ⁵Kama kuhani mkuu na baraza zima la wazee wanavyoweza kushuhudia kuhusu mimi. Hata nilipokea barua kutoka kwao kwenda kwa wale wa Dameski, nami nikaenda huko ili kuwaleta watu hawa Yerusalemu kama wafungwa ili waadhibiwe.

Paulo Aleza Juu ya Kuongoka Kwake

⁶“Nilipokuwa njiani kuelekea Dameski, yapata saa sita mchana, ghafula nuru kubwa kutoka mbinguni ikanimulika kote kote.

⁷Nikaanguka chini, nikasikia sauti ikiniambia, 'Sauli, Sauli, Mbona unanitesa?'

⁸Nikajibu, "Wewe ni nani Bwana?"

Naye akaniambia, "Mimi ni Yesu wa Nazareti unayenitesa." ⁹Basi wale watu waliokuwa pamoja nami waliiona ile nuru, lakini hawakuisikia ile sauti ya yule aliyekuwa akisema nami.

¹⁰Nikauliza, "Nifanye nini Bwana?"

Naye Bwana akaniambia, "Inuka uingie Dameski, huko utaambiwa mambo yote yakupasayo kufanya." ¹¹Kwa kuwa nilikuwa siwezi kuona mng'ao wa ile nuru, wenzangu wakanishika mkono wakaniongoza kuingia Dameski.

¹²Mtu mmoja Mcha Mungu, jina lake Anania alikuja kuniona, aliyeshika sana sheria zetu, na ambaye aliheshimiwa sana na Wayahudi waliokuwa wakiishi huko Dameski, ¹³alisimama karibu nami akasema, 'Ndugu Sauli, upate kuona tena!' saa ile ile nikapata kuona tena, nami nikaweza kumwona.

¹⁴Akasema, 'Mungu wa baba zetu amekuchagua wewe ili ujue mapenzi yake, umwone yeye Aliye Mwenye Haki na upate kusikia maneno kutoka kinywani mwake.' ¹⁵Kwa kuwa utakuwa shahidi wake kwa watu kuhusu kile ulichokiona na kukisikia. ¹⁶Sasa basi, mbona unakawia? Inuka, ukabatizwe na dhambi zako zikasafishwe, ukiliita jina lake.'

Paulo Atumwa Kwa Watu Mataifa

¹⁷Baada ya kurudi Yerusalemu, wakati nikiwa ninaomba hekaluni, nilipatwa na usingizi mzito ¹⁸nikamwona Yesu akiniambia, 'Harakisha utoke Yerusalemu upesi, maana hawataukubali ushuhuda wako kunihusu mimi.'

¹⁹Nami nikasema, 'Bwana, wao wenyewe wanajua jinsi nilivyokwenda kwenye kila sinagogi ili kuwatia gerezani na kuwapiga wale waliokuamini. ²⁰Wakati damu ya shahidi wako Stefano ilipomwagwa, mimi mwenyewe nilikuwa nimesimama kando, nikikubaliana na kitendo hicho na kutunza mavazi ya wale waliomwua'.

²¹Ndipo Bwana akaniambia, 'Nenda, kwa maana nitakutuma mbali, kwa watu Mataifa.'

Paulo Na Jemadari Wa Kirumi

²²Ule umati wa watu wakamsikiliza Paulo mpaka aliposema neno hilo, ndipo wakapaza sauti zao na kupiga kelele wakisema, "Mwondoeni duniani, hafai kuishi!"

²³Wakati walipokuwa wakipiga na kutupa

mavazi yao huku wakirusha mavumbi juu hewani, ²⁴yule jemadari akaamuru Paulo aingizwe kwenye ngome. Akaelekeza kwamba achapwe viboko na aulizwe ili kujua kwa nini watu walikuwa wanampigia kelele namna hiyo. ²⁵Lakini walipokwisha kumfunga kwa kamba za ngozi ili wamchape viboko, Paulo akamwambia kiongozi wa maaskari aliyekuwa amesimama pale karibu naye, "Je, ni halali kwenu kwa mujibu wa sheria kumchapa mtu ambaye ni raia wa Rumi hata kabla hajapatikana na hatia?"

²⁶Yule askari aliposikia maneno haya, alimwendea yule jemadari na kumwambia, "Unataka kufanya nini? Kwa maana huyu mtu ni raia wa Rumi."

²⁷Yule jemadari akaja akamwuliza Paulo, "Niambie, wewe ni raia wa Rumi?"

Paulo akajibu, "Naam, hakika ndiyo."

²⁸Ndipo yule jemadari akasema, "Mimi ilinigharimu kiasi kikubwa cha fedha kupata uraia wangu."

Paulo akasema "Lakini mimi ni raia wa Rumi kwa kuzaliwa."

²⁹Mara wale waliokuwa wanataka kumhoji wakajiondoa haraka na yule jemadari akaingia na hofu, alipotambua ya kuwa amemfunga Paulo, ambaye ni raia wa Rumi kwa minyororo.

Paulo Apelekwa Mbele Ya Baraza

³⁰Kesho yake, kwa kuwa yule Jemadari alitaka kujua hakika kwa nini Paulo alikuwa anashutumiwa na Wayahudi, alimfungua na kuwaagiza viongozi wa makuhani na baraza lote likutane. Kisha akamleta Paulo akamsimamisha mbele yao.

23 Paulo akawakazia macho wale wajumbe wa baraza, akasema, "Ndugu zangu, nimetimiza wajibu wangu kwa Mungu

kwa dhamiri safi kabisa hadi leo." ²Kwa ajili ya jambo hili Kuhani Mkuu Anania akaamuru wale waliokuwa karibu na Paulo wampige kofi kinywani. ³Ndipo Paulo akamwambia, "Mungu atakupiga wewe, ewe ukuta uliopakwa chokaa! Wewe umeketi hapo ili kunihukumu kwa mujibu wa sheria, lakini wewe mwenyewe unakiuka sheria kwa kuamuru kwamba nipigwe kinyume cha sheria!"

⁴Wale watu waliokuwa wamesimama karibu na Paulo wakamwambia, "Je, wewe wathubutu kumtukuna Kuhani Mkuu wa Mungu?"

⁵Paulo akajibu, "Ndugu zangu, sikujua kwamba yeye alikuwa Kuhani Mkuu. Kwa maana imeandikwa, 'Usimnene mabaya

kiongozi wa watu wako.’ ”

⁶Paulo alipotambua ya kuwa baadhi yao walikuwa Masadukayo na wengine ni Mafarisayo, akapaza sauti kwenye baraza, “Ndugu zangu, mimi ni Farisayo, mwana Farisayo. Hapa nimeshtakiwa kuhusu tumaini langu katika ufufuo wa wafu.” ⁷Aliposema haya, farakano likianza kati ya Mafarisayo na Masadukayo na baraza lote likagawanyika.

⁸(Kwa maana Masadukayo wanasema kwamba hakuna ufufuo, wala hakuna malaika au roho, lakini Mafarisayo wanaamini haya yote.)

⁹Kukawa na ghasia kubwa, nao baadhi ya walimu wa sheria ambao ni Mafarisayo, wakasimama wakapinga kwa nguvu wakisema, “Hatuoni kosa lo lote la mtu huyu! Huenda ikawa roho au malaika amezungumza naye” ¹⁰Ugomvi ukawa mkubwa kiasi kwamba yule jemadari akahofu kuwa wangemrarua Paulo vipande vipande, akaamuru vikosi vya askari vishuke na kumwondoa Paulo katikati yao kwa nguvu na kumleta ndani ya ngome ya jeshi.

¹¹Usiku uliofuata, Bwana akasimama karibu naye akamwambia, “Jipe moyo! Kama vile ulivyonishuhudia hapa Yerusalemu, hivyo imekupasa kunishuhudia huko Rumi pia.”

Hila Za Kumwua Paulo

¹²Kulipopambazuka Wayahudi wakafanya shauri pamoja na kujifunga kwa kiapo kwamba hawatakula wala kunywa mpaka wamemwua Paulo. ¹³Waliofanya mpango huo walikuwa zaidi ya watu arobaini. ¹⁴Wakawaendea viongozi wa makuhani na wazee na kusema, “Tumejifunga pamoja kwa kiapo kwamba hatutakula wala kunywa mpaka tumemwua Paulo. ¹⁵Hivyo basi, wewe pamoja na baraza, inawapasa mumjulisha kwa jemadari ili amteremshe Paulo kwenu, mjifanye kama mnataka kufanya uchunguzi wa kina zaidi wa shauri lake. Nasi tuko tayari kumwua kabla hajafika hapa.”

¹⁶Lakini mtoto wa dada yake Paulo aliposikia juu ya shauri hilo baya, alikwenda kule kwenye ngome ya askari na kumweleza Paulo.

¹⁷Ndipo Paulo akamwita mmoja wa wakuu wa maaskari akamwambia, “Mpeleke huyu kijana kwa jemadari, analo jambo la kumweleza.” ¹⁸Hivyo yule mkuu wa maaskari akampeleka yule kijana kwa jemadari akamwambia, “Paulo, yule mfungwa aliniita na kuniomba nimlete huyu kijana kwako, kwa sababu ana neno la kukueleza.”

¹⁹Yule jemadari akamshika yule kijana

mkono, akampeleka kando na kumwuliza, “Unataka kuniambia nini?”

²⁰Yule kijana akasema, “Wayahudi wamekubaliana wakuombe umpeleke Paulo kwenye baraza lao kesho kwa kisingizio kwamba wanataka kufanya uchunguzi wa kina wa shauri lake. ²¹Lakini usishawishiwe nao kwa maana zaidi ya watu arobaini wanamvizia. Wamejifunga kwa kiapo kwamba hawatakula wala kunywa mpaka wamemwua Paulo. Sasa wako tayari, wanangoja idhini yako kwa ajili ya ombi lao.”

²²Yule jemadari akamruhusu yule kijana aende na akamwonya, akisema, “Usimwambie mtu ye yote kwamba umenieleza habari hizi.”

Paulo Ahamishiwa Kaisaria

²³Kisha yule jemadari akawaita wakuu wake wawili wa maaskari akawaambia, “Jiandaeni kuondoka saa tatu usiku huu kuelekea Kaisaria pamoja na askari 200, wapanda farasi 70 na watu 200 wenye mikuki. ²⁴Pia tayarisheni na farasi watakaotumiwa na Paulo, mumpeleke salama mpaka kwa mtawala Feliksi.”

²⁵Kisha akaandika barua kwa Feliksi kama ifuatavyo:

²⁶Klaudio Lisia,

Kwa Mtawala, Mtukufu Feliksi, Salaam.

²⁷Mtu huyu alikamatwa na Wayahudi wakakaribia kumwua, lakini nikaja na vikosi vyangu vya maaskari nikamwoko kwa kuwa nilipata habari kwamba yeye ni raia wa Rumi. ²⁸Nilitaka kujua kwa nini walikuwa wanamshutumu, hivyo nikamleta mbele ya baraza lao. ²⁹Ndipo nikaona kuwa alikuwa anashutumiwa kwa mambo yanayohusu sheria yao, lakini hakuwa ameshtakiwa kwa jambo lo lote linalostahili kifo au kifungo. ³⁰Nilipoarifiwa kuwa kulikuwa na shauri baya dhidi ya mtu huyu, nilimtuma kwako mara, nikiwaagiza washtaki wake pia waeleze mbele yako mashtaka yao dhidi yake.

³¹Hivyo maaskari, kwa kufuata maelekezo waliyopewa, wakamchukua Paulo wakati wa usiku na kumleta mpaka Antipatri. ³²Kesho yake wakawaacha wale wapanda farasi waendeleo na safari wakiwa na Paulo, wakati wao walirudi kwenye ngome ya maaskari. ³³Walipofika

Kaisaria kumpa mtawala ile barua, walimkabidhi pia Paulo kwake. ³⁴Mtawala alipokwisha kuisoma ile barua alimwuliza Paulo kwamba alikuwa mtu wa jimbo gani. Alipojua kuwa anatoka Kilikia, ³⁵alisema, "Nitasikiliza shauri lako washtaki wako watakapofika hapa." Kisha akaamuru Paulo awekwe chini ya ulinzi kwenye jumba la kifalme la Herode.

Mbele Ya Feliksi Huko Kaisaria

24 Baada ya siku tano, Kuhani Mkuu Anania akashuka akiwa amefuatana na baadhi ya wazee pamoja na mwanasheria mmoja aitwaye Tertulo, nao wakaleta mashtaka yao dhidi ya Paulo mbele ya mtawala. ²Paulo alipoitwa aingie ndani, Tertulo akaanza kutoa mashtaka akisema, "Mtukufu Feliksi, kwa muda mrefu tumefurahia amani na matengenezo mengi mazuri yamefanywa kwa ajili ya watu hawa kwa sababu ya upeo wako wa kuona mambo ya mbele. ³Wakati wote na kila mahali, kwa namna yo yote, mtukufu sana Feliksi, tumeyapokea mambo haya yote kwa shukrani nyingi. ⁴Lakini nisije nikakuchosha zaidi, ningekuomba kwa hisani yako utusikilize kwa kifupi.

⁵"Tumemwona mtu huyu kuwa ni msumbufu, anayechochea ghasia miongoni mwa Wayahudi duniani pote. Yeye ndiye kiongozi wa dhehebu la Wanazareyo ⁶na hata amejaribu kulinajisi hekalu, hivyo tukamkamata tukataka kumhukumu kufuatana na sheria zetu. ⁷Lakini jemadari Lisia, alitujia na nguvu nyingi akamwondoa mikononi mwetu, ⁸akiwaamuru washtaki wake waje mbele yako: ili kwa kumchunguza wewe mwenyewe unaweza kujua kutoka kwake mambo yote yale tunayomshtaki kwayo."

⁹Pia wale Wayahudi wakaunga mkono wakithibitisha kuwa mashtaka yote haya ni kweli.

Paulo Ajitetea Mbele Ya Feliksi

¹⁰Mtawala Feliksi alipompungia Paulo mkono ili ajitetea, yeye akajibu, "Najua kwamba wewe umekuwa hakimu katika taifa hili kwa miaka mingi, hivyo natoa utetezi wangu kwa furaha. ¹¹Unaweza kuhakikisha kwa urahisi kuwa hazijapita zaidi ya siku kumi na mbili tangu nilipopanda kwenda Yerusalemu kuabudu. ¹²Hawa wanaonishtaki hawakunikuta nikibishana na mtu ye yote hekaluni au kuchochea umati wa watu katika sinagogi au

mahali pengine po pote mjini. ¹³Wala hawawezi kabisa kukuthibitisha mashtaka haya wanayonishtaki kwayo. ¹⁴Lakini, ninakubali kwamba mimi namwabudu Mungu wa baba zetu mfuasi wa 'Njia' ile ambayo wao wanaiita dhehebu. Ninaamini kila kitu kinachokubaliana na Sheria na kile kilichoandikwa katika Manabii, ¹⁵nami ninalo tumaini kwa Mungu, ambalo hata wao wenyewe wanalikubali kwamba kutakuwa na ufufuo wa wafu, kwa wote wenye haki na wasio na haki. ¹⁶Kwa hiyo ninajitahidi siku zote kuwa na dhamiri safi mbele za Mungu na mbele za wanadamu.

¹⁷"Basi, baada ya kutokuwapo kwa miaka mingi nilikuja Yerusalemu ili kuwaletea watu wangu msaada kwa ajili ya maskini na kutoa dhabihu. ¹⁸Nilikuwa nimeshatakaswa kwa taratibu za kiibada waliponikuta hekaluni nikifanya mambo haya. Hapakuwa na umati wa watu, pamoja nami wala aliyehusika kwenye fujo yo yote. ¹⁹Lakini kulikuwa na baadhi ya Wayahudi kutoka Asia, ambao wangelazimika wawepo hapa mbele yako ili watoe mashtaka kama wanalo jambo lo lote dhidi yangu. ²⁰Au, watu hawa walioko hapa waseme ni uhalifu gani walioniona nao waliponisimamisha mbele ya baraza, ²¹isipokuwa ni kuhusu jambo hili moja nililopiga kelele mbele yao kwamba, 'Mimi nashtakiwa mbele yako leo kwa sababu ya ufufuo wa wafu.'"

²²Basi Feliksi ambaye alikuwa anafahamu vizuri habari za Njia ile, akaahirisha shauri lile kwa maelezo yake akisema, "Wakati jemadari Lisia atakapoteremka huku, nitaamua shauri lako." ²³Ndipo akaamuru mkuu wa maaskari amweke chini ya ulinzi lakini ampe uhuru na kuwaruhusu rafiki zake wamhudumie.

²⁴Baada ya siku kadhaa Feliksi alipokuja pamoja na Drusila mkewe, ambaye alikuwa Myahudi, alituma aitiwe Paulo na kumsikiliza alipokuwa akinena juu ya imani katika Yesu Kristo. ²⁵Naye Paulo alipokuwa akinena juu ya haki kuwa na kiasi na juu ya hukumu ijayo, Feliksi aliingiwa na hofu na kusema, "Hiyo yatosha sasa! Waweza kuondoka. Nitakapokuwa na wasaa nitakuita." ²⁶Wakati huo huo Feliksi alitazamia kwamba Paulo angempatia rushwa. Hivyo akawa anamwita mara kwa mara na kuzungumza naye.

²⁷Baada ya miaka miwili kupita, Porkio Festo akaingia kwenye utawala mahali pa Feliksi, lakini kwa kuwa Feliksi alitaka kuwapendeza Wayahudi, akamwacha Paulo

gerezani.

Paulo Mbele Ya Festo

25 Siku tatu baada ya Festo kuwasili Kaisaria kuchukua wajibu wake mpya, alipanda kwenda Yerusalemu, ²ambako viongozi wa makuhani na viongozi wa Wayahudi walikuja mbele yake na kuleta mashtaka yao dhidi ya Paulo. ³Wakamsihi sana Festo, kama upendeleo kwao, aamuru Paulo ahamishiwe Yerusalemu, kwa kuwa walikuwa wanaandaa kumvizia ili wamwue akiwa njiani. ⁴Festo akawajibu, "Paulo amezuliwa huko Kaisaria, nami mwenyewe ninakwenda huko hivi karibuni. ⁵Baadhi ya viongozi wenu wafuatane nami na kutoa mashtaka dhidi ya mtu huyo huko, kama amekosa jambo lo lote."

⁶Baada ya Festo kukaa miongoni mwao kwa karibu siku nane au kumi, akashuka kwenda Kaisaria na siku iliyofuata akaitisha mahakama, akaketi penye kiti chake cha hukumu, akaamuru Paulo aletwe mbele yake. ⁷Paulo alipotokea, wale Wayahudi waliokuwa wameteremka toka Yerusalemu wakasimama wakiwa wamemzunguka, wakileta mashtaka mengi mazito dhidi yake ambayo hawakuweza kuyathibitisha.

⁸Ndipo Paulo akajitetea, akasema, "Mimi sikufanya jambo lo lote kinyumbe cha sheria ya Wayahudi au dhidi ya hekalu au kinyume cha Kaisari."

⁹Festo, akitaka kuwapendeza Wayahudi, akamwuliza Paulo, "Je, ungependa kwenda Yerusalemu na kukabili mashtaka mbele yangu huko?"

¹⁰Paulo akasema, "Mimi sasa nimesimama mbele ya mahakama ya Kaisari, ambako ndiko ninakostahili kushtakiwa. Kama vile wewe mwenyewe ujuavyo vema kabisa sijawatendea Wayahudi kosa lo lote. ¹¹Basi kama mimi nina hatia ya kutenda kosa lo lote linalostahili kifo, sikatai kufa. Lakini kama mashtaka yaliyoletwa dhidi yangu na hawa Wayahudi si kweli, hakuna ye yote aliye na haki ya kunikabidhi mikononi mwao. Naomba rufaa kwa Kaisari!"

¹²Baada ya Festo kufanya shauri pamoja na baraza lake, akatangaza, "Wewe umeomba rufaa kwa Kaisari, nako kwa Kaisari utakwenda!"

Festo Aomba Ushauri Kwa Agripa

¹³Baada ya siku kadhaa Mfalme Agripa na Bernike wakapanda kuja Kaisaria kumsalimu

Festo. ¹⁴Kwa kuwa walikuwa wakae huko Kaisaria kwa siku nyingi, Festo alijadili shauri la Paulo na mfalme, akisema, "Kuna mtu mmoja hapa ambaye Feliksi alimwacha gerezani. ¹⁵Nilipokuwa huko Yerusalemu, viongozi wa makuhani na wazee wa Wayahudi walinijulisha habari zake na wakaomba hukumu dhidi yake.

¹⁶Lakini mimi nikawaambia kwamba si desturi ya Kirumi kumtoa mtu ye yote auwawe kabla mshtakiwa kuonana nao uso kwa uso na washtaki wake, naye awe amepewa nafasi ya kujitetea kuhusu mashtaka anayoshutumiwa. ¹⁷Hivyo walipokutana hapa, sikukawia, lakini kesho yake niliitisha baraza, nikaketi penye kiti changu cha hukumu, nikaagiza huyo mtu aletwe. ¹⁸Washtaki wake waliposimama, hawakushtaki kwa uhalifu wo wote niliokuwa ninatarajia. ¹⁹Badala yake walikuwa na vipengele fulani vya kutokukubaliana naye kuhusu dini yao na juu ya mtu mmoja aitwaye Yesu, ambaye alikufa, lakini yeye Paulo alidai kwamba yu hai. ²⁰Kwa kuwa sikujua jinsi ya kupeleleza jambo hili, nilimwuliza kama angependa kwenda Yerusalemu na kuhojiwa huko kuhusu mashtaka haya. ²¹Lakini Paulo alipomba afadhiliwe ili rufaa yake isikilizwe na Mfalme Augusto, nilimwamuru alindwe mpaka nitakapoweza kumpeleka kwa Kaisaria."

²²Ndipo Agripa akamwambia Festo, "Ningependa kumsikiliza mtu huyo mimi mwenyewe."

Yeye akajibu, "Kesho utamsikia."

Paulo Aletwa Mbele ya Agripa

²³Siku iliyofuata Agripa na Bernike walifika kwa fahari kubwa wakaingia katika ukumbi wa mahakama, pamoja na majemadari wa jeshi na watu mashuhuri wa mji. Ndipo kwa amri ya Festo, Paulo akaletwa ndani. ²⁴Festo akasema, "Mfalme Agripa, nanyi nyote mlio hapa pamoja nasi, mnamwona mtu huyu! Jumuiya yote ya Kiyahudi wamenilalamikia kuhusu mtu huyu huko Yerusalemu na hapa Kaisaria, wakipiga kelele kwamba haimpasi kuendelea kuishi. ²⁵Sikuona kwamba ametenda jambo lo lote linalostahili kifo, ila kwa kuwa alikuwa ameomba rufaa yake kwa Mfalme, niliamua kumpeleka Rumi. ²⁶Lakini mimi sina kitu maalum cha kumwandikia mtukufu kumhusu mtu huyu. Kwa hiyo nimemleta mbele yenu ninyi nyote, hasa mbele yako, wewe Mfalme Agripa, ili kutokana na matokeo ya uchunguzi huu, niweze kupata kitu cha kuandika. ²⁷Kwa kuwa naona hakuna

sababu ya kumpeleka mfungwa bila kuainisha mashtaka dhidi yake.

Paulo Ajitetea Mbele ya Agripa

26 Ndipo Agripa akamwambia Paulo, “Unayo ruhusa kujitetea.”

Hivyo Paulo akawapungia kwa mkono wake, akaanza kujitetea, akasema:- ²“Mfalme Agripa, najiona kuwa na heri kusimama mbele yako leo ninapojitetea kuhusu mashtaka yote ya Wayahudi, ³hasa kwa sababu unajua vema desturi zote za Kiyahudi na ya kuwa wewe unajua kwa undani mila na maswala ya mabishano. Kwa hiyo, nakusihi unisikilize kwa uvumilivu.

⁴“Wayahudi wote wanajua jinsi nilivyoishi tangu nilipokuwa mtoto, kuanzia mwanzo wa maisha yangu katika nchi yangu na pia huko Yerusalemu. ⁵Wao wamefahamu kwa muda mrefu na wanaweza kushuhudia kama wakipenda, kutokana na misimamo mikali sana ya dhehebu letu kwenye dini yetu niliishi nikiwa Farisayo. ⁶Nami sasa ni kwa sababu ya tumaini langu katika kile ambacho Mungu aliwaahidi baba zetu, ninashtakiwa leo. ⁷Hii ndiyo ahadi ambayo makabila yetu kumi na mawili yanatarajia kuiona ikitimizwa wanapomtumikia Mungu kwa bidii mchana na usiku. ⁸Kwa nini ye yote miongoni mwenu afikiri kwamba ni jambo lisilosadikika Mungu kufufua watu?

⁹“Mimi pia nilikuwa nimeshawishika kwamba imenipasa kufanya yote yale yaliyowezekana kupinga jina la Yesu wa Nazareti. ¹⁰Nami hayo ndiyo nilivyofanya huko Yerusalemu. Kwa mamlaka ya viongozi wa makuhani, niliwatia wengi wa watakatifu gerezani na walipokuwa wakiuawa, nilipiga kura yangu kuunga mkono. ¹¹Mara nyingi nilikwenda kutoka sinagogi moja hadi jingine nikiamuru waadhibiwe, nami nilijaribu kuwalazimisha wakufuru. Katika shauku yangu dhidi yao, hata nilikwenda miji ya kigeni ili kuwatesa.

Paulo Aeleza Kuhusu Kuongoka Kwake

¹² “Siku moja nilipokuwa katika mojawapo ya safari hizi nikiwa ninakwenda Dameski, nilikiwa na agizo kutoka kwa kiongozi wa makuhani. ¹³Ilikuwa yapata adhuhuri, Ee, Mfalme, nilipokuwa njiani, niliona nuru kutoka mbinguni kali kuliko jua, iking’aa kunizunguka pande zote mimi na wale niliokuwa pamoja nao. ¹⁴Wote tulipokuwa tumeanguka chini, nikasikia sauti ikisema nami kwa lugha ya Kiebrania, ‘Sauli,

Sauli, mbona unanitesa? Ni vigumu kwako kuupiga teke mchokoo.’

¹⁵“Nikauliza, ‘Ni nani wewe, Bwana?’

Naye Bwana akajibu, “ ‘Ni Mimi Yesu unayenitesa. ¹⁶Lakini sasa inuka usimame, kwa miguu yako, kwa sababu nimekutokea kwa kusudi hili ili kukuweka utumike na kushuhudia juu ya mambo ambayo umeyaona na yale nitakayokutokea kwayo. ¹⁷Nitakuokoa kutoka kwa watu wako na watu Mataifa ambao ninakutuma kwao, ¹⁸uyafungue macho yao ili wageuke kutoka gizani waingie nuruni na kutoka kwenye nguvu za shetani, wamgeukie Mungu ili wapate msamaha wa dhambi na sehemu miongoni mwa wale waliotakaswa kwa kuniamini Mimi.’

¹⁹“Hivyo basi, Mfalme Agripa, sikuacha kuyatii yale maono yaliyotoka mbinguni, ²⁰bali niliyatangaza kwanza kwa wale wa Dameski, kisha Yerusalemu na katika vijiji vyote vya Uyahudi na pia kwa watu Mataifa, kwamba inawapasa kutubu na kumgeukia Mungu na kuthibitisha toba yao kwa matendo yao. ²¹Ni kwa sababu hii Wayahudi walinikamata nilipokuwa hekaluni, wakataka kuniua. ²²Hadi leo nimepata msaada kutoka kwa Mungu na hivyo nasimama hapa nikishuhudia wakubwa na wadogo, bila kusema cho chote zaidi ya yale ambayo manabii na Mose walisema yatatukia: ²³kwamba Kristo atateswa na kwamba Yeye atakuwa wa kwanza kufufuka kutoka kwa wafu, atatangaza nuru kwa watu wake na kwa watu Mataifa”.

Paulo Aeleza Juu Ya Kuhubiri Kwake

²⁴ Paulo alipokuwa akifanya utetezi huu, Festo akasema kwa sauti kubwa, “Paulo, wewe umerukwa na akili! Kusoma kwingi kunakufanya uwe kichaa!”

²⁵Lakini Paulo akajibu, “Mimi sijarukwa na akili, mtukufu sana Festo, bali nanena kweli nikiwa na akili zangu timamu. ²⁶Naam, Mfalme anajua kuhusu mambo haya yote, nami nasema naye kwa uhuru. Kwa sababu nina hakika kwamba hakuna hata mojawapo ya mambo haya asilolijua, kwa kuwa hayakufanyika mafichoni. ²⁷Mfalme Agripa, Je, unaamimi manabii? Najua kuwa unaamini.”

²⁸Agripa akamwambia Paulo, “Je, unanishawishi kwa haraka namna hii niwe Mkristo?”

²⁹Paulo akasema, “Ikiwa ni kwa haraka au la, namwomba Mungu, si wewe peke yako bali

pia wale wote wanaonisikiliza leo, wawe kama mimi nilivyo, isipokuwa minyororo hii.”

³⁰Baada ya kusema hayo, Mfalme akainuka pamoja na mtawala na Bernike nao wale waliokuwa wameketi pamoja nao, ³¹wakati walipokuwa wakiondoka, wakaambiana “Mtu huyu hafanyi jambo lo lote linalostahili kufa au kufungwa.”

³²Agripa akamwambia Festo, “Mtu huyu angeweza kuachwa huru kama hangekuwa amekata rufaa kwa Kaisari.”

Paulo Asafiri kwa Njia ya Bahari Kwenda Rumi

27 Ilipoamuliwa kwamba tungalasafiri kwa njia ya bahari twenda Italia, Paulo na wafungwa wengine wakakabidhiwa kwa askari mmoja jina lake Juliasi, ambaye alikuwa wa kikosi cha walinzi wa Kaisari Augusto. ²Tulipanda meli iliyotoka Adramitio, iliyokuwa inakaribia kusafiri kwenda kwenye bandari zilizopo pwani ya Asia, tukaanza safari yetu tukiwa pamoja na Aristarko, Mmakedonia kutoka Thesalonike.

³Kesho yake tukatia nanga Sidoni, naye Juliasi akamfanyia wema Paulo, akamruhusu aende kwa rafiki zake ili wampatie mahitaji yake.

⁴Kutoka huko tukaingia baharini tena na tukapita upande wa chini wa kisiwa cha Kipro kwa sababu upepo ulikuwa wa mbisho. ⁵Baada ya sisi kuvuka bahari iliyoko upande wa Kilikia na Pamfilia, tukafika Mira huko Likia. ⁶Huko yule jemadari akapata meli ya Aleksandria ikielekea Italia, akatupandisha humo. ⁷Tukasafiri polepole kwa siku nyingi na kwa shida, hatimaye tukafika karibu na Nido. Kwa kuwa upepo wa mbisho, ulituzuia tusiweze kushika mwelekeo wa nia yetu, tukapita chini ya Krete mkabala na Salmone. ⁸Tukaambaa – ambaa na pwani, kwa shida tukafika sehemu moja iitwayo Bandari Nzuri, karibu na mji wa Lasea.

⁹Muda mwingi ulikuwa umepotea na kusafiri baharini kulikuwa hatari kwa sababu wakati huu ulikuwa baada ya siku za kufunga. Hivyo Paulo akawaonya, akasema, ¹⁰“Mabwana, naona kuwa hii safari ni yenye maafa na ya kuleta hasara kubwa kwa meli na shehena, pia kwa maisha yetu.” ¹¹Lakini badala ya yule askari kusikiliza yale Paulo aliyosema, akafuata zaidi ushauri wa nahodha na mwenye meli. ¹²Kwa kuwa ile bandari ilikuwa haifai kukaa wakati wa majira ya baridi, wengi wakashauri kwamba tuendele na safari wakitarajia kufika Foinike na kukaa huko kwa majira ya baridi. Hii ilikuwa

bandari iliyoko katika kisiwa cha Krete ikikabili upande wa kusini-magharibi na kaskazini-magharibi.

Dhoruba Baharini

¹³Upepo mtulivu ulipoanza kuvuma toka kusini, wakadhani kuwa wangeweza kufikia lengo lao, hivyo wakang’oa nanga na kusafiri wakipita kando kando ya pwani ya kisiwa cha Krete.

¹⁴Lakini baada ya muda mfupi ikavuma tufani kubwa iitwayo “Eurakilo” toka kisiwa cha Krete.

¹⁵Meli ikapigwa na dhoruba na haikuweza kushindana na ule upepo, tugarudishwa baharini upepo ulikokuwa unaelekea. ¹⁶Hatimaye tukisafiri kupita chini ya kisiwa kidogo kiitwacho Kauda, ambapo kwa kuwa tulikuwa tumekingwiwa upepo na hicho kisiwa, tuliweza kwa shida kuifunga mashua ya kuokolea watu. ¹⁷Watu walipokwisha kuivuta mashua hiyo na kuiingiza katika meli, waliifunga kwa kamba chini ya meli yenyewe ili kuzishikanisha pamoja. Wakiogopa kupelekwa kwenye mchanga karibu na pwani ya Sirti, wakashusha matanga wakaiacha meli isukumwe na huo upepo. ¹⁸Tulikuwa tunapigwa na dhoruba kwa nguvu kiasi kwamba kesho yake walianza kutupa shehena toka melini, ¹⁹siku ya tatu kwa mikono yao wenyewe, wakatupa vyombo vya meli baharini. ²⁰Kulipokuwa hakuna kuonekana kwa jua wala nyota kwa siku nyingi, nayo dhoruba ikiwa inaendelea kuwa kali, hatimaye tulikata kabisa tamaa ya kuokoka.

²¹Baada ya watu kukaa siku nyingi bila kula chakula, Paulo akasimama katikati yao akasema, “Enyi watu, iliwapasa kunisikiliza na kuacha kusafiri baharini kutoka Krete, ndipo ninyi mngekuwa mmejiniusuru na uharibifu huu na hasara hii. ²³Jana usiku, malaika wa Mungu yule ambaye mimi ni wake na ambaye ninamwabudu alisimama karibu nami, ²⁴naye akasema, ‘Paulo usiogope, kwa kuwa ni lazima usimame mbele ya mfalme, naye Mungu amewapa salama wote wanaosafiri pamoja nawe. ²⁵Hivyo jipeni moyo, enyi watu, kwa kuwa ninamwamini Mungu kwamba yatakuwa kama vile alivyoniambia.’ ²⁶Lakini hata hivyo meli yetu itakwama kwenye kisiwa fulani.”

²⁷Usiku wa kumi na nne, ulipofika, tulipokuwa bado tunasukumwa na upepo katika bahari ya Adria, ilipokuwa yapata usiku wa manane, mabaharia wakahisi kwamba walikuwa

wanakaribia nchi kavu. ²⁸Kwa hiyo wakapima kina cha maji na kukuta kilikuwa pima ishirini^a, baada ya kuendelea mbele kidogo wakapima tena wakapata kina cha pima kumi na tano^b. ²⁹Wakiogopa kwamba meli yetu ingegonga kwenye miamba, wakashusha nanga nne za nyuma ya meli, wakawa wanaomba kupambazuke. ³⁰Katika jaribio la kutoroka kutoka kwenye meli, mabaharia wakashusha mashua ya kuokolea watu baharini, wakijifanya kwamba wanakwenda kushusha nanga za omo^c. ³¹Ndipo Paulo akamwambia yule jemadari na maaskari, "Hawa watu wasipobaki katika meli, hamtaweza kuokoka." ³²Hivyo basi wale maaskari wakakata kamba zilizoshikilia ile mashua ya kuokolea watu kwenye meli wakaicha ianguke humo baharini.

³³Kabla ya mapambazuko, Paulo akawasihi watu wote wale chakula akisema, "Leo ni siku ya kumi na nne mmekuwa katika wasiwasi mkiwa mmefunga na bila kula cho chote." ³⁴Kwa hiyo nawasihi mle chakula, kwa maana itawasaidia ili mweze kuishi. Kwa kuwa hakuna hata mmoja wenu atakayepoteza unywele mmoja kutoka kichwani mwake." ³⁵Baada ya kusema maneno haya, Paulo akachukua mkate, akamshukuru Mungu mbele yao wote, akaumega akaanza kula. ³⁶Ndipo wote wakatiwa moyo, wakaanza kula chakula. ³⁷Ndani ya meli tulikuwa jumla ya watu 276. ³⁸Baada ya watu wote kula chakula cha kutosha, wakapunguza uzito wa meli kwa kutupa ngano baharini.

³⁹Kulipopambazuka, mabaharia hawakuitambua ile nchi, lakini waliona ghuba yenye ufuko wa mchanga ambako waliamua kuipweleza meli kama ingewezekana. ⁴⁰Kwa hiyo wakatupa nanga zote na kuziacha baharini, wakati huo huo wakalegeza kamba zilizokuwa zikishikilia usukani wa meli, kisha wakatweka tanga la mbele lishike upepo na kuisukuma meli kuelekea pwani. ⁴¹Lakini wakafika mahali ambapo bahari mbili zinakutana, wakaipweleza meli ufuoni, omo ikakwama sana, ikawa haiwezi kuondolewa, lakini sehemu ya shetri^d ikavunjika vipande vipande kwa kule kupiga kwa mawimbi yenye nguvu.

⁴²Wale maaskari wakapanga kuwaua wale wafungwa ili kuzuia hata mmoja wao asiogele

na kutoroka. ⁴³Lakini yule jemadari akitaka kuokoa maisha ya Paulo, akawazuia maaskari wasitekeleze mpango wao. Akaamuru wale wanaoweza kuogelea wajitupe baharini kwanza, waogele mpaka nchi kavu. ⁴⁴Waliosalia wangefika nchi kavu kwa kutumia mbao au vipande vya meli iliyovunjika, hivyo ikatimia, kwamba wote wakaokoka na kufika nchi kavu salama.

Paulo Kisiwani Malta

28 Baada ya kufika nchi kavu salama, ndipo tukafahamu kwamba jina la kile kisiwa ni Malta.

²Wenyeji wa kile kisiwa hicho wakatufanyia ukarimu usio wa kawaida. Waliwasha moto na kutukaribisha sisi sote kwa sababu mvua ilikuwa inanyesha na ni baridi. ³Paulo alikuwa amekusanya mzigo wa kuni na alipokuwa anaweka kwenye moto, kwa ajili ya joto, nyoka mwenye sumu akatoka humo na kujisokotea mkononi mwake. ⁴Wale wenyeji wa kile kisiwa walipomwona yule nyoka akining'inia mkononi mwa Paulo, wakaambiana, "Huyu mtu lazima awe ni mwuaji, ingawa ameokoka kutoka baharini, haki haijamwacha aishi." ⁵Lakini Paulo akamkung'utia yule nyoka ndani ya moto wala yeye hakupata madhara yo yote. ⁶Watu walikuwa wanangoja avimbe au aanguke ghafula na kufa. Lakini baada ya kungoja kwa muda mrefu na kuona hakuna cho chote kisicho cha kawaida kilichomtokea, wakabadili mawazo yao na kuanza kusema kwamba yeye ni Mungu.

⁷Basi karibu na sehemu ile, palikuwa na shamba kubwa la mtu mmoja kiongozi wa kile kisiwa, aliyeitwa Publio, ambaye alitupokea akatuhudumia kwa ukarimu mkubwa kwa muda wa siku tatu. ⁸Baba yake Publio alikuwa mgonjwa kitandani, akiwa anaumwa homa na kuhara damu. Paulo akaingia ndani ili kumwona na baada ya maombi, akaweka mikono juu yake na kumponya. ⁹Jambo hili lilipotukia, watu wote wa kisiwa kile waliokuwa wagonjwa wakaja, nao wakaponywa. ¹⁰Wakatupa heshima nyingi, nasi tulipokuwa tayari kusafiri kwa njia ya bahari, wakapakia melini vitu vyote tulivyokuwa tunavihitaji.

Paulo Anawasili Rumi

¹¹Miezi mitatu baadaye tukaanza safari kwa meli iliyokuwa imetia nanga kwenye kisiwa hicho kwa ajili ya majira ya baridi. Hii ilikuwa meli ya Aleksandria yenye alama ya miungu pacha waitwao Kasta na Poluksi. ¹²Kituo chetu

^{a28} Pima 20 ni kama mita 40.

^{b28} Pima 15 ni kama mita 30

^{c30} Omo hapa maana yake ni sehemu ya mbele ya meli ambayo pia huitwa gubeti.

^{d41} Shetri – sehemu ya nyuma ya meli ambayo pia huitwa tezi.

cha kwanza kilikuwa Sirakusa na tukakaa huko siku tatu, ¹³Kisha tukang'oa nanga tukafika Regio siku iliyofuata, upepo mkali wa kusi ukavuma, na siku ya pili yake tukafika Puteoli. ¹⁴Huko tukawakuta ndugu, nasi tukakaribishwa tukae nao kwa siku saba. Hivyo tukaendelea na safari mpaka Rumi. ¹⁵Ndugu wa huko Rumi waliposikia habari zetu, walikuja mpaka Soko la Apio na mahali paitwapo 'Mikahawa Mitatu' kutulaki. Paulo alipowaona, alimshukuru Mungu akatiwa moyo. ¹⁶Tulipofika Rumi, Paulo aliruhusiwa kuishi peke yake akiwa na askari wa kumlinda.

Paulo Ahubiri Rumi Chini Ya Ulinzi

¹⁷Siku tatu baadaye Paulo akawaita pamoja viongozi wa Kiyahudi. Walipokwisha kukusanyika akawaambia, "Ndugu zangu, ingawa sikufanya jambo lo lote dhidi ya watu wetu au dhidi ya desturi za baba zetu, lakini nilikamatwa huko Yerusalemu nikakabidhiwa kwa Warumi. ¹⁸Wao walipokwisha kunihoji, wakataka kuniachia huru kwa sababu hawakuona kosa lo lote nililolifanya linalostahili adhabu ya kifo. ¹⁹Lakini Wayahudi walipopinga uamuzi huo, nililazimika kukata rufaa kwa Mfalme, ingawa sikuwa na lalamiko lo lote juu ya taifa langu, ²⁰basi ili niseme nanyi, kwa kuwa ni kwa ajili ya tumaini la Israeli nimefungwa kwa minyororo."

²¹Wakamjibu, "Hatujapokea barua zo zote kutoka Uyahudi zinazokuhusu, wala hapana ndugu ye yote aliyekuja hapa ambaye ametoa taarifa au kuzungumza jambo lo lote baya juu yako. ²²Lakini tungependa kusikia kutoka kwako unalofikiri kwa sababu tunajua kwamba kila mahali watu wanazungumza mabaya kuhusu jamii hii."

²³Baada ya kupanga siku ya kuonana naye, watu wengi wakaja kuanzia asubuhi hadi jioni akawaeleza na kutangaza kuhusu Ufalme wa Mungu akijaribu kuwahadithia juu ya Yesu kutoka katika Sheria ya Mose na kutoka Manabii. ²⁴Baadhi wakasadiki kwa yale aliyosema, lakini wengine hawakuamini. ²⁵Hivyo hawakukubaliana, nao walipokuwa wanaondoka, Paulo akatoa kauli moja zaidi: "Roho Mtakatifu alinena kweli na baba zenu aliposema mambo yale yaliyomhusu Bwana Yesu kwa kinywa cha Isaya kwamba,

²⁶ "Nenda kwa watu hawa na useme,
"Kweli mtasikiliza lakini kamwe

hamtaelewa,
kweli mtatazama, lakini hamtaona,"
²⁷kwa kuwa mioyo ya watu hawa imekuwa migumu,
na masikio yao ni mazito kusikia,
nao wamefumba macho yao.
Wasije wakaona kwa macho yao,
na kusikiliza kwa masikio yao,
wakaelewa kwa mioyo yao na kugeuka,
nami nikawaponya.'

²⁸"Basi na ijulikane kwenu kwamba, huu wokovu wa Mungu umepelekwa kwa watu Mataifa, nao watasikiliza." ²⁹Naye akiisha kusema maneno haya, Wayahudi wakaondoka wakiwa na hoja nyingi miongoni mwao.

³⁰Kwa miaka miwili mizima Paulo alikaa huko kwenye nyumba yake mwenyewe aliyokuwa amepanga. Akawakaribisha wote waliokwenda kumwona. ³¹Akihubiri Ufalme wa Mungu na kufundisha mambo yale yaliyomhusu Bwana Yesu Kristo, kwa ujasiri wote na bila kizuizi cho chote.

Warumi

Utangulizi

Waraka huu Paulo aliwaandikia watakatifu huko Rumi. Huu ni mmoja wa nyaraka za kina sana katika Agano Jipya.

Kwa kuwa Paulo alikuwa amepanga kuzuru Rumi na kwenda mpaka Hispania (15:24,28,32), akiwa amezuliwa katika mipango yake ya awali (1:13; 15:22), yawezekana aliandika waraka huu kwa kusudi la kujitambulisha kwa kanisa la Rumi kwa ajili ya maandalizi ya safari yake na pia ili kueleza kwa muhtasari msingi wa mafundisho yake.

Kwa sababu hii, waraka huu umepangwa vizuri kuliko nyaraka zake nyingine. Kwa njia hii anawahubiria Injili kama alivyo itambua. Anaanza kwa kueleza kwamba wanadamu wote wametenda dhambi na kupungukiwa na utukufu wa Mungu. Kwa hiyo Wayahudi na hata watu Mataifa hawawezi kudai haki mbele za Mungu kwa sababu dhambi zao zinafuta haki hiyo. Lakini Mungu, kwa neema Yake, alituhesabia haki tuliyopoteza. Yeye alitupenda hata wakati tulipokuwa wenye dhambi (5:8). Kwa njia hii ya kuhesabiwa haki na Mungu katika Mwanawe, tunaweza kuwa washindi katika maisha ya Kikristo. Kisha Paulo anaeleza nafasi ya Wayahudi katika mpango wa Mungu (9-11). Anamalizia waraka wake kwa kutoa maonyo kadha wa kadha kuhusu maadili.

Wazo Kuu

Haki aliyo nayo Mungu kuwahukumu wanadamu na mpango wa Mungu kuwapatia wanadamu haki ya wokovu inayopatikana bure kwa neema kwa njia ya imani, ambayo ndiyo kiini cha waraka huu. Mungu anadhihirishwa kuwa ni Mkuu, Mtakatifu na Mwenye haki, atawalaye ulimwengu wote na asiyeweza kulegeza amri Zake kwa sababu zinafuata asili Yake ya Kimungu. Lakini kwa kufuatana na sheria Yake, aliandaa mpango wa kuwaokoa Wayahudi pamoja na watu Mataifa. Ili kutimiza mpango Wake wa WOKOVU, alimtuma Mwanawe Yesu Kristo kutoka mbinguni, aje duniani kwa ajili ya dhambi za wanadamu. Mtu ye yote anayemwamini Yesu ataokolewa (10:9) na kupewa uwezo wa kushinda dhambi maishani mwake. Hakuna kitu cho chote kiwezacho kumtenga Mungu na mtu anayemwamini Kristo na upendo wa Mungu (8:38,39).

Tarehe

Paulo aliandika waraka huu kama 57 B.K. wakati wa kumalizia safari yake ya tatu ya kueneza Injili alipokuwa anatazamia kuzuru Yerusalemu na hatimaye kwenda Rumi.

Mahali

Korintho ambako alikaa miezi mitatu au Filipi (Mdo.20:3)

Mgawanyo

- Utangulizi (1:1-17)
- Watu wote hawana haki (1:18 – 3:20)
- Haki ipatikanayo kwa kumwamini Kristo (3:21-5:21)
- Kushinda Dhambi kwa uwezo wa Kristo (6:1-8:39)
- Mpango wa Mungu kwa Israeli (9:1-11:36)
- Misingi ya Maisha ya Kikristo (12:1-15:13)
- Mawaidha ya Mwisho (15:14 -16:27).

1 Paulo, mtumishi wa Kristo Yesu, aliyetwa kuwa mtume na kutengwa kwa ajili ya Injili ya Mungu, ²Injili ambayo Mungu alitangulia kuiahidi kwa vinywa vya manabii Wake katika maandiko matakafu, ³yaani, Injili inayomhusu Mwanawe, Yeye ambaye kwa uzao wa mwili alikuwa mzao wa Daudi ⁴na ambaye kwa uwezo wa Roho wa utakatifu alidhihirishwa kuwa Mwana wa Mungu kwa ufufuo Wake kutoka kwa wafu, yaani, Yesu Kristo Bwana wetu. ⁵Ambaye kwa kupitia Kwake na kwa ajili ya Jina Lake, tumepokea neema na utume ili kuwaita watu miongoni mwa watu wote wasiomjua Mungu, waje kwenye utii utokanao na imani. ⁶Ninyi nyote pia mko miongoni mwa watu walioitwa ili mpate kuwa mali ya Kristo Yesu.

⁷Kwa wote walioko Rumi wapendwao na Mungu na kuitwa kuwa watakatifu:

Neema na amani itokayo kwa Mungu Baba yetu na kwa Bwana wetu Yesu Kristo iwe nanyi.

Maombi Na Shukrani

⁸Kwanza kabisa, namshukuru Mungu wangu kwa njia ya Yesu Kristo kwa ajili yenu nyote, kwa sababu imani yenu inatangazwa duniani kote. ⁹Kwa maana Mungu ninayemtumikia kwa moyo wangu wote katika kuhubiri Injili ya Mwanawe, ni shahidi Yangu jinsi ninavyowakumbuka ¹⁰katika maombi yangu sikuzote, nami ninaomba kwamba hatimaye sasa kwa mapenzi ya Mungu, njia ipate kufunguliwa kwa ajili yangu ili nipate kuja kwenu.

¹¹Ninatamani sana kuwaona ili nipate kuweka juu yenu karama za rohoni ili mwe imara, ¹²au zaidi, ninyi pamoja nami tuweze kutiana moyo katika imani sisi kwa sisi. ¹³Ndugu zangu, napenda mfahamu kwamba mara nyingi nimekusudia kuja kwenu, (ingawa mpaka sasa nimezuiliwa), ili nipate kuvuna mavuno miongoni mwenu kama nilivyovuna miongoni mwa watu wengine wasiomjua Mungu.

¹⁴Mimi ni mdeni kwa Wayunani na wasio Wayunani, kwa wenye hekima na wasio na hekima. ¹⁵Ndiyo sababu ninatamani sana kuihubiri Injili kwenu pia ninyi mlioko Rumi.

¹⁶Mimi siionei haya Injili ya Kristo kwa maana ni uweza wa Mungu uletao wokovu kwa kila aaminiye, kwanza kwa Myahudi na kwa Myunani pia. ¹⁷Kwa maana katika Injili haki

itokayo kwa Mungu imedhihirishwa, haki ile iliyo kwa njia ya imani hadi imani. Kama ilivyoandikwa: "Mwenye haki ataishi kwa imani."

Ghadhabu Ya Mungu Kwa Wanadamu

¹⁸Ghadhabu ya Mungu imedhihirishwa kutoka mbinguni dhidi ya uasi wote na uovu wa wanadamu ambao huipinga kweli kwa uovu wao, ¹⁹kwa maana yote yanayoweza kujulikana kumhusu Mungu ni dhahiri kwao, kwa sababu Mungu mwenyewe ameliweka wazi kwao. ²⁰Kwa maana tangu kuumbwa kwa ulimwengu, asili ya Mungu asiyeonekana kwa macho, yaani, uwezo Wake wa milele na asili Yake ya Uungu, umeonekana waziwazi ukitambuliwa kutokana na yale aliyoyafanya ili wanadamu wasiwe na udhuru.

²¹Kwa maana ingawa walimjua Mungu, hawakumtukuza Yeye kama ndiye Mungu wala hawakumshukuru, bali fikira zao zimekuwa batili na mioyo yao ya ujinga ikatiwa giza. ²²Ingawa wakijidai kuwa wenye hekima, wakawa wajinga ²³na kubadili utukufu wa Mungu aishiye milele kwa sanamu zilizofanywa zifanane na mwanadamu ambaye hufa, ndege, wanyama na viumbe vitambaavyo.

²⁴Kwa hiyo, Mungu akawaacha wazifuate tamaa mbaya za mioyo yao katika uasherati, hata wakavunjiana heshima miili yao wao kwa wao. ²⁵Kwa sababu waliabadili kweli ya Mungu kuwa uongo, wakaabudu na kutumikia kiumbe badala ya Mwumba, ahimidiwaye milele! Amen.

²⁶Kwa sababu hii, Mungu aliwaacha wavunjiane heshima kwa kufuata tamaa zao za aibu. Hata wanawake wao wakabadili matumizi ya asili ya miili yao wakaitumia isivyokusudiwa. ²⁷Vivyo hivyo wanaume pia wakiacha matumizi ya asili ya wanawake wakawakiana tamaa wao kwa wao. Wanaume wakafanyiana matendo ya aibu na wanaume wengine nao wakapata katika maisha yao adhabu iliyowastahili kwa ajili ya upotovu wao.

²⁸Nao kwa kuwa walikataa kumkubali Mungu, Yeye akawaacha wafuate akili zao za upotovu, watende mambo yale yasiyostahili kutendwa. ²⁹Wakiwa wamejawa na udhalimu wa kila namna, uasherati, uovu, tamaa mbaya na hila. Wamejawa na husuda, uuaji, ugomvi, udanganyifu, hadaa na nia mbaya. Wao pia ni wasengenyaji, ³⁰wasingiziji, wanaomchukia Mungu, wajeuri, wenye kiburi na majivuno, wenye hila, wasiotii wazazi wao, ³¹wajinga,

wasioamini, wasio na huruma na wakatili.
³²Ingawa wanafahamu sheria ya haki ya Mungu kwamba watu wanaofanya mambo kama hayo wanastahili mauti, si kwamba wanaendelea kutenda hayo tu, bali pia wanakubaliana na wale wanaoyatenda.

Hukumu Ya Mungu

2 Kwa hiyo huna udhuru wote, wewe mtu uwaye yote, utoaye hukumu kwa mwingine, kwa maana katika jambo lo lote unalowahukumu wengine, unajihukumu wewe mwenyewe kwa sababu wewe unayehukumu unafanya mambo yayo hayo. ²Basi tunajua kwamba hukumu ya Mungu dhidi ya wale wafanyao mambo kama hayo ni ya kweli. ³Hivyo wewe mwanadamu, utoapo hukumu juu yao na bado unafanya mambo yale yale, unadhani utaepuka hukumu ya Mungu? ⁴Au waudharau wingi wa wema, ustahimili na uvumilivu Wake, bila kujua kuwa wema wa Mungu wakuelekeza kwenye toba ?

⁵Lakini kwa sababu ya ukaidi wenu na mioyo yenu isiyotaka kutubu, unajiwekea akiba ya ghadhabu dhidi yenu wenyewe kwa siku ile ya ghadhabu ya Mungu, wakati hukumu Yake ya haki itakapodhihirishwa. ⁶Kwa maana Mungu atamlipa kila mtu sawasawa na matendo yake. ⁷Wale ambao kwa kuvumilia katika kutenda mema hutafuta utukufu, heshima na maisha yasiyoharibika, Mungu atawapa uzima wa milele. ⁸Lakini kwa wale watafutao mambo yao wenyewe na wale wanaokataa kweli na kuzifuata njia mbaya, kutakuwa na ghadhabu na hasira ya Mungu. ⁹Kutakuwa na taabu na dhiki kwa kila mmoja atendaye maovu, Myahudi kwanza na Myunani pia, ¹⁰bali utukufu, heshima na amani kwa ajili ya kila mmoja atendaye mema, kwa Myahudi kwanza, kisha kwa watu Mataifa. ¹¹Kwa maana Mungu hana upendeleo.

¹²Watu wote waliotenda dhambi pasipo sheria wataangamia pasipo sheria, nao wote wale waliotenda dhambi chini ya sheria watahukumiwa kwa sheria. ¹³Kwa maana si wale wanaoisikia sheria ambao ni wenye haki mbele za Mungu, bali ni wale wanaoitii sheria ndio watakaohesabiwa haki. ¹⁴(Naam, wakati wa watu Mataifa, ambao hawana sheria, wanapofanya kwa asili mambo yatakiwayo na sheria, wao ni sheria kwa nafsi zao wenyewe, hata ingawa hawana sheria. ¹⁵ Wao wanaonyesha kwamba lile linalotakiwa na

sheria limeandikwa kwenye mioyo yao, ambayo pia dhamiri zao zikiwashuhudia, nayo mawazo yao yenye kupingana yatawashtaki au kuwatetea). ¹⁶Hili litatukia siku hiyo Mungu atakapozihukumu siri za mioyo ya wanadamu kwa njia ya Yesu Kristo, kama isemavyo Injili yangu.

Wayahudi Na Torati

¹⁷Tazama, wewe ukiwa unaitwa Myahudi na kuitegemea torati na kujisifia uhusiano wako na Mungu, ¹⁸kama unajua mapenzi ya Mungu na kukubali lililo bora kwa sababu umefundishwa na hiyo sheria, ¹⁹kama unatambua kuwa wewe ni kiongozi wa vipofu, na mwanga kwa wale walio gizani, ²⁰mkufunzi wa wajinga na mwalimu wa watoto wachanga, kwa kuwa una maarifa ya kweli katika hiyo sheria, ²¹basi wewe, uwafundishaye wengine, mbona hujifunzi mwenyewe? Wewe uhubiriye kwamba mtu asiibe, wewe mwenyewe waiba? ²²Wewe usemaye mtu asizini, wewe mwenyewe wazini? Wewe uchukiaye miungu ya sanamu, wafanya jambo la kumchukiza katika mahekalu? ²³Wewe ujivuniaye sheria, wamwaibisha Mungu kwa kuvunja sheria? ²⁴Kama ilivyoandikwa, "Kwa ajili yenu ninyi, Jina la Mungu linatukanwa miongoni mwa watu Mataifa."

²⁵Kutahiriwa kuna thamani ikiwa unatii sheria, lakini kama unavunja sheria, kutahiriwa kwako kumekuwa kutokutahiriwa. ²⁶Hivyo, ikiwa wale wasiotahiriwa wanatimiza mambo ambayo sheria inataka, je, kutokutahiriwa kwao hakutahesabiwa kuwa sawa na kutahiriwa? ²⁷Ndipo wale ambao kimwili hawakutahiriwa lakini wanaitii sheria watawahukumu ninyi Wayahudi, ambao mmetahiriwa na kuijua sana sheria ya Mungu lakini mwaivunja.

²⁸ Kwa maana mtu si Myahudi kwa vile alivyo kwa nje, wala tohara ya kweli si kitu cha nje au cha kimwili. ²⁹Lakini mtu ni Myahudi alivyo ndani na tohara ya kweli ni jambo la rohoni, ni la kiroho, wala si la kimwili. Mtu wa namna hiyo hapokei sifa kutoka kwa wanadamu bali kwa Mungu.

Uaminifu Wa Mungu

3 Basi kuna faida gani kuwa Myahudi? Au kuna thamani gani katika tohara? ²Kuna faida kubwa kwa kila njia maana wamekabidhiwa lile neno la Mungu hasa.

³Ingekuwaje kama wengine hawakuwa na

imani? Je, kutokuamini kwao kungebatilisha uaminifu wa Mungu? ⁴La hasha! Mungu na aonekane mwenye haki na kila mwanadamu kuwa mwongo, kama ilivyoandikwa :

“Ili uweze kujulikana kuwa na haki katika maneno yako,
nawe ukashinde katika hukumu.”

⁵Ikiwa uovu wetu unathibitisha haki ya Mungu waziwazi, tuseme nini basi? Je, Mungu kuileta ghadhabu Yake juu yetu ni kwamba Yeye si mwenye haki? (Nanena kibinadamu.)

⁶La hasha! Kama hivyo ndivyo ilivyo, Mungu angehukumuje ulimwengu? ⁷Mtu aweza kuuliza, “Kama uongo wangu unasaidia kuonyesha kweli ya Mungu na kuzidisha utukufu Wake, kwa nini basi mimi nahukumiwa kuwa mwenye dhambi?”

⁸Nasi kwa nini tuiseme, kama wengine wanavyotusingizia kuwa tunasema, “Tutende maovu ili mema yapate kuja?” Wao wanastahili hukumu yao.

Wote Wametenda Dhambi

⁹Tusemeje basi? Je, sisi ni bora kuliko wao? La hasha! Kwa maana tumekwisha kuhakikisha kwa vyo vyote kwamba Wayahudi na watu Mataifa wote wako chini ya nguvu ya dhambi.

¹⁰Kama ilivyoandikwa:

“Hakuna mwenye haki, hakuna hata mmoja.

¹¹Hakuna hata mmoja mwenye ufahamu, hakuna hata mmoja amtafutaye Mungu.

¹²Wote wamegeukia mbali,
wote kwa pamoja hawafai,
hakuna atendaye mema,
naam, hata mmoja.”

¹³“Makoo yao ni makaburi wazi,
kwa ndimi zao hufanya udanganyifu.”
Sumu ya nyoka iko midomoni mwao.

¹⁴“Vinywa vyao vimejaa laana na uchungu.”

¹⁵“Miguu yao ina haraka kumwaga damu,
¹⁶ maangamizi na taabu viko katika njia zao,
¹⁷ wala njia ya amani hawajui.”

¹⁸ “Hakuna hofu ya Mungu machoni pao.”

¹⁹Basi tunajua ya kwamba cho chote sheria inachosema, inawaambia wale walio chini ya sheria ili kila kinywa kinyamazishwe na ulimwengu wote uwajibike kwa Mungu. ²⁰Kwa hiyo hakuna binadamu hata mmoja atakayehesabiwa haki mbele za Mungu kwa

matendo ya sheria, kwa maana sheria hutufanya tuitambue dhambi.

Haki Kwa Njia Ya Imani

²¹Lakini sasa, haki itokayo kwa Mungu imedhihirishwa pasipo sheria, ambayo Torati na Manabii wanaishuhudia. ²²Haki hii itokayo kwa Mungu hupatikana kwa Yesu Kristo kwa wote wamwaminio. Kwa maana hapo hakuna tofauti, ²³kwa kuwa wote wametenda dhambi na kupungukiwa na utukufu wa Mungu, ²⁴wanahesabiwa haki bure kwa neema Yake kwa njia ya ukombozi ulio katika Kristo Yesu. ²⁵Yeye ambaye Mungu alimtoa awe dhabihu ya upatanisho kwa njia ya imani katika damu Yake. Alifanya hivi ili kuonyesha haki Yake, kwa sababu kwa ustahimili Wake aliziachilia zile dhambi zilizotangulia kufanywa. ²⁶Alifanya hivyo ili kuonyesha haki Yake wakati huu, ili Yeye awe mwenye haki na mwenye kumhesabia haki yule anayemwamini Yesu.

Umuhimu Wa Kuwa Na Imani

²⁷Basi, kujivuna kuko wapi? Kumewekwa mbali. Kwa sheria gani? Je, ni kwa ile ya matendo? La hasha, bali kwa ile sheria ya imani. ²⁸Kwa maana twaona kwamba mwanadamu huhesabiwa haki kwa njia ya imani wala si kwa matendo ya sheria. ²⁹Je, Mungu ni Mungu wa Wayahudi peke yao? Je, Yeye si Mungu wa watu Mataifa pia? Naam, Yeye ni Mungu wa watu Mataifa pia. ³⁰Basi kwa kuwa tuna Mungu mmoja tu, atawahesabia haki wale waliotahiriwa kwa imani na wale wasiotahiriwa kwa imani iyo hiyo. ³¹Je, basi, ni kwamba tunaibatilisha sheria kwa imani hii? La, hash! Badala yake tunaithibitisha sheria.

Abrahamu Ahesabiwa Haki Kwa Imani

4 Tuseme nini basi, kuhusu Abrahamu baba yetu kwa jinsi ya mwili, yeye alipataje kujua jambo hili? ²Kwa maana ikiwa Abrahamu alihesabiwa haki kwa matendo, basi, anacho kitu cha kujivunia, lakini si mbele za Mungu. ³Kwa maana Maandiko yasemaje? “Abrahamu alimwamini Mungu na ikahesabiwa kwake kuwa haki.”

⁴Basi mtu afanyapo kazi, mshahara wake hauhesabiwi kwake kuwa ni zawadi, bali ni haki yake anayostahili. ⁵Lakini kwa mtu ambaye hafanyi kazi na anamtumaini Mungu, Yeye ambaye huwahesabia waovu haki, imani yake

inahesabiwa kuwa haki. ⁶Daudi pia alisema vivyo hivyo anenapo juu ya baraka za mtu ambaye Mungu humhesabia haki pasipo matendo:

⁷“Wamebarikiwa wale ambao
uovu wao umesamehewa
na ambao dhambi zao zimefutwa.

⁸Amebarikiwa mtu yule
ambaye Mungu hamhesabii dhambi zake.”

Haki Kabla Ya Tohara

⁹Je, huku kubarikiwa ni kwa wale waliotahiriwa peke yao, au pia na kwa wale wasiotahiriwa? Tunasema, “Imani ya Abrahamu ilihesabiwa kwake kuwa haki.” ¹⁰Je, ni lini basi ilipohesabiwa kwake haki? Je, ilikuwa kabla au baada ya kutahiriwa kwake? Haikuwa baada, ila kabla hajatahiriwa. ¹¹Alipewa ishara ya tohara kuwa muhuri wa haki aliyokuwa nayo kwa imani hata alipokuwa bado hajatahiriwa. Kusudi lilikuwa kumfanya baba wa wote wale waaminio pasipo kutahiriwa na ambao wamehesabiwa haki. ¹²Vivyo hivyo awe baba wa wale waliotahiriwa ambao si kwamba wametahiriwa tu, bali pia wanafuata mfano wa imani ambayo Baba yetu Abrahamu alikuwa nayo kabla ya kutahiriwa.

Ahadi Ya Mungu Hufahamika Kwa Imani

¹³Kwa maana ile ahadi kwamba angeurithi ulimwengu haikuja kwa Abrahamu au kwa wazao wake kwa njia ya sheria bali kwa njia ya haki ipatikanayo kwa imani. ¹⁴Kwa maana ikiwa wale waishio kwa sheria ndio warithi, imani haina thamani na ahadi haifai kitu, ¹⁵kwa sababu sheria huleta ghadhabu. Mahali ambapo hakuna sheria hakuna makosa.

¹⁶Kwa hiyo, ahadi huja kwa njia ya imani, ili iwe ni kwa neema na itolewe kwa wazao wa Abrahamu, si kwa wale walio wa sheria peke yao bali pia kwa wale walio wa imani ya Abrahamu. Yeye ndiye baba yetu sisi sote. ¹⁷Kama ilivyoandikwa: “Nimekufanya wewe kuwa baba wa mataifa mengi.” Yeye ni baba yetu mbele za Mungu ambaye alimwamini, Mungu awapaye ahadi waliokufa na kuvitaja vile vitu ambavyo haviko kana kwamba vimekwisha kuwako.

Mfano Wa Imani Ya Abrahamu

¹⁸Akitarajia yasiyoweza kutarajiwa,

Abrahamu akaamini atakuwa, “Baba wa mataifa mengi,” kama alivyoahidiwa kwamba, “Uzao wako utakuwa mwingi mno.” ¹⁹Abrahamu hakuwa dhaifu katika imani hata alipofikiri juu ya mwili wake, ambao ulikuwa kama uliokufa, kwani umri wake ulikuwa unakaribia miaka mia moja, au alipofikiiri juu ya ufu wa tumbo la Sara. ²⁰Lakini Abrahamu hakusitasita kwa kutokuamini ahadi ya Mungu, bali alitiwa nguvu katika imani yake na kumpa Mungu utukufu, ²¹akiwa na hakika kabisa kwamba Mungu alikuwa na uwezo wa kutimiza lile aliloahidi. ²²Hii ndio sababu, “ilihesabiwa kwake kuwa haki.” ²³Maneno haya, “Ilihesabiwa kwake kuwa haki,” hayakuandikwa kwa ajili yake peke yake, ²⁴bali kwa ajili yetu sisi pia, ambao Mungu atatupa haki, kwa ajili yetu tunaomwamini Yeye aliyemfua Yesu Bwana wetu kutoka kwa wafu. ²⁵Alitolewa afe kwa ajili ya dhambi zetu, naye alifufuka kwa ajili yetu ili tuhesabiwe haki.

Matokeo Ya Kuhesabiwa Haki

5 Kwa hiyo, kwa kuwa tumekwisha kuhesabiwa haki kwa imani, tuna amani na Mungu kwa njia ya Bwana wetu Yesu Kristo, ²ambaye kwa kupitia Kwake tumepata kwa njia ya imani kuifikia neema hii ambayo ndani yake sasa tunasimama, nasi twafurahia katika tumaini letu la kushiriki utukufu wa Mungu. ³Si hivyo tu, bali twafurahi pia katika mateso, kwa sababu tunajua kuwa mateso huleta saburi, ⁴nayo saburi huleta uthabiti wa moyo na uthabiti wa moyo huleta tumaini, ⁵wala tumaini halitukatishi tamaa, kwa sababu Mungu amekwisha kumimina pendu Lake mioyoni mwetu kwa njia ya Roho Mtakatifu ambaye ametupatia.

⁶Kwa maana hata tulipokuwa dhaifu, wakati ulipowadia, Kristo alikufa kwa ajili yetu sisi wenye dhambi. ⁷Hakika, ni vigumu mtu ye yote kufa kwa ajili ya mwenye haki, ingawa inawezekana mtu akathubutu kufa kwa ajili ya mtu mwema. ⁸Lakini Mungu anaudhihirisha upendo Wake kwetu kwamba: Tulipokuwa tungali wenye dhambi, Kristo alikufa kwa ajili yetu.

⁹Basi, kwa kuwa sasa tumehesabiwa haki kwa damu Yake, si zaidi sana tutaokolewa kutoka katika ghadhabu ya Mungu kwa Yeye! ¹⁰Kwa kuwa kama tulipokuwa adui wa Mungu tulipatanishwa naye kwa njia ya kifo cha Mwanawe, si zaidi sana tukiisha kupatanishwa,

tutaokolewa kwa uzima Wake. ¹¹Lakini zaidi ya hayo, pia tunafurahi katika Mungu kwa njia ya Bwana wetu Yesu Kristo, ambaye kwa kupitia Kwake tumepata upatanisho.

Adamu Alileta Kifo, Yesu Ameleta Uzima

¹²Kwa hiyo kama vile dhambi ilivyoingia ulimwenguni kupitia kwa mtu mmoja na kupitia dhambi hii, mauti ikawafikia watu wote, kwa sababu wote wamefanya dhambi. ¹³Kwa maana kabla sheria haijatolewa, dhambi ilikuwepo ulimwenguni. Lakini dhambi haihesabiwi wakati hakuna sheria. ¹⁴Hata hivyo, tangu wakati wa Adamu hadi wakati wa Mose, mauti ilitawala watu wote hata wale ambao hawakuvunja amri kama alivyofanya Adamu, ambaye alikuwa mfano wa yule atakayekuja.

¹⁵ Lakini ile karama iliyotolewa haikuwa kama lile kosa. Kwa maana ikiwa watu wengi walikufa kwa sababu ya kosa la mtu mmoja, zaidi sana neema ya Mungu na ile karama iliyokuja kwa neema ya mtu mmoja, yaani, Yesu Kristo, imezidi kuwa nyingi kwa ajili ya wengi.

¹⁶Tena, ile karama ya Mungu si kama matokeo ya ile dhambi. Hukumu ilikuja kwa njia ya mtu mmoja ikaleta adhabu, bali karama ya neema ya Mungu ilikuja kwa njia ya makosa mengi, ikaleta kuhesabiwa haki. ¹⁷Kwa maana ikiwa kutokana na kosa la mtu mmoja, mauti ilitawala kupitia huyo mtu mmoja, zaidi sana wale wanaopokea wingi wa neema ya Mungu na karama Yake ya kuhesabiwa haki, watatawala katika uzima kwa njia ya huyo mtu mmoja, yaani, Yesu Kristo.

¹⁸Kwa hiyo, kama vile kosa la mtu mmoja lilivyoleta hukumu kwa watu wote, vivyo hivyo pia kwa tendo la mtu mmoja la haki huleta kuhesabiwa haki kule kuletako uzima kwa wote.

¹⁹Kwa maana kama vile kwa kutokutii yule mtu mmoja wengi walifanywa wenye dhambi, vivyo hivyo kwa kutii kwa mtu mmoja wengi watafanywa wenye haki.

²⁰Zaidi ya hayo, sheria ilikuja, ili uvunjaji wa sheria uongezeke. Lakini dhambi ilipoongezeka, neema iliongezeka zaidi. ²¹Ili kwamba kama vile dhambi ilivyotawala kwa njia ya mauti, vivyo hivyo neema iweze kutawala kwa njia ya kuhesabiwa haki hata uzima wa milele katika Yesu Kristo Bwana wetu.

Kufa Na Kufufuka Pamoja Na Kristo

6 Tuseme nini basi? Je, tuendelee kutenda

dhambi ili neema ipate kuongezeka? ²La hash! Sisi tuliyoifia dhambi, tutawezaje kuendelea kuishi tena katika dhambi? ³Au hamjui ya kuwa sisi sote tuliobatizwa katika Kristo Yesu tulibatizwa katika mauti Yake? ⁴Kwa hiyo tulizikwa pamoja naye kwa njia ya ubatizo katika mauti, ili kama vile Kristo alivyofufuka kutoka kwa wafu kwa utukufu wa Baba, vivyo hivyo sisi nasi pia tupate kuenenda katika upya wa uzima.

⁵Kwa maana ikiwa tumeungana naye katika mauti Yake, bila shaka tutaungana naye katika ufufuo Wake. ⁶Kwa maana twajua kwamba utu wetu wa kale ulisulibiwa pamoja naye ili ule mwili wa dhambi upate kuangamizwa, nasi tusiendelee kuwa tena watumwa wa dhambi. ⁷Kwa maana mtu ye yote aliyekufa amewekwa huru mbali na dhambi.

⁸Basi ikiwa tulikufa pamoja na Kristo, tunaamini kwamba pia tutaishi pamoja naye. ⁹Kwa maana tunajua kwamba Kristo, akiisha kufufuka kutoka kwa wafu, hatakufa tena, mauti haina tena mamlaka juu Yake. ¹⁰Kifo alichokufa, aliifia dhambi mara moja tu, lakini uzima alio nao anamwishia Mungu.

¹¹Vivyo hivyo, jihesabuni wafu katika dhambi lakini mlio hai kwa Mungu katika Kristo Yesu. ¹²Kwa hiyo, msiruhusu dhambi itawale ndani ya miili yenu, ipatikanayo na kufa, ili kuwafanya mzitii tamaa mbaya. ¹³Wala msivitoe viungo vya miili yenu vitumike kama vyombo vya uovu vya kutenda dhambi, bali jitoeni kwa Mungu, kama watu waliotolewa kutoka mautini kuingia uzimani. Nanyi vitoeni viungo vya miili yenu Kwake kama vyombo vya haki. ¹⁴Kwa maana dhambi haitakuwa na mamlaka juu yenu, kwa sababu hampo chini ya sheria, bali chini ya neema.

Watumwa Wa Haki

¹⁵Ni nini basi? Je, tutende dhambi kwa kuwa hatuko chini ya sheria bali chini ya neema? La, hash! ¹⁶Je, hamjui kwamba mnapojitoa kwa mtu ye yote kama watumwa watiifu, ninyi ni watumwa wa yule mnayemtii, aidha watumwa wa dhambi, ambayo matokeo yake ni mauti, au wa utii ambao matokeo yake ni haki? ¹⁷Lakini Mungu ashukuriwe kwa kuwa ninyi ambao kwanza mlikuwa watumwa wa dhambi, mmekuwa watii kutoka moyoni kwa mafundisho mliyopewa, ¹⁸Nanyi, mkiisha kuwekwa huru mbali na dhambi, mmekuwa watumwa wa haki.

¹⁹Ninasema kwa namna ya kibinadamu kwa

sababu ya mipaka yenu ya hali ya asili. Kama vile kwanza mlivyokuwa mmevitoa viungo vya miili yenu kama watumwa wa mambo machafu na uovu uliokuwa ukiongezeka zaidi na zaidi, hivyo sasa vitoeni viungo vya miili yenu vitumike kwa ajili ya haki ambayo matokeo yake ni utakatifu. ²⁰Mlipokuwa watumwa wa dhambi, mlikuwa hamtawaliwi na haki. ²¹Lakini mlipata faida gani kwa mambo hayo ambayo sasa mnayaonea aibu? Mwisho wa mambo hayo ni mauti. ²²Lakini sasa kwa kuwa mmewekwa huru mbali na dhambi na mmekuwa watumwa wa Mungu, faida mnayopata ni utakatifu, ambao mwisho wake ni uzima wa milele. ²³Kwa maana mshahara wa dhambi ni mauti, bali karama ya Mungu ni uzima wa milele katika Kristo Yesu Bwana wetu.

Hatufungwi Tena Na Sheria

7 Ndugu zangu, (sasa ninasema na wale wanaojua sheria.) Je, hamjui ya kwamba sheria ina mamlaka tu juu ya mtu wakati akiwa hai?

²Kwa mfano, mwanamke aliyeolewa amefungwa kwa mumewe wakati akiwa hai, lakini yule mume akifa, yule mwanamke amefunguliwa kutoka katika sheria ya ndoa.

³Hivyo basi, kama huyo mwanamke ataolewa na mwanaume mwingine wakati mumewe akiwa bado yuko hai, ataitwa mzinzi. Lakini kama mumewe akifa, mwanamke huyo hafungwi tena na sheria ya ndoa, naye akiolewa na mtu mwingine haitwi mzinzi.

⁴Vivyo hivyo, ndugu zangu, ninyi mmeifia sheria kwa njia ya mwili wa Kristo, ili mweze kuwa mali ya mwingine, Yeye ambaye alifufuka kutoka kwa wafu, ili kwamba tupate kuzaa matunda kwa Mungu. ⁵Kwa maana tulipokuwa tunatawaliwa na asili ya dhambi, tamaa za dhambi zilizochochewa na sheria zilikuwa zikitenda kazi katika miili yetu, hivyo tulizaa matunda ya mauti. ⁶Lakini sasa, kwa kufia kile kilichokuwa kimetufunga kwanza, tumewekwa huru kutoka katika sheria ili tutumike katika njia mpya ya Roho, wala si katika njia ya zamani ya sheria iliyoandikwa.

Sheria Na Dhambi

⁷Tuseme nini basi? Kwamba sheria ni dhambi? La, hash! Lakini, ni kwa sababu ya sheria nisingekuwa nimejua dhambi. Nisingekuwa nimejua kutamani ni nini kama sheria haikusema, "Usitamani." ⁸Lakini dhambi kwa kupata nafasi katika amri, hii ikazaa ndani

yangu kila aina ya tamaa. Kwa maana pasipo sheria, dhambi imekufa. ⁹Wakati fulani nilikuwa hai pasipo sheria, lakini amri ilipokuja, dhambi ikawa hai, nami nikafa. ¹⁰Nikaona kwamba ile amri iliyokusudiwa kuleta uzima, ilileta mauti. ¹¹Kwa maana dhambi kwa kupata nafasi katika amri, ilinidanganya na kwa kupitia hiyo amri, ikaniua. ¹²Hivyo basi, sheria yenyewe ni takatifu na amri ni takatifu na ya haki, tena ni njema.

¹³Je, kile kilicho chema basi kilikuwa mauti kwangu? La, hash! Lakini ili dhambi itambuliwe kuwa ni dhambi, ilileta mauti ndani yangu kupitia kile kilichokuwa chema, ili kwa njia ya amri dhambi izidi kuwa mbaya kupita kiasi.

Mgongano Wa Ndani

¹⁴Kwa maana tunajua kwamba sheria ni ya kiroho, lakini mimi ni wa kimwili nikiwa nimeuzwa kwenye utumwa wa dhambi.

¹⁵Sielewi nitendalo, kwa maana lile ninalotaka kulitenda, silitendi, lakini ninatenda lile ninalolichukia. ¹⁶Basi kama ninatenda lile nisilotaka kutenda, ni kwamba ninakubali kuwa sheria ni njema. ¹⁷Lakini, kwa kweli si mimi tena nitendaye lile nisilotaka bali ni ile dhambi ikaayo ndani yangu. ¹⁸Kwa maana ninafahamu kwamba hakuna jema lo lote likaaalo ndani yangu, yaani, katika asili yangu ya dhambi. Kwa kuwa nina shauku ya kutenda lililo jema, lakini siwezi kulitenda. ¹⁹Sitendi lile jema nitakalo kutenda bali lile baya nisilolitaka, ndilo nitendalo. ²⁰Basi kama ninatenda lile nisilotaka kutenda, si mimi tena nifanyaye hivyo, bali ni ile dhambi ikaayo ndani yangu.

²¹Hivyo naiona sheria ikitenda kazi. Ninapotaka kutenda jema, jambo baya liko papo hapo. ²²Kwa maana katika utu wangu wa ndani naifurahia sheria ya Mungu. ²³Lakini ninaona kuna sheria nyingine inayotenda kazi katika viungo vya mwili wangu inayopigana vita dhidi ya ile sheria ya akili yangu. Sheria hii inanifanya mateka wa ile sheria ya dhambi inayofanya kazi katika viungo vya mwili wangu. ²⁴Ole wangu, mimi maskini! Ni nani atakayeniokoa na mwili huu wa mauti? ²⁵Ashukuriwe Mungu kwa njia ya Yesu Kristo Bwana wetu!

Hivyo basi, mimi mwenyewe kwa akili zangu ni mtumwa wa sheria ya Mungu, lakini katika asili ya dhambi ni mtumwa wa sheria ya dhambi.

Maisha Katika Roho

8 Kwa hiyo, sasa hakuna hukumu ya adhabu kwa wale walio ndani ya Kristo Yesu, wale ambao hawaenendi kwa kuufuata mwili bali kwa kufuata Roho. ²Kwa sababu sheria ya Roho wa uzima katika Kristo Yesu imeniweka huru mbali na sheria ya dhambi na mauti. ³Kwa maana kile ambacho sheria haikuwa na uwezo wa kufanya, kwa vile ilivyokuwa dhaifu katika mwili, Mungu kwa kumtuma Mwanawe mwenyewe kwa mfano wa mwanadamu mwenye mwili ulio wa dhambi na kwa ajili ya dhambi, Yeye aliihukumu dhambi katika mwili, ⁴ili kwamba haki ipatikanayo kwa sheria itimizwe ndani yetu sisi, ambao hatuenendi kwa kuufuata mwili bali kwa kufuata Roho.

⁵Kwa maana wale wanaoishi kwa kuufuata mwili huziweka nia zao katika vitu vya mwili, lakini wale wanaoishi kwa kufuata Roho, huziweka nia zao katika mambo ya Roho. ⁶Kwa maana kuwa na nia ya mwili ni mauti, bali kuwa na nia inayoongozwa na Roho ni uzima na amani. ⁷Kwa kuwa ile nia ya mwili ni uadui na Mungu, kwa maana haiitii sheria ya Mungu, wala haiwezi kuitii. ⁸Wale wanaotawaliwa na mwili, hawawezi kumpendeza Mungu.

⁹Lakini ninyi, hamtawaliwi na mwili, bali na Roho, ikiwa Roho wa Mungu anakaa ndani yenu. Mtu ye yote ambaye hana Roho wa Kristo, yeye si wa Kristo. ¹⁰Lakini kama Kristo anakaa ndani yenu, miili yenu imekufa kwa sababu ya dhambi, lakini roho zenu zi hai kwa sababu ya haki. ¹¹Nanyi ikiwa Roho wa Mungu aliyemfufua Yesu kutoka kwa wafu anakaa ndani yenu, Yeye aliyemfufua Kristo Yesu kutoka kwa wafu ataihuisha pia miili yenu ambayo hufa, kwa njia ya Roho Wake akaaye ndani yenu.

¹²Kwa hiyo ndugu zangu, sisi tu wadeni, si wa mwili, ili tuishi kwa kuufuata mwili, ¹³kwa maana mkiishi kwa kuufuata mwili, mtakufa, lakini kama mkiyaua matendo ya mwili kwa Roho, mtaishi. ¹⁴Kwa kuwa wote wanaoongozwa na Roho wa Mungu hao ndio watoto wa Mungu. ¹⁵Kwa maana hamkupokea roho ya utumwa iwaiteayo tena hofu, bali mlipokea roho ya kufanywa wana, ambaye kwa Yeye twalia, "Abba,^a yaani, Baba," ¹⁶Roho mwenyewe hushuhudia pamoja na roho zetu ya kwamba sisi tu watoto wa Mungu. ¹⁷Basi ikiwa

^a¹⁵ "Abba" ni neno la Kiaramu ambalo maana yake "Baba," neno ambalo lingetumiwa na mtoto kwa yule aliyemzaa.

sisi ni watoto, basi tu warithi, warithi wa Mungu, warithio pamoja na Kristo, naam, tukiteswa pamoja Naye tupate pia kutukuzwa pamoja Naye.

Utukufu Ujao

¹⁸Nayahesabu mateso yetu ya wakati huu kuwa si kitu kulinganisha na utukufu utakaodhihirishwa kwetu. ¹⁹Kwa maana viumbe vyote vinangoja kwa shauku kudhihirishwa kwa watoto wa Mungu. ²⁰Kwa kuwa viumbe vyote viliwekwa chini ya ubatili, si kwa chaguo lao, bali kwa mapenzi Yake Yeye aliyevitiisha katika tumaini, ²¹Ili kwamba viumbe vyote vipate kuwekwa huru kutoka katika utumwa wa kuharibika na kupewa uhuru wa utukufu wa watoto wa Mungu.

²²Kwa maana twajua ya kuwa viumbe vyote vimekuwa vikilia kwa uchungu kama utungu wa wakati wa mwanamke kuzaa hata sasa. ²³Wala si hivyo viumbe peke yao, bali hata sisi ambao ndio matunda ya kwanza ya Roho, kwa ndani tunalia kwa uchungu tukisubiri kwa shauku kufanywa wana wa Mungu, yaani, ukombozi wa miili yetu. ²⁴Kwa kuwa tuliokolewa kwa tumaini hili. Lakini kama kinachotumainiwa kikionekana hakiwi tumaini tena. Je, kuna mtu anayetumaini kupata kitu alichonacho tayari? ²⁵Lakini tunapotumaini kupata kitu ambacho hatuna, basi twakingojea kwa saburi.

²⁶Vivyo hivyo, Roho hutusaidia katika udhaifu wetu, kwa sababu hatujui kuomba ipasavyo, lakini Roho mwenyewe hutuomba kwa uchungu kusikoweza kutamkwa. ²⁷Naye Mungu aichunguzaye mioyo, anaijua nia ya Roho, kwa sababu Roho huwaombea watakatifu sawasawa na mapenzi ya Mungu.

Tunashinda Na Zaidi Ya Kushinda

²⁸Nasi tunajua ya kuwa katika mambo yote Mungu hutenda kazi pamoja na wote wampendao, katika kuwapatia mema, yaani, wale walioitwa kwa kusudi Lake. ²⁹Maana wale Mungu aliowajua tangu mwanzo, pia aliwachagua tangu mwanzo, wapate kufanana na mfano wa Mwanawe, ili Yeye awe mzaliwa wa kwanza miongoni mwa ndugu wengi. ³⁰Nao wale Mungu aliotangulia kuwachagua, akawaita, wale aliowaita pia akawahesabia haki, nao wale aliowahesabia haki, pia akawatukuza.

Upendo Wa Mungu

³¹Tuseme nini basi kuhusu haya? Ikiwa Mungu yuko upande wetu, ni nani awezaye kuwa kinyume chetu? ³²Ikiwa Mungu hakumhurumia Mwanawe, bali alimtoa kwa ajili yetu sote, atakosaje basi kutupatia vitu vyote kwa ukarimu pamoja Naye? ³³Ni nani atakayewashtaki wale ambao Mungu amewachagua? Ni Mungu mwenyewe ndiye mwenye kuwahesabia haki. ³⁴Ni nani basi atakayewahukumia adhabu? Kristo Yesu ndiye aliyekufa, naam, zaidi ya hayo, ndiye aliyefufuka kutoka kwa wafu, yuko mkono wa kuume wa Mungu, naye ndiye anayetuomba. ³⁵Ni nani atakayetutenga na upendo wa Kristo? Je, ni shida au taabu au mateso au njaa au uchi au hatari au upanga? ³⁶Kama ilivyoandikwa :

“Kwa ajili yako tunauawa mchana kutwa,
tumehesabiwa kama kondoo
wa kuchinjwa.”

³⁷Lakini katika mambo haya yote tunashinda, naam na zaidi ya kushinda, kwa Yeye aliyetupenda. ³⁸Kwa maana nimekwisha kujua kwa hakika ya kuwa wala mauti, wala uzima, wala malaika, wala wenye mamlaka, wala yaliyopo, wala yatakayokuja, wala wenye uwezo, ³⁹wala yaliyo juu, wala yaliyo chini, wala kiumbe kingine cho chote kitakachoweza kututenga na upendo wa Mungu ulio katika Kristo Yesu Bwana wetu.

Kuteuliwa Kwa Israeli Na Mungu.

9 Ninasema kweli katika Kristo, wala sisemi uongo, dhamiri yangu inanishuhudia katika Roho Mtakatifu. ²Nina huzuni kuu na uchungu usiokoma moyoni mwangu. ³Kwa maana ningetamani hata mimi nilaaniwe na kutengwa na Kristo kwa ajili ya ndugu zangu hasa, wale walio wa kabila langu kwa jinsi ya mwili, ⁴yaani, watu wa Israeli, ambao ndio wenye kule kufanywa wana, ule utukufu wa Mungu, yale maagano, kule kupokea sheria, ibada ya kwenye hekalu na zile ahadi. ⁵Wao ni wa uzao wa mababa wakuu wa kwanza, ambao kutoka kwao Kristo alikuja kwa jinsi ya mwili kama mwanadamu, Yeye ambaye ni Mungu aliye juu ya vyote, mwenye kuhimidiwa milele! Amen.

⁶ Si kwamba Neno la Mungu limeshindwa. Kwa maana si kila Mwisraeli ambaye ni wa uzao utokanao na Israeli ni Mwisraeli halisi.

⁷Wala si tu kwamba kwa sababu wamezaliwa na wazao wa Abrahamu ni watoto wake, lakini ahadi ya Mungu kwa Abrahamu ilikuwa: “Watoto wako watahesabiwa katika uzao wa Isaki.” ⁸Hii ina maana kwamba, si watoto waliozaliwa kimwili walio watoto wa Mungu, bali ni watoto wa ahadi wanaohesabiwa kuwa uzao wa Abrahamu. ⁹ Kwa maana ahadi yenyewe ilisema, “Nitakurudia tena wakati kama huu, naye Sara atapata mtoto wa kiume.”

¹⁰Wala si hivyo tu, bali pia watoto aliowazaa Rebeka walikuwa na baba huyo huyo mmoja, yaani, baba yetu Isaki. ¹¹Lakini, hata kabla hao mapacha hawajazaliwa au kufanya jambo lo lote jema au baya, ili kwamba kusudi la Mungu la kuchagua lipate kusimama, ¹²si kwa matendo, bali kwa Yeye mwenye kuita, Rebeka aliambiwa, “Mkubwa atamtumikia mdogo.” ¹³Kama vile ilivyoandikwa, “Nimempenda Yakobo, lakini Esau nimemchukia.”

Mungu Hana Upendeleo

¹⁴Tuseme nini basi? Je, Mungu ni dhalimu? La, hash! ¹⁵Kwa maana Mungu alimwambia Mose,
“Nitamrehemu yeye nimrehemuye,
nami nitamhurumia yeye
nimhurumiaye.”

¹⁶Kwa hiyo haitegemei kutaka kwa mwanadamu au jitihada, bali hutegemea huruma ya Mungu.

¹⁷Kwa maana Maandiko yamwambia Farao, “Nilikuinua kwa kusudi hili, ili kwamba nipate kuonyesha uweza Wangu juu yako na ili Jina Langu lipate kutangazwa duniani pote.”

¹⁸Kwa hiyo basi, Mungu humhurumia yeye atakaye kumhurumia na humfanya mgumu Yeye atakayekumfanya mgumu.

¹⁹Basi mtaniambia, “Kama ni hivyo, kwa nini basi bado Mungu anatulaumu? Kwa maana ni nani awezaye kupinga mapenzi Yake?”

²⁰Lakini, Ewe mwanadamu, u nani wewe ushindane na Mungu? “Je, kilichoumbwa chaweza kumwambia yeye aliyekiumba, ‘Kwa nini umeniumba hivi?’ ” ²¹Je, mfinyanzi hana haki ya kufinyanga kutoka katika bonge moja vyombo vya udongo vingine kwa matumizi ya heshima na vingine kwa matumizi ya kawaida?

²²Iweje basi, kama Mungu kwa kutaka kuonyesha ghadhabu Yake na kufanya uweza Wake ujulikane, amevumilia kwa uvumilivu mwingi vile vyombo vya ghadhabu

vilivyoandaliwa kwa uharibifu? ²³Iweje basi, kama Yeye alitenda hivi ili kufanya wingi wa utukufu Wake ujulikane kwa vile vyombo vya rehema Yake, alivyotangulia kuvitengeneza kwa ajili ya utukufu Wake, ²⁴yaani pamoja na sisi, ambao pia alituita, si kutoka kwa Wayahudi peke yao, bali pia kutoka kwa watu Mataifa?

Yote Yalitabiriwa Katika Maandiko

²⁵Kama vile Mungu asemavyo katika Hosea:

“Nitawaita ‘watu Wangu’ wale ambao si watu Wangu,
nami nitamwita ‘mpenzi Wangu’ yeye ambaye si mpenzi Wangu.”

²⁶tena,

“Itakuwa hasa mahali
pale walipoambiwa,
‘Ninyi si Watu wangu,’
wao wataitwa watoto wa Mungu aliye hai.’ ”

²⁷Isaya anapiga kelele kuhusu Israeli:

“Ingawa idadi ya wana wa Israeli ni wengi
kama mchanga ulioko pwani ya bahari,
ni mabaki yao tu watakaokolewa.

²⁸Kwa kuwa Bwana ataitekeleza
hukumu Yake duniani kwa haraka na kwa ukamilifu.”

²⁹Ni kama vile alivyotabiri Isaya akisema:

“Kama Bwana wa majeshi^a
asingetuachia uzao,
tungalikuwa kama Sodoma,
tungalikuwa kama Gomora.”

Kutokuamini Kwa Israeli

³⁰Kwa hiyo tuseme nini basi? Kwamba watu Mataifa ambao hawakutafuta haki, wamepata haki ile iliyo kwa njia ya imani. ³¹Lakini Israeli, ambao walijitahidi kupata haki kwa njia ya sheria, hawakuipata. ³²Kwa nini? Kwa sababu hawakuitafuta kwa njia ya imani bali kwa njia ya matendo. Wakajikwaa kwenye lile “jiwe la kukwaza.” ³³Kama ilivyoandikwa,

^{a29} “Bwana wa majeshi hapa ni neno “Bwana wa Sabaothi” lililotafsiriwa kutoka kwenye lugha ya Kiebrania (pia Isa. 1:9 na Yakobo 5:4)

“Tazama naweka katika Sayuni
jiwe la kukwaza
na mwamba wa kuwaangusha,
ye yote atakayemwamini hataaibika
kamwe.”

10 Ndugu zangu, shauku ya moyo wangu na maombi yangu kwa Mungu ni kwa ajili ya Waisraeli, kwamba waokolewe. ²Kwa maana ninaweza nikashuhudia wazi kwamba wao wanajuhudi kubwa kwa ajili ya Mungu, lakini juhudi yao haina maarifa. ³ Kwa kuwa hawakuijua haki itokayo kwa Mungu, wakatafuta kuweka haki yao wenyewe, hawakujitia chini ya haki ya Mungu. ⁴Kwa maana Kristo ni ukomo wa sheria ili kuwe na haki kwa kila mtu aaminiye.

Wokovu Ni Kwa Ajili Ya Wote

⁵Mose anaandika kuhusu haki ile itokanayo na sheria, kwamba, “Mtu atendaye mambo hayo ataishi kwa hayo.” ⁶ Lakini ile haki itokanayo na imani husema hivi : “Usiseme moyoni mwako, ‘Ni nani atakayepanda mbinguni?’ ” (yaani, ili kumleta Kristo chini) ⁷“au ‘Ni nani atashuka kwenda kuzimu?’ ” (yaani kumleta Kristo kutoka kwa wafu.) ⁸Lakini andiko lasemaje ? “Lile neno li karibu nawe, li kinywani mwako na moyoni mwako,” yaani, ni lile neno la imani tunalolihubiri. ⁹Kwa sababu kama ukikiri kwa kinywa chako kwamba “Yesu ni Bwana.” na kuamini moyoni mwako kwamba Mungu alimfufua kutoka kwa wafu, utaokoka. ¹⁰Kwa maana kwa moyo mtu huamini na hivyo kuhesabiwa haki, tena kwa kinywa mtu hukiri na hivyo kupata wokovu. ¹¹Kama yasemavyo Maandiko, “Ye yote amwaminiye hatatahayarika.” ¹² Kwa maana hakuna tofauti kati ya Myahudi na Myunani, Yeye ni Bwana wa wote, mwenye utajiri kwa wote wamwitao. ¹³Kwa maana, “Kila mtu atakayeliitia Jina la Bwana, ataokoka.”

¹⁴Lakini watamwitaje Yeye ambaye hawajamwamini? Nao watawezaje kumwamini Yeye ambaye hawajamsikia? Tena watamsikiaje bila mtu kuwahubiria? ¹⁵Nao watahubirije wasipopelekwa? Kama ilivyoandikwa, “Ni mizuri mno miguu ya hao wanaohubiri Injili ya amani na kuleta habari ya mema!”

¹⁶Lakini si wote waliotii Habari Njema. Kwa maana Isaya asema, “Bwana, ni nani aliyeamini

ujumbe wetu?" ¹⁷Basi, imani chanzo chake ni kusikia na kusikia huja kwa Neno la Kristo. ¹⁸Lakini nauliza, Je, wao hawakusikia? Naam, wamesikia, kwa maana :

"Sauti yao imeenea duniani kote,
nayo maneno yao yamefika hadi
miisho ya ulimwengu."

¹⁹Nami nauliza tena, Je, Waisraeli hawakuelewa?" Kwanza, Mose asema,

"Nitawafanya mwe na wivu
kwa watu wale ambao si taifa.
Nitawakasirisha kwa taifa la watu
wasio na ufahamu."

²⁰Naye Isaya kwa ujasiri mwingi anasema,

"Watu wale waliokuwa hawanitafuti,
wamenipata,
nimejidhihirisha kwa watu wale
waliokuwa hawaniulizii."

²¹Lakini kuhusu Israeli anasema,

"Mchana kutwa nimewanyoshea watu
wakaidi na wasiotii mikono Yangu."

Mabaki Ya Israeli

11 Basi nauliza, je, Mungu amewakataa watu Wake? La, hasha! Mimi mwenyewe ni Mwisraeli, tena uzao wa Abrahamu kutoka kabila la Benyamini. ²Mungu hajawakataa watu Wake, ambao Yeye aliwajua tangu mwanzo. Je, hamjui yale maandiko yasemayo kuhusu Eliya, jinsi alivyomlalamikia Mungu kuhusu Israeli? ³Alisema, "Bwana, wamewaua manabii Wako na kuzibomoa madhabahu Zako, nimebaki mimi peke yangu, nao wanataka kuniua?" ⁴Je, Mungu alimjibuje? "Nimejibakizia watu elfu saba ambao hawajapiga magoti kumwabudu Baali." ⁵Vivyo hivyo pia, sasa wapo mabaki waliochaguliwa kwa neema ya Mungu. ⁶Lakini ikiwa wamechaguliwa kwa neema, si tena kwa msingi wa matendo. Kama ingekuwa kwa matendo, neema isingekuwa neema tena.

⁷Tuseme nini basi? Kile kitu ambacho Israeli alikitafuta kwa bidii hakukipata. Lakini waliochaguliwa walikipata. Waliobaki walifanywa wagumu, ⁸kama ilivyoandikwa:

"Mungu aliwapa bumbuazi la mioyo,
macho ili wasiweze kuona
na masikio ili wasiweze
kusikia, hadi leo."

⁹Naye Daudi anasema:

"Karamu zao na ziwe tanzi na mtego
wa kuwanasa,
kitu cha kuwakwaza waanguke
na adhabu kwao."

¹⁰Macho yao yatiwe giza ili wasiweze kuona,
nayo migongo yao iinamishwe daima."

Matawi Yaliyopandikizwa

¹¹Hivyo nauliza tena, je, Waisraeli walijikwaa ili waanguke na kuangamia kabisa? La, hasha! Lakini kwa sababu ya makosa yao, wokovu umewafikia watu Mataifa, ili kuwafanya Waisraeli waone wivu. ¹²Basi ikiwa kujikwaa kwao kumekuwa utajiri mkubwa kwa ulimwengu, tena kama kuangamia kwao kumeleta utajiri kwa watu Mataifa, kurudishwa kwao kutaleta utajiri mkuu zaidi.

¹³Sasa ninasema nanyi watu Mataifa. Maadam mimi ni mtume kwa watu Mataifa, naitukuza huduma yangu ¹⁴ili kuwafanya watu wangu waone wivu na hivyo kuwaokoa baadhi yao. ¹⁵Kwa kuwa ikiwa kukataliwa kwao ni kupatanishwa kwa ulimwengu, kukubaliwa kwao si kutakuwa ni uhai baada ya kufa? ¹⁶Kama sehemu ya donge la unga uliotolewa kuwa limbuko ni mtakatifu, basi unga wote ni mtakatifu, nalo shina kama ni takatifu, vivyo hivyo na matawi nayo.

¹⁷ Lakini kama baadhi ya matawi yalikatwa, nawe chipukizi la mzeituni mwitu ukapandikizwa mahali pao ili kushiriki unono pamoja na matawi mengine kutoka katika shina la mzeituni, ¹⁸ basi usijivune juu ya hayo matawi. Kama ukijivuna, kumbuka jambo hili. Si wewe unayelishikilia shina, bali ni shina linalokushikilia wewe. ¹⁹Basi utasema, "Matawi yale yalikatwa ili nipate kupandikizwa katika hilo shina." ²⁰Hii ni kweli. Matawi hayo yalikatwa kwa sababu ya kutokuamini kwake, lakini wewe umesimama tu kwa sababu ya imani. Kwa hiyo usijivune, bali simama kwa kuogopa. ²¹Kwa maana kama Mungu hakuyahurumia matawi ya asili, wala hatakuhurumia wewe.

²²Angalia basi wema na ukali wa Mungu:

Kwa wale walioanguka, ukali, bali kwako wewe wema wa Mungu, kama utadumu katika wema Wake. La sivyo, nawe utakatiliwa mbali. ²³Wao nao wasipodumu katika kutokuamini kwao, watapandikizwa tena kwenye shina, kwa maana Mungu anao uwezo wa kuwapandikiza tena kwenye hilo shina. ²⁴Ikiwa wewe ulikatwa kutoka katika kile ambacho kwa asili ni mzeituni mwitu na kupandikizwa kinyume cha asili kwenye mzeituni uliopandwa, si rahisi zaidi matawi haya ya asili kupandikizwa tena kwenye shina lake la mzeituni!

Israeli Wote Wataokolewa

²⁵Ndugu zangu, ili msije mkajidai kuwa wenye hekima kuliko mliyvyo, nataka mfahamu siri hii: Ugumu umewapata Israeli kwa sehemu hadi idadi ya watu Mataifa watakaolingia itimie. ²⁶Hivyo Israeli wote wataokolewa kama ilivyoandikwa:

“Mkombozi atakuja kutoka Sayuni,
ataondoa kutokumcha Mungu
katika Yakobo.

²⁷Hili ndilo agano Langu
nao nitakapoziindoa dhambi zao.”

²⁸Kwa habari ya Injili, wao ni adui wa Mungu kwa ajili yenu, lakini kuhusu kule kuteuliwa kwao ni wapendwa, kwa ajili ya mababa zao wa zamani, ²⁹kwa maana akishawapa watu karama haziondoi, wala wito Wake. ³⁰Kama vile ninyi wakati fulani mlivyokuwa waasi kwa Mungu lakini sasa mmepata rehema kwa sababu ya kutokutii kwao, ³¹hivyo nao Waisraeli wamekuwa waasi ili kwamba wao nao sasa waweze kupata rehema kwa ajili ya rehema za Mungu kwenu. ³²Kwa maana Mungu amewafunga wanadamu wote kwenye kuasi ili apate kuwarehemu wote.

Wimbo Wa Shukrani

³³Tazama jinsi kilivyo kina cha utajiri wa hekima na maarifa ya Mungu!

Tazama jinsi ambavyo hukumu Zake,
hazichunguziki na ambavyo njia Zake
zisivyotafutikana!

³⁴“Ni nani aliyejua nia ya Bwana?
Au ni nani ambaye amekuwa mshauri
Wake?”

³⁵“Au ni nani aliyempa cho
chote ili arudishiwe?”

³⁶Kwa maana vitu vyote vyatoka Kwake,

viko Kwake na kwa ajili Yake.

Utukufu ni Wake milele. Amen.

Maisha Mapya Katika Kristo

12 Kwa hiyo, ndugu zangu, nawasihi kwa rehema Zake Mungu, itoeni miili yenu iwe dhabihu iliyo hai, takatifu na inayompendeza

Mungu, hii ndiyo ibada yenu yenye maana.

²Msifuatishe tena mfano wa ulimwengu huu, bali mgeuze kwa kufanywa upya nia zenu. Ndipo mtaweza kuonja na kuhakikisha ni nini mapenzi ya Mungu yaliyo mema, yanayompendeza machoni Pake na ukamilifu.

³Kwa ajili ya neema niliyopewa nawaambia kila mmoja miongoni mwenu, asijidhinie kuwa bora kuliko impasavyo, bali afikiri kwa busara kwa kulingana na kipimo cha imani Mungu aliyompa. ⁴Kama vile katika mwili mmoja tulivyo na viungo vingi, navyo viungo vyote havina kazi moja, ⁵vivyo hivyo na sisi tulio wengi, tu mwili mmoja katika Kristo, nasi kila mmoja ni kiungo cha mwenzake. ⁶Tuna karama zilizotofautiana kila mmoja kutokana na neema tuliyopewa. Kama ni unabii na tutoe unabii kwa kadiri ya imani. ⁷Kama ni kuhudumu na tuhudumu, mwenye kufundisha na afundishe, ⁸kama ni kutia moyo na atie moyo, kama ni kuchangia kwa ajili ya mahitaji ya wengine na atoe kwa ukarimu, kama ni uongozi na aongoze kwa bidii, kama ni kuhurumia wengine na afanye hivyo kwa furaha.

Alama Za Mkristo Wa Kweli

⁹Upendo lazima usiwe wa unafiki. Chukieni lililo ovu, shikamaneni na lililo jema.

¹⁰Pendaneni ninyi kwa ninyi kwa upendo wa kidugu. Waheshimuni na kuwatanguliza wengine. ¹¹Msiwe wavivu, bali mwe na bidii katika roho mkimtumikia Bwana. ¹²Iweni na furaha katika tumaini, katika dhiki iweni na saburi, dumuni katika maombi. ¹³Changieni katika mahitaji ya watakatifu, wakaribisheni wageni.

¹⁴Wabarikini wale wanaowatesa, barikini wala msilaani. ¹⁵Furahini pamoja na wenye kufurahi, lieni pamoja na wale waliao. ¹⁶Kaeni kwa amani ninyi kwa ninyi. Msijivune, bali mwe tayari kushirikiana na wanyonge. Wala msiwe watu wenye kujivuna kwamba mnajua kila kitu.

¹⁷Msimlipe mtu ye yote ovu kwa ovu. Jitahidini ili mtende yaliyo mema machoni pa watu wote. ¹⁸Kama ikiwezekana, kwa upande

wenu kaeni kwa amani na watu wote.

¹⁹Wapendwa, msilipize kisasi, bali ipisheni ghadhabu ya Mungu, maana imeandikwa:

“Kisasi ni juu Yangu, Mimi nitalipa, asema Bwana.” ²⁰Badala yake:

“adui yako akiwa na njaa, mpe chakula,
akiwa na kiu, mnyweshe.

Maana ukifanya hivyo, utampalia makaa ya
moto yanayowaka kichwani pake.

²¹Usishindwe na ubaya, bali uushindeni ubaya
kwa wema.

Kutii Mamlaka

13 Kila mtu na atii mamlaka inayotawala, kwa
maana hakuna mamlaka isiyotoka kwa Mungu,
nazo mamlaka zilizopo zimewekwa

na Mungu. ²Kwa hiyo yeye anayeasi dhidi ya
mamlaka inayotawala anaasi dhidi ya kile
kilichowekwa na Mungu, nao wale wafanyao
hivyo watajiletea hukumu juu yao wenyewe.

³Kwa kuwa watawala hawawatishi watu wale
wanaotenda mema bali wale wanaotenda
mabaya. Je, wataka usimwogope mwenye
mamlaka? Basi tenda lile lililo jema naye

atakusifu. ⁴Kwa maana mwenye mamlaka ni
mtumishi wa Mungu kwa ajili ya mema. Lakini
kama ukitenda mabaya, basi ogopa, kwa kuwa
hauinui upanga bila sababu. Yeye ni mtumishi
wa Mungu, mjumbe wa Mungu wa kutekeleza
adhabu juu ya watenda mabaya. ⁵Kwa hiyo ni
lazima kutii wenye mamlaka, si kwa sababu ya
kuogopa adhabu iwezayo kutolewa, bali pia kwa
ajili ya dhamiri.

⁶Kwa sababu hii mnalipa kodi, kwa maana
watawala ni watumishi wa Mungu, ambao
hutumia muda wao wote kutawala. ⁷Mlipeni kila
mtu kile mnachodaiwa. Kama mnadaiwa kodi
lipeni kodi, kama ni ushuru, lipeni ushuru,
astahiliye hofu, mhofu, astahiliye heshima,
mheshimu.

Kupendana Kila Mmoja Na Mwingine.

⁸Msidaiwe kitu na mtu ye yote, isipokuwa
kupendana, kwa maana yeye ampendaye
mwenzake, ameitimiza sheria. ⁹Kwa kuwa amri
hizi zisemazo, “Usizini,” “usiue,” “usiibe,”
“usitamani” na amri nyingine zote, zinajumlishwa
katika amri hii moja: “Mpende jirani yako kama
nafsi yako.” ¹⁰Upendo haumfanyii jirani jambo
baya. Kwa hiyo upendo

ndio utimilifu wa sheria.

¹¹Nanyi fanyeni hivi, mkiutambua wakati
tulio nao. Saa ya kuamka kutoka usingizini
imewadia, kwa maana sasa wokovu wetu
umekaribia zaidi kuliko hapo kwanza
tulipoamini. ¹²Usiku umeendelea sana,
mapambazuko yamekaribia. Kwa hiyo tuyaweke
kando matendo ya giza na tuvae silaha za nuru.

¹³Basi na tuenende kwa adabu kama
inavyopasa wakati wa mchana, si kwa kufanya
karamu za ulafi na ulevi, si kwa ufisadi na
uasherati, si kwa ugomvi na wivu. ¹⁴Bali jivikeni
Bwana Yesu Kristo, wala msifikiri jinsi
mtakavyotimiza tamaa za miili yenu yenye asili
ya dhambi.

Msiwahukumu Wengine

14 Mkaribisheni yeye ambaye imani yake ni
dhaifu, lakini si kwa kugombana na kubishana
juu ya mawazo yake. ²Mtu mmoja imani yake
inamruhusu kula kila kitu, lakini mwingine
ambaye imani yake ni dhaifu, hula mboga tu.

³Yeye alaye kila kitu asimdharau yeye
asiyekula. Wala yeye asiyekula kila kitu
asimhukumu yule alaye kila kitu, kwa maana
Mungu amemkubali. ⁴Wewe ni nani hata
umhukumu mtumishi wa mtu mwingine? Kwa
bwana wake tu anasimama au kuanguka. Naye
atasimama kwa sababu Bwana anaweza
kumsimamisha.

⁵Mtu mmoja anaitukuza siku fulani kuwa ni
bora kuliko nyingine na mwingine anaona kuwa
siku zote ni sawa. Basi kila mmoja awe na
hakika na yale anayoamini. ⁶Yeye anayehesabu
siku moja kuwa takatifu kuliko nyingine, hufanya
hivyo kwa kumheshimu Bwana. Naye alaye
nyama hula kwa Bwana, kwa maana
humshukuru Mungu, naye akataaye kula nyama
hufanya hivyo kwa Bwana na humshukuru
Mungu. ⁷Kwa kuwa hakuna hata mmoja wetu
anayeishi kwa ajili yake mwenyewe, wala
hakuna hata mmoja wetu afaye kwa ajili yake
mwenyewe. ⁸Kama tunaishi, tunaishi kwa
Bwana, nasi pia tukifa twafa kwa Bwana. Kwa
hiyo basi, kama tukiishi au kama tukifa, sisi ni
mali ya Bwana.

⁹Kwani kwa sababu hii hasa, Kristo alikufa
na akawa hai tena kusudi apate kuwa Bwana
wa wote, yaani, waliokufa na walio hai. ¹⁰Basi
kwa nini wewe wamhukumu ndugu yako? Au
kwa nini wewe unamdharau ndugu yako? Kwa
kuwa sote tutasimama mbele ya kiti cha Mungu

cha hukumu. ¹¹Kwa kuwa imeandikwa:

“ ‘Kama niishivyo,’ asema Bwana,
‘Kila goti litapigwa mbele Zangu
na kila ulimi utamkiri Mungu.’ ”

¹²Hivyo basi kila mmoja wetu atatoa habari zake mwenyewe kwa Mungu.

Usimfanye Ndugu Yako Ajikwae

¹³Kwa hiyo na tusiendelee kuhukumiana: Badala yake mtu asiweke kamwe kikwazo au kizuizi katika njia ya mwingine. ¹⁴Ninajua tena nimehakikishiwa sana katika Bwana Yesu kwamba hakuna kitu cho chote ambacho ni najisi kwa asili yake. Lakini kama mtu anakiona kitu kuwa ni najisi, basi kwake huyo kitu hicho ni najisi. ¹⁵Kama ndugu yako anahuzunishwa kwa sababu ya kile unachokula, basi huenendi tena katika upendo. Usiruhusu kile unachokula kiwe sababu ya kumwangamiza ndugu yako ambaye Kristo alikufa kwa ajili yake. ¹⁶Usiruhusu kile ambacho unakiona kuwa chema kisemwe kuwa ni kiovu. ¹⁷Kwa maana Ufalme wa Mungu si kula na kunywa, bali ni haki, amani na furaha katika Roho Mtakatifu. ¹⁸Kwa sababu mtu ye yote anayemtumikia Kristo kwa jinsi hii, anampendeza Mungu na kukubaliwa na wanadamu.

¹⁹Kwa hiyo na tufanye bidii kutafuta yale yaletayo amani na kujengana sisi kwa sisi. ²⁰Usiharibu kazi ya Mungu kwa ajili ya chakula. Hakika vyakula vyote ni safi, lakini ni kosa kula kitu cho chote kinachomsababisha ndugu yako ajikwae. ²¹Ni afadhali kutokula nyama wala kunywa divai au kufanya jambo lingine lo lote litakalomsababisha ndugu yako ajikwae.

²²Je, wewe unayo imani ? Ie imani uliyo nayo, uwe nayo nafsi mwako mbele za Mungu. Heri mtu yule asiye na sababu ya kujihukumu nafsi yake kwa ajili ya kile anachokifanya. ²³Lakini kama mtu ana shaka kuhusu kile anachokula, asile hicho kitu, kwa sababu hakula kwa imani. Kwa kuwa cho chote kinachofanywa pasipo imani ni dhambi.

Usijipendeze Mwenyewe, Bali Wapendeze Wengine

¹⁵Sisi tulio na nguvu, hatuna budi kuchukuliana na kushindwa kwa wale walio dhaifu wala si kujipendeza nafsi zetu wenyewe. ²Kila mmoja wetu inampasa

kumpendeza jirani yake kwa mambo mema, ili kumjenga katika imani. ³Kwa maana hata Kristo hakujipendeza mwenyewe, bali kama ilivyoandikwa: “Matukano yao wale wanaokutukana wewe yalinipata mimi.” ⁴Kwa maana kila kitu kilichoandikwa zamani, kiliandikwa kutufundisha, ili kwamba kwa saburi na faraja tunayopata katika Maandiko tuwe na tumaini.

⁵Mungu atoaye saburi na faraja, awajalie ninyi roho ya umoja miongoni mwenu mnapomfuata Kristo Yesu, ⁶ili kwa moyo mmoja mpate kumtukuza Mungu aliye Baba wa Bwana wetu Yesu Kristo.

Injili Sawa Kwa Wayahudi Na Kwa watu Mataifa

⁷Karibishaneni ninyi kwa ninyi kama Kristo alivyowakaribisha ninyi ili kumletea Mungu utukufu. ⁸Kwa maana nawaambia kwamba, Kristo amekuwa mtumishi kwa wale waliotahiriwa ili kuonyesha kweli ya Mungu na kuthibitisha zile ahadi walizopewa baba zetu wa zamani, ⁹pia ili watu Mataifa wamtukuze Mungu kwa rehema Zake. Kama ilivyoandikwa:

“Kwa hiyo nitakutukuza katikati ya
watu Mataifa,
nitaliambia sifa Jina Lako.”

¹⁰Tena yasema,

“Enyi watu Mataifa, furahini pamoja na watu wa Mungu.”

¹¹Tena,

“Mhimidini Bwana, ninyi watu wote Mataifa na kumwambia sifa, enyi mataifa yote.”

¹²Tena, Isaya anasema,

“Shina la Yese litachipuka,
Yeye atakayeinuka ili kutawala juu
ya mataifa,
watu Mataifa watamtumaini.”

¹³Mungu wa tumaini awajaze ninyi furaha yote na amani katika kumwamini, ili mpate kujawa na tumaini tele kwa nguvu ya Roho Mtakatifu.

Paulo Mhudumu Wa Watu Mataifa

¹⁴Ndugu zangu, mimi mwenyewe ninasadiki

kwamba mmejaa wema, ufahamu wote, tena mnaweza kufudishana ninyi kwa ninyi.

¹⁵Nimewaandikia kwa ujasiri vipengele kadha wa kadha katika waraka huu kama kuwakumbusha tena kwa habari ya ile neema Mungu aliyonipa, ¹⁶ili kuwa mhudumu wa Kristo Yesu kwa watu Mataifa nikiwa na huduma ya kikuhanu ya kutangaza Injili ya Mungu, ili watu Mataifa wapate kuwa dhabihu inayokubaliwa na Mungu, iliyotakaswa na Roho Mtakatifu.

¹⁷Kwa hiyo ninajisifu katika Kristo Yesu, kwenye utumishi wangu kwa Mungu. ¹⁸Kwa maana sitathubutu kusema kitu cho chote zaidi ya kile ambacho Kristo amefanya kwa kunitumia mimi katika kuwaongoza watu Mataifa wamtii Mungu kwa yale niliyosema na kufanya, ¹⁹kwa nguvu za ishara na miujiza, kwa uweza wa Roho wa Mungu, ili kuanzia Yerusalemu hadi maeneo yote ya kandokando yake, mpaka Iliriko nimekwisha kuihubiri Injili ya Kristo kwa ukamilifu. ²⁰Hivyo ni nia yangu kuhubiri Habari Njema, si pale ambapo Kristo amekwisha kujulikana, ili nisije nikajenga juu ya msingi wa mtu mwingine. ²¹Lakini kama ilivyoandikwa:

“Wale ambao hawajahubiriwa habari Zake wataona,
nao wale ambao hawajazisikia watafahamu.”

Paulo Apanga Kwenda Rumi

²²Hii ndiyo sababu nimezuiliwa mara nyingi nisiweze kuja kwenu.

²³Lakini sasa kwa kuwa hakuna nafasi zaidi kwa ajili yangu katika sehemu hii, ninatamani kuja kwenu kama ambavyo nimekuwa na shauku kwa miaka mingi, ²⁴nimekusudia kufanya hivyo nitakapokuwa njiani kwenda Hispania. Natarajia kuwaona katika safari yangu na kusafirishwa nanyi mpaka huko, baada ya kufurahia ushirika wenu kwa kitambo kidogo.

²⁵Sasa, niko njiani kuelekea Yerusalemu kwa ajili ya kuwahudumia watakatifu huko. ²⁶Kwa kuwa imewapendeza watu wa Makedonia na Akaya kufanya changizo kwa ajili ya maskini walioko miongoni mwa watakatifu huko Yerusalemu. ²⁷Imewapendeza kufanya hivyo, naam, kwani ni wadeni wao. Kwa maana ikiwa watu Mataifa wameshiriki baraka za rohoni za Wayahudi, wao ni wadeni wa Wayahudi, ili Wayahudi nao washiriki baraka zao za mambo ya mwilini. ²⁸Kwa hiyo baada ya kukamilisha

kazi hii na kuhakikisha kuwa wamepokea kila kitu kilichokusanywa, nitapitia kwenu nikiwa njiani kwenda Hispania. ²⁹Ninajua kwamba nitakapokuja kwenu, nitakuja na wingi wa baraka za Kristo.

³⁰Basi, ndugu zangu, nawasihi kwa Jina la Bwana wetu Yesu Kristo na kwa upendo wa Roho Mtakatifu, kujiunga nami katika taabu zangu mkiniombea kwa Mungu. ³¹Ombeni ili nipate kuokolewa mikononi mwa wale wasioamini walioko Uyahudi na kwamba utumishi wangu upate kukubaliwa na watakatifu wa huko Yerusalemu, ³²ili kwa mapenzi ya Mungu niweze kuja kwenu kwa furaha, nami niburudishwe pamoja nanyi. ³³Mungu wa amani na awe pamoja nanyi nyote. Amen.

Salamu Kwa Watu Binafsi

16 Napenda kumtambulisha kwenu dada yetu Foibe, mtumishi katika kanisa la Kenkrea. ²Naomba mpokeeni katika Bwana ipasavyo watakatifu na kumpa msaada wa wote atakaohitaji kutoka kwenu, kwa maana yeye amekuwa msaada kwa watu wengi, mimi nikiwa miongoni mwao.

³Wasalimuni Prisila^a na Akila, watumishi wenzangu katika Kristo Yesu. ⁴Wao walihatirisha maisha yao kwa ajili yangu wala si mimi tu ninayewashukuru bali pia makanisa yote ya watu Mataifa.

⁵Lisalimuni pia kanisa linalokutana nyumbani mwao.

Msalimuni rafiki yangu Epaineto, aliyekuwa mtu wa kwanza kumwamini Kristo huko Asia.

⁶Msalimuni Maria, aliyefanya kazi kwa bidii kwa ajili yenu.

⁷Wasalimuni Androniko na Yunia, jamaa zangu ambao wamekuwa gerezani pamoja nami. Wao ni maarufu miongoni mwa mitume, nao walimjua Kristo kabla yangu.

⁸Msalimuni Ampliato, yeye nimpendaye katika Bwana.

⁹Msalimuni Urbano, mtenda kazi mwenzetu katika Kristo, pamoja na rafiki yangu mpendwa Stakisi.

¹⁰Msalimuni Apele aliyejaribiwa na akaithibitisha imani yake katika Kristo. Wasalimuni wote walio nyumbani mwa Aristobulo.

^{a3} Prisila ni jina ambalo kwa Kiyunani ni Priska. Hivyo tafsiri nyingine zimemwita Priska.

Warumi

- ¹¹Msalimuni ndugu yangu Herodioni na wote walio nyumbani mwa Narkisi walio katika Bwana.
- ¹²Wasalimuni Trifaina na Trifosa, wale wanawake wanaofanya kazi kwa bidii katika Bwana.
- Msalimuni rafiki yangu mpendwa Persisi, mwanamke mwingine aliyefanya kazi kwa bidii katika Bwana.
- ¹³Msalimuni Rufo, mteule katika Bwana pamoja na mama yake, ambaye amekuwa mama kwangu pia.
- ¹⁴Wasalimuni Asinkrito, Flegoni, Herme, Patroba, Herma na ndugu wote walio pamoja nao.
- ¹⁵Wasalimuni Filologo, Yulia, Nerea na dada yake, Olimpa na watakatifu wote walio pamoja nao.
- ¹⁶Salimianeni ninyi kwa ninyi kwa busu takatifu. Makanisa yote ya Kristo yanawasalimu.

Yesu Kristo utukufu una Yeye milele na milele. Amen.

letao matengano na kuweka vikwazo mbele yenu dhidi ya mafundisho mliyojifunza. ¹⁸Kwa maana watu kama hao hawamtumikii Bwana Kristo, bali wanatumikia tamaa zao wenyewe. Kwa kutumia mi nimejawa na furaha tele kwa ajili yenu. Lakini nataka mwe na hekima katika mambo mema na bila hatia katika mambo maovu.

²⁰Mungu wa amani atamponda Shetani chini ya miguu yenu upesi.

Neema ya Bwana wetu Yesu iwe pamoja nanyi. Amen.

²¹Timotheo, mtenda kazi mwenzangu anawasalimu. Vivyo hivyo Lukio, Yasoni, Sosipatro na ndugu zangu.

²²Mimi, Tertio, niliyemwandishi wa waraka huu nawasalimu katika Bwana.

²³Gayo, ambaye ni mwenyeji wangu na wa kanisa lote anawasalimu.

Erasto, mweka hazina wa mji huu, pamoja na Kwarto ndugu yetu pia wanawasalimu.

²⁴Neema ya Bwana wetu Yesu Kristo iwe pamoja nanyi nyote. Amen.

Maneno Ya Mwisho Ya Kumsifu Mungu

²⁵Sasa atukuzwe Yeye awezaye kuwafanya ninyi imara kwa Injili yangu na kuhubiriwa kwa Yesu Kristo, kutokana na kufunuliwa siri zilizofichika tangu zamani za kale. ²⁶Lakini siri ambayo sasa imefunuliwa na kujulikana kupitia maandiko ya kinabii kutokana na amri ya Mungu wa milele, ili mataifa yote yaweze kumwamini na kumtii ²⁷Mungu aliye pekee mwenye hekima, ambaye kwa njia ya

Warumi

1Wakorinto

Utangulizi

Wakati wa huduma ya Paulo ya muda mrefu huko Efeso, Paulo alituma waraka huu kama itikio la habari alizopata kutoka vyanzo mbalimbali kuhusu hali iliyokuwa inaendelea katika kanisa la Korintho na pia kama kujibu barua ya kutoka katika kanisa hilo iliyokuwa inaomba ushauri.

Korintho ulikuwa mji uliojengwa pwani ya Bahari ya Mediterania. Huu mji ulikuwa umejengwa kando ya bahari na ulineemeka kwa kuwa na ukiritimba wa biashara. Kama kituo kikuu cha biashara cha wakati huo ulitajirika sana. Nyakati za Paulo ulikuwa koloni la Kirumi, ukiwavutia wakazi wa mataifa mbalimbali, wakiwemo Warumi, Wayunani na Wayahudi kutoka sehemu zinazoizunguka Bahari ya Mediterania. Mchanganyiko huu wa wakazi ulisababisha kuharibika na kumomonyoka kwa hali ya maadili. Hali hii iliwashangaza hata wapagani. Kutokana na hali kama hii si ajabu kwamba hata kanisa la Korintho lilikabiliwa na matatizo mengi.

Paulo alikuwa ameanzisha kanisa katika mji wa Korintho huko Uyunani katika safari yake ya pili ya kitume, yamkini ilikuwa wakati wa majira ya kipupwe mwaka 50 B.K. (*Mdo.18:11*) na kukaa huko kwa muda wa mwaka mmoja na nusu. Ni katika wakati huu ndipo alipoanzisha kanisa hili. Aliondoka Korintho huenda majira ya vuli ya 52 B.K., akifuatana na Prisila na Akila kwenda Efeso na kutoka huko alikwenda Palestina (*Mdo.18:22*). Lakini mambo yalikuwa mabaya sana baada ya yeye kuondoka. Aliona ni muhimu awaandikie kuhusu matatizo mengi yaliyojitokeza kama haya yafuatayo: Walikataa kuwa yeye si mtume, walishiriki Meza ya Bwana isivyostahili, walibishana juu ya kula nyama zilizotolewa kafara kwa sanamu, walikuwa wakishtakiana mahakamani, walishiriki maisha ya uasherati, walikataa ukweli kuhusu ufufuo, walibishana juu ya ndoa na mengine mengi. Paulo aliona ana wajibu wa kushughulikia hali hiyo ili kanisa la Korintho lisije likaporomoka. Anaposhughulikia matatizo haya moja moja, Paulo anafafanua misingi ya mafundisho ya Kikristo juu ya imani.

Wazo Kuu

Katika barua hii, kusudi kubwa la Paulo lilikuwa ni kusahihisha makosa dhahiri yaliyokuwamo katika kanisa la Korintho. Alionyesha umuhimu wa kuishi kama iwapasavyo watu wanaomwamini Kristo. Haitoshi kusema kwamba mtu ni mkristo tu, bali ni lazima mwenendo wa mkristo ufanane na ule wa Kristo. Kutokufanya hivyo ni kumwaibisha Kristo na kanisa Lake. Paulo pia anasisitiza kwamba Kristo anatosheleza haja zote za wale wanaomwamini. Mtu akiwa ndani ya Kristo anakuwa kiumbe kipya na anafanywa kuwa safi, yaani, mtakatifu.

Mwandishi

Mwandishi ni Paulo.

Tarehe

Waraka huu umeandikwa 55 B.K.

Mgawanyo:

- Salamu za Paulo (1:1-9)
- Tatizo la mgawanyiko katika kanisa (1:10 – 4:21)
- Tatizo la zinaa katika kanisa (5:1-13)
- Tatizo la kushtakiana mahakamani (6:1-11)
- Tatizo la uasherati (6:12-20)
- Tatizo juu ya ndoa (7:1-40)
- Matatizo kuhusu ibada ya sanamu (8:1-11:1)
- Matatizo katika ibada (11:2-14:40)
- Matatizo kuhusu ufufuo wa wafu (15:1-58)
- Mawaidha ya mwisho (16:1-24)

Salamu

1 Paulo, aliyeitwa kwa mapenzi ya Mungu kuwa mtume wa Yesu Kristo na Sosthene ndugu yetu,

2 Kwa Kanisa la Mungu lililoko Korintho, kwa wale waliotakaswa katika Kristo Yesu, walioitwa kuwa watakatifu, pamoja na wale wote ambao kila mahali wanaliitia Jina la Kristo Yesu Bwana wetu, aliye Bwana wao na wetu pia:

3 Neema na amani itokayo kwa Mungu Baba yetu na kwa Bwana Yesu Kristo iwe nanyi.

Shukrani

4 Ninamshukuru Mungu sikuzote kwa ajili yenu kwa sababu ya neema Yake mliyopewa katika Kristo Yesu. **5** Kwa kuwa katika Kristo mmetajirishwa kwa kila hali, katika kusema kwenu na katika maarifa yenu yote, **6** kwa sababu ushuhuda wetu kumhusu Yesu ulithibitishwa ndani yenu. **7** Kwa hiyo hamkupungukiwa na karama yo yote ya kiroho wakati mnangoja kwa shauku kudhihirishwa kwa Bwana wetu Yesu Kristo. **8** Yeye atawafanya imara mpaka mwisho, ili msiwe na hatia siku ile ya Bwana wetu Yesu Kristo. **9** Mungu ni mwaminifu ambaye mmeitwa naye ili mwe na ushirika na Mwanawe, Yesu Kristo Bwana wetu.

Mgawanyiko Ndani Ya Kanisa

10 Nawasihi ndugu zangu, katika Jina la Bwana wetu Yesu Kristo, kwamba mpatane nia zenu ninyi kwa ninyi, ili pasiwepo na matengano katikati yenu na kwamba mwe na umoja kikamilifu katika nia na katika kusudi. **11** Kwa maana ndugu zangu, nimepata habari kutoka kwa baadhi ya watu wa nyumbani mwa Kloe kwamba kuna magomvi katikati yenu. **12** Maana yangu ni kwamba: Kila mmoja wenu husema, "Mimi ni wa Paulo," mwingine, "Mimi ni wa Apolo," mwingine "Mimi ni wa Kefa" na mwingine "Mimi ni wa Kristo".

13 Je, Kristo amegawanyika? Je, Paulo ndiye aliyesulibishwa kwa ajili yenu? Je, mlibatizwa kwa jina la Paulo? **14** Namshukuru Mungu kwamba sikumbatiza mtu ye yote miongoni mwenu isipokuwa Krispo na Gayo. **15** Kwa hiyo hakuna mtu ye yote miongoni mwenu anayeweza kusema kwamba alibatizwa kwa jina langu. **16** (Naam, niliwabatiza pia watu wa nyumbani mwa Stefana. Lakini zaidi ya hao sijui kama nilibatiza mtu mwingine ye yote.) **17** Kwa

maana Kristo hakunituma ili kubatiza bali kuhubiri Injili na nifanye hivyo si kwa kutumia maneno ya hekima ya kibinadamu ya kushawishi, ili msalaba wa Kristo usije ukakosa nguvu yake.

Kristo Hekima Na Nguvu Ya Mungu

18 Kwa maana ujumbe wa msalaba kwa wale wanaopotea ni upuzi, lakini kwetu sisi tunaookolewa ni nguvu ya Mungu. **19** Kwa maana imeandikwa:

"Nitaiharibu hekima ya wenye hekima na kuzibatilisha akili za wenye akili."

20 Yuko wapi mwenye hekima? Yuko wapi msomi? Yuko wapi mwanafalsafa wa nyakati hizi? Je, Mungu hakufanya hekima ya ulimwengu huu kuwa umpumbavu? **21** Kwa kuwa katika hekima ya Mungu, ulimwengu kwa hekima yake haukumjua Yeye, ilimpendeza Mungu kuwaokoa wale waaminio kwa upuzi wa lile neno lililohubiriwa. **22** Wayahudi wanataka miujiza na Wayunani wanatafuta hekima, **23** lakini sisi tunamhubiri Kristo aliyesulibiwa, ambaye kwa Wayahudi ni kitu cha kukwaza na kwa Wayunani ni upuzi. **24** Lakini kwa wale ambao Mungu amewaita, yaani, Wayahudi na Wayunani, Kristo ni nguvu na hekima ya Mungu. **25** Kwa maana upumbavu wa Mungu una hekima zaidi kuliko hekima ya wanadamu, nao udhaifu wa Mungu una nguvu kuliko nguvu ya wanadamu.

26 Ndugu zangu, kumbukeni mlivyokuwa mlipoitwa. Kwa kipimo cha kibinadamu, si wengi wenu mliokuwa na hekima. Si wengi waliokuwa na nguvu, si wengi waliozaliwa katika jamaa zenye vyeo. **27** Lakini Mungu alichagua vitu vipumbavu vya ulimwenguni ili aviaibishe vyenye hekima, Mungu alichagua vitu dhaifu vya ulimwengu ili aviaibishe vyenye nguvu. **28** Alivichagua vitu vya chini na vinavyodharauliwa vya dunia hii, vitu ambavyo haviko, ili avibatilishe vile vilivyoko, **29** ili mtu ye yote asijisifu mbele za Mungu. **30** Mungu ndiye chanzo cha uzima wenu katika Kristo Yesu, aliyefanyika kwetu hekima itokayo kwa Mungu na haki na utakaso na ukombozi, **31** ili kama ilivyoandikwa: "Yeye ajisifuye na ajisifu katika Bwana."

Kumtangaza Kristo Aliyesulibiwa

2 Ndugu zangu nilipokuja kwenu, sikuja na maneno ya ushawishi wala hekima ya hali ya juu nilipowahubiria siri za Mungu. ²Kwa kuwa niliamua kutokujua kitu cho chote wakati nikiwa nanyi isipokuwa Yesu Kristo, naye amesulibiwa msalabani. ³ Mimi nilikuja kwenu nikiwa dhaifu na mwenye hofu na kwa kutetemeka sana. ⁴Kuhubiri kwangu na ujumbe wangu haukuwa na hekima na maneno ya kuwashawishi watu, bali kwa madhihirisho ya nguvu za Roho Mtakatifu ⁵ili imani yenu isiwe imejengwa katika hekima ya wanadamu bali katika nguvu za Mungu.

Hekima Ya Kweli Itokayo Kwa Mungu

⁶Lakini miongoni mwa watu waliokomaa twanena hekima, wala si hekima ya ulimwengu huu au ya watawala wa dunia hii wanaobatilika. ⁷Sisi tunanena hekima ya Mungu ambayo ni siri, tena iliyofichika kwa wanadamu, ambayo Mungu alikusudia kabla ulimwengu kuwepo, kwa ajili ya utukufu wetu. ⁸Hakuna hata mtawala mmoja wa nyakati zetu aliyeelewa jambo hili. Kwa maana kama wangelielewa, wasingemsulibisha Bwana wa utukufu. ⁹Lakini ni kama ilivyoandikwa:

“Lile jambo ambalo jicho halijapata kuona,
sikio halijapata kusikia,
wala halikuingia moyoni
lile Mungu alilowaandalia wale
wampendao.”

¹⁰Lakini mambo haya Mungu ametufunulia kwa njia ya Roho Wake.

Roho huchunguza kila kitu, hata mambo ya ndani sana ya Mungu. ¹¹ Kwa maana ni nani anayejua mawazo ya mtu isipokuwa roho iliyo ndani ya huyo mtu? Vivyo hivyo hakuna mtu ajuaye mawazo ya Mungu isipokuwa Roho wa Mungu. ¹²Basi hatukupokea roho ya dunia bali Roho yule atokaye kwa Mungu, ili tuweze kuelewa kile kipawa ambacho Mungu ametupatia bure. ¹³Haya ndiyo tusemayo, si kwa maneno tuliyofundishwa kwa hekima ya wanadamu bali kwa maneno tuliyofundishwa na Roho, tukifafanua kweli za kiroho kwa wale watu wa kiroho. ¹⁴Mtu ambaye hana Roho wa Mungu hawezi kupokea mambo yatokayo kwa Roho wa Mungu, kwa kuwa ni upuzi kwake, naye hawezi kuyaelewa kwa sababu hayo yanaeleweka tu kwa jinsi ya rohoni. ¹⁵Mtu wa kiroho hutambua mambo yote, lakini yeye mwenyewe

hatambuliwi na mtu ye yote.

¹⁶“Kwa maana ni nani aliyejua nia ya Bwana ili apate kumfundisha?”

Lakini sisi tunayo nia ya Kristo.

Kuhusu Mgawanyiko Katika Kanisa.

3 Ndugu zangu, mimi sikuweza kusema nanyi kama watu wa kiroho, bali kama watu wa mwilini, kama watoto wachanga katika Kristo.

²Naliwanywesha maziwa, wala si chakula kigumu, kwa kuwa hamkuwa tayari kwa hicho chakula kigumu. Naam, hata sasa hamkiwezi.

³Kwa maana ninyi bado ni watu wa mwilini. Kwa kuwa bado kuna wivu na magombano miongoni mwenu, je, ninyi si watu wa mwilini, nanyi mnaenenda kwa jinsi ya kibinadamu? ⁴Kwa maana mmoja anaposema, “Mimi ni wa Paulo,” mwingine, “Mimi ni wa Apolo”, je, ninyi si wanadamu wa kawaida?

⁵Kwani, Apolo ni nani? Naye Paulo ni nani? Ni watumishi tu ambao kwa kupitia wao mliamini. ⁶Mimi nilipanda mbegu, Apolo akatia maji, lakini Mungu ndiye aliyekuza. ⁷Hivyo mwenye kupanda mbegu na mwenye kutia maji si kitu, bali Mungu peke Yake ndiye akuzaye. ⁸Apandaye mbegu ni sawa na yule atiaye maji. Kila mmoja atalipwa kulingana na kazi yake. ⁹Sisi ni watenda kazi pamoja na Mungu, ninyi ni shamba la Mungu, ni jengo la Mungu.

¹⁰Kwa neema Mungu aliyonipa, niliweka msingi kama mjenzi stadi na mtu mwingine anajenga juu ya huo msingi. Lakini kila mmoja inampasa awe mwangalifu jinsi anavyojenga juu yake. ¹¹ Kwa maana hakuna mtu ye yote awezaye kuweka msingi mwingine wo wote isipokuwa ule uliokwisha kuweka, ambao ni Yesu Kristo. ¹²Kama mtu ye yote akijenga juu ya msingi huu kwa kutumia dhahabu, fedha, mawe ya thamani, miti, majani au nyasi, ¹³ kazi yake itaonekana kuwa ikoje, kwa kuwa siku ile itadhihirisha kazi yake. Itadhihirishwa kwa moto, nao moto utapima ubora wa kazi ya kila mtu. ¹⁴Kama kile alichojenga kitabaki, atapokea thawabu. ¹⁵Kama kazi ya mtu itateketea, atapata hasara, ila yeye mwenyewe ataokolewa, lakini kama mtu aliyenusurika kwenye moto.

¹⁶Je, hamjui ya kwamba ninyi ni hekalu la Mungu na kwamba Roho wa Mungu anakaa ndani yenu? ¹⁷Kama mtu ye yote akiliharibu hekalu la Mungu, Mungu atamwangamiza mtu huyo, Kwa maana hekalu la Mungu ni takatifu,

ambalo ndilo ninyi.

¹⁸Msijidanganye. Kama mtu ye yote miongoni mwenu akidhani kuwa ana hekima kwa viwango vya dunia hii, inampasa awe mjinga ili apate kuwa na hekima. ¹⁹Kwa maana hekima ya ulimwengu huu ni upuzi mbele za Mungu. Kama ilivyoandikwa: "Mungu huwanasa wenye hekima katika hila yao," ²⁰Tena, "Bwana anajua kwamba mawazo ya wenye hekima ni ubatili." ²¹Hivyo basi, mtu asijivune kuhusu wanadamu! Kwa kuwa vitu vyote ni vyenu, ²²ikiwa ni Paulo au Apolo au Kefa au dunia au uzima au mauti, au wakati uliopo au wakati ujao, haya yote ni yenu ²³na ninyi ni wa Kristo, naye Kristo ni wa Mungu.

Mawakili Wa Siri Za Mungu

4 Basi, watu na watuhesabu sisi kuwa tu watumishi wa Kristo na mawakili wa siri za Mungu. ²Zaidi ya hayo, litakiwalo ni mawakili waonekane kuwa waaminifu. ³Lakini kwangu mimi ni jambo dogo sana kwamba nihukumiwe na ninyi au na mahakama yo yote ya kibinadamu. Hata mimi mwenyewe sijihukumu. ⁴Dhamiri yangu ni safi, lakini hilo halinifanyi nisiwe na hatia. Bwana ndiye anihukumuye. ⁵Kwa hiyo msihukumu jambo lo lote kabla ya wakati wake, ngojeni mpaka Bwana atakapokuja. Yeye atayaleta nuruni mambo yale yaliyofichwa gizani na kuweka wazi nia za mioyo ya wanadamu. Wakati huo kila mmoja atapokea sifa anayostahili kutoka kwa Mungu.

⁶Basi ndugu zangu, mambo haya nimeyafanya kuwa mfano wa mimi binafsi na Apolo kwa faida yenu, ili mweze kujifunza kutoka kwetu maana ya ule usemi usemao, "Msivuke zaidi ya yale yaliyoandikwa." Hivyo hamtajivunia mtu fulani na kumdharau mwingine. ⁷ Kwa maana ni nani aliyekufanya wewe kuwa tofauti na mwingine? Ni nini ulicho nacho ambacho hukupokea? Nawe kama ulipokea, kwa nini unajivuna kama vile hukupokea?

⁸Sasa tayari mnayo yale yote mnayohitaji! Tayari mmechwisha kuwa matajiri! Mmekuwa wafalme, tena bila sisi! Laiti mngekuwa wafalme kweli ili na sisi tupate kuwa wafalme pamoja nanyi! ⁹Kwa maana ninaona kwamba Mungu ametuweka sisi mitume katika nafasi ya mwisho kabisa, kama watu waliohukumiwa kufa, kwa sababu tumefanywa kuwa maonyesho kwa ulimwengu wote, kwa malaika na kwa wanadamu pia. ¹⁰Kwa ajili ya Kristo sisi ni

wajinga, lakini ninyi mna hekima ndani ya Kristo. Sisi tu dhaifu, lakini ninyi mna nguvu. Tunadharauliwa, lakini ninyi mna heshimiwa.

¹¹Mpaka saa hii tuna njaa na kiu, tu uchi, tumepigwa na hatuna makao. ¹²Tunafanya kazi kwa bidii kwa mikono yetu wenyewe. Tunapolaaniwa, tunabariki, tunapoteswa twastahimili, ¹³tunaposingiziwa, tunajibu kwa upole. Mpaka sasa tumekuwa kama takataka ya dunia na uchafu wa ulimwengu hadi leo.

¹⁴Siwaandikii mambo haya, ili kuwaaibisha, bali ili kuwaonya, kama wanangu wapendwa. ¹⁵Hata kama mnao walimu 10,000 katika Kristo, lakini hamna baba wengi. Mimi nilikuwa baba yenu katika Kristo Yesu kwa kuwaletea Injili. ¹⁶Basi nawasihi mwege mfano wangu. ¹⁷Kwa sababu hii ninamtuma Timotheo, mwanangu mpendwa na mwaminifu katika Bwana. Yeye atawakumbusha kuhusu maisha yangu katika Kristo ambayo yanakubaliana na mafundisho yangu ninayofundisha kila mahali kwenye kila kanisa.

¹⁸Baadhi yenu mmekuwa na majivuno mkidhani kuwa sitafika kwenu. ¹⁹Lakini kama Bwana akipenda, nitafika kwenu mapema, nami nitapenda kujua, si tu kile wanachosema hawa watu wenye kiburi, bali pia kujua nguvu yao. ²⁰Kwa kuwa Ufalme wa Mungu si maneno matupu tu bali ni nguvu. ²¹Ninyi amueni. Je, nije kwenu na fimbo, au nije kwa upendo na kwa roho ya upole?

Mwasherati Atengwe

5 Kuna habari za kweli kwamba miongoni mwenu kuna uasherati ambao haujatokea hata miongoni mwa watu wasiomjua Mungu: kwamba mtu awe na mke wa baba yake. ²Nanyi mwajivuna! Je, haiwapasi kuhuzunika na kumtenga mtu huyo aliyefanya mambo hayo na ushirika wenu? ³Hata kama siko pamoja nanyi katika mwili, niko nanyi katika roho. Nami nimekwisha kumhukumu mtu huyo aliyetenda jambo hili, kama vile ningekuwapo. ⁴Mnapokutana katika Jina la Bwana wetu Yesu nami nikiwepo pamoja nanyi katika roho na uweza wa Bwana Yesu ukiwepo, ⁵mkabidhini mtu huyu kwa Shetani, ili asili ya dhambi iangamizwe lakini roho yake iokolewe katika siku ya Bwana.

⁶Majivuno yenu si mazuri. Je, hamjui ya kwamba chachu kidogo huchachusha donge zima la unga? ⁷Ondoeni chachu ya kale ili mpate kuwa donge jipya, kama vile mliyvyo

hamkutiwa chachu. Kwa maana Kristo, Mwana-Kondoo wetu wa Pasaka amekwisha tolewa kuwa dhabihu. ⁸Kwa hiyo, tusiadhimishe sikukuu hii, kwa chachu ya zamani, chachu ya nia mbaya na uovu, bali kwa mkate usiotiwa chachu, mkate wa weupe wa moyo na kweli.

⁹Niliwaandikia katika waraka wangu kuwa msishirikiane na wazinzi. ¹⁰Sina maana kwamba msishirikiane na wazinzi wa ulimwengu huu, au wenye tamaa mbaya, wanyang'anyi au waabudu sanamu. Kwa kufanya hivyo ingewabidi mtoke humu ulimwenguni. ¹¹Lakini sasa nawaandikia kwamba msishirikiane na mtu ye yote anayejiita ndugu lakini akiwa ni mzinzi, au mwenye tamaa mbaya, mwabudu sanamu au msingizaji, mlevi au mdhalimu. Mtu kama huyo hata msile naye.

¹²Yanihusu nini kuwahukumu wale watu walio nje ya kanisa? Je, si mnapaswa kuwahumu hao walio ndani ya kanisa? ¹³Mungu atawahukumu hao walio nje ya kanisa. "Ninyi mwondoeni huyo mtu mwovu miongoni mwenu."

Kushtakiana Miongoni Mwa Waamini.

6 Kama mtu ye yote wa kwenu ana ugomvi na mwenzake, anathubutuje kuupeleka kwa wasiomcha Mungu ili kuamuliwa badala ya kuupeleka kwa watakatifu? ²Je, hamjui kwamba watakatifu watauhukumu ulimwengu? Nanyi kama mtauhukumu ulimwengu, je, hamwezi kuamua mambo madogo madogo? ³Hamjui kwamba tutawahukumu malaika? Je, si zaidi mambo ya maisha haya? ⁴Kwa hiyo kama kuna ugomvi miongoni mwenu kuhusu mambo kama haya ninyi mwachagua watu ambao hata hawaheshimiwi katika kanisa kuwa waamuzi? ⁵Nasema hivi ili mwone aibu. Je, inawezekana kuwa miongoni mwenu hakuna mtu mwenye hekima ya kutosha kuamua ugomvi kati ya ndugu mmoja na mwenzake? ⁶Badala yake ndugu mmoja anampeleka mwenzake mahakamani, tena mbele ya watu wasioamini!

⁷Ukweli ni kwamba huko kuwa na mashtaka dhidi ya mwingine miongoni mwenu tayari ni kushindwa. Kwa nini msikubali kutendewa mabaya? Kwa nini msikubali kunyang'anywa? ⁸Badala yake, ninyi wenyewe mwadanganya na kutenda mabaya, tena mwawatendea ndugu zenu.

Dhambi Za Zinaa

¹²"Vitu vyote ni halali kwangu," lakini si vitu vyote vyenye faida, "Vitu vyote ni halali

kwangu," lakini sitatawaliwa na kitu cho chote.

¹³"Chakula ni kwa ajili ya tumbo na tumbo ni kwa ajili ya chakula," lakini Mungu ataviangamiza vyote viwili. Mwili wa mwanadamu haukuumbwa kwa ajili ya zinaa bali kwa ajili ya Bwana na Bwana kwa ajili ya mwili. ¹⁴Naye Mungu aliyemfufua Bwana kutoka kwa wafu atatufufua sisi pia kwa uweza Wake.

¹⁵Je, hamjui kwamba miili yenu ni viungo vya Kristo? Je, nichukue viungo vya mwili wa Kristo na kuviunganisha na mwili wa kahaba? La hasha! ¹⁶Hamjui kwamba aliyeungwa na kahaba anakuwa mwili mmoja naye? Kwa kuwa imenenwa, "Hao wawili watakuwa mwili mmoja."

¹⁷Lakini mtu uliyeungwa na Bwana anakuwa roho moja naye.

¹⁸Ikimbieni zinaa. Dhambi nyingine zote atendazo mtu ziko nje ya mwili wake, lakini yeye aziniye hutenda dhambi ndani ya mwili wake mwenyewe. ¹⁹Je, hamjui ya kwamba miili yenu ni hekalu la Roho Mtakatifu, akaaye ndani yenu, ambaye mmepeva na Mungu? Ninyi si mali yenu wenyewe, ²⁰kwa maana mmenunuliwa kwa gharama. Kwa hiyo mtukuzeni Mungu katika miili yenu na katika roho zenu ambazo ni mali ya Mungu.

Kuhusu Ndoa

Basi kuhusu mambo yale mliyoniandikia:

7 Ni vema mwanaume asimguse mwanamke. ²Lakini ili kuepuka zinaa, kila mwanaume na awe na mke wake mwenyewe na kila mwanamke awe na mume wake mwenyewe. ³Mume atimize wajibu wake wa ndoa kwa mkewe, naye vivyo hivyo mke kwa mumewe. ⁴Mwanamke hana mamlaka juu ya mwili wake bali mumewe, wala mume hana mamlaka juu ya mwili wake bali mkewe. ⁵Msinyimane, isipokuwa mmekubaliana kufanya hivyo kwa muda fulani ili mweze kujitoa kwa maombi, kisha mrudiane tena ili Shetani asije akapata nafasi ya kuwajaribu kwa sababu ya kutokuwa na kiasi. ⁶Nasema haya kama ushauri na si amri. ⁷Laiti watu wangekuwa kama mimi nilivyo. Lakini kila mtu amepewa kipawa chake kutoka kwa Mungu, mmoja ana kipawa cha namna hii na mwingine ana cha namna ile.

⁸Kwa wale wasiooa na kwa wajane, ingekuwa vizuri wabaki kama mimi nilivyo.

⁹Lakini kama hawawezi kujizuia, basi waoe na kuolewa, kwa maana ni afadhali kuo au kuolewa kuliko kuwaka tamaa.

¹⁰Kwa wale waliooana nawapa amri, (si

mimi ila ni Bwana): Mke asimwache mumewe. ¹¹Lakini kama akimwacha, ni lazima akae bila kuolewa, ama sivyo apatane tena na mumewe. Wala mume asimpe mkewe talaka.

¹²Lakini kwa wengine nasema, (si Bwana ila ni mimi): Kama ndugu ana mke asiyeamini, naye huyo mke anakubali kuishi pamoja naye, basi asimwache. ¹³Naye mwanamke aaminiye kama ameolewa na mwanaume asiyeamini na huyo mume anakubali kuishi naye, basi huyo mwanamke asimwache. ¹⁴Kwa maana huyo mume asiyeamini anatakaswa kupitia mkewe, naye mke asiyeamini anatakaswa kupitia mumewe. Kama isingalikuwa hivyo watoto wenu wanalikuwa si safi, lakini ilivyo sasa wao ni watakapifu. ¹⁵Lakini kama yule asiyeamini akijitenga, basi afanye hivyo. Katika hali kama hiyo mwanamke au mwanaume aaminiye hafungwi, kwa sababu Mungu ametuita tuishi kwa amani. ¹⁶Wewe mke, unajuaje kama utamwoko mumeo? Au wewe mume unajuaje kama utamwoko mkeo?

Kuishi Kama Alivyoagiza Bwana

¹⁷Lakini kila mtu na aishi maisha aliyopangiwa na Bwana, yale Mungu aliyokuitia. Hii ni sheria yangu kwa makanisa yote. ¹⁸Je, mtu alikuwa ametahiriwa alipoitwa? Asijifanye asiyetahiriwa. Je, mtu alikuwa hajatahiriwa alipoitwa? Asitahiriwe. ¹⁹Kutahiriwa au kutotahiriwa si kitu. Lakini kuzitii amri za Mungu ndilo jambo muhimu. ²⁰Basi kila mmoja wenu na abaki katika hali aliyoitwa nayo. ²¹Je, wewe ulipoitwa ulikuwa mtumwa? Jambo hilo lisikusumbue. Hata kama unaweza kupata uhuru, tumia nafasi uliyo nayo sasa kuliko wakati mwingine wo wote. ²²Kwa maana ye yote aliyeitwa katika Bwana kama mtumwa yeye ni mtu huru kwa Bwana, kama vile ye yote aliyekuwa huru alipoitwa yeye ni mtumwa wa Kristo. ²³Mlinunuliwa kwa gharama, ili msiwe watumwa wa wanadamu. ²⁴Ndugu zangu, kama kila mtu alivyoitwa, akae katika wito wake alioitiwa na Mungu.

Wajane na Wasiolewa.

²⁵Basi, kuhusu wale walio bikira, mimi sina amri kutoka kwa Bwana, lakini mimi natoa shauri kama mtu ambaye ni mwaminifu kwa rehema za Bwana. ²⁶Kwa sababu ya shida iliyoko, naona ni vema mkibaki kama mlivyo. ²⁷Je, umeolewa? Basi usitake talaka. Je, hujao? Usitafute mke. ²⁸Lakini kama ukioa,

hujatenda dhambi na kama bikira akiolewa, hajatenda dhambi. Lakini wale wanao watakabaliana na matatizo mengi katika maisha haya, nami nataka kuwazuilia hayo.

²⁹Lakini ndugu zangu, nina maana kwamba muda uliobaki ni mfupi. Tangu sasa wale walioo waishi kama wasio na wake ³⁰nao wanaomboleza, kama ambao hawaombolezi, wenye furaha kama wasiokuwa nayo, wale wanaonunua, kama vile vitu walivyonunua si mali yao, ³¹nao wale wanaoshughulika na vitu vya dunia hii, kama ambao hawahusiki navyo. Kwa maana dunia hii kama tunavyoiona sasa inapita.

³²Ningetaka msiwe na masumbufu. Mwanaume ambaye hajao anajishughulisha na mambo ya Bwana, yaani, jinsi ya kumpendeza Bwana. ³³Lakini mwanaume aliyeo anajishughulisha na mambo ya dunia, yaani, jinsi ya kumfurahisha mkewe, ³⁴Pia kuna tofauti kati ya mwanamke aliyeolewa na msichana bikira. Mwanamke aliyeolewa hujishughulisha na mambo ya Bwana ili awe mtakatifu kimwili na kiroho, lakini yule aliyeolewa hujishughulisha na mambo ya dunia, jinsi atakavyoweza kumfurahisha mumewe. ³⁵Ninasema haya kwa faida yenu, sio ili kuwawekea kizuizi cho chote, bali mpate kuishi kwa jinsi ilivyo vema bila kuvutwa pengine katika kujitoa kwenu kwa Bwana.

³⁶Kama mtu ye yote anadhani kwamba hamtendei ilivyo sawa mwanamwali ambaye amemposa, naye akiwa umri wake unazidi kuendelea na mtu huyo anajisikia kwamba inampasa kuo, afanye kama atakavyo. Yeye hatendi dhambi. Yawapasa waoane. ³⁷Lakini kama mwanaume ambaye ameshaamua moyoni mwake kutokuo bila kulazimishwa na mtu ye yote, kama anaweza kujitawala kabisa, basi anafanya vema kutokumwoa huyo mwanamwali. ³⁸Hivyo basi, yeye mwanaume amwoaye huyo mwanamwali afanya vema, lakini yeye asiyemwoa afanya vema zaidi.

³⁹Mwanamke aliyeolewa amefungwa na sheria maadam mumewe yu hai. Lakini kama mumewe akifa, basi mwanamke huyo yuko huru kuolewa na mume mwingine ampendaye, lakini lazima tu awe katika Bwana. ⁴⁰Lakini kwa uamuzi wangu, naona kuwa angekuwa na furaha zaidi akibaki alivyo. Nami nadhani pia nina Roho wa Mungu.

Chakula Kilichotolewa Sadaka Kwa Sanamu.

8 Sasa kuhusu chakula kilichotolewa sadaka kwa sanamu, tunajua kwamba 'sisi sote tuna ujuzi.' Lakini 'ujuzi' hujivuna, bali upendo hujenga. **2**Mtu ye yote anayedhani kwamba anajua kitu, hajui kama impasavyo kujua. **3**Lakini mtu ampendaye Mungu, hujulikana Naye.

4Hivyo basi, kuhusu kula chakula kilichotolewa sadaka kwa sanamu, tunajua kwamba 'sanamu si kitu cho chote kabisa duniani na kwamba kuna Mungu mmoja tu.' **5**Kwa maana hata kama wapo hao wanaoitwa 'miungu' kama ni mbinguni au duniani, (kama ilivyo kweli wapo 'miungu' wengi na 'mabwana' wengi). **6**Lakini kwetu sisi yuko Mungu mmoja, aliye Baba, ambaye vitu vyote vyatoka Kwake na kwa ajili Yake sisi twaishi na kuna Bwana mmoja tu, Yesu Kristo, ambaye kwa Yeye vitu vyote vimekuwepo na kwa Yeye sisi tunaishi.

7Lakini si wote wanaojua jambo hili. Baadhi ya watu bado wamezoea kufikiria kuwa sanamu ni halisi hivyo wanapokula chakula kama hicho wanadhani kimetolewa sadaka kwa sanamu na kwa kuwa dhamiri yao ni dhaifu, inatiwa unajisi.

8Lakini chakula hakituleti karibu na Mungu wala hatupotezi cho chote tusipokula, wala hatuongezi cho chote kama tukila.

9 Lakini angalieni jinsi tunavyotumia uhuru wetu usije ukawa kikwazo kwao walio dhaifu katika imani. **10**Kwa maana kama mtu ye yote mwenye dhamiri dhaifu akiwaona ninyi wenye ujuzi mkila katika hekalu la sanamu, je, si atatiwa moyo kula chakula kilichotolewa sadaka kwa sanamu? **11**Kwa njia hiyo, huyo ndugu mwenye dhamiri dhaifu, ambaye Kristo alikufa kwa ajili yake, ataangamia kwa sababu ya ujuzi wenu. **12**Mnapotenda dhambi dhidi ya ndugu zenu kwa njia hii na kujeruhi dhamiri zao zilizo dhaifu, mnamkosea Kristo. **13**Kwa hiyo, kama kile ninachokula kitamfanya ndugu yangu aanguke katika dhambi, sitakula nyama kamwe nchi idumupo, nisije nikamfanya ndugu yangu aanguke.

Haki Za Mtume

9 Je, mimi si huru? Je, mimi si mtume? Je, mimi sikumwona Yesu, Bwana wetu? Je, ninyi si matunda ya kazi yangu katika Bwana?

2Hata kama mimi si mtume kwa wengine, hakika mimi ni mtume kwenu, kwa maana ninyi ni chapa ya utume wangu katika Bwana.

3Huu ndio utetezi wangu kwa hao wanaokaa kunihukumu. **4**Je, hatuna haki ya kula

na kunywa? **5**Je, hatuna haki ya kusafiri na mke anayeamini, kama wanavyofanya mitume wengine na ndugu zake Bwana na Kefa? **6**Au ni mimi na Barnaba tu ambao tunalazimika kufanya kazi ili tuweze kupata mahitaji yetu?

7 Ni askari yupi aendae vitani wakati wote kwa gharama zake mwenyewe? Ni mkulima gani apandaye shamba la mizabibu na asile matunda yake? Ni nani achungaye kundi na asipate maziwa yake hata kidogo? **8**Je, nasema mambo haya katika mtazamo wa kibinadamu tu? Je, sheria haisemi yayo hayo? **9**Kwa maana imeandikwa katika sheria ya Mose? "Usimfunge ng'ombe kinywa apurapo nafaka." Je, Mungu hapa anahusika na ng'ombe? **10**Je, Mungu hasemi haya hasa kwa ajili yetu? Hakika yameandikwa kwa ajili yetu, kwa sababu mtu anapolima na mwingine akapura nafaka, wote wanapaswa kufanya hivyo wakiwa na tumaini la kushiriki mavuno.

11Je, ikiwa sisi tulipanda mbegu ya kiroho miongoni mwenu, Je, itakuwa ni jambo kubwa iwapo tutavuna vitu vya mwili kutoka kwenu?

12Kama wengine wanahaki ya kupata msaada kutoka kwenu, sisi je, isingepasa tuwe na haki hiyo hata zaidi?

Lakini sisi hatukutumia haki hii. Kinyume chake, tunavumilia kila kitu ili tusije tukazuia injili ya Kristo. **13**Je, hamjui kwamba, watu wafanyao kazi hekaluni hupata chakula chao kutoka hekaluni, nao wale wahudumiao madhabahuni hushiriki kile kitolewacho madhabahuni?

14Vivyo hivyo, Bwana ameagiza kwamba wale wanaohubiri injili wapate mahitaji yao kutokana na injili.

15Lakini sijatumia hata mojawapo ya haki hizi. Nami siandiki haya nikitumaini kwamba mtanifanyia mambo hayo. Heri nife kuliko mtu ye yote kuninyima huku kujisifu kwangu.

16Lakini ninapohubiri injili siwezi kujisifu maana ninalazimika kuhubiri. Ole wangu nisipoihubiri Injili!

17Nikihubiri kwa hiyari ninayo thawabu, lakini kama si kwa hiyari, ni kwamba ikiwa nalazimika kufanya hivyo, basi ninachofanya ni kutekeleza tu uwakili niliowekewa.

18Basi je, thawabu yangu ni nini? Twawabu yangu ni hii: ni kwamba katika kuhubiri Injili nitoe bila gharama, nisije nikatumia vibaya ule uwezo wangu nilio nao katika Injili.

19Ingawa mimi ni huru, wala si mtumwa wa mtu ye yote, nimejifanya kuwa mtumwa wa kila mtu, ili niweze kuwavuta wengi zaidi. **20**Kwa Wayahudi, nilikuwa kama Myahudi, ili niwapate Wayahudi. Kwa watu wale walio chini ya sheria,

nilikuwa kama aliye chini ya sheria, (ingawa mimi siko chini ya sheria), ili niweze kuwapata wale walio chini ya sheria. ²¹Kwa watu wasio na sheria nilikuwa kama asiye na sheria, (ingawa siko huru mbali na sheria ya Mungu, bali niko chini ya sheria ya Kristo,) ili niweze kuwapata wale wasio na sheria. ²²Kwa walio dhaifu nilikuwa dhaifu, ili niweze kuwapata walio dhaifu. Nimekuwa mtu wa hali zote kwa watu wote ili kwa njia ye yote niweze kuwaokoa baadhi yao. ²³Nafanya haya yote kwa ajili ya Injili, ili nipate kushiriki baraka zake.

²⁴Je, hamjui kwamba katika mashindano ya mbio wote wanaoshindana hukimbia, lakini ni mmoja wao tu apewaye tuzo? Kwa hiyo kimbieni katika mashindano kwa jinsi ambavyo mtapata tuzo. ²⁵Kila mmoja anayeshiriki katika mashindano hufanya mazoezi makali. Wao hufanya hivyo ili wapokee taji isiyodumu, lakini sisi tunafanya hivyo ili kupata taji idumuyo milele. ²⁶Kwa hiyo mimi sikimbii kama mtu akimbiaye bila lengo, sipigani kama mtu anayepiga hewa, ²⁷la, bali nautesa mwili wangu na kuutumikisha ili nikishawahubiria wengine, mimi nisiwe mtu wa kukataliwa.

Onyo Kutoka Historia Ya Waisraeli.

¹⁰Zaidi ya hayo ndugu zangu, sitaki mkose kufahamu ukweli huu kwamba baba zetu walikuwa wote chini ya wingu na kwamba wote walipita katikati ya bahari. ²Wote wakabatizwa kuwa wa Mose ndani ya lile wingu na ndani ya ile bahari. ³Wote walikula chakula kile cha roho, ⁴na wote wakanywa kile kinywaji cha roho, kwa maana walikunywa kutoka katika ule mwamba wa roho uliofuatana nao, ule mwamba ulikuwa Kristo. ⁵Lakini Mungu hakupendezwa na wengi wao, kwa hiyo miili yao ilitapakaa jangwani.

⁶Basi mambo haya yalitokea kama mfano ili kutuonya tusiweke mioyo yetu katika mambo maovu kama wao walivyofanya. ⁷Msiwe waabudu sanamu, kama baadhi yao walivyokuwa, kama ilivyoandikwa, "Watu walikaa chini wakala na kunywa, kisha wakainuka kucheza na kufanya karamu za ulevi na ulafi." ⁸Wala tusifanye uzinzi kama baadhi yao walivyofanya, wakafa watu 23,000 kwa siku moja. ⁹Wala tusimjaribu Bwana, kama baadhi yao walivyofanya, wakafa kwa kuumwa na nyoka. ¹⁰Msinung'unike kama baadhi yao walivyofanya, wakaangamizwa na mharabu.

¹¹Mambo haya yote yaliwapata wao ili yawe

mifano kwa wengine, nayo yaliandikwa ili yatuonye sisi ambao mwisho wa nyakati umetufikia. ¹²Hivyo, yeye ajidhaniaye amesimama, aangalie asianguke. ¹³Hakuna jaribu lo lote lililowapata ambalo si la kawaida kwa wanadamu. Naye Mungu ni mwaminifu ambaye hataruhusu mjaribiwe kupita mnavyoweza. Lakini mnapojaribiwa atawapa njia ya kutokea ili mweze kustahimili.

Karamu za Sanamu na Meza ya Bwana

¹⁴Kwa hiyo wapenzi wangu, zikimbieni ibada za sanamu. ¹⁵Nasema nanyi kama na watu wenye ufahamu, amueni wenyewe kuhusu haya niyasemayo. ¹⁶Je, kikombe cha baraka ambacho tunakibariki, si ushirika katika damu ya Kristo? Mkate tumegao, si ushirika wa mwili wa Kristo? ¹⁷(Kwa kuwa mkate ni mmoja, sisi tulio wengi tu mwili mmoja, kwa kuwa wote twashiriki mkate mmoja)

¹⁸Waangalieni watu wa Israeli: Je, wale wote walao dhabihu si ni wale watendao kazi madhabahuni? ¹⁹Je, nina maana kwamba kafara iliyotolewa kwa sanamu ni kitu chenye maana yo yote? Au kwamba sanamu ni kitu chenye maana yo yote? ²⁰La hash! Lakini kafara za watu wasiomjua Mungu hutolewa kwa mashetani, wala si kwa Mungu. Nami sitaki ninyi mwe na ushirika na mashetani. ²¹Hamwezi kunywa katika kikombe cha Bwana na cha mashetani pia. Hamwezi kuwa na sehemu katika meza ya Bwana na katika meza ya mashetani. ²²Je, tunataka kuamsha wivu wa Bwana? Je, sisi tuna nguvu kuliko Yeye?

Fanyeni Yote Kwa Utukufu wa Mungu

²³"Vitu vyote ni halali," lakini si vitu vyote vilivyo na faida. "Vitu vyote ni halali," lakini si vyote vinavyojenga. ²⁴Mtu ye yote asitafute yaliyo yake mwenyewe, bali kila mtu atafute yale yanayowafaa wengine.

²⁵Kuleni cho chote kinachouzwa sokoni, bila kuuliza swali lo lote kwa ajili ya dhamiri. ²⁶Kwa maana, "Dunia na vyote vilivyomo ni mali ya Bwana."

²⁷Kama ukikaribishwa chakula na mtu asiyeamini nawe ukikubali kwenda, kula kila kitu kitakachowekwa mbele yako bila kuuliza maswali kwa ajili ya dhamiri. ²⁸Lakini kama mtu ye yote akikuambia, "Hiki kimetolewa kafara kwa sanamu," basi usikile kwa ajili ya huyo aliyekuambia na kwa ajili ya dhamiri. ²⁹Nina maana dhamiri ya huyo aliyekuambia, wala si

kwa ajili ya dhamiri yako. Lakini kwa nini uhuru wangu uhukumiwe na dhamiri ya mtu mwingine? ³⁰Kama nikila kwa shukrani, kwa nini nashutumiwa kwa kile ambacho kwa hicho ninamshukuru Mungu?

³¹Basi, lo lote mfanyalo, kama ni kula au kunywa, fanyeni yote kwa utukufu wa Mungu. ³²Msiwe kikwazo kwa mtu ye yote, kwa Wayahudi au kwa Wayunani, au kwa Kanisa la Mungu, ³³kama mimi ninavyojaribu kumpendeza kila mtu kwa kila namna. Kwa maana sitafuti mema kwa ajili yangu mwenyewe bali mema kwa ajili ya faida ya wengi, ili waweze kuokolewa.

11 Niigeni Kristo. mimi kama nami ninavyomwiga

Utaratibu katika kuabudu

²Ninawasifu kwa kuwa mnanikumbuka katika kila jambo na kwa kushika mafundisho niliyowapa.

³Lakini napenda mfahamu kwamba kichwa cha kila mwanaume ni Kristo, na kichwa cha mwanamke ni mwanaume, nacho kichwa cha Kristo ni Mungu. ⁴Kila mwanaume anayeomba au kutoa unabii akiwa amefunika kichwa chake, anakiaibisha kichwa chake. ⁵Lakini kila mwanamke anayeomba au kutoa unabii pasipo kufunika kichwa chake, anakiaibisha kichwa chake, kwani ni sawa na yeye aliyenyoa nywele. ⁶Kama mwanamke hatajifunika kichwa chake, basi inampasa kunyoa nywele zake. Lakini kama ni aibu kwa mwanamke kunyoa nywele zake, basi afunike kichwa chake. ⁷Mwanaume haimpasi kufunika kichwa chake kwa kuwa yeye ni mfano wa Mungu na utukufu wa Mungu, lakini mwanamke ni utukufu wa mwanaume. ⁸Kwa maana mwanaume hakutoka katika mwanamke, bali mwanamke alitoka kwa mwanaume. ⁹Wala mwanaume hakuumbwa kwa ajili ya mwanamke, bali mwanamke kwa ajili ya mwanaume. ¹⁰Kwa sababu hii na kwa sababu ya malaika, mwanamke inampasa awe na ishara ya mamlaka iliyu juu yake.

¹¹Lakini katika Bwana, mwanamke hajitegemei pasipo mwanaume na mwanaume hajitegemei pasipo mwanamke. ¹²Kama vile mwanamke alivyumbwa kutoka kwa mwanaume, vivyo hivyo mwanaume huzaliwa na mwanamke. Lakini vitu vyote vyatoka kwa Mungu. ¹³Hukumuni ninyi wenyewe: Je, inafaa kwa mwanamke kumwomba Mungu bila

kufunika kichwa chake? ¹⁴Je, maumbile ya asili hayatufundishi kuwa ni aibu kwa mwanaume kuwa na nywele ndefu? ¹⁵Lakini mwanamke akiwa na nywele ndefu ni utukufu kwake. Kwa maana mwanamke amepewa nywele ndefu ili kumfunika. ¹⁶Kama mtu anataka kubishana juu ya jambo hili, sisi wala makanisa ya Mungu hatutambui desturi nyingine.

Matumizi Mabaya ya Meza ya Bwana

¹⁷Basi katika maagizo yafuatayo, siwezi kuwasifu, kwa sababu mkutanikapo si kwa ajili ya faida bali kwa hasara. ¹⁸Kwanza, mnapokutana kama kanisa, nasikia kwamba kuna mgawanyiko miongoni mwenu, nami kwa kiasi fulani nasadiki kuwa ndivyo ilivyo. ¹⁹Bila shaka lazima pawe na tofauti miongoni mwenu ili kuonyesha ni nani anayekubaliwa na Mungu. ²⁰Mkutanikapo pamoja si chakula cha Bwana mnachokula, ²¹kwa kuwa mnapokula, kila mmoja wenu anakula bila kuwangoja wengine, huyu hukaa njaa na mwingine analewa. ²²Je, hamna nyumbani kwenu ambako mnaweza kula na kunywa? Au mnalidharau kanisa la Mungu na kuwadhalilisha wale wasio na kitu? Niwaambie nini? Je, niwasifu juu ya jambo hili? La, hasha!

Kuanzishwa Kwa Meza Ya Bwana

²³Kwa maana mimi nilipokea kutoka kwa Bwana yale niliyowapa ninyi, kwamba Bwana Yesu, usiku ule alipotolewa, alitwaa mkate, ²⁴naye akiisha kushukuru, akaumega, akasema "Huu ndio mwili Wangu, ambao ni kwa ajili yenu. Fanyeni hivi kwa ukumbusho Wangu." ²⁵Vivi hivi baada ya kula, akakitwaa kikombe, akisema, "Kikombe hiki ni agano jipya katika damu Yangu. Fanyeni hivi kila mnywapo kwa ukumbusho Wangu." ²⁶Maana kila mlapo mkate huu na kunywea kikombe hiki, mnatangaza mauti ya Bwana mpaka ajapo.

Kushiriki Meza Ya Bwana Isivyostahili

²⁷Kwa hiyo, mtu ye yote alaye mkate huo au kukinywea kikombe hicho cha Bwana isivyostahili, atakuwa na hatia ya dhambi juu ya mwili na damu ya Bwana. ²⁸Inampasa mtu ajichunguze mwenyewe, kabla ya kula mkate na kukinywea kikombe. ²⁹Kwa maana mtu ye yote alaye na kunywa pasipo kuutambua mwili wa Bwana, anajiletea hukumu juu yake mwenyewe. ³⁰Hii ndiyo sababu wengi miongoni mwenu ni wagonjwa na dhaifu na wengine wenu hata

wamekufa. ³¹Lakini kama tungejipambanua wenyewe tusingehukumiwa.

³²Tunapohukumiwa na Bwana, tunaadabishwa ili tusije tukahukumiwa pamoja na ulimwengu.

³³Kwa hiyo, ndugu zangu, mkutanikapo pamoja ili kula, mngoJane. ³⁴Kama mtu akiwa na njaa, ale nyumbani kwake ili mkutanapo pamoja msije mkahukumiwa.

Nami nitakapokuja nitawapa maelekezo zaidi.

Karama Za Rohoni

12 Basi ndugu zangu, kuhusu karama za rohani, sitaki mkose kufahamu.

²Mnajua kwamba mlipokuwa hamujui Mungu, mlিশawishika na kupotoshwa na sanamu zisizonena. ³Kwa hiyo nataka mfahamu ya kuwa hakuna mtu anayeongozwa na Roho wa Mungu anayeweza kusema, "Yesu na alaaniwe." Pia hakuna mtu awezaye kusema, "Yesu ni Bwana," isipokuwa ameongozwa na Roho Mtakatifu.

⁴Basi kuna aina mbali mbali za karama, lakini Roho ni yule yule. ⁵Pia kuna huduma za aina mbali mbali, lakini Bwana ni yule yule.

⁶Kisha kuna tofauti za kutenda kazi, lakini ni Mungu yule yule atendaye kazi zote kwa watu wote.

⁷Basi kila mmoja hupewa ufunuo wa Roho kwa faida ya wote. ⁸Maana mtu mmoja kwa Roho hupewa neno la hekima na mwingine neno la maarifa kwa Roho huyo huyo. ⁹Mtu mwingine imani kwa huyo Roho na mwingine karama za kuponya. ¹⁰Kwa mwingine matendo ya miujiza, kwa mwingine unabii kwa mwingine kupambanua roho, kwa mwingine aina mbali mbali za lugha, kwa mwingine tafsiri za lugha. ¹¹Haya yote hufanywa na huyo huyo Roho mmoja, Roho naye humgawia kila mtu, kama apendavyo mwenyewe.

Mwili Mmoja, Wenye Viungo Vingi

¹²Kama vile mwili ulivyo mmoja nao una viungo vingi, navyo viungo vyote vya mwili ingawa ni vingi, ni mwili mmoja, vivyo hivyo na Kristo. ¹³Kwa maana katika Roho mmoja wote tulibalizwa katika mwili mmoja, kama ni Wayahudi au Wayunani, kama ni watumwa au watu huru, nasi sote tulinyeshwa Roho mmoja.

¹⁴Basi mwili si kiungo kimoja, bali ni viungo vingi. ¹⁵Kama mguu ungesema, "Kwa kuwa mimi si mkono basi mimi si wa mwili," hiyo isingefanya huo mguu usiwe sehemu ya mwili.

¹⁶Na kama sikio lingesema, "Kwa kuwa mimi si

jicho, basi mimi si la mwili," hiyo isingefanya hilo sikio lisiwe sehemu ya mwili. ¹⁷Kama mwili wote ungelikuwa jicho, kusikia kungekuwa wapi? Au kama mwili wote ungelikuwa sikio, kunusa kungekuwa wapi? ¹⁸Lakini kama ilivyo, Mungu ameweka viungo katika mwili, kila kimoja kama alivyopenda. ¹⁹Kama vyote vingekuwa kiungo kimoja, mwili ungekuwa wapi? ²⁰Kama ulivyo, kuna viungo vingi, lakini mwili ni mmoja.

²¹Jicho haliwezi kuuambia mkono, "Sina haja nawe!" Wala kichwa hakiwezi kuiambia miguu, "Sina haja na ninyi!" ²²Lakini badala yake, vile viungo vya mwili vinavyoonekana kuwa dhaifu, ndivyo ambavyo ni vya muhimu sana. ²³Navyo vile viungo vya mwili tunavyoviona havina heshima, ndivyo tunavipa heshima maalum. Vile viungo vya mwili ambavyo havina uzuri, tunavipa heshima ya pekee. ²⁴Wakati vile viungo vyenye uzuri havihitaji utunzaji wa pekee. Lakini Mungu amewiweka pamoja viungo vya mwili na akavipa heshima zaidi vile vilivyopungukiwa, ²⁵ili pasiwe na mafarakano katika mwili, bali viungo vyote vihudumiane usawa kila kimoja na mwenzake. ²⁶Kama kiungo kimoja kikiumia, viungo vyote huuma pamoja nacho, kama kiungo kimoja kikipewa heshima, viungo vyote hufurahi pamoja nacho.

²⁷Sasa ninyi ni mwili wa Kristo na kila mmoja wenu ni kiungo. ²⁸Mungu ameweka katika kanisa, kwanza mitume, pili manabii, tatu walimu, kisha watenda miujiza, pia karama za kuponya, karama za masaidiano, karama za maongozi, aina mbalimbali za lugha. ²⁹Je, wote ni mitume? Je, wote ni manabii? Je, wote ni walimu? Je, wote wanafanya miujiza? ³⁰Je, wote wana karama ya kuponya? Je, wote hunena kwa lugha mpya? Je, wote wanatafsiri?

³¹Basi tamanini sana karama zilizo kuu.

Nami nitawaonyesha njia iliyo bora zaidi.

Karama ya Upendo

13 Hata kama nitasema kwa lugha za wanadamu na za malaika, kama sina upendo, nimekuwa kengele inayolialia au toazi livumalo. ²Ningekuwa na karama ya unabii na kujua siri zote na maarifa yote, hata kama nina imani kiasi cha kuweza kuhamisha milima, kama sina upendo, mimi si kitu. ³Kama nikitoa mali yote niliyo nayo na kama nikijitolea mwili wangu uhomwe moto, kama sina upendo, hainifaidii kitu.

⁴Upendo huvumilia, upendo hufadhili,

upendo hauoni wivu, hauna majivuno. Upendo hauna kiburi. ⁵Haukosi kuwa na adabu. Upendo hautafuti mambo yake, haukasiriki upesi, hauweki kumbukumbu ya mabaya. ⁶Upendo haufurahii mabaya bali hufurahi pamoja na kweli. ⁷Upendo huvumilia yote, huamini yote, hutumaini yote, hustahimili yote.

⁸Upendo haushindwi kamwe. Lakini ukiwepo unabii, utakoma, zikiwepo lugha zitakoma, yakiwepo maarifa yatapita. ⁹Kwa maana tunafahamu kwa sehemu na tunatoa unabii kwa sehemu. ¹⁰Lakini ukamilifu utakapokuja, yale yasiyo kamili yatatoweka. ¹¹Nilipokuwa mtoto, nilisema kama mtoto, niliwaza kama mtoto, nilifikiri kama mtoto. Nilipokuwa mtu mzima niliacha mambo ya kitoto. ¹²Kwa maana sasa tunaona taswira kama ya kwenye kioo, lakini wakati huo tutaona wazi. Sasa nafahamu kwa sehemu, wakati huo nitafahamu kikamilifu, kama vile mimi ninavyofahamika kikamilifu.

¹³Basi sasa, yanadumu mambo haya matatu: Imani, tumaini na upendo. Lakini lililo kuu miongoni mwa haya matatu ni upendo.

Karama Za Unabii Na Lugha

14 Fuateni upendo na kutaka sana karama za roho, hasa karama ya unabii. ²Kwa maana mtu ye yote anayesema kwa lugha, hasemi na wanadamu bali anasema na Mungu. Kwa kuwa hakuna mtu ye yote anayemwelewa, kwani anasema mambo ya siri kwa Roho. ³Lakini anayetoa unabii anasema na watu akiwajenga, kuwatia moyo na kuwafaraji. ⁴Anenaye kwa lugha hujijenga mwenyewe, bali atoaye unabii hulijenga kanisa. ⁵Ningependa kila mmoja wenu anene kwa lugha mpya, lakini ningependa zaidi nyote mtoe unabii. Kwa kuwa yeye atoaye unabii ni mkuu kuliko anenaye kwa lugha, isipokuwa kama kuna mtu wa kutafsiri, ili kanisa zima lipate kujengwa.

⁶Sasa ndugu zangu, kama nikija kwenu nikasema kwa lugha mpya nitawafaidia nini kama sikuwaletea ufundo au neno la maarifa au unabii au mafundisho? ⁷Hata vitu visivyo na uhai vitoapo sauti, kama vile filimbi au kinubi, mtu atajuaje ni wimbo gani unaoimbwa kusipokuwa na tofauti ya upigaji? ⁸Tena kama tarumbeta haitoi sauti inayoeleweka, ni nani atakayejiandaa kwa ajili ya vita? ⁹Vivyo hivyo na ninyi, kama mkinena maneno yasiyoeleweka katika akili, mtu atajuaje mnalosema? Kwa maana mtakuwa mnasema hewani tu. ¹⁰Bila

shaka ziko sauti nyingi ulimwenguni, wala hakuna isiyo na maana. ¹¹Basi kama sielewi maana ya hiyo sauti, nitakuwa mgeni kwa yule msemaji, naye atakuwa mgeni kwangu. ¹²Vivyo hivyo na ninyi. Kwa kuwa mnatamani kuwa na karama za rohani, jitahidini kuzidi sana katika karama kwa ajili ya kulijenga kanisa.

¹³Kwa sababu hii, yeye anenaye kwa lugha na aombe kwamba apate kutafsiri kile anachonena. ¹⁴Kwa maana nikiomba kwa lugha, roho yangu inaomba, lakini akili yangu haina matunda. ¹⁵Nifanyeje basi? Nitaomba kwa roho, lakini nitaomba kwa akili yangu pia. Nitaimba kwa roho na nitaimba kwa akili yangu pia. ¹⁶Ikiwa unabariki kwa roho, mtu mwingine atakayejikuta katikati ya hao wasiojua, atawezaje kusema 'amen' katika kushukuru kwako, wakati haelewi unachosema? ¹⁷Mnaweza kuwa mnatoa shukrani kweli, sawa, lakini huyo mtu mwingine hajengeki.

¹⁸Namshukuru Mungu kwamba mimi nanena kwa lugha kuliko ninyi nyote. ¹⁹Lakini ndani ya kanisa ni afadhali niseme maneno matano ya kueleweka kwa akili ili niwafundishe wengine kuliko kusema maneno 10,000 kwa lugha.

²⁰Ndugu zangu, msiwe kama watoto katika kufikiri kwenu, afadhali kuhusu uovu mwe kama watoto wachanga, lakini katika kufikiri kwenu, mwe watu wazima. ²¹Katika sheria imeandikwa kwamba:

“Kwa kupitia watu wenye lugha ngeni na kupitia midomo ya watu wageni, nitasema na watu hawa, lakini hata hivyo hawatanisikiliza,” asema Bwana.

²²Basi kunena lugha mpya, ni ishara si kwa watu waaminio, bali kwa ajili ya wasioamini, wakati unabii si kwa ajili ya wasioamini, bali kwa ajili ya waaminio. ²³Kwa hiyo kama kanisa lote likikutana na kila mmoja akanena kwa lugha, kisha wakaingia wageni wasiomini, je, hawatasema kwamba wote mna wazimu? ²⁴Lakini kama mtu asiyeamini au asiyelewa wakati kila mtu anatoa unabii, ataaminishwa na watu wote kuwa yeye ni mwenye dhambi na kuhukumiwa na wote, ²⁵nazo siri za moyo wake zitawekwa wazi. Kwa hiyo ataanguka chini na kumwabudu Mungu akikiri, “Kweli Mungu yuko katikati yenu!”

Kumwabudu Mungu Kwa Utaratibu

²⁶Basi tuseme nini, ndugu zangu? Mnapokutana pamoja, mmoja atakuwa na wimbo, mwingine neno la mafundisho, mwingine ufunuo kutoka kwa Mungu, mwingine ataongea lugha mpya na mwingine atatafsiri hiyo lugha. Mambo yote yatendeke kwa ajili ya kujenga kanisa. ²⁷Kama mtu ye yote akinena kwa lugha, basi waseme watu wawili au watatu si zaidi, mmoja baada ya mwingine na lazima awepe mtu wa kutafsiri. ²⁸Lakini kama hakuna mtu ye yote wa kutafsiri, hao watu na wanyamaze kimya kanisani na wanene na nafsi zao wenyewe na Mungu.

²⁹Manabii wawili au watatu wanene na wengine wapime yale yasemwayo. ³⁰Kama mtu ye yote aliyeketi karibu, akipata ufunuo, basi yule wa kwanza na anyamaze. ³¹Kwa maana wote mnaweza kutoa unabii mmoja baada ya mwingine ili kila mtu apate kufundishwa na kutiwa moyo. ³²Roho za manabii zinawatii manabii. ³³Kwa maana Mungu si Mungu wa machafuko bali ni wa amani.

Kama ilivyo katika makusanyiko yote ya watakatifu, ³⁴wanawake wanapaswa kuwa kimya kanisani. Hawaruhusiwi kusema, bali wanyenyekee kama sheria isemavyo. ³⁵Kama wakitaka kuuliza kuhusu jambo lo lote, wawaulize waume zao nyumbani. Kwa maana ni aibu kwa mwanamke kuzungumza kanisani.

³⁶Je, neno la Mungu lilianza kwenu? Au ni ninyi tu ambao neno la Mungu limewafikia? ³⁷Kama mtu ye yote akidhani kwamba yeye ni nabii, au ana karama za rohani, basi na akubali kwamba haya ninayoandika ni agizo kutoka kwa Bwana. ³⁸Kama mtu akipuuza jambo hili yeye mwenyewe atapuuzwa.

³⁹Kwa hiyo ndugu zangu, takeni sana kutoa unabii na msikataze watu kusema kwa lugha. ⁴⁰Lakini kila kitu kitendeke kwa heshima na kwa utaratibu.

Kufufuka kwa Kristo

15 Basi ndugu zangu nataka niwakumbushe kuhusu Injili niliyowahubiria, mkaipokea na ambayo katika hiyo mmesimama. ²Kwa Injili hii mnaokolewa mkishikilia kwa uthabiti neno nililowahubiria ninyi. La sivyo, mmeamini katika ubatili.

³Kwa maana yale niliyopokea ndiyo niliyowapa ninyi, kama yenye umuhimu wa kwanza: Kwamba Kristo alikufa kwa ajili ya dhambi zetu, kama yasemayo Maandiko, ⁴ya

kuwa alizikwa na alifufuka siku ya tatu, ⁵na kwamba alimtokea Kefa, kisha akawatokea wale kumi na wawili. ⁶Baadaye akawatokea wale ndugu waamini zaidi ya 500 kwa pamoja, ambao wengi wao bado wako hai, ingawa wengine wamelala. ⁷Ndipo akamtokea Yakobo na kisha mitume wote. ⁸Mwisho wa wote, akanitokea mimi pia, ambaye ni kama aliyezaliwa si kwa wakati wake.

⁹Kwa maana mimi ndiye mdogo kuliko mitume wote, nisyestahili kuitwa mtume, kwa sababu nililitesa kanisa la Mungu. ¹⁰Lakini kwa neema ya Mungu nimekuwa hivi nilivyo na neema yake kwangu haikuwa kitu bure. Bali nilizidi sana kufanya kazi kuliko mitume wote lakini haikuwa mimi, bali ni ile neema ya Mungu iliyokuwa pamoja nami. ¹¹Hivyo basi, kama ilikuwa ni mimi au ni wao hili ndilo tulihubirilo na hili ndilo mliaminilo.

Ufufuo wa Wafu

¹²Basi kama tumehubiri ya kwamba Kristo alifufuka kutoka kwa wafu, mbona baadhi yenu mnasema hakuna ufufuo wa wafu? ¹³Lakini kama hakuna ufufuo wa wafu, basi hata Kristo hakufufuka. ¹⁴Tena ikiwa Kristo hakufufuka kutoka kwa wafu, kuhuburi kwetu kumekuwa ni bure na imani yenu ni batili. ¹⁵Zaidi ya hayo, kwaonekana basi kuwa mashahidi wa uongo wa Mungu, kwa sababu tumeshuhudia kumhusu Mungu kwamba alimfufua Kristo kutoka kwa wafu, lakini hilo haliwezi kuwa kweli, kama wafu hawafufuliwi. ¹⁶Kwa kuwa kama wafu hawafufuliwi, basi hata Kristo hajafufuka. ¹⁷Tena kama Kristo hajafufuka, imani yenu ni batili, nanyi bado mko katika dhambi zenu. ¹⁸Hivyo basi wote waliolala katika Krito wamepotea. ¹⁹Ikiwa tumaini letu ndani ya Kristo ni kwa ajili ya maisha haya tu, sisi tunastahili kuhurumiwa kuliko watu wengine wote duniani.

²⁰Lakini kweli Kristo amefufuka kutoka kwa wafu, tunda la kwanza la wale wote waliolala. ²¹Kwa maana kama vile mauti ilivyokuja kwa njia ya mtu mmoja, vivyo hivyo, ufufuo wa wafu umekuwa kwa njia ya mtu mmoja. ²²Kwa maana kama vile katika Adamu watu wote wanakufa, vivyo hivyo katika Kristo wote watafanywa hai. ²³Lakini kila mmoja kwa wakati wake: Kristo, tunda la kwanza la ufufuo, kisha, wale walio wake atakapokuja. ²⁴Ndipo mwisho utafika, wakati atakapomkabidhi Mungu Baba Ufalme, akiisha angamiza kila utawala na kila mamlaka na nguvu. ²⁵Kwa maana lazima Kristo atawale

mpaka awe amewaweka adui zake wote chini ya miguu yake. ²⁶Adui wa mwisho atakayeangamizwa ni mauti. ²⁷Kwa maana Mungu ameweka vitu vyote chini ya miguu yake." Lakini isemapo kwamba, "Vitu vyote vimewekwa chini Yake," ni wazi kwamba Mungu aliyetiisha vitu vyote chini ya Kristo hayumo miongoni mwa hivyo vilivyotiishwa. ²⁸Atakapokuwa amekwisha kutiisha vitu vyote chini ya Mwana, ndipo Mwana mwenyewe atatiishwa chini yake Yeye aliyetiisha vitu vyote, ili Mungu awe yote katika yote.

²⁹Basi kama hakuna ufufuo, watafanyaje wale wabatizwao kwa ajili ya wafu? Kama wafu hawafufuliwi kamwe, mbona watu wanabatizwa kwa ajili yao? ³⁰Nasi kwa upande wetu kwa nini tunajitayarisha kila saa? ³¹Kama majivuno yangu kwa ajili yenu katika Kristo Yesu Bwana wetu ni kweli, ndugu zangu, ninakufa kila siku. ³²Kama kwa tumaini la kibinadamu tu nilipigana na wanyama wakali huko Efeso, ningekuwa nimepata faida gani kwa jambo hilo? Kama wafu hawafufuliwi,

"Sisi na tule na kunywa,
wa kuwa kesho tutakufa."

³³Msidanganyike, "Ushirika na watu wabaya huharibu tabia njema." ³⁴Zindukeni mwe na akili kama iwapasavyo, msitende dhambi tena, kwa maana watu wengine hawamjui Mungu. Nasema mambo haya ili mwone aibu.

Mwili Wa Ufufuo

³⁵Lakini mtu anaweza kuuliza, "Wafu wafufuliwaje? Watakuwa na mwili wa namna gani?" ³⁶Ninyi wapumbavu! Mpandacho hakiwi hai kama hakikufa. ³⁷Mpandapo, hampandi mwili ule unaoutegemewa utakaokuwako, bali mwapanda mbegu tupu, pengine ya ngano au ya kitu kingine. ³⁸Lakini Mungu huipa hiyo mbegu umbo kama alivyokusudia mwenyewe na kila aina ya mbegu huipa umbo lake. ³⁹Kwa maana nyama zote si za aina moja. Binadamu wana nyama ya aina moja, wanyama wana aina nyingine, kadhalika ndege na samaki wana nyama tofauti. ⁴⁰Pia kuna miili ya mbinguni na miili ya duniani, lakini uzuri wa ile miili ya mbinguni ni wa aina moja na uzuri wa ile miili ya duniani ni wa aina nyingine. ⁴¹Jua lina fahari ya aina moja, mwezi nao una fahari yake na nyota pia, nazo nyota hutofautiana katika fahari.

⁴²Hivyo ndivyo itakavyokuwa wakati wa

ufufuo wa wafu. Ule mwili wa kuharibika uliopandwa utafufuliwa usioharibika, ⁴³unapadwa katika aibu, unafufuliwa katika utukufu, unapandwa katika udhaifu, unafufuliwa katika nguvu, ⁴⁴unapandwa mwili wa asili, unafufuliwa mwili wa kiroho.

Kama kuna mwili wa asili, basi kuna mwili wa kiroho pia. ⁴⁵Kwa hiyo imeandikwa, "Mtu wa kwanza Adamu alifanyika kiumbe hai," Adamu wa mwisho, Yeye ni roho iletayo uzima. ⁴⁶Lakini si ule wa kiroho uliotangulia, bali ni ule wa asili, kisha ule wa kiroho. ⁴⁷Mtu wa kwanza aliumbwa kwa mavumbi ya ardhi, mtu wa pili alitoka mbinguni. ⁴⁸Kama vile alivyokuwa yule wa ardhi, ndivyo walivyo wale walio wa ardhi na kwa vile alivyo mtu yule aliyetoka mbinguni, ndivyo walivyo wale walio wa mbinguni. ⁴⁹Kama vile tulivyochukua mfano wa mtu wa yule mtu wa ardhi, ndivyo tutakavyochukua mfano wa yule mtu aliyetoka mbinguni.

⁵⁰Ndugu zangu nisemalo ni hili: nyama na damu haviwezi kuurithi Ufalme wa Mungu, wala kuharibika kurithi kutokuharibika. ⁵¹Sikilizeni, nawaambia siri: Sote hatutalala, lakini sote tutabadilishwa ⁵²ghafla, kufumba na kufumbua, parapanda ya mwisho itakapolia. Kwa kuwa parapanda italia, nao wafu watafufuliwa na miili isiyoharibika, nasi tutabadilishwa. ⁵³Kwa maana mwili huu wa kuharibika lazima uvae kutokuharibika, nao huu wa kufa lazima uvae kutokufa. ⁵⁴Kwa hiyo, mwili huu wa kuharibika utakapovaa kutokuharibika, nao huu mwili wa kufa utakapovaa kutokufa, ndipo lile neno lililoandikwa litakapotimia: "Mauti imemezwa kwa kushinda."

⁵⁵"Kuko wapi Ewe mauti kushinda kwako?
Uko wapi Ewe mauti uchungu wako?"

⁵⁶Uchungu wa mauti ni dhambi na nguvu ya dhambi ni sheria. ⁵⁷Lakini ashukuriwe Mungu, Yeye atupaye ushindi kwa njia ya Bwana wetu Yesu Kristo.

⁵⁸Kwa hiyo, wapenzi, simameni imara, msitikisike, mzidi sana katika kuitenda kazi ya Bwana, kwa maana mnajua ya kuwa, juhudi yenu si bure katika Bwana.

Changizo Kwa Ajili Ya Watakatifu

16 Basi kuhusu changizo kwa ajili ya watakatifu. Kama nilivyoyaagiza makanisa ya Galatia, fanyeni vivyo hivyo. ²Siku ya kwanza ya kila juma, kila mmoja wenu

atenge kiasi cha fedha, kulingana na mapato yake na fedha hizo aziweke akiba ili nitakapokuja pasiwe na lazima ya kufanya mchango. ³Kwa hiyo nitakapowasili, nitawapa wale mtakaowachagua barua za kuwatambulisha, ili kuwatumia wapeleke sadaka zenu huko Yerusalemu. ⁴Kama ikionekana ni vema na mimi niende, basi hao watu watafuatana nami.

Mahitaji Binafsi

⁵Baada ya kupitia Makedonia, nitakuja kwenu; Maana ninakusudia kupitia Makedonia. ⁶Huenda nitakaa nanyi kwa muda, au hata kukaa nanyi kipindi chote cha baridi, ili mweze kunisaidia katika safari zangu, po pote niendapo. ⁷Kwa maana sitaki niwaone sasa na kupita tu, natarajia kuwa nanyi kwa muda wa kutosha, kama Bwana akipenda. ⁸Lakini nitakaa Efeso mpaka wakati wa Pentekoste, ⁹kwa maana mlango mkubwa umefunguliwa kwangu kufanya kazi yenye matunda, nako huko kuna adui wengi.

¹⁰Ikiwa Timotheo atakuja kwenu, mkaribisheni, hakikisheni kwamba hana hofu yo yote akiwa nanyi, kwa sababu anafanya kazi ya Bwana, kama mimi nifanyavyo. ¹¹Basi asiwepo mtu atakayekataa kumpokea. Msafirisheni kwa amani ili aweze kunijia tena. Namtarajia yeye pamoja na hao ndugu.

¹²Basi kwa habari za ndugu yetu Apolo, nimemsihi kwa bidii aje kwenu pamoja na hao ndugu. Kamwe alikuwa hapendi kuja sasa, lakini atakuja apatapo nafasi.

Maneno Ya Mwisho

¹³Kesheni, simameni imara katika imani, iweni mashujaa na hodari. ¹⁴Fanyeni kila kitu katika upendo.

¹⁵Ninyi mnajua kwamba watu wa nyumbani mwa Stefana ndio waliokuwa wa kwanza kuamini katika Akaya, nao wamejitoa kwa ajili ya kuwahudumia watakatifu. ¹⁶Nawasihi mjitie katika kuwahudumia watu kama hawa na kila mmoja aingiaye kwenye kazi na kuifanya kwa bidii. ¹⁷Nilifurahi Stefana, Fortunato na Akaiko walipofika, kwa sababu hawa wamenipatia yale niliyopungukiwa kutoka kwenu. ¹⁸Kwa kuwa waliiburudisha roho yangu na yenu pia, watu kama hawa, wanastahili kutambuliwa.

Salamu za Mwisho

¹⁹Makanisa ya Asia wanawasalimu. Akila na

Prisila, pamoja na kanisa lililoko nyumbani kwao wanawasalimu katika Bwana. ²⁰Pia ndugu wote walioko hapa wanawasalimu. Salimianeni kwa busu takatifu.

²¹Mimi Paulo, naandika salamu hizi kwa mkono wangu mwenyewe.

²²Kama mtu ye yote hampendi Bwana Yesu Kristo na alaaniwe. "Maran-atha." Bwana wetu, yu aja!

²³Neema ya Bwana Yesu iwe nanyi.

²⁴Upendo wangu uwe nanyi nyote katika Kristo Yesu. Amen.

2Wakorinto

Utangulizi

Ingawa inaonekana kwamba waraka wa kwanza wa Paulo kwa Wakorinto uliwasaidia wakristo wa Korinto, lakini bado kulikuwa na mambo mengine ya kurekebisha kwani haukumaliza matatizo yote. Bado kulikuwa na mivutano na mashindano yaliyokuwa yakiendelea ndani ya kanisa la Korinto. Walimu wa uongo walikuwa wamejiingiza ndani ya kanisa wakiwa wanapinga na hata kushambulia uadilifu wa Paulo mwenyewe na mamlaka yake kama mtume. Wengine katika kanisa hawakutaka kutubu. Hivyo Paulo akisukumwa na upendo na kuhusika kwake, aliamua kutokurudi huko hadi tabia zao zibadilike.

Paulo akiwa na wasiwasi na kanisa la Korinto, alitoka Efeso akaenda Troa, ambapo alivunjika moyo kwa kutokupata habari zo zote kutoka Korinto (2:12 – 13). Paulo alipofika Makedonia aliburudishwa na Timotheo alipomletea habari nzuri kwamba uamsho ulikuwa umeanza katika kanisa la Korinto.

Huu ndio wakati Paulo alipoandika waraka wake wa pili. Katika waraka huu Paulo anaeleza hisia zake, wajibu, shauku na majukumu katika hali ya majadiliano katika ushirika wa Wakorinto wenyewe na mashambulizi yaliyokuwa yameelekezwa kwake binafsi kama mtume. Katika kushughulikia matatizo hayo, katika waraka huu wa pili Paulo alitaka kuthibitisha mamlaka yake. Kulikuwa na mashaka makubwa katika kanisa hilo kumhusu, japokuwa hatuelewi ni kwa nini. Lakini Paulo anaandika kwa uchungu mkubwa, kuthibitisha mamlaka yake kama mtume. Anajaribu pia kushughulikia masuala ya kiutekelezaji hasa kuhusu kusaidia waamini wasiojiweza walioko sehemu nyingine.

Wazo Kuu

Katika barua hii Paulo anaonyesha jinsi tunavyoweza kupata ushindi katika mateso. Barua hii ni ya binafsi. Inaandikwa na mtu aliyekosewa sana na watu aliowapenda sana. Paulo anapoorodhesha mambo aliyoyapitia katika maisha yake kama mtumishi wa Kristo, tunaona jinsi neema ya Mungu inavyotenda kazi, ikileta mema kutoka katika mateso. Shetani anafanya bidii kujaribu kuiharibu kazi ya Mungu lakini Mungu ni mshindi na anawainua wale wanaomtegemea.

Mwandishi

Paulo

Mahali

Paulo aliandika waraka huu akiwa Makedonia baada ya kumaliza huduma yake ya miaka miwili huko Efeso.

Tarehe

Waraka huu unaotambuliwa kama 2Wakorinthio inaonekana uliandikwa miezi michache tu baada ya ule wa kwanza, yamkini kabla tu ya kuanza kwa majira ya baridi katika mwaka 55 B.K.

Mgawanyo

- Salamu na utambulisho (1:1-9)
- Mashindano ya makundi ndani ya kanisa (1:10 - 4:21)
- Uasherati, kushtakiana, usafi katika mwili (5:1- 6:20)
- Ndoa na useja (7:1- 40)
- Haki za Mkristo na wajibu wake (8:1-11:1)
- Mkristo katika ibada ya hadhara (11:2 - 34)
- Nafasi na umuhimu wa karama za Roho (12:1-14 :40).
- Ufufuo – msingi wa Imani ya Kikristo (15:1- 58)
- Hitimisho (16:1- 24)

Salamu

1 Barua hii ni kutoka kwangu mimi, Paulo, mtume wa Kristo Yesu kwa mapenzi ya Mungu na Timotheo ndugu yetu,

Kwa kanisa la Mungu lililoko Korintho, pamoja na watakatifu wote walioko Akaya yote:

²Neema na amani kutoka kwa Mungu Baba yetu na Bwana Yesu Kristo iwe nanyi.

Mungu Wa Faraja Yote

³Ahimidiwe Mungu na Baba wa Bwana wetu Yesu Kristo, Baba wa huruma na Mungu wa faraja yote. ⁴Yeye atufarijiye katika taabu zetu zote, ili tuweze kuwafariji wale walio katika taabu yo yote kwa faraja ambayo sisi wenyewe tumepokea kutoka kwa Mungu. ⁵Kama vile mateso ya Kristo yanavyotitirika ndani ya maisha yetu, hivyo ndivyo faraja yetu inavyofurika kwa njia ya Kristo. ⁶Kama tunataabika, ni kwa ajili ya faraja na wokovu wenu, kama tukifarijiwa, ni kwa ajili ya faraja yenu, iwaletaye saburi ya mateso yale yale yanayotupata. ⁷Nalo tumaini letu kwenu ni thabiti, kwa sababu tunajua kwamba kama vile mnavyoshiriki mateso yetu, ndivyo pia mnavyoshiriki katika faraja yetu.

⁸Ndugu wapendwa, hatutaki msijue kuhusu zile taabu tulizopata huko Asia. Kwa maana tulilemewa na mizigo sana kiasi cha kushindwa kuvumilia, kwamba hata tulikata tamaa kuishi.

⁹Kwa kweli, moyoni mwetu tulihisi tumekabiliwa na hukumu ya kifo, ili tusijitegemee sisi wenyenye bali tumtegemee Mungu afufuaye wafu. ¹⁰Yeye aliyetuokoa kwenye hatari kubwa ya kifo ataendelea kutuokoa. Kwake Yeye tumeweka tumaini letu kwamba atatuokoa tena.

¹¹Kama vile mliyyoungana kusaidiana nasi katika maombi, hivyo wengi watatoa shukrani kwa niaba yetu kwa ajili ya baraka tulizopata kwa maombi ya wengi.

Paulo Ahairisha Ziara

¹²Basi haya ndiyo majivuno yetu: Dhamiri yetu inatushuhudia kwamba tumeenenda katika ulimwengu na hasa katika uhusiano wetu na ninyi, katika utakatifu na uaminifu utokao kwa Mungu. Hatukufanya hivyo kwa hekima ya kidunia bali kwa neema ya Mungu. ¹³Kwa maana hatuwaandikii mambo ambayo hamwezi kusoma au kuyaelewa. Natumaini kwamba, ¹⁴kama vile mliyotuelewa kwa sehemu, mtakuja

kuelewa kwa ukamilifu ili mweze kujivuna kwa ajili yetu, kama na sisi tutakavyojivuna kwa ajili yenu katika siku ya Bwana Yesu.

¹⁵Kwa kuwa nilikuwa na uhakika wa mambo haya, nilitaka nje kwenu kwanza, ili mpate upendeleo mara mbili. ¹⁶Nilipanga kuwatembelea nikiwa safarini kwenda Makedonia na kurudi tena kwenu nikitoka Makedonia, ili mnisafirishe katika safari yangu ya kwenda Uyahudi. ¹⁷Nilipopanga jambo hili, je, nilikuwa kigeugeu? Au ninafanya mipango yangu kidunia, ili niseme, "Ndiyo, ndiyo" na "Siyo, siyo" wakati huo huo?

¹⁸Hakika kama Mungu alivyo mwaminifu, maneno yetu kwenu hayajawa "Ndiyo na Siyo".

¹⁹Kwa kuwa Mwana wa Mungu Yesu Kristo, ambaye tulimhubiri kwenu mimi, Silvano na Timotheo, hakuwa "Ndiyo" na "Siyo", bali katika Yeye sikuzote ni "Ndiyo". ²⁰Kwa maana ahadi zote za Mungu zilizo katika Kristo ni "Ndiyo". Kwa sababu hii ni katika Yeye tunasema "Amen" kwa utukufu wa Mungu. ²¹Basi ni Mungu atufanyaye sisi pamoja nanyi kusimama imara katika Kristo. Ametutia mafuta ²²kwa kututia muhuri Wake na kutupa Roho wake moyoni mwetu kuwa rehani kwa ajili ya kututhibitishia kile kijacho.

²³Mungu ni shahidi yangu kwamba ilikuwa ni kwa kuwahurumia sikurudi Korintho. ²⁴Si kwamba tunatawala imani yenu, bali twatenda kazi pamoja nanyi kwa ajili ya furaha yenu, kwa sababu ni kwa imani mwasimama imara.

2

Hivyo nilikusudia moyoni mwangu nisifanye ziara nyingine yenye kuwaumiza ninyi.

²Kwa kuwa kama nikiwahuzunisha ninyi, ni nani aliyebaki wa kunifurahisha isipokuwa ninyi ambao nimewahuzunisha? ³Niliandika hivyo kama nilivyofanya, ili nikija nishuzunishwe na wale watu ambao wangenifanya nifurahi. Nina imani na ninyi nyote, kwamba wote ningeshiriki furaha yangu. ⁴Kwa maana niliwaandikia katika dhiki kubwa na kutaabika sana moyoni tena kwa machozi mengi, shabaha yangu si ili niwasababishie mhuzunike bali kuwaonyesha kina cha upendo wangu kwenu.

Msamaha Kwa Mwenye Dhambi

⁵Basi ikiwa mtu ye yote amesababisha huzuni, kwa kiasi fulani hakunihuzunisha mimi kama alivyowahuzunisha ninyi nyote, ili nisiifanye kali kupita kiasi. ⁶Adhabu hii aliyopewa na wengi inamtosha. ⁷Basi sasa badala yake, inawapasa kumsamehe na

kumfariji, ili asigubikwe na huzuni kupita kiasi. ⁸Kwa hiyo, nawasihi, mpate kuuthibitisha tena upendo wenu kwa ajili yake. ⁹Sababu ya kuwaandikia ni kuona kama mngeweza kushinda hilo jaribio na kutii katika kila jambo. ¹⁰Kama ninyi mkimsamehe mtu ye yote, mimi pia nimemsamehe. Kile nilichosamehe, kama kulikuwa na kitu cho chote cha kusamehe, nimekwisha kusamehe mbele ya Kristo kwa ajili yenu. ¹¹Ili Shetani asitushinde. Kwa maana hatuachi kuzijua hila zake.

Wasiwasi Wa Paulo Huko Troa

¹²Basi nilipofika Troa kuhubiri Injili ya Kristo na kukuta kwamba Bwana alikuwa amenifungulia mlango, ¹³bado nilikuwa sina utulivu akilini mwangu kwa sababu sikumkuta ndugu yangu Tito huko. Hivyo niliagana nao nikaenda Makedonia.

¹⁴Lakini Mungu ashukuriwe, Yeye ambaye sikuzote hutufanya tuandamane kwa ushindi tukiwa ndani ya Kristo. Naye kwa kutupitia sisi hueneza kila mahali kama harufu nzuri ya kumjua Yeye. ¹⁵Kwa maana sisi kwa Mungu ni harufu nzuri ya manukato ya Kristo miongoni mwa wale wanaokolewa. ¹⁶Kwa wale wanaopotea sisi ni harufu ya mauti, lakini kwa wale wanaokolewa sisi ni harufu nzuri iletayo uzima. Ni nani basi awezaye kazi hiyo? ¹⁷Tofauti na watu wengine wengi, sisi hatuchuuza neno la Mungu kwa ajili ya kupata faida. Kinyume chake, katika Kristo tunalisema neno la Mungu kwa unyofu, kama watu tuliotumwa kutoka kwa Mungu.

Wahudumu Wa Agano Jipya

3 Je, tunaanza kujisifu wenyewe tena? Au tunahitaji kupata barua za utambulisho kwenu au kutoka kwenu, kama watu wengine? ²Ninyi wenyewe ndio barua yetu iliyoandikwa katika mioyo yetu, inayojulikana na kusomwa na kila mtu. ³Nanyi mwadhihirisha wazi kwamba ninyi ni barua itokayo kwa Kristo, matokeo ya huduma yetu, ambayo haikuandikwa kwa wino bali kwa Roho wa Mungu aliye hai, si katika vibao vya mawe, bali katika vibao ambavyo ni mioyo ya wanadamu.

⁴Hili ndilo tumaini tulilo nalo mbele za Mungu kwa njia ya Kristo. ⁵Si kwamba sisi tunafikiri kuwa tunaweza kufanya jambo lo lote wenyewe, lakini nguvu yetu inatoka kwa Mungu. ⁶Yeye ndiye aliyetufanya sisi kuwa wahudumu wa Agano Jipya, si wa andiko bali wa Roho,

kwa kuwa andiko huu bali Roho hutia uzima.

Utukufu Wa Agano Jipya

⁷Basi ikiwa ile huduma iliyoleta mauti, ile iliyoandikwa kwa herufi juu ya jiwe ilikuja kwa utukufu hata ikawa Waisraeli hawawezi kuutazama uso wa Mose kwa sababu ya ule utukufu wake, ingawa ulikuwa ni wa kufifia, ⁸Je, huduma ya Roho haitakuwa na utukufu zaidi? ⁹Ikiwa huduma ile iwahukumuyo wanadamu ina utukufu, si itakuwa ya utukufu zaidi ile huduma iletayo haki? ¹⁰Kwa maana kile kilichokuwa na utukufu sasa hakina utukufu ukilinganisha na huu utukufu uzidio sana wa Agano Jipya. ¹¹Ikiwa kile kilichokuwa kinafifia kilikuja kwa utukufu, si zaidi sana ya utukufu wa kile kinachodumu?

¹²Kwa hiyo, kwa kuwa tunalo tumaini hili, tuna ujasiri sana. ¹³Sisi si kama Mose, ambaye ilimpasa kuweka utaji ili kufunika uso wake Waisraeli wasiuone ule mng'ao ulivyokuwa juu yake wakati ukififia na hatimaye kutoweka. ¹⁴Lakini akili zao zilitiwa upumbavu, kwa maana mpaka leo utaji ule ule hufunika wakati Agano la Kale lisomwapo. Huo utaji haujaondolewa kwa maana ni katika Kristo peke Yake unaondolewa. ¹⁵Hata leo, torati ya Mose isomwapo, utaji hufunika mioyo yao. ¹⁶Lakini wakati wo wote mtu anapomgeukia Bwana, "utaji unaondolewa." ¹⁷Basi Bwana ndiye Roho. Mahali alipo Roho wa Bwana hapo pana uhuru. ¹⁸Nasi sote, tukiwa na nyuso zisizotiwa utaji tunaakisi utukufu wa Bwana, kama kwenye kioo. Nasi tunabadilishwa ili tufanane naye, toka utukufu hadi utukufu mkuu zaidi, utokao kwa Bwana, ambaye ndiye Roho.

Hazina Ya Mbinguni Kwenye Vyombo Vya Udongo

4 Kwa hiyo, kwa kuwa tuna huduma hii kwa rehema za Mungu, hatukati tamaa. ²Tumekataa mambo ya siri na ya aibu, wala hatufuati njia za udanganyifu, tukichanganya Neno la Mungu na uongo. Kinyume cha hayo kwa kudhihirisha kweli waziwazi na kujitambulisha wenyewe kwenye dhamiri ya kila mtu mbele za Mungu. ³Hata nayo Injili yetu kama imetiwa utaji, ni kwa wale tu wanaopotea. ⁴Kwa habari yao, mungu wa dunia hii amepofusha akili za wasioamini, ili wasione nuru ya Injili ya utukufu wa Kristo, aliye sura ya Mungu. ⁵Kwa maana hatujihubiri sisi wenyewe ila tunamhubiri Yesu Kristo kuwa ni Bwana na

sisi ni watumishi wenu kwa ajili ya Yesu. ⁶Kwa kuwa Mungu, Yeye aliyesema, “Nuru na ing’ae gizani,” ameifanya nuru Yake ing’ae mioyoni mwetu ili kutupatia nuru ya maarifa ya utukufu wa Mungu katika uso wa Kristo.

⁷Lakini tunayo hazina hii katika vyombo vya udongo, ili ijulikane wazi kwamba uwezo huu wa ajabu unatoka kwa Mungu wala si kwetu. ⁸Twataabika kila upande, lakini hatuangamizwi, twaona wasiwasi lakini hatukati tamaa, ⁹twateswa lakini hatuachwi, twatupwa chini lakini hatupondwi. ¹⁰Sikuzote twachukua katika mwili kufa Kwake Yesu ili kwamba uzima wa Yesu uweze kudhihirika katika miili yetu. ¹¹Kwa maana sisi tulio hai sikuzote tumetolewa tufe kwa ajili ya Yesu, ili kwamba uzima wake upate kudhihirishwa katika mwili wetu upatikanayo na mauti. ¹²Hivyo basi, mauti inatenda kazi ndani yetu, bali uzima unatenda kazi ndani yenu.

¹³Imeandikwa, “Niliamini, kwa hiyo nimesema.” Kwa roho yule yule wa imani pia tuliamini na hivyo tukasema, ¹⁴kwa sababu tunajua kwamba Yeye aliyemfufua Bwana Yesu kutoka kwa wafu atatufufua pia na sisi pamoja na Yesu na kutuleta sisi pamoja nanyi mbele Zake. ¹⁵Haya yote ni kwa faida yenu, ili kwamba neema ile inavyowafikia watu wengi zaidi na zaidi, ipate kusababisha shukrani nyingi kwa utukufu wa Mungu.

¹⁶Kwa hiyo, hatukati tamaa. Ingawa utu wetu wa nje unachakaa, utu wetu wa ndani unafanywa upya siku kwa siku. ¹⁷Kwa maana dhiki yetu nyepesi iliyo ya kitambo inatutayarisha kwa ajili ya utukufu wa milele uzidio kuwa mwingi kupita kiasi, ¹⁸kwa sababu hatuangalii yale yanayoweza kuonekana bali yale yasiyoweza kuonekana, kwa maana yale yanayoweza kuonekana ni ya kitambo tu, bali yale yasiyoweza kuonekana ni ya milele.

Makao Yetu Ya Mbinguni

5 Kwa maana twajua kwamba kama hema yetu ya dunia tunayoishi ikiharibiwa, tunalo jengo kutoka kwa Mungu, nyumba isiyojengwa kwa mikono ya wanadamu. ²Kwa maana katika hema hii twalia kwa uchungu, tukitamani kuvikwa makao yetu ya mbinguni, ³kwa kuwa tukiisha kuvikwa hatutaonekana tena kuwa uchi. ⁴Kwa kuwa tukiwa bado katika hema hii twalia kwa uchungu na kulemewa, kwa sababu hatutaki kuvuliwa bali kuvikwa makao yetu ya mbinguni ili kwamba kile kipatikanacho na mauti kimezwe na uzima. ⁵Basi Mungu ndiye

aliyetufanya kwa ajili ya jambo ilo hilo naye ametupa Roho Mtakatifu kuwa amana, akituahidia kile kijacho.

⁶Kwa hiyo sikuzote tunalo tumaini, hata ingawa tunajua kwamba wakati tukiwa katika mwili huu, tuko mbali na Bwana, ⁷kwa maana twaenenda kwa imani wala si kwa kuona. ⁸Naam, tunalo tumaini na ingekuwa bora zaidi kuuacha mwili huu na kwenda kukaa na Bwana. ⁹Kwa hiyo, kama tuko katika mwili huu au tuko mbali nao, lengo letu ni kumpendeza Bwana. ¹⁰Kwa kuwa sisi sote tutasimama mbele ya kiti cha hukumu cha Kristo, ili kila mmoja apate kulipwa kwa ajili ya yale ambayo yametendwa katika mwili wake, yakiwa mema au mabaya.

Huduma Ya Upatanisho

¹¹Basi, kwa kuwa tunajua kumcha Bwana, tunajitahidi kuwavuta wengine, lakini Mungu anatufahamu dhahiri, nami natumaini kwamba tu dhahiri katika dhamiri zenu pia. ¹²Sio kwamba tunajaribu kujistahilisha kwenu tena, lakini tunataka kuwapa nafasi ili mwone fahari juu yetu mweze kuwajibu hao wanaoona fahari juu ya mambo yanayoonekana badala ya mambo yaliyo moyoni. ¹³Kama tumerukwa na akili, ni kwa ajili ya Mungu, kama tuna akili timamu ni kwa ajili yenu. ¹⁴Kwa kuwa upendo wa Kristo unatutia nguvu, kwa sababu tunasadiki kuwa mmoja alikufa kwa ajili ya wote, kwa hiyo wote walikufa. ¹⁵Naye alikufa kwa ajili ya watu wote, ili kwamba wote wanaoishi wasiishi tena kwa ajili ya nafsi zao wenyewe, bali kwa ajili Yake Yeye aliyekufa na kufufuka tena kwa ajili yao.

¹⁶Hivyo tangu sasa hatumwangelii mtu ye yote kwa mtazamo wa kibinadamu, ingawa wakati fulani tulimwangelia Kristo kwa namna ya kibinadamu, hatumwangelii tena kwa jinsi hiyo. ¹⁷Kwa hiyo kama mtu akiwa ndani ya Kristo, amekuwa kiumbe kipya, ya kale yamepita, tazama, yamekuwa mapya. ¹⁸Haya yote yanatokana na Mungu, ambaye ametupatanisha sisi na nafsi yake kwa njia ya Yesu Kristo na kutupatia sisi huduma ya upatanisho: ¹⁹Kwamba Mungu alikuwa ndani ya Kristo akiupatanisha ulimwengu na nafsi Yake mwenyewe, akiwa hawahesabii watu dhambi zao. Naye ametukabidhi sisi ujumbe huu wa upatanisho. ²⁰Kwa hiyo sisi ni mabalozi wa Kristo, kana kwamba Mungu anawasihi kwa kupitia vinywa vyetu, nasi twawaomba sana ninyi kwa niaba ya Kristo, mpatanishwe na Mungu. ²¹Kwa maana Mungu alimfanya Yeye asiyekuwa na dhambi

kuwa dhambi kwa ajili yetu, ili sisi tupate kufanywa haki ya Mungu katika Yeye.

6 Kama watenda kazi pamoja na Mungu, tunawasihi msipokee neema ya Mungu bure bila sababu. **2**Kwa maana asema:

“Wakati uliokubalika nilikusikia,
siku ya wokovu nilikusaidia.”

Tazama, wakati uliokubalika ndio huu, siku ya wokovu ndiyo sasa.”

Taabu Za Paulo

3Hatuweki kitu cha kukwaza katika njia ya mtu ye yote, ili huduma yetu isionekane kuwa na lawama, **4**bali kama watumishi wa Mungu tuonyeshe kwa kila njia saburi nyingi katika dhiki, katika misiba, katika shida, **5**katika kupigwa, katika kufungwa gereza na katika ghasia, katika kazi ngumu, katika kukesha na katika njaa, **6**katika utakatifu, katika ufahamu, katika uvumilivu, katika utu wema, katika Roho Mtakatifu na upendo wa kweli, **7**katika maneno ya kweli na katika nguvu za Mungu, kwa silaha za haki za mkono wa kuume na za mkono za kushoto, **8**katika utukufu na katika kudharauliwa, katika sifa mbaya na katika sifa nzuri, kama wadanganyaji lakini tukiwa wakweli **9**tukiwa maarufu lakini tukihesabiwa kama tusiojulikana, tukiwa kama wanaokufa lakini tunaishi, tukipigwa lakini hatuuawi, **10**kama wenye huzuni lakini sikuzote tukifurahi, tukionekana maskini lakini tukitajirisha wengi, tukiwa kama wasio na kitu lakini tukiwa na vitu vyote.

11Tumesema nanyi wazi, enyi Wakorintho na kuwafungulieni mioyo yetu wazi kabisa.

12Sisi hatujizuii kuwapenda, bali ninyi mmezuia upendo wenu kwetu. **13**Sasa nasema, kama na watoto wangu: Ninyi pia ifungueni mioyo yenu kabisa.

Msifungiwe Nira Pamoja Na Wasioamini

14Msifungiwe nira pamoja na watu wasioamini, kwa jinsi isivyo sawasawa, kwa maana pana uhusiano gani kati ya haki na uovu? Au kuna ushirika gani kati ya nuru na giza? **15**Kuna mapatano gani kati ya Kristo na Beliali^a? Yeye aaminiye ana sehemu gani na yeye asiyeamini? **16**Kuna mapatano gani kati ya hekalu la Mungu na sanamu? Kwa kuwa sisi tu hekalu la Mungu aliye hai. Kama Mungu alivyosema: “Nitakaa pamoja nao na kutembea

katikati yao, nami nitakuwa Mungu wao, nao watakuwa watu wangu.”

17“Kwa hiyo tokeni miongoni mwao, mkatengwe nao, asema Bwana.

Msiguse kitu cho chote kilicho najisi,
Nami nitawakaribisha.”

18“Mimi nitakuwa Baba kwenu, nanyi mtakuwa wanangu na binti zangu, asema Bwana Mwenyezi.”

7 Wapenzi, kwa kuwa tunazo ahadi hizi, basi na tujitakase nafsi zetu kutokana na kila kitu kitiacho mwili na roho unajisi, tukitimiza utakatifu kwa kumcha Mungu.

Furaha Ya Paulo

2Tupatieni nafasi mioyoni mwenu. Hatujamkosea mtu ye yote, hatujampotosha mtu ye yote, wala hatujamdulumu mtu ye yote.

3Sisemi haya ili kuwahukumu, kwa kuwa nilisema mwanzo, kwamba ninyi mko mioyoni mwetu hata kwa kufa pamoja au kuishi pamoja.

4Mara nyingi najivuna kwa ajili yenu, naona fahari juu yenu, nimejawa na faraja, nina furaha kupita kiasi katika mateso yetu yote.

5Kwa maana hata tulipoingia Makedonia, miili yetu haikuwa na raha. Tulisumbuliwa kila upande, kwa nje kulikuwa na mapigano na mioyoni mwetu tulikuwa na hofu. **6**Bali Mungu, Yeye awafarijie wenye huzuni, alitufariji kwa kufika kwake Tito, **7**lakini si kule kuja kwa Tito tu, bali pia kwa faraja mliyompa. Alitueleza jinsi mlivyomwonea shauku, huzuni yenu kubwa na juhudi yenu kwa ajili yangu, ili kwamba furaha yangu ipate kuwa kubwa kuliko wakati wo wote.

8Hata kama niliwahuzunisha kwa barua yangu, sijutii. Ingawa nilijuta kwa muda mfupi, kwa kuwa najua kwamba barua yangu iliwaumiza, lakini ni kwa kitambo tu, **9**Lakini sasa nina furaha, si kwa sababu mlihuzunika, bali kwa kuwa huzuni hiyo iliwafanya mtubu. Kwa maana mlihuzunishwa kama Mungu alivyokusudia watu wahuzunike na hivyo sisi hatukuwadhuru kwa njia yo yote. **10**Kwa maana huzuni ya kimungu huleta toba iletayo wokovu na wala haina majuto. Lakini huzuni ya kidunia husababisha mauti. **11**Tazameni jinsi huzuni hii ya kimungu ilivyoleta faida kutokana na huzuni hii: bidii mliyo nayo, juhudi mliyofanya kujitetea, uchungu wenu, hofu yenu, upendo wenu, shauku yenu na jinsi mlivyokuwa tayari kutoa

^a**15** Beliali hapa ina maana ya “uovu”, “kutokumcha Mungu”

adhabu inayostahili. Kwa kila njia mmethibitisha kuwa hamna hatia katika jambo hilo. ¹²Hivyo ingawa niliwaandikia, haikuwa kwa sababu ya huyo aliyekosa au huyo aliyekosewa. Lakini nilitaka ninyi wenyewe mwone, mbele za Mungu, jinsi mlivyojitoa kwa ajili yetu. ¹³Kwa ajili ya haya tumefarijika.

Zaidi ya kule sisi kutiwa moyo, tulifurahi sana kumwona Tito alivyo na furaha, kwa sababu roho yake imeburudishwa na ninyi nyote. ¹⁴Nilikuwa nimewasifu ninyi kwake, nanyi hamkuniaibisha. Lakini kila kitu tulichowaambia ninyi, kilikuwa kweli, hivyo kule kijisifu kwetu kwa Tito kuwahusu ninyi kumethibitishwa kuwa kweli pia. ¹⁵Upendo wake kwenu unaongezeka sana anapokumbuka jinsi mlivyokuwa watii na kumpokea kwa hofu na kutetemeka. ¹⁶Nafurahi kwamba ninaweza kuwatumaini ninyi kabisa.

Kutoa Kwa Ukarimu

Basi sasa ndugu, ⁸nataka ninyi mjue kuhusu ile neema ambayo Mungu amewapa makanisa ya Makedonia. ²Pamoja na majaribu makali na taabu walizopata, furaha waliyokuwa nayo ilikuwa kubwa, ingawa walikuwa maskini kupindukia, kwa upande wao walifurika kwa wingi wa ukarimu. ³Kwa maana nashuhudia kwamba wao walitoa kwa kadiri wawezavyo, hata na zaidi ya uwezo wao, kwa hiari yao wenyewe, ⁴wakitushi kwa bidii wapewe fursa ya kushiriki katika huduma hii ya kuwasaidia watakatifu. ⁵Wala hawakufanya tulivyotazamia, bali walijitoa wao wenyewe kwa Bwana kwanza na ndipo wakajitoa kwa ajili yetu, kufuatana na mapenzi ya Mungu. ⁶Kwa hiyo tulimsihi Tito, kwa kuwa ndiye aliyeanzisha jambo hili, akamilishe tendo hili la neema kwa upande wenu. ⁷Lakini kama vile mlivyo mbele sana katika yote: Katika imani, katika usemi, katika maarifa, katika uaminifu wote na katika upendo wenu kwetu sisi, vivyo hivyo tunataka pia mzidi katika neema hii ya kutoa.

⁸Siwaamrishi, lakini nataka kujaribu unyofu wa upendo wenu kwa kuulinganisha na bidii ya wengine. ⁹Kwa maana mnajua neema ya Bwana wetu Yesu Kristo, kwamba ingawa alikuwa tajiri, kwa ajili yenu alikubali kuwa maskini, ili kwa umaskini Wake ninyi mpate kuwa matajiri.

¹⁰Ushauri wangu kuhusu lile lililo bora kwenu juu ya jambo hili ni huu: Mwaka uliopita ninyi mlikuwa wa kwanza si tu kutoa lakini pia mlikuwa na shauku ya kufanya hivyo. ¹¹Sasa

ikamilisheni kazi hii kwa shauku kama mlivyoanza, jitoleeni kulingana na uwezo wenu. ¹²Kwa kuwa kama nia ya kutoa ipo, kitolewacho kinakubalika kulingana na kile mtu alichona cho, wala si kwa kile ambacho hana.

¹³Nia yetu si kwamba wengine wasaidike wakati ninyi mnateseka, bali pawe na uwiano.

¹⁴Kwa wakati huu wingi wa vitu mlivyonavyo usaidie kutosheleza mahitaji yao, ili wakati wao wakiwa na wingi wa vitu, nao wapate kutosheleza mahitaji yenu. ¹⁵Ndipo patakuwa na usawa, kama maandiko yanavyosema, "Aliyekusanya kwa wingi, hakubakiza kitu, wala aliyekusanya kidogo hakupungukiwa."

Tito Atumwa Korintho

¹⁶Ninamshukuru Mungu ambaye amemtia Tito moyo wa kuwajali ninyi kama mimi ninavyowajali. ¹⁷Si kwamba Tito amekubali tu ombi letu, bali anakuja kwenu akiwa na shauku kuliko wakati mwingine, tena kwa hiari yake mwenyewe. ¹⁸Nasi tunamtuma pamoja naye ndugu ambaye anasifiwa na makanisa yote kwa huduma yake ya kuhubiri Injili. ¹⁹Zaidi ya hayo, alichaguliwa na makanisa ili asafiri pamoja nasi tulipokuwa tunatoa huduma hii ya ukarimu kwa ajili ya utukufu wa Bwana mwenyewe ili kuonyesha hisani yetu. ²⁰Tunataka kuepuka lawana yo yote kuhusu jinsi tunavyosimamia matoleo haya ya ukarimu. ²¹Kwa kuwa tunakusudia kufanya kile kilicho haki si machoni mwa Bwana peke yake, bali pia machoni mwa watu wengine.

²²Pamoja nao, tunamtuma ndugu yetu ambaye mara kwa mara ametuthibitishia kwa njia nyingi kwamba ana shauku, naam, zaidi sana sasa kwa sababu analo tumaini kuu kwenu. ²³Kwa habari ya Tito, yeye ni mwenzangu na mtenda kazi pamoja nami miongoni mwenu. Kwa habari za ndugu zetu, wao ni wawakilishi wa makanisa, utukufu wa Kristo. ²⁴Kwa hiyo waonyesheni wazi hawa ndugu uthibitisho wa upendo wenu na sababu inayotufanya tujivune kwa ajili yenu, mbele ya makanisa, ili yapate kuona.

Wasaidieni Wakristo Wenzenu

⁹Hakuna sababu ya mimi kuwaandikia kuhusu huduma hii itolewayo kwa ajili ya watakatifu. ²Kwa kuwa ninajua mlivyo na shauku ya kusaidia, nami nimekuwa nikijivuna kwa ajili ya jambo hilo kwa watu wa Makedonia, nikiwaambia kuwa ninyi wa Akaya mmekuwa

tayari kutoa tangu mwaka jana na shauku yenu imewachochea wengi wao katika kutoa. ³Lakini sasa nawatuma hawa ndugu ili kujivuna kwetu kuhusu mchango wenu kusiwe maneno matupu, bali mpate kuwa tayari kama nilivyosema mngekuwa tayari. ⁴Kwa maana kama nikija na Mmakedonia ye yote na kuwakuta hamjawa tayari, tutaona aibu kusema cho chote juu yenu katika matoleo. ⁵Kwa hivyo niliona ni muhimu niwahimiza hawa ndugu watangulie kuja huko kwenu kabla yangu, wafanye mipango ya hayo matoleo ya ukarimu mliyokuwa mmeahidi, ili yawe tayari kama matoleo ya hiari wala si kama ya kutozwa kwa nguvu.

Kupanda Kwa Ukarimu

⁶Kumbukeni kwamba: Ye yote apandaye kwa uchache pia atavuna kwa uchache, naye apandaye kwa ukarimu pia atavuna kwa ukarimu. ⁷Kila mtu atoe kama anavyokusudia moyoni mwake, si kwa uchoyo au kwa kulazimishwa, kwa maana Mungu humpenda yeye atoaye kwa moyo mkunjufu. ⁸Naye Mungu aweza kuwapa kila baraka kwa wingi, ili katika mambo yote kila wakati, mwe na kila kitu mnachohitaji, ili mweze kushiriki kwa wingi katika kila kazi njema. ⁹Kama ilivyoandikwa:

“Ametawanya huwapa maskini,
haki yake yadumu milele.”

¹⁰Yeye ampaye mpanzi mbegu kwa ajili ya kupanda na mkate kuwa chakula, atawapa na kuzidisha mbegu zenu za kupanda na kuongeza mavuno ya haki yenu. ¹¹Mtatajirishwa kwa kila namna ili mpate kuwa wakarimu kila wakati, ambako kwa kupitia kwetu, ukarimu wenu utamletea Mungu shukrani.

¹²Huduma hii mnayofanya si tu kwa ajili ya kukidhi mahitaji ya watakatifu, bali huzidi sana kwa shukrani nyingi apewazo Mungu. ¹³Kwa sababu ya huduma ambayo mmejithibitisha wenyewe, watu watamtukuza Mungu kwa ajili ya utii ufuatanao na ukiri wenu wa Injili ya Kristo na kwa ukarimu wenu wa kushiriki pamoja nao na pia wengine wote. ¹⁴Nao katika maombi yao kwenu mioyo yao itawaonea shauku kwa sababu ya neema ipitayo kiasi mliyopewa na Mungu. ¹⁵Ashukuriwe Mungu kwa karama Yake isiyoelezeka.

Paulo Atetea Huduma Yake

Basi, mimi Paulo ninawasihi kwa unyenyekevu

10

na upole wa Kristo, mimi niliye “mwoga” ninapokuwa pamoja nanyi ana kwa ana, lakini mwenye ujasiri nikiwa mbali nanyi!

²Nawaomba nitakapokuja kwenu nisiwe na ujasiri dhidi ya watu fulani kama ninavyotazamia kwa wale wanaodhani kwamba tunaishi kwa kufuata namna ya ulimwengu huu. ³Ingawa tunaishi duniani lakini hatupigani vita kama ulimwengu ufanyavyo. ⁴Silaha za vita vyetu si za mwili, bali zina uwezo katika Mungu hata kuangusha ngome. ⁵Tukiangusha mawazo na kila kitu kilichoinuka, kijiinuacho juu ya elimu ya Mungu na tukiteka nyara kila fikira ipate kumtii Kristo, ⁶tena tukiwa tayari kuadhibu kila tendo la kutokutii, kutii kwenu kutakapokamilika.

⁷Angalieni yale yaliyo machoni penu. Kama mtu ye yote anaamini kuwa yeye ni mali ya Kristo, basi kumbuka kuwa kama ulivyo wa Kristo, vivyo hivyo na sisi ndivyo tulivyo. ⁸Basi hata kama nikijisifu zaidi kidogo kuhusu mamlaka tuliyo nayo, ambayo Mungu alitupa ili kuwajenga wala si ya kuwabomoa, mimi sitaonea haya. ⁹Sitaki nionekane kama ninayejaribu kuwatisha kwa nyaraka zangu. ¹⁰Kwa maana wanasema, “Nyaraka zake ni nzito na zenye nguvu, lakini akiwepo kwa mwili ni dhaifu na kuzungumza kwake ni kwa kudharauliwa.” ¹¹Watu kama hao wajue ya kuwa, yale tusemayo kwa barua tukiwa hatupo pamoja nanyi, ndivyo tulivyo na ndivyo tutakavyofanya tutakapokuwa pamoja nanyi.

¹²Hatuthubutu kujiweka kwenye kundi moja au kujilinganisha na hao wanaojitukuza wenyewe kuwa wao ni wa maana sana. Wanapojipima na kujilinganisha wenyewe kwa wenyewe, wanaonyesha ya kuwa hawana busara. ¹³Lakini sisi hatujajivuna kupita kiasi, bali majivuno yetu yatakuwa katika mipaka ile Mungu aliyotuwekea, mipaka ambayo inawafikia hata nanyi. ¹⁴Kwa maana hatukuwa tunavuka mipaka tunapowajumlisha katika mipaka yetu, kwa sababu tulikuwa wa kwanza kuwaletea Injili ya Kristo. ¹⁵Hatujivuni kupita kiasi, hii ina maana katika taabu ya watu wengine, lakini tumaini letu ni kwamba imani yenu inavyozidi kukua, eneo letu la utendaji wetu miongoni mwenu litapanuka sana, ¹⁶ili tuweze kuhubiri Injili sehemu zilizo mbali nanyi na nchi yenu. Kwa maana hatutaki kujisifu kwa ajili ya kazi ambayo imekwisha kufanyika tayari katika eneo la mtu mwingine. ¹⁷Lakini, “Yeye ajisifuye ajisifu katika Bwana.” ¹⁸Kwa maana si yeye ajisifuye

mwenyewe akubaliwaye, bali yeye ambaye Bwana humsifu.

Paulo Na Mitume Wa Uongo

11

Laiti mngachukuliana nami kidogo katika upumbuvu wangu! Naam, chukulianeni nami. ²Ninawaonea wivu, wivu wa kimungu, kwa kuwa mimi niliwaposea mume mmoja, ili niwalete kwa Kristo kama mabikira safi. ³Lakini nina hofu kuwa, kama vile Eva alivyodanganywa kwa ujanja wa yule nyoka, mawazo yenu yasije yakapotoshwa, mkauacha unyofu na usafi wa upendo wenu kwa Kristo.

⁴Kwa sababu kama mtu akija na kuwahubiria Yesu mwingine ambaye si yule tuliyemhubiri, au kama mkipokea roho mwingine ambaye si yule mliyempokea, au injili tofauti na ile mliyoikubali, ninyi mnaitii kwa urahisi. ⁵Lakini sidhani ya kuwa mimi ni dhalili sana kuliko hao "mitume wakuu".

⁶Inawezekana mimi nikawa si mnenaji hodari, lakini ni hodari katika elimu. Jambo hili tumelifanya liwe dhahiri kwenu kwa njia zote.

⁷Je, nilitenda dhambi kwa kujishusha ili kuwainua ninyi kwa kuwahubiria Injili ya Mungu pasipo malipo? ⁸Niliyang'anya makanisa mengine kwa kupokea misaada kutoka kwao ili niweze kuwahudumia ninyi. ⁹Nami nilipokuwa pamoja nanyi, nikipungukiwa na cho chote, sikuwa mzigo kwa mtu ye yote, kwa maana ndugu waliotoka Makedonia walinipatia mahitaji yangu. Kwa hiyo nilijizua kuwa mzigo kwenu kwa njia yo yote, nami nitaendelea kujizua.

¹⁰Kwa hakika kama vile kweli ya Kristo ilivyo ndani yangu, hakuna mtu ye yote katika Akaya nzima atakayenizua kujivunia jambo hili. ¹¹Kwa nini? Je, ni kwa sababu siwapendi? Mungu anajua ya kuwa nawapenda! ¹²Nami nitaendelea kufanya lile ninalofanya sasa ili nisiwape nafasi wale ambao wanatafuta nafasi ya kuhesabiwa kuwa sawa na sisi katika mambo wanayojisifia.

¹³Watu kama hao ni mitume wa uongo, ni wafanyikazi wadanganyifu, wanaojigeuza waonekane kama mitume wa Kristo. ¹⁴Wala hii si ajabu, kwa kuwa hata Shetani mwenyewe hujigeuza aonekane kama malaika wa nuru.

¹⁵Kwa hiyo basi si ajabu, kama watumishi wa Shetani nao hujigeuza ilil waonekane kama watumishi wa haki. Mwisho wao utakuwa sawa na matendo yao yanavyostahili.

Paulo Anajivunia Mateso Yake

¹⁶Nasema tena, mtu ye yote asidhani

kwamba mimi ni mjinga. Lakini hata kama mkinidhanja hivyo, basi nipokeeni kama mjinga ili nipate kujisifu kidogo. ¹⁷Ninayosema kuhusiana na huku kujisifu kwa kujiamini, sisemi kama vile ambavyo Bwana angesema, bali kama mjinga. ¹⁸Kwa kuwa wengi wanajisifu kama vile ulimwengu ufanyavyo, mimi nami nitajisifu. ¹⁹Ninyi mwachukuliana na wajinga kwa sababu mna hekima sana! ²⁰Kweli ni kwamba mnachukuliana na mtu akiwatia utumwani au akiwatumia kwa ajili ya kupata faida au akiwanyang'anya au akijitukuza mwenyewe au akiwadanganya. ²¹Kwa aibu inanipasa niseme kwamba sisi tulikuwa dhaifu sana kwa jambo hilo!

Lakini cho chote ambacho mtu mwingine ye yote angethubutu kujisifia, nanena kama mjinga, nami nathubutu kujisifu juu ya hilo. ²²Je, wao ni Waebrania? Mimi pia ni Mwebrania. Je, wao ni Waisraeli? Mimi pia ni Mwisraeli. Je, wao ni wazao wa Abrahamu? Mimi pia ni mzao wa Abrahamu. ²³Je, wao ni watumishi wa Kristo? Nanena kiwazimu, mimi ni zaidi yao: Nimefanya kazi kwa bidii kuliko wao, nimefungwa gerezeni mara kwa mara, nimechapwa mijeledi sana, nimekabiliwa na mauti mara nyingi. ²⁴Mara tano nimechapwa viboko arobaini kasoro kimoja na Wayahudi. ²⁵Mara tatu nalichapwa kwa fimbo, mara moja nalipigwa kwa mawe, mara tatu nimevunjikiwa na meli, nimekaa kilindini usiku kucha na mchana kutwa. ²⁶Katika safari za mara kwa mara, hatari za kwenye mito, hatari za wanyang'anyi, hatari kutoka kwa watu wangu wenyewe, hatari kutoka kwa watu Mataifa, hatari mijini, hatari nyikani, hatari baharini, hatari kutoka kwa ndugu wa uongo. ²⁷Nimekuwa katika kazi ngumu na taabu, katika kukesha mara nyingi, ninajua kukaa njaa na kuona kiu, nimekaa mara nyingi bila chakula, nimesikia baridi na kuwa uchi. ²⁸Zaidi ya hayo yote, nakabiliwa na mzigo wa wajibu wangu kwa makanisa yote. ²⁹Je, ni nani aliye dhaifu, nami nisiijisikie dhaifu? Je, nani aliyekwazwa, nami nisiudhike?

³⁰Kama ni lazima nijisifu, basi nitajisifia yale mambo yanayoonyesha udhaifu wangu.

³¹Mungu na Baba wa Bwana Yesu, Yeye ambaye anahimidiwa milele, anajua ya kuwa mimi sisemi uongo. ³²Huko Dameski, mtawala aliyekuwa chini ya Mfalme Areta aliulinda mji wa Dameski ili kunikamata. ³³Lakini nilishushwa kwa kapu kubwa kupitia katika dirisha ukutani nikatoroka kutoka mikononi mwake.

Maono Ya Paulo Na Mwiba Aliokuwa Nao

12 Yanipasa nijisifu, ingawa haifaidii kitu. Nitaenda kwenye maono na ufunuo kutoka kwa Bwana.

²Namjua mtu mmoja katika

Kristo ambaye miaka kumi na minne iliyopita alichukuliwa juu hadi mbingu ya tatu. Kama ni katika mwili au nje ya mwili, sijui, Mungu ajua.

³Nami najua ya kwamba mtu huyu, kwamba ni katika mwili au nje ya mwili mimi sijui, lakini Mungu ajua, ⁴alinyakuliwa hadi Paradiso^a. Huko alisikia mambo yasiyoelezeka, mambo ambayo binadamu hana ruhusa ya kuyasimulia.

⁵Nitajisifu kwa ajili ya mtu kama huyo, lakini sitajisifu kuhusu mimi mwenyewe ila mimi nitajisifia udhaifu wangu. ⁶Hata kama ningependa kujisifu, sitakuwa mjinga, kwa maana nitakuwa nasema kweli. Lakini najizuia, ili mtu ye yote asiye akaniona mimi kuwa bora zaidi kuliko ninavyoonekana katika yale ninayotenda na kusema.

⁷Ili kunizuia nisijivune kwa sababu ya ufunuo huu mkuu, nilipewa mwiba katika mwili wangu, mjumbe wa Shetani, ili anitese. ⁸Kwa habari ya jambo hili nilimsihi Bwana mara tatu aniondolee mwiba huu. ⁹Lakini aliniambia, “Neema yangu inakutosha, kwa kuwa uweza wangu hukamilika katika udhaifu.” Kwa hiyo nitajisifu kwa furaha zaidi kuhusu udhaifu wangu, ili uweza wa Kristo ukae juu yangu. ¹⁰Hii ndiyo sababu, kwa ajili ya Kristo, nafurahia udhaifu, katika kutukanwa, katika taabu, katika mateso na katika shida, kwa maana ninapokuwa dhaifu, ndipo nina nguvu.

Wasiwasi Wa Paulo Kwa Wakorintho

¹¹Nimekuwa mjinga, lakini ninyi mmenilazimisha niwe hivyo. Kwa kuwa ilinipasa kusifiwa na ninyi, kwa sababu mimi si dhalili kuliko wale mitume “walio bora” ingawa mimi si kitu. ¹²Mambo yanayomtambulisha mtume wa kweli, yaani, ishara, miujiza na maajabu, yalifanywa miongoni mwenu kwa saburi nyingi.

¹³Je, ninyi ni kitu gani mlichopungukiwa kuliko makanisa mengine, ila tu kwamba mimi sikuwa mzigo kwenu? Nisameheni kwa kosa hili!

¹⁴Sasa niko tayari kuja kwenu kwa mara hii ya tatu, nami sitawalemea, kwa sababu sitahitaji cho chote chenu, ila ninawahitaji ninyi, kwa kuwa hata hivyo watoto hawawezi akiba kwa ajili ya wazazi wao, bali wazazi huweka akiba kwa ajili ya watoto wao. ¹⁵Hivyo nitafulurahi

^{a4} Paradiso hapa ina maana Mbinguni

kutumia kila kitu nilicho nacho kwa ajili yenu, hata mwili wangu pia. Hata ingawa inaonekana ninavyozidi kuwapenda, ndivyo upendo wenu kwangu unavyopungua. ¹⁶Iwe iwavyo, kwa vyo vyote vile mimi sikuwalemea. Lakini kwa mimi kuwa mwerevu naliwapata. ¹⁷Je, nilijipatia faida kwa kumtumia mtu ye yote niliyemtuma kwenu? ¹⁸Nilimshawishi Tito aje kwenu, nami nilimtuma pamoja na ndugu yetu. Je, Tito aliwatumia ninyi ili kujipatia faida? Je, hatuenendi kwa Roho mmoja? Je, hatuchukui hatua zile zile?

¹⁹Je, mmekuwa mkifikiri kwamba sisi tunajaribu kujitetea mbele yenu? Sisi tumekuwa tukinena mbele za Mungu kama wale walio katika Kristo na cho chote tufanyacho, ndugu wapendwa ni kwa ajili ya kuwatia nguvu. ²⁰Kwa kuwa nina hofu ya kwamba nitakapokuja naweza kuwakuta nisivyotaka, nanyi mkanikuta msivyotaka, nina hofu kwamba panaweza kuwa na ugomvi, wivu, gadhabu, fitina, masingizio, masengenyo, majivuno na machafuko. ²¹Nina hofu kwamba nitakapokuja tena kwenu, Mungu wangu atanidhili mbele yenu, nami nitasikitishwa na wengi waliotenda dhambi huko nyuma na wala hawajatubia uchafu wao, yaani, uasherati na ufisadi walioufanya.

Maonyo Ya Mwisho Na Salamu

Hii ndiyo mara ya tatu nikija kwenu.

13 “Shitaka lo lote lazima lithibitishwe na mashahidi wawili au watatu.” ²Nimekwisha kuwaonya nilipokuwa pamoja nanyi mara ya pili. Sasa narudia wakati sipo, kwamba nikija tena sitawahurumia wale waliokuwa wametenda dhambi hapo awali na wengine wote, ³kwa kuwa mnadai uthibitisho kwamba Kristo anazungumza kwa kunitumia mimi. Yeye si dhaifu katika kushughulika nanyi, bali ana nguvu katikati yenu. ⁴Kwa kuwa alisulibiwa katika udhaifu, lakini anaishi kwa nguvu za Mungu. Vivyo hivyo, sisi tu dhaifu katika Yeye, lakini katika kuwashughulikia ninyi tutaishi pamoja Naye kwa nguvu za Mungu.

⁵Jichunguzeni wenyewe mwone kama mnaishi katika imani. Jipimeni wenyewe. Je, hamtambui ya kuwa Yesu Kristo Yesu yumo ndani yenu? Kama sivyo, basi, mmeshindwa kufikia kipimo hicho! ⁶Natumaini mtaona kuwa sisi hatukushindwa. ⁷Lakini tunamwomba Mungu msije mkatenda kosa lo lote, si ili sisi tuonekane kuwa tumeshinda hilo jaribio, bali ili ninyi mtende lililo haki, hata kama tutaonekana kuwa tumeshindwa. ⁸Kwa maana hatuwezi

kufanya lo lote kinyume na kweli, bali kuithibitisha kweli tu. ⁹Tunafurahi wakati wote sisi tunapokuwa dhaifu, lakini ninyi mkawa na nguvu. Nayo maombi yetu ni kwamba mpate kuwa wakamilifu. ¹⁰Hii ndiyo sababu ninawaandikia mambo haya wakati sipo, ili nikija nisiwe mkali katika kutumia mamlaka yangu, mamlaka Bwana aliyonipa ya kuwajenga ninyi wala si ya kuwabomoa.

Salamu Za Mwisho

¹¹Hatimaye, ndugu zangu, kwaherini. Iweni wakamilifu, mkafarijike, nieni pamoja, kaeni kwa amani, naye Mungu wa upendo na amani atakuwa pamoja nanyi.

¹²Salimianeni ninyi kwa ninyi kwa busu takatifu. ¹³Watakatifu wote wanawasalimu.

¹⁴Neema ya Bwana Yesu Kristo na upendo wa Mungu na ushirika wa Roho Mtakatifu ukae nanyi nyote. Amen.

Utangulizi

Nadharia ya Galatia ya kaskazini inaeleza kuwa Paulo aliandika waraka huu kwa makanisa aliyoanzisha katika safari yake ya pili na ya tatu ya kitume (*Mdo. 16:6-18:23*).

Paulo alikuwa amewahubiria watu wa Galatia katika safari yake ya kwanza ya kueneza Injili (*Matendo 13:14-14:23*). Baada ya yeye kuondoka, kikundi cha Wayahudi walioamini walifika, wakaanza kusesitiza kwamba ni lazima watu Mataifa walioamini watimize kwanza sheria za Mose ili wapate kuokoka. Paulo anaandika kupinga mafundisho hayo kwa kuonyesha jinsi ambavyo Abrahamu, ambaye aliishi miaka 400 kabla ya sheria ya Mose kutolewa, alivyookolewa kwa imani. Anaonyesha kwamba, kama vile ambavyo sheria haiwezi kumwokoza mtu, hakuna mtu anayeweza kuwa mkamilifu kwa kujitahidi kwa uwezo wake mwenyewe katika kutimiza sheria. Paulo anakazia hoja hiyo kwa kuthibitisha jinsi ambavyo yeye mwenyewe ni mtume wa Kristo na kwa kutoa mafundisho kuhusu jinsi mkristo anavyopaswa kuishi.

Wazo kuu

Paulo anatetea kwa bidii kweli ya Injili ambayo kiini chake ni kwamba, 'Mtu anaokolewa kwa neema ya Mungu kwa kumwamini Kristo.' Mtu anayeongeza cho chote katika ukweli huu anapotosha kweli ya Mungu. (1:7). Tunahesabiwa haki mbele za Mungu kwa njia ya imani (2:16) na tunakuwa watoto wa Mungu (watoto wa Abrahamu) kwa njia yoyote hiyo, yaani, kwa imani (3:7). Kwa kuwa Kristo anatuweka huru, basi tusimruhusu mtu yeyote aturudishe kwenye mawazo ya kudhania kuwa matendo ya sheria yanatosha kutupatia wokovu. Kama watu waliookolewa kwa neema, tuna wajibu wa kuishi maisha yanayolingana na imani yetu. Hii ina maana kwamba inatupasa kumtii Roho Mtakatifu (5:16) na kumpenda jirani kama tunavyojipenda wenyewe (5:14). Paulo anafanya masahihisho ya injili iliyohubiriwa na Wakristo wa Kiyahudi waliosisitiza kwamba ni lazima Wakristo wa watu Mataifa wafuate taratibu fulani fulani za Kiyahudi za Agano la Kale hasa kutahiriwa. Mtume Paulo anaonyesha kwamba kanuni ya mtu kuokolewa ni kwa njia ya imani katika Yesu Kristo.

Tarehe

Tarehe ya makisio inaweza ikawa kati ya 53 na 57 B.K., kufuatana na nadharia hiyo ya Galatia ya Kaskazini. Lakini nadharia ya Galatia ya Kusini inaufanya waraka huu uwe umeandikwa kati ya 48 na 49 B.K. mara tu baada ya lile baraza lililokaa Yerusalemu (*Mdo. 15*). Kufuatana na nadharia hii ya Galatia ya Kusini, makanisa Paulo anayosema nayo ni yale ya Antiokia ya Pisidia, Ikonio, Listra, na Deribe, ambayo ni makanisa katika sehemu ya kusini mwa Galatia Paulo aliyoyaanzisha katika safari yake ya kwanza ya (*Mdo. 13-14*) kuitume.

Ikiwa nadharia hii ya Galatia ya Kusini itakubalika, basi waraka huu utakuwa ndio wa awali kabisa kuandikwa na Paulo. Unaeleza juu ya upungufu wa rejea za baraza la Yerusalemu ambalo lilifanyika ili kushughulikia tatizo Paulo analokabiliana nalo katika waraka huu, yaani, uhusiano kati ya sheria za dini ya Kiyahudi na imani katika Kristo.

Mahali

Waraka huu uliandikwa toka Rumi.

Mgawanyo

- Paulo atetea Injili na mamlaka yake ya mtume (1:1-2:21)
- Kuwekwa huru kutokana na sheria (3:1-24)
- Ukuu wa Injili juu ya sheria (3:25-4:31)
- Uhuru wa Mkristo (5:1-26)
- Mawaidha kuhusu mwenendo wa Mkristo (6:1-18).

Salamu

Paulo, mtume, si mtume wa wanadamu ¹ aliyetumwa na mwanadamu, bali na Yesu Kristo na Mungu Baba aliyemfufua Yesu kutoka kwa wafu ²na ndugu wote walio pamoja nami,

Kwa makanisa ya Galatia:

³Neema iwe nanyi na amani kutoka kwa Mungu Baba yetu na kwa Bwana wetu Yesu Kristo, ⁴aliyejitoa kwa ajili ya dhambi zetu ili apate kutuokoa kutoka katika ulimwengu huu mbaya, sawasawa na mapenzi yake Yeye aliye Mungu na Baba yetu.

⁵Utukufu una Yeye milele na milele. Amen.

Hakuna Injili Nyingine

⁶Nashangaa kwamba mnamwacha upesi hivyo Yeye aliyewaita kwa neema ya Kristo na kuifuata injili nyingine, ⁷ambayo kwa kweli si injili kamwe, ila kwa dhahiri kuna watu wanaowachanganya na wanaotaka kuipotosha Injili ya Kristo. ⁸Lakini hata ikiwa sisi au malaika atokaye mbinguni akihubiri injili nyingine tofauti na ile tuliyowahubiria sisi, basi huyo mtu na alaaniwe! ⁹Kama vile tulivyokwisha kusema kabla, sasa nasema tena, ikiwa mtu ye yote atawahubiria injili kinyume na ile mliyoipokea na alaaniwe milele!

¹⁰Je, sasa mimi ninatafuta kukubaliwa na wanadamu au kukubaliwa na Mungu? Au nataka kuwapendeza wanadamu? Kama ningekuwa najaribu kuwapendeza wanadamu, nisingekuwa mtumishi wa Kristo.

Paulo Aitwa Na Mungu

¹¹Ndugu zangu, nataka mjue kwamba Injili niliyowahubiria haikutokana na wanadamu. ¹²Kwa maana mimi sikuipokea hiyo Injili kutoka kwa mwanadamu, wala sikufundishwa na mtu, bali niliipata kwa ufunuo kutoka kwa Yesu Kristo.

¹³Ninyi mmekwisha kusikia juu ya maisha yangu ya zamani nilipokuwa katika dini ya Kiyahudi, jinsi nilivyolitesa Kanisa la Mungu kwa nguvu na kujaribu kuliangamiza. ¹⁴Nami niliendelea sana katika dini ya Kiyahudi kuliko Wayahudi wengi wa rika yangu maana nilikuwa na bidii kubwa katika desturi za baba zangu. ¹⁵Lakini ilipompendeza Mungu, aliyenitenga tangu tumboni mwa mama yangu na kuniita kwa neema yake, ¹⁶alimdhahirisha Mwanawe kwangu, ili nipate kumhubiri miongoni mwa

watu Mataifa. Mimi sikushauriana na mwanadamu ye yote, ¹⁷wala sikupanda kwenda Yerusalemu kwa hao waliokuwa mitume kabla yangu, bali nilikwenda mara moja Arabuni na kisha nikarudi Dameski.

¹⁸Kisha baada ya miaka mitatu nilipanda kwenda Yerusalemu kuonana na Kefa na nilikaa naye siku kumi na tano. ¹⁹Lakini sikuwaona mitume wengine wo wote isipokuwa Yakobo, ndugu yake Bwana. ²⁰Nawahakikishia mbele za Mungu kuwa ninayowaandikia si uongo. ²¹Baadaye nilikwenda sehemu za Syria ^a na Kilikia. ²²Lakini mimi binafsi sikujulikana kwa makanisa ya huko Uyahudi yaliyo katika Kristo. ²³Wao walisikia habari tu kwamba, "Mtu yule ambaye hapo kwanza alikuwa akitutesa sasa anahubiri imani ile ile aliyokuwa akitaka kuiangamiza." ²⁴Kwa hiyo wakamtukuza Mungu kwa sababu yangu.

Paulo Akubaliwa Na Mitume

²Kisha, baada ya miaka kumi na minne, nilipanda tena kwenda Yerusalemu pamoja na Barnaba, nikamchukua na Tito ili awe pamoja nami. ²Nilikwenda kwa sababu nilikuwa nimefunuliwa na Mungu, kwamba nikawaeleze kwa faragha wale walioonekana kuwa viongozi, ile Injili ninayohubiri kwa watu Mataifa. Nilifanya hivyo kwa kuhofia kwamba nisije nikawa nilikuwa ninakimbia au nilikimbia bure. ³Lakini hata Tito ambaye alikuwa Myunani, hakulazimika kutahiriwa. ⁴Lakini kwa sababu ya ndugu wa uongo ambao walijiingiza kwa siri katikati yetu ili kupepeleza uhuru wetu tulio nao katika Kristo Yesu, wapate kututia utumwani, ⁵hatukukubaliana nao hata dakika moja, ili kwamba ukweli wa Injili ubaki nanyi.

⁶Kwa habari ya wale waliokuwa wakubaliwe kuwa viongozi (kwangu mimi sikujali vyeo vyao, maana Mungu hana upendeleo), wale watu hawakuniongezea cho chote. ⁷Badala yake walitambua kwamba nilikuwa nimekabidhiwa kazi ya kuhubiri injili kwa watu Mataifa kama vile Petro alivyokabidhiwa kuhubiri Injili kwa Wayahudi. ⁸Kwa maana, Mungu aliyekuwa akitenda kazi katika huduma ya Petro kama mtume kwa Wayahudi, ndiye pia aliyekuwa anatenda kazi katika huduma yangu kama mtume kwa watu Mataifa. ⁹Basi, Yakobo, Kefa na Yohana, walionekana kama nguzo za kanisa, walitupa mkono wa shirika, mimi na Barnaba walipotambua ile neema niliyopewa. Wakakubali

^{a21} Syria hapa ina maana ya Shamu

kwamba sisi tuende kwa watu Mataifa na wao waende kwa Wayahudi. ¹⁰Walichotuomba ni kwamba tuendeleo kuwakumbuka maskini, jambo ambalo ndilo nililokuwa na shauku ya kulifanya.

Paulo Ampinga Petro Huko Antiokia

¹¹Lakini Petro alipofika Antiokia, mimi nilimpinga ana kwa ana kwa sababu alikuwa amekosea kwa wazi. ¹²Kabla baadhi ya watu waliotoka kwa Yakobo hawajafika, alikuwa akila pamoja na watu Mataifa. Lakini hao watu walipofika alianza kujiondoa na kujitenga na watu Mataifa kwa sababu aliwaogopa wale wa kundi la tohara. ¹³Pia Wayahudi wengine waliungana naye katika unafiki huu, hata Barnaba naye akapotoshwa na unafiki wao.

¹⁴Nilipoona kwamba hawatendi sawasawa na kweli ya Injili, nilimwambia Petro mbele ya wote, "Wewe ni Myahudi, nawe unaishi kama mtu Mataifa na wala si kama Myahudi. Imekuwa basi, mnawalazimisha watu Mataifa kufuata desturi za Kiyahudi?"

Wayahudi Na Watu Mataifa Wanaokolewa Kwa Imani

¹⁵"Sisi wenyewe ni Wayahudi wa kuzaliwa na si watu wenye dhambi kama watu Mataifa, ¹⁶lakini tunajua ya kwamba mtu hahesabiwi haki kwa matendo ya sheria bali kwa njia ya imani katika Yesu Kristo. Nasi tumemwamini Kristo Yesu ili tupate kuhesabiwa haki kwa njia ya imani katika Kristo, wala si kwa matendo ya sheria.

¹⁷Lakini ikiwa katika jitihada yetu ya kuhesabiwa haki katika Kristo, sisi tumeonekana dhahiri kwamba ni wenye dhambi, je, ina maana kwamba Kristo amekuwa mtumishi wa dhambi? La hash! ¹⁸Lakini ikiwa mimi ninajenga tena kile ambacho nimekwisha kukibomoa, basi ninaonyesha kwamba mimi ni mkosaji. ¹⁹Kwa maana mimi kwa njia ya sheria, nimeifia sheria ili nipate kuishi kwa ajili ya Mungu. ²⁰Nimesulibiwa pamoja na Kristo, wala si mimi tena ninayeishi bali Kristo ndiye aishiye ndani yangu. Uhai nilio nao sasa katika mwili, ninaishi kwa imani ya Mwana wa Mungu, aliyenipenda na kujitoa kwa ajili yangu. ²¹Siibatilishi neema ya Mungu, kwa maana kama haki ingeweza kupatikana kwa njia ya sheria, basi Kristo alikufa bure!"

Imani Au Kushika Sheria

3 Ninyi Wagalatia wajinga! Ni nani aliyewaloga? Yesu Kristo aliwekwa wazi mbele yenu kwamba amesulibiwa. ²Nataka nijifunze neno moja kutoka kwenu: Je, mlipokea Roho wa Mungu kwa kushika sheria, au kwa kuyaamini yale mliyosikia? ³Je, ninyi ni wajinga kiasi hicho? Baada ya kuanza kwa Roho, je, sasa mwataka kukamilishwa katika mwili? ⁴Je, mlipata mateso kiasi hicho bure? Ni kama kweli yalikuwa bure? ⁵Je, Mungu huwapa Roho Wake na kufanya miujiza katikati yenu kwa sababu mnatii sheria, au kwa sababu mnaamini kile mlichosikia?

⁶Kama vile Abrahamu, "Yeye alimwamini Mungu ikahesabiwa kwake kuwa haki." ⁷Hivyo basi mjue kwamba wale wanaomwamini Mungu hao ndio watoto wa Abrahamu. ⁸Maandiko yakitabiri kwamba Mungu angewahesabia haki watu Mataifa kwa imani, alitangulia kumtangazia Abrahamu Injili akisema kwamba, "Kwa kupitia kwako mataifa yote yatabarikiwa." ⁹Kwa sababu hii, wale wote wanaoamini wanabarikiwa pamoja na Abrahamu, mtu wa imani.

Sheria Na Laana

¹⁰Kwa maana wote wanaotumainia matendo ya sheria, wako chini ya laana, kwa kuwa imeandikwa, "Amelaani mtu yule asiyeshika na kutii mambo yote yaliyoandikwa katika kitabu cha sheria." ¹¹Basi ni dhahiri kwamba hakuna mtu ye yote anayehesabiwa haki mbele za Mungu kwa sheria, kwa maana, "Mwenye haki ataishi kwa imani." ¹²Lakini sheria haitegemei imani, kinyume chake, "Ye yote atendaye matendo ya sheria ataishi kwa sheria." ¹³Kristo alitukomboza kutoka katika laana ya sheria kwa kufanyika laana kwa ajili yetu, kwa maana imeandikwa, "Amelaaniwa yeye aangikwaye juu ya mti." ¹⁴Alitukomboza ili kwamba baraka aliyopewa Abrahamu ipate kuwafikia watu Mataifa kwa njia ya Kristo Yesu, ili kwa imani tupate kupokea ile ahadi ya Roho.

Sheria Na Ahadi

¹⁵Ndugu zangu, nataka nitoe mfano kutoka katika maisha ya kila siku. Kama vile hakuna mtu awezaye kutangua au kuongeza kitu katika agano la mtu ambalo limekwisha kuthibitishwa, vivyo hivyo kwa hali kama hii. ¹⁶Ahadi zilinenwa kwa Abrahamu na kwa mzao wake. Maandiko hayasemi, "Kwa wazao," likimaanisha watu wengi, bali "Ni kwa mzao wako", yaani, mtu mmoja, ndiye Kristo. ¹⁷Ninachotaka kusema ni

kwamba, sheria, ambayo ilitolewa miaka 430 baadaye, haitangui agano lililothibitishwa na Mungu ili kulibatilisha. ¹⁸ Kwa maana kama urithi hupatikana kwa sheria, basi haategemei tena ahadi, lakini Mungu kwa neema Yake alimpa Abrahamu urithi kwa njia ya ahadi.

Kusudi La Sheria

¹⁹Kwa nini basi iwepo sheria? Sheria iliwekwa kwa sababu ya makosa mpaka atakapokuja yule mzao wa Abrahamu, ambaye alitajwa katika ile ahadi. Sheria iliamuriwa na malaika kwa mkono wa mpatanishi. ²⁰Basi mpatanishi huhusisha zaidi ya upande mmoja, lakini Mungu ni mmoja.

²¹Je, basi, sheria inapingana na ahadi za Mungu? La hash! Kwa maana kama sheria iliyotolewa ingeweza kuwapa watu uzima, basi haki ingepatikana kwa njia ya sheria. ²²Lakini Maandiko yamefanya vitu vyote vifungwe chini ya nguvu ya dhambi, ili yale yaliyoahidiwa kwa njia ya imani katika Yesu Kristo yapate kupewa wale wanaoamini.

²³Kabla imani haijaja tulikuwa tumewekwa chini ya sheria, tumefungwa mpaka ile imani ifunuliwe. ²⁴Hivyo, sheria ilikuwa kiongozi kutufikisha kwa Kristo, ili tupate tuhesabiwa haki kwa imani. ²⁵Lakini sasa kwa kuwa ile imani imekuja, hatuasimamiwi tena na sheria.

Watoto Wa Mungu

²⁶Kwa maana ninyi nyote mmekuwa watoto wa Mungu katika Kristo Yesu kwa njia ya imani. ²⁷Kwa maana wote mliobatizwa ndani ya Kristo, mmemvaa Kristo. ²⁸Wala hakuna tena Myahudi au Myunani, mtumwa au mtu huru, mwanaume wala mwanamke, maana nyote mmekuwa wamoja ndani ya Kristo Yesu. ²⁹Nanyi mkiwa ni mali ya Kristo, basi ninyi ni wa uzao wa Abrahamu na warithi sawasawa na ile ahadi.

4 Lile nisemalo ni kwamba wakati wote mrithi akiwa bado ni mtoto, hana tofauti na mtumwa, ingawa ndiye mmiliki wa mali yote.

²Yeye huwa yuko chini ya uangalizi wa walezi na wadhamini mpaka ufike wakati uliwekwa na baba yake. ³Vivyo hivyo na sisi, tulipokuwa bado watoto wadogo, tulikuwa utumwani chini ya taratibu za kawaida za ulimwengu. ⁴Lakini ulipowadia utimilifu wa wakati, Mungu alimtuma Mwanawe, ambaye alizaliwa na mwanamke, amezaliwa chini ya sheria, ⁵kusudi awakomoe wale waliokuwa chini ya sheria, ili tupate kupokea zile haki kamili za kufanywa watoto wa

Mungu. ⁶Kwa sababu ninyi ni watoto wa Mungu, Mungu amemtuma Roho wa Mwanawe mioyoni mwetu, anayelia, "Abba^a! Yaani, Baba." ⁷Kwa hiyo, wewe si mtumwa tena, bali ni mtoto, nawe ikiwa ni mtoto, basi wewe pia ni mrithi, mrithi wa Mungu.

Paulo Awakemea Wagalatia

⁸Zamani, mlipokuwa hamumjui Mungu, mlikuwa mkitumikia viumbe ambavyo kwa asili si Mungu. ⁹Lakini sasa kwa kuwa mmemjua Mungu, au zaidi kujulikana na Mungu, inakuwaje mnarejea tena katika zile kanuni za kwanza zenye udhaifu na upungufu ambazo mnataka ziufanye tena watumwa? ¹⁰Mnaadhimisha siku maalum, miezi, nyakati na miaka! ¹¹Nina hofu juu yenu, kwamba kazi niliyofanya kwa ajili yenu inaweza kuwa nimejitaabisha bure.

¹²Ndugu zangu, nawasihi mwe kama mimi, kwa sababu mimi nimekuwa kama ninyi. Hamkunitendea jambo lo lote baya. ¹³Ninyi mwajua kwamba ni kwa ajili ya udhaifu wangu niliwa hubiria injili, ¹⁴ingawa hali yangu iliwatia majaribuni, hamkunidharau wala kunidhihaki, bali mlinikaribisha kama malaika wa Mungu, kama vile Kristo Yesu. ¹⁵Ile hali ya furaha mliyokuwa nayo imekwenda wapi? Naweza kushuhudia kwamba, kama ingewezekana mngeng'oa macho yenu na kunipa mimi. ¹⁶Je, sasa nimekuwa adui yenu kwa kuwaambia kweli?

¹⁷Hao wana shauku ya kuwapata lakini si kwa kusudi zuri. Wanachotaka ni kuwatenga mbali nasi, ili ninyi mpate kuwaonea wao shauku. ¹⁸Ni vizuri wakati wote kuwa na shauku kwa ajili ya kusudi nzuri, si wakati nikiwa pamoja nanyi tu. ¹⁹Watoto wangu wapendwa, ambao kwa mara nyingine ninawaonea utungu, ninatamani kwamba Kristo aumbike ndani yenu. ²⁰Natamani kama ningekuwa pamoja nanyi sasa, pengine ningebadilisha sauti yangu. Kwa maana nina wasiwasi kwa ajili yenu.

Mfano Wa Hajiri Na Sara

²¹Niambieni, ninyi mnaotaka kuwa chini ya sheria, je, hamjui sheria inavyosema? ²²Kwa maana imeandikwa kwamba Abrahamu alikuwa na wana wawili, mmoja wa mwanamke mtumwa na wa pili wa mwanamke huru. ²³Lakini, mtoto wa mwanamke mtumwa alizaliwa kwa mapenzi

^{a6} "Abba" hapa ni neno la Kiaramu ambalo maana yake ni "baba" ambalo lingeweza kutumiwa tu na mtoto a kuzaa.

ya mwili na yule mwingine wa mwanamke huru alizaliwa kutokana na ahadi ya Mungu.

²⁴ Mambo haya yanaweza kuchukuliwa kama mfano. Kwa maana hao wanawake wawili ni mfano wa maagano mawili: Agano la kwanza, ni lile lililofanyika katika mlima wa Sinai, lizaalo watoto wa utumwa. Hili ndilo huyo Hajiri. ²⁵ Basi Hajiri anawakilisha mlima Sinai ulioko Arabuni na unafanana na Yerusalemu ya sasa ambayo iko utumwani pamoja na watoto wake. ²⁶ Lakini Yerusalemu wa juu ni huru, nayo ndiye mama yetu. ²⁷ Kwa maana imeandikwa:

“Furahi, wewe uliyetasa
wewe usiyezaa,
paza sauti, imba kwa furaha,
wewe usiyepatwa na utungu,
kwa maana watoto wa mwanamke
aliyeachwa ni wengi
kuliko watoto wa yule aliye na mume.”

²⁸ Basi, sisi ndugu zangu, ni kama Isaki, tu watoto wa ahadi. ²⁹ Lakini, kama vile ilivyokuwa siku zile yule aliyezaliwa kwa mwili alivyomchokoza yule aliyezaliwa kwa Roho, ndivyo ilivyo hata sasa. ³⁰ Lakini maandiko yasemaje? “Mwondoe mwanamke mtumwa pamoja na mwanawe, kwa sababu mwana wa mtumwa kamwe hatarithi pamoja na mwana wa aliye huru.” ³¹ Kwa hiyo ndugu zangu, sisi si wana wa mwanamke mtumwa bali wa yule aliye huru.

Uhuru Ndani Ya Kristo

5 Kristo alitupa uhuru, akataka tubaki huru. Hivyo simameni imara wala msikubali tena kulemewa na kongwa la utumwa.

² Sikilizeni! Mimi Paulo nawaambieni kwamba kama mkikubali kutahiriwa, basi Kristo hatawafaidia cho chote. ³ Namshuhudia tena kila mtu anayekubali kutahiriwa kwamba inampasa kushika sheria yote. ⁴ Ninyi mnaotafuta kuhesabiwa haki kwa njia ya sheria mmetengwa na Kristo, mko mbali na neema ya Mungu. ⁵ Kwa maana, kwa njia ya Roho kwa imani, tunangojea kwa shauku tumaini la haki. ⁶ Kwa maana ndani ya Kristo, kutahiriwa au kutotahiriwa hakuleti tofauti, bali lililo muhimu ni imani itendayo kazi kwa njia ya upendo.

⁷ Mlikuwa mkipiga mbio vizuri, ni nani aliyewazuia msiitii kweli? ⁸ Ushawishi wa namna hiyo hakutokani na yule anayewaita. ⁹ Chachu kidogo kuchachua donge zima. ¹⁰ Nina hakika

katika Bwana kwa habari yenu kwamba hamtakuwa na msimamo mwingine. Mtu awaye yote anayewachanganya anastahili adhabu.

¹¹ Lakini ndugu zangu, kama mimi bado ninahubiri kuhusu kutahiriwa, kwa nini basi bado niteswe na Wayahudi? Ukweli kwamba bado wananitesa, ni ushahidi kwamba bado ninahubiri wokovu kupitia msalaba wa Kristo peke yake. ¹² Laiti hao wanaowavuruga wangejihasi wao wenyewe!

¹³ Ndugu zangu, ninyi mliitwa ili mwe huru, hivyo msitumie uhuru wenu kama fursa ya kufuata tamaa za mwili, bali tumikianeni ninyi kwa ninyi kwa upendo. ¹⁴ Kwa maana sheria yote hukamilika katika amri moja: “Mpende jirani yako kama nafsi yako.” ¹⁵ Kama mkiumana na kutafunana, angalieni, msije mkaangamizana.

Maisha Ya Kiroho

¹⁶ Kwa hiyo nasema, enendeni kwa Roho, wala hamtazitimiza kamwe tamaa za mwili.

¹⁷ Kwa maana mwili hutamani yale yaliyo kinyume na Roho, nayo Roho hutamani yale yaliyo kinyume na mwili. Roho na mwili hupingana na kwa sababu hiyo hamwezi kufanya mnayotaka. ¹⁸ Lakini kama mkiongozwa na Roho, hamko chini ya sheria.

¹⁹ Basi matendo ya mwili ni dhahiri nayo ni haya: Uasherati, uchafu, ufisadi, ²⁰ kuabudu sanamu, uchawi, uadui, ugomvi, wivu, hasira, fitina, faraka, uzushi, ²¹ husuda, ulevi, ulafi na mambo mengine yanayofanana na hayo. Nawaonya, kama nilivyokwisha kuwaonya kabla, kwamba watu watendao mambo kama hayo, hawataurithi Ufalme wa Mungu.

²² Lakini tunda la Roho ni upendo, furaha, amani, uvumilivu, utu wema, fadhili, uaminifu, ²³ upole, kiasi. Katika mambo kama haya hakuna sheria. ²⁴ Wote walio wa Kristo Yesu wameusulibisha mwili pamoja na tamaa zake. ²⁵ Kwa kuwa tunaishi kwa Roho, basi na tuenende kwa Roho. ²⁶ Tusijisifu bure, tukichokozana na kuoneana wivu.

Chukulianeni Mizigo

6 Ndugu zangu, kama mtu akipatikana na dhambi fulani, basi ninyi mlio wa rohani, mrejezeni upya mtu huyo kwa roho ya upole. Lakini jihadharini, ili ninyi wenyewe msije mkajaribiwa.

² Chukulianeni mizigo ninyi kwa ninyi, nanyi kwa njia hii mtatimiza sheria ya Kristo. ³ Kama mtu ye yote akijiona kuwa yeye ni bora na kumbe sivyo, basi mtu huyo

anajidanganya mwenyewe. ⁴Lakini kila mtu na aipime kazi yake mwenyewe, ndipo aweze kujisifu, bila kujilinganisha na mtu mwingine.

⁵Kwa maana, kila mtu atauchukua mzigo wake mwenyewe. ⁶Basi, yeye afundishwaye katika neno na amshirikishe mwalimu wake mema yote.

⁷Msidanganyike, Mungu hadhihakiwi. Kwa kuwa kile apandacho mtu ndicho atakachovuna.

⁸Apandaye kwa mwili, katika mwili wake, atavuna uharibifu, lakini yeye apandaye katika Roho, katika Roho atavuna uzima wa milele.

⁹Hivyo, tusichoke katika kutenda mema, kwa kuwa tutavuna kwa wakati wake tusipokata tamaa. ¹⁰Kwa hiyo, kadiri tupatavyo nafasi na tuwatendee watu wote mema, hasa wale wa jamaa ya waaminio.

Si Kutahiriwa Bali Kiumbe Kipya

¹¹Angalieni ni herufi gani kubwa nitumiazo ninapowaandikia kwa mkono wangu mwenyewe!

¹²Wale wanaotaka kuonekana wazuri kwa mambo ya mwili wanaotaka wawalazimishe kutahiriwa, sababu pekee ya kufanya hivyo ni kuepuka kuteswa kwa ajili ya msalaba wa Kristo. ¹³Hata wale waliotahiriwa wenyewe hawaitii sheria, lakini wanataka ninyi mtahiriwe ili wapate kujivuna kwa habari ya miili yenu.

¹⁴Mungu apishie mbali nisije nikajivunia kitu cho chote isipokuwa msalaba wa Bwana wetu Yesu Kristo, ambaye kwa Yeye ulimwengu umesulibiwa kwangu, nami nimesulibiwa kwa ulimwengu. ¹⁵Kwa maana katika Kristo Yesu kutahiriwa au kutokutahiriwa si kitu, bali kule kuwa kiumbe kipya ni kila kitu! ¹⁶Amani na rehema viwe na wote wanaofuata kanuni hii na juu ya Israeli wa Mungu.

¹⁷Hatimaye, tangu sasa mtu ye yote asinitaabishe, kwa maana nachukua katika mwili wangu chapa Zake Yesu.

¹⁸Ndugu zangu, neema ya Bwana wetu Yesu Kristo ikae pamoja na roho zenu. Amen.

Utangulizi

Paulo aliandika waraka huu akiwa gerezani huko Rumi ili kuwatia moyo waamini wa Asia. Unaposoma kwa uangalifu waraka huu, ingawa Paulo alifungwa huko Kaisaria, utaona kwamba waraka huu uliandikwa kutoka Rumi ambako Paulo alikuwa na uhuru wa kuhubiri Injili (Mdo.28). Waraka huu ulikuwa kama mwongozo uliokusudiwa kwa makanisa kadhaa. Katika maandiko mengine ya zamani neno “huko Efeso” halipo. Zaidi ya hayo, kwenye waraka huu hakuna salamu za watu binafsi, wala hakuna matatizo maalum au hali maalum ya kanisa la mahali pamoja inayotajwa. Pia mafundisho yaliyomo ni yenye upana mkubwa. Ingawa kanisa la Efeso ambako Paulo alihudumu kwa zaidi ya miaka miwili linajumuishwa humo, ni wazi kwamba waraka huu ulikusudiwa kwa makundi mengine ya kanisa kwa ujumla katika eneo hilo la kijeografia la Efeso, yaani, makanisa ya jirani.

Katika waraka huu, Paulo anapotaja “Kanisa” ana maana ya “Kanisa la po pote.” Anaeleza kwamba Kanisa limeanzishwa na Mungu, akiwaelezea mpango wa Mungu wa tangu awali wa kuwaokoa watu Wake kwa njia ya Kristo. Mpango huu ulikuwako hata kabla ya ulimwengu kuumbwa. Kwa wakati huu, wote wanaomwamini Kristo wanaokolewa kwa neema. Mwenendo wa mwamini uko kinyume kabisa na ule wa maisha ya kale, akionyesha maisha ya kiroho kama “maisha katika ulimwengu wa roho”. Ingawa inawapasa watu wa Mungu kupigana vita kali na nguvu za Shetani (6:12), kanisa linashinda na hatimaye uovu unashindwa. Sisi tunaomwamini Kristo ni viungo vya mwili Wake, yaani, Kanisa, kwa hiyo tunao uwezo wa kushinda.

Katika sehemu ya mwisho ya waraka huu, Paulo anaeleza juu ya maisha yanayowapasa wakristo kuhusu: Ndoa, tabia, mwenendo, wazazi na watoto wao pia watumishi na mabwana zao.

Wazo Kuu

Kiini cha ujumbe wa waraka huu ni kwamba: Mpango wa Mungu wa milele wa kuuokoa ulimwengu unatimizwa kwa njia ya Kristo katika mwili Wake, yaani, Kanisa Lake. Mtu anapoamini, anakuwa ndani ya Kristo na anapata wokovu na kuwa salama. Mungu aliandaa wokovu huu tangu milele na amempa kila aminiye mambo yote anayohitaji katika maisha yake ili aweze kusimama, ila ni wajibu wake kupokea mambo hayo aliyowekewa tayari. Paulo anamalizia kwa kufafanua mambo ambayo Mungu amewaandalia wale wamwaminio, kusudi waweze kumshinda Shetani anapowashambulia na baada ya mapambano wawe na ushindi wa kudumu.

Mwandishi

Mwandishi wa waraka huu ni Paulo (1:1).

Tarehe

Waraka huu uliandikwa 60 B.K. wakati wa kifungo cha Paulo cha miaka miwili.

Mahali

Rumi.

Mgawanyo

- Mpango wa Mungu na wokovu wa wote wamwaminio (1:1-2:22)
- Siri ya Injili (3:1-21)
- Maisha ya mkristo duniani (4:1-5:21)
- Jinsi wakristo wapawavyo kuhusiana (5:22-6:9)
- Kupigana na uovu (6:10-24)

Salamu

1 Paulo, mtume wa Kristo Yesu, kwa mapenzi ya Mungu,

Kwa watakatifu walioko Efeso walio waaminifu katika Kristo Yesu.

²Neema na amani itokayo kwa Mungu Baba yetu na kwa Bwana wetu Yesu Kristo iwe nanyi.

Baraka Za Kiroho Zitokazo Kwa Kristo

³Ahimidiwe Mungu na Baba wa Bwana wetu Yesu Kristo aliyetubariki sisi kwa baraka zote za rohani, katika ulimwengu wa roho ndani ya Kristo. ⁴Kwa maana alituchagua katika Yeye kabla ya kuumbwa ulimwengu ili tuwe watakatifu na bila lawama mbele Zake. ⁵Kwa upendo alitangulia kutuchagua tuwe wanawe kwa njia ya Yesu Kristo kwa furaha Yake na mapenzi Yake mwenyewe. ⁶Kwa hiyo tunamsifu Mungu kwa huruma zake kuu alizotumiminia kwa sababu sisi ni wa Mwanee Mpendwa. ⁷Katika Yeye tunao ukombozi kwa njia ya damu Yake, yaani, msamaha wa dhambi, sawasawa na wingi wa neema Yake ⁸aliyotumiminia kwa wingi, kwa hekima yote na maarifa yote. ⁹Naye alitujulisha siri ya mapenzi Yake sawasawa na uradhi wa mapenzi Yake, ambayo alikusudia katika Kristo, ¹⁰ili yapate kutimizwa katika wakati mkalimifu utakapowadia, yaani, kuvitia vitu vyote vya mbinguni na vya duniani pamoja chini ya kiongozi mmoja, ndiye Krsto.

¹¹Katika Kristo sisi nasi tumepata urithi, tukiisha kuchaguliwa sawasawa na kusudi la Mungu, Yeye ambaye hufanya mambo yote kulingana na mapenzi Yake. ¹²Ili kwamba, sisi tuliokuwa wa kwanza kuweka tumaini katika Kristo, tupate kuishi kwa sifa ya utukufu Wake. ¹³Ninyi pia mlingia ndani ya Kristo mliposikia Neno la kweli, Injili ya wokovu wenu. Mkiisha kuamini, ndani yake mlitiwa mhuri, kwa yule Roho Mtakatifu wa ahadi mliyeahidiwa, ¹⁴yeye ndiye amana ya urithi wetu hadi ukombozi wa milki yake kuwa sifa ya utukufu Wake.

Shukrani Na Maombi

¹⁵Kwa sababu hii tangu niliposikia juu ya imani yenu katika Bwana Yesu na upendo wenu kwa watakatifu wote, ¹⁶sijaacha kumshukuru Mungu kwa ajili yenu, nikiwakumbuka katika maombi yangu. ¹⁷Nazidi kumwomba Mungu wa Bwana wetu Yesu Kristo, Baba wa utukufu,

awajalieni ninyi roho ya hekima na ya ufunuo, ili mpate kumjua zaidi. ¹⁸Ninaomba pia kwamba macho ya mioyo yenu yatiwe nuru ili mpate kujua tumaini mliloitiwa, utajiri wa urithi wa utukufu Wake kwa watakatifu ¹⁹na uweza Wake mkuu usiolinganishwa kwa ajili yetu sisi tuaminio. Uweza huo unaofanya kazi ndani yetu, ni sawa na ile nguvu kuu mno ²⁰ambayo alitumia alipomfufua Kristo kutoka kwa wafu, akamketisha mkono Wake wa kuume katika mbingu, ²¹juu sana kuliko falme zote na mamlaka, enzi na milki na juu ya kila jina litajwalo, si katika ulimwengu huu tu, bali na katika ule ujao pia. ²²Naye Mungu ameweka vitu vyote viwe chini ya miguu Yake na amemfanya Yeye awe kichwa cha vitu vyote kwa ajili ya Kanisa, ²³ambalo ndilo mwili Wake, ukamilifu Wake Yeye aliye yote katika yote.

Tumefanywa Kuwa Hai Ndani Ya Kristo

2 Kwa habari zenu, mlikuwa wafu katika makosa na dhambi zenu, ²ambazo mlizitenda mlipofuatisha namna ya ulimwengu huu na za yule mtawala wa ufalme wa anga, yule roho atendaye kazi ndani ya wale wasiotii. ³Sisi sote pia tuliishi katikati yao hapo zamani, tukifuata tamaa za mwili na mawazo yake. Nasi kwa asili tulikuwa wana wa ghadhabu, kama mtu mwingine ye yote. ⁴Lakini Mungu, kwa upendo Wake mwingi kwetu sisi, ambaye ni mwingi wa rehema, ⁵hata tulipokuwa wafu kwa ajili ya makosa yetu, alitufanya tuwe hai pamoja na Kristo Yesu, yaani, mmeokolewa kwa neema. ⁶Mungu alitufufua pamoja na Kristo na kutuketisha pamoja naye katika ulimwengu wa roho katika Kristo Yesu, ⁷ili katika ule ulimwengu ujao apate kuonyesha wingi wa neema Yake isiyopimika, iliyodhihirishwa kwetu kwa wema Wake ndani ya Kristo Yesu. ⁸Kwa maana mmeokolewa kwa neema, kwa njia ya imani, wala hii si kwa matendo yenu mema. Hii ni zawadi kutoka kwa Mungu, ⁹si kwa matendo, mtu awaye yote asije akajisifu. ¹⁰Kwa maana sisi ni kazi ya mikono ya Mungu, tuliombwa katika Kristo Yesu, ili tupate kutenda matendo mema, ambayo Mungu alitangulia kuyaandaa tupate kuishi katika hayo.

Wamoja Katika Kristo

¹¹Kwa hiyo kumbukeni kwamba ninyi ambao hapo awali mlikuwa watu Mataifa kwa kuzaliwa mlioitwa, "Wasiotahiriwa" na wale wanaojiita "Waliotahiriwa," yaani, tohara (ifanyikayo katika

mwili kwa mikono ya wanadamu), ¹²kumbukeni kwamba wakati ule mlikuwa hamna Kristo, mkiwa wageni katika jumuiya ya watu wa Mungu, yaani, Israeli na wageni katika lile agano la ahadi, mliishi duniani mkiwa hamna tumaini wala Mungu. ¹³Lakini sasa katika Kristo Yesu, ninyi ambao hapo kwanza mlikuwa mbali na Mungu, sasa mmeletwa karibu kwa njia ya damu ya Kristo.

¹⁴Kwa maana Yeye mwenyewe ndiye amani yetu, aliyetufanya sisi tuliokuwa wawili, yaani, Wayahudi na watu Mataifa tuwe wamoja kwa kuvunja kizuizi na kubomoa ule ukuta wa uadui uliokuwa kati yetu. ¹⁵Kwa kuibatilisha ile sheria pamoja na amri zake na maagizo yake alipoutoa mwili wake, ili apate kufanya ndani yake mtu mmoja mpya badala ya hao wawili, hivyo akifanya amani, ¹⁶naye katika mwili huu mmoja awapatanshe wote wawili na Mungu kwa kupitia msalaba, ambao kwa huo aliangamiza uadui wao. ¹⁷Alikuja na kuhubiri amani kwenu ninyi mliokuwa mbali na pia akahubiri amani kwao waliokuwa karibu. ¹⁸Kwa maana kwa kupitia Kwake, sisi sote tunaweza kumkaribia Baba katika Roho mmoja.

¹⁹Hivyo basi, ninyi sasa si wageni tena wala wapitaji, bali mmekuwa wenyeji pamoja na watakatifu na pia jamaa wa nyumbani Mwake Mungu. ²⁰Mmejengwa juu ya msingi wa mitume na manabii, naye Kristo Yesu mwenyewe ndiye jiwe kuu la pembeni. ²¹Ndani Yake jengo lote limeshikamanishwa pamoja na kusimamishwa ili kuwa hekalu takatifu katika Bwana. ²²Katika Yeye ninyi nanyi mnajengwa pamoja ili mpate kuwa makao ambayo Mungu anaishi ndani yake kwa njia ya Roho Wake.

Huduma ya Paulo kwa Watu Mataifa

3 Kwa sababu hii, mimi Paulo, nimekuwa mfungwa wa Kristo Yesu kwa ajili yenu ninyi watu Mataifa.

²Kwa hakika mmekwisha kusikia kuhusu ile huduma ya neema ya Mungu niliyopewa kwa ajili yenu ³na jinsi ile siri ilivyodhihirishwa kwangu kwa njia ya ufunuo, kama nilivyotangulia kuandika kwa kifupi. ⁴Kwa kusoma haya, basi mtaweza kuelewa ufahamu wangu katika siri ya Kristo. ⁵Siri hii haikudhihirishwa kwa wanadamu katika vizazi vingine kama vile sasa ilivyodhihirishwa na Roho kwa mitume na manabii watakatifu wa Mungu. ⁶Siri hii ni kwamba, kwa njia ya Injili, watu Mataifa ni warithi pamoja na Israeli, viungo

vya mwili mmoja na washiriki pamoja wa ahadi katika Kristo Yesu.

⁷Nimekuwa mtumishi wa Injili hii kwa kipawa cha neema ya Mungu niliyopewa kwa nguvu Yake itendayo kazi. ⁸Ingawa mimi ni mdogo kuliko aliye mdogo kabisa miongoni mwa watakatifu wote, nilipewa neema hii ili niwahubirie watu Mataifa kuhusu utajiri usiopimika ulio ndani ya Kristo na ⁹kuweka wazi kwa kila mtu jinsi ile siri iliyokuwa imefichwa kwa nyakati zote katika Mungu aliyeumba vitu vyote. ¹⁰Ili kwa njia ya Kanisa, hekima yote ya Mungu ipate kujulikana kwa watawala na wenye mamlaka katika ulimwengu wa roho, ¹¹sawasawa na kusudi Lake la milele katika Kristo Yesu Bwana wetu. ¹²Yeye ambaye ndani Yake na kwa njia ya imani katika Yeye tuweze kumkaribia Mungu kwa ujasiri na kwa uhuru. ¹³Kwa hiyo, nawaomba msikate tamaa kwa sababu ya mateso yangu kwa ajili yenu, hayo ni utukufu wenu.

Maombi Ya Paulo Kwa Waefeso

¹⁴Kwa sababu hii nampigia Baba magoti, ¹⁵ambaye kwa Yeye ubaba wote wa kila jamaa za mbinguni na za duniani unaitwa. ¹⁶Namwomba Mungu awaimarishe kwa kuwatia nguvu mioyo yenu kwa njia ya Roho Wake kwa kadri ya utajiri wa utukufu Wake, ¹⁷ili kwamba, Kristo apate kukaa mioyoni mwenu kwa njia ya imani. Nami ninaomba kwamba ninyi mkiwa wenye mizizi tena imara katika upendo, ¹⁸mwe na uwezo wa kufahamu pamoja na watakatifu jinsi ulivyo upana na urefu na kimo na kina upendo wa Kristo ¹⁹na kujua upendo huu kwamba unapita fahamu, ili mpate kujazwa na kufikia kipimo cha ukamilifu wa Mungu.

²⁰Basi kwa Yeye awezaye kutenda mambo ya ajabu yasiyopimika kuliko yote tuyaombayo au tuyawazayo, kwa kadiri ya uweza Wake ule utendao kazi ndani yetu, ²¹Yeye atukuzwe katika kanisa na katika Kristo Yesu kwa vizazi vyote, milele na milele. Amen.

Umoja Katika Mwili Wa Kristo

4 Basi, mimi niliye mfungwa wa Bwana, nawasihi mwenende kama inavyostahili wito wenu mlioitiwa. ²Iweni wanyenyekevu kabisa na wapole, mkiwa wavumilivu, mkichukuliana kwa upendo. ³Jitahidini kudumisha umoja wa Roho katika kifungo cha amani. ⁴Kuna mwili mmoja na Roho mmoja, kama vile mlivyoitwa katika tumaini moja. ⁵Tena

kuna Bwana mmoja, imani moja, ubatizo mmoja,
⁶Mungu mmoja ambaye ni Baba wa wote, aliye juu ya yote, katika yote na ndani ya yote.

⁷Lakini kila mmoja wetu amepewa neema kwa kadiri ya kipimo cha kipawa cha Kristo.

⁸Kwa hiyo husema,

“Alipopaa juu,
 aliteka mateka
 akawapa wanadamu vipawa.”

⁹(Asemapo “Alipaa juu,” maana yake nini isipokuwa ni kusema pia kwamba Kristo alishuka pande za chini sana za dunia^a? ¹⁰Yeye aliyeshuka ndiye aliyepaa juu sana^b, kupita mbingu zote, ili apate kuvijaza vitu vyote.

¹¹Yeye ndiye aliyeweka wengine kuwa mitume, wengine kuwa manabii, wengine kuwa wainjilisti, wengine kuwa wachungaji na wengine kuwa walimu, ¹²kwa kusudi la kuwakamilisha watakatifu kwa ajili ya kazi za huduma, ili kwamba mwili wa Kristo upate kujengwa.

¹³mpaka sote tutakapoufikia umoja katika imani na katika kumjua sana Mwana wa Mungu na kuwa watu wazima kwa kufikia kipimo cha ukamilifu wa Kristo.

¹⁴Ili tusiwe tena watoto wachanga, tukitupwatupwa huku na huku na kuchukuliwa na kila upepo wa mafundisho kwa hila za watu, kwa ujanja, kwa kufuata njia zao za udanganyifu. ¹⁵Badala yake, tukiambiana kweli kwa upendo, katika mambo yote tutakua, hata tumfikie Yeye aliye kichwa, yaani, Kristo.

¹⁶Kutoka Kwake, mwili wote huunganishwa na kushikamanishwa pamoja kwa msaada wa kila kiungo, hukua na kujijenga wenyewe katika upendo, wakati kila kiungo kinafanya kazi yake.

Maisha Ya Zamani Na Maisha Mapya

¹⁷Hivyo nawaambia hivi, nami nasisitiza katika Bwana kwamba, msiishi tena kama watu Mataifa waishivyo, katika ubatili wa mawazo yao. ¹⁸Watu hao akili zao zimetiwa giza na wametengwa mbali na uzima wa Mungu kwa sababu ya ujinga wao na ugumu wa mioyo yao.

¹⁹Wakiisha kufa ganzi, wamejitia katika mambo ya ufisadi na kupendelea kila aina ya uchafu, wakiendelea kutamani zaidi.

²⁰Lakini ninyi, hivyo sivyo mlivyomjifunza Kristo. ²¹Kama hivyo ndivyo ilivyo, ninyi mmemsikia, tena mmefundishwa naye, vile kweli ilivyo katika Yesu. ²²Mlifundishwa kuuvua mwenendo wenu wa zamani, utu wenu wa kale, ulioharibiwa na tamaa zake za udanganyifu. ²³Mfanywe upya roho ya nia zenu, ²⁴mkajivike utu mpya, ulioubwa sawa sawa na mfano wa Mungu katika haki yote na utakatifu.

Kanuni Za Maisha Mapya

²⁵Kwa hiyo kila mmoja wenu avue uongo na kuambiana kweli mtu na jirani yake, kwa maana sisi sote tu viungo vya mwili mmoja.

²⁶Mkikasirika, msitende dhambi, wala jua lisichwe mkiwa bado mmekasirika, ²⁷wala msimpe ibilisi nafasi. ²⁸Yeye ambaye amekuwa akiiba, asiibe tena, lakini mtu wa namna hiyo lazima ajishughulisha, tena afanye kitu kifaacho kwa mikono yake mwenyewe, ili awe na kitu cha kuwagawia wahitaji.

²⁹Maneno mabaya yasitoke vinywani mwenu, bali yale yafaayo kwa ajili ya kuwajenga wengine kulingana na mahitaji yao, ili yawafae wale wasikiao. ³⁰Wala msimhuzunisha Roho Mtakatifu wa Mungu, ambaye kwa huyo mliwa muhuri kwa ajili ya siku ya ukombozi. ³¹Ondoeni kabisa uchungu, ghadhabu, hasira, makelele na masingizio pamoja na kila aina ya uovu. ³²Iweni wafadhili na wenye kuhurumiana ninyi kwa ninyi, mkisameheana, kama vile naye Mungu katika Kristo alivyowasamehe ninyi.

Kuenenda Nuruni

5 Kwa hiyo, mfuateni Mungu kama watoto wapendwao, ²Mkiishi maisha ya upendo, kama vile Kristo alivyotupenda sisi akajitoa kwa ajili yetu kuwa sadaka yenye harufu nzuri na dhabihu kwa Mungu.

³Lakini uasherati, usitajwe miongoni mwenu, wala uchafu wa aina ya yote, wala tamaa, kwa sababu mambo haya hayastahili miongoni mwa watakatifu. ⁴Wala pasiwepo mazungumzo machafu ya aibu, au maneno ya upuzi au mzaha, ambayo hayafai, badala yake mshukuruni Mungu. ⁵Kwa habari ya mambo haya mjue hakika kwamba: Mwasherati, wala mtu mwovu, wala mwenye tamaa mbaya, mtu kama huyo ni mwabudu sanamu, ambaye kamwe hataurithi Ufalme wa Kristo na wa Mungu. ⁶Mtu ye yote na asiwadanganye kwa maneno matupu, kwa kuwa hasira ya Mungu huwaka kwa sababu ya mambo kama haya juu

^{a9} Pande za chini sana za dunia hapa maana yake ni sheol kwa Kiebrania, yaani, kuzimu

^{b10} Juu sana hapa ina maana mbingu za mbingu

ya wale wasiomtii. ⁷Kwa hiyo, msishirikiane nao.

⁸Kwa maana zamani ninyi mlikuwa giza, lakini sasa ninyi ni nuru katika Bwana. Enendeni kama watoto wa nuru ⁹(kwa kuwa tunda la nuru hupatikana katika wema wote, haki na kweli.)

¹⁰nanyi tafuteni yale yanayompendeza Bwana.

¹¹Msishiriki matendo ya giza yasiyofaa, bali yafichueni. ¹²Kwa maana ni aibu hata kutaja mambo yale ambayo wasiotii wanayafanya sirini. ¹³Lakini kila kitu kilichowekwa nuruni, huonekana, ¹⁴kwa kuwa nuru ndiyo hufanya kila kitu kionekane. Hii ndiyo sababu imesemekana:

“Amka, wewe uliyelala,
ufufuke kutoka katika wafu,
naye Kristo atakuangazia.”

¹⁵Kwa hiyo iweni waangalifu jinsi mnavyoenenda, si kama watu wasio na hekima, bali kama wenye hekima, ¹⁶mkiukombo wakati, kwa sababu nyakati hizi ni za uovu. ¹⁷Kwa hiyo msiwe wajinga, bali mpate kujua nini yaliyo mapenzi ya Bwana. ¹⁸Pia msilewe kwa mvivyo, ambamo ndani yake mna upotovu, bali mjazwe Roho. ¹⁹Msemezane ninyi kwa ninyi kwa zaburi, nyimbo na tenzi za rohani, mkimwambia na kumsifu Bwana mioyoni mwenu, ²⁰sikuzote mkimshukuru Mungu Baba katika Jina la Bwana wetu Yesu Kristo kwa kila jambo.

²¹Nyenyekeaneni ninyi kwa ninyi kwa heshima kwa ajili ya Kristo.

Mafundisho Kuhusu Wake Na Waume

²²Ninyi wake, watiini waume zenu kama kumtii Bwana. ²³Kwa maana mume ni kichwa cha mkewe kama vile Kristo alivyo kichwa cha Kanisa, ambalo ni mwili wake, naye Kristo ni Mwokozi wake. ²⁴Basi, kama vile Kanisa linavyomtii Kristo, vivyo hivyo na wake nao imewapasa kuwatii waume zao kwa kila jambo.

²⁵Ninyi waume, wapendeni wake zenu, kama vile Kristo alivyolipenda Kanisa akajitoa kwa ajili yake ²⁶kusudi alifanye takatifu, akilitakasa kwa kuliosha kwa maji katika Neno lake, ²⁷apate kujiletea Kanisa tukufu lisilo na doa wala kunyanzi au waa lo lote, bali takatifu lisilo na hatia. ²⁸Vivyo hivyo imewapasa waume kuwapenda wake zao kama miili yao wenyewe. Ampendaye mkewe hujipenda mwenyewe. ²⁹Hakuna mtu anayeuchukia mwili wake mwenyewe, bali huulisha na kuutunza vizuri, kama Kristo anavyolitunza Kanisa Lake. ³⁰Sisi tu viungo vya mwili Wake. ³¹Kwa sababu hii,

mwanaume atamwacha baba yake na mama yake, naye ataambatana na mkewe na hawa wawili watakuwa mwili mmoja.” ³²Siri hii ni kubwa, bali mimi nanena kuhusu Kristo na Kanisa. ³³Hata hivyo, kila mmoja wenu ampende mkewe kama anavyoipenda nafsi yake mwenyewe, naye mke lazima amheshimu mumewe.

Mafundisho Kuhusu Watoto Na Wazazi

6 Ninyi watoto, watiini wazazi wenu katika Bwana, kwa kuwa hili ni jema.

²“Waheshimu baba yako na mama yako,” hii ndio amri ya kwanza yenye ahadi, ³“upate baraka na uishi siku nyingi duniani.”

⁴Ninyi akina baba, msiwachokoze watoto wenu, bali waleeni kwa nidhamu na mafundisho ya Bwana.

Mafundisho Kuhusu Watumwa Na Mabwana

⁵ Ninyi watumwa, watiini hao walio mabwana zenu hapa duniani kwa heshima na kwa kutetemeka na kwa moyo mmoja, kama vile mnavyomtii Kristo. ⁶Watiini, si tu wakati wakiwaona ili mpate upendeleo wao, bali mtumike kama watumwa wa Kristo, mkifanya mapenzi ya Mungu kwa moyo. ⁷Tumikeni kwa moyo wote, kama vile mnamtumikia Bwana na si wanadamu. ⁸Mkijua kwamba Bwana atampa kila mtu thawabu kwa lo lote jema alilotenda, kama yeye ni mtumwa au ni mtu huru.

⁹Nanyi mabwana, watendeeni watumwa wenu kwa jinsi iyo hiyo. Msiwatishe, kwa kuwa mnajua ya kwamba Yeye aliye Bwana wenu na Bwana wao yuko mbinguni, naye hana upendeleo.

Silaha Za Mungu

¹⁰Hatimaye, mzidi kuwa hodari katika Bwana na katika uweza wa nguvu Zake. ¹¹Vaeni silaha zote za Mungu ili kwamba mweze kuzipinga hila za Shetani. ¹²Kwa maana kushindana kwetu si juu ya nyama na damu, bali dhidi ya falme, mamlaka, dhidi ya wakuu wa giza na majeshi ya pepo wabaya katika ulimwengu wa roho. ¹³Kwa hiyo vaeni silaha zote za Mungu ili mweze kushindana siku ya uovu itakapokuja nanyi mkiisha kufanya yote, simameni imara. ¹⁴Kwa hiyo simameni imara mkiwa mmejifunga kweli kiunoni na kuvaa dirii ya haki kifiani, ¹⁵nayo miguu yenu ifungiwe utayari tuupatao kwa Injili ya amani. ¹⁶Zaidi ya haya yote, twaeni ngao ya imani, ambayo kwa

hiyo mtaweza kuizima mishale yote yenye moto ya yule mwovu. ¹⁷Vaeni chapeo ya wokovu na mchukue upanga wa Roho, ambao ni Neno la Mungu. ¹⁸Mkiomba kwa Roho sikuzote katika sala zote na maombi, mkikisha kila wakati mkiwaombea watakatifu wote.

¹⁹Niombeeni na mimi pia, ili kila nifuanguapo kinywa changu, nipewe maneno ya kusema, niweze kutangaza siri ya Injili kwa ujasiri, ²⁰ambayo mimi ni balozi wake katika vifungo. Ombeni kwamba nipate kuhubiri kwa ujasiri kama inipasavyo.

Salamu Za Mwisho

²¹Tikiko aliye ndugu mpendwa na mtumishi mwaminifu katika Bwana, atawaambia kila kitu ili pia mpate kujua hali yangu na kile ninachofanya sasa. ²²Ninamtuma kwenu kwa ajili ya kusudi hili hasa, ili mpate kujua hali zetu na kuwatia moyo.

²³Amani iwe kwa ndugu na pendo pamoja na imani kutoka kwa Mungu Baba na Bwana Yesu Kristo. ²⁴Neema iwe na wote wampendao Bwana wetu Yesu Kristo kwa pendo wa dhati. Amen.

Wafilipi

Utangulizi

Wafilipi umehesabiwa kama mojawapo ya zile nyaraka nne za Paulo za gerezani, ulioandikwa muda mfupi tu baada ya ule wa Waefeso, Wakolosai na Filemoni.

Paulo aliandika waraka huu akiwa gerezani huko Rumi. Kwa kutambua kuzuiwa kwa Paulo kanisa la Filipi lilimpelekea Paulo msaada kwa mkono wa Epafrodito (4:18). Akitaka kuwashukuru rafiki zake wapendwa waliokuwa wamempelekea msaada huo kwa ajili ya mahitaji yake, anaanza kwa kuwashukuru kwa msaada wao, pia anatumia nafasi hiyo kueleza juu ya hali yake, kuwatia Wafilipi moyo na kuwataka kusimama imara, akiwahimiza wawe na unyenyekevu kama aliokuwa nao Kristo na wawe na umoja. Paulo anawasifu Timotheo na Epafrodito kwa kanisa la Filipi. Paulo haachi kueleza jinsi alivyokuwa na imani nao, Kisha anawaeleza juu ya matatizo anayopata huko Rumi.

Hajui mwisho wa shauri lake utakavyokuwa. Lakini hata kama atauawa yeye atafurahi akiwa na Kristo. Kama ataendelea kuishi, atazidi kumtumikia Mungu kwa uwezo wake wote. Anawaagiza wakatae kabisa mafundisho ya uongo. Waamini wote wanaambiwa wawe na malengo ya juu kabisa katika maisha yao ya Kikristo kwa maana Mungu atawapa mahitaji yao yote katika maisha haya. Paulo anawakazia kufurahi nyakati zote.

Wazo Kuu

Katika waraka huu wa binafsi, Paulo anasisitiza juu ya furaha. Kila mtu aliyempokea Kristo anapaswa kuwa na furaha kwa sababu anapendwa na Mungu, Kristo amekufa kwa ajili yake na Mungu anamtimizia mahitaji yake yote katika maisha haya. Paulo anasisitiza kuwa wasijisumbue kwa ajili ya jambo lo lote ila katika kila jambo kwa kusali, kuomba na kushukuru. Haja zote zijulikane na Mungu (4:16). Hatimaye anamalizia kuwakumbusha kuwa Mungu atawajaza na kila wanachohitaji kwa kadiri ya utajiri Wake (4:19). Hii haina maana kwamba wakristo hawatapata shida. Kama ikibidi, hatuna budi kufuata mfano wa unyenyekevu wa Kristo ambaye alimtii Mungu, akakubali hata kufa msalabani. Sisi ni raia wa mbinguni (3:20) na hatuna budi kuishi kwa kutambua jambo hili.

Mahali

Gerezani huko Rumi

Tarehe

Waraka huu uliandikwa 61 B.K.

Mwandishi

Mwandishi wa waraka huu ni Mtume Paulo.

Mgawanyo

- Paulo na matatizo yake huko Rumi (1:1-30)
- Mfano wa utii wa Yesu (2:1- 30)
- Mafundisho kuhusu mwenendo wa mkristo (3:1-21)
- Amani ya Mungu na jinsi Mungu anavyowatimizia waamini mahitaji yao (4:1-23).

Salamu

1 Paulo na Timotheo, watumishi wa Kristo Yesu,

Kwa watakatifu wote katika Kristo Yesu walioko Filipi, pamoja na maaskofu na mashemasi:

²Neema na amani itokayo kwa Mungu Baba yetu na kwa Bwana wetu Yesu Kristo iwe nanyi.

Shukrani Na Maombi

³Ninamshukuru Mungu wangu kila niwakumbukapo ninyi. ⁴Katika maombi yangu yote daima nimekuwa nikiwaombea ninyi nyote kwa furaha, ⁵kwa sababu ya kushiriki kwenu katika kueneza Injili, tangu siku ya kwanza hadi leo, ⁶nina hakika kwamba, Yeye aliyeianza kazi njema mioyoni mwenu, ataiendeleza na kuikamilisha hata siku ya Kristo Yesu.

⁷Ni haki na ni wajibu wangu kufikiri hivi juu yenu nyote, kwa sababu ninyi mko moyoni mwangu, ikiwa nimefungwa au nikiwa ninaitetea na kuithibitisha Injili, ninyi nyote mnashiriki neema ya Mungu pamoja nami. ⁸Mungu ni shahidi yangu, jinsi ninavyowaonea shauku ninyi nyote kwa huruma ya Kristo Yesu.

⁹Haya ndiyo maombi yangu kwamba upendo wenu uongezeke zaidi na zaidi katika maarifa na ufahamu wote, ¹⁰ili mpate kutambua yale yaliyo mema, mkawe safi, wasio na hatia hadi siku ya Kristo, ¹¹mkiwa mmejawa na matunda ya haki yapatikanayo kwa njia ya Yesu Kristo, kwa utukufu na sifa za Mungu.

Kufungwa Kwa Paulo Kwaeneza Injili

¹²Basi, ndugu zangu, nataka mjue kwamba mambo yale yaliyonipata kwa kweli yamesaidia sana kueneza Injili. ¹³Matokeo yake ni kwamba imejulikana wazi kwa walinzi wote wa jumba la kifalme na kwa wengine wote kuwa nimefungwa kwa ajili ya Kristo. ¹⁴Kwa sababu ya vifungo vyangu, ndugu wengi katika Bwana wametiwa moyo kuhubiri neno la Mungu kwa ujasiri zaidi na bila woga.

¹⁵Ni kweli kwamba wengine wanaomhubiri Kristo kutokana na wivu na kwa kutaka kushindana, lakini wengine wanamhubiri Kristo kwa nia njema. ¹⁶Hawa wa mwisho wanamhubiri Kristo kwa moyo wa upendo, wakifahamu kwamba nimo humu gerezani kwa ajili ya kuitetea Injili.

¹⁷Hao wa kwanza wanamtangaza

Kristo kutokana na tamaa zao wenyewe wala si kwa moyo mweupe bali wanakusudia kuongeza mateso yangu katika huku kufungwa kwangu. ¹⁸Lakini inadhuru nini? Jambo la muhimu ni kwamba kwa kila njia, ikiwa ni kwa nia mbaya au njema Kristo anahubiriwa. Nami kwa ajili ya jambo hilo ninafurahi.

Naam, nami nitaendelea kufurahi, ¹⁹kwa maana ninajua kwamba kwa maombi yenu na kwa msaada unaotolewa na Roho wa Yesu Kristo, yale yaliyonipata mimi yatageuka kuwa wokovu wangu. ²⁰Ninatarajia kwa shauku kubwa na kutumaini kwamba sitaibika kwa njia yo yote, bali nitakuwa na ujasiri wa kutosha ili sasa kama wakati mwingine wo wote, Kristo atatukuzwa katika mwili wangu, ikiwa ni kwa kuishi au kwa kufa. ²¹Kwa maana kwangu mimi, kuishi ni Kristo na kufa ni faida. ²²Kama nitaendelea kuishi katika mwili, hii ni kwa ajili ya matunda ya kazi. Lakini sijui nichague lipi? Mimi sijui! ²³Ninavutwa kati ya mambo mawili: Ninatamani kuondoka nikakae pamoja na Kristo, jambo hilo ni bora zaidi. ²⁴Lakini kwa sababu yenu ni muhimu zaidi mimi nikiendelea kuishi katika mwili. ²⁵Kwa kuwa nina matumaini haya, ninajua kwamba nitaendelea kuwapo na kuwa pamoja nanyi nyote, ili mpate kukua na kuwa na furaha katika imani. ²⁶Ili kwamba furaha yenu iwe nyingi katika Kristo Yesu kwa ajili yangu kwa kule kuja kwangu kwenu tena.

Kuenenda Ipasavyo Injili

²⁷Lakini lo lote litakalotukia, mwenende kama ipasavyo Injili ya Kristo, ili kwamba nikija na kuwaona au nikiwa sipo, nipate kusikia haya juu yenu: Kuwa mnasimama imara katika roho moja, mkiishindania imani ya Injili kwa umoja, ²⁸wala msitishwe na wale wanaowapinga. Hii ni ishara kwao kuwa wataangamia, lakini ninyi mtaokolewa na hii ni kazi ya Mungu. ²⁹Kwa maana mmepewa kwa ajili ya Kristo, si kumwamini tu, bali pia kuteswa kwa ajili yake, ³⁰kwa kuwa mnashiriki mashindano yale yale mliyoyaona nikiwa nayo na ambayo hata sasa mnasikia kuwa bado ninayo.

Kuiga Unyenyekevu Wa Kristo

2 Kama kukiwa na jambo lo lote la kutia moyo, kukiwako faraja yo yote katika upendo, kukiwa na ushirika wo wote katika Roho, kukiwa na wema wo wote na huruma, ²basi ikamilisheni furaha yangu kwa kuwa na nia kama hiyo, mkiwa na upendo huo huo, wenye

roho moja na kusudi moja. ³Msitende jambo lo lote kwa nia ya kujitukuza, bali kwa unyenyekevu, kila mtu akimhesabu mwingine bora kuliko nafsi yake. ⁴Kila mmoja wenu asiangalie mambo yake mwenyewe tu, bali pia ajishughulisha kwa faida ya wengine.

⁵Tuweni na nia ile ile aliyokuwa nayo Kristo Yesu.

⁶Yeye ingawa alikuwa sawa na Mungu, hakuona kule kuwa sawa na Mungu ni kitu cha kushikamana nacho,

⁷bali alijifanya si kitu, akajifanya sawa na mtumwa, akazaliwa katika umbo la mwanadamu.

⁸Naye akiwa na umbo la mwanadamu, alijinyenyekeza hata mauti, naam, mauti ya msalaba!

⁹Kwa hiyo, Mungu alimtukuza sana na kumpa Jina lililo kuu kuliko kila jina,

¹⁰ili kwa Jina la Yesu, kila goti lipigwe, la vitu vya mbinguni, vya duniani na vya chini ya nchi

¹¹na kila ulimi ukiri ya kwamba **YESU KRISTO NI BWANA**, kwa utukufu wa Mungu Baba.

Ng'aeni Kama Mianga Katika Ulimwengu

¹² Kwa hiyo, wapenzi wangu, kama vile ambavyo mmekuwa mkitii sikuzote, si tu wakati nikiwa pamoja nanyi, bali sasa zaidi sana nisipokuwapo. Utimizeni wokovu wenu kwa kuogopa na kutetemeka, ¹³kwa maana Mungu ndiye atendaye kazi ndani yenu, kutaka kwenu na kutenda kwenu kwa kulitimiza kusudi Lake jema.

¹⁴Fanyeni mambo yote bila kunung'unika wala kushindana, ¹⁵ili msiwe na lawama wala hatia, bali mwe wana wa Mungu wasio na kasoro katika kizazi chenye ukaidi na kilichopotoka, ambacho ndani yake ninyi mnang'aa kama mianga ulimwenguni.

¹⁶Mkilishika neno la uzima, ili nipate kuona fahari siku ya Kristo kwamba sikupiga mbio wala kujitaabisha bure. ¹⁷Lakini hata kama nikimiminwa kama sadaka ya kinywaji kwenye dhabihu na huduma itokayo katika imani yenu, mimi ninafurahi na kushangilia pamoja nanyi nyote. ¹⁸Vivyo hivyo, ninyi nanyi imewapasa kufurahi na kushangilia pamoja nami.

Paulo Amsifu Timotheo

¹⁹Nina tumaini katika Bwana Yesu kumtuma

Timotheo hivi karibuni aje kwenu, ili nipate kufarijika moyo nitakapopata habari zenu.

²⁰Sina mtu mwingine kama yeye ambaye ataangalia hali yenu kwa halisi. ²¹Kwa maana kila mmoja anajishughulisha zaidi na mambo yake mwenyewe wala si yale ya Yesu Kristo.

²²Lakini ninyi wenyewe mnajua jinsi Timotheo alivyojithibitisha mwenyewe, kwa maana amefanya kazi ya Injili pamoja nami kama vile mwana kwa baba yake. ²³Kwa hiyo, ninatumaini kumtuma kwenu upesi mara nitakapojua mambo yangu yataavyokuwa. ²⁴Nami mwenyewe ninatumaini katika Bwana kwamba nitakuja kwenu hivi karibuni.

Paulo Amsifu Epafrodito

²⁵Lakini nadhani ni muhimu kumtuma tena kwenu Epafrodito, ndugu yangu na mtenda kazi pamoja nami, aliye askari mwenzangu, ambaye pia ni mjumbe wenu mliyemtuma ili ashughulike na mahitaji yangu. ²⁶Kwa maana amekuwa akiwaonea sana shauku ninyi nyote, akiwa na wasiwasi kwa kuwa mlisikia kwamba alikuwa mgonjwa. ²⁷Kweli alikuwa mgonjwa, tena karibu ya kufa. Lakini Mungu alimhurumia, wala si yeye tu, bali hata na mimi alinihurumia, nisipatwe na huzuni juu ya huzuni. ²⁸Kwa hiyo mimi ninafanya bidii kumtuma kwenu ili mtakapomwona kwa mara nyingine, mpate kufurahi, nami wasiwasi wangu upungue. ²⁹Kwa hiyo mpokeeni katika Bwana kwa furaha kubwa, nanyi wapeni heshima watu kama hawa, ³⁰kwa sababu alikaribia kufa kwa ajili ya kazi ya Kristo, akihatirisha maisha yake ili aweze kunipa msaada ambao ninyi hamkuweza kunipa.

Hakuna Tumaini Katika Mwili

3 Hatimaye, ndugu zangu, furahini katika Bwana! Mimi kuwaandikia mambo yale yale hakuniudhi, kwa maana ni kinga kwa ajili yenu.

²Jihadharini na mbwa, wale watenda maovu, jihadharini na wale wajikatao miili yao, wasemao ili kuokoka ni lazima kutahiriwa. ³Kwa maana sisi ndio tulio tohara, sisi tumwabuduo Mungu katika Roho, tunaona fahari katika Kristo Yesu, ambao hatuweki tumaini letu katika mwili, ⁴ingawa mimi mwenyewe ninazo sababu za kuutumainia mwili.

Kama mtu ye yote akidhani anazo sababu za kuutumainia mwili, mimi zaidi. ⁵Nilitahiriwa siku ya nane, mimi ni Mwisraeli wa kabila la Benyamini, Mwebrania wa Waebrania. Kwa

habari ya sheria, ni Farisayo, ⁶kwa habari za juhudi, nilikuwa nalitesa kanisa, kuhusu haki ipatikanayo kwa sheria, mimi nilikuwa sina hatia.

⁷Lakini mambo yale yaliyokuwa faida kwangu, sasa nayahesabu kuwa hasara kwa ajili ya Kristo. ⁸Zaidi ya hayo, nayahesabu mambo yote kuwa hasara tupu nikiyangalinisha na faida kubwa ipitayo kiasi ya kumjua Kristo Yesu Bwana wangu, ambaye kwa ajili Yake nimepata hasara ya mambo yote, nikiyahesabu kuwa kama mavi ili nimpate Kristo, ⁹nami nionekane mbele Zake nisiwe na haki yangu mwenyewe ipatikanayo kwa sheria, bali ile ipatikanayo kwa imani katika Kristo, haki ile itokayo kwa Mungu kwa njia ya imani. ¹⁰Nataka nimjue Kristo na uweza wa kufufuka Kwake na ushirika wa mateso Yake, ili nifanane naye katika mauti Yake, ¹¹ili kwa njia ya yote niweze kufikia ufufuo wa wafu.

Kukaza Mwendo Ili Kufikia Lengo

¹²Si kwamba nimekwisha kufikia, au kwamba nimekwisha kuwa mkamilifu, la hash! Bali nakaza mwendo ili nipate kile ambacho kwa ajili yake, nimeshikwa na Kristo Yesu. ¹³Ndugu zangu, sijihesabu kuwa nimekwisha kushika. Lakini ninafanya jambo moja: Ninasahau mambo yale yaliyopita, nakaza mwendo kufikia yale yaliyo mbele. ¹⁴Nakaza mwendo nifikie ile alama ya ushindi iliyowekwa ili nipate tuzo ya mwito mkuu wa Mungu ambao nimeitiwa huko juu mbinugni katika Kristo Yesu.

¹⁵Hivyo sisi sote tuliokuwa kiroho tuwaze jambo hili, hata mkiwaza mengine katika jambo lo lote, Mungu ataliweka wazi hilo nalo. ¹⁶Lakini na tushike sana lile ambalo tumekwisha kulifikia.

¹⁷Ndugu zangu, kwa pamoja fuateni mfano wangu na kuwatazama wale wanaofuata kielelezo tulichowawekea. ¹⁸Kwa maana, kama nilivyokwisha kuwaambia mara nyingi kabla, nami sasa nasema tena hata kwa machozi, watu wengi wanaishi kama adui wa msalaba wa Kristo. ¹⁹Mwisho wa watu hao ni uangamivu, Mungu wao ni tumbo na utukufu wao ni aibu na mawazo yao yamo katika mambo ya dunia. ²⁰Lakini wenyeji wetu uko mbinguni. Nasi tunamngoja kwa shauku Mwokozi kutoka huko, yaani, Bwana Yesu Kristo, ²¹atakayebadili mwili wetu wa unyonge, ili upate kufanana na mwili Wake wa utukufu, kwa uweza ule ambao kwa huo aweza hata kuvitiisha vitu vyote chini Yake.

4 Kwa hiyo, ndugu zangu, ninaowapenda na ambao ninawaonea shauku, ninyi mlio

furaha yangu na taji yangu, hivi ndivyo iwapasavyo kusimama imara katika Bwana, ninyi wapenzi wangu.

Mausia

² Nawasihi Euodia na Sintike wawe na nia moja katika Bwana. ³Naam, nawasihi ninyi pia, wenzi wangu waaminifu, wasaidieni hawa wanawake, kwa sababu walijitaabisha katika kazi ya Injili pamoja nami bega kwa bega, wakiwa pamoja na Klementi na watenda kazi wenzangu ambao majina yao yameandikwa katika kitabu cha uzima.

⁴Furahini katika Bwana sikuzote, tena nasema furahini! ⁵Upole wenu na ujulikane na watu wote. Bwana yu karibu. ⁶Msijisumbue kwa jambo lo lote, bali katika kila jambo kwa kuomba na kusihi pamoja na kushukuru, haja zenu na zijulikane na Mungu. ⁷Nayo amani ya Mungu, inayopita fahamu zote, itawalinda mioyo yenu na nia zenu katika Kristo Yesu.

⁸Hatimaye, ndugu zangu, mambo yote yaliyo ya kweli, yo yote yaliyo na sifa njema, yo yote yaliyo ya haki, yo yote yaliyo safi, yo yote ya kupendeza, yo yote yenye staha, ukiwako uzuri wo wote, pakiwepo cho chote kinachostahili kusifiwa, tafakarini mambo hayo. ⁹Mambo yote mliyojifunza au kuyapokea au kuyasikia kutoka kwangu, au kuyaona kwangu, yatendeni hayo. Naye Mungu wa amani atakuwa pamoja nanyi.

Shukrani Kwa Matoleo Yenu

¹⁰Nina furaha kubwa katika Bwana kwamba hatimaye mmeanza upya kushughulika tena na maisha yangu. Kweli mmekuwa mkinifikiria lakini mlikuwa hamjapata nafasi ya kufanya hivyo. ¹¹Sisemi hivyo kwa vile nina mahitaji, la! Kwa maana nimejifunza kuridhika katika hali yo yote. ¹²Ninajua kupungukiwa, pia ninajua kuwa na vingi. Nimejifunza siri ya kuridhika katika kila hali, wakati wa kushiba na wakati wa kuona njaa, wakati wa kuwa na vingi na wakati wa kupungukiwa. ¹³Naweza kuyafanya mambo yote katika Yeye anitiaye nguvu.

¹⁴Lakini, mlifanya vema kushiriki nami katika taabu zangu. ¹⁵Zaidi ya hayo, ninyi Wafilipi mnajua kwamba siku za kwanza nilipoanza kuhubiri Injili, nilipoondoka Makedonia, hakuna kanisa jingine lililoshiriki nami katika masuala ya kutoa na kupokea isipokuwa ninyi. ¹⁶Kwa maana hata nilipokuwa huko Thesalonike, mliniletea msaada kwa ajili ya mahitaji yangu

zaidi ya mara moja. ¹⁷Si kwamba natafuta sana yale matoleo, bali natafuta sana ile faida itakayozidi sana kwa upande wenu. ¹⁸Nimelipwa kikamilfu hata na zaidi, nimetoshelezwa kabisa, sasa kwa kuwa nimepokea kutoka kwa Epafrodito vile vitu mlivyonitumia, sadaka yenye harufu nzuri, dhabihu inayokubalika na ya kumpendeza Mungu.

¹⁹Naye Mungu wangu atawajaza ninyi kila mnachohitaji kwa kadiri ya utajiri Wake katika utukufu ndani ya Kristo Yesu.

²⁰Mungu wetu aliye Baba yetu apewe utukufu milele na milele. Amen.

Salamu Za Mwisho

²¹ Msalamuni kila mtakatifu katika Kristo Yesu. Ndugu walioko pamoja nami wanawasalimu. ²²Watakatifu wote

wanawasalimu, hasa wale watu wa nyumbani mwa Kaisari wanawasalimu.

²³Neema ya Bwana Yesu Kristo iwe pamoja na roho zenu. Amen.

WAKOLOSAI

Utangulizi

Wakolosai umeitwa waraka pacha wa Waefeso. Zikiwa zimendikwa wakati mmoja, yale yaliyomo yanafanana sana. Timotheo alishirikiana na Paulo huko Rumi katika kuandika nyaraka hizi mbili wakati Paulo akiwa mfungwa. Hivyo Wakolosai ni mojawapo ya nyaraka za gerezani. Tikiko ndiye aliyepeleka waraka huu huko Kolosai.

Mji wa Kolosai ulikuwa umejengwa kama kilomita 160 (*maili 100*) kutoka Efeso kwenye bonde la Lika karibu na Hierapoli na Laodikia (4:13). Kwa kadiri ione kanavyo Paulo alikuwa hajautembelea mji huo wa Kolosai (2:1), ila mji huu ulihibiriwa Injili wakati Paulo akiwa Efeso (*Mdo. 19:10*) na Epafra (1:7), Timotheo au watu wengine. Hivyo Paulo alipata kuwafahamu waamini hawa akiwa Efeso katika safari yake ya pili ya kueneza Injili na sasa alikuwa na wasiwasi kwa sababu alisikia kuwa mafundisho ya Unostiki yaliyokuwa yanasema kwamba kila kitu ni kibaya lakini roho ni njema, yalikuwa yameingia katika kanisa hilo. Mafundisho haya yalikuwa yanaufanya ujumbe wa Injili kuelekea mahali pa hatari. Mambo yaliyokuwa yakiwasumbua Wakolosai yalikuwa ni mchanganyiko wa elimu ya nyota, uchawi na mafundisho hayo ya Unostiki ambayo yalisema kuwa Kristo alikuwa sawasawa na malaika. Paulo aliwaandikia kuwathibitishia kuwa Kristo ni Mungu na kwamba anao ukamilifu wa Mungu wa milele (2:9). Ndipo anawapa mafundisho kuhusu maisha yampasayo mkristo.

Wazo kuu

Katika barua hii muhimu ya Paulo tunapewa maelezo kamili yaliyoandikwa kwa ufasaha na kwa uangalifu kuhusu Uungu wa Kristo na utukufu Wake. Kristo ni Mungu wa vyote na mtu ye yote anayemwamini Kristo anakuwa na vitu vyote ndani Yake. Paulo anawaonya waamini wasiyumbishwe na elimu wala hekima kwa kufuata mapokeo ya wanadamu (2:8). Anatoa mafundisho kuhusu maisha yampasayo mkristo, akisisitiza kuwa wakristo kama mwili mmoja wanaomtegemea Kristo aliye Kichwa wanapewa nguvu, amani na furaha na Mungu.

Mahali

Waraka huu uliandikwa kutoka Rumi.

Tarehe

Uliandikwa kama 60 B.K.

Mwandishi

Paulo

Mgawanyo

- Salamu na shukrani za Paulo (1:1- 8)
- Yesu Kristo na waamini (1:9 - 2:7)
- Hatari kuhusu mafundisho ya uongo (2:8 - 23)
- Mafundisho kuhusu maisha ya kikristo (3:1- 4:1)
- Maagizo kuhusu kuomba na mausia ya mwisho (4:2-18).

Salamu

1 Paulo, mtume wa Kristo Yesu kwa mapenzi ya Mungu na Timotheo ndugu yetu.

²Kwa ndugu watakatifu na waaminifu katika Kristo, waishio Kolosai:

Neema iwe nanyi na amani itokayo kwa Mungu Baba yetu.

Shukrani Na Maombi

³Sikuzote tunamshukuru Mungu, Baba wa Bwana wetu Yesu Kristo, tunapowaombea ninyi, ⁴kwa sababu tumesikia juu ya imani yenu katika Kristo Yesu na juu ya upendo wenu mlio nao kwa watakatifu wote, ⁵ imani na upendo ule utokao katika tumaini mlilowekewa akiba mbinguni na ambalo mmesikia habari zake katika neno la kweli, yaani, ile Injili iliyowafikia ninyi. ⁶Duniani kote Injili hii inazaa matunda na kuenea kama ilivyokuwa kwenu tangu siku ile mlipoisikia na kuelewa neema ya Mungu katika kweli yote. ⁷Mlijifunza habari zake kutoka kwa Epafra, mtumishi mwenzenzi mpendwa, yeye aliye mhudumu mwaminifu wa Kristo kwa ajili yetu, ⁸ambaye pia ametuambia kuhusu upendo wenu katika Roho.

⁹Kwa sababu hii, tangu siku ile tuliposikia habari zenu, hatukukoma kuomba kwa ajili yenu na kumsihi Mungu awajaze ninyi na maarifa ya mapenzi Yake katika hekima yote ya kiroho na ufahamu. ¹⁰Nasi tunaomba haya ili mpate kuishi maisha yanayostahili mbele za Bwana ili mpate kumpendeza kwa kila namna: Mkizaa matunda kwa kila kazi njema, mkiikuwa katika kumjua Bwana. ¹¹Mkiwa mmetiwa nguvu kwa uwezo wote kwa kadiri ya nguvu ya utukufu Wake, ili mpate kuwa na wingi wa saburi na uvumilivu, nanyi kwa furaha ¹²mkimshukuru Baba, ambaye amewastahilisha kushiriki katika urithi wa watakatifu katika ufalme wa nuru. ¹³Kwa maana alituokoa kutoka katika ufalme wa giza na kutuingiza katika ufalme wa Mwana Wake mpendwa, ¹⁴ambaye katika Yeye tunao ukombozi kwa njia ya damu yake, yaani, msamaha wa dhambi.

Ukuu Wa Kristo

¹⁵Yeye ni mfano wa Mungu asiyeonekana, mzaliwa wa kwanza wa viumbe vyote. ¹⁶Kwa Yeye vitu vyote vilivyoko mbinguni na juu ya

nchi viliumbwa, vile vitu vinavyoonekana na vile visivyonekana, kama ni viti vya enzi au falme, au wenye mamlaka au watawala, vitu vyote viliumbwa na Yeye na kwa ajili Yake. ¹⁷Yeye alikuwapo kabla ya vitu vyote na katika Yeye vitu vyote vinashikamana pamoja. ¹⁸Yeye ndiye kichwa cha mwili, yaani, Kanisa, naye ni wa mwanzo na mzaliwa wa kwanza kutoka kwa wafu, ili Yeye awe mkuu katika vitu vyote. ¹⁹Kwa kuwa ilimpendeza Mungu kwamba ukamilifu Wake wote wa kimungu uwe ndani Yake ²⁰na kwa njia ya Mwanawe aweze kuvipatanisha vitu vyote na Yeye mwenyewe, ikiwa ni vitu vilivyoko duniani au vilivyoko mbinguni, kwa kufanya amani kwa damu Yake iliyomwagika msalabani.

²¹Hapo kwanza ninyi mlikuwa mmetengana na Mungu na mlikuwa adui Zake katika nia zenu kwa sababu ya mwenendo wenu mbaya. ²²Lakini sasa Mungu amewapatanisha ninyi kwa njia ya mwili wa Kristo kwa kupitia mauti, ili awalete mbele Zake mkiwa watakatifu, bila dosari wala lawama, ²³mradi tu kwamba mtaendelea kuwa waaminifu, mkiwa mmefanywa imara na thabiti katika imani, pasipo kuliacha tumaini lililoahidiwa na Injili ile mliyosikia, hii ndiyo ile Injili mliyoisikia na ambayo imehubiriwa kwa kila kiumbe chini ya mbingu na ambayo mimi Paulo, nimekuwa mtumwa wake.

Taabu Ya Paulo Kwa Ajili ya Kanisa

²⁴Sasa nafurahia kule kuteseka kwangu kwa ajili yenu na katika mwili wangu ninatimiliza yale yaliyopungua katika mateso ya Kristo kwa ajili ya mwili wake, ambao ni Kanisa. ²⁵Mimi nimekuwa mtumishi wa Kanisa kwa wajibu alionipa Mungu ili kuwaletea ninyi neno la Mungu kwa ukamilifu. ²⁶Siri hii ilikuwa imefichika kwa karne nyingi na vizazi vingi, lakini sasa imefunuliwa kwa watakatifu. ²⁷Kwao, Mungu amechagua kujulisha miongoni mwa watu Mataifa utukufu wa utajiri wa siri hii, ambayo ni Kristo ndani yenu, tumaini la utukufu.

²⁸Yeye Kristo ndiye tunayemtangaza, tukimwonya kila mtu na kumfundisha kila mtu kwa hekima yote ili tuweze kumleta kila mmoja akiwa amekamilika katika Kristo. ²⁹Kwa ajili ya jambo hili, ninajitaabisha, nikijitahidi kwa kadiri ya nguvu zile ambazo kwa uwezo mwingi hutenda kazi ndani yangu.

2 Kwa kuwa nataka mjue jinsi ninavyojitaabisha kwa ajili yenu na kwa ajili ya wale walioko Laodikia na kwa ajili ya wote

wale ambao hawajapata kuniona mimi binafsi.

²Kusudi langu ni kuwa watiwe moyo na kuunganishwa katika upendo, ili wapate kujua ulivyo utajiri wa ufahamu kamili, wajue siri ya Mungu, yaani, Kristo mwenyewe, ³ ambaye ndani Yake kumefichwa hazina yote ya hekima na maarifa. ⁴Nawaambia mambo haya ili mtu ye yote asiwadanganye kwa maneno ya kuwashawishi. ⁵Kwa maana ingawa mimi siko pamoja nanyi kimwili, lakini niko pamoja nanyi kiroho, nami nafurahi kuuona utaratibu wenu na uthabiti wa imani yenu katika Kristo.

Ukamilifu Wa Maisha Katika Kristo

⁶Hivyo basi, kama vile mliyompokea Kristo Yesu kuwa Bwana, endeleeni kukaa ndani Yake. ⁷Mwe na mizizi, mkiwa mmejengwa ndani Yake, mkiimarishwa katika imani kama mliyofundishwa na kufurika kwa wingi wa shukrani.

⁸Angalieni mtu ye yote asiwafanye ninyi mateka kwa elimu batili na madanganyo matupu yanayotegemea mapokeo ya wanadamu na mafundisho ya ulimwengu ambayo siyo ya Kristo.

⁹Maana ukamilifu wote wa uungu umo ndani ya Kristo katika umbile la mwili wa kibinadamu, ¹⁰nanyi mmepewa ukamilifu ndani ya Kristo, ambaye Yeye ndiye mkuu juu ya kila enzi na kila mamlaka. ¹¹Katika Kristo pia mlitahiriwa kwa kutengwa mbali na asili ya dhambi, si kwa tohara inayofanywa kwa mikono ya wanadamu bali kwa ile tohara iliyofanywa na Kristo, ¹²mkiwa mmezikwa pamoja naye katika ubatizo na kufufuliwa pamoja naye kwa kuuamini uweza wa Mungu aliyemfufua kutoka kwa wafu.

¹³Mlipokuwa wafu katika dhambi zenu na kutokutahiriwa katika asili yenu ya dhambi, Mungu aliwafanya mwe hai pamoja na Kristo. Alitusamehe dhambi zetu zote, ¹⁴akiisha kuifuta ile hati yenye mashtaka yaliyokuwa yanatukabili pamoja na amri zake, aliiondoa isiwepo tena, akiigongomea kwenye msalaba Wake. ¹⁵Mungu akiisha kuzivua enzi na mamlaka, alizifanya kuwa kitu cha fedheha hadharani kwa kuziburuta kwa ujasiri, akizishangilia katika msalaba wa Kristo.

¹⁶Kwa hiyo mtu asiwahukumu ninyi kuhusu vyakula au vinywaji, au kuhusu kuadhimisha sikukuu za dini, au Sikukuu za Mwandamo wa mwezi au Siku ya Sabato. ¹⁷Hizi zilikuwa kivuli cha mambo ambayo yangekuja, lakini ile iliyo halisi imo ndani ya Kristo. ¹⁸Mtu ye yote

asiwaondolee thawabu yenu, akisisitiza kumnyenyekea yeye na kuabudu malaika, akidumu katika maono yake, akijivuna bila sababu katika mawazo ya kibinadamu, ¹⁹wala hakishiki kwa uthabiti Kichwa, ambaye kutoka Kwake mwili wote unalishwa na kushikamanishwa pamoja kwa viungo na mishipa, ambao hukua kwa ukuaji utokao kwa Mungu.

Maonyo Dhidi Ya Walimu Wa Uongo

²⁰Kwa kuwa mlikufa pamoja na Kristo, mkayaacha yale mafundisho ya msingi ya ulimwengu huu, kwa nini bado mnaishi kama vile ninyi ni wa ulimwengu? Kwa nini mnajitia chini ya amri? ²¹"Msishike! Msionje! Msiguse?"

²²Haya yote mwisho wake ni kuharibika yanapotumiwa, kwa sababu hayo msingi wake ni katika maagizo na mafundisho ya wanadamu.

²³Kwa kweli amri kama hizo huonekana kama zina hekima, katika namna za ibada walizojitungia wenyewe, unyenyekevu wa uongo na kuutawala mwili kwa ukali, lakini hayafai kitu katika kuzuia tamaa za mwili.

Kanuni Za Kuishi Maisha Matakatiifu

3 Basi, kwa kuwa mmefufuliwa pamoja na Kristo, yatafuteni yaliyo juu, Kristo aliko, ameketi mkono wa kuume wa Mungu. ²Yafikirini mambo yaliyo juu, wala si ya duniani. ³Kwa maana ninyi mlukufa, nao uhai wenu sasa umefichwa pamoja na Kristo katika Mungu. ⁴Wakati Kristo atakapotokea Yeye aliye na uzima wenu ndipo nanyi mtakapotokea pamoja naye katika utukufu.

⁵Kwa hiyo, kiueni kabisa cho chote kilicho ndani yenu cha asili ya kidunia: Yaani, uasherati, uchafu, tamaa mbaya, mawazo mabaya na kutamani, ambayo ndiyo ibada ya sanamu. ⁶Kwa sababu ya mambo haya, ghadhabu ya Mungu inakuja. ⁷ Ninyi pia zamani mlienenda katika

mambo haya mlipoishi maisha hayo. ⁸Lakini sasa yawekeneni mbali nanyi mambo kama haya yote, yaani : Hasira, ghadhabu, uovu, masingizio na lugha chafu kutoka midomoni mwenu.

⁹Msiambiane uongo kwa maana mmevua kabisa utu wenu wa kale pamoja na matendo yake

¹⁰nanyi mmevaa utu mpya unaofanywa upya katika ufahamu sawasawa na mfano wa Mwumba wake. ¹¹Hapa hakuna Myunani wala Myahudi, aliyetahiriwa wala asiyetahiriwa, asiyestaarabika wala aliyestaarabika, mtumwa wala mtu huru, bali

Kristo ni yote na ndani ya wote.

¹²Kwa hiyo, kwa kuwa ninyi mmekuwa wateule wa Mungu, watakatifu, wapendwa, jivikeni moyo wa huruma, utu wema, unyenyekevu, upole na uvumilivu. ¹³Vumilianeni na kusameheana. Mtu akiwa na lalamiko lo lote dhidi ya mwenzake, sameheaneni kama vile Bwana alivyowasamehe ninyi. ¹⁴Zaidi ya maadili haya yote jivikeni upendo, ambao ndio unaofunga kila kitu pamoja katika amani kamilifu.

¹⁵Amani ya Kristo na itawale mioyoni mwenu, kwa kuwa ninyi kama viungo vya mwili mmoja mmeitiwa amani. Tena iweni watu wa shukrani. ¹⁶Neno la Kristo na lidumu kwa wingi ndani yenu, mkifundishana na kuonyana katika hekima yote, mkimwambia Mungu zaburi, nyimbo na tenzi za rohoni huku mkiwa na shukrani mioyoni mwenu. ¹⁷Lo lote mfanyalo, ikiwa ni kwa neno au kwa tendo, fanyeni yote katika Jina la Bwana Yesu, mkimshukuru Mungu Baba katika Yeye.

Kanuni Katika Madaraka Ya Nyumbani

¹⁸Ninyi wake, watiini waume zenu, kama inavyostahili katika Bwana.

¹⁹Ninyi waume, wapendeni wake zenu, wala msiwe na uchungu dhidi yao.

²⁰Enyi watoto, watiini wazazi wenu katika mambo yote, kwa maana hivi ndivyo inavyompendeza Bwana.

²¹Ninyi akina baba msiwachokoze watoto wenu, wasije wakakata tamaa.

²²Ninyi watumwa, watiini mabwana zenu wa hapa duniani katika mambo yote. Fanyeni hivyo si wakiwepo tu, bali mkimwogopa Mungu, wala si kwa kutafuta upendeleo wao wakati wanapowaonaa. ²³Lo lote mfanyalo, fanyeni kwa moyo kama watu wanaomtumikia Bwana na si wanadamu. ²⁴Kwa kuwa mnajua kwamba mtapokea urithi wenu kutoka kwa Bwana kuwa thawabu yenu. ²⁵Ye yote atendaye mabaya atalipwa kwa ajili ya mabaya yake, wala hakuna upendeleo.

4 Ninyi mabwana, watendeeni watumwa wenu yaliyo haki na yanayostahili mkitambua ya kwamba ninyi pia mnaye Bwana mbinguni.

Maagizo Zaidi.

²Dumuni sana katika maombi, mkikeshwa katika hayo pamoja na kushukuru. ³Pia tuombeeni na sisi ili Mungu atufungulie mlango

wa kunena, ili tupate kuitangaza siri ya Kristo, ambayo kwa ajili yake pia mimi nimefungwa.

⁴Ombeni ili nipate kuitangaza Injili kwa udhahiri kama ipasavyo kunena. ⁵Iweni na hekima jinsi mnavyoenenda mbele yao wale walio nje, mkiutumia vizuri wakati wenu. ⁶Maneno yenu yawe yamejaa neema siku zote, yanayofaa, ili mjue jinsi iwapasavyo na inavyofaa kumjibu kila mtu.

Salamu Za Mwisho

⁷Tikiko atawaambia habari zangu zote. Yeye ni ndugu mpendwa, mtenda kazi mwaminifu na mtumishi mwenzangu katika Bwana. ⁸Nimemtuma kwenu kwa madhumuni haya ili kwamba mpate kufahamu hali yetu na pia awatie moyo. ⁹Anakuja pamoja na Onesmo, ndugu yetu mpendwa na mwaminifu, ambaye ni mmoja wenu. Watawaambia mambo yote yanayotendeka hapa kwetu.

¹⁰Aristarko aliye mfungwa pamoja nami anawasalimu, vivyo hivyo Marko, binamu yake Barnaba. (Mmeshapata maagizo yanayomhusu, akija kwenu, mpokeeni). ¹¹Yesu, yeye aitwaye Yusto, pia anawasalimu. Hawa peke yao, ndio Wayahudi miongoni mwa watenda kazi wenzangu kwa ajili ya Ufalme wa Mungu, nao wamekuwa faraja kwangu. ¹²Epaфра, ambaye ni mmoja wenu na mtumishi wa Kristo Yesu, anawasalimu. Yeye sikuzote anawaomba kwa bidii kwamba msimame imara katika mapenzi yote ya Mungu mkiwa wakamilifu na thabiti. ¹³Ninashuhudia kwa ajili yake kwamba anafanya kazi kwa bidii kwa ajili yenu na kwa ajili ya ndugu wa Laodikia na Hierapoli. ¹⁴Rafiki yetu mpenzi Luka, yaani, yule tabibu, pamoja na Dema, wanawasalimu. ¹⁵Wasalimuni ndugu wote wa Laodikia na pia Nimfa pamoja na kanisa linalokutana katika nyumba yake.

¹⁶Baada ya barua hii kusomwa kwenu, hakikisheni kwamba inasomwa pia katika kanisa la Walaodikia. Nanyi pia msome barua inayotoka Laodikia.

¹⁷Mwambieni Arkipo hivi: "Hakikisha kuwa unakamilisha ile huduma uliyopokea katika Bwana."

¹⁸Mimi, Paulo, naandika salamu hizi kwa mkono wangu mwenyewe. Kumbukeni minyororo yangu. Neema iwe nanyi. Amen.

Utangulizi

Waraka huu ni mojawapo ya nyaraka za awali kabisa za Paulo. Kutoka Filipi, Paulo katika safari yake ya pili ya kitume, alitembelea mji wa Thesalonike, ambao ulikuwa bandari iliyokuwa kituo cha biashara. Hapa kwenye mji huu Paulo alihudumu kwa majuma matatu, akihudumu katika sinagogi la Wayahudi, akithibitisha Maandiko (Agano la Kale), kwamba Yesu ndiye Kristo. Baadhi ya Wayahudi na Wayunani wakaamini, lakini akalazimika kuondoka huko haraka kwa sababu ya mateso yaliyozuka humo (*Matendo 17:1-9*) kwa kuwa upinzani ulikuwa mkubwa. Akiwa njiani akaelekea Athene na Korintho alitembelea Beroya (*Mdo. 17*).

Timotheo, ambaye alikuwa ametumwa kurudi Thesalonike (*3:1-5*), baadaye alimletea Paulo taarifa kuhusu hali ilivyo huko Thesalonike. Paulo anawasifu Wathesalonike kwa tabia yao ya ujasiri nyakati za mateso. Pia anaongezea mafundisho yake ya kwanza kuhusu matatizo ya waamini, hasa watu Mataifa ambao hawakuwa na msingi wa Kiyahudi, uliokuwa unakabili maisha ya Ukristo.

Baada ya kufika Athene na hatimaye Korintho, Paulo alipata habari kutoka kwa Timotheo kuwa pamoja na mateso yaliyokuwepo, waamini wa Thesalonike walikuwa wamesimama imara. Kwa hiyo Paulo aliandika barua hii ili kuwatia moyo na kuwafaraji waamini ambao walikuwa wachanga katika Kristo. Aliwaandikia pia kuiimarisha imani yao katika misingi ya mafundisho ya kanisa kuhusu Mungu, Roho Mtakatifu na Kristo, maisha yampasayo mkristo na pia kuhusu kurudi kwa Yesu mara ya pili. Yaelekea waamini hawa walikuwa na wasiwasi kwamba wakristo wenzao waliokwisha kufa, wasingeweza kuufikia ufufuo wa wafu. Hivyo Paulo anawaandikia kuwahakikishia kwamba waliokufa wakiwa wanamwamini Kristo watafufuka kwanza (*4:16*).

Wazo Kuu

Paulo anaandika ili kuwathibitishia waamini wachanga katika mafundisho ya msingi aliyokuwa amewafundisha, anawatia moyo kudumu katika utakatifu, nao wale wanaoteswa kuwahakikishia kwamba Mungu yu pamoja nasi na ametuahidi ushindi. Ushindi wa mwisho utapatikana Kristo atakaporudi, wakati Bwana mwenyewe atakaposhuka kutoka mbinguni na kutukusanya Kwake tuwe naye milele (*4:17*). Tukitambua haya, inatupasa kuvumilia mateso na kuishi maisha yasiyo na lawama, yaani, maisha matakatifu ya kumcha Mungu.

Tarehe

Waraka huu uliandikwa 51 B.K. wakati wa safari yake ya pili.

Mahali

Korintho.

Mgawanyo

- Shukrani za Paulo kwa ajili ya Wathesalonike (1:1-10)
- Huduma ya Paulo katika kanisa (2:1-16)
- Maelezo ya matukio tangu kuondoka Thesalonike (2:7-3:13)
- Mahusia kuhusu mwenendo na maisha ya kumcha Mungu (4:1-12)
- Kurudi kwa Yesu mara ya pili (4:13-5:11)
- Maagizo ya mwisho (5:12-22)
- Hitimisho (5:23-28)

Salamu

1 Paulo, Silvano na Timotheo,
kwa kanisa la Wathesalonike, ninyi mlio
ndani ya Mungu Baba yetu na ndani ya Bwana
Yesu Kristo:

Neema iwe kwenu na amani itokayo kwa
Mungu Baba yetu na Bwana Yesu Kristo.

Shukrani Kwa Ajili Ya Imani Ya Wathesalonike

2 Sikuzote tunamshukuru Mungu kwa ajili
yenu ninyi nyote, tukiwataja kwenye maombi
yetu daima. **3**Tunaikumbuka daima kazi yenu ya
imani mbele za Mungu aliye Baba yetu, taabu
yenu katika upendo na saburi yenu ya tumaini
katika Bwana wetu Yesu Kristo.

4Ndugu zetu mpendwao na Mungu, kwa
kuwa tunajua kwamba Mungu amewachagua,
5kwa maana ujumbe wetu wa Injili haukuja
kwenu kwa maneno matupu bali pia
ulidhihirishwa katika nguvu, katika Roho
Mtakatifu, tena ukiwa na uthibitisho kamili, kama
vile ninyi wenyewe mnavyojua jinsi
tulivyoenenda katikati yenu kwa ajili yenu. **6**Ninyi
mkawa wafuasi wetu na wa Bwana, ingawa
mlipata mateso mengi, mlilipokea lile Neno kwa
furaha katika Roho Mtakatifu. **7**Hivyo ninyi
mkawa kielelezo kwa waamini wote katika
Makedonia na Akaya. **8**Kwa maana kutoka
kwenu Neno la Mungu limesikika, si katika
Makedonia na Akaya tu, bali pia imani yenu
katika Mungu imejulikana kila mahali kiasi
kwamba hatuna haja ya kusema lo lote kwa
habari yake. **9**Kwa maana watu wa maeneo
hayo wenyewe wanaeleza jinsi mlivyotupokea
na jinsi mlivyomgeukia Mungu mkaacha
sanamu, ili kumtumikia Mungu aliye hai na wa
kweli **10**na ili kumngojea Mwanawe kutoka
mbinguni, ambaye Mungu alimfufua kutoka kwa
wafu, yaani, Yesu, Yeye aliyetuokoa kutoka
katika ghadhabu inayokuja.

Huduma Ya Paulo Huko Thesalonike

2 Ndugu zangu, kwa kuwa ninyi wenyewe
mnajua ya kwamba kuja kwetu kwenu
hakukuwa bure, **2**kama vile mjuavyo, tulikuwa
tumeteswa na kutukanwa huko Filipi, lakini hata
hivyo, kwa msaada wa Mungu wetu, tulikuwa na
ujasiri wa kuwaambia Injili ya Mungu ingawa
kulikuwa na upinzani mkubwa. **3**Kwa maana

maonyo yetu hayakutokana na hila wala nia
mbaya au udanganyifu. **4**Kinyume chake,
tulinena kama watu tuliokubaliwa na Mungu
tukakabidhiwa Injili. Sisi hatujaribu
kuwapendeza wanadamu bali kumpendeza
Mungu, Yeye ayachunguzaye mawazo ya ndani
sana ya mioyo yetu. **5**Kama mjuavyo na Mungu
akiwa shahidi yetu hatukuja kwenu kwa maneno
ya kujipendekeza au maneno yasiyo ya kweli
kwa ajili ya kuficha tamaa mbaya. **6**Wala
hatukuwa tunatafuta sifa kutoka kwa
wanadamu, si kutoka kwenu au kwa mtu
mwingine awaye yote.

Kama mitume wa Kristo tungaliweza kuwa
mzigo kwenu, **7**lakini tulikuwa wapole katikati
yenu kama mama anayewatunza watoto wake
wadogo. **8**Tuliwapenda sana kiasi kwamba
tulifurahia kushirikiana nanyi, si Injili ya Mungu
tu, bali hata maisha yetu, kwa sababu mlikuwa
wa thamani mno kwetu. **9**Ndugu zetu,
mnakumbuka juhudi yetu na taabu yetu,
tulifanya kazi usiku na mchana, ili tusimlemee
mtu ye yote wa kwenu wakati tulipokuwa
tunawahubiria Injili ya Mungu.

10Ninyi wenyewe ni mashahidi na Mungu
pia, jinsi tulivyokuwa watakatifu, wenye haki na
wasio na lawama miongoni mwenu ninyi
mlioamini. **11**Maana mnajua kwamba
tuliwatendea kila mmoja wenu kama vile baba
awatendeavyo watoto wake mwenyewe:
12tuliwatia moyo, tuliwafariji na kuwahimiza
kuishi maisha yampendezayo Mungu,
anayewaita katika Ufalme na utukufu Wake.

13Nasi pia tunamshukuru Mungu bila
kukoma kwa sababu mlipolipokea neno la
Mungu mlilosikia kutoka kwetu, hamkulipokea
kama neno la wanadamu, bali mlilipokea kama
lilivyo hasa, neno la Mungu, litendalo kazi ndani
yenu ninyi mnaoamini. **14**Kwa maana ninyi
ndugu zetu, mlifanyika wafuasi wa makanisa ya
Mungu yaliyoko ndani ya Kristo Yesu katika
Uyahudi. Mlipata mateso yale yale kutoka kwa
watu wenu wenyewe kama vile makanisa hayo
yalivyoteswa na Wayahudi, **15**wale waliomwua
Bwana Yesu na manabii, nasi wakatufukuza
pia. Watu hao walimchukiza Mungu na tena ni
adui wa watu wote, **16**wakijitahidi kutuzuia
tusizungumze na watu Mataifa ili kwamba
wapate kuokolewa. Kwa njia hii wanazidi
kujilundikia dhambi zao ili kufikia upeo. Lakini
hatimaye ghadhabu ya Mungu imewafikia.

Paulo Atamani Kuwaona Wathesalonike

¹⁷ Lakini ndugu zetu, tulipotenganishwa nanyi kwa kitambo kidogo, (ingawa kutengana huko kulikuwa kwa mwili tu, si kwa moyo), tulizidi kuwa na shauku kubwa kuwaona uso kwa uso. ¹⁸ Maana tulitaka kuja kwenu, hasa mimi Paulo, nilitaka kuja tena na tena, lakini Shetani akatuzuia. ¹⁹ Kwa maana tumaini letu ni nini, au furaha yetu au taji yetu ya kujisifia mbele za Bwana Yesu Kristo wakati wa kuja Kwake? Je, si ninyi? ²⁰ Naam, Ninyi ndio fahari yetu na furaha yetu.

Timotheo Atumwa Kwenda Thesalonike

3 Kwa hivyo tulipokuwa hatuwezi kuvumilia zaidi, tuliamua tubaki Athene peke yetu, ² tukamtuma Timotheo ambaye ni ndugu yetu na mtumishi mwezetu wa Mungu katika kuieneza Injili ya Kristo, aje kuwaimarisha na kuwatia moyo katika imani yenu, ³ ili mtu ye yote asifadhaishwe na mateso haya. Mnajua vema kwamba tumewekewa hayo mateso. ⁴ Kwa kweli, tulipokuwa pamoja nanyi tuliwaambia mara kwa mara kwamba tutateswa na imekuwa hivyo kama mjuavyo: ⁵ Kwa sababu hii nilipokuwa siwezi kuvumilia zaidi, nilimtuma mtu ili nipate habari za imani yenu. Niliogopa kwamba kwa njia fulani yule mjaribu asiwe amewajaribu, nasi tukawa tumejitaabisha bure.

Taarifa Ya Timotheo Ya Kutia Moyo

⁶ Lakini sasa Timotheo ndiyo tu amerejea kwetu kutoka kwenu na ameleta habari njema kuhusu imani yenu na upendo wenu. Ametuambia kwamba sikuzote mnatukumbuka kwa wema na kwamba mna shauku ya kutuona kama vile sisi tulivyo na shauku ya kuwaona ninyi. ⁷ Kwa hiyo, ndugu zetu, katika dhiki na mateso yetu yote tumefarijika kwa sababu ya imani yenu. ⁸ Kwa maana sasa kwa hakika tunaishi kwa kuwa ninyi mmesimama imara katika Bwana. ⁹ Je, tutawezaje kumshukuru Mungu kiasi cha kutosha kwa ajili yenu, kutokana na furaha tuliyo nayo mbele za Mungu wetu kwa sababu yenu? ¹⁰ Usiku na mchana tunaomba kwa bidii ili tupate kuwaona tena na kujaliza kile kilichopungua katika imani yenu.

¹¹ Basi Mungu wetu na Baba yetu Mwenyewe na Bwana wetu Yesu atengeneze njia ya sisi kuja kwenu. ¹² Bwana na auongeze upendo wenu na kuuzidisha kati ya ninyi kwa ninyi na kwa wengine wote, kama vile tulivyo na upendo mwingi kwenu. ¹³ Tunamwomba Mungu

awaimarishe mioyo yenu katika utakatifu ili msiwe na lawama, mbele za Mungu wetu aliye Baba yetu wakati wa kuja kwake Bwana Yesu pamoja na watakatifu wote.

Maisha Yanayompendeza Mungu

4 Hatimaye, ndugu, tuliwaomba na kuwasihia katika Bwana Yesu kwamba, kama mlivyojifunza kutoka kwetu jinsi iwapasavyo kuishi ili kumpendeza Mungu, kama vile mnavyoishi, imewapasa mzidi sana kufanya hivyo. ² Kwa kuwa mnajua ni maagizo gani tuliowapa kwa mamlaka ya Bwana Yesu.

³ Kwa maana haya ndiyo mapenzi ya Mungu ninyi mwe watakatifu, ili kwamba mjiepushe na uasherati, ⁴ ili kwamba kila mmoja wenu ajifunze kuutawala mwili wake mwenyewe katika utakatifu na heshima, ⁵ si kwa tamaa mbaya kama watu Mataifa wasiomjua Mungu. ⁶ Katika jambo hili mtu asimkosee ndugu yake wala kumlaghai. Kwa kuwa Bwana ni mlipiza kisasi katika mambo haya yote, kama vile tulivyokwisha kuwaambia mapema na kuwaonya vikali. ⁷ Kwa maana Mungu hakutuitia uchafu, bali utakatifu. ⁸ Kwa hiyo, mtu ye yote anayekataa mafundisho haya hamkatai mwanadamu, bali anamkataa Mungu anayewapa ninyi Roho Wake Mtakatifu.

⁹ Sasa kuhusu upendano wa ndugu hamna haja mtu ye yote kuwaandikia, kwa maana ninyi wenyewe mmefundishwa na Mungu kupendana.

¹⁰ Nanyi kwa kweli mnawapenda ndugu wote katika Makedonia nzima. Lakini ndugu, tunawasihi mzidi sana kuwapenda.

¹¹ Jitahidini kuishi maisha ya utulivu, kila mtu akijishughulisha na mambo yake mwenyewe na kufanya kazi kwa mikono yake, kama vile tulivyowaagiza, ¹² ili maisha yenu ya kila siku yajipatie heshima kutoka kwa watu walio nje, ili msimtegeme mtu ye yote.

Kuja Kwake Bwana

¹³ Lakini ndugu, hatutaki msijue kuhusu wale waliolala mauti, ili msihuzunike kama watu wengine wasiokuwa na tumaini. ¹⁴ Kwa kuwa tunaamini kwamba Yesu alikufa na kufufuka, hata hivyo, Mungu kwa njia ya Yesu atawafufua pamoja naye wale waliolala mauti. ¹⁵ Kulingana na neno la Mungu mwenyewe tunawaambia kwamba, sisi ambao bado tuko hai, tutakaobaki hadi kuja Kwake Bwana, hakika hatutawatangulia wale waliolala mauti. ¹⁶ Kwa maana Bwana mwenyewe atashuka toka

mbinguni, akitoa amri kwa sauti kuu pamoja na sauti ya malaika mkuu na sauti ya tarumbeta ya Mungu, nao wale waliolala mauti wakiwa wanamwamini Kristo watafufuka kwanza. ¹⁷Baada ya hilo sisi tulio hai bado, tuliosalia, tutanyakuliwa pamoja nao katika mawingu ili kumlaki Bwana hewani, hivyo tutakuwa pamoja na Bwana milele. ¹⁸Kwa hiyo farijianeni kwa maneno haya.

Mwe Tayari Kwa Siku Ya Bwana

5 Basi, ndugu, kwa habari ya nyakati na majira hatuna haja ya kuwaandikia, ²kwa kuwa mnajua vema kwamba siku ya Bwana itakuja kama mwivi ajapo usiku. ³Wakati watu wanaposema, "Kuna amani na salama," maangamizi huwajia ghafla kama vile utungu umjiavyo mwanamke mwenye mimba wala hawatatoroka.

⁴Bali ninyi, ndugu, hamko gizani hata kwamba siku ile iwakute ghafla kama mwivi. ⁵Ninyi nyote ni wana wa nuru na wana wa mchana. Sisi si wana wa giza wala wa usiku. ⁶Kwa hiyo basi, tusilale kama watu wengine walalavyo, bali tukeshe na kuwa na kiasi. ⁷Kwa kuwa wote walalao hulala usiku na wale walewao hulewa usiku. ⁸Lakini kwa kuwa sisi ni wana wa mchana, basi tuwe na kiasi, tukijivika imani na upendo kama dirii kifuani na tumaini letu la wokovu kama chapeo. ⁹Kwa maana Mungu hakutuita ili tupate ghadhabu bali tupate wokovu kwa njia ya Bwana wetu Yesu Kristo. ¹⁰Yeye alikufa kwa ajili yetu ili kwamba kama tuko macho au tukiwa tumelala tupate kuishi pamoja Naye. ¹¹Kwa hiyo farijianeni na kujengana, kama vile mnavyofanya sasa.

Maagizo Ya Mwisho, Salamu Na Kuwatakia Heri

¹²Sasa tunawaomba, ndugu, waheshimuni wale wanaofanya kazi kwa bidii miongoni mwenu, wale ambao wana mamlaka juu yenu katika Bwana na ambao wanawaonya. ¹³Mkawajali sana katika upendo kwa ajili ya kazi yao. Iweni na amani ninyi kwa ninyi. ¹⁴Nasi twawasihi, ndugu, waonyeni wale wavivu, watieni moyo waoga, wasaidieni wanyonge na iweni na uvumilivu na kila mtu. ¹⁵Angalieni kuwa mtu asilipe ovu kwa ovu, bali sikuzote tafuteni kutendeanza mema ninyi kwa ninyi na kwa watu wote.

¹⁶Furahini siku zote, ¹⁷ombeni pasipo kukoma, ¹⁸shukuruni kwa kila jambo, kwa

maana haya ndiyo mapenzi ya Mungu kwa ajili yenu katika Kristo Yesu.

¹⁹Msiuzime moto wa Roho Mtakatifu, ²⁰msiyadharau maneno ya nabii. ²¹Jaribuni kila kitu. Yashikeni yaliyo mema. ²²Jiepusheni na uovu wa kila namna.

²³Mungu mwenyewe, Mungu wa amani, awatacase ninyi kabisa, roho zenu, nafsi zenu na miili yenu, nanyi mhifadhiwe kikamilifu bila kuwa na lawama katika Bwana wetu Yesu Kristo. ²⁴Yeye aliyewaita ni mwaminifu naye atafanya hayo.

²⁵Ndugu, tuombeeni. ²⁶Wasalimuni ndugu wote kwa busu takatifu. ²⁷Nawaagizeni mbele za Bwana mhakikishe kuwa ndugu wote wanasomewa barua hii.

²⁸Neema ya Bwana wetu Yesu Kristo iwe nanyi. Amen.

Utangulizi

Waraka huu wa pili wa Paulo uliandikwa miezi michache tu baada ya ule wa kwanza. Baadhi ya watu walikuwa wamemwelewa vibaya Paulo au waraka mwingine wa bandia uliosemekana kuwa ulitoka kwa Paulo ulikuwa umewafadhaisha Wathesalonike kuhusu kuja kwa Yesu mara ya pili. Yawezekana kwamba mateso waliyoendelea kuyapata pia yaliwafadhaisha.

Paulo anaandika waraka huu ili kuwakumbusha yale aliyokuwa ametangulia kuwafundisha akiwahakikishia waamini kuwa Kristo atarudi kuwafariji wamwaminio na kuwaadhibu wale wanaowatesa wao (1:7,8). Anawaambia kwamba siku ya Bwana, yaani, siku ya hukumu, haitawafikia mara moja, bali itatanguliwa na matukio mbalimbali (2:3). Wakifahamu kuwa hakika Kristo atarudi, waamini inawapasa kuishi maisha matakatifu yasiyo na lawama.

Wazo Kuu

Katika waraka huu mfupi, ushindi wa Mungu juu ya uovu unasisitizwa. Ingawa waamini wanaweza kupata mateso sasa, lakini Mungu amewaandalia faraja na thawabu. Lakini wale wanaomkataa Mungu watapata dhiki na watahukumiwa. Paulo pia anasisitiza umuhimu wa kuishi maisha yanayomtukuza Mungu. Baadhi ya watu wa Thesalonike walikuwa wameacha kufanya kazi kwa kuamini kwamba Kristo angerudi upesi. Jambo hili halimtukuza Mungu na Paulo alisema kuwa mtu ye yote asiyefanya kazi, wala asile. (3:10).

Mgawanyo

- Faraja kutokana na kurudi kwa Kristo (1:1-12)
- Matukio kabla ya kuja kwa siku ya Bwana (2:1-12)
- Maagizo zaidi na maonyo (2:13-3:5)
- Mausua ya kikristo na salamu kuwatakia heri (3:6-18).

1 Paulo, Silvano na Timotheo,

Kwa kanisa la Wathesalonike mlio katika Mungu Baba yetu na Bwana Yesu Kristo:

²Neema na amani itokayo kwa Mungu Baba na Bwana Yesu Kristo iwe nanyi.

Shukrani Na Maombi

³Ndugu, imetubidi kumshukuru Mungu kwa ajili yenu sikuzote, kama ulivyo wajibu wetu, kwa sababu imani yenu inakua zaidi na zaidi na upendo wa kila mmoja wenu alio nao kwa mwenzake unazidi kuongezeka. ⁴Ndiyo sababu miongoni mwa makanisa ya Mungu, tunajivuna kuhusu saburi yenu na imani mliyo nayo katika mateso yote na dhiki mnazostahimili.

⁵Haya yote ni uthibitisho kwamba hukumu ya Mungu ni ya haki na kwa sababu hiyo ninyi mtahesabiwa kwamba mtastahili Ufalme wa Mungu, ambao ninyi mnateswa kwa ajili Yake.

⁶Mungu ni mwenye haki: Yeye atawalipa mateso wale wawatesao ninyi ⁷na kuwapa ninyi mnaoteseka raha pamoja na sisi, wakati Bwana Yesu atakapodhihirishwa kutoka mbinguni katika mwali wa moto pamoja na malaika wake wenye nguvu. ⁸Atawaadhibu wale wasiomjua Mungu na ambao hawakuitii Injili ya Bwana wetu Yesu. ⁹Wataadhibiwa kwa uangamivu wa milele na kutengwa na uso wa Bwana na utukufu wa uweza Wake, ¹⁰siku hiyo atakapokuja kutukuzwa katika watakatifu wake na kustaajabiwa miongoni mwa wote walioamini. Ninyi pia mtakuwa miongoni mwa hawa kwa sababu mliamini ushuhuda wetu kwenu.

¹¹Kwa sababu hii, tunawaombea ninyi bila kukoma, ili kwamba Mungu apate kuwahesabu kuwa mnastahili wito Wake na kwamba kwa uwezo Wake apate kutimiza kila kusudi lenu jema na kila tendo linaloongozwa na imani yenu.

¹²Tunaomba hivi ili Jina la Bwana wetu Yesu lipate kutukuzwa ndani yenu, nanyi ndani Yake, kulingana na neema ya Mungu wetu na Bwana Yesu Kristo.

Yule Mtu Wa Kuasi

2 Ndugu, kuhusu kuja Kwake Bwana wetu Yesu Kristo na kukusanyika kwetu pamoja mbele Zake, tunawasihi, ²msiyumbishwe kwa urahisi wala msitiwe wasiwasi na roho wala neno au barua inayosemekana kuwa imetoka

kwetu, isemayo kwamba siku ya Bwana imekwisha kuwako. ³Mtu ye yote na asiwadanganye kwa namna yo yote kwa maana siku ile haitakuja mpaka uasi utokee kwanza na yule mtu wa kuasi adhihirishwe, yule ambaye amehukumiwa kuangamizwa kabisa. ⁴Yeye atapingana na kujitukuza juu ya kila kitu kiitwacho Mungu au kinachoabudiwa, ili kujiweka juu katika hekalu la Mungu, akijitangaza mwenyewe kuwa ndiye Mungu.

⁵Je, hamkumbuki ya kwamba nilipokuwa pamoja nanyi niliwaambia mambo haya? ⁶Nanyi sasa mnajua kinachomzuia, ili kwamba apate kudhihirishwa wakati wake utakapowadia. ⁷Maana ile nguvu ya siri ya uasi tayari inatenda kazi, lakini yule anayeiziataa ataeendelea kufanya hivyo mpaka atakapoondolewa. ⁸Hapo ndipo yule mwasi atafunuliwa, ambaye Bwana Yesu atamtekeza kwa pumzi ya kinywa Chake na kumwangamiza kabisa kwa ufunuo wa kuja Kwake. ⁹Kuja kwa yule mwasi kutaonekana kana kwamba ni kutenda kazi kwake Shetani ambaye hutumia nguvu zote, ishara, maajabu ya uongo ¹⁰na kila aina ya udanganyifu kwa wale wanaoangamia kwa sababu walikataa kuipenda kweli wapate kuokolewa. ¹¹Kwa sababu hii, Mungu ameruhusu watawaliwe na nguvu ya udanganyifu, ili waendeleo kuamini uongo ¹²na hivyo wote wahukumiwe ambao hawakuamini ule ukweli bali wamefurahia uovu.

Simameni Imara

¹³Lakini imetupasa sisi kumshukuru Mungu daima kwa ajili yenu, ndugu mpendwao na Bwana, kwa sababu Mungu aliwachagua ninyi tangu mwanzo ili mwokolewe kwa kutakaswa na Roho na kwa kuamini katika kweli. ¹⁴Kwa kusudi hili Mungu aliwaita kwa njia ya kuhubiri kwetu Injili, ili kwamba mpate kushiriki katika utukufu wa Bwana Yesu Kristo. ¹⁵Hivyo basi, ndugu wapendwa, simameni imara na myashike sana yale mafundisho tuliyowapa ikiwa ni kwa maneno ya kinywa au kwa barua.

¹⁶Bwana wetu Yesu Kristo mwenyewe na Mungu Baba yetu, aliyetupenda na kwa neema Yake akatupatia faraja ya milele na tumaini jema, ¹⁷awafariji mioyo yenu na kuwaimarisha katika kila neno na tendo jema.

Ombi La Kuhitaji Maombi

3 Hatimaye, ndugu, tuombeeni ili kwamba Neno la Bwana lipate kuenea kwa haraka na kuheshimiwa kila mahali, kama vile

ilivyokuwa kwa upande wenu. ²Ombeni pia ili kwamba tupate kuokolewa kutokana na watu waovu na wabaya, kwa maana si kila mmoja ana imani. ³Lakini Bwana ni mwaminifu, naye atawaimarisha ninyi na kuwalinda kutokana na yule mwovu. ⁴Nasi tuna tumaini katika Bwana ya kuwa mnafanya na mtaendelea kufanya yale tuliyowaagiza. ⁵Bwana aiongoze mioyo yenu katika upendo wa Mungu na katika saburi ya Kristo.

Onyo Dhidi Ya Uvivu

⁶Ndugu, tunawaagiza katika Jina la Bwana Yesu Kristo, jitengeni na kila ndugu ambaye ni mvivu na ambaye haishi kufuatana na maagizo tuliyowapa. ⁷Maana ninyi wenyewe mnajua jinsi iwapasavyo kufuata mfano wetu. Sisi hatukuwa wavivu tulipokuwa pamoja nanyi, ⁸wala hatukula chakula cha mtu ye yote pasipo kukilipia. Badala yake tulifanya kazi kwa bidii usiku na mchana, ili tusimlemee mtu ye yote miongoni mwenu. ⁹Tulifanya hivi, si kwa sababu hatukuwa na haki ya kupata msaada kama huo, lakini ili kusudi tujifanye sisi wenyewe kuwa kielelezo.” ¹⁰Kwa maana hata tulipokuwa pamoja nanyi, tuliwapa amri ili kwamba: “Mtu ye yote asiyetaka kufanya kazi, wala asile.”

¹¹Kwa kuwa tunasikia kwamba baadhi ya watu miongoni mwenu ni wavivu. Hawafanyi kazi bali hujishughulisha na mambo ya wengine. ¹²Basi watu kama hao tunawaagiza na kuwaonya katika Jina la Bwana Yesu Kristo wafanye kazi kwa utulivu na kujipatia mahitaji ya maisha yao wao wenyewe. ¹³Kwa upande wenu, ndugu, ninyi kamwe msichoke katika kutenda mema.

¹⁴Ikiwa mtu ye yote hayatii maagizo yetu yaliyoko katika barua hii, mwangalieni sana mtu huyo. Msishirikiane naye, ili kwamba apate kuona aibu. ¹⁵Lakini msimhesabu kuwa adui, bali mwonyeni kama ndugu.

Salamu Za Mwisho

¹⁶Basi, Bwana wa amani mwenyewe awapeni amani nyakati zote na kwa kila njia. Bwana awe nanyi nyote.

¹⁷Mimi, Paulo, ninaandika salamu hizi kwa mkono wangu mwenyewe. Hii ndio alama ya utambulisho katika barua zangu zote. Hivi ndivyo niandikavyo.

¹⁸Neema ya Bwana wetu Yesu Kristo iwe nanyi nyote. Amen.

Utangulizi

Waraka wa Kwanza, wa Pili kwa Timotheo na wa Tito kwa kawaida hutambuliwa kama nyaraka za Kichungaji zilizoandikwa na Paulo. Paulo aliandika waraka huu karibu na kufa kwake. Alimwandikia Timotheo msaidizi wake, ambaye alikuwa amemwacha huko Efeso kusahihisha matatizo kadhaa katika kanisa hilo. Wakati huu kulikuwa na matatizo kuhusu mafundisho ya Kikristo, mwenendo wa kanisa, uongozi wa kanisa na mambo kadhaa wa kadhaa kuhusu mwenendo uwapasao waamini. Paulo aliandika ili kumpa Timotheo maagizo kuhusu mambo haya kusudi kanisa lifanye kazi yake vema. Aliandika pia kumtia moyo Timotheo asichoke katika maisha yake ya kikristo, bali aishi maisha ya ukamilifu kwa utukufu wa Mungu. Pia anatoa masharti maalumu kuhusu viongozi wa kanisa. Muda mfupi tu baada ya hili alikamatwa na kurudishwa tena Rumi kama mfungwa, ambako ndiko alikoandikia Waraka wa pili kwa Timotheo.

Timotheo alizaliwa huko Listra akiwa na baba Myunani na mama Myahudi (ambaye alimfundisha Maandiko tangu utoto). Paulo alipofika Listra katika safari yake ya pili ya kitume (*Mdo.16:1-3*), alimchagua Timotheo ambaye alishirikiana na Paulo hadi mwisho wa huduma yake. Timotheo mwenyewe alifungwa lakini hatimaye aliachiwa huru (*Ebr.13:23*).

Waraka wa kwanza kwa Timotheo uko katika mfumo wa mazungumzo ambayo ni ya kibinafsi sana. Paulo anamwelekeza Timotheo kuhusu sifa na wajibu wa viongozi mbalimbali katika kanisa. Pia anatoa mwongozo kwa Timotheo katika wajibu wake wa kichungaji, akimwagaliza majukumu, pamoja na yale yampasayo kama “mtu wa Mungu”(6:11)

Wazo kuu

Jambo kuu katika waraka huu ni umuhimu wa kuwa na imani sahihi, mwenendo mnyofu na uadilifu. Paulo anakazia kwamba waamini inawapasa kuifahamu kweli na kuitetea dhidi ya mafundisho ya uongo yanayojitokeza. Pia hawana budi kuishi maisha yanayofanana ya mafundisho hayo ili Shetani asipate nafasi kuwateka watu wa Mungu. Kadhalika anatia mkazo umuhimu wa kuwa na viongozi wa kanisa waliojitoa, wenye sifa zote na pia wenye moyo safi.

Tarehe

Nyaraka hizi ziliandikwa baada ya kifungo cha kwanza cha Paulo huko Rumi ambacho kinandikwa kwenye kitabu cha Matendo (*Mdo.28*), huenda kati ya 63 – 65 B.K. Kwa kuwa vitabu vya Agano Jipya havitoi habari za mfululizo za muendelezo wa Ukristo baada ya wakati huu, nukuu za Nyaraka hizi za Kichungaji zinatoa msingi kwa ajili ya kufuatilia mwenendo wa Paulo. Huenda Paulo aliachiwa kati ya 60 au 61 B.K. na kuyatembelea tena makanisa ya Asia. Akiwa njiani kwenda Makedonia, Paulo alimwacha Timotheo huko Efeso (*1:3*). Paulo alielekea Krete, ambako alihudumu kwa muda mfupi, kisha akawaacha waamini chini ya uongozi wa Tito (*Tit.1:5*) wakati yeye akielekea Dalmatia.

Mahali

Waraka wa kwanza kwa Timotheo huko Efeso na ule wa Tito huko Krete zimeandikwa na Paulo akiwa safarini, huenda akiwa Makedonia.

Mgawanyo

- Maonyo kuhusu mafundisho ya uongo (1:1-20)
- Mafundisho kuhusu maombi (2:1-15)
- Sifa zinazowapasa waangalizi na wazee wa kanisa (3:1-16)
- Maonyo na huduma (4:1- 5:25)
- Huduma ya kikristo na maagizo kwa Timotheo (6:1-21)

Salamu

1 Paulo, mtume wa Kristo Yesu kwa amri ya Mungu Mwokozi wetu na ya Kristo Yesu tumaini letu.

²Kwa Timotheo, mwanangu mwaminifu katika imani:

Neema, rehema na amani kutoka kwa Mungu Baba na kwa Kristo Yesu Bwana wetu.

Maonyo Dhidi Ya Walimu Wa Uongo

³Kama nilivyokusihia kuendelea kubaki Efeso, wakati nilipokwenda Makedonia, ili kwamba upate kuwaagiza watu wasiendeleo kufundisha mafundisho ya uongo ⁴wala wasitoe muda wao kwa hadithi za kubuniwa na orodha zisizo na mwisho za majina ya vizazi ambazo huchochea mabishano badala ya mpango wa kimungu utokanao na imani. ⁵Kusudi la maagizo haya ni upendo, utokao katika moyo safi, dhamiri njema na imani ya kweli. ⁶Watu wengine wamepotoka kutoka katika haya na kugeukia majadiliano yasiyo na maana kwa kuwa, ⁷wanataka kuwa walimu wa sheria, lakini hawajui mambo yale wanayosema wala hayo wanayoyatumainia kwa uthabiti.

⁸Tunajua kwamba sheria ni njema ikiwa inatumika kwa halali kama ilivyokusudiwa. ⁹Lakini tunajua ya kuwa sheria si kwa ajili ya wenye haki, bali kwa ajili ya wavunja sheria na waasi, kwa ajili ya wasiomcha Mungu na wenye dhambi, wasio watakatifu na wanaokufuru, kwa wale wawauao baba zao au mama zao, kwa wauaji, ¹⁰kwa wazinzi, walawiti, wauza watu, kwa waongo, waapao kwa uongo na cho chote kingine kilicho kinyume na mafundisho ya kweli, ¹¹ambayo yanakubaliana na Injili ya utukufu wa Mungu anayehimidiwa, ambayo mimi Paulo nimewekea amana.

Neema Ya Mungu Kwa Paulo

¹²Namshukuru Kristo Yesu Bwana wetu, aliyenitia nguvu, kwa sababu aliniona mwaminifu, akaniteua kwa kazi yake. ¹³Ingawa wakati fulani nilikuwa mwenye kukufuru, mtesaji na mwenye jeuri. Lakini nilipata rehema kwa sababu nilitenda hivyo kwa kutokujua na kutokuamini kwangu. ¹⁴Neema ya Bwana wetu ilimiminwa juu yangu kwa wingi, ikiambatana na imani na upendo ulio katika Kristo Yesu.

¹⁵Msemo huu ni wa kweli na unaostahili

ku kubalika, usemao kwamba: Kristo Yesu alikuja ulimwenguni kuokoa wenye dhambi, ambao mimi ndiye niliye mbaya kuliko wote.

¹⁶Lakini kwa sababu hiyo nilipata rehema, ili kwamba katika mimi niliyekuwa mwenye dhambi kuliko wote, Kristo Yesu apate kuonyesha uvumilivu wake usio na kikomo, niwe kielelezo kwa wale watakaomwamini wapate uzima wa milele. ¹⁷Basi, Mfalme wa milele, asiye na mwisho, asiyeonekana, aliye Mungu pekee, apewe heshima na utukufu milele na milele. Amen.

¹⁸Mwanangu Timotheo, ninakupa agizo hili, kwa kadiri ya maneno ya unabii yaliyosemwa kukuhusu, ili kwa kuyafuata upate kupigana vile vita vizuri, ¹⁹ukiishikilia imani na dhamiri njema ambayo wengine wamevikataa na hivyo, wakaangamia kwa habari ya imani yao. ²⁰Miongoni mwao wako Himenayo na Aleksanda, ambao nimemkabidhi Shetani ili wafundishwe wasije wakakufuru.

Maagizo Kuhusu Kuabudu

2 Awali ya yote, nasihi, kwanza kabisa, naagiza kwamba dua, sala, maombezi na shukrani zifanyike kwa ajili ya watu wote: ²kwa ajili ya wafalme na wale wote wenye mamlaka, ili tupate kuishi kwa amani na utulivu, katika uchaji wote wa Mungu na utakatifu. ³Jambo hili ni jema tena linapendeza machoni pa Mungu Mwokozi wetu ⁴anayetaka watu wote waokolewe na wafikie kuijua kweli. ⁵Kwa maana kuna Mungu mmoja na mpatanishi mmoja kati ya Mungu na wanadamu, yaani, mwanadamu Kristo Yesu, ⁶aliyejitoa mwenyewe kuwa ukombozi kwa ajili ya wanadamu wote, jambo hili lilishuhudiwa kwa wakati wake. ⁷Nami kwa kusudi hili nimewekwa niwe mhubiri na mtume, (nasema kweli katika Kristo wala sisemi uwongo,) mwalimu wa watu Mataifa katika imani na kweli.

⁸Nataka kila mahali wanaume wasali wakiinua mikono mitakatifu pasipo hasira wala kugombana.

⁹Vivyo hivyo nataka wanawake wajipambe kwa adabu na kwa heshima katika mavazi yanayostahili, si kwa kusuka nywele, kuvalia dhahabu, lulu au mavazi ya gharama kubwa, ¹⁰bali kwa matendo mazuri kama iwapasavyo wanawake wanaokiri kuwa wanamcha Mungu.

¹¹Mwanamke na ajifunze kwa utulivu na kwa utii wote. ¹²Simpi mwanamke ruhusa ya kufundisha au kuwa na mamlaka juu ya

mwanaume. Mwanamke inampasa kukaa kimya. ¹³Kwa maana Adamu aliumbwa kwanza, kisha Eva. ¹⁴Wala si Adamu aliyedanganywa, bali ni mwanamke aliyedanganywa akawa mkosaji. ¹⁵Lakini mwanamke ataokolewa kwa kuzaa kwake kama wakiendelea kudumu katika imani, upendo na utakatifu, pamoja na kuwa na kiasi.

Sifa Za Waangalizi

3 Hili ni neno kweli, kwamba mtu akitamani kazi ya askofu, atamani kazi nzuri. ²Basi, imempasa askofu awe mtu asiye na lawama, mume wa mke mmoja, mwenye kiasi, anayejitawala, anayeheshimika, mkarimu, ajuaye kufundisha. ³Asiwe mlevi, wala mkali bali awe mpole, asiwe mgomvi wala mpenda fedha. ⁴Lazima aweze kuisimamia nyumba yake mwenyewe vizuri na kuhakikisha kwamba watoto wake wanamtii na kuwa na heshima kwa kila njia. ⁵(Kwa maana kama mtu hajui jinsi ya kuisimamia nyumba yake mwenyewe atawezaje kuliangalia kanisa la Mungu?) ⁶Asiwe mtu aliyeongoka karibuni asije akajivuna na kuangukia kwenye hukumu ile ile ya Shetani. ⁷Inampasa pia awe na sifa njema kwa watu walio nje, ili asije akalaumiwa na kuanguka kwenye mtego wa ibilisi.

Sifa Za Mashemasi

⁸Vivyo hivyo, mashemasi nao wawe watu wanaostahili heshima, wasiwe wenye kauli mbili au wenye kujifurahisha kwa mvinyo, wala wanaotamani faida isiyo halali. ⁹Inawapasa kushikamana sana na ile siri ya imani kwa dhamiri safi. ¹⁰Ni lazima wapimwe kwanza, kisha kama hakuna neno dhidi yao, basi na waruhusiwe kuhudumu kama mashemasi.

¹¹Vivyo hivyo wake zao wawe wanawake wanaostahili heshima, wasiozungumza maneno ya kuwadhuru wengine, bali wawe na kiasi na waaminifu katika kila jambo.

¹²Shemasi awe mume wa mke mmoja na inampasa aweze kuisimamia watoto wake na watu wa nyumbani mwake vema. ¹³Wale ambao wamehudumu vema katika huduma ya ushemasi hujipatia msimamo bora na ujasiri mkubwa katika imani yao ndani ya Kristo Yesu.

¹⁴Ingawa ninatarajia kuja kwako hivi karibuni, ninakuandikia maagizo haya sasa ili kwamba, ¹⁵kama nikikawia, utajua jinsi iwapasavyo watu kuenenda katika nyumba ya Mungu, ambayo ndiyo kanisa la Mungu aliye

hai, lililo nguzo na msingi wa kweli. ¹⁶Bila shaka yo yote, siri ya utauwa ni kubwa:

Alidhihirishwa katika mwili wa kibinadamu,
alithibitishwa kuwa na haki katika Roho,
akaonekana na malaika,
akahubiriwa miongoni mwa
mataifa, akaaminiwa ulimwenguni,
akachukuliwa juu katika utukufu.

Maagizo Kwa Timotheo

4 Roho asema waziwazi kwamba katika siku za mwisho baadhi ya watu wataiacha imani na kufuata roho zidanganyazo na mafundisho ya mashetani. ²Mafundisho kama hayo huja kwa kupitia kwa waongo ambao ni wanafiki hali dhamiri zao zikiungua kwa kuchomwa na moto. ³Wao huwakataza watu wasioe na kuwaagiza wajiepushe na vyakula fulani, ambavyo Mungu aliviumba ili vipokewe kwa shukrani na wale wanaoamini na kuijua kweli. ⁴Kwa maana kila kitu alichokiumba Mungu ni chema, wala hakuna kitu cho chote cha kukataliwa kama kikipokewa kwa shukrani, ⁵kwa sababu kimetakaswa kwa neno la Mungu na kwa kuomba.

Mtumishi Mwema Wa Yesu Kristo

⁶Kama ukiwakumbusha ndugu mambo haya, utakuwa mtumishi mwema wa Kristo Yesu, uliyelelewa katika kweli ya imani na yale mafundisho mazuri uliyoyafuata. ⁷Usijishughulisha kamwe na hadithi za kipagani na masimulizi ya uongo ya wanawake wazee, badala yake, jizoeze kuwa mtauwa. ⁸Kwa maana mazoezi ya mwili yanafaida kwa sehemu, lakini utauwa una faida katika mambo yote, yaani, unayo ahadi ya uzima wa sasa na ya ule ujao.

⁹Hili ni neno la kuaminiwa tena lastahili kukubaliwa kabisa, ¹⁰(nasi kwa ajili ya hili tunajitaabisha na kujitahidi), kwamba tumeweka tumaini letu kwa Mungu aliye hai, ambaye ni Mwokozi wa watu wote, hasa wale waaminio.

¹¹Mambo haya yaagize na kuyafundisha. ¹²Mtu ye yote asikudharau kwa kuwa wewe ni kijana, bali uwe kielelezo kizuri kwa waaminio katika usemi, mwenendo, upendo, imani na usafi. ¹³Fanya bidii kusoma Maandiko hadharani, kuhubiri na kufundisha, mpaka nitakapokuja. ¹⁴Usiache kutumia kipawa kilicho ndani yako, ambacho ulipewa kwa neno la unabii wakati wazee walipokuwekea mikono.

¹⁵Uwe na bidii katika mambo haya, jitolee kwa ajili ya mambo hayo kikamilifu, ili kila mtu aone kuendelea kwako. ¹⁶Jilinde sana nafsi yako na mafundisho yako. Dumu katika hayo, kwa maana kwa kufanya hivyo utajiokoa wewe mwenyewe pamoja na wale wanaokusikia.

Maagizo Kuhusu Wajane, Wazee Na Watumwa

5

Usimkemie mzee kwa ukali bali umwonye kama vile angekuwa ni baba yako.

Uwatendee vijana kama vile ndugu zako, ²wanawake wazee uwatendee kama mama zako na wanawake vijana kama dada zako, katika usafi wote.

³Waheshimu wanawake wajane ambao ni wajane kweli kweli. ⁴Kama mjane ana watoto ama wajukuu, hawa inawapasa awali ya yote wajifunze kutimiza wajibu wao wa kumcha Mungu katika matendo, kuwatunza wale wa jamaa zao wenyewe ili wawarudishie wema ule wazazi wao waliowatendea, kwa kuwa hivi ndivyo impendazavyo Mungu. ⁵Mwanamke ambaye ni mjane kweli kweli, yaani, yeye aliyebaki peke yake huweka tumaini lake kwa Mungu naye hudumu katika maombi usiku na mchana akimwomba Mungu ili amsaidie. ⁶Lakini mjane aishiye kwa anasa, amekufa, ingawa anaishi. ⁷Wape watu maagizo haya pia, ili asiwepo ye yote wa kulaumiwa. ⁸Kama mtu hawatunzi wale wa jamaa yake, hasa wale wa nyumbani mwake mwenyewe, amekana imani, tena ni mbaya kuliko yeye asiyeamini.

⁹Mjane ye yote asiwekwe kwenye orodha ya wajane isipokuwa awe ametimiza umri wa miaka sitini na ambaye alikuwa mke wa mume mmoja, ¹⁰awe ameshuhudiwa kwa matendo yake mema, aliyewalea watoto wake vizuri, aliyemkarimu, aliyewanawisha watakatifu miguu, aliyewasaidia wenye shida na aliyejitolea kwa ajili ya matendo mema ya kila namna.

¹¹Lakini kwa habari za wajane vijana usiwaweke kwenye orodha hiyo, maana tamaa zao za kimaumbile zikizidi kule kujitoa kwao kwa Kristo, watataka kuolewa tena. ¹²Nao kwa njia hiyo watajiletea hukumu kwa kukiuka ahadi yao ya kwanza. ¹³Zaidi ya hayo, wajane kama hao huwa na tabia ya uvivu wakizurura nyumba kwa nyumba, wala hawawi wavivu tu, bali pia huwa wasengenyaji, wajiingizao katika mambo yasiyowahusu na kusema mambo yasiyowapasa kusema. ¹⁴Hivyo nawashauri wajane vijana waolewe, wazae watoto na

wasimamie nyumba zao, wasije wakampa adui nafasi ya kutushutumu. ¹⁵Kwa maana kwa kweli wajane wengine wamepotoka ili kumfuata Shetani.

¹⁶Lakini kama mwanamke ye yote aaminiye anao wajane katika jamaa yake, inampasa awasaidie wala si kuwaacha wakililemea kanisa, ili kanisa liweze kuwasaidia wale ambao ni wajane kweli kweli.

Wazee Wa Kanisa

¹⁷Wazee wa kanisa wanaoongoza shughuli za kanisa vizuri wanastahili heshima mara mbili, hasa wale ambao kazi yao ni kuhubiri na kufundisha. ¹⁸Kwa maana Maandiko husema, "Usimfunge ng'ombe kinywa apurapo nafaka," tena, "Mfanyakazi anastahili mshahara wake." ¹⁹Usiendekeze mashtaka dhidi ya mzee ila yawe yameletwa na mashahidi wawili au watatu. ²⁰Wale wanaodumu katika dhambi uwakemie hadharani, ili wengine wapate kuogopa.

²¹Ninakuagiza mbele za Mungu na mbele za Kristo Yesu na mbele za malaika wateule, shika maagizo haya pasipo ubaguzi wala upendeleo.

²²Usiwe na haraka kumwekea mtu mikono wala usishiriki dhambi za watu wengine. Jilinde nafsi yako uwe safi.

²³Acha kunywa maji peke yake, tumia divai kidogo kwa sababu ya tumbo lako na maumivu yako ya mara kwa mara.

²⁴Dhambi za watu wengine ni dhahiri nazo zinawatangulia kwenda hukumuni na dhambi za watu wengine zinawafuata nyuma yao. ²⁵Vivyo hivyo, matendo mema yako dhahiri na hata yale ambayo si mema hayawezi kufichika.

Watumwa

6 Wale wote walio chini ya kongwa la utumwa inawapasa kuwahesabu mabwana zao kuwa wanastahili heshima yote, ili jina la Mungu lisitukanwe wala mafundisho yetu. ²Wale watumwa ambao wana mabwana waaminio, haiwapasi kupunguza heshima yao kwa sababu wao ni ndugu, badala yake, wawatumikie hata vizuri zaidi, kwa sababu wale wanaonufaika na huduma yao ni waaminio, ambao ni wapenzi wao.

Mafundisho Ya Uongo Na Utajiri Wa Kweli

³Ikiwa mtu ye yote atafundisha mafundisho mapotofu wala hakubaliani na mafundisho manyofu ya Bwana wetu Yesu Kristo na yale ya utauwa, huyo amejivuna wala hajui kitu cho

chote. ⁴Yeye ni mgonjwa aliyejaa tamaa ya mabishano na ugomvi ambayo matokeo yake ni wivu na mapigano, maneno ya ukorofi, shuku mbaya ⁵na kuzozana kusikokoma kati ya watu walioharibika akili zao, walioikosa kweli na ambao hudhani kwamba utauwa ni njia ya kupata faida.

⁶Lakini utauwa na kuridhika ni faida kubwa.

⁷Kwa kuwa hatukuja humu duniani na kitu cho chote, wala hatuwezi kutoka humu na kitu.

⁸Lakini kama tuna chakula na mavazi, tutaridhika navyo. ⁹Lakini wale watu wanaotamani kuwa na mali kwa haraka haraka huanguka kwenye majaribu na wamenaswa na tamaa nyingi za kipumbavu, zenye kudhuru, zinazowazamisha watu katika uharibifu na maangamizi. ¹⁰Kwa maana kupenda fedha ndiyo shina moja la maovu ya kila namna. Baadhi ya watu wakitamani fedha, wameiacha amani na kujichoma wenyewe kwa maumivu mengi.

Vitu Vizuri Vya Imani

¹¹Lakini wewe, mtu wa Mungu, yakimbie mambo haya yote. Fuata haki, utauwa, imani, upendo, saburi na upole. ¹²Pigana vile vita vizuri vya imani. Shika uzima wa milele ambao ndio ulioitiwa ulipokiri ule ukiri mzuri mbele ya mashahidi wengi. ¹³Nakuagiza mbele za Mungu avipaye vitu vyote uhai na mbele za Kristo Yesu ambaye alipokuwa anashuhudia mbele ya Pontio Pilato alikiri ukiri mzuri, ¹⁴uishike amri hii bila dosari wala lawama mpaka kuja kwake Bwana wetu Yesu Kristo, ¹⁵ambaye Mungu atamleta kwa wakati wake mwenyewe, Yeye ahimidiwaye, aliye peke yake Mtawala, Mfalme wa wafalme na Bwana wa mabwana. ¹⁶Yeye peke yake hapatikani na mauti, ambaye anakaa katika nuru isiyoweza kukaribiwa, ambaye hakuna mwanadamu aliyemwona wala awezaye kumwona. Heshima na uweza una Yeye milele. Amen.

¹⁷Waagize wale ambao ni matajiri wa ulimwengu huu waache kujivuna, wala wasiweke tumaini lao katika mali ambayo si ya hakika, bali waweke tumaini lao katika Mungu ambaye hutupatia vitu vyote kwa wingi ili tuvifurahie. ¹⁸Waagize watende mema, wawe matajiri katika matendo mema, pia wawe wakarimu na walio tayari kushiriki mali zao na wengine. ¹⁹Kwa njia hii watajiwekea hazina kama msingi kwa ajili ya wakati ujao na hivyo

watajipatia uzima, yaani, ule uzima ambao ni wa kweli.

Maelekezo Ya Binafsi Na Maombi Ya Baraka

²⁰Timotheo, linda kile kilichowekwa amana kwako. Epuka majadiliano yasiyo ya utauwa na mabishano ambayo kwa uongo huitwa elimu, ²¹ambayo wengine kwa kujidai kuwa nayo wameiacha imani.

Neema iwe nanyi. Amen.

2Timotheo

Utangulizi

Paulo alikuwa amefungwa tena huko Rumi chini ya utawala wa Nero. Pengine huu ulikuwa waraka wa mwisho kabisa wa Paulo. Baada ya kuandika waraka wake wa kwanza kwa Timotheo msaidizi wake, huenda akiwa Makedonia, inaelekea Paulo alikamatwa aidha akiwa Troa au Nikopili (*Tit.3:12*) na kurudishwa gerezeni huko Rumi.

Katika waraka huu inakuwa kama vile Paulo anahisi fursa zake za kuhubiri Injili zinakaribia kikomo (*4:6 – 8*). Ndani ya waraka huu wa binafsi Paulo anaeleza hisia zake za ndani kabisa. Anamkumbusha Timotheo kwamba hata kama maisha yake hapa duniani yatakoma, Mungu alikuwa amemwandalia maisha ya milele (*1:10-12*). Paulo pia anakumbusha juu ya uaminifu wa Mungu ambaye amemwongoza katika maisha yake yote. Anagusia juu ya nyakati za hatari ambazo zingekuja, siku za taabu ambazo watu wataiacha kweli na kupenda anasa kuliko kumpenda Mungu(*3:1-8*).

Wakati huu Paulo alikuwa mpweke na alitamani sana Timotheo aje aungane naye (*4:9, 21*). Anajitahidi kumtia Timotheo moyo na kumwimarisha kwa ajili ya kazi kubwa aliyokabidhiwa. Paulo anatamani kumwona Timotheo tena, akimwomba amletee vile vitabu vya ngozi alivyokuwa ameviacha Troa.

Anamwagiza Timotheo asimame imara katika mateso yajayo na kuilinda imani iliyo nyofu.

Wazo kuu

Barua hii inazungumzia hasa kuhusu uweza wa Mungu juu ya vitu vyote. Ingawa mateso yanakuja na yataendelea kuongezeka, Mungu anatawala. Kwa hiyo wote wamwaminio haiwapasi kuogopa kitu cho chote. Paulo anatoa ushuhuda wa imani yake, akieleza jinsi alivyopigana vita kwa ajili ya kweli na jinsi atakavyopewa thawabu siku ya mwisho (*4:6-8*).

Tarehe

Waraka huu uliandikwa kati ya 66 – 67 B.K. wakati wa utawala wa Nero.

Mahali

Rumi.

Mgawanyo

- Shukrani za Paulo kwa ajili ya Timotheo (*1:1-5*)
- Maagizo ya Paulo kwa Timotheo (*1:6-2:2*)
- Sifa za mtumishi mwaminifu (*2:3-26*)
- Mateso yajayo (*3:1-17*)
- Maneno ya mwisho(*4:1-22*).

Salamu

1 Paulo mtume wa Kristo Yesu kwa mapenzi ya Mungu, kulingana na ile ahadi ya uzima uliomo ndani ya Kristo Yesu.

2Kwa Timotheo, mwanangu mpendwa:

Neema, rehema na amani kutoka kwa Mungu Baba na kwa Kristo Yesu Bwana wetu.

Shukrani Na Kutiwa Moyo

3Ninamshukuru Mungu, ninayemtumikia kwa dhamiri safi, kama walivyofanya baba zangu, ninapokukumbuka usiku na mchana katika maombi yangu. **4**Nikiyakumbuka machozi yako, ninatamani sana kukuona ili nipate kujawa na furaha. **5**Nimekuwa nikiikumbuka imani yako ya kweli, waliokuwa nayo bibi yako Loisi na mama yako Eunike na ambayo mimi nina sadiki sasa wewe nawe unayo. **6**Kwa sababu hii nakukumbusha uchochee ile karama ya Mungu, iliyowekwa ndani yako nilipokuwekea mikono yangu. **7**Maana Mungu hakutupa roho ya woga, bali roho ya nguvu, ya upendo na ya moyo wa kiasi.

8Kwa hiyo usione haya kushuhudia kuhusu Bwana wetu, wala usinionee haya mimi niliye mfungwa kwa ajili Yake, bali uishiriki pamoja nami taabu ya Injili kwa kadiri ya nguvu ya Mungu, **9**ambaye alituokoa na kutuita katika mwito mtakatifu, si kwa kadiri ya matendo yetu mema bali kwa sababu ya kusudi Lake mwenyewe na neema Yake. Neema hii tulipewa katika Kristo Yesu kabla ya kuwako kwa ulimwengu. **10**Lakini sasa imefunuliwa kwa kudhihirishwa Kwake Mwokozi wetu, Kristo Yesu, ambaye amebatilisha mauti na kuleta uzima na kutokufa kwa njia ya Injili. **11**Nami nimewekwa kuwa mhubiri, mtume na mwalimu wa Injili hii. **12**Hii ndiyo sababu ninateseka namna hii, lakini sioni haya kwa maana ninamjua Yeye niliyemwamini na kusadiki ya kuwa anaweza kukilinda kile nilichokiweka amana Kwake hadi siku ile.

13Shika kwa uthabiti kielelezo cha mafundisho yenye uzima yale uliyoyasikia kwangu pamoja na imani na upendo katika Kristo Yesu. **14**Ilinde ile amana uliyokabidhiwa kwa Roho Mtakatifu akaaye ndani yetu.

15Unajua ya kuwa watu wote katika Asia wameniacha, miongoni mwao wamo Filego na Hermogene.

16Bwana akawahurumie watu wa nyumbani mwa Onesiforo, kwa sababu aliniburudisha mara kwa mara wala hakuonea aibu minyororo yangu. **17**Badala yake, alipokuwa Rumi, alinitafuta kwa bidii mpaka akanipata. **18**Bwana na amjalie kupata rehema kutoka kwa Bwana siku ile! Nawe unajua vema jinsi alivyonisaidia huko Efeso.

Askari Mwema Wa Kristo Yesu

2 Basi, wewe mwanangu, uwe hodari katika neema iliyo ndani ya Kristo Yesu. **2**Nayo mambo yale uliyonisikia nikiyasema mbele ya mashahidi wengi, uwakabidhi watu waaminifu watakaoweza kuwafundisha watu wengine vile vile. **3**Vumilia taabu pamoja nasi kama askari mwema wa Kristo Yesu. **4**Hakuna askari ye yote ambaye akiwa vitani hujishughulisha na mambo ya kawaida ya maisha haya kwa sababu nia yake ni kumpendeza yule aliyemwandika awe askari. **5**Vivyo hivyo, yeye ashindanaye katika michezo hawezi kupewa tuzo ya ushindi asiposhindana kulingana na kanuni za mashindano. **6**Mkulima mwenye bidii ya kazi ndiye anayestahili kuwa wa kwanza kupata fungu la mavuno. **7**Fikiri sana kuhusu haya nisemayo, kwa maana Mungu atakupa ufahamu katika mambo hayo yote.

8Mkumbuke Yesu Kristo, aliyefufuka kutoka kwa wafu, Yeye aliye wa uzao wa Daudi. Hii ndiyo Injili yangu, **9**ambayo kwayo ninateseka hata kufikia hatua ya kufungwa minyororo kama mhalifu. Lakini neno la Mungu halifungwi. **10**Kwa hiyo ninavumilia mambo yote kwa ajili ya wateule wa Mungu, kusudi wao nao wapate wokovu ulio katika Kristo Yesu, pamoja na utukufu wa milele.

11Hili ni neno la kuaminiwa:

Kwa maana kama tumekufa pamoja naye, tutaishi pia pamoja naye.

12Kama tukistahimili, pia tutatawala pamoja naye. Kama tukimkana Yeye, naye atatukana sisi.

13Kama tusipoamini, Yeye hudumu kuwa mwaminifu, kwa maana hawezi kujikana mwenyewe.

Mfanyakazi Aliyekubaliwa na Mungu

14Endelea kuwakumbusha mambo haya ukiwaonya mbele za Bwana waache kushindana kwa maneno ambayo hayana faida

yo yote bali huwaangamiza tu wale wanaoyasikia.

¹⁵Jitahidi kujionyesha kwa Mungu kuwa umekubaliwa na Yeye, mtenda kazi asiye na sababu ya kuona aibu, ukilitumia kwa usahihi neno la kweli. ¹⁶Jiepushe na maneno mabaya, yasiyo na maana, yasiyo ya utauwa, kwa maana hayo huzidi kuwatosa watu katika kukosa heshima kwa Mungu. ¹⁷Mafundisho yao yataenea kama kidonda kinachooza. Miongoni mwao wamo Himenayo na Fileto ¹⁸ambao wameiacha kweli, wakisema kwamba ufufuo wa wafu umekwisha kuwako na kupotosha baadhi ya watu. ¹⁹Lakini msingi wa Mungu ulio mathubuti umesimama ukiwa na muhuri wenye maandishi haya: “Bwana anawajua walio wake” tena, “Kila alitajaye jina la Bwana anche uovu.”

²⁰Katika nyumba kubwa kuna vyombo si vya dhahabu na fedha tu, bali pia vimo vyombo vya miti na vya udongo, vingine kwa matumizi maalum na vingine kwa matumizi ya kawaida.

²¹Basi ikiwa mtu amejitakasa na kujitenga na hayo niliyoyataja, atakuwa chombo maalum, kilichotengwa na ambacho kinamfaa mwenye nyumba, kikiwa tayari kwa kila kazi njema.

²²Zikimbie tamaa mbaya za ujana, ufuate haki, imani, upendo na amani pamoja na wale wamwitao Bwana kwa moyo safi. ²³Jiepushe na mabishano ya kipumbavu na yasiyo na maana, kwa kuwa wajua ya kwamba hayo huzaa magomvi. ²⁴Tena haimpasi mtumishi wa Bwana kuwa mgomvi, bali inampasa awe mwema kwa kila mtu, awezaye kufundisha, tena mvumilivu.

²⁵Inampasa kuwaonya kwa upole wale wanaopingana naye, kwa matumaini kwamba Mungu atawajalia kutubu na kuijua kweli, ²⁶ili fahamu zao ziwarudie tena, nao waponyoke katika mtego wa Shetani ambaye amewateka wapate kufanya mapenzi yake.

Hatari Za Siku Za Mwisho

3 Lakini yakupasa ufahamu jambo hili, kwamba siku za mwisho kutakuwa na nyakati za hatari. ²Kwa maana watu watakuwa wenye kujipenda wenyewe, wenye kupenda fedha, wenye kujisifu, wenye kiburi, wenye kumkufuru Mungu, wasiotii wazazi wao, wasio na shukrani, wasio watakatifu, ³wasio na upendo, wasiopenda kupatanishwa, wasingiziaji, wasiozua tamaa zao, wakatili, wasiopenda mema, ⁴wasaliti, wakaidi, waliojaa majivuno, wapendao anasa zaidi kuliko kumpenda Mungu. ⁵Wakiwa na mfano wa utauwa kwa nje lakini wakizikana nguvu za

Mungu. Jiepushe na watu wa namna hiyo.

⁶Miongoni mwao wamo wale wajingizao katika nyumba za watu na kuwachukua mateka wanawake wajinga, waliolemewa na dhambi zao na kuyumbishwa na aina zote za tamaa mbaya. ⁷ Wakijifunza sikuzote lakini kamwe wasiweze kufikia ujuzi wa kweli. ⁸Kama vile Yane na Yambre walivyopingana na Mose, vivyo hivyo watu hawa hupingana na ile kweli. Hawa ni watu wenye akili zilizopotoka, ambao wamekataliwa kwa mambo ya imani. ⁹Lakini hawataendelea sana, kwa sababu upumbavu wao utakuwa dhahiri kwa watu wote, kama ulivyokuwa dhahiri upumbavu wa hao watu wawili.

Paulo Amwagiza Timotheo

¹⁰Lakini wewe umeyajua mafundisho yangu, mwenendo, makusudi, imani, uvumilivu, upendo, ustahimilivu, ¹¹mateso na taabu. Yaani, yale mambo yote yalinyipata huko Antiokia, Ikonio na Listra, mateso yote niliyostahimili, lakini Bwana aliniokoa katika hayo yote. ¹²Naam, ye yote anayetaka kuishi maisha ya utauwa ndani ya Kristo Yesu atateswa. ¹³Lakini watu waovu na wadanganyaji watazidi kuwa waovu, wakidanganya na kudanganyika. ¹⁴Bali wewe, udumu katika yale uliyojifunza na kuyaamini kwa uthabiti, ukitambua ya kuwa ulijifunza hayo kutoka kwa nani ¹⁵na jinsi ambavyo tangu utoto umeyajua Maandiko matakatiifu, ambayo yanaweza kukuhekimisha upate wokovu kwa njia ya imani katika Kristo Yesu. ¹⁶Kila andiko, lililovuviwa na Mungu lafaa kwa mafundisho, kwa kuwaonya watu makosa yao, kuwaongoza na kuwafundisha katika haki ¹⁷ili mtu wa Mungu awe kamili, amekamilishwa apate kutenda kila kazi njema.

Maagizo Ya Mwisho

4 Nakuagiza mbele za Mungu na mbele za Kristo Yesu, atakayewahukumu watu walio hai na waliokufa wakati wa kuja Kwake na ufalme Wake kwamba: ²Uhubiri Neno, uwe tayari wakati ufaao na wakati usiofaa, karipia, kemea na kuonya kwa uvumilivu wote na kwa mafundisho mazuri. ³Maana wakati utakuja watu watakapokataa kuyakubali mafundisho yenye uzima, badala yake, ili kutimiza tamaa zao wenyewe watajikusanyia idadi kubwa ya walimu wapate kuwaambia yale ambayo masikio yao yanayowasha yanatamani kuyasikia.

⁴Watakataa kusikiliza kweli na kuzigeukia

hadithi za uongo. ⁵Kwa habari yako wewe, vumilia mateso, fanya kazi ya mhubiri wa Injili, timiza wajibu wote wa huduma yako.

⁶Kwa maana mimi sasa ni tayari kumiminwa kama sadaka ya kinywaji, nayo saa yangu ya kuondoka imetimia. ⁷Nimevipiga vita vizuri, mashindano nimeyamaliza, imani nimelinda. ⁸Sasa nimewekewa taji ya haki ambayo Bwana, mwamuzi wa haki, atanitunukia siku ile, wala si mimi tu, bali pia wote ambao wamengoja kwa shauku kuja Kwake.

Maombi Ya Binafsi

⁹Jitahidi kuja kwangu upesi ¹⁰kwa sababu Dema, kwa kuupenda ulimwengu, ameniacha na amekwenda Thesalonike. Kreske amekwenda Galatia na Tito amekwenda Dalmatia. ¹¹Ni Luka peke yake ndiye aliye hapa pamoja nami. Mtafute Marko uje naye kwa sababu ananifaa sana katika huduma yangu. ¹²Nimemtuma Tikiko Efeso. ¹³Utakapokuja, niletee lile joho nililoliacha kwa Karpo huko Troa na vile vitabu vyangu, hasa vile vya ngozi.

¹⁴Aleksanda, yule mfua chuma alinitendea ubaya mkubwa. Mungu atamlipa kwa ajili ya yale aliyotenda. ¹⁵Wewe pia ujihadhari naye kwa sababu aliyapinga sana maneno yetu.

¹⁶Katika utetezi wangu wa mara ya kwanza, hakuna hata mmoja aliyeniunga mkono, bali kila mmoja aliniacha. Namwomba Mungu wasihesabiwe hatia kwa jambo hilo. ¹⁷Lakini Bwana alisimama upande wangu akanitia nguvu, ili kwa kunipitia mimi lile Neno lihubiriwe kwa ukamilifu, watu wote Mataifa wapate kulisikia. Mimi niliokolewa kutoka katika kinywa cha simba. ¹⁸Bwana ataniokoa katika kila shambulio baya na kunileta salama katika Ufalme Wake wa mbinguni. Atukuzwe Yeye milele na milele. Amen.

Salamu Za Mwisho

¹⁹Wasalimu Prisila, Akila na wote wa nyumbani kwa Onesiforo. ²⁰Erasto alibaki Korintho. Nami nikamwacha Trofimo huko Mileto akiwa mgonjwa. ²¹Jitahidi ufike huku kabla ya majira ya baridi. Eubulo anakusalimu, vivyo hivyo Pude, Lino, Klaudia na ndugu wote.

²²Bwana awe pamoja na roho yako. Neema iwe pamoja nanyi. Amen.

Utangulizi

Waraka huu aliandikiwa Tito mmoja wa wafuasi wa Paulo muda mfupi tu baada ya Paulo kumwachia wajibu wa kuangalia na kuimarisha kanisa huko Krete. Tito alikuwa na wajibu wa kuwaweka wazee wa kanisa, kuwasimika na kuwafundisha kushika misingi ya imani ya Kikristo. Inaonekana kwamba Paulo alikuwa Korintho akiwa njiani kwenda Nikopoli huko Akaya (3:12). Waraka huu umeandikwa baada ya kuachiwa kutoka gereza Rumi mara ya kwanza, huenda kati ya 63B.K. na 65 B.K.

Waraka huu unaonyesha kuwa kanisa huko Krete halikuwa na mpangilio na kwamba lilikuwa na washirika waliohitaji maelekezo mahsusi. Ilimbidi Paulo aeleze kwa kina kuhusu sifa za wazee wa kanisa na pia kutoa mafundisho kadha wa kadha kwa waamini wengine pia. Katika mafundisho hayo, Paulo anagusia juu ya matatizo yanayowapata watumishi wa Mungu na jinsi matatizo hayo yanavyoweza kutatuliwa.

Tito alikuwa mshirika wa Paulo kwa karibu muda wa miaka kumi na mitano. Akiwa mwongofu Mmataifa kutoka Antiokia na kama mwamini asiyetahiriwa, alifuatana na Paulo na Barnaba kwenda kwenye baraza la Yerusalemu (*Gal.2:1-3*). Aliendelea kusafiri na Paulo (*ona 2Kor.2:12 – 13:7; 5 – 7:13-14; 8:3,16-17*), hivyo Paulo akawa amemwacha huko Krete.

Wazo Kuu

Mkazo wa barua hii ni kuhusu umuhimu wa kuishi maisha matakatifu katika Kristo katikati ya uovu ulioko duniani. Ingawa katika maisha yetu duniani tunazungukwa na uovu na chuki, hatuna budi maisha yetu kuwa kielelezo jinsi neema ya Mungu inavyotupatia ushindi. Maisha kama hayo yataleta matokeo mema. Paulo anarudia mara kwa mara kusisitiza juu ya kudumisha matendo mema. Maneno matupu hayawezi kufanya lo lote, inatubidi tuishi maisha yenye matendo mema.

Katika waraka huu, Mtume Paulo anakaribia sana kuweka ukiri wa imani katika uandishi wake wote. Vidokezo muhimu vya *MAFUNDISHO (THEOLOGIA)* ya Agano Jipya vinaonekana katika waraka huu.

Mgawanyo

- Salamu (1:1-4)²
- Sifa za wazee wa kanisa (1:5-16) ³
- Maelezo ya jumla kuhusu waamini (2:1-15)⁴
- Maagizo kuhusu maisha yawapasayo wakristo (3:1-15).

Salamu

1 Paulo, mtumishi wa Mungu na mtume wa Yesu Kristo kwa ajili ya imani ya wateule wa Mungu na ujuzi wa kweli ile iletayo uchaji wa Mungu, ²Imani na ujuzi ulioko katika tumaini la uzima wa milele ambao Mungu, asiyesema uongo, aliahidi hata kabla ya kuwekwa misingi ya ulimwengu, ³Naye kwa wakati Wake aliouweka alilidhihirisha neno Lake kwa njia ya mahubiri ambayo mimi nimewekewa amana kwa amri ya Mungu Mwokozi wetu.

⁴Kwa Tito, mwanangu mwaminifu katika imani tunayoshiriki sote.

Neema iwe kwako na amani itokayo kwa Mungu Baba na kwa Kristo Yesu Mwokozi wetu.

Kazi Ya Tito Huko Krete

⁵Sababu ya mimi kukuacha huko Krete ni ili uweke kwenye utaratibu mambo yale yaliyosalia na kuwaweka wazee wa kanisa katika kila mji, kama nilivyokuagiza. ⁶Mzee wa kanisa asiwe na lawama, awe mume wa mke mmoja, mtu ambaye watoto wake ni waaminio na wala hawashtakiwi kwa ufisadi. ⁷Kwa kuwa askofu, kama wakili wa Mungu, imempasa kuwa mtu asiye na lawama, asiwe mwenye majivuno au mwepesi wa hasira, wala mlevi, wala asiwe mtu mwenye tamaa ya mapato yasiyo ya halali. ⁸Bali awe mkarimu, anayependa mema, mwenye kiasi, mwenye haki, mwadilifu, mnyofu, mtakatifu na mwenye kuitawala nafsi yake. ⁹Inampasa alishike kwa uthabiti lile neno la imani kama lilivyofundishwa, kusudi aweze kuwafundisha wengine kwa mafundisho manyofu na kuwakanusha wale wanaopingana nayo.

Walimu Wa Uongo

¹⁰Kwa maana wako wengi wasiotii, wenye maneno yasiyo na maana, hasa wale wa kikundi cha tohara. ¹¹Hao ni lazima wanyamazishwe, kwa sababu wanaharibu watu wa nyumba nzima wakifundisha mambo yasiyowapasa kufundisha. Wanafanya hivyo kwa ajili ya kujipatia mapato ya udanganyifu. ¹²Hata mmojawapo wa manabii wao mwenyewe amesema: "Wakrete ni waongo sikuzote, wanyama wabaya, walafi, wavivu." ¹³Ushuhuda huu ni kweli. Kwa hiyo, uwakemee kwa ukali

wapate kuwa wazima katika imani, ¹⁴ili wasiendelee kuangalia hadithi za Kiyahudi au maagizo ya wale watu wanaoikataa kweli. ¹⁵Kwa wale walio safi, kila kitu ni safi kwao. Lakini kwa wale waliopotoka na wasioamini, hakuna cho chote kilicho safi. Kwa kweli nia zao na dhamiri zao zimepotoka. ¹⁶Wanadai kumjua Mungu, lakini kwa matendo yao wanamkana. Hao watu ni chukizo, wasiotii, wasiofaa kwa jambo lo lote jema.

Fundisha Mafundisho Manyofu

Lakini kwa habari yako wewe, inakupasa **2** kufundisha kulingana na mafundisho yenye uzima. ²Wafundishe wazee kuwa na kiasi, wastahivu, wenye busara na wanyofu katika imani, upendo na saburi.

³Vivyo hivyo wafundishe wanawake wazee kuwa na mwenendo wa unyenyekevu unaostahili utakatifu, wala wasiwe wasingizaji au walevi, bali wafundishe yale yaliyo mema, ⁴ili waweze kuwafundisha wanawake vijana kuwa na kiasi, wawapende waume zao na kuwapenda watoto wao, ⁵wawe waaminifu, watakatifu, wakitunza vema nyumba zao, wema, watiifu kwa waume zao, ili mtu ye yote asije akalikufuru neno la Mungu.

⁶Vivyo hivyo, sisitiza vijana kuwa na kiasi.

⁷Katika kila jambo wewe mwenyewe uwe kielelezo cha matendo mema na katika mafundisho yako uonyeshe unyofu, utaratibu, ukweli ⁸ na maneno yenye uzima, yale ambayo hayawezi kulaumiwa, hata wale wenye kukupinga watahayari, wakose neno lo lote baya la kusema juu yetu.

⁹Wafundishe watumwa kuwatii mabwana zao katika kila jambo, wakijitahidi kuwapendeza wala wasijibizane nao, ¹⁰wala wasiwaibie, bali watumwa waonyeshe kuwa wanaweza kuaminika kabisa, ili kwamba kwa kila namna wayafanye mafundisho ya Mungu Mwokozi wetu kuwa ya kupendeza.

¹¹Kwa maana neema ya Mungu iwaokoayo wanadamu wote imefunuliwa. ¹²Nayo yatufundisha kukataa ubaya na tamaa za kidunia, ili tupate kuishi maisha ya kiasi, ya haki na ya kumcha Mungu, katika ulimwengu huu wa sasa, huku ¹³tukilitazamia tumaini lenye baraka na ufunuo wa utukufu wa Mungu wetu Mkuu na Mwokozi wetu Yesu Kristo, ¹⁴Yeye ndiye aliyejitoe nafsi Yake kwa ajili yetu ili atukomboe kutoka katika uovu wote na kujisafishia watu kuwa mali Yake Mwenyewe, yaani, wale walio

na bidii katika kutenda mema.

¹⁵Basi wewe fundisha mambo haya, onya na karipia kwa mamlaka yote. Mtu ye yote asikudharau.

Kutenda Mema

3 Wakumbushe watu kuwanyenyekea watawala na kuwatii wenye mamlaka, wawe tayari kutenda kila lililo jema. ²Wasimnene mtu ye yote mabaya, wasiwe wagomvi, bali wawe wapole, wakionyesha unyenyekevu kwa watu wote.

³Maana sisi wenyewe wakati fulani tulikuwa wajinga, wasiotii, tukiwa watumwa wa tamaa mbaya na anasa za kila aina. Tuliishi katika uovu na wivu, tukichukiwa na kuchukiana sisi kwa sisi. ⁴Lakini wema na upendo wa Mungu Mwokozi wetu ulipofunuliwa, ⁵ alituokoa, si kwa sababu ya matendo ya haki tuliyotenda, bali kwa sababu ya rehema Zake. Alituokoa kwa kutuoshia, kwa kuzaliwa mara ya pili na kwa kufanywa wapya kwa njia ya Roho Mtakatifu, ⁶ ambaye Mungu alitumiminia kwa wingi kwa njia ya Yesu Kristo Mwokozi wetu, ⁷ ili kwamba, tukiisha kuhesabiwa haki kwa neema Yake, tupate kuwa warithi tukiwa na tumaini la uzima wa milele. ⁸ Hili ni neno la kuaminiwa. Nami nataka uyasisitize mambo haya, ili wale ambao wamemwamini Mungu wapate kuwa waangalifu kujitoa kwa ajili ya kutenda mema wakati wote. Mambo haya ni mazuri tena ya manufaa kwa kila mtu.

⁹Lakini jiepushe na maswali ya kipuzi, mambo ya koo, mabishano na ugomvi kuhusu sheria, kwa sababu haya hayana faida tena ni ubatili. ¹⁰Mtu anayesababisha mafarakano, mwonye mara ya kwanza, kisha mwonye mara ya pili. Baada ya hapo, usihusike naye tena. ¹¹Kwa kuwa unajua kwamba mtu kama huyo amepotoka na tena ni mwenye dhambi. Yeye amejihukumu mwenyewe.

Maneno Ya Mwisho Na Kumtamkia Baraka

¹²Mara nitakapomtuma Artema au Tikiko kwako, jitahidi kuja unione huko Nikopoli, kwa sababu nimeamua kukaa huko wakati wa majira ya baridi. ¹³ Fanya kila uwezalo uwasafirishe Zena, yule mwanasheria na Apolo na uhakikishe kwamba wana kila kitu wanachohitaji. ¹⁴Watu wetu hawana budi kujifunza kujitoa kutenda mema, ili waweze kuwasaidia watu wenye mahitaji ya lazima ya kila siku, wasije wakaishi maisha yasiyokuwa na

matunda.

¹⁵Wote walio pamoja nami wanakusalimu. Wasalimu wale wanaotupenda katika imani. Neema iwe nanyi nyote. Amen.

Filemoni

Utangulizi

Waraka huu mfupi uliandikwa na Paulo kutoka Rumi nao umeainishwa na ule wa Waefeso, Wakolosai na Wafilipi kama mojawapo ya nyaraka zake za gerezani. Ameandikiwa Filemoni, kwa Afia mwanamke mkristo, (huenda alikuwa mkewe Filemoni), kwa Arkipo (*Kol.4:17*) na kwa kanisa lililokuwa likikusanyika nyumbani kwa Filemoni.

Bila shaka Onesmo alikuwa ametoroka kutoka kwa Filemoni huko Kolosai kwenda Rumi, ambako aliongoa na kushirikiana na Paulo. Kama mtumwa, alikuwa mali ya Filemoni kisheria. Zaidi ya hayo inawezekana Onesmo alikuwa anadaiwa vitu fulani fulani na Filemoni.

Kwa barua hii Paulo anamtuma Onesmo kwa Filemoni, akisisitiza kwamba mwenendo wa kikristo ungepaswa utawale katika uhusiano wao. Paulo anaomba msamaha kwa ajili ya Onesmo, akiomba akubaliwe kama ndugu mkristo. Ombi hilo limeandikwa kwa maarifa na waraka huu umepangwa kwa namna ambayo ungejenga kusikilizana, kushawishi nia na kuamsha hisia.

Mwandishi

Mwandishi waraka huu ni Mtume Paulo.

Tarehe

Huu ni mojawapo wa waraka wa gerezani

Mgawanyo

- Salamu (1:1- 3)
- Kuhusika kwa Paulo na upendo (1:4 – 7)
- Paulo kumwomba Onesmo (1:8 – 22)
- Kuagana (1:23 – 25)

Salamu

¹Paulo, mfungwa wa Kristo Yesu, pamoja na Timotheo ndugu yetu,

Kwa Filemoni rafiki yetu mpendwa na mtenda kazi mwenzetu, ²kwa dada yetu mpendwa Afia, kwa Arkipo askari mwenzetu na kwa kanisa lile likutanalo nyumbani mwako:

³Neema iwe nanyi na amani itokayo kwa Mungu Baba yetu na Bwana Yesu Kristo.

Shukrani Na Maombi

⁴Sikuzote ninamshukuru Mungu ninapokukumbuka katika maombi yangu, ⁵kwa sababu ninasikia juu ya imani yako katika Bwana Yesu na upendo wako kwa watakatifu wote. ⁶Naomba utiwe nguvu katika kuishuhudia imani yako, ili upate kuwa na ufahamu mkamilifu juu ya kila kitu chema tulicho nacho ndani ya Kristo. ⁷Upendo wako umenifurahisha mno na kunitia moyo, kwa sababu wewe ndugu, umeiburudisha mioyo ya watakatifu.

Maombi Ya Paulo Ya Kumtetea Onesmo

⁸Hata hivyo, ingawa katika Kristo ningeweza kuwa na ujasiri na kukuagiza yale yakupasayo kutenda, ⁹lakini ninakuomba kwa upendo, mimi Paulo, mzee na pia sasa nikiwa mfungwa wa Kristo Yesu, ¹⁰nakuomba kwa ajili ya mwanangu Onesmo, aliyefanyika mwanangu nilipokuwa kwenye minyororo. ¹¹Mwanzoni alikuwa hakufai, lakini sasa anakufaa sana wewe na mimi pia.

¹²Namtuma kwako, yeye aliye moyo wangu hasa. ¹³Ningependa nikae naye ili ashike nafasi yako ya kunisaidia wakati huu nikiwa kifungoni kwa ajili ya Injili. ¹⁴Lakini sikutaka kufanya lo lote bila idhini yako, ili wema wo wote uufanyao usiwe wa lazima, bali wa hiari. ¹⁵Huenda sababu ya yeye kutengwa nawe kwa kitambo kidogo ni ili uwe naye daima. ¹⁶Si kama mtumwa, bali bora kuliko mtumwa, kama ndugu mpendwa. Yeye ni mpendwa sana kwangu na hata kwako zaidi, yeye kama mwanadamu na kama ndugu katika Bwana.

¹⁷Hivyo kama unanihesabu mimi kuwa mshirika wako, mkaribishe kama vile ungenikaribisha mimi mwenyewe. ¹⁸Kama amekukosea lo lote au kama unamdai cho chote, nidai mimi. ¹⁹Mimi Paulo, ninaandika waraka huu kwa mkono wangu mwenyewe, mimi nitalipa. Si kwamba ninakudai hata nafsi yako mwenyewe. ²⁰Ndugu yangu, natamani

nipate faida kwako katika Bwana, uuburudisha moyo wangu katika Kristo. ²¹Nikiwa na hakika ya utii wako, nakuandikia, nikijua kwamba utafanya hata zaidi ya yale nisemayo.

²²Jambo moja zaidi: Niandalie chumba cha wageni, kwa kuwa nataraji kurudishwa kwenu kama jibu la maombi yenu.

Salamu Za Mwisho Na Dua Ya Kuwatakia Heri

²³Epafra, aliye mfungwa mwenzangu katika Kristo Yesu, anakusalimu. ²⁴Vivyo hivyo Marko, Aristarko, Dema na Luka, watenda kazi wenzangu wanakusalimu.

²⁵Neema ya Bwana Yesu Kristo iwe pamoja na roho zenu. Amen.

Utangulizi

Mwandishi wa waraka huu hajitambulishi lakini bila shaka alikuwa anajulikana vema na wale walioupokea. Kumekuwa na mawazo mbalimbali aidha wengine wakimhusisha Paulo, Barnaba au Apolo, lakini uandishi wake unafanana sana na ule wa Mtume Paulo. Ingawa mwandishi hafahamiki wazi, bila shaka alikuwa mtu mwenye ufahamu mkubwa katika Agano la Kale, ambaye ni Myahudi na aliyekuwa rafiki wa Timotheo. Anaonyesha umahiri mkubwa wa usomi na uandishi kama ule wa waandishi wengine wa Agano Jipya. Mwandishi anamwonyesha Yesu kuwa ndiye ukamilifu wa ufunuo wa Mungu kupitia kwa manabii. Ufunuo huu wa ki-Uungu katika ubinadamu wa Yesu Kristo ni wa hali ya juu kwa viwango vyote katika hali zote.

Wazo kuu

Kiini cha Waebrania ni mamlaka ya juu kabisa na uwezo wa Yesu Kristo kama Mdhihirishaji na Mjumbe wa neema ya Mungu. Katika kitabu hiki majina ya heshima zaidi ya ishirini yametumika yakimtaja Yesu Kristo. Neno kuu la ufunguo ni pale mwandishi anapomwonyesha Yesu kuwa ndiye ukamilifu wa ufunuo ulionenwa kwanza na Mungu kisha na manabii Wake. Ufunuo huu wa Mungu katika mwanadamu Yesu Kristo ndio wa juu kabisa unaomwonyesha Yesu Kristo kuwa ndiye amfunuaye Mungu, tena Yeye ndiye Mjumbe wa Neema ya Mungu. Yesu anaonekana katika huduma ya Kuhani-Mfalme.

Mara nyingi onyo limetolewa kwamba msomaji asiudharau wala kuukataa Wokovu Mkuu uliotolewa kwa njia ya Yesu Kristo. Uwezekano mkubwa ni kwamba waraka huu ulielekezwa kwa wakristo Wayahudi huko Palestina au Rumi, ambao walikuwa wanajaribiwa kugeukia dini ya Kiyahudi au kuifanya Injili iwe yenye mfumo wa dini hiyo ya Kiyahudi.

Mwandishi

Kumekuwako na mawazo yanayotofautiana miongoni mwa viongozi wa Kanisa la kwanza. Wengine wanamhusisha Paulo, wengine Barnaba au Apolona uandishi wa waraka huu, lakini wazo lililo bora sana ni lile la Origen, ambaye alisema kwamba, "Iwe ni nani aliyehandika waraka huu, Mungu peke Yake ndiye anayemjua." Ingawa waraka hauna jina la mwandishi, una ushahidi mwingi kwamba ni mtu kwenye kizazi pili cha Wakristo, aliyekuwa na ujuzi mkubwa wa Agano la Kale.

Tarehe

Inaelekea ni kwenye mwisho wa miaka ya 60 B.K. katika karne ya kwanza, yaani, muda mfupi tu kabla ya kuharibiwa kwa Yerusalemu 70 B.K. Katika kipindi hiki hofu ya mateso ilikuwa kubwa kwa kanisa huko Rumi. Wakati huo hali ya mateso ilikuwa ya kutia hofu kwa kanisa huko Rumi.

Mahali

Waraka huu uliandikwa kutoka Rumi.

Mgawanyo:

- Mnenaji bora kwa ajili ya Mungu (1:1 - 4:13)
- Mwombezi au Kuhani aliye bora (4:14 - 7:28)
- Agano na Dhabihu iliyo bora (8:1- 10: 18)
- Agizo la kuitunza na kuilinda imani (11:1-12:29)
- Mwisho :Kanuni za maisha ya Kikristo (13:1-17)
- Kuhitaji maombi (13:18-19)
- Hitimisho (13:20-21)
- Maelezo ya binafsi (13:22-23)
- Salamu(13:24-25)

Mwana Ni Mkuu Kuliko Malaika

1 Zamani Mungu alisema na baba zetu kwa njia ya manabii mara nyingi na kwa njia mbalimbali, **2**lakini katika siku hizi za mwisho amesema nasi kwa njia ya Mwanawe, ambaye amemweka kuwa mrithi wa vitu vyote, ambaye kwa Yeye aliuumba ulimwengu. **3**Mwana ni mng'ao wa utukufu wa Mungu na mfano halisi wa nafsi Yake, akivihifadhi vitu vyote kwa neno Lake lenye uweza. Akiisha kufanya utakaso kwa ajili ya dhambi aliketi mkono wa kuume wa Ukuu huko mbinguni. **4**Kwa hiyo alifanyika bora kuliko malaika kama Jina alilorithi lilivyo bora kuliko lao.

5Kwa maana ni malaika yupi ambaye wakati wo wote Mungu alipata kumwambia,

“Wewe ni Mwanangu,
leo Mimi nimekuzaa?”

Au tena,

“Mimi nitakuwa Baba Yake,
naye atakuwa Mwanangu?”

6Tena, Mungu amletapo mzaliwa Wake wa kwanza ulimwenguni, husema,

“Malaika wote wa Mungu na wamsujudu”

7Anenapo kuhusu malaika husema,

“Huwafanya malaika Zake kuwa upepo,
watumishi Wake kuwa miali ya moto.”

8Lakini kwa habari za Mwana asema,

“Kiti chako cha enzi, Ee Mungu,
kitadumu milele na milele,
nayo haki itakuwa fimbo ya utawala ya
Ufalme Wako.

9Umependa haki na kuchukia uovu,
kwa hiyo Mungu, Mungu wako, amekuweka
juu ya wenzako
kwa kukupaka mafuta ya furaha.”

10Pia asema,

“Hapo mwanzo, Ee Bwana, uliweka misingi
ya dunia,
nazo mbingu ni kazi ya mikono Yako.

11Hizo zitaangamia, lakini Wewe utadumu,
zote zitachakaa kama vazi.

12Utazikunja-kunja kama joho,
kama vazi zitachakaa.
Bali Wewe hubadiliki,
wala miaka Yako kamwe haitakoma.”

13Je, ni kwa malaika yupi ambaye Mungu amepata kumwambia wakati wo wote,

“Wewe keti mkono Wangu wa kuume
mpaka nitakapowaweka adui Zako
chini ya nyayo Zako?”

14Je, malaika wote si roho watumikao waliotumwa kuwahudumia wale watakaorithi wokovu?

Wokovu Mkuu

2 Kwa hiyo, imetupasa kuwa waangalifu sana kuhusu kile tulichosikia, ili tusije tukakiacha. **2**Kwa kuwa ujumbe ulionenwa na malaika ulikuwa imara na kila uasi na kutokutii kulipata adhabu ya haki, **3**Je, sisi tutapaje kutapona kama tusipojali wokovu mkuu namna hii? Wokovu huu, ambao mwanzo ulitangazwa na Bwana, kisha ukathibitishwa kwetu na wale waliomsikia. **4**Pia Mungu aliushuhudia kwa ishara, maajabu na kwa miujiza mbalimbali na karama za Roho Mtakatifu alizozigawa kulingana na mapenzi Yake.

Yesu Alifananishwa Na Ndugu Zake

5Mungu hakuuweka ulimwengu ujao ambao tunanena habari zake chini ya malaika. **6**Lakini kuna mahali mtu fulani ameshuhudia akisema:

“Mwanadamu ni kitu gani hata umfikirie,
mwana wa adamu ni nani hata umjali?”

7Umefanya kuwa chini kidogo kuliko malaika.
Umemvika taji ya utukufu na heshima,

8nawe umeweka vitu vyote chini ya
miguu yake.”

Kwa kuweka vitu vyote chini yake, Mungu hakuacha kitu cho chote ambacho hakukiweka chini ya mwanadamu. Lakini kwa sasa, hatuoni kwamba kila kitu kiko chini yake. **9**Lakini twamwona Yesu, aliyefanywa chini kidogo kuliko malaika, sasa akiwa amevikwa taji ya utukufu na heshima kwa sababu alistahimili mauti, ili kwamba kwa neema ya Mungu apate kuonja mauti kwa ajili ya kila mtu.

10Ili kuwaleta wana wengi katika utukufu, ilimpendeza Mungu, kwa ajili Yake na kwa

kupitia Yeye kila kitu kilichopo, kumkamilisha mwanzilishi wa wokovu wao kwa njia ya mateso.

¹¹Yeye awafanyaye watu kuwa watakatifu na wale ambao hufanywa watakatifu, wote hutoka katika jamaa moja. Hivyo Yesu haoni aibu kuwaita ndugu Zake. ¹²Yeye husema,

“Nitalitangaza Jina Lako kwa ndugu Zangu,
mbele ya kusanyiko nitaimba sifa Zako.”

¹³Tena,

“Nitaweka tumaini langu Kwake.”

Tena anasema,

“Niko hapa, mimi pamoja na watoto Mungu alionipa”

¹⁴Basi kwa kuwa watoto wana nyama na damu, Yeye pia alishiriki katika ubinadamu wao, ili kwa kifo chake, apate kumwangamiza huyo mwenye nguvu za mauti, yaani, Shetani, ¹⁵na kuwaweka huru wale waliokuwa utumwani maisha yao yote kwa sababu ya kuogopa mauti. ¹⁶Kwa kuwa ni dhahiri kwamba hakuja kusaidia malaika, bali uzao wa Abrahamu. ¹⁷Kwa sababu hii ilibidi afanane na ndugu Zake kwa kila hali, ili apate kuwa Kuhani Mkuu mwenye huruma na mwaminifu katika kumtumikia Mungu, ili pia apate kufanya upatanisho kwa ajili ya dhambi za watu. ¹⁸Kwa kuwa Yeye mwenyewe aliteswa alipojaribiwa, aweza kuwasaidia wale wanaojaribiwa.

Yesu Ni Mkuu Kuliko Mose.

3 Kwa hiyo ndugu watakatifu, mnaoshiriki mwito wa mbinguni, mtafakarini Yesu, mtume na Kuhani Mkuu wa ukiri wetu. ²Alikuwa mwaminifu kwa Yeye aliyemweka, kama vile Mose alivyokuwa mwaminifu katika nyumba yote ya Mungu. ³Yesu ameonekana anastahili heshima kubwa kuliko Mose, kama vile mjenzi wa nyumba alivyo wa heshima kubwa kuliko nyumba yenyewe. ⁴Kwa kuwa kila nyumba hujengwa na mtu fulani, lakini Mungu ni mjenzi wa kila kitu. ⁵Basi Mose kama mtumishi alikuwa mwaminifu katika nyumba yote ya Mungu, akishuhudia kwa yale ambayo yangetamkwa baadaye. ⁶Lakini Kristo Yeye ni mwaminifu kama Mwana katika nyumba ya Mungu, sisi ndio nyumba Yake, kama tutashikamana sana

na ujasiri wetu na katika tumaini tunalojivunia.

Onyo Dhidi Ya Kutokuamini.

⁷Kwa hiyo, kama Roho Mtakatifu asemavyo,

“Leo, kama mkiisikia sauti yake,

⁸msifanye mioyo yenu migumu,
kama mlivyofanya katika uasi,
wakati ule wa kujaribiwa jangwani,
⁹pale baba zenu waliponijaribu na kunipima
ingawa kwa miaka arobaini walikuwa
wameona matendo Yangu.

¹⁰Hiyo ndiyo sababu nilikasirikia kizazi kile,
nami nikasema, ‘Siku zote mioyo yao
hupotoka,
nao hawajazijua njia Zangu’.

¹¹Hivyo nikaapa kwa hasira Yangu,
‘kamwe hawataingia rahani Mwangu.’ ”

¹²Ndugu zangu, angalieni, asiwepo miongoni mwenu mtu mwenye moyo mwovu usioamini, unaojitenga na Mungu aliye hai. ¹³Lakini mtiane moyo kila siku mtu na mwenzake, maadam iitwapo ‘leo’, ili asiwepo hata mmoja wenu mwenye kufanywa mgumu kwa udanganyifu wa dhambi. ¹⁴Kwa kuwa tumekuwa washiriki wa Kristo, kama tukishikamana tu kwa uthabiti na tumaini letu la kwanza hadi mwisho. ¹⁵Kama ilivyonenwa:

“Leo, kama mtaisikia sauti Yake,
msifanye mioyo yenu migumu
kama mlivyofanya wakati wa kuasi.”

¹⁶Basi ni nani wale waliosikia lakini bado wakaasi? Je, si wale wote waliotoka Misri wakiongozwa na Mose? ¹⁷Lakini ni nani aliowakasirikia miaka arobaini? Je, si wale waliofanya dhambi ambao miili yao ilianguka jangwani? ¹⁸Nao ni nani ambao Mungu aliapa kuwa kamwe hawataingia rahani Mwake isipokuwa ni wale waliokataa kutii? ¹⁹Hivyo tunaona kwamba hawakuweza kuingia kwa sababu ya kutokuamini kwao.

Pumziko Lile Mungu Aliloahidi

4 Kwa hiyo, kwa kuwa bado ahadi ya kuingia rahani iko wazi, tujihadhari ili hata mmoja wenu asiye akaikosa. ²Kwa maana sisi pia tumesikia Injili iliyohubiriwa kwetu, kama nao walivyosikia, lakini ujumbe ule waliosikia haukuwa na maana kwao, kwa sababu wale waliosikia hawakuuchanganya na imani. ³Sasa

sisi ambao tumeamini tunaingia katika ile raha, kama vile Mungu alivyosema,

“Hivyo natangaza kwa kiapo katika
hasira Yangu,
‘Kamwe hawataingia rahani Mwangu.’”

Lakini kazi Yake ilikamilika tangu kuumbwa kwa ulimwengu. ⁴Kwa maana mahali fulani amezungumza kuhusu siku ya saba, akisema: “Katika siku ya saba Mungu alipumzika katika kazi Zake zote” ⁵Tena hapo juu asema, “Kamwe hawataingia rahani Mwangu.”

⁶Kwa hiyo kwa kuwa inabaki kuwa wazi kwa ajili ya wengine kuingia, nao wale wa kwanza waliopokea Injili walishindwa kuingia kwa sababu ya kutokutii, ⁷kwa hiyo Mungu ameweka siku nyingine akisema, “Leo,” akisema kwa kinywa cha Daudi baadaye sana, kwa maneno yalitangulia kunenwa:

“Leo, kama mkiisikia sauti Yake,
msifanye migumu mioyo yenu.”

⁸Kwa maana kama Yoshua alikuwa amewapa raha, Mungu hangalisema tena baadaye kuhusu siku nyingine. ⁹Kwa hiyo basi, imebaki raha ya Sabato kwa ajili ya watu wa Mungu, ¹⁰kwa kuwa kila mmoja aingiaye katika raha ya Mungu pia hupumzika kutoka kazi zake mwenyewe, kama vile naye Mungu alivyopumzika kutoka katika kazi Zake. ¹¹Basi na tufanye bidii kuingia katika raha hiyo, ili kwamba asiwepo ye yote atakayeanguka kwa kufuata mfano wao wa kutokutii.

¹²Kwa maana Neno la Mungu li hai tena lina nguvu tena lina makali kuliko upanga uwao wote wenye makali kuwili, tena linachoma hata kuzigawanya nafsi na roho, viungo na mafuta yaliyo ndani yake, tena li jepesi kuyatambua mawazo na makusudi ya moyo. ¹³Wala hakuna kiumbe cho chote kilichofichika machoni pa Mungu. Kila kitu kimefunuliwa na kiko wazi machoni pake Yeye ambaye Kwake tutatoa hesabu.

Yesu Kristo Kuhani Mkuu Kuliko Wote

¹⁴Kwa kuwa tunaye Kuhani Mkuu kuliko wote ambaye ameingia mbinguni, Yesu Mwana wa Mungu, basi na tushikamane sana kwa uthabiti na ule ukiri wa imani yetu. ¹⁵Kwa kuwa hatuna Kuhani Mkuu anaweza kuchukuliana na sisi katika udhaifu wetu, kwani Yeye mwenyewe

alijaribiwa kwa kila namna, kama vile sisi tujaribiwavyo, lakini Yeye hakutenda dhambi. ¹⁶Basi na tukikaribie kiti cha rehema kwa ujasiri, ili tupewe rehema na kupata neema ya kutusaidia wakati wa mahitaji.

5 Kwa maana kila Kuhani Mkuu anayechaguliwa miongoni mwa wanadamu anawekwa kuwawakilisha kwa mambo yanayomhusu Mungu, ili apate kutoa matoleo na dhabihu kwa ajili ya dhambi. ²Kwa kuwa yeye mwenyewe ni dhaifu, aweza kuwachukulia kwa upole wale wasiojua na kupotoka. ³Hii ndiyo sababu inawapasa kutoa dhabihu kwa ajili ya dhambi zake mwenyewe na vivyo hivyo kwa ajili ya dhambi za watu.

⁴Hakuna anayejitwalia heshima hii mwenyewe, ni lazima aitwe na Mungu, kama vile Aroni alivyoitwa. ⁵Pia Kristo hakujitwalia utukufu Yeye mwenyewe wa kuwa Kuhani Mkuu, bali Mungu alimwambia,

“Wewe ni Mwanangu,
Mimi leo nimekuzaa.

⁶Pia mahali pengine asema,

“Wewe ndiwe kuhani milele,
kwa mfano wa Melkzedeki”

⁷Katika siku za maisha ya Yesu hapa duniani, alimtolea maombi na dua pamoja na kulia sana na machozi, Yeye awezaye kumwokoza na mauti, naye Mungu akamsikia kwa sababu ya kutii Kwake kwa unyenyekevu.

⁸Ingawa alikuwa Mwana, alijifunza utii kutokana na mateso aliyoyapata, ⁹akiisha kukamilishwa, akawa chanzo cha wokovu wa milele kwa wote wanaomtii, ¹⁰naye amewekwa na Mungu kuwa Kuhani Mkuu kwa mfano wa Melkizedeki.

Onyo Kuhusu Kuanguka.

¹¹Tunayo mengi ya kusema kuhusu habari ukuhani huu, lakini ni vigumu kuyaeleza, kwa sababu ninyi ni wazito wa kuelewa. ¹²Kwa hakika, ingawa mpaka wakati huu ingewapasa kuwa walimu, lakini bado mnahitaji mtu wa kuwafundisha, tena hatua za awali za kweli ya Neno la Mungu. Mnahitaji maziwa, wala si chakula kigumu, ¹³kwa maana ye yote aishiye kwa kunywa maziwa bado yeye ni mtoto mchanga, hana ujuzi katika mafundisho kuhusu neno la haki. ¹⁴Lakini chakula kigumu ni kwa ajili ya watu wazima, ambao kwa kujizoeza

wamejifunza kupambanua kati ya mema na mabaya.

Hatari Ya Kuanguka

6 Kwa hiyo, tukiachana na mafundisho yale ya awali kuhusu Kristo na tusonge mbele ili tufikie utimilifu, si kuweka tena msingi wa mafundisho ya kuzitubia kazi zisizo na uhai na imani katika Mungu, yaani, ²mafundisho kuhusu mabatizo, kuwekea watu mikono, ufufuo wa wafu na hukumu ya milele. ³Mungu akitujalia tutafanya hivyo.

⁴Kwa kuwa ni vigumu kuwarejeza tena katika toba wale ambao wakati fulani walishapata nuru, ambao walishaonja kipawa cha mbinguni, ambao wamekwisha kushiriki katika Roho Mtakatifu. ⁵wale ambao wameonja uzuri wa Neno la Mungu na nguvu za wakati ujao, ⁶kisha wakaanguka, kwa kuwa kwa nafsi zao wanamsulibisha Mwana wa Mungu mara ya pili na kumfedhehi hadharani.

⁷ Ardhi ile ipokeayo mvua inyeshayo juu yake mara kwa mara hutoa mazao yanayowanufaisha wale ambao kwa ajili yao yalimwa, nayo nchi hiyo hupokea baraka kutoka kwa Mungu. ⁸Lakini ardhi ile ikizaa miiba na mibaruti haina thamani na iko hatarini kulaaniwa. Mwisho wake ni kuchomwa moto.

⁹Ingawa tunasema hivi, ndugu zangu wapendwa, kwa upande wenu tuna hakika ya mambo mema zaidi, mambo yale yahasuyo wokovu. ¹⁰Mungu si dhalimu, hataisahau kazi yenu na upendo ule mlionyesha kwa ajili Yake katika kuwahudumia watakatifu na kama vile mnavyoendelea kuwahudumia. ¹¹Nasi twataka kila mmoja wenu aonyeshe bidii iyo hiyo ili mpate kujua uhakika kamili wa lile tumaini mpaka mwisho, ¹²ili msije mkawa wavivu, bali mpate kuwaiga wale ambao kwa imani na saburi hurithi zile ahadi.

Uhakika Wa Ahadi Ya Mungu

¹³Mungu alipompa Abrahamu ahadi Yake, kwa kuwa hakuwepo mwingine aliyekuwa mkuu kuliko Yeye ambaye angeweza kuapa kwa jina lake, aliapa kwa nafsi Yake, ¹⁴akisema, "Hakika nitakubariki na kukupa wazao wengi." ¹⁵Naye baada ya kungoja kwa saburi, Abrahamu alipokea kile kilichoahidiwa.

¹⁶Wanadamu huapa kwa yeye aliye mkuu kuliko wao, nacho kiapo hicho huthibitisha kile kilichosemwa na kumaliza mabishano yote.

¹⁷Kwa njia hii, Mungu alipotaka kuonyesha kwa

udhahiri zaidi kwa warithi wa ile ahadi ile asili ya kutokubadilika kwa ahadi Yake, aliithibitisha kwa kiapo. ¹⁸Mungu alifanya hivyo, ili kwa vitu viwili visivyobadilika, yaani ahadi Yake na kiapo Chake, ambavyo kwa hivyo Mungu hawezi kusema uongo, sisi ambao tumemkimbilia, tuwe na moyo mkuu kulishika lile tumaini lililowekwa mbele yetu. ¹⁹Tunalo tumaini hili lililo kama nanga ya roho, lililo imara na thabiti. Tumaini hili huingia katika patakatifu palipo nyuma ya pazia, ²⁰mahali ambapo, Yesu mtangulizi wetu aliingia kwa niaba yetu. Yeye amekuwa Kuhani Mkuu milele, kwa mfano wa Melkizedeki.

Kuhani Melkizedeki

7 Kwa kuwa huyu Melkizedeki alikuwa mfalme wa Salemu na Kuhani wa Mungu aliye juu, aliyekutana na Abrahamu akirudi katika kuwashinda hao wafalme, naye Melkizedeki akambariki, ²ambaye Abrahamu alimpa "sehemu moja ya kumi ^a" ya kila kitu. Kwanza, jina hilo Melkizedeki maana yake, "Mfalme wa haki," pia "Mfalme wa Salemu" maana yake "Mfalme wa amani." ³Hana Baba wala mama, hana ukoo, hana mwanzo wala mwisho wa siku zake, kama Mwana wa Mungu, yeye adumu kuhani milele.

⁴Tazama jinsi alivyokuwa mkuu! Hata Abrahamu, baba yetu mkuu, alimpa moja ya kumi ya nyara zake. ⁵Basi sheria inawaagiza wana wa Lawi wale ambao hufanyika makuhani hupokea sehemu moja ya kumi kutoka watu ambao ni ndugu zao, ingawa wao ni wazao wa Abrahamu. ⁶Huyu Melkizedeki, ingawa hakufuatia ukoo wake kutoka kwa Lawi, lakini alipokea moja ya kumi kutoka kwa Abrahamu na kumbariki yeye aliyekuwa na zile ahadi. ⁷Wala hakuna shaka kwamba mdogo hubarikiwa na aliye mkuu kuliko yeye. ⁸Kwa upande mmoja, sehemu moja ya kumi hupokelewa na wale ambao hupatikana na kufa, lakini kwa upande mwingine hupokelewa na Yeye ambaye hushuhudiwa kuwa yu hai. ⁹Mtu anaweza hata kusema kwamba Lawi, ambaye hupokea sehemu moja ya kumi alitoa hiyo sehemu moja ya kumi kupitia kwa Abrahamu, ¹⁰kwa sababu Melkizedeki alipokutana na Abrahamu, Lawi alikuwa bado katika viuno vya baba yake wa zamani, yaani, alikuwa hajazaliwa.

Yesu Mfano Wa Melkizedeki.

^{a2} Sehemu moja ya kumi mahali pengine huitwa fungu la kumi au zaka. Hii moja ya kumi ya pato hutolewa kwa Mungu

¹¹Kama ukamilifu ungeweza kupatikana kwa njia ya ukuhani wa Walawi (kwa kuwa katika msingi huo sheria ilitolewa kwa watu) kwa nini basi imekuwapo haja ya kuja kuhani mwingine, kwa mfano wa Melkizedeki, wala si kwa mfano wa Aroni? ¹²Kwa kuwa yanapotokea mabadiliko ya ukuhani, pia lazima yawepo mabadiliko ya sheria. ¹³Yeye ambaye ndiye anayesemwa katika mambo haya, alikuwa wa kabila jingine na hakuna mtu wa kabila hilo aliyekuwa amehudumu katika madhabahu. ¹⁴Kwa maana ni dhahiri kwamba Bwana wetu alitoka katika uzao wa Yuda, tena kuhusu kabila hilo Mose hakusema lo lote kwa habari za ukuhani. ¹⁵Tena hayo tuliyosema yako wazi zaidi kama akitokea kuhani mwingine kama Melkizedeki, ¹⁶Yeye ambaye amefanyika kuhani si kwa misingi ya sheria kama ilivyokuwa kwa baba zake, bali kwa misingi ya uwezo wa uzima usioharibika. ¹⁷Kwa maana imeshuhudiwa kwamba:

“Wewe ndiye kuhani milele, kwa mfano wa melkizedeki.”

¹⁸Kwa upande mmoja, kubatilishwa kwa ile amri ya mwanzo isiyofaa. ¹⁹(kwa maana sheria haikufanya kitu cho chote kuwa kikamilifu), kwa upande mwingine, tumeletewa tumaini lililo bora zaidi ambalo kwalo linatuleta karibu na Mungu.

²⁰Nalo tumaini hilo halikutolewa pasipo kiapo. Wengine walikuwa makuhani pasipo kiapo cho chote, ²¹lakini Yesu alikuwa Kuhani kwa kiapo wakati Mungu alipomwambia:

“Bwana ameapa
naye hatabadili nia Yake:
‘Wewe ndiwe Kuhani milele.’”

²²Kwa ajili ya kiapo hiki, Yesu amekuwa mdhamini wa agano lililo bora zaidi.

²³Basi pamekuwepo na makuhani wengi wa aina hiyo, kwa kuwa kifo kiliwazuia kuendelea na huduma yao ya ukuhani, ²⁴lakini kwa sababu Yesu aishi milele, anao ukuhani wa kudumu. ²⁵Kwa hiyo anaweza kuwaokoa kabisa wale wanaomjia Mungu kupitia Kwake, kwa sababu Yeye adumu daima kuomba kwa ajili yao.

²⁶Kwa kuwa ilitupasa tuwe na Kuhani Mkuu wa namna hii, yaani, aliye mtakatifu, asiye na lawama, asiye na dosari, aliyetengwa na wenye dhambi na kuinuliwa juu ya mbingu. ²⁷Yeye hahitaji kutoa dhabihu siku kwa siku kwa ajili ya dhambi, kwanza kwa ajili ya dhambi Zake

mwenyewe, kisha kwa ajili ya dhambi za watu wengine kama wale makuhani wakuu wengine. Yeye alitoa dhabihu kwa ajili ya dhambi zao mara moja tu, alipojitoa Mwenyewe. ²⁸Kwa kuwa sheria huwaweka makuhani wakuu watu ambao ni dhaifu, lakini lile neno la kiapo, lililokuja baada ya sheria, lilimweka Mwana, ambaye amefanywa kuwa mkamilifu milele.

Kuhani Mkuu Wa Agano Jipya

Basi jambo tunalotaka kulisema ni hili:

8 Tunaye Kuhani Mkuu ambaye ameketi mkono wa kuume wa kiti cha enzi cha Ukuu mbinguni, ² Yeye ahudumuye katika patakatifu, pa hema la kweli lililowekwa na Bwana, wala si mwanadamu.

³Kila kuhani mkuu huwekwa ili atoe sadaka na dhabihu. Vivyo hivyo ilikuwa jambo muhimu kwa huyu Kuhani naye awe na kitu cha kutoa.

⁴Kama angelikuwa duniani, hangelikuwa kuhani, kwa sababu tayari wapo watu watoao sadaka kama ilivyoelekezwa na sheria. ⁵Wanahudumu katika patakatifu palipo mfano na kivuli cha ile iliyoko mbinguni. Hii ndiyo sababu Mose alionywa alipokaribia kujenga hema, akiambiwa: “Hakikisha kuwa unafanya kila kitu sawasawa na kile kielelezo ulichoonyeshwa kule mlimani.” ⁶Lakini huduma Yesu aliyopewa ni bora zaidi kuliko yao kama vile lile agano ambalo Yeye ni mjumbe wake lilivyo bora zaidi kuliko lile la zamani, nalo limewekwa misingi juu ya ahadi zilizo bora zaidi.

⁷Kwa maana kama hapakuwa na kasoro katika lile agano la kwanza, pasingekuwa na haja ya kutafuta nafasi kwa ajili ya jingine.

⁸Lakini Mungu aliona kosa kwa watu naye akasema:

“Siku zinakuja, asema Bwana,
nitakapofanya agano jipya
na nyumba ya Israeli
na nyumba ya Yuda.

⁹Agano hili halitakuwa kama lile
nililofanya na baba
zao nilipowashika mkono
ili kuwatoa katika nchi ya Misri,
kwa kuwa hawakuendelea kuwa
waaminifu katika agano Langu,
nami nikawaacha,
asema

Bwana. ¹⁰Baada ya siku zile, hili ndilo agano
nitakalofanya na nyumba ya Israeli,
asema Bwana,

'Nitaweka sheria zangu katika nia zao
na kuziandika katika mioyo yao.

Nitakuwa Mungu wao,
nao watakuwa watu Wangu.

¹¹Mtu hatamfundisha tena jirani yake,
wala mtu hatamfundisha ndugu
yake, akisema, 'Mjue Bwana,'
kwa sababu wote watanijua Mimi,
tangu aliye mdogo wa wote hadi aliye
mkuu sana.

¹²Kwa kuwa nitasamehe uovu wao,
wala sitazikumbuka dhambi zao tena!"

¹³Kwa kuliita agano hili "Jipya" Mungu
amefanya lile agano la kwanza kuwa kuukuu,
nacho kitu kinachoanza kuchakaa na kuwa
kikuukuu kiko karibu kitatoweka.

Ibada Katika Hema La Kidunia

9 Basi agano lile la kwanza lilikuwa na kanuni
zake za kuabudu na pia patakatifu pake pa kidunia.

²Hema lilitengenezwa, katika
sehemu yake ya kwanza kulikuwa na kinara cha
taa, meza na mikate iliyowekwa wakfu, hii
sehemu iliitwa Mahali Patakatifu. ³Nyuma ya
pazia la pili, palikuwa na sehemu iliyoitwa
Patakatifu pa Patakatifu, ⁴ambako ndiko
kulikokuwa na ile madhabahu ya dhahabu ya
kufukizia uvumba na lile sanduku la agano
lililofunika dhahabu. Sanduku hili lilikuwa na
gudulia la dhahabu lenye ile mana, ile fimbo ya
Aroni iliyochipuka na vile vibao vya mawe vya
agano. ⁵Juu ya lile sanduku kulikuwa na
makerubi ya utukufu yakitilia kivuli kile kifuniko
ambacho ndicho kiti cha rehema. Lakini
hatuwezi kueleza vitu hivi kwa undani sasa.

⁶Basi viti hivi vilikuwa vimepangwa, kwamba
makuhani wakiingia daima katika sehemu ya
kwanza ya hema ili kufanya taratibu zao za
ibada, ⁷lakini ni kuhani mkuu peke yake ndiye
aliyeingia ndani ya sehemu ya pili ya hema, tena
hii alikuwa mara moja tu kwa mwaka, lakini si
bila kuchukua damu ambayo angetoa kwa ajili
yake mwenyewe na kwa ajili ya watu waliotenda
dhambi bila kukusudia. ⁸Kwa njia hii, Roho
Mtakatifu alikuwa anaonyesha kwamba
maadam ile hema ya kwanza ilikuwa bado
imesimama, njia ya kuingia Patakatifu pa
Patakatifu ilikuwa bado haijafunguliwa. ⁹Huu
ulikuwa mfano kwa ajili ya wakati wa sasa,
kuonyesha kwamba sadaka na dhabihu
zilizokuwa zikitolewa hazikuweza kusafisha
dhamiri ya mtu anayeabudu. ¹⁰Lakini hizi

zilishughulika tu na vyakula na vinywaji pamoja
na taratibu mbalimbali za kunawa kwa nje,
kanuni kwa ajili mwili zilizowekwa hadi wakati
utimie wa matengenezo mapya.

Damu Ya Kristo.

¹¹Kristo alipokuja akiwa Kuhani Mkuu wa
mambo mema ambayo tayari yameshawasili,
alipitia kwenye hema iliyo kuu zaidi na bora
zaidi, ambayo haikujengwa kwa mikono ya
binadamu, hii ni kusema, ambayo si sehemu ya
uumbaji huu. ¹²Hakuingia kwa njia ya damu ya
mbuzi na ya ndama, lakini aliingia Patakatifu pa
Patakatifu mara moja tu kwa damu yake
mwenyewe, akiisha kupata ukombozi wa milele.

¹³Damu ya mbuzi na ya mafahali na majivu ya
mitamba vilivyonyunyiziwa wale waliokuwa
najisi kwa taratibu za kiibada viliiwatakasaa hata
kuwaondolea uchafu wa nje. ¹⁴Basi si zaidi
sana damu ya Kristo, ambaye kwa Roho wa
milele alijitoa nafsi Yake kwa Mungu kuwa
sadaka isiyo na waa kutusafisha dhamiri zetu,
kutokana na matendo yaletayo mauti, ili tupate
kumtumikia Mungu aliye hai!

¹⁵Kwa sababu hii Kristo ni mjumbe wa
agano jipya, ili kwamba wale walioitwa waweze
kupokea ile ahadi ya urithi wa milele, Yeye
alikuwa awe ukombozi wao kutoka katika dhambi
walizozitenda chini ya agano la kwanza.

¹⁶Kwa habari ya wosia, ni muhimu
kuthibitisha kifo cha yule aliyeufanya, ¹⁷kwa
sababu wosia huwa na nguvu tu wakati mtu
akishakufa, kamwe hauwezi kutumika wakati
yule aliyeuandika akiwa bado yuko hai. ¹⁸Hii
ndiyo sababu hata lile agano la kwanza
halikuweza kutekelezwa pasipo damu. ¹⁹Wakati
Mose alipotangaza kila amri kwa watu wote,
alichukua damu ya ndama na ya mbuzi, pamoja
na maji, sufu nyekundu na matawi ya mti wa
hisopo, akanyunyuzia kile kitabu na watu wote.

²⁰Akisema, "Hii ndiyo damu ya agano, ambalo
Mungu amewaamuru kulitii." ²¹Vivyo hivyo
alinyunyizia damu hiyo kwenye lile hema
pamoja na kila kifaa kilichotumika ndani yake
kwa taratibu za ibada. ²²Kwa kweli sheria hudai
kwamba, karibu kila kitu kitakaswe kwa damu,
wala pasipo kumwaga damu, hakuna msamaha
wa dhambi.

²³Kwa hiyo, ilikuwa muhimu kwa nakala za
vitu vile vya mbinguni vitakaswe kwa dhabihu
hizi, lakini vitu halisi vya mbinguni vilihitaji
dhabihu bora kuliko hizi. ²⁴Kwa maana Kristo
hakuingia kwenye patakatifu palipofanywa kwa

mikono ya mwanadamu, ambao ni mfano wa kile kilicho halisi. Yeye aliingia mbinguni penyewe, ili sasa aonekane mbele za Mungu kwa ajili yetu. ²⁵Wala hakuingia mbinguni ili apate kujitoa Mwenyewe mara kwa mara, kama vile kuhani mkuu aingiavyo Patakatifu pa Patakatifu kila mwaka kwa damu ambayo si yake mwenyewe. ²⁶Ingelikuwa hivyo, ingelimpasa Kristo kuteswa mara nyingi tangu kuumbwa kwa ulimwengu. Lakini sasa ametokea mara moja tu katika mwisho wa nyakati aindoe dhambi kwa kujitoa mwenyewe kuwa dhabihu. ²⁷Kama vile mwandamu alivyowekewa kufa mara moja tu na baada ya kufa akabili hukumu, ²⁸vivyo hivyo Kristo alitolewa mara moja tu kuwa dhabihu ili azichukue dhambi za watu wengi, naye atakuja mara ya pili, si ili kuchukua dhambi, bali kuwaletwa wokovu wale wanaomngoja kwa shauku.

Dhabihu Ya Kristo Ni Mara Moja Tu

10 Kwa kuwa Torati ni kivuli tu cha mambo mema yajayo, wala si uhalisi wa mambo yenyewe. Kwa sababu hii, haiwezekani kamwe kwa njia ya dhabihu zitolewazo mwaka hadi mwaka, kuwakamilisha wale wanaokaribia ili kuabudu. ²Kama dhabihu hizo zingeweza kuwakamilisha, hazingeendelea kutolewa tena, kwa kuwa hao waabuduo wangekuwa wametakaswa mara moja tu, wala wasingejiona tena kuwa na dhambi. ³Lakini zile dhabihu zilikuwa ukumbusho wa dhambi kila mwaka, ⁴kwa sababu haiwezekani damu ya mafahali na mbuzi kuondoa dhambi.

⁵Kwa hiyo, Kristo alipokuja duniani alisema,

“Dhabihu na sadaka hukuzitaka,
bali mwili uliniandalia,

⁶sadaka za kuteketezwa na za
dhambi hukupendezwa nazo.

⁷Ndipo niliposema, ‘Tazama niko hapa,
kama nilivyoandikiwa katika kitabu,
Nimekuja kufanya mapenzi
Yako, Ee Mungu.’ ”

⁸Kwanza alisema, “Dhabihu na sadaka, sadaka za kuteketezwa na za dhambi hukuzitaka, wala hukupendezwa nazo” (ingawa sheria iliagiza zitolewe). ⁹Kisha akasema “Tazama niko hapa, nimekuja kuyafanya mapenzi Yako.” Aondoa lile agano la kwanza ili kuimarisha la pili. ¹⁰Katika mapenzi hayo sisi tumetakaswa na kufanywa

watakatifu kwa njia ya sadaka ya mwili wa Yesu Kristo aliutoa mara moja tu.

¹¹Kila kuhani husimama siku kwa siku akifanya huduma yake ya ibada na kutoa tena na tena dhabihu zile zile ambazo haziwezi kamwe kuondoa dhambi. ¹²Lakini huyu kuhani akiisha kutoa dhabihu moja kwa ajili ya dhambi kwa wakati wote, aliketi mkono wa kuume wa Mungu. ¹³Tangu wakati huo anangoja mpaka adui zake wawekwe chini ya miguu yake, ¹⁴kwa sababu kwa dhabihu moja amewafanya kuwa wakamilifu milele wale wote wanaotakaswa.

¹⁵Pia Roho Mtakatifu anatushuhudia kuhusu jambo hili. Kwanza anasema,

¹⁶“Hili ndilo agano nitakalofanya nao baada ya siku hizo, asema Bwana.
Nitaziweka sheria zangu mioyoni mwao,
na kuziandika katika nia zao.”

¹⁷Kisha aongeza kusema:

“Dhambi zao na kutokutii
kwao sitakumbuka tena.”

¹⁸Basi haya yakiisha kusamehewa, hakuna tena dhabihu yo yote inayotolewa kwa ajili ya dhambi.

Wito Wa Kuvumilia

¹⁹Kwa hiyo, ndugu zangu, kwa kuwa tunao ujasiri wa kupaingia Patakatifu pa Patakatifu kwa damu ya Yesu, ²⁰kwa njia mpya iliyo hai tuliyo funguliwa kwa ajili yetu kupitia kwenye lile pazia, yaani, mwili Wake, ²¹basi kwa kuwa tunaye kuhani mkuu juu ya nyumba ya Mungu, ²²sisi na tumkaribie Mungu kwa moyo mnyofu kwa imani timilifu, mioyo yetu ikiwa imenyunyizwa damu ya Kisto na kuwa safi kutokana na dhamiri mbaya nayo miili yetu ikiwa imeoshwa kwa maji safi. ²³Tushike kwa uthabiti lile tumaini la ukiri wetu bila kuyumba–yumba, kwa maana Yeye aliyeahidi ni mwaminifu. ²⁴Tuangaliane na kuhimizana sisi kwa sisi katika upendo na katika kutenda mema. ²⁵Wala tusiache kukutana pamoja, kama wengine walivyo na desturi ya kukutana, tuhimizane sisi kwa sisi kadri tuonavyo siku ile inakaribia.

²⁶Kama tukiendelea kutenda dhambi kwa makusudi baada ya kupokea ufahamu wa ile kweli, hakubaki tena dhabihu kwa ajili ya dhambi. ²⁷Lakini kinachobaki ni kungoja kwa hofu hukumu ya moto uwakao

utakaowaangamiza adui za Mungu. ²⁸ Ye yote aliyeikataa sheria ya Mose alikufa pasipo huruma kwa ushahidi wa watu wawili au watatu. ²⁹ Je, mnadhani ni adhabu kali kiasi gani anayostahili kupewa mtu aliyemkanyaga Mwana wa Mungu chini ya nyao zake, yeye aliyeifanya damu ya agano iliyomtakasa kuwa kitu najisi na kumtendea maovu Roho wa neema? ³⁰ Kwa kuwa tunamjua Yeye aliyesema, "Kulipiza kisasi ni juu Yangu, Mimi nitalipiza." Tena asema, "Bwana atawahukumu watu Wake." ³¹ Ni jambo la kutisha kuanguka mikononi mwa Mungu aliyehai.

³² Kumbukeni siku zile za kwanza, ambazo mkiisha kutiwa nuru mlistahimili mashindano makali ya maumivu. ³³ Wakati mwingine mlitukanwa na kuteswa hadharani, wakati mwingine mlikuwa radhi kuungana na wale waliofanyiwa hivyo. ³⁴ Mliwahurumia wale waliokuwa kifungoni, mkikubali kwa furaha kunyang'anganywa mali zenu kwa maana mlijua kwamba mnayo mali iliyo bora zaidi idumuyo.

³⁵ Kwa hiyo msilitupe tumaini lenu, kwa maana lina thawabu kubwa mno. ³⁶ Inawapasa kuvumilia ili mkiisha kufanya mapenzi ya Mungu mpate kile alichoahidi. ³⁷ Kwa kuwa bado kitambo kidogo tu,

"Yeye ajaye atakuja wala hatakawia, ³⁸ Lakini mwenye haki Wangu ataishi kwa imani.

Lakini kama akisita-sita sina furaha naye."

³⁹ Lakini sisi hatumo miongoni mwa hao wanaosita na kuangamia, bali tuko miongoni mwa hao wenye imani na hivyo tunaokolewa.

Maana Ya Imani

11 Basi imani ni kuwa na hakika ya mambo yatarajiwayo, ni udhahiri wa mambo yasiyoonekana. ² Naam, kwa imani baba zetu wa kale walishuhudiwa.

³ Kwa imani tunafahamu kwamba ulimwengu uliumbwa kwa neno la Mungu, vitu vyote vinavyoonekana viliumbwa kwa vitu visivyooonekana.

Mfano Wa Abeli, Enoki Na Noa

⁴ Kwa imani Abeli alimtolea Mungu dhabihu bora zaidi kuliko Kaini. Kwa imani alishuhudiwa kuwa mwenye haki, Mungu mwenyewe akazishuhudia sadaka zake. Kwa imani bado ananena ingawa amekufa.

⁵ Kwa imani Enoki alitwaliwa kutoka katika maisha haya, kiasi kwamba hakuonja mauti. Hakuonekana, kwa sababu Mungu alikuwa amemchukua. Kwa kuwa kabla hajatwaliwa alikuwa ameshuhudiwa kuwa ni mtu aliyempendeza Mungu. ⁶ Lakini pasipo imani haiwezekani kumpendeza Mungu, kwa maana ye yote anayemjia Mungu lazima aamini kwamba Yeye yuko na ya kuwa huwapa thawabu wale wamtafuta kwa bidii.

⁷ Kwa imani, Noa alipoonywa na Mungu kuhusu mambo ambayo hayajaonekana bado, kwa kumcha Mungu alitengeneza safina ili kuokoa jamaa yake. Kwa imani yake aliuhukumu ulimwengu na akawa mrithi wa haki ipatikanayo kwa imani.

Imani Ya Abrahamu

⁸ Kwa imani Abrahamu, alipoitwa aende mahali ambapo Mungu angempa baadaye kuwa urithi, alitii na akaenda, ingawa hakujuu anakokwenda. ⁹ Kwa imani alifanya maskani yake katika nchi ya ahadi kama mgeni katika nchi ya kigeni, akaishi katika mahema, kama Isaki na Yakobo walivyofanya, waliokuwa pia warithi pamoja naye wa ahadi ile ile. ¹⁰ Kwa maana alikuwa akiutazamia mji wenye misingi ya kudumu ambao mwenye kuubuni na kuujenga ni Mungu.

¹¹ Kwa imani Abrahamu, ingawa alikuwa mzee wa umri, naye Sara mwenyewe aliyekuwa tasa, alipokea uwezo wa kuwa baba kwa sababu alimhesabu Mungu aliyemwahidi kuwa mwaminifu na kwamba angelitimiza ahadi Yake. ¹² Hivyo kutokana na huyu huyu ambaye alikuwa sawa na mfu, wakazaliwa wazao wengi kama nyota za mbinguni na kama mchanga wa pwani usiohesabika.

¹³ Watu hawa wote wakafa katika imani bila kuzipokea zile ahadi, lakini waliziona kwa mbali na kuzishangilia. Nao walikubali kwamba walikuwa wageni na wasiokuwa na maskani hapa duniani. ¹⁴ Watu wasemao mambo kama haya, wanaonyesha wazi kwamba wanatafuta nchi yao wenyewe. ¹⁵ Kwa kweli kama wangukuwa wanafikiri kuhusu nchi waliyoiacha, wanalipata nafasi ya kurudi huko. ¹⁶ Lakini badala yake wanatamani nchi iliyo bora zaidi, yaani, nchi ya mbinguni. Kwa hiyo Mungu haoni aibu kuitwa Mungu wao, kwa kuwa amekwisha kuandalia mji kwa ajili yao.

¹⁷ Kwa imani Abrahamu, alipojaribiwa na Mungu, alimtoa Isaki kuwa dhabihu. Yeye

aliyekuwa amezipokea ahadi za Mungu alikuwa tayari kumtoa mwanawe, aliyekuwa mwanawe pekee awe dhabihu. ¹⁸Ingawa Mungu alikuwa amemwambia Abrahamu, “Uzao wako utahesabiwa kwa njia ya Isaki,” ¹⁹ Abrahamu alihesabu kuwa Mungu angaliweza kumfufua Isaki kutoka kwa wafu na kwa kusema kwa mfano alimpata tena Isaki kutoka kwa wafu.

²⁰Kwa imani Isaki alimbariki Yakobo na Esau kuhusu maisha yao ya baadaye.

²¹Kwa imani Yakobo alipokuwa anakufa, alimbariki kila mmoja wa mtoto wa Yosefu, akamwabudu Mungu akiwa ameegemea juu ya kichwa cha fimbo yake.

²²Kwa imani, Yosefu alipokaribia mwisho wa maisha yake, alinena habari za kutoka kwa wana wa Israeli huko Misri na akatoa maagizo kuhusu mifupa yake.

Imani Ya Mose

²³Kwa imani, wazazi wa Mose walimficha kwa miezi mitatu baada ya kuzaliwa, kwa sababu waliona kuwa si mtoto wa kawaida, wala hawakuiogopa amri ya mfalme.

²⁴Kwa imani, Mose alipokuwa mtu mzima, alikataa kuitwa mwana wa binti Farao.

²⁵Akachagua kupata mateso pamoja na watu wa Mungu kuliko kujifurahisha kwa anasa za dhambi kwa kitambo kidogo tu. ²⁶Aliona kushutumiwa kwa ajili ya Kristo ni utajiri mkubwa zaidi kuliko hazina za Misri, maana alikuwa anatazamia kupata thawabu baadaye. ²⁷Kwa imani Mose aliondoka Misri bila kuogopa ghadhabu ya mfalme, alivumilia kwa sababu alimwona Yeye asiyeonekana kwa macho.

²⁸Kwa imani akaadhimisha Pasaka na kunyunyiza damu, ili yule mwenye kuwaangamiza wazaliwa wa kwanza asiwaguse wazaliwa wa Israeli.

Imani Ya Mashujaa Wengine Wa Israeli

²⁹Kwa imani, watu walivuka Bahari ya Shamu kama vile juu ya nchi kavu, lakini Wamisri walipojaribu kufanya hivyo, walitoswa ndani ya maji.

³⁰Kwa imani kuta za Yeriko zilianguka, baada ya watu kuzizunguka kwa siku saba.

³¹Kwa imani, Rahabu, yule kahaba, hakuangamizwa pamoja na wale waliomwasi Mungu, kwa kuwa aliwakaribisha wale wapelelezi.

³²Basi niseme nini zaidi? Sina wakati wa kusema habari za Gideoni, Baraka, Samsoni,

Yefta, Daudi, Samweli na manabii, ³³ambao kwa imani walishinda milki za wafalme, walitekeleza haki, walipokea ahadi za Mungu, walifunga vinywa vya simba, ³⁴walizima makali ya miali ya moto, waliepuka kuuawa kwa upanga, udhaifu wao ukageuka kuwa nguvu, walikuwa hodari vitani wakayashinda majeshi ya wageni na kuyafukuza. ³⁵Wanawake walipokea watu wao waliokuwa wamekufa wakafufuliwa. Lakini wengine waliteswa nao wakakataa kufunguliwa, ili wapate ufufuo ulio bora zaidi.

³⁶Wengine walidhihakiwa na kupigwa, hata walifungwa minyonyoro na kutiwa gerezani.

³⁷Walipigwa kwa mawe, walipasuliwa vipande viwili kwa msumemo, waliuawa kwa upanga, walizunguka-zunguka wakiwa wamevaa ngozi za kondoo na mbuzi, wakiwa maskini, waliteswa na kutendwa mabaya, ³⁸watu ambao ulimwengu haukustahili kuwa nao. Walizunguka majangwani na milimani, katika mapango na katika mahandaki ardhini.

³⁹Hawa wote walishuhudiwa vema kwa sababu ya imani yao, lakini hakuna hata mmoja wao aliyepokea yale yaliyoahidiwa. ⁴⁰Kwa kuwa Mungu alikuwa ametangulia kutuwekea kitu kilicho bora zaidi ili tu kwamba wao wasikamilishwe pasipo sisi.

Mungu Huwaadibisha Wanawe

12 Kwa sababu hii, kwa kuwa tumezungukwa na wingu kubwa namna hii la mashahidi, basi na tuweke kando kila kitu

kinachotuzuia na ile dhambi inayotuzinga kwa urahisi, nasi tupige mbio kwa saburi katika yale mashindano yaliyowekwa kwa ajili yetu. ² Basi na tumtazame sana Yesu mwanzilishi na mkamilishaji wa imani yetu, Yeye ambaye kwa ajili ya furaha iliyowekwa mbele Yake alistahimili msalaba, bila kujali aibu ya huo msalaba, naye ameketi mkono wa kuume wa Mungu.

³Mtafakarini sana Yeye aliyestahimili upinzani mkuu namna hii kutoka kwa watu wenye dhambi, ili kwamba msije mkachoka na kukata tamaa.

⁴Katika kushindana kwenu dhidi ya dhambi, bado hamjapigana kiasi cha kumwaga damu yenu. ⁵Nanyi mmesahau yale maneno ya kuwaonya yanayowataja ninyi kuwa wana, yakisema,

“Mwanangu, usidharau kuadibishwa
na Bwana
wala usikate tamaa,

⁶kwa sababu Bwana huwaadibisha
wale awapendao
na humwadhibu kila mmoja anayemkubali
kuwa mtoto Wake.”

⁷Vumilieni taabu kwa ajili ya kufunzwa adabu. Mungu anawatendea ninyi kama watoto Wake, kwa maana ni mtoto yupi asiye adibishwa na mzazi wake? ⁸Kama hakuna kuadibishwa (ambalo ni fungu la watoto wote), basi ninyi ni watoto wa haramu wala si watoto halali. ⁹Tena, sisi sote tunao baba wa kimwili, waliotadibisha nasi tukawaheshimu kwa ajili ya hilo. Je, si inatupasa kujinyenyekeza zaidi kwa Baba wa roho zetu ili tuishi? ¹⁰Baba zetu waliotadibisha kwa kitambo kidogo kama wao wenyewe walivyoona vema, lakini Mungu hutadibisha kwa faida yetu ili tupate kushiriki utakatifu Wake. ¹¹Kuadibishwa wakati wa wote hakuonekani kuwa kitu cha kufurahisha bali chenye maumivu kinapotekelezwa. Lakini baadaye huzaa matunda ya haki na amani kwa wale waliofunzwa nayo.

¹²Kwa hiyo itieni nguvu mikono yenu iliyo dhaifu na magoti yenu yaliyolegea. ¹³Sawazisheni mapito ya miguu yenu, ili kitu kilicho kiwete kisidhoofishwe bali kiponywe.

Onyo Dhidi Ya Kuikataa Neema Ya Mungu.

¹⁴Tafuteni kwa bidii kuwa na amani na watu wote na huo utakatifu, ambao bila kuwa nao, hakuna mtu atakayemwona Bwana. ¹⁵Angalieni sana mtu ye yote asiikose neema ya Mungu na kwamba shina la uchungu lisije likachipuka na kuwasumbua na watu wengi wakatiwa unajisi kwa hilo. ¹⁶Angalieni miongoni mwenu asiwepo mwasherati au mtu asiyemcha Mungu kama Esau, ambaye kwa ajili ya mlo mmoja aliua haki ya uzaliwa wake wa kwanza. ¹⁷Mnajua kwamba baadaye kama mnavyofahamu, alipotaka kurithi ile baraka, alikataliwa, maana hakupata nafasi ya kutubu, ingawa aliitafuta kwa machozi.

¹⁸Hamjaufikia mlima ule uwezao kuguswa na ambao unawaka moto, wala kwenye giza, utusitusi na dhoruba, ¹⁹kwenye mlio wa tarumbeta, au kwenye sauti isemayo maneno ya kutisha kiasi ambacho wale walioisikia waliomba wasiambiwe neno jingine zaidi, ²⁰kwa sababu wasingeliweza kustahimili neno lile lililoamriwa: “Hata kama mnyama atagusa mlima huu, atapigwa mawe.” ²¹Walioyaoa nalikuwa ya

kutisha kiasi kwamba Mose alisema, “Ninatetemeka kwa hofu.”

²²Lakini ninyi mmeufikia Mlima wa Sayuni, Yerusalemu ya mbinguni, mji wa Mungu aliye hai. Mmefika penye kusanyiko kubwa la malaika maelfu kwa maelfu wasiohesabika wanaoshangilia, ²³kwenye kanisa la wazaliwa wa kwanza wa Mungu, ambao majina yao yameandikwa mbinguni. Mmekuja kwa Mungu, mhukumu wa watu wote, kwenye roho za wenye haki waliokamilishwa, ²⁴kwa Yesu mjumbe wa agano jipya na kwa damu iliyonyunyuzwa ile inenayo mambo mema kuliko damu ya Abeli.

²⁵Angalieni, msije mkamkataa yeye anenaye. Ikiwa wao hawakuepuka adhabu walipomkataa yeye aliyewaonya hapa duniani, sisi je, tutaokokaje tusimpomsikiliza Yeye anayetuonya kutoka mbinguni? ²⁶Wakati ule sauti Yake ilitetemeshwa dunia, lakini sasa ameahidi, “Kwa mara moja tena nitatetemeshwa si nchi tu bali na mbingu pia.”

²⁷Maneno haya, “Kwa mara moja tena” yanaonyesha kuondoshwa kwa vile vitu vinavyoweza kuondoshwa, yaani, vile vitu vilivyombwa ili kusudi vibaki vile tu visivyoweza kutetemeshwa.

²⁸Kwa hiyo, kwa kuwa tunapokea ufalme ule ambao hauwezi kutetemeshwa, basi na tuwe na shukrani na hivyo tumwabudu Mungu kwa namna inavyompendeza, kwa unyenyekevu na uchaji, ²⁹kwa kuwa “Mungu wetu ni moto ulao.”

Huduma Inayompendeza Mungu

13 Upendo wa kidugu na udumu.

²Msisahau kuwakaribisha wageni, kwa kuwa kwa kufanya hivyo, watu wengine waliwakaribisha malaika pasipo kujua. ³Wakumbukeni wale waliofungwa gerezeni kama vile nanyi mmefungwa pamoja nao, pia wakumbukeni wale wanaotendwa vibaya, kama vile ni ninyi wenyewe mnateswa.

⁴Ndoa na iheshimiwe na watu wote, nayo malazi yawe safi, kwa kuwa Mungu atawahukumu wazinzi na waasherati wote. ⁵Yalindeneni maisha yenu msiwe na tabia ya kupenda fedha, bali mridhike na vile mlivyo navyo, kwa sababu Mungu amesema,

“Kamwe sitakuacha
wala sitakupungukia.”

⁶Kwa hiyo tunaweza kusema kwa ujasiri,

“Bwana ni msaada wangu, sitaogopa,
mwanadamu atanitenda nini?”

⁷Wakumbukeni viongozi wenu, wale waliowaambia neno la Mungu. Angalieni matokeo ya mwenendo wa maisha yao mkaiige imani yao. ⁸Yesu Kristo ni Yeye yule jana, leo na hata milele.

⁹Msichukuliwe na kila aina ya mafundisho ya kigeni. Ni vema mioyo yenu iimarishwe kwa neema, wala si kwa sheria kuhusu utaratibu wa vyakula, ambavyo havina faida kwa wale wanaozishika. ¹⁰Sisi tunayo madhabahu ambayo wale wanaohudumu katika hema hawana haki ya kula vile vitu vilivyowekwa juu yake.

¹¹Kuhani mkuu huchukua damu ya wanyama na kuiingiza Patakatifu pa Patakatifu, kama sadaka ya dhambi, lakini miili ya hao wanyama huteketezwa nje ya kambi. ¹²Vivyo hivyo Yesu naye aliteswa nje ya lango la mji ili awatakase watu kwa damu Yake mwenyewe. ¹³Kwa hiyo basi na tumwendee nje ya kambi, tukiichukua aiibu aliyobeba. ¹⁴Kwa kuwa hapa hatuna mji udumuo, bali tunautafuta ule ujao.

¹⁵Basi kwa njia Yake, tuzidi kumtolea Mungu dhabihu ya sifa, yaani, matunda ya midomo inayolikiri Jina Lake. ¹⁶Msiache kutenda mema na kushirikiana vile mlivyo navyo, kwa kuwa dhabihu kama hizo ndizo zinazompendeza Mungu.

¹⁷Watiini viongozi wenu na kujinyenyekeza chini ya mamlaka yao. Kwa maana wao wanakesha kwa ajili yenu kama watu watakaopaswa kutoa hesabu. Watiini ili kwamba wafanye kazi yao kwa furaha, wala si kama mzigo, maana hiyo haitakuwa na faida kwenu.

¹⁸Tuombeeni. Tuna hakika kuwa tunayo dhamiri safi na shauku ya kuishi kwa uadilifu kwa kila njia. ¹⁹Ninawasihi zaidi mniombee ili nipate kurudishwa kwenu upesi.

Maombi Ya Kuwatakia Baraka

²⁰Basi Mungu wa amani, ambaye kwa damu ya agano la milele alimleta tena kutoka kwa wafu Bwana wetu Yesu, yule Mchungaji Mkuu wa kondoo, ²¹awafanye ninyi wakamilifu mkiwa mmekamilishwa katika kila jambo jema ili mpate kutenda mapenzi Yake, ili atende ndani yetu kile kinachompendeza machoni Pake, kwa njia ya Yesu Kristo, ambaye utukufu una Yeye milele na milele. Amen.

Maneno Ya Mwisho Na Salamu

²²Ndugu zangu, nawasihi mchukuliane na maneno yangu ya maonyo, kwa kuwa nimewaandikia waraka mfupi tu.

²³Nataka ninyi mjue kwamba ndugu yetu Timotheo amefunguliwa kutoka gerezani. Akifika mapema, nitakuja pamoja naye kuwaona.

²⁴Wasalimuni viongozi wenu wote na watakatifu wote. Wale wa kutoka Italia wanawasalimu.

²⁵Neema iwe nanyi nyote. Amen.

Yakobo

Utangulizi

Waraka wa Yakobo unaweza ukawa mojawapo ya nyaraka za kwanza kabisa katika Agano Jipya, huenda wakati mmoja na ule wa Paulo kwa Wagalatia. Waraka huu uliandikiwa kwa Wakristo wa Kiyahudi wa Utawanyiko waliokuwa katika hali ya ugeni huko Ponto, Galatia, Kapadokia, Asia na Bithinia ili kuwapatia mawaidha kuhusu jinsi inavyopasa kuishi kama waamini wakidhihirishwa na matendo mema na imani itendayo kazi.. Barua hii ina methali nyingi fupi fupi zinazosaidia kuweka wazi yale mafundisho ya Bwana Yesu ya Mlimani. Matatizo yanayozungumziwa ni matatizo yaliyokuwa yakiwasumbua waamini.

Tunasoma juu ya kiburi, ubaguzi, choyo, tamaa, unafiki, kupenda anasa na kusengenywa. Yakobo anaandika kusahihisha makosa haya kwa kuonyesha kwamba imani pasipo matendo imekufa (2:26). Hii ina maana kuwa kusema tu kwamba unaamini hakutoshi. Imani halisi huambatana na matendo.

Wazo kuu

Yakobo anasisitiza umuhimu wa mkristo kuishi maisha yanayodhihirisha hali yake ya ndani. Hapo ndipo ulimwengu utapata kujua jinsi Injili iwezavyo kubadili maisha ya watu. Kama mtu anajiita mkristo lakini maisha yake ni sawasawa na ya mtu asiyeamini, atakuwa hajapata faida yo yote, nao watu wanaomwona pia watakuwa hawajasaidika cho chote. Ukweli ni kwamba Injili hubadilisha maisha. Kama tukijitoa kwa Kristo tutaona kwamba, kwa sababu ya imani yetu, matendo hai yaliyo mema na yenye upendo yatatiririka na kuwabariki wengine.

Tarehe

Waraka huu unawezekana ukawa umeandikwa wakati mmoja na ule wa Wagalatia kama 48 B.K.

Mwandishi

Yakobo ambaye kwenye Injili ametambuliwa kuwa ndugu wa kunyonya wa Yesu (Mk.6:3)

Mgawanyo

- Maisha ya imani ya kweli (1:1-27)
- Matarajio ya watu wasioamini kwa Wakristo (2:1-13)
- Imani ya kweli na matendo (2:14-26)
- Kuhusu kuutawala ulimi (3:1-18)
- Mwenendo upasao (4:1-17)
- Matajiri wakemewa (5:1-6)
- Mawaidha ya mwisho (5:7-20).

1 Yakobo, mtumwa wa Mungu na wa Bwana Yesu Kristo,

Kwa makabila kumi na mawili yaliyotawanyika ulimwenguni, salamu.

Imani Na Hekima

² Ndugu zangu, hesabuni kuwa ni furaha tupu mnapopatwa na majaribu mbalimbali, ³kwa sababu mnajua ya kuwa kujaribiwa kwa imani yenu huleta saburi. ⁴Saburi na iwe na kazi timilifu, ili mpate kuwa wakamilifu, mmekamilishwa, bila kupungukiwa na kitu cho chote. ⁵Kama mtu ye yote miongoni mwenu amepungukiwa na hekima na amwombe Mungu, Yeye awapaye watu wote kwa ukarimu wala hana kinyongo, naye atapewa. ⁶Lakini anapoomba, lazima aamini wala asiwe na shaka, kwa sababu mtu aliye na shaka ni kama wimbi la bahari, lililochukuliwa na upepo na kutupwa huku na huku. ⁷Mtu kama huyo asidhani ya kuwa atapata kitu cho chote kutoka kwa Bwana. ⁸Yeye ni mtu mwenye nia mbili, mwenye kusitasita katika njia zake zote.

Umaskini Na Utajiri

⁹Ndugu asiye na cheo kikubwa yampasa ajivunie hali hiyo maana ametukuzwa. ¹⁰Lakini yeye aliye tajiri yampasa asijivunie hali hiyo maana ameshushwa, kwa sababu atatoweka kama ua la shambani. ¹¹Kwa maana jua kali lenye kuchoma huchomoza na kuliunguza, likayakausha majani na ua lake likapukutika nao uzuri wake huharibika. Vivyo hivyo tajiri naye atanyauka akiwa anaendelea na shughuli zake.

Kujaribiwa

¹²Heri mtu anayevumilia wakati wa majaribu, kwa sababu akiisha kushinda hilo jaribio atapewa taji ya uzima Mungu aliyowaahidia wale wampendao.

¹³Mtu anapojaribiwa asiseme, "Ninajaribiwa na Mungu" kwa maana Mungu hawezi kujaribiwa na maovu wala Yeye hamjaribu mtu ye yote. ¹⁴Lakini kila mtu hujaribiwa wakati anapovutwa na kudanganywa na tamaa zake mwenyewe. ¹⁵Basi ile tamaa akiisha kuchukua mimba, huzaa dhambi, ile dhambi ikikomaa, huzaa mauti.

¹⁶Ndugu zangu, msidanganyike. ¹⁷Kila kitolewacho kilicho chema na kilicho kamili, hutoka juu, hushuka kutoka kwa Baba wa mianga, ambaye Kwake hakuna kubadilika,

wala kivuli cha kugeuka-geuka. ¹⁸Kwa mapenzi Yake mwenyewe alituzaa kwa Neno la kweli, kusudi tuwe kama mazao ya kwanza katika viumbe Vyake vyote.

Kusikia Na Kutenda

¹⁹Ndugu zangu wapendwa, fahamuni jambo hili: Kila mtu awe mwepesi wa kusikia, lakini asiwe mwepesi wa kusema wala wa kukasirika. ²⁰Kwa maana hasira ya mwanadamu haitendi haki ya Mungu. ²¹Kwa hiyo, ondoleeni mbali uchafu wote na uovu ambao umezidi kuwa mwingi, mkalipokee kwa unyenyekevu lile Neno lililopandwa ndani yenu ambalo laweza kuokoa nafsi zenu.

²²Basi iweni watendaji wa Neno wala msiwe wasikiaji tu, huku mkijidanganya nafsi zenu. ²³Kwa maana kama mtu ni msikiaji tu wa Neno wala hatendi kile linachosema, yeye ni kama mtu ajitazamaye uso wake kwenye kioo ²⁴na baada ya kujiona alivyo, huenda zake na mara husahau jinsi alivyo. ²⁵Lakini yeye anayeangalia kwa bidii katika sheria kamilifu, ile iletayo uhuru, naye akaendelea kufanya hivyo bila kusahau alichosikia, bali akalitenda, atabarikiwa katika kile anachofanya.

²⁶Kama mtu akidhani ya kuwa anayo dini lakini hauzuii ulimi wake kwa hatamu, bali hujidanganya moyoni mwake, dini yake mtu huyo haifai kitu. ²⁷Dini iliyo safi, isiyo na uchafu, inayokubalika mbele za Mungu Baba yetu, ndiyo hii: Kuwasaidia yatima na wajane katika dhiki zao na kujilinda usitiwe madoa na dunia.

Onyo Kuhusu Upendeleo

2 Ndugu zangu, kama waaminio katika imani ya Bwana wetu Yesu Kristo, Bwana wa utukufu, msiwe na upendeleo kwa watu.

²Kwa maana kama akija mtu katika kusanyiko lenu akiwa amevaa pete ya dhahabu na mavazi mazuri, pia akaingia mtu maskini mwenye mavazi yaliyochakaa, ³nanyi mkampa heshima yule aliyevaa mavazi mazuri na kumwambia, "Keti hapa mahali pazuri," lakini yule maskini mkamwambia, "Wewe simama pale," au "Keti hapa sakafuni, karibu na miguu yangu," ⁴Je, hamjawabagua na kuwa mahakimu mioyoni mwenu mkihukumu kwa mawazo yenu maovu?

⁵Ndugu zangu, sikilizeni: Je, Mungu hakuwachagua wale walio maskini machoni pa ulimwengu kuwa matajiri katika imani na kuurithi Ufalme aliowaahidi wale wampendao? ⁶Lakini ninyi mmemdharau yule aliye maskini. Je, hao

matajiri si ndio wanaowadhulumu na kuwapeleka mahakamani? ⁷Je, si wao wanaolikufuru Jina lile lililo bora sana mliloitiwa?

⁸Kama kweli mnaitimiza ile sheria ya kifalme inayopatikana katika Maandiko isemayo, “Mpende jirani yako kama unavyoipenda nafsi yako,” mnafanya vema. ⁹Lakini kama mnakuwa na upendeleo kwa watu, mnatenda dhambi na sheria inawahukumu kuwa ninyi ni wakosaji.

¹⁰Kwa maana mtu ye yote anayeishika sheria yote lakini akajikwaa katika kipengele kimoja tu, ana hatia ya kuivunja sheria yote. ¹¹Kwa sababu Yeye aliyesema, “Usizini,” alisema pia, “Usiue.” Basi kama huzini lakini unaua, umekuwa mvunjaji wa sheria yote.

¹²Hivyo semeni na kutenda kama watu watakahukumiwa kwa sheria ile iletayo uhuru.

¹³Kwa kuwa hukumu itakuwa haina huruma kwa mtu ye yote asiyekuwa na huruma. Huruma huishinda hukumu.

Imani Na Matendo

¹⁴Ndugu zangu, yafaa nini ikiwa mtu atadai kuwa anayo imani lakini hana matendo? Je, imani kama hiyo yaweza kumwokoa? ¹⁵Ikiwa ndugu yako au dada hana mavazi wala chakula, ¹⁶mmoja wenu akamwambia, “Enenda zako kwa amani, ukaote moto na kushiba,” pasipo kumpatia yale mahitaji ya mwili aliyopungukiwa, yafaa nini? ¹⁷Vivyo hivyo, imani peke yake kama haikuimbatana na matendo, imekufa.

¹⁸Lakini mtu mwingine atasema, “Wewe unayo imani, mimi ninayo matendo.”

Nionyeshe imani yako pasipo matendo nami nitakuonyesha imani yangu kwa matendo.

¹⁹Unaamini kwamba kuna Mungu mmoja. Vema! Hata mashetani yanaamini hivyo na kutetemeka.

²⁰Je, wataka kujua, wewe mwanadamu usiye kitu, kwamba imani bila matendo haifai kitu? ²¹Je, Abrahamu baba yetu hakuhesabiwa haki kwa kile alichotenda, alipomtoa mwanawe Isaki madhabahuni? ²²Unaona jinsi ambavyo imani yake na matendo yake vilikuwa vinatenda kazi pamoja, nayo imani yake ikakamilishwa na kile alichotenda. ²³Kwa njia hiyo yakatimizwa yale Maandiko yasemayo, “Abrahamu alimwamini Mungu, ikahesabiwa kwake kuwa haki,” naye akaitwa rafiki wa Mungu. ²⁴Mnaona ya kwamba mtu huhesabiwa haki kwa yale anayotenda wala si kwa imani peke yake.

²⁵Vivyo hivyo, hata Rahabu, yule kahaba, hakuhesabiwa haki kwa yale aliyotenda

alipowapokea wale wapelelezi na kuwaambia waende njia nyingine? ²⁶Kama vile ambavyo mwili pasipo roho umekufa, kadhalika nayo imani pasipo matendo imekufa.

Kuufuga Ulimi

3 Ndugu zangu, msiwe walimu wengi, kwa maana mnafahamu kwamba sisi tufundishao tutahukumiwa vikali zaidi. ²Sisi sote tunajikwaa katika mambo mengi. Ikiwa mtu ye yote hakosei kamwe katika yale anayosema, yeye ni mkamilifu, naye anaweza kuuzuia pia na mwili wake wote.

³Tunapotia lijamu kwenye vinywa vya farasi ni ili kuwafanya watutii, hivyo tunaweza kuigeuza miili yao yote. ⁴Au angalia pia meli, ingawa ni kubwa sana, nazo huchukuliwa na upepo mkali, lakini hugeuzwa kwa usukani mdogo sana, ko kote anakotaka nahodha.

⁵Vivyo hivyo ulimi ni kiungo kidogo sana katika mwili, lakini hujivuna majivuno makuu. Fikirini jinsi moto mdogo unavyoweza kuteketeza msitu mkubwa! ⁶Ulimi pia ni moto, ndio ulimwengu wa uovu katika ya viungo vya mwili wetu. Ulimi huutia mwili wote wa mtu unajisi na kuuwasha moto mfumo mzima wa maisha yake, nao wenyewe huchomwa moto wa jehanam.

⁷Kwa maana kila aina ya mnyama na ndege, wanyama watambaa na wanyama wa kila aina, ndege, nyoka na viumbe vya baharini wanaweza kufugwa na vimekwisha kufugwa na binadamu, ⁸lakini hakuna mtu awezaye kuufuga ulimi. Ni uovu usiotulia, umejaa sumu iletayo mauti.

⁹Kwa ulimi tunamhimidi Bwana, yaani, Baba yetu na kwa huo twawalaani watu walioumbwa kwa mfano wa Mungu. ¹⁰Katika kinywa hicho hicho hutoka baraka na laana. Ndugu zangu, haistahili kuwa hivyo. ¹¹Je, chemchemi yaweza kutoa katika tundu moja maji matamu na maji ya chumvi? ¹²Je, ndugu zangu, mtini waweza kuzaa zeituni, au mzabibu kuzaa tini? Wala chemchemi ya maji ya chumvi haiwezi kutoa maji matamu.

Aina Mbili Za Hekima

¹³Ni nani aliye na hekima na ufahamu miongoni mwenu? Basi na aionyeshe hiyo kwa maisha yake mema na kwa matendo yake yaliyotendwa kwa unyenyekevu utokanao na hekima. ¹⁴Lakini ikiwa mna wivu na ni wenye chuki na ugomvi mioyoni mwenu, msijisifu kwa ajili ya hayo wala msiikatae kweli. ¹⁵Hekima ya

namna hiyo haishuki kutoka mbinguni bali ni ya kidunia, ya tabia ya kibinadamu wala si ya kiroho bali ni ya Shetani. ¹⁶ Kwa maana panapokuwa na wivu na ugomvi ndipo penye machafuko na uovu wa kila namna.

¹⁷Lakini hekima itokayo mbinguni kwanza ni safi, kisha inapenda amani, ya upole, iliyo tayari kusikiliza maneno ya watu wengine, yenye unyenyekevu, iliyojaa huruma na matunda mema, isiyopendelea mtu, tena ya kweli. ¹⁸Mavuno ya haki hupandwa katika amani na wale wafanyao amani.

Jinyenyekezeni Kwa Mungu

4 Ni kitu gani kinachosababisha mapigano na ugomvi miongoni mwenu? Je, haya hayatokani na tamaa zenu zinazoshindana ndani yenu?

²Mnatamani lakini hampati, kwa hiyo mwaua. Mwatamani kupata lakini hampati vile mnavyotaka, kwa hiyo mnajitia katika magomvi na mapigano. Mmepungukiwa kwa sababu hamumwombi Mungu. ³Mnapoomba hampati kwa sababu mnaomba kwa nia mbaya, ili mpate kuvitumia hivyo mtakavyopata kwa tamaa zenu.

⁴Ninyi wanaume na wanawake wanzinzi, hamjui ya kwamba urafiki na dunia ni uadui na Mungu? Kwa hiyo mtu ye yote anayetaka kuwa rafiki wa dunia hufanyika adui wa Mungu. ⁵Au mwadhani kwamba maandiko yanasema bure kuwa, huyo Roho ambaye Mungu amemweka ndani yetu hututamani kiasi cha kuona wivu? ⁶Lakini Yeye hutupatia neema zaidi. Hii ndiyo sababu Maandiko husema:

“Mungu huwapinga wenye kiburi,
lakini huwapa wanyenyekevu neema.”

⁷Basi mtiini Mungu. Mpingeni Shetani, naye atawakimbiba. ⁸Mkaribieni Mungu, naye atawakaribia ninyi. Itakaseni mikono yenu, ninyi wenye dhambi na kuisafisha mioyo yenu, ninyi wenye nia mbili. ⁹Huzunikeni, ombolezeni na kulia. Kicheko chenu na kigeuzwe kuwa kuombeleza na furaha yenu kuwa huzuni. ¹⁰Jinyenyekezeni mbele za Bwana, naye atawainua.

Onyo Kuhusu Kuhukumu Wengine

¹¹ Ndugu, msineneane mabaya ninyi kwa ninyi. Mtu ye yote anayesema mabaya dhidi ya ndugu yake au kumhukumu anasema dhidi ya sheria na kuihukumu. Unapoihukumu sheria,

basi huishiki sheria bali umekuwa hakimu wa kuihukumu hiyo sheria. ¹²Yuko Mtoa–Sheria mmoja tu na Yeye peke Yake ndiye Hakimu. Yeye awezaye kuokoa na kuangamiza. Lakini wewe ni nani hata umhukumu jirani yako?

Kujivuna Kwa Ajili Ya Kesho

¹³Basi sikilizeni ninyi msemao, “Leo au kesho tutakwenda katika mji huu ama ule tukae humo mwaka mmoja, tufanye biashara na kupata faida.” ¹⁴Lakini hamjui hata litakalotukia kesho. Maisha yenu ni nini? Ninyi ni ukungu ambao huonekana kwa kitambo kidogo kisha hutoweka. ¹⁵Badala yake, inawapasa kusema, “Kama Bwana akipenda, tutaishi na kufanya hili ama lile.” ¹⁶Kama ilivyo sasa, mnajisifu na kujigamba. Kujisifu kwa namna hiyo ni kubaya. ¹⁷Basi mtu ye yote anayejua jema limpasalo kutenda, lakini asilitende, mtu huyo anatenda dhambi.

Onyo Kwa Matajiri

5 Basi sikilizeni, ninyi matajiri, lieni na kuomboleza kwa ajili ya hali mbaya sana inayowajia. ²Utajiri wenu umeoza na mavazi yenu yameliwa na nondo. ³Dhahabu yenu na fedha yenu vimeliwa na kutu. Kutu yake itashuhudia dhidi yenu nayo itaila mili yenu kama vile moto. Mmajiwekea hazina kwa ajili ya siku za mwisho. ⁴Angalieni! Ule ujira wa vibarua waliolima mashamba yenu mliouzuia kwa hila unapiga kelele dhidi yenu na vilio vya wavunaji vimefika masikioni mwa Bwana wa majeshi^a. ⁵Mmeishi duniani kwa anasa na kwa starehe, mmejinene pesha kama vile katika siku ya karamu. ⁶Mmewahukumu na kuwauwa watu wenye haki, ambao walikuwa hawapingani nanyi.

Uvumilivu Katika Mateso

⁷Kwa hiyo, ndugu zangu, vumilieni hadi kuja Kwake Bwana. Angalieni jinsi mkulima angojavyo ardhi itoe mavuno yake yaliyo ya thamani na jinsi anavyovumilia kwa ajili ya kupata mvua za kwanza na za mwisho. ⁸Ninyi nanyi vumilieni tena simameni imara, kwa sababu kuja kwa Bwana kumekaribia. ⁹Ndugu zangu, msinung'unikiane msije mkahukumiwa. Hakimu amesimama mlangoni!

^{a4} Bwana wa majeshi hapa ni neno la Kiebrania, Bwana wa Sabaoth pia kwenye (Rum. 9:29, Isa. 1:9)

¹⁰Ndugu zangu, waangalieni manabii walionena kwa Jina la Bwana, ili kuwa mfano wa uvumilivu katika kukabiliana na mateso. ¹¹Kama mnavyojua, tunawahesabu kuwa wamebarikiwa wale waliovumilia. Mmesikia habari za uvumilivu wake Ayubu na mmeona kile ambacho hatimaye Bwana alimtendea. Bwana ni mwingi wa huruma naye aliyejaa rehema.

¹²Zaidi ya yote, ndugu zangu, msiape, ama kwa mbingu, au kwa dunia au kwa kitu kingine cho chote. “Ndiyo” yenu na iwe ndiyo na “Hapana” yenu, iwe hapana, la sivyo mtahukumiwa.

Maombi Ya Imani

¹³Je, mtu ye yote miongoni mwenu amepatwa na taabu? Basi inampasa aombe. Je, kuna ye yote mwenye furaha? Basi na aimbe nyimbo za kusifu. ¹⁴Je, kuna ye yote miongoni mwenu aliye mgonjwa? Basi inampasa awaite wazee wa kanisa wamwombee na kumpaka mafuta kwa Jina la Bwana. ¹⁵Kule kuomba kwa imani kutamwoko huyo mgonjwa, naye Bwana atamwinua na kama ametenda dhambi, atasamehewa. ¹⁶Kwa hiyo ungamianeni makosa yenu ninyi kwa ninyi na kuombeana ili mpate kuponywa. Maombi ya mwenye haki yana nguvu tena yanafaa sana.

¹⁷Eliya alikuwa mwanadamu kama sisi. Akaomba kwa bidii kwamba mvua isinyeshe nayo haikunyesha juu ya nchi kwa muda wa miaka mitatu na miezi sita. ¹⁸Kisha akaomba tena, mbingu zikatoa mvua nayo ardhi ikatoa mazao yake.

¹⁹Ndugu zangu, ye yote miongoni mwenu akipotoka na kuicha kweli, naye akarejezwa na mtu mwingine, ²⁰hamna budi kujua kwamba ye yote amrejezaye mwenye dhambi kutoka katika upotovu wake, ataiokoa roho ya huyo mwenye dhambi kutoka katika mauti na kusitiri wingi wa dhambi.

1Petro

Utangulizi

Petro ni mmoja wa wale wanafunzi kumi na wawili wa Yesu ambaye aliyaandikia makanisa ya sehemu ya kaskazini ya Asia Ndogo waraka huu muda mfupi kabla ya kufa kwake. Petro anapotumia neno “Babeli” (5:3), alikuwa akimaanisha Rumi, maadam hatuna ushahidi wote unaoonyesha kwamba alikuwa Babeli huko Eufirati. Ule ukweli kwamba Yohana Marko (1Petro 5:14) alikuwa huko Rumi pamoja na Paulo wakati kama huu unatoa uwezekano mkubwa zaidi kuwa mwandishi alikuwa Rumi wakati anauandika waraka huu.

Waraka huu unaonyesha kwamba waamini walikuwa wanakabiliwa na dhiki na mateso. Shabaha yake ilikuwa kuwafariji waamini waliokuwa wakiishi Asia, kwani ni katika kipindi hiki cha miaka ya sitini utawala wa Rumi chini ya Nero ulipobadili hali yake ya uvumilivu na kuanza mateso huko Rumi. Kutokana na mapokeo, Petro na Paulo waliuawa huko Rumi mnamo mwishoni mwa miaka hiyo ya sitini kwa sababu ya kukataa kuikana imani. Petro anaonyesha kwamba mateso ni sehemu ya maisha ya Kikristo na kwamba Mungu ameandaa thawabu zisizoharibika kwa wote wamwaminio. Kwa kuwa kuenea kwa mateso kutoka kwa serikali ya Rumi hayakuenea pote hadi mwishoni mwa karne ya kwanza chini ya utawala wa Domitia, inaonekana kwamba mateso ya waamini waliyokuwa wanapata ni kutoka kwenye mazingira yao ya kipagani. Kwa wale waliokuwa wanafikiria kurudia imani yao ya Kiyahudi ili kuepuka mateso, anawaambia kuwa sasa kanisa ndilo ukuhani wa kifalme, taifa takatifu, watu ambao ni milki Yake Mungu (2:9). Kwa hiyo mawazo ya kurejea imani ya Kiyahudi yalikuwa hayana faida yote. Kisha Petro anatoa mfano wa Kristo na jinsi alivyopata mateso na kuwakumbusha waamini kuwa wao pia hawana budi kupata mateso. Mwisho, Petro anatoa maagizo kwa vikundi mbalimbali vya wakristo.

Wazo Kuu

Kiini kikuu cha waraka huu ni mateso, neno ambalo limetajwa mara kumi na sita na ushindi utakaopatikana baada ya mateso. Wakristo wa kwanza walipata mateso mengi. Wengi wao waliuawa kwa ajili ya imani yao. Lakini waraka huu unatuonyesha kwamba hata kama tutauawa kwa ajili ya imani, tushikilie imani yetu. Mungu anafahamu yote yanayotendeka na katika mpango Wake wa milele hatimaye mambo yote yatakamilika kwa utukufu Wake. Katika elimu kumhusu Kristo, mateso ya Kristo yamerudiwa mara kwa mara. Mwandishi anaonyesha tumaini la wakati wa mwisho kama kitu cha kumtia moyo mwamini katika mateso. Wakristo wanaoishi katika ulimwengu wenye uadui hawana budi kuteswa kama Kristo alivyo teswa na kuruhusu neema ya Mungu kukuzwa maishani mwao. Wajibu wetu ni kumtegemea Mungu sikuzote, tukitambua kwamba hapa duniani sisi ni wapitaji na wasafiri na yakwamba maskani yetu ni mbinguni.

Mwandishi

Petro.

Tarehe

Waraka huu uliandikwa kama 63 B.K.

Mahali

Inaonekana Petro alikuwa Rumi wakati anaandika waraka huu.

Mgawanyo

- Utukufu wa wokovu wa Kristo (1:1-25)
- Utii wa mkristo (2:1-10) Mfano wa mateso ya Kristo (2:11-25)
- Maisha yampasayo mkristo nyumbani kwake na hapa duniani (3:1-17)
- Mateso na mfano wa Kristo (3:18-4:19)
- Huduma ya kikristo na mawaidha ya mwisho (5:1-14)

Salamu

1 Petro, mtume wa Yesu Kristo,

Kwa wateule wa Mungu, wageni katika ulimwengu, waliotawanyika kote katika Ponto, Galatia, Kapadokia, Asia na Bithinia.

²Ninawaandikia ninyi ambao mlichaguliwa tangu mwanzo na Mungu Baba kulingana na alivyotangulia kuwajua, kwa kazi ya utakaso wa Roho, katika utii na kunyunyizwa damu ya Yesu Kristo:

Neema iwe nanyi na amani iongezwe kwenu.

Tumaini Lenye Uzima

³Ahimidiwe Mungu, Baba wa Bwana wetu Yesu Kristo! Kwa rehema zake kuu ametufzaa sisi mara ya pili katika tumaini lenye uzima kwa kufufuka kwa Yesu Kristo kutoka kwa wafu ⁴ili tuupate urithi usioharibika, usio na uchafu, ule usionyauka, uliotunzwa mbinguni kwa ajili yenu.

⁵Nanyi, mnalindwa na nguvu za Mungu kwa njia ya imani hadi uje ule wokovu ulio tayari kufunuliwa nyakati za mwisho. ⁶Katika hili mnafurahi sana, ingawa sasa kwa kitambo kidogo, ikiwa ni lazima, mmehezunishwa kwa majaribu ya namna nyingi, ⁷ili kwamba uhalisi wa imani yenu, yenye thamani kuliko dhahabu, ingwa hupotea, yenyewe hujaribiwa kw moto, ili ionekane kuwa katika sifa, heshima na utukufu, Yesu Kristo atakapodhihirishwa. ⁸Ambaye ingawa hamjamwona, mnampenda, tena ingawa sasa hamumwoni, mnamwani na kujawa na furaha isiyoneneka yenye utukufu usioelezeka. ⁹Maana mnaupokea wokovu wa roho zenu, ambao ndio lengo la imani yenu.

¹⁰Kwa habari ya wokovu huu, wale manabii walosema kuhusu neema ambayo ingewajia ninyi, walitafuta kwa bidii na kwa uangalifu mkubwa, ¹¹wakijaribu kujua ni wakati upi na katika mazingira gani ambayo ndani yao Roho wa Kristo aliyokuwa akionyesha alipotabiri kuhusu mateso ya Kristo na utukufu ule ambao ungefuata. ¹²Mitume walidhihirishiwa kwamba walikuwa hawajihudumii wao wenyewe, bali walihudumu kwa ajili yenu katika mambo hayo ambayo sasa yamehubiriwa kwenu na wale waliowahubiri ninyi Injili kwa Roho Mtakatifu aliyetumwa kutoka mbinguni. Mambo ambayo hata malaika wanatamani kuyafahamu.

Mwito Wa Kuishi Maisha Matakatifu

¹³Kwa hiyo, vifungeni viuno vya nia zenu, mwe na kiasi, mkitumainia kikamilifu ile neema mtakayopewa, Yesu Kristo atakapodhihirishwa. ¹⁴Kama watoto watiifu, msifuata tamaa zenu mbaya za kwanza za wakati wa ujinga. ¹⁵Bali kama Yeye aliyewaita alivyo mtakatifu, ninyi nanyi iweni watakatifu katika mwenendo wenu wote, ¹⁶kwa maana imeandikwa: "Mtakuwa watakatifu, kwa kuwa Mimi ni mtakatifu."

¹⁷Nanyi kama mnamwita "Baba," Yeye ahukumuye kila mtu kulingana na matendo yake pasipo upendeleo, enendeni kwa hofu ya kumcha Mungu wakati wenu wa kukaa hapa duniani kama wageni. ¹⁸Kwa maana mnaifahamu kwamba mlikombolewa kutoka katika mwenendo wenu usiofaa ambao mliurithi kutoka kwa baba zenu, si kwa vitu viharibikavyo, yaani, kwa fedha na dhahabu, ¹⁹bali kwa damu ya thamani ya Kristo, kama ile ya Mwana-Kondoo asiye na dosari wala doa. ²⁰Yeye aliwekewa hayo kabla ya kuwekwa kwa misingi ya ulimwengu, lakini akadhihirishwa katika siku hizi za mwisho kwa ajili yenu, ²¹ambaye kwa Yeye mmemwamini Mungu aliyemfufua kutoka kwa wafu akampa utukufu, ili imani yenu na tumaini lenu liwe kwa Mungu.

²²Basi kwa kuwa mmejitaakasa nafsi zenu kwa kuitii ile kweli kwa njia ya Roho kwa kuwapenda ndugu zenu kwa upendo wa kweli, pendaneni kwa dhati kutoka moyoni. ²³Kwa maana mmezaliwa upya, si kwa mbegu ile iharibikayo, bali kwa ile isiyoharibika, kwa neno la Mungu lililo hai na linalodumu hata milele.

²⁴Maana,

"Mwili wote ni kama majani

na utukufu wote wa binadamu ni kama ua

la majani, kama ua la majani,

majani hunyauka na ua lake

hupukutika, ²⁵lakini neno la Mungu ladumu milele."

Hili ndilo neno lililohubiriwa kwenu.

Jiwe Lililo Hai Na Watu Waliochaguliwa

2 Kwa hiyo, wekeni mbali nanyi uovu wote na udanganyifu wote, unafiki, wivu na masingizio ya kila namna. ²Kama watoto wachanga, waliozaliwa sasa, yatamanini maziwa ya kiroho yasiyoghoshiwa, ili kwa hayo mpate kuukulia wokovu, ³ikiwa kweli mmeonja ya kwamba Bwana ni mwema.

⁴Mwendeeni Yeye aliye Jiwe lililo hai, lililokataliwa na wanadamu bali kwa Mungu ni teule na la thamani Kwake. ⁵Ninyi nanyi, kama mawe yaliyo hai, mmejengwa kuwa nyumba ya Roho, mpate kuwa ukuhani mtakatifu, mkitoa dhabihu za kiroho

zinazokubaliwa na Mungu kwa njia ya Yesu

Kristo. ⁶Kwa maana Maandiko yasema:

“Tazama, naweka katika Sayuni,
jiwe la pembeni, teule lenye
thamani
na kila amwaminiye hataaibika.”

⁷Kwenu ninyi mnaoamini, Yeye ni wa thamani.
Lakini kwao wasioamini,

“Jiwe lile walilolikataa waashi
limekuwa jiwe kuu la pembeni,”

⁸tena,

“Jiwe lenye kuwafanya watu wajikwae,
mwamba wa kuwafanya waanguke.”

Wanajikwaa kwa sababu hawakutii lile neno,
kama walivyowekewa tangu zamani.

⁹Lakini ninyi ni taifa teule, ukuhani wa kifalme,
taifa takatifu la Mungu, mlioitwa ili kutangaza sifa
Zake Yeye aliyewaita kutoka gizani mkaingie
katika nuru Yake ya ajabu. ¹⁰Mwanzo ninyi
mlikuwa si taifa, lakini sasa ninyi ni taifa la Mungu.
Mwanzo mlikuwa hamkupata rehema, lakini sansa
mmepata rehema.

¹¹Wapenzi, ninawasihi, mkiwa kama wageni
na wapitaji hapa ulimwenguni, epukeni tamaa
mbaya za mwili ambazo hupigana vita na roho
zenu. ¹²Mwe na mwenendo mzuri mbele ya
watu wasiomjua Mungu, ili kama wanawasema
kuwa ninyi ni watenda mabaya, wayaone
matenddo yenu mema wamtukuze Mungu siku
atakapokuja kuhukumu.

Kuwatii Wenye Mamlaka

¹³Tiini kila mamlaka iliyowekwa na
wanadamu kwa ajili ya Bwana: Mfalme akiwa
ndiye aliye na mamlaka ya juu zaidi, ¹⁴pamoja
na maafisa aliowaweka. Kwa kuwa mfalme
amewatuma ili kuwaadhibu wale wanaokosa na
kuwasifu wale watendao mema. ¹⁵Kwa maana
ni mapenzi ya Mungu kwamba kwa kutenda
memu mnyamasishe maneno ya kijinga ya watu
wapumbavu. ¹⁶Mkiishi kama watu huru, lakini
msitumie uhuru wenu kama kisingizio cha
kutenda uovu, bali ishini kama watumishi wa
Mungu. ¹⁷Mheshimuni kila mtu. Wapendeni
jamaa ya waaminio. Mcheni Mungu. Mpeni
heshima mfalme.

Mfano Wa Mateso Ya Kristo

¹⁸Ninyi watumwa, watiini mabwana zenu kwa
heshima yote, si wale mabwana walio wema na
wapole peke yao, bali pia wale walio wakali. ¹⁹Kwa
maana ni jambo la sifa kama mtu akivumilia
anapoteswa kwa uonevu kwa ajili ya kumkumbuka
Mungu. ²⁰Kwani ni faida gani kwa mtu kustahimili
anapopigwa kwa sababu ya makosa yake? Lakini
kama mkiteswa kwa sababu ya kutenda mema, nanyi
mkastahimili, hili ni jambo la sifa mbele za Mungu.
²¹Kwa kuwa ninyi mliitwa kwa ajili ya hayo, kwa
sababu Kristo naye aliteswa kwa ajili yenu, akiwaachia
kielelezo, ili mzifuate nyayo zake.

²²“Yeye hakutenda dhambi,
wala udanganyifu haukuonekana
kinywani mwake.

²³Yeye alipotukanwa, hakurudisha matukano,
alipoteswa, hakutishia, bali alijikabidhi kwa Yeye
ahukumuye kwa haki. ²⁴Yeye mwenyewe alizichukua
dhambi zetu katika mwili wake, juu ya mti, ili
kwamba, tukiwa wafu kwa mambo ya dhambi, tupate
kuishi katika haki. Kwa kupigwa kwake, ninyi
mmeponywa. ²⁵Kwa maana mlikuwa mmepotea kama
kondoo, lakini sasa mmerudi kwa Mchungaji na Mlinzi
wa roho zenu.

Mafundisho Kwa Wake Na Waume

3 Kadhalika ninyi wake, watiini waume zenu, ili
kama wako wasioamini lile Neno, wapate kuvutwa
na mwenendo wa wake zao pasipo neno, ²kwa kuuona
utakatifu na uchaji wa Mungu katika maisha yenu.
³Kujipamba kwenu kusiwe kwa nje tu, kama vile
kusuka nywele, kuvalia vitu vilivyofanyizwa kwa
dhahabu na kwa mavazi. ⁴Badala yake kujipamba
kwenu kuwe katika utu wenu wa ndani, kwa uzuri
usioharibika, wa roho ya upole na utulivu, ambako ni
kwa thamani sana machoni pa Mungu. ⁵Kwa kuwa hivi
ndivyo walivyokuwa wakijipamba wanawake
watakatifu wa zamani, waliomtumaini Mungu. Wao
walikuwa ni watiifu kwa waume zao, ⁶kama Sara
alivyomtii mumewe Abrahamu, akamwita ‘bwana.’
Ninyi ni watoto wa Sara kama mkitenda yaliyo mema
na bila kuogopa jambo lo lote.

⁷Vivyo hivyo ninyi waume, kaeni na wake zenu
kwa akili, nanyi wapeni heshima mkitambua ya kuwa
wao ni wenzi walio dhaifu na kama warithi pamoja
nanyi wa kipawa cha thamani cha uzima, ili kusiwepo
na cho chote cha kuzuia maombi yenu.

Kuteseka Kwa Kutenda Mema

⁸Hatimaye, ninyi nyote iweni na nia moja, wenye kuhurumiana, mkipendana kama ndugu, wasikitivu na wanyenyekevu. ⁹Msilipe ovu kwa ovu, au jeuri kwa jeuri, bali barikini, kwa maana hili ndilo mliloitiwa ili mpate kurithi baraka. ¹⁰Kwa maana,

“Ye yote apendaye uzima
na kuona siku njema,
basi auzuie ulimi wake usinene mabaya
na midomo yake isiseme hila.

¹¹Mtu huyo lazima aache ubaya,
akatende mema,
atafute amani na kuifuatilia sana. ¹²Kwa
maana macho ya Bwana huwaelekea
wenye haki,
na masikio yake husikiliza maombi yao,
bali uso wa Bwana ni dhidi yao watendao
maovu.”

Kuvumilia Mateso

¹³Basi, ni nani atakayewadhuru mkiwa wenye bidii katika kutenda mema? ¹⁴Lakini mmebarikiwa nata kama ikiwalazimu kuteseka kwa ajili ya haki. Msiogope vitisho vyao wala msiwe na wasiwasi, ¹⁵bali mtakaseni Kristo kuwa Bwana mioyoni mwenu. Sikuzote mwe tayari kumjibu mtu ye yote atakayewauliza kuhusu tumaini lililomo ndani yenu. Lakini fanyeni hivyo kwa upole na kwa heshima. ¹⁶Mkizitunza dhamiri zenu ziwe safi, ili wale wasemao mabaya dhidi ya mwenendo wenu mzuri katika Kristo, waaibike wa ajili ya masingizio yao. ¹⁷Kwa maana ni afadhali kupata mateso kwa ajili ya kutenda mema kama kuteseka huko ndiyo mapenzi ya Mungu, kuliko kuteseka kwa kutenda maovu. ¹⁸Kwa kuwa Kristo naye aliteswa mara moja tu, mwenye haki kwa ajili ya wasio na haki, ili awaleta ninyi kwa Mungu. Mwili wake ukauawa, lakini akafanywa hai katika Roho, ¹⁹ ambayo kwa hiyo alikwenda na kuzihubiria roho zilizokuwa kifungoni. ²⁰ Roho hizo ambazo zamani hazikutii, wakati ule uvumilivu wa Mungu ulipokuwa ukingoja katika siku za Noa, wakati wa kujenga safina, ambako watu wachache tu, yaani, watu wanane waliokolewa wasiangamie kwa gharika. ²¹ Nayo maji hayo ni kielelezo cha ubatizo ambao sasa unawaokoa ninyi pia, si kwa kuondoa uchafu kwenye mwili, bali kama ahadi ya dhamiri safi kwa Mungu, kwa njia ya ufufuo wa Yesu Kristo, ²² ambaye ameingia mbinguni na amekaa mkono

wa kuume wa Mungu pamoja na malaika, mamlaka na nguvu zote vikiwa vimetiishwa chini yake.

Kuishi Kwa Ajili Ya Mungu

4 Kwa hiyo, kwa kuwa Kristo aliteswa katika mwili Wake, ninyi nanyi jivikeni nia iyo hiyo kwa maana mtu aliyekwisha kuteswa katiaka mwili ameachana na dhambi. ² Matokeo yake, maisha yake yaliyobaki ya kuishi hapa duniani, haishi tena kwa kufuata tamaa mbaya za wanadamu, bali anaishi kwa kufuata mapenzi ya Mungu. ³ Maana wakati uliopita mmekwisha kutumia muda wa kutosha katika maisha yenu mkifanya yale ambayo watu wasiomjua Mungu hupenda kutenda, wakiishi katika uasherati, tamaa mbaya, ulevi, karamu a ulafi, za ulevi na ngoma mbaya na ibada za sanamu ambazo ni chukizo. ⁴ Wao huona kuwa ni ajabu ninyi kutokujiingiza tena pamoja nao katika huo wingi wa ufisadi, nao huwatumkana ninyi. ⁵ Lakini itawapasa wao kutoa hesabu mbele Zake Yeye aliye tayari kuwahukumu walio hai na waliokufa. ⁶ Kwa kuwa hii ndiyo sababu Injili ilihubiriwa hata kwa wale waliokufa, ili kwamba wahukumiwe sawasawa na wanadamu wengine katika mwili, lakini katika roho waishi sawasawa na Mungu aishivyo.

Kuja Kwa Kristo Kumekaribia

⁷ Mwisho wa mambo yote umekaribia. Kwa hiyo iweni na akili pia mwe na kiasi mkikesha katika kuomba. ⁸ Zaidi ya yote, dumuni katika upendo kwa maana upendo husitiri wingi wa dhambi. ⁹ Iweni wakarimu kila mtu na mwenzake pasipo manung'uniko. ¹⁰ Kila mmoja na atumie kipawa cho chote alichopewa kuwahudumia wengine, kama mawakili waaminifu wa neema mbalimbali za Mungu. ¹¹ Ye yote asemaye hana budi kusema kama mtu asemaye maneno ya Mungu mwenyewe. Ye yote ahudumuye maneno hana budi kuhudumu kwa nguvu zile apewazo na Mungu, ili Mungu apate kutukuzwa katika mambo yote kwa njia ya Yesu Kristo. Utukufu na uweza una Yeye milele na milele. Amen.

Kuteseka Kwa Kuwa Ni Mkristo

¹² Wapenzi, msione ajabu katika yale mateso yanayotukia miongoni mwenu, kana kwamba ni kitu kigeni kinachowapata. ¹³ Bali furahini kuwa mnashiriki katika mateso ya Kristo, ili kwamba mpate kufurahi zaidi na kushangilia wakati utukufu wake utakapofunuliwa. ¹⁴ Kama mkilaumiwa kwa ajili ya Jina la Kristo, mmebarikiwa, kwa sababu Roho wa utukufu, yaani, Roho wa utukufu, ambaye ndiye Roho wa Mungu, anakaa juu yenu. ¹⁵ Lakini asiwepo mtu ye yote miongoni mwenu anayeteswa kwa kuwa ni mwuaji, au mwivi, au mhalifu au anayejishughulisha

na mambo ya watu wengine, ili kuwagombanisha. ¹⁶Lakini kama mtu ye yote akiteseka kwa kuwa ni Mkristo, asihesabu jambo hilo kuwa ni aibu, bali amtukuze Mungu kwa sababu ameitwa kwa Jina hilo. ¹⁷Kwa maana wakati umewadia wa hukumu kuanza katika nyumba ya Mungu. Basi kama ikianza kwetu sisi, mwisho wa hao wasiotii Injili ya Mungu utakuwaje? ¹⁸Basi,

“Ikiwa ni vigumu kwa mwenye haki kuokoka, itakuwaje kwa mtu asiyemcha Mungu na mwenye dhambi?”

¹⁹Kwa hiyo, wale wanaoteswa sawasawa na mapenzi ya Mungu, wajikabidhi kwa Mwumba wao aliye mwaminifu huku wakizidi kutenda mema.

Kulichunga Kundi La Mungu

5 Kwa wazee waliomo miongoni mwenu, nawasihi mimi nikiwa mzee mwenzenu, shahidi wa mateso ya Kristo na mshiriki katika utukufu utakaofunuliwa, ²lichungeni kundi la Mungu mlilokabidhiwa, mkitumika kama waangalizi, si kwa kulazimishwa bali kwa hiari, kama Mungu anavyowataka mwe, si kwa tamaa ya fedha, bali mlio na bidii katika kutumika. ³Msijifanye mabwana juu ya wale walio chini ya uangalizi wenu, bali iweni vielelezo kwa hilo kundi.

⁴Naye Mchungaji Mkuu atakapodhihirishwa mtapokea taji ya utukufu isiyoharibika.

⁵Vivyo hivyo ninyi mlio vijana hamna budi kuwatii wazee. Nanyi nyote imewapasa kujivika unyenyekevu katika kuhudumiana, kila mtu na mwenzake, kwa kuwa,

“Mungu huwapinga wenye kiburi bali huwapa wanyenyekevu neema.”

⁶Basi, nyenyekeeni chini ya mkono wa Mungu ulio hodari, ili awakweze kwa wakati Wake.

⁷Mtwikeni Yeye fadhaa zenu zote kwa maana hujishughulisha sana na mambo yenu.

⁸Mwe na kiasi na kukesha, maana adui yenu lilibili, kama simba angurumaye huzungukazunguka akitafuta mtu ili apate kummeza. ⁹Mpingeni huyo mkiwa thabiti katika imani, mkijua ya kwamba mateso yayo hayo yanawapata ndugu zenu pote duniani.

¹⁰Nanyi mkiisha kuteswa kwa kitambo kidogo, Mungu wa neema yote aliyewaita

kuingia katika utukufu Wake wa milele ndani ya Kristo, Yeye mwenyewe atawatengeneza upya, atawasaidia, atawatia nguvu na kuwathibitisha. ¹¹Uweza una Yeye milele na milele. Amen.

Salamu Za Mwisho

¹²Kwa msaada wa Silvano, yeye ambaye ninamhesabu kuwa ndugu mwaminifu, nimewaandikia waraka huu mfupi ili kuwatia moyo na kushuhudia kwamba hii ni neema halisi ya Mungu. Simameni imara katika neema hiyo.

¹³Kanisa lililoko Babeli, lililochaguliwa pamoja nanyi wanawasalimu, vivyo hivyo mwanangu Marko anawasalimu. ¹⁴Salimianeni kwa busu la upendo.

Amani iwe nanyi nyote mlio katika Kristo. Amen.

2Petro

Utangulizi

Barua hii iliandikwa muda mfupi tu kabla ya kifo cha Petro na inagusia matatizo ambayo aliona yangebaki baada ya kifo chake. Anawahimiza waamini waendeleo kukua kiroho wakiitambua kweli iliyomo katika Injili ya Kristo. Kweli hii haitokani na hadithi za kale bali inatokana na mambo yaliyoonekana kwa macho. Anawaonya kuhusu walimu wa uongo ambao wangetukuza mawazo yao wenyewe badala ya mafundisho ya kweli ya Neno la Mungu. Hatimaye anakumbusha kwamba Kristo atakuja siku moja kuangamiza hali ya asili ya ulimwengu huu na kwa sababu hii hatuna sababu ya kuung'ang'ania sana.

Wazo Kuu

Waraka wa Pili wa Petro unakaza juu ya umuhimu wa kusimama imara wakati ambapo kuna mafundisho mengi ya kupotosha. Kiini kikuu cha waraka huu ni “maarifa”, yaani, kupata ujuzi na “kujua”, neno ambalo limetajwa mara kumi na sita. Hatari inayowakabili hawa wasomaji sasa haikuwa mateso kama ilivyokuwa wakati waraka wa kwanza ulipoandikwa, bali upotovu kuhusu tumaini la mambo ya mwisho, uliokuwa ukitangazwa na walimu wa uongo na watenda maovu waliokuwa wamejiingiza ndani ya kanisa. Watu wa dunia wanajitahidi kuiharibu kazi ya Mungu lakini sisi tunaoamini hatuna budi kuepuka majaribu yote, tuishi maisha ya kumcha Mungu, tuamini la kweli, tuvumilie mateso, tumwamini Mungu na kungojea kurudi Kwake Kristo.

Mwandishi

Yale maneno ya ufunguzi yenyewe yanamtambulisha kuwa mwandishi wa waraka huu ni “Simoni Petro, mtumishi na mtume wa Yesu Kristo.” Maadam kuna ushahidi kutoka nje ya kanisa la kwanza kuuhesabia waraka huu kuwa umeandikwa na Mtume Petro, wasomi wengine wametia shaka uhalisi wa uandishi kuwa wa Petro kwa msingi kwamba ile tofauti ya mtindo wa uandishi wa nyaraka hizi mbili, kutajwa kwa Paulo (3:15–16) na ule mfaanuo kati ya 2Petro na Yuda.

Lakini, hata hivyo, kuna ushahidi wa ndani unaoashiria kuwa Petro ndiye mwandishi. Kule kutambulisha mwandishi kama “Simoni Petro” kunaelekea kuwa halisi kwa kuwa kama angekuwa ni mtu anyejifanya angetumia “Petro” ili aweze kufuata mtriririko wa waraka wa kwanza. Ule uandishi wa kibinafsi na msamiati unalinganishwa na maisha na mahubiri ya Petro. Ie jinsi ya kusema na yale mawazo yaliyomo vina mfanano mkubwa kati ya hizi nyaraka mbili zinazohesabiwa kuwa za Petro.

Tarehe

Waraka huu uliandikwa kati ya 65 na 68 B.K., muda mfupi tu kabla ya kifo cha Petro, nao unaandikiwa wasomaji wale wale ambao Petro alikuwa akiwatia moyo katika waraka wa kwanza.

Mahali

Uwezekano mkubwa ni kwamba waraka huu mwandishi alikuwa Rumi wakati wa kuuandika.

Mgawanyo

- Namna ya kukua kiroho (1:1-21)
- Maonyo kuhusu walimu wa uongo (2:1-22)
- Maagizo juu ya kuja kwake Kristo mara ya pili (3:1-18).

Salamu

1 Simoni Petro mtumishi na mtume wa Yesu Kristo,

Kwa wale ambao kwa njia ya haki ya Mungu wetu na Yesu Kristo mmepokea imani iliyo na thamani kama yetu:

²neema na amani iwe kwenu kwa wingi katika kumjua Mungu na Yesu Bwana wetu.

Wito Wa Mkristo Na Uteule

³Uweza Wake wa uungu umetupatia mambo yote tunayohitaji kwa ajili ya uzima na uchaji wa Mungu, kwa kumjua Yeye aliyetuita kwa utukufu Wake na wema Wake mwenyewe.

⁴Kwa sababu hiyo, ametukirimia ahadi Zake kuu na za thamani kupitia mambo haya, ili kwa kupitia hayo mpate kuokoka na upotovu ulioko duniani kwa sababu ya tamaa mbaya.

⁵Kwa sababu hii, jitahidini sana katika imani yenu kuongeza wema na katika wema wenu maarifa, ⁶katika maarifa yenu kiasi; katika kiasi, saburi, katika saburi yenu, utauwa, ⁷katika utauwa wenu upendano wa kidugu, katika upendano wa kidugu, upendo. ⁸Kwa maana haya yakiwa kwenu kwa wingi, nayo yakizidi kuongezeka yanawafanya kuwa wenye bidii na wenye kuzaa matunda katika kumjua Bwana wetu Yesu Kristo. ⁹Kwa kuwa mtu asiye kuwa na mambo haya haoni mbali, pia ni kipofu, naye amesahau kule kutakaswa kwa dhambi zake za zamani.

¹⁰Kwa hiyo, ndugu zangu, fanyeni bidii zaidi kuuthibitisha wito wenu na uteule wenu, kwa maana mkifanya hivyo, hamtajikwaa kamwe. ¹¹Kwa njia hii, mtajaliwa kwa ukarimu mwingi kuingia katika Ufalme wa milele wa Bwana na Mwokozi wetu Yesu Kristo.

Unabii Wa Maandiko

¹²Hivyo nitawakumbusha mambo haya sikuzote, hata ingawa mnayajua na yamethibitishwa katika kweli mliyo nayo.

¹³Naona ni vema kuwaamsha kwa kuwakumbusha mambo haya wakati wote niwapo katika hema hili ambalo ni mwili wangu.

¹⁴Kwa sababu najua ya kwamba karibuni nitaliweka kando, kama vile Bwana wetu Yesu Kristo alivyoliweka wazi kwangu. ¹⁵Nami nitafanya kila juhudi kuona kwamba baada ya kuondoka kwangu mtaweza kuyakumbuka

mambo haya sikuzote.

¹⁶Tulipowafundisha juu ya uweza na kuja kwa Bwana wetu Yesu Kristo, hatukufuata hadithi zilizotungwa kwa werevu, bali tulishuhudia kwa macho yetu utukufu wake.

¹⁷Maana alipewa heshima na utukufu kutoka kwa Mungu Baba sauti ilipomjia katika Utukufu Mkuu ikisema, "Huyu ni Mwanangu, mpendwa Wangu, ninayependezwa naye",

¹⁸Sisi wenyewe tuliisikia sauti hii ambayo ilitoka mbinguni, wakati tulipokuwa pamoja Naye kwenye ule mlima mtakatifu.

¹⁹Nasi tunalo pia neno la hakika zaidi la unabii, ambalo mtafanya vema mkiliangalia kwa bidii, kama vile nuru inayong'aa gizani, hadi kupambazuka na nyota ya asubuhi itokee mioyoni mwenu. ²⁰Awali ya yote, yawapasa mjue kwamba hakuna unabii katika Maandiko uliofasiriwa kama apendavyo mtu mwenyewe.

²¹Kwa maana unabii haukuja kamwe kwa mapenzi ya mwanadamu, bali watu walinena yaliyotoka kwa Mungu wakiongozwa na Roho Mtakatifu.

Manabii Wa Uongo Na Adhabu Yao

2 Lakini pia waliinuka manabii wa uongo miongoni mwa watu, kama vile watawakyokuwako walimu wa uongo miongoni mwenu, ambao kwa siri, wataingiza mafundisho yasiyopatana na kweli hata kumkana Bwana wa pekee aliyewanunua na kujiletea juu yao maangamizi ya haraka. ²Hata hivyo, wengi watafuata njia zao za ufasidi ambao kwa ajili yao njia ya kweli itatukanwa. ³Nao katika tamaa yao watajipatia faida kwenu kwa maneno ya madanganyo waliyotunga wenyewe. Lakini hukumu imekwisha kutangazwa dhidi yao tangu zamani, ambayo haikawii wala ungamivu wao haujalala usingizi.

⁴Kwa maana kama Mungu hakuwasamehe malaika walipotenda dhambi, bali aliwatupa kuzimu ^a, katika vifungo vya giza wakae humo mpaka ije hukumu, ⁵kama hakuusamehe ulimwengu wa kale alipoleta gharika juu ya watu wale wasiomcha Mungu, akamhifadhi Noa, mhubiri wa haki, pamoja na watu wengine saba, ⁶kama aliihukumu miji ya Sodoma na Gomora kwa kuiteketeza kwa moto ikawa majivu na kuifanya kuwa kielelezo kwa wote ambao

^{a4} "Kuzimu" linatokana na neno la Kiyunani "Tartarus" ambalo maana yake "chini sana, mahali pa mateso kwa watu waliopotea"

hawataamcha Mungu ⁷na kama alimwokoia Loti, mtu mwenye haki, ambaye alihuzunishwa na maisha machafu ya watu wapotovu ⁸(kwa sababu yale matendo mapotovu aliyoyaona na kuyasikia huyo mtu mwenye haki alipoishi miongoni mwao yalimhuzunisha siku baada ya siku), ⁹ ikiwa hivyo ndivyo, basi Bwana anajua jinsi ya kuwaokoa wacha Mungu kutoka katika majaribu na kuwaweka waasi katika adhabu hadi siku ya hukumu. ¹⁰Hii ni hakika hasa kwa wale wanaofuata tamaa mbaya za mwili na kudharau mamlaka.

Kwa ushupavu na kwa kiburi watu hawa hawaogopi kunena mabaya dhidi ya viumbe vya mbinguni, ¹¹lakini hata malaika, ingawa wana nguvu na uwezo zaidi, hawaleti mashtaka dhidi ya viumbe kama hao mbele za Bwana. ¹²Lakini watu hawa hukufuru katika mambo wasiyoyafahamu. Wao ni kama wanyama wasio na akili, viumbe wanaotawaliwa na hisia za mwili, waliozaliwa ili wakamatwe na kuchinjwa. Wao husingizia wasiyoyafahamu na wanyama hao watakapoangamizwa, hawa nao wataangamizwa pia.

¹³Watalipwa madhara kwa ajili ya madhara waliyowatendea wengine. Huhesabu kuwa ni anasa kufanya karamu za ulevi na ulafi wakati wa mchana. Wao ni mawaa na dosari katika karamu zenu wakijifurahisha kwa ulevi na ulafi katika anasa zao wanaposhiriki katika karamu zenu. ¹⁴Wakiwa na macho yaliyojaa uzinzi, hawaachi kutenda dhambi. Huwashawishi wale wasio imara, wao ni hodari kwa kutamani, wana wa laana! ¹⁵Wameiacha njia iliyonyoka, wakapotoka na kuifuata njia ya Balaamu mwana wa Beori aliyependa mshahara wa uovu. ¹⁶Lakini Balaamu kwa ajili ya uovu wake, alikemewa na punda, mnyama asiyejua kusema, akaongea akitumia sauti ya mwanadamu na kuzuia wazimu wa huyo nabii.

¹⁷Watu hawa ni chemchemi zisizo na maji na ukungu upeperushwao na tufani, ambao giza nene limewekwa tayari kwa ajili yao. ¹⁸Kwa maana wao hunena maneno makuu mno ya upumbavu na kwa tamaa mbaya za uasherati huwashawishi watu ambao ndipo tu wamejiondoa miongoni mwa wale wanaoishi katika ufisadi. ¹⁹Huwaahidi uhuru hao waliowanasa, wakati wao wenyewe ni watumwa wa ufisadi. Kwa maana mtu ni mtumwa wa kitu cho chote kinachomtawala. ²⁰Kwa kuwa kama wameukimbia upotovu wa dunia kwa kumjua Bwana wetu na Mwokozi Yesu Kristo, kisha

wakanaswa tena na kushindwa, hali yao ya mwisho ni mbaya zaidi kuliko ile ya kwanza. ²¹Ingelikuwa afadhali kwao kama wasingelijua kamwe njia ya haki, kuliko kuijua kisha wakaiacha ile amri takatifu waliyokabidhiwa. ²²Imetukia kwao sawasawa na ile mithali ya kweli isemayo, "Mbwa ameyarudia matapishi yake mwenyewe," tena nyingine yasema, "Nguruwe aliyeoshwa amerudi kugaa-gaa matopeni."

Ahadi Ya Kuja Kwa Bwana

3 Wapenzi, huu ndio waraka wa pili ninaowaandikia. Katika nyaraka hizi mbili ninajaribu kuziamsha nia zenu safi kwa kuwakumbusha kwamba, ²nataka ninyi mkumbuke maneno yaliyosemwa zamani na manabii watakatifu na ile amri ya Bwana na Mwokozi mliyopewa kwa kupitia kwa mitume wenu.

³Kwanza kabisa ni lazima mfahamu ya kwamba siku za mwisho watakuja watu wenye dhahaka wakidhihaki na kuzifuata tamaa zao mbaya. ⁴na kusema, "Iko wapi ile ahadi ya kuja Kwake? Tangu baba zetu walipokufa, kila kitu kinaendelea kama kilivyokuwa tangu mwanzo wa kuumbwa." ⁵Wao kwa makusudi hupuza ukweli huu, ya kwamba kwa neno la Mungu mbingu zilikuwepo tangu zamani nayo dunia ilifanyizwa kutoka ndani ya maji na kwa hayo maji, ⁶ulimwengu wa wakati ule uligharikishwa na kuangamia. ⁷Lakini kwa neno lilo hilo mbingu za sasa na dunia, zimewekwa akiba kwa ajili ya moto, zikihifadhiwa hadi siku ile ya hukumu na ya kuangamizwa kwa watu wasiomcha Mungu.

⁸Lakini wapenzi, msisahau neno hili, kwamba kwa Bwana, siku moja ni kama miaka elfu na miaka elfu ni kama siku moja. ⁹Bwana hakawii kuitimiza ahadi Yake kama watu wengine wanavyodhani kukawia, bali Yeye anawavumilia, maana hataki mtu ye yote aangamie, bali kila mmoja afikilie toba.

¹⁰Lakini siku ya Bwana itakuja kama mwivi. Ndipo mbingu zitatoweka kwa kishindo kikuu na vitu vya asili vitateketezwa kwa moto, nayo dunia na kila kitu kilichomo ndani yake kitaunguzwa.

¹¹Kwa kuwa vitu vyote vitayeyuka hivyo, ninyi je, imewapasa kuwa watu wa namna gani? Inawapasa kuishi maisha matakatifu na ya kumcha Mungu, ¹²mkingojea na kuhimiza kuja kwa hiyo siku ya Mungu, ambayo siku hiyo mbingu zitachomwa moto na kutoweka na vitu

vya asili vitayeyuka kwa moto. ¹³Lakini kufuatana na ahadi Yake, sisi tunatazamia kwa furaha mbingu mpya na dunia mpya, ambayo haki hukaa ndani yake.

¹⁴Kwa sababu hii, wapenzi, kwa kuwa mnatazamia kwa furaha mambo haya, fanyeni bidii ili awakute katika amani, bila mawaa wala dosari. ¹⁵Nanyi hesabuni uvumilivu wa Bwana kuwa ni wokovu, kama vile ndugu yetu mpenzi Paulo alivyowaandikia kwa hekima ile aliyopewa na Mungu. ¹⁶Huandika vivyo hivyo katika nyaraka zake zote akizungumzia ndani yake mambo haya. Katika nyaraka zake kuna mambo mengine ambayo ni vigumu kuyaelewa, ambayo watu wajinga na wasio thabiti huyapotosha kwa maangamizi yao wenyewe, kama wapotoshavyo pia Maandiko mengine.

¹⁷Basi, ninyi wapenzi, kwa kuwa mmekwisha kujua mambo haya, jilindeni msije mkachukuliwa na kosa la watu hao waasi na kuanguka kutoka kwenye uthabiti wenu. ¹⁸Bali kueni katika neema na katika kumjua Bwana na Mwokozi wetu Yesu Kristo. Utukufu una Yeye sasa na milele! Amen.

1Yohana

Utangulizi

Yale yaliyomo katika waraka huu, mfano uandishi wake na ile misamiati iliyotumika vinakubaliana na lile hitimisho kwamba nyaraka hizi ziliandikiwa wasomaji wale wale wa Injili ya Yohana. Waraka huu wa Kwanza unakuwa kama ufupisho unaowawazia wasomaji kwamba tayari wanaijua Injili ya Yohana na unawahakikishia juu ya imani yao katika Kristo. Waraka huu unaonyesha kuwa wasomaji walikuwa wanakabiliwa na upotovu wa imani ya Unostiki, ambao ulikuja kuwa tatizo kubwa zaidi katika karne ya pili. Unostiki ulikuwa na mafundisho yasemayo kwamba vitu vyote ni viovu lakini roho tu ndiyo nzuri.

Wazo Kuu

Katika ujumbe wa Injili, Yohana anaonyesha wazi kuwa Yesu ni Mungu aliyefanyika mwili na hivyo kupinga kabisa ile dhana kwamba Kristo aliwaziwa tu kama aliyekuwa na mwili, eti kwamba Yeye alikuwa roho. Pia iliondolea mbali yale mafundisho yaliyomwelezea Yesu kama vitu viwili, kwamba wakati fulani alikuwa anafanyika mwanadamu na wakati mwingine anakuwa Mungu.

Mwandishi

Waraka wa Kwanza, wa Pili na wa Tatu wa Yohana tangu mwanzo kabisa zimeonekana kuwa mwandishi ni mtume Yohana ambaye pia ndiye mwandishi wa Injili ya Yohana ,yaani, mojawapo ya zile Injili nne. Huyu ndiye yule mwanafunzi aliyekuwa anapendwa ambaye aliegama kifuani mwa Yesu wakati wa chakula cha mwisho na wanafunzi Wake.

Tarehe

Vitabu vyote hivi vinne, yawezekana vimeandikwa wakati mmoja, huenda kati ya 85-96 BK.

Mgawanyo

- Utangulizi (1:1-4)
- Umuhimu wa nuru katika ushirika (1:5-2:29)
- Upendo sharti uenee katika maisha (3:1-4:21)
- Imani na kuona kwa hakika (5:1-21)

Neno La Uzima

1 Tunawajulisha lile lilokuwako tangu mwanzo, lile tulilosikia, ambalo tumeliona kwa macho yetu, ambalo tumelitazama na kuligusa kwa mikono yetu, kuhusu Neno la Uzima, **2**Uzima huo ulidhihirishwa, nasi tumeuona na kuushuhudia, nasi twawatangazieni uzima wa milele, ambao ulikuwa pamoja na Baba, nao ukadhihirishwa kwetu. **3**Twawatangazia lile tuliloliona na kulisikia ili kwamba nanyi mwe na ushirika nasi na ushirika wetu hasa ni pamoja na Baba na Mwanawe Yesu Kristo. **4**Tunaandika mambo haya ili furaha yetu ipate kuwa timilifu.

Kutembea Nuruni

5Huu ndio ujumbe tuliosikia kutoka Kwake na kuwatangazia ninyi, kwamba Mungi ni nuru na ndani yake hamna giza lo lote. **6**Kama tukisema kwamba twashirikiana naye huku tukienda gizani, wasema uongo, wala hatutendi lililo kweli. **7**Lakini tikienda nuruni, kama Yeye alivyo nuruni, twashirikiana sisi kwa sisi na damu yake Yesu, Mwana Wake yatusafisha dhambi yote.

8Kama tukisema kwamba hatuna dhambi, twajidanganya wenyewe wala kweli haimo ndani yetu. **9**Kama tukiziungama dhambi zetu, Yeye ni mwaminifu na wa haki, atatusamehe dhambi zetu na kutusafisha toka kwenye udhalimu wote. **10**Kama tukisema hatukutenda dhambi, twamfanya Yeye kuwa mwongo na Neno Lake halimo ndani yetu.

Kristo Mwombezi Wetu

2 Watoto wangu wapendwa, nawaandikieni haya ili msitende dhambi. Lakini kama mtu ye yote akitenda dhambi, tunaye Mwombezi kwa Baba, Yesu Kristo Mwenye haki. **2**Yeye ndiye dhabihu ya upatanisho kwa ajili ya dhambi zetu, wala si kwa ajili ya dhambi zetu tu, bali pia kwa ajili ya dhambi za ulimwengu wote.

3Basi katika hili twajua ya kuwa tumemjua kama tunazishika amri Zake. **4**Mtu ye yote asemaye kuwa, "Ninamjua" lakini hazishiki amri Zake, ni mwongo, wala ndani ya mtu huyo hamna kweli. **5**Lakini kama mtu ye yote analitii Neno Lake, upendo wa Mungu umekamilika ndani yake kweli kweli. Katika hili twajua kuwa tumo ndani yake. **6**Ye yote anayesema anakaa ndani Yake hana budi kuenenda kama Yesu alivyoenenda.

Amri Mpya

7Wapenzi, siwaandikii ninyi amri mpya bali ile ya zamani, ambayo mmekuwa nayo tangu mwanzo. Amri hii ya zamani ni lile neno mlilosikia. **8**Lakini ninawaandikia amri mpya, yaani, lile neno lililo kweli ndani yake na ndani yenu, kwa sababu giza linapita na ile nuru ya kweli tayari inang'aa.

9Ye yote anayesema yumo nuruni lakini anamchukia ndugu yake bado yuko gizani. **10**Yeye ampendaye ndugu yake anakaa nuruni, wala hakuna kitu cho chote ndani yake cha kumkwaza. **11**Lakini ye yote amchukiaye ndugu yake yuko gizani na anaenenda gizani, wala hajui anakokwenda, kwa sababu giza limempofusha macho.

12Nawaandikia ninyi, watoto wadogo, kwa sababu dhambi zenu zimesamehewa kwa ajili ya Jina Lake.

13Nawaandikika ninyi, akina baba, kwa sababu mmemjua Yeye aliye tangu mwanzo.

Nawaandikia ninyi vijana kwa sababu mmemshinda yule mwovu. Nawaandikia ninyi watoto wadogo, kwa sababu mmejua Baba.

14Nawaandikia ninyi akina baba, kwa sababu mmejua Yeye aliye tangu mwanzo.

Nawaandikia ninyi, vijana, kwa sababu mna nguvu na neno la Mungu linakaa ndani yenu, nanyi mmeshinda yule mwovu.

Msiupende Ulimwengu

15Msiupende ulimwengu wala mambo yaliyoko ulimwenguni. Kama mtu ye yote akiupenda ulimwengu, kumpenda Baba hakumo ndani yake. **16**Kwa maana kila kitu kilichomo ulimwenguni, yaani, tamaa ya mwili, tamaa ya macho na kiburi cha uzima, havitokani na Baba bali hutokana na ulimwengu. **17**Nao ulimwengu unapita, pamoja na tamaa zake, bali yeye afanyaye mapenzi ya Mungu adumu milele.

Onyo Dhidi Ya Mpinga Kristo.

18Watoto wadogo, huu ni wakati wa mwisho! Kama mliyosikia kwamba mpinga Kristo anakuja, hivyo basi wapinga Kristo wengi wamekwisha kuja. Kutokana na hili twajua kwamba huu ni wakati wa mwisho. **19**Walitoka

kwetu, lakini hawakuwa wa kwetu hasa. Kwa maana kama wangelikuwa wa kwetu, wangelikaa pamoja nasi, lakini kutoka kwao kulionyesha kwamba hakuna hata mmoja wao aliyekuwa wa kwetu.

²⁰Lakini ninyi mmetiwa mafuta na Yeye Aliye Mtakatifu, nanyi nyote mnajua kweli. ²¹Siwaandikii kwa sababu hamjui kweli, bali kwa sababu mnajua, nanyi mnajua hakuna uongo utokao katika kweli. ²²Je, mwongo ni nani? Mwongo ni mtu yule asemaye kwamba Yesu si Kristo. Mtu wa namna hiyo ndiye mpinga Kristo, yaani, yeye humkana Baba na Mwana. ²³Hakuna ye yote amkanaye Mwana aliye na Baba. Ye yote anayemkubali Mwana anaye na Baba pia.

²⁴Hakikisheni kwamba lile mlilosikia tangu mwanzo linakaa ndani yenu. Kama lile mlilosikia tangu mwanzo linakaa ndani yenu, ninyi ninyi mtakaa ndani ya Mwana na ndani ya Baba. ²⁵Hii ndiyo ahadi yake kwetu, yaani, uzima wa milele.

²⁶Ninawaandikia mambo haya kuhusu wale watu ambao wanajaribu kuwapotosha. ²⁷Kwa habari yenu ninyi, upako ule mlioupata kutoka Kwake unakaa ndani yenu, wala ninyi hamna haja ya mtu ye yote kuwafundisha. Lakini kama vile upako Wake unavyowafundisha kuhusu mambo yote nayo ni kweli wala si uongo, basi kama ulivyowafundisha kaeni ndani Yake.

Watoto Wa Mungu

²⁸Sasa basi, watoto wadogo, kaeni ndani Yake, ili atakapofunuliwa, tuwe na ujasiri, wala tusiaibike mbele zake wakati wa kuja kwake. ²⁹Kama mkijua kuwa Yeye ni mwenye haki, mwajua kwamba kila atendaye haki amezaliwa na Yeye.

3 Oneni ni pendo kuu namna gani alilotupa Baba, kwamba sisi tuitwe watoto wa Mungu! Nasi ndivyo tulivyo. Sababu kwa nini ulimwengu haututambui, ni kwa kuwa haukumtambua Yeye. ²Wapenzi, sasa tu watoto wa Mungu, lakini bado haijadhihirika tutakavyokuwa, lakini twajua ya kwamba, Yeye atakapodhihirishwa, tutaanana naye, kwa maana tutamwona kama alivyo. ³Kila mmoja mwenye matumaini haya katika Yeye hujitakasa, kama vile Yeye alivyo mtakatifu.

⁴Kila mtu atendaye dhambi afanya uasi, kwa kuwa dhambi ni uasi. ⁵Lakini mwajua ya kuwa Yeye alidhihirishwa ili aziondoe dhambi, wala ndani Yake hamna dhambi. ⁶Kila mtu akaaye ndani yake hatendi dhambi. Kila mtu

atendaye dhambi hakumwona Yeye wala haukumtambua.

⁷Watoto wadogo, mtu ye yote na asiwadanganye. Kila mtu atendaye haki ana haki, kama Yeye alivyo na haki. ⁸Yeye atendaye dhambi ni wa Ibilisi, kwa sababu Ibilisi amekuwa akitenda dhambi tangu mwanzo. Kwa kusudi hili Mwana wa Mungu alidhihirishwa ili aziangamize kazi za Ibilisi. ⁹Ye yote aliyezaliwa na Mungu hatendi dhambi, kwa sababu uzao wa Mungu wakaa ndani yake, wala hawezi kutenda dhambi kwa sababu amezaliwa na Mungu. ¹⁰Kwa jinsi hii tunaweza kujua dhahiri watoto wa Mungu na watoto wa Ibilisi nao. Ye yote asiyetenda haki hatokani na Mungu, wala yeye asiyempenda ndugu yake.

Mpendane Ninyi Kwa Ninyi.

¹¹Hili ndilo neno mlilolisikia tangu mwanzo, kwamba imetupasa tependane sisi kwa sisi. ¹²Msiwe kama Kaini aliyekuwa wa yule mwovu akamwua ndugu yake. Basi kwa nini alimwua? Ni kwa sababu matendo yake Kaini yalikuwa mabaya na ya ndugu yake yalikuwa ya haki. ¹³Ndugu zangu, ninyi msistaajabu kama ulimwengu ukiwachukia. ¹⁴Sisi tunajua ya kwamba tumepita kutoka mautini kuingia uzimani, kwa sababu tunawapenda ndugu. Kila asiyempenda ndugu yake akaa mautini. ¹⁵Ye yote amchukiaye ndugu yake ni mwuaji, nanyi mwajua ya kwamba mwuaji hana uzima wa milele ndani yake.

¹⁶Kwa namna hii twaweza kulijua pendo la Mungu, kwa sababu Yesu Kristo aliutoa uhai Wake kwa ajili yetu. Nasi imetupasa kuutoa uhai kwa ajili ya hao ndugu. ¹⁷Ikiwa mtu anavyo vitu vya ulimwengu huu na akamwona ndugu yake ni mhitaji lakini asimhurumie, upendo wa Mungu wakaaje ndani ya mtu huyo? ¹⁸Watoto wangu wadogo, tusipende kwa maneno au kwa ulimi bali kwa tendo na katika kweli. ¹⁹Basi hivi ndivyo tutakavyoweza kujua ya kuwa sisi tu wa kweli na hivyo twaithibitisha mioyo yetu mbele za Mungu. ²⁰Kila mara mioyo yetu inapotuhukumu. Kwa maana Mungu ni mkuu kuliko mioyo yetu, naye anajua kila kitu.

²¹Wapenzi, kama mioyo yetu haituhukumu, tunao ujasiri mbele za Mungu. ²²Lo lote tuombalo, twalipokea kutoka Kwake, kwa sababu tumezitii amri Zake na kutenda yale yanayompendeza. ²³Hii ndiyo amri Yake, kwamba tuliadini Jina la Mwanawe, Yesu Kristo na kupendana sisi kwa sisi kama Yeye

alivyotuamuru. ²⁴Wale wote wanaozishika amri Zake hukaa ndani Yake na Yeye ndani yao. Hivi ndivyo tunavyojua kwamba anakaa ndani yetu. Nasi twajua hili kwa njia ya Roho yule aliyetupatia.

Zijaribuni Hizo Roho

Wapenzi, msiamini kila roho, bali zijaribuni

⁴hizo roho mwone kama zimetoka kwa Mungu, kwa sababu manabii wengi wa uongo wametokea ulimwenguni. ²Hivi ndivyo mnavyoweza kutambua Roho wa Mungu: Kila roho inayokubali kwamba Yesu Kristo amekuja katika mwili yatokea kwa Mungu. ³Lakini kila roho ambayo haimkubali Yesu haitoki kwa Mungu. Hii ndiyo roho ya mpinga Kristo, ambayo mmesikia kwamba inakuja na sasa tayari iko ulimwenguni.

⁴Watoto wadogo, ninyi mmetokana na Mungu, nanyi mmewashinda kwa sababu Yeye aliye ndani yenu ni mkuu kuliko yeye aliye katika ulimwengu. ⁵Wao wanatokana na ulimwengu na kwa hiyo hunena yaliyo ya ulimwengu, hivyo ulimwengu huwasikia. ⁶Sisi twatokana na Mungu na ye yote anayemjua Mungu hutusikiliza, lakini asiyetokana na Mungu hatusikilizi. Hivi ndivyo tunavyoweza kutambua Roho wa Kweli na roho ya upotovu.

Mungu Ni Upendo

⁷Wapenzi na tupendane, kwa kuwa upendo watoka kwa Mungu. Kila apendaye amezaliwa na Mungu naye anamjua Mungu. ⁸Yeye asiyependa hamjui Mungu, kwa sababu Mungu ni upendo. ⁹Hivi ndivyo Mungu alivyoonyesha upendo Wake kwetu, kwa sababu Mungu alimtuma Mwanawe wa pekee ulimwenguni, ili tupate uzima kwa Yeye. ¹⁰Huu ndio upendo, si kwamba tulimpenda Mungu, bali Yeye alitupenda, akamtuma Mwanawe, ili Yeye awe dhabihu ya kipatanisho kwa ajili ya dhambi zetu. ¹¹Wapenzi, kama Mungu alitupenda sisi hivi, imetupasa na sisi kupendana. ¹²Hakuna mtu ye yote aliyemwona Mungu wakati wote. Kama tukipendana, Mungu anakaa ndani yetu na upendo Wake umekamilika ndani yetu.

¹³Tunajua kwamba twakaa ndani Yake na Yeye ndani yetu, kwa sababu ametupatia sisi sehemu ya Roho Wake. ¹⁴Nasi tumeona na kushuhudia kwamba Baba amemtuma Mwanawe ili awe Mwokozi wa ulimwengu. ¹⁵Kila akiriye kwamba Yesu ni Mwana wa Mungu, Mungu hukaa ndani yake, naye ndani ya Mungu. ¹⁶Hivyo nasi twajua na kuutumainia

upendo wa Mungu alio nao kwa ajili yetu. Mungu ni Upendo. Kila akaaye katika upendo hukaa ndani ya Mungu na Mungu hukaa ndani yake. ¹⁷Kwa njia hii, upendo hukamilishwa miongoni mwetu ili tupate kuwa na ujasiri katika siku ya hukumu, kwa sababu kama alivyo ndivyo tulivyo sisi katika ulimwengu huu. ¹⁸Katika upendo hakuna hofu. Lakini upendo ulio kamili huitupa nje hofu, kwa sababu hofu inahusika na adhabu. Kila mwenye hofu hakukamilika katika upendo. ¹⁹Twampenda Yeye kwa sababu Yeye alitupenda kwanza. ²⁰Ikiwa mtu atasema, "Nampenda Mungu", lakini anamchukia ndugu yake, yeye ni mwongo. Kwa maana kila mtu asiyempenda ndugu yake ambaye amemwona, atampendaje Mungu ambaye hajamwona? Naye ametupa amri hii: Ye yote anayempenda Mungu lazima pia ampende ndugu yake.

Imani Katika Mwana Wa Mungu Huushinda Ulimwengu

⁵Kila mtu anayeamini kwamba Yesu ndiye Kristo amezaliwa na Mungu na ye yote ampendaye Baba humpenda pia mtoto aliyezaliwa naye. ²Hivi ndivyo tunavyojua kwamba tunawapenda watoto wa Mungu, kwa kumpenda Mungu na kuzitii amri Zake. ³Kwa kuwa huu ndio upendo wa Mungu, kwamba tuzitii amri Zake. Nazo amri Zake si nzito. ⁴Kwa maana kila aliyezaliwa na Mungu huushinda ulimwengu. Huku ndiko kuushinda kuushindako ulimwengu, yaani, hiyo imani yetu. ⁵Ni nani yule aushindaye ulimwengu? Ni yule aaminiye kwamba Yesu ni Mwana wa Mungu.

Ushuhuda Kuhusu Mwana Wa Mungu

⁶Huyu ndiye aliyekuja kwa maji na damu, yaani, Yesu Kristo. Hakuja kwa maji peke yake, bali kwa maji na damu. Naye Roho ndiye ashuhudiaye, kwa sababu Roho ndiye kweli. ⁷Kwa maana wako watatu washuhudiaao mbinguni: Hao ni Baba, Neno na Roho Mtakatifu, nao hawa watatu ni wamoja. ⁸Pia wako mashahidi watatu duniani, yaani, Roho, Maji na Damu, wote hawa watatu wanakubaliana katika umoja. ⁹Kama tunaukubali ushuhuda wa wanadamu, basi ushuhuda wa Mungu ni mkuu zaidi, kwa kuwa huu ndio ushuhuda wa Mungu kwamba amemshuhudia Mwanawe. ¹⁰Kila mtu amwaminiye Mwana wa Mungu anao ushuhuda ndani mwake. Kila mtu asiyemwamini Mungu amemfanya Yeye kuwa mwongo, kwa sababu

hakuamini ushuhuda Mungu aliutoa kuhusu Mwanawe. ¹¹Huu ndio ushuhuda kwamba, Mungu ametupa uzima wa milele, nao huo uzima umo katika Mwanawe. ¹²Aliye naye Mwana wa Mungu anao uzima,yeye asiye na Mwana wa Mungu hana uzima.

Maneno Ya Mwisho

¹³Nawaandikia mambo haya ninyi mnaoliamini Jina la Mwana wa Mungu ili mpate kujua ya kuwa mnao uzima wa milele. ¹⁴Huu ndio ujasiri tulio nao ndani Yake, kama tukiomba kitu sawasawa na mapenzi Yake, atusikia. ¹⁵Nasi kama tunajua ya kuwa atusikia, lo lote tuombalo, tunajua ya kwamba tumekwisha kupata zile haja tulizomwomba.

¹⁶Kama mtu akimwona ndugu yake anatenda dhambi isiyo ya mauti, inampasa aombe, naye Mungu atampa uzima mtu huyo,yaani, kwa wale ambao dhambi yao si ya mauti. Iko dhambi ya mauti, sisemi kwamba utaomba kwa ajili ya hiyo. ¹⁷Jambo lo lote lisilo la haki ni dhambi, lakini iko dhambi isiyo ya mauti.

¹⁸Tunajua ya kuwa yeye aliyezaliwa na Mungu hatendi dhambi, bali aliyezaliwa na Mungu hujilinda wala yule mwovu hawezi kumdhuru. ¹⁹Sisi twajua kuwa tu watoto wa Mungu na ya kwamba ulimwengu wote uko chini ya utawala wa yule mwovu.²⁰Nasi twajua ya kwamba Mwana wa Mungu amekuja, naye ametupa sisi akili ili tupate kumjua Yeye aliye Kweli. Nasi tumo ndani Yake Yeye aliye Kweli, yaani, ndani ya Yesu Kristo Mwanawe. Yeye ndiye Mungu wa kweli na uzima wa milele.

²¹Watoto wadogo,jilindeni na sanamu. Amen.

2Yohana

Utangulizi

Waraka wa pili wa Yohana umeandikwa kwa “Bibi mteule (Siria na watoto wake)”, ambao unaweza kuwa unamhusu mtu binafsi na jamaa yake, au kuna uwezekano kabisa kwamba unalihusu kanisa. Msisitizo umewekwa katika umuhimu wa imani kwamba Yesu ni Mwana wa Mungu katika umbo la mwanadamu na kwamba waamini wanaosoma inawapasa kudumu katika pendo la Mungu na kukataa mafundisho potofu ya imani.

Yohana pia aliandika kuwaonya ili waweze kutambua walimu wa uongo wanaosafiri huku na huko, wao wasije wakawaunga mkono na kuwasaidia. Yaani mtu ye yote asije akachangia kwenye kueneza mafundisho ya uongo badala ya yale ya kweli.

Wazo Kuu

Mwenendo wa waamini na kuwaonya hao waamini dhidi ya wadanganyaji jinsi wanavyodanganya.

Mwandishi

Yohana, yule mwanafunzi mpenzi aliyeegama kifuani mwa Yesu wakati wa chakula cha mwisho na wanafunzi Wake.

Tarehe

Waraka huu uliandikwa 90 B.K.

Mahali

Efeso.

Mgawanyo

- Salamu (1:1 - 3)
- Ushauri na maonyo (1:4 - 11)
- Hitimisho (1:12 - 13)

Salamu

¹Mzee,

Kwa bibi mteule na watoto wake, niwapendao katika kweli, wala si mimi tu, bali na wale wote waijuao kweli, ²kwa sababu ya ile kweli ikaayo ndani yetu na ambayo itaendelea kukaa nasi milele.

³Neema, rehema na amani itokayo kwa Mungu Baba na kwa Yesu Kristo, Mwanawe Baba, itakuwa pamoja nasi katika kweli na upendo.

Kweli Na Upendo

⁴Imenipa furaha kuu kuona baadhi ya watoto wako wanaenenda katika kweli, kama vile Baba alivyotuagiza.⁵ Sasa, bibi mpendwa, nakuomba, si kwamba ninakuandikia amri mpya, bali ile tuliyokuwa nayo tangu mwanzo. Sisi na tupendane kila mmoja na mwenzake. ⁶Hili ndilo pendo, kwamba tuenende sawasawa na amri Zake. Hii ndiyo amri Yake kama vile

mlivyosikia tangu mwanzo, kwamba mwenende katika upendo.

⁷Wadanganyifu wengi, wasiokubali kwamba Yesu Kristo amekuja katika mwili, wametokea ulimwenguni. Mtu wa namna hiyo ni mdanganyifu na mpinga Kristo. ⁸Jiangalieni msije mkapoteza kile mlichokitenda, bali mpate kupewa thawabu kamilifu. ⁹Mtu ye yote asiyedumu katika mafundisho ya Kristo, bali akayaacha, yeye hana Mungu. Ye yote anayedumu katika mafundisho ana Baba na Mwana pia. ¹⁰Msimpokee mtu ye yote anayewajia ambaye hawaletei mafundisho haya, wala msimkaribishe nyumbani kwenu. ¹¹Ye yote amkaribishaye mtu wa namna hiyo anashiriki katika matendo maovu ya mtu huyo.

Salamu Za Mwisho

¹²Ingawa ninayo mengi ya kuwaandikia, lakini sitaki kutumia karatasi na wino. Badala yake, nataraji kuja kwenu na kuongea nanyi ana kwa ana, ili furaha yetu ipate kuwa timilifu.

¹³Watoto wa dada yako mteule wanakusalimu. Amen.

3Yohana

Utangulizi

Waraka wa tatu wa Yohana anaandikiwa Gayo, ambaye yawezekana alikuwa na wajibu wa kichungaji au inawezekana alikuwa kiongozi muhimu katika kanisa. Anaelekezwa kuwasaidia na kuwahudumia wale wanaokuja kama wajumbe wa Mungu. Pia anapewa onyo kuhusu Deotrefe, juu ya tabia yake ya kukosa ushirikiano. Yohana anaeleza tarajio lake la kuja na kushughulikia tatizo hili yeye mwenyewe.

Wazo Kuu

Wajibu wa binafsi kuhusu watumishi wa kweli na wa uongo.

Tarehe

Waraka huu uliandikwa 90 B.K.

Mahali

Efeso.

Mgawanyiko

- Salamu (1:1- 4)
- Kutiwa moyo kwa Gayo (1: 5 – 8)
- Kukemewa kwa Deotrefe (1: 9 – 10)
- Kusifiwa kwa Demetrio (1: 11 – 12)
- Hitimisho (1:13 – 15)

Wasalimu hao rafiki zetu walioko huko, kila mmoja kwa jina lake.

Salamu

¹Mzee,

Kwa Gayo mpenzi, nimpendaye katika kweli.

Gayo Anasifiwa Kwa Ajili Ya Ukarimu Wake

²Mpenzi, naomba ufanikiwe katika mambo yote na kuwa na afya yako kama vile roho yako ifanikiwavyo. ³Ililifurahisha sana baadhi ya ndugu walipokuja na kutueleza juu ya uaminifu wako katika kweli na jinsi unavyoendelea kuenenda katika hiyo kweli. ⁴Sina furaha kubwa kuliko hii, kusikia kwamba watoto wangu wanaenenda katika kweli.

⁵Mpenzi, wewe ni mwaminifu kwa yale unayowatendea ndugu, ingawa wao ni wageni kwako. ⁶Wameshuhudia kuhusu upendo wako mbele ya kanisa. Utafanya vema ukiwasafirisha kama inavyostahili kwa Mungu. ⁷Ilikuwa ni kwa ajili ya hilo Jina waliondoka, bila kukubali kupokea msaada wote kutoka kwa watu wasioamini. ⁸Kwa hiyo imetupasa sisi kuonyesha ukarimu kwa watu kama hao ili tuweze kutenda kazi pamoja kwa ajili ya kweli.

Deotrefe Na Demetrio

⁹Nililiandikia kanisa, lakini Deotrefe yeye apendaye kujifanya wa kwanza, hakubali mamlaka yetu. ¹⁰Hivyo kama nikija, nitakumbuka matendo yake atendayo, akitusingizia kwa maneno ya hila. Wala hatosheki na hayo anayotusingizia, bali pia hukataa kuwakaribisha ndugu na hata huwazuia wale walio tayari kufanya hivyo na kuwafukuza watoke kanisani.

¹¹Mpenzi, usiige lile lililo baya bali lile lililo jema. Ye yote atendaye mema atoka kwa Mungu, atendaye mabaya hakumwona Mungu.

Salamu Za Mwisho

¹²Kila mtu ameshuhudia mema kuhusu Demetrio, vivyo hivyo hata na hiyo kweli yenyewe. Sisi pia twashuhudia mema juu yake, nanyi mwajua kwamba ushuhuda wetu ni kweli.

¹³Ninayo mambo mengi ya kukuandikia, lakini sipendi kuandika kwa kalamu na wino.

¹⁴Badala yake, nataraji kukuona upesi, nasi tutaongea pamoja ana kwa ana.

Amani iwe kwako. Rafiki zetu walioko hapa wanakusalimu.

Yuda

Utangulizi

Mwandishi wa waraka huu ametambuliwa kuwa ni Yuda, ambaye alikuwa nduguye Yakobo. Yakobo aliyekuwa msimamizi wa baraza la Yerusalemu na ambaye ndiye mwandishi wa waraka wa Yakobo. Yeye alikuwa ndugu wa Yesu wa kuzaliwa na Maria (Mk.6:3). Mfanano wa yaliyomo na yale yaliyomo kwenye Waraka wa pili wa Petro yanaashiria kuwa Yuda alikuwa amehamasishwa na ujumbe wa Petro. Katika (Yuda 1:3) anaonyesha kuwa alikusudia kuandika kuhusu wokovu wao lakini sasa anabadili nasaha zake kuelekea kwenye mwelekeo wa kukemea mtazamo wa watu fulani wenye tabia mbaya waliokuwa wanazunguka miongoni mwao wakiwa wanapotosha neema ya Mungu.

Tarehe

Tarehe ya kuandikwa kwa waraka huu inaweza ikawa kati ya mwaka 65 - 70 B.K., au kama miaka kumi baadaye. Kama waraka huu uliandikiwa Wakristo wa Kiyahudi huko Palestina, tarehe ya awali inakubalika zaidi.

Wazo Kuu

Yuda anasisitiza umuhimu wa kuishindania imani. Upotovu, yaani, uzushi, ni lazima uonyeshwe wazi kwamba si kweli. Anaonya kwamba hukumu ya Mungu itakuja juu ya wale wanaopotoka katika imani kama vile ilivyokuja juu ya Kaini, Kora na Balaamu.

Mgawanyo

- Utangulizi (1:1- 4)
- Maonyo dhidi ya uongo (1: 5 -16)
- Marudi na hitimisho (1:17- 25)

Salamu

¹Yuda, mtumwa wa Yesu Kisto nduguye Yakobo,

Kwa wale walioitwa, wapendwa katika Mungu Baba na kuhifadhiwa salama ndani ya Yesu Kristo:

²Rehema, amani na upendo viwe kwenu kwa wingi.

Dhambi Na Hukumu Ya Watu Wasiomcha Mungu

³Wapenzi, ingawa nilikuwa ninatamani sana kuwaandikia kuhusu wokovu ambao tunaushiriki sisi sote, niliona imenipasa kuwaandikia na kuwasihii kwamba mwishindanie imani iliyokabidhiwa watakatifu mara moja tu. ⁴Kwa kuwa kuna watu waliojipenyeza kwa siri katikati yenu, watu walioandikiwa tangu zamani hukumu hii, waovu, wapotoshao neema ya Mungu wetu kuwa ufisadi wakimkana Yeye aliye Bwana wetu wa pekee, Bwana Yesu Kristo.

Hukumu Kwa Walimu Wa Uongo

⁵Ingawa mmekwisha kujua haya yote, nataka niwakumbushe kuwa Bwana akiisha kuwaokoa watu Wake kutoka Misri, baadaye aliwaangamiza wale ambao hawakuamini. ⁶Nao malaika ambao hawakulinda nafasi zao, lakini wakayaacha makao yaliyokuwa yao hasa, hawa amewaweka katika giza, wakiwa wamefungwa kwa minyororo ya milele kwa ajili ya hukumu siku ile kuu. ⁷Vivyo hivyo, Sodoma na Gomora na pia ile miji iliyokuwa kando-kando, ambayo kwa jinsi moja na hao, walijifurahisha kwa uasherati na kufuata tamaa za mwili zisizo za asili, waliwekwa wawe mfano kwa kuadhibiwa katika moto wa milele.

⁸Vivyo hivyo hawa waotao ndoto huutia mwili unajisi, hukataa kuwa chini ya mamlaka na kunena mabaya juu ya wenye mamlaka. ⁹Lakini hata Malaika Mkuu Mikaeli alipokuwa anashindana na ibilisi juu ya mwili wa Mose, hakuthubutu kumlaumu, bali alimwambia, "Bwana na akukemee!" ¹⁰Lakini watu hawa hunena mabaya dhidi ya mambo wasiyoyafahamu na katika mambo yale wanayoyafahamu kwa hisia kama wanyama wasio na akili, hayo ndiyo hasa yanayowaharibu.

¹¹Ole wao! Kwa kuwa wanaifuata njia ya

Kaini, wamekimbililia faida katika kosa la Baalamu na kuangamia katika uasi wa Kora.

¹²Watu hawa ni dosari katika karamu zenu za upendo, wakila pamoja nanyi bila hofu, wakijilisha pasipo hofu. Wao ni mawingu yasiyokuwa na maji, yakichukuliwa na upepo, miti isiyo na matunda wakati wa mapuputiko ambayo hunyauka iliyokufa mara mbili na kung'olewa kabisa. ¹³Wao ni mawimbi makali ya bahari, yakitoa povu la aibu yao wenyewe, ni nyota zipoteazo, ambao weusi wa giza ndio akiba yao waliowekewa milele.

¹⁴Enoki, mtu wa saba kuanzia Adamu alitoa unabii kuhusu watu hawa, akisema, "Tazama, Bwana anakuja pamoja na maelfu kwa maelfu ya watakatifu Wake, ili kumhukumu kila mmoja na kuwapatiliza wote wasiomcha Mungu kwa matendo yao yote ya uasi waliyoyatenda, pamoja na maneno yote ya kuchukiza ambayo wenye dhambi wamesema dhidi Yake." ¹⁶Watu hawa ni wenye kunung'unika na wenye kutafuta makosa, wao hufuata tamaa zao mbaya, hujisifu kwa maneno makuu kuhusu wao wenyewe na kuwasifu mno watu wenye vyeo kwa ajili ya kujipatia faida.

Maonyo Na Mausia

¹⁷Lakini ninyi wapenzi, kumbukeni yale Mitume wa Bwana Yesu Kristo waliyotangulia kusema. ¹⁸Kwa kuwa waliwaambia, "Siku za mwisho kutakuwa na watu wenye kudhihaki watakaofuata tamaa zao wenyewe za upotovu."

¹⁹Hawa ndio watu wanaowagawa ninyi, wafuatao tamaa zao za asili wala hawana Roho.

²⁰Lakini ninyi wapenzi, jijengeni katika imani yenu iliyo takatifu sana tena ombeni katika Roho Mtakatifu. ²¹Jilideni katika upendo wa Mungu mkitazamia kwa furaha rehema ya Bwana wetu Yesu Kristo ili awalete katika uzima wa milele.

²²Wahurumieni wengine wale wenye shaka, ²³wengine waokoeni kwa kuwanyakua kutoka kwenye moto, nao wengine wahurumieni mkiwa na hofu mkichukia hata vazi lenye mawaa na kutiwa unajisi na mwili.

Dua Ya Kutakia Heri

²⁴Kwake Yeye awezaye kuwalinda msianguke na kuwaleta ninyi mbele za utukufu Wake mkuu bila dosari kwa furaha ipitayo kiasi, ²⁵Yeye Mungu pekee, Mwokozi wetu kwa Yesu Kristo Bwana wetu, utukufu, ukuu, uweza na mamlaka vina Yeye tangu milele, sasa na hata milele! Amen.

Ufunuo wa Yohana

Utangulizi:

Kitabu hiki kinaanza, “Ufunuo wa Yesu Kristo aliopewa na Mungu...” kikionyesha kuwa Yesu Kristo ndiye mhusika mkuu katika kitabu hiki. Tangu mwanzo kuonekana kwa Kristo ndiko kunakotawala. Hivyo Ufunuo huu ni wa Yesu Kristo aliopewa na Mungu, japo kitabu kimechukua jina la mwandishi, “Ufunuo wa Yohana”, ukweli ni kwamba haumzungumzii Yohana kwa undani wala haumfunui yeye, bali Yesu Kristo. Yesu ndiye Mwana Kondoo ambaye amelea ukombozi. Yeye ndiye atakayehukumu na hatimaye atashinda kabisa uovu, ili ufalme wa milele ulio bora kabisa usimamishwe.

Kuna sehemu kubwa tatu katika kitabu hiki chenye mambo mengi muhimu. Sehemu ya kwanza ni maono ya Yesu Kristo, (sura ya 1). Sehemu ya pili inahusu habari za makanisa, yaani, barua zinazoandikwa kwa makanisa saba yaliyoko Asia (sura ya 2-3). Sehemu ya tatu inahusu maono mbalimbali juu ya maisha na mateso ya watu wa Mungu, kushindwa kwa uovu, kuja kwa Kristo mara ya pili, hukumu ya mwisho, utawala wa miaka elfu moja na maisha ya mbinguni (sura ya 4-22). Sehemu kubwa ya maono hayo inahusu maafa yatakayoipata dunia ambapo ghadhabu ya Mwana-Kondoo, yaani, Yesu, inaonyeshwa. Katika maono haya yamo pia maono kuhusu watu wa Mungu walioteswa na kuuawa ambao sasa wako mbinguni. Maono yanafikia kilele kwenye vita baina ya yule kahaba Babeli na ushindi wa Neno la Mungu ambaye ni Mfalme wa wafalme na Bwana wa mabwana (19:16). Yeye amekuja kuangamiza kazi za Shetani (uovu) na kuandaa karamu kwa wale wamwaminio. Ndipo yanafuata maono kuhusu hukumu na utukufu na maneno ya mwisho, ‘Amen, na uje Bwana Yesu’ (22:20).

Mstari wa ufunguo wa kitabu hiki ni (1:19 “Basi andika mambo uliyoyaona, yaliyoko na yale yatakayotukia baada ya haya.” Kikiwa na lugha ya kiufunuo, yaani, matumizi ya mifano na majina ya kubuniwa ambayo si halisi, lugha ya mfano, ndoto, maono, matumizi makubwa ya tarakimu na viumbe vya mbinguni. Tumaini kwa wale wanaoteswa katika nyakati zile za kukata tamaa.

Wazo Kuu

Kitabu hiki chenye utukufu kinamwonyesha Yesu ambaye mwanzo alidharauliwa, Mwana-Kondoo aliyechinjwa kwa ajili ya dhambi za ulimwengu, akichukua utawala wa historia nyakati za mwisho na akileta ushindi wa milele kwa kuangamiza uovu na kuleta utawala wa haki milele na milele. Mkristo katika kitabu hiki anapata uhakika wa tumaini lake kwamba: siku moja mambo yote yatakuwa mema na Mungu atatawala juu ya yote. Machozi yatafutwa, kifo, huzuni, majonzi na uchungu vitakoma milele” (21:4). Huu ni ujumbe wa kutia moyo kwa waamini wote, wakati wote.

Mwandishi

Yale yaliyomo kwenye kitabu hiki na ushahidi wa nje unaonyesha kwamba mwandishi ni mtu aliyekuwa na nafasi muhimu ya uongozi katika makanisa ya Asia. Mwandishi wa kitabu hiki ni Yohana, “Mimi Yohana, ndugu yenu ninayeshiriki pamoja nanyi mateso katika Yesu...” (1:9-10), ambaye ametajwa mahali pengi (1:1, 4, 9: 21:2 na 22:8). Huyu ndiye aliyeandika pia Injili pamoja na nyaraka zote tatu, ambaye ndiye yule anayetajwa kama mwanafunzi aliyependwa na ambaye aliegama kifuani mwa Yesu wakati wa chakula cha mwisho kati ya Yesu na wanafunzi Wake.

Tarehe

Kitabu hiki kimeandikwa 96 B.K.

Mahali

Kisiwa cha Patmo karibu na pwani ya Uyunani (Greece).

Mgawanyo

- Mwanzo wa maono (1:1-20)
- Barua saba kwa Makanisa (2:1-3:22)
- Maono kuhusu Mungu na Mwana-Kondoo (4:1-5:14)
- Lakiri saba za hukumu (6:1-8:5)
- Tarumbeta saba za hukumu (8:6-11:19)
- Maono kuhusu vita ya duniani na mbinguni (12:1-14:20)
- Mabakuli saba ya hukumu (15:1-16:21)
- Hukumu juu ya Kahaba Babeli (17:1-19:21)
- Mwisho wa nyakati na wakati ujao (20:1-22:21)

Utangulizi Na Salamu

1 Ufunuo wa Yesu Kristo aliopewa na Mungu ili awaonyeshe watumishi Wake mambo yatakayotukia karibuni. Alijulisha mambo haya kwa kumtuma malaika Wake kwa Yohana mtumishi Wake, ² ambaye ameshuhudia kuhusu kila kitu alichooona, yaani, Neno la Mungu na ushuhuda wa Yesu Kristo. ³ Amebarikiwa yeye asomaye maneno ya unabii huu na pia wamebarikiwa wale wanaoayasikia na kuyatia moyoni yale yaliyoandikwa humo, kwa sababu wakati umekaribia.

Salamu Kwa Makanisa Saba

⁴Yohana,

kwa makanisa saba yaliyoko Asia:

Neema na amani kutoka kwa Yeye aliyeko, aliyekuwako na atakayekuja na kutoka kwa wale Roho saba walioko mbele ya kiti Chake cha enzi ⁵ na kwa Yesu Kristo ambaye ni shahidi mwaminifu, aliye mzaliwa wa kwanza kutoka kwa wafu, ambaye Yeye ndiye mtawala wa wafalme wa dunia.

Kwake Yeye aliyetupenda na ambaye ametuweka huru kutoka katika dhambi zetu kwa damu Yake, ⁶ akatufanya sisi kuwa ufalme na makuhani, tumtumikie Mungu Wake ambaye ni Baba yake. Utukufu na uwezo vina Yeye milele na milele! Amen.

⁷Tazama! Anakuja na mawingu
na kila jicho litamwona,
hata wale waliomchoma mkuki,
na mataifa yote ulimwenguni
yataomboleza kwa sababu yake.
Naam ndivyo itakavyokuwa! Amen.

⁸“Mimi ni Alfa na Omega,” asema Bwana Mungu, “Aliyeko, aliyekuwako na atakayekuja, Mwenyezi.”

Maono Ya Kristo

⁹Mimi Yohana, ndugu yenu ninayeshiriki pamoja nanyi mateso katika Yesu na katika ufalme na uvumilivu katika saburi, nilikuwa katika kisiwa kiitwacho Patmo kwa ajili ya neno la Mungu na ushuhuda wa Yesu. ¹⁰Nilikuwa katika Roho siku ya Bwana, nikasikia sauti kubwa kama ya tarumbeta nyuma yangu

¹¹ikisema, “Andika kwenye kitabu haya yote unayoyaona, kisha ukipeleke kwa makanisa saba, yaani: Efeso, Smirna, Pergamo, Thiatira, Sardi, Filadelfia na Laodikia.”

¹²Ndipo nikageuka ili nione ni sauti ya nani iliyokuwa ikisema nami. Nami nilipogeuka, nikaona vinara saba vya taa vya dhahabu, ¹³ katikati ya vile vinara vya taa, nikaona mtu kama Mwana wa Adamu, amevaa joho refu na mkanda wa dhahabu umefungwa kifuni mwake. ¹⁴ Kichwa chake na nywele zake zilikuwa nyeupe kama sufu, nyeupe kama theluji, nayo macho yake yalikuwa kama mwali wa moto. ¹⁵ Nyayo zake zilikuwa kama shaba iliyosuguliwa sana, kama vile imesafishwa katika tanuru ya moto, nayo sauti yake ilikuwa kama sauti ya maji mengi. ¹⁶ Katika mkono wake wa kuume alishikilia nyota saba na kinywani mwake ulitoka upanga wenye makali kuwili. Uso wake kama jua kali linalong’aa kwa nguvu zake zote.

¹⁷ Nilipomwona, nilianguka miguuni pake kama aliyekufa. Ndipo akaweka mkono wake wa kuume juu yangu na kusema, “Usiogope, Mimi ni wa Kwanza na wa Mwisho. ¹⁸ Mimi ni Yeye aliye hai, niliyekufa nimekufa na tazama, ni hai milele na milele! Nami ninazo funguo za mauti na kuzimu^a. ¹⁹ Basi andika mambo uliyoyaona, yaliyopo na yale yatakayotukia baada ya haya. ²⁰ Kuhusu siri ya zile nyota saba ulizoziona katika mkono Wangu wa kuume na vile vinara saba vya taa vya dhahabu ni hii: zile nyota saba ni malaika wa yale makanisa saba, navyo vile vinara saba ni hayo makanisa saba.

Kwa Kanisa Lililoko Efeso

2 “Kwa malaika wa kanisa lililoko Efeso andika:

Haya ndiyo maneno ya yule aliyezishika zile nyota saba katika mkono wake wa kuume, na ambaye hutembea katikati ya vile vinara saba vya taa vya dhahabu.

²“Najajua matendo yako, bidii yako na saburi yako. Najua kuwa huwezi kuvumiliana na watu waovu na ya kwamba umewajaribu wale wanaojifanya kuwa mitume na kumbe sio, nawe umewatambua

^{a18} “Kuzimu” hapa linatokana na neno la Kiyunani “Hades” au “Tartarus”, yaani, mahali pa mateso kwa ajili ya waliopotea.

kuwa ni waongo. ³Nami najua umevumilia na kustahimili taabu kwa ajili ya Jina langu, wala hukuchoka.

⁴Lakini nina neno juu yako: umeuacha upendo wako wa kwanza. ⁵Kumbuka basi ni wapi ulikoanguka! Tubu na ukafanye matendo yale ya kwanza. Kama usipotubu, nitakuja kwako na kukiondoa kinara chako cha taa kutoka mahali pake. ⁶Lakini una jambo hili kwa upande wako: unayachukia matendo ya Wanikolai, ambayo nami nayachukia.

⁷Yeye aliye na sikio na asikie yale ambayo Roho ayaambia makanisa. Yeye atakayeshinda, nitampa haki ya kula matunda ya mti wa uzima, ambao uko katika paradiso^a ya Mungu.

Kwa Kanisa Liliko Smirna

⁸“Kwa malaika wa kanisa lililoko Smirna andika:

Haya ndiyo maneno yake Yeye aliye wa Kwanza na wa Mwisho, aliyekufa kisha akafufuka. ⁹Naijua dhiki yako na umaskini wako, lakini wewe ni tajiri! Nayajua masingizio ya wale wasemao kuwa ni Wayahudi lakini sio, wao ni sinagogi la Shetani. ¹⁰Usiogope mateso yatakayokupata. Nakuambia Shetani atawatia baadhi yenu gerezani ili kuwajaribu, nanyi mtapata dhiki kwa muda wa siku kumi. Uwe mwaminifu, hata kufa, nami nitakupa taji ya uzima.

¹¹Yeye aliye na sikio na asikie yale ambayo Roho anayaambia makanisa. Yeye ashindaye hatadhuriwa na mauti ya pili.

Kwa Kanisa Lililoko Pergamo

¹²“Kwa malaika wa Kanisa lililoko Pergamo andika:

Haya ndiyo maneno yake Yeye aliye na upanga wenye makali kuwili. ¹³Ninajua unakoishi, ni kule ambako Shetani ana kiti chake cha enzi. Lakini umelishika jina langu. Wala hukuikana imani yako kwangu hata katika siku za shahidi wangu mwaminifu Antipa, ambaye aliuawa katika mji wenu, ambako ndiko anakokaa Shetani.

¹⁴ Lakini nina mambo machache dhidi yako: unao watu wafuatao mafundisho ya

Balaamu, yule aliyemfundisha Balaki kuwashawishi Waisraeli watende dhambi kwa kula vitu vilivyotolewa dhabihu kwa sanamu na kufanya uasherati. ¹⁵Vivyo hivyo unao wale wayashikao mafundisho ya Wanikolai. ¹⁶Basi tubuni! ama sivyo, nitakuja kwako upesi na kupigana na watu hao kwa upanga wa kinywa changu.

¹⁷Yeye aliye na sikio na asikie yale ambayo Roho anayaambia makanisa. Yeye ashindaye nitampa baadhi ya ile mana iliyofichwa, nami nitampa yeye jiwe jeupe ambalo juu yake limeandikwa jina jipya asilolijua mtu, isipokuwa yule anayelipokea.

Kwa Kanisa Lililoko Thiatira

¹⁸“Kwa malaika wa kanisa lililoko Thiatira andika :

Haya ndiyo maneno ya Mwana wa Mungu, ambaye macho yake ni kama mwali wa moto na ambaye miguu yake ni kama shaba iliyosuguliwa sana. ¹⁹Nayajua matendo yako, upendo wako, imani yako, huduma na saburi yako na kwamba matendo yako ya sasa yamezidi yale ya kwanza.

²⁰Lakini nina neno dhidi yako: unamvumilia yule mwanamke Yezabeli ambaye anajiita nabii, lakini anawafundisha na kuwapotosha watumishi wangu ili wafanye uasherati na kula vyakula vilivyotolewa kafara kwa sanamu. ²¹Nimempa muda ili atubie uasherati wake, lakini hataki. ²²Kwa hiyo nitamtupa kwenye kitanda cha mateso, nami nitawafanya hao wanaozini naye kupata mateso makali wasipotubia njia zake. ²³Nami nitawaua watoto wake. Nayo makanisa yote yatajua kwamba Mimi ndiye nichunguzaye mioyo na nia za watu na kwamba nitamlipa kila mmoja wenu kwa kadiri ya matendo yake. ²⁴Basi nawaambia ninyi wengine mlioko Thiatira, ninyi ambao hamyafuati mafundisho ya Yezabeli, wala hamkujifunza hayo wengine wanayoyaita mambo ya ndani sana ya Shetani (sitaweka mzigo mwingine wo wote juu yenu): ²⁵Lakini shikeni sana mlichochacho, mpaka nitakapokuja.

²⁶Atakayeshinda na kutenda mapenzi Yangu mpaka mwisho, nitampa mamlaka juu ya mataifa.

^{a7} Paradiso hapa ina maana ya bustani, yaani, shamba dogo la miti izaayo matunda.

²⁷Atawatawala kwa fimbo ya chuma, atawavunja vipande vipande kama chombo cha udongo,

kama vile mimi nilivyopokea mamlaka kutoka kwa Baba yangu. ²⁸Yeye ashindaye nitampa ile nyota ya asubuhi. ²⁹Yeye aliye na sikio na asikie yale ambayo Roho anayaambia makanisa.

Kwa Kanisa Lililoko Sardi

3

“Kwa malaika wa Kanisa lililoko Sardi andika:

Haya ndiyo maneno Yake Yeye aliye na zile Roho saba za Mungu na zile nyota saba. Nayajua matendo yako, kwamba una sifa ya kuwa hai, lakini umekufa. ²Amka! Nawe uyaimarishe yale yaliyo karibu kufa, kwa maana sikuona kwamba kazi zako zimekamiliika machoni pa Mungu wangu. ³Kumbuka basi yale uliyoyapokea na kuyasikia, yatii na ukatubu. Lakini usipoamka, nitakuja kama mwivi wala hutajua saa nitakayokuja kwako.

⁴Lakini bado una watu wachache katika Sardi ambao hawajayachafua mavazi yao. Wao wataenda pamoja nami, wakiwa wamevaa mavazi meupe, kwa maana wanastahili. ⁵Yeye ashindaye atavikwa vazi jeupe kama wao, nami sitafuta jina lake kutoka katika kitabu cha uzima, bali nitalikiri jina lake mbele za Baba yangu na mbele za malaika Wake. ⁶Yeye aliye na sikio na asikie yale ambayo Roho anayaambia makanisa.

Kwa Kanisa Lililoko Filadelfia

⁷“Kwa malaika wa kanisa lililoko Filadelfia andika :

Haya ndiyo maneno Yake Yeye aliye mtakatifu na wa kweli, Yeye aliye na ufunguo wa Daudi. Anachokifungua hakuna awezaye kukifunga, wala anachokifunga hakuna awezaye kukifungua. ⁸Nayajua matendo yako. Tazama, nimeweka mbele yako mlango uliofunguliwa, wala hakuna awezaye kuufunga. Ninajua kwamba una nguvu kidogo lakini umelishika neno Langu wala hukulikana Jina langu. ⁹Nitawafanya wale wa sinagogi la Shetani, wale ambao husema kuwa ni Wayahudi lakini sio, bali ni

waongo, waje wapige magoti miguuni pako, nao watajua ya kwamba nimekupenda.

¹⁰Kwa kuwa umelishika neno la saburi Yangu nitakulinda hata utoke katika saa ya kujaribiwa inayokuja ulimwenguni pote ili kuwajaribu wote wakaa duniani.

¹¹Ninakuja upesi. Shika sana ulicho nacho, ili mtu asiye akaichukua taji yako.

¹²Yeye ashindaye nitamfanya kuwa nguzo katika hekalu la Mungu wangu, wala hatatoka humo kamwe. Nitaandika juu yake Jina la Mungu wangu na jina la mji wa Mungu wangu, yaani, Yerusalemu mpya, ambao unashuka kutoka mbinguni kwa Mungu wangu. Nami pia nitaandika juu yake Jina langu jipya. ¹³Yeye aliye na sikio na asikie yale ambayo Roho anayaambia makanisa.

Kwa Kanisa Lililoko Laodikia

¹⁴“Kwa malaika wa kanisa lililoko Laodikia andika :

Haya ndiyo maneno Yake Yeye aliye Amen, shahidi mwaminifu na wa kweli, mtawala wa uumbaji wote wa Mungu. ¹⁵Nayajua matendo yako, ya kwamba wewe si baridi wala si moto. Afadhali ungelikuwa baridi au moto. ¹⁶Hivyo kwa kuwa u uvuguvugu, kwamba wewe si baridi wala si moto, nitakutapika utoke kinywani Mwangu.

¹⁷Kwa maana unasema, ‘Mimi ni tajiri, nimefanikiwa, wala sihitaji kitu cho chote.’ Hujui ya kwamba wewe ni mnyonge, wa kuhurumiwa, masikini, kipofu, tena uliye uchi. ¹⁸Kwa hiyo nakushauri ununue kutoka Kwangu dhahabu iliyosafishwa kwa moto ili upate kuwa tajiri na mavazi meupe ili uyavae, upate kuficha aibu ya uchi wako na mafuta ya kupaka macho yako ili upate kuona .

¹⁹Wale niwapendao, ninawakemea na kuwaadibisha. Hivyo uwe na bidii ukatubu.

²⁰Tazama, nasimama mlangoni nabisha. Kama mtu ye yote akisikia sauti Yangu na kufungua mlango, nitaingia ndani na kula pamoja naye, naye pamoja nami.

²¹Yeye ashindaye nitampa haki ya kuketi pamoja Nami kwenye kiti Changu cha enzi, kama vile Mimi nilivyoshinda nikaketi pamoja na Baba Yangu kwenye kiti Chake cha enzi.

²²Yeye aliye na sikio na asikie yale ambayo Roho anayaambia makanisa.”

Kiti Cha Enzi Kilichoko Mbinguni

4 Baada ya mambo hayo nilitazama, nami nikaona mbele yangu mlango uliowazi mbinguni. Nayo ile sauti niliyokuwa nimeisikia hapo kwanza ikisema nami kama tarumbeta ikasema, "Njoo panda huku nami nitakuonyesha yale ambayo hayana budi kutokea baada ya haya." ²Ghafula nilikuwa katika Roho, hapo mbele yangu kilikuwapo kiti cha enzi mbinguni, kikiwa kimekaliwa na mtu mmoja. ³Yeye aliyekuwa amekikalia alikuwa anaonekana kama yaspi na akiki. Kukizunguka kile kiti cha enzi palikuwa na upinde wa mvua ulioonekana kama zumaridi. ⁴Pia kukizunguka hicho kiti cha enzi palikuwa na viti ishirini na vinne na juu ya hivyo viti walikuwa wameketi wazee ishirini na wanne, waliovaa majoho meupe, wakiwa na taji za dhahabu vichwani mwao. ⁵Kwenye kile kiti cha enzi palikuwa panatoka miali ya umeme wa radi, ngurumo na sauti za radi. Mbele ya hicho kiti cha enzi, palikuwa na taa saba zilizokuwa zinawaka. Hizi ndizo Roho saba za Mungu. ⁶Pia mbele ya hicho kiti cha enzi palikuwa na kile kilichoonekana kama bahari ya kioo, iliyokuwa angavu kama jiwe lisilo na rangi yo yote ling'aalo sana.

Katikati, kukizunguka kile kiti cha enzi, kulikuwa na viumbe wanne wenye uhai, wakiwa wamejawa na macho mbele na nyuma. ⁷Huyo kiumbe wa kwanza mwenye uhai alikuwa kama simba, wa pili alikuwa kama ng'ombe dume, wa tatu alikuwa na uso kama wa mwanadamu na wa nne alikuwa kama tai anayeruka. ⁸Kila mmoja wa hawa viumbe wenye uhai wanne, alikuwa na mabawa sita na kujawa na macho pande zote, hadi chini ya mabawa. Usiku na mchana hawakuacha kusema:

"Mtakatifu, Mtakatifu, Mtakatifu,
ni Bwana Mungu Mwenyezi,
aliyekuwako, aliyeko na atakayekuja."

⁹Kila mara viumbe hao wenye uhai wanne walipomtukuza, kumheshimu na kumshukuru Yeye aliyeketi kwenye kile kiti cha enzi, tena aishie milele na milele, ¹⁰wale wazee ishirini na wanne huanguka mbele Zake Yeye aliyeketi kwenye kile kiti cha enzi na kumwabudu Yeye aliye hai milele na milele. Wao huziweka taji zao mbele ya hicho kiti cha enzi wakisema,

¹¹"Bwana wetu na Mungu wetu,

Wewe umestahili kupokea utukufu
na heshima na uweza,
kwa maana ndiwe uliyeviumba vitu vyote
na kwa mapenzi Yako viliumbwa
na vimekuwako."

Kitabu Na Mwana-Kondoo

5 Kisha nikaona katika mkono Wake wa kuume yule aliyeketi kwenye kile kiti cha enzi, kitabu kilichoandikwa ndani na upande wa nyuma kikiwa kimefungwa kwa lakiri saba. ²Nami nikamwona malaika mwenye nguvu akitangaza kwa sauti kuu, akisema, "Ni nani anayestahili kuzivunja hizo lakiri na kukifungua hicho kitabu?" ³Lakini hapakuwa na ye yote mbinguni wala duniani au chini ya dunia aliyeweza kukifungua hicho kitabu wala hata kutazama ndani yake. ⁴Nikalia sana sana kwa sababu hakuonekana ye yote aliyestahili kukifungua hicho kitabu wala kutazama ndani yake. ⁵Kisha, mmoja wa wale wazee akaniambia, "Usilie! Tazama, Simba wa kabila la Yuda, wa uzao wa Daudi, ameshinda, ili kwamba aweze kukifungua hicho kitabu na kuvunja hizo lakiri zake saba."

⁶Ndipo nikaona kati ya kile kiti cha enzi na wale viumbe wenye uhai wanne na miongoni mwa wale wazee, Mwana-Kondoo amesimama, akiwa kama amechinjwa. Alikuwa na pembe saba na macho saba, ambazo ndizo zile Roho saba za Mungu zilizotumwa duniani pote. ⁷Huyo Mwana-Kondoo akaja na kukitwaa kile kitabu kutoka kwenye mkono wa kuume wa yule aliyeketi kwenye kile kiti cha enzi. ⁸Alipokwisha kukitwaa kile kitabu, wale viumbe wenye uhai wanne pamoja na wale wazee ishirini na wanne wakaanguka mbele ya yule Mwana-Kondoo. Kila mmoja wao alikuwa na kinubi, nao walikuwa wameshika mabakuli ya dhahabu yaliyojaa uvumba, ambayo ni maombi ya watakatifu. ⁹Nao wakaimba wimbo mpya wakisema:

"Wewe unastahili kukitwaa kitabu
na kuzivunja lakiri zake,
kwa sababu ulichinjwa
na kwa damu Yako ukamnunulia
Mungu watu
kutoka katika kila kabila, kila lugha,
kila jamaa na kila taifa.

¹⁰Wewe umewafanya hawa wawe ufalme na makuhani wa kumtumikia Mungu wetu, nao watamiliki katika dunia."

¹¹Nami nikatazama, nikasikia sauti za malaika wengi wakiwa wamekizunguka kile kiti cha enzi, pamoja na wale viumbe wenye uhai wanne na wale wazee ishirini na wanne, idadi yao ilikuwa kumi elfu mara kumi elfu na maelfu ya maelfu. ¹²Nao wakiimba kwa sauti kuu, wakisema:

“Anastahili Mwana-Kondoo, Yeye aliyechinjwa, kupokea uweza na utajiri na hekima na nguvu na heshima na utukufu na sifa!”

¹³Kisha nikasikia kila kiumbe mbinguni na duniani, chini ya nchi na baharini na vyote vilivyomo ndani yake vikiimba:

“Sifa na heshima na utukufu na uweza ni vyake Yeye aketiye juu ya hicho kiti cha enzi na kwa Mwana-Kondoo, milele na milele!”

¹⁴Wale viumbe wenye uhai wanne wakasema, “Amen!” Nao wale wazee ishirini na wanne wakaanguka kifudufudi wakaabudu.

Mwana- Kondoo Avunja Lakiri Saba

Kisha nikamwona Mwana-Kondoo **6** akivunja ile lakiri ya kwanza miongoni mwa zile saba. Ndipo nikasikia mmoja wa wale viumbe wenye uhai wanne akisema kwa sauti kama ya radi: “Njoo!” ²Nikatazama na hapo mbele yangu alikuwepo farasi mweupe! Yeye aliyempanda alikuwa na upindi, naye akapewa taji, akampanda akatoka akishinda ili apate kushinda.

³Alipoivunja ile lakiri ya pili, nikamsikia yule kiumbe mwenye uhai wa pili akisema, “Njoo!” ⁴Ndipo akatokea farasi mwingine wa rangi nyekundu. Yeye aliyempanda akapewa uwezo wa kuondoa amani duniani na kuwafanya watu wauane. Yeye akapewa upanga mkubwa.

⁵Alipoivunja ile lakiri ya tatu, nikamsikia yule kiumbe wa tatu mwenye uhai akisema, “Njoo!” Nikatazama na mbele yangu alikuwepo farasi mweusi! Yeye aliyempanda alikuwa na mizani mkononi mwake. ⁶ Ndipo nikasikia kile kilichokuwa kama sauti katikati ya wale viumbe wanne wenye uhai ikisema, “Kipimo kimoja cha ngano kwa mshahara wa kibarua wa siku moja. Vipimo vitatu vya shayiri kwa mshahara wa

kibarua wa siku moja ^a. Lakini usiharibu mafuta ya zeituni wala divai!”

⁷Alipovunja ile lakiri ya nne, nikasikia sauti ya yule kiumbe wa nne mwenye uhai ikisema, “Njoo!” ⁸Nikatazama na hapo mbele yangu alikuwepo farasi mwenye rangi ya kijivujivu! Yeye aliyempanda huyo farasi aliitwa Mauti, naye Kuzimu^b alikuwa akifuatana naye, nao wakapewa mamlaka juu ya robo ya dunia, kuua kwa upanga, njaa, tauni na kwa wanyama wakali wa dunia.

⁹Alipoivunja ile lakiri ya tano, nikaona chini ya madhabahu, roho za wale waliouawa kwa ajili ya Neno la Mungu na kwa ajili ya ushuhuda walioutunza. ¹⁰Wakalia kwa sauti kuu, wakisema, “Hata lini, Ee Bwana Mwenyezi, uliye Mtakatifu na Mwaminifu, kutokuwahukumu na kulipiza kisasi juu ya watu waishio duniani kwa ajili ya damu yetu?” ¹¹Kisha kila mmoja wao akapewa joho jeupe, nao wakaambiwa wangoje kwa muda kidogo zaidi, mpaka idadi ya ndugu zao na watumishi wenzao watakaouawa kama wao walivyouawa, itakapotimia.

¹²Nikaangalia, Naye alipokuwa akiivunja ile lakiri ya sita, pakatokea tetemeko kuu la nchi na jua likawa jeusi kama nguo ya gunia iliyotengenezwa kwa singa za mbuzi, mwezi wote ukawa mwekundu kama damu. ¹³Nyota zilizo angani zikaanguka ardhini kama vile matunda ya mtini yasiyokomaa yaangukavyo wakati mti wake unapotikiswa na upepo mkali. ¹⁴Anga ikatoweka kama vile karatasi isokotwavyo na kila mlima na kila kisiwa kikaondolewa mahali pake.

¹⁵Ndipo wafalme wa duniani, wakuu wote, majemadari, matajiri, wenye nguvu na kila mtu, mtumwa na mtu huru, wakajificha katika mapango na kwenye miamba ya milima. ¹⁶Wakaiita milima na miamba wakisema, “Tuangukieni, mkatufiche na uso Wake Yeye aketiye kwenye kiti cha enzi na mkatuepushe na ghadhabu ya Mwana-Kondoo, ¹⁷kwa maana siku ile kuu ya ghadhabu yao imewadia. Je, ni nani awezaye kusimama?”

Wale Wasraeli 144,000 Watiwa Muhuri

7 Baada ya haya nikaona malaika wanne wakiwa wamesimama katika pembe nne za dunia, wakizuia hizo pepo nne za dunia, ili

^{a6} Mshahara wa kibarua wa siku moja ulikuwa sawa na dinari moja.

^{b7} Kuzimu hapa ni neno linalotokana na neno la Kiyunani “Hades” au kwa Kiebrania “Sheol”

Ufunuo wa Yohana

kwamba pasiwe na upepo utakaovuma juu ya nchi au juu ya bahari au juu ya mti wo wote. ²Nikaona malaika mwingine akipanda kutoka maawio ya jua akiwa na muhuri wa Mungu aliye hai. Akawaita kwa sauti kubwa wale malaika wanne waliokuwa wamepewa mamlaka ya kuidhuru nchi na bahari, akisema, ³“Msiidhuru nchi wala bahari, wala miti, hadi tuwe tumetia alama kwenye vipaji vya nyuso za watumishi wa Mungu wetu.” ⁴Ndipo nikasikia idadi ya wale waliowekeka alama, yaani, watu 144,000 kutoka katika makabila yote ya Israeli.

⁵Kutoka kabila la Yuda 12,000,
kabila la Reubeni 12,000,
kabila la Gadi 12,000,

⁶kabila la Asheri 12,000,
kabila la Naftali 12,000,
kabila la Manase 12,000,

⁷kabila la Simeoni 12,000,
kabila la Lawi 12,000,
kabila la Isakari 12,000,

⁸kabila la Zabuloni 12,000,
kabila la Yosefu 12,000
na kabila la Benyamini 12,000.

Umati Mkubwa Wa Watu Kutoka Mataifa yote

⁹Baada ya haya nikatazama na hapo mbele yangu palikuwa na umati mkubwa wa watu ambao hakuna ye yote awezaye kuuhesabu. Kutoka kila taifa, kila kabila, kila jamaa na kila lugha, wamesimama mbele ya kile kiti cha enzi na mbele ya Mwana-Kondoo. Walikuwa wamevaa mavazi meupe na wakiwa wameshika matawi ya mitende mikononi mwao. ¹⁰Nao walikuwa wakipiga kelele kwa sauti kubwa wakisema:

“Wokovu una Mungu wetu,
Yeye aketiye kwenye kiti cha enzi
na Mwana-Kondoo!”

¹¹Nao malaika wote walikuwa wamesimama kukizunguka kile kiti cha enzi na wale wazee ishirini na wanne na wale viumbe wanne wenye uhai. Wakaanguka kifudufudi mbele ya hicho kiti cha enzi na kumwabudu Mungu, ¹²wakisema:

“Amen!
Sifa na utukufu
na hekima na shukrani na heshima
na uweza na nguvu
viwe kwa Mungu wetu milele na milele,

Amen!”

¹³Kisha mmoja wa wale wazee ishirini na wanne akaniuliza, “Ni nani hawa waliovaa mavazi meupe, nao wametoka wapi?”

¹⁴Nikamjibu, “Bwana, wewe wajua.”

Naye akasema, “Hawa ni wale waliotoka katika ile dhiki kuu, nao wamefua mavazi yao katika damu ya Mwana-Kondoo na kuyafanya meupe kabisa. ¹⁵Kwa hiyo,

“wako mbele ya kiti cha enzi cha Mungu
na kumtumikia usiku na mchana katika
Hekalu Lake,
naye aketiye katika kile kiti cha enzi
atakaa pamoja nao na kuwalinda.

¹⁶Kamwe hawataona njaa wala kiu
tena. Jua halitawapiga
wala joto lo lote liunguzalo.

¹⁷Kwa maana Mwana-Kondoo aliyeko katikati ya kile kiti cha enzi atakuwa Mchungaji wao,
naye atawaongoza kwenda kwenye chemchemi za maji yaliyo hai.
Naye Mungu atafuta kila chozi kutoka katika macho yao.”

Lakiri Ya Saba Na Chetezo Cha Dhahabu

8 Mwana-Kondoo alipoivunja ile lakiri ya saba, pakawa kimya mbinguni kwa muda wa nusu saa.

²Nami nikawaona wale malaika saba wanaosimama mbele za Mungu, nao wakapewa tarumbeta saba.

³Malaika mwingine aliyekuwa na chetezo cha dhahabu, akaja na kusimama mbele ya madhabahu. Akapewa uvumba mwingi ili autoe pamoja na maombi ya Watakatifu wote, juu ya ile madhabahu ya dhahabu iliyoko mbele ya kile kiti cha enzi. ⁴Ule moshi wa uvumba pamoja na yale maombi ya watakatifu, vikapanda juu mbele za Mungu, kutoka mkononi mwa huyo malaika. ⁵Kisha yule malaika akachukua kile chetezo, akakijaza moto kutoka kwenye ile madhabahu, akautupa juu ya dunia. Pakatokea sauti za radi, ngurumo, umeme wa radi na tetemeko la nchi.

TARUMBETA SABA

Tarumbeta Ya Kwanza

⁶Basi wale malaika saba waliokuwa na zile tarumbeta saba wakajiandaa kuzipiga.

⁷Malaika wa kwanza akaipiga tarumbeta

yake, pakatokea mvua ya mawe na moto uliochanganyika na damu, vikatupwa kwa nguvu juu ya nchi na theluthi ya dunia ikateketea, theluthi ya miti ikateketea na majani yote mabichi yakateketea.

Tarumbeta Ya Pili

⁸Malaika wa pili akaipiga tarumbeta yake na kitu kama mlima mkubwa unaowaka moto kikatupwa baharini. Theluthi ya bahari ikawa damu, ⁹theluthi ya viumbe vyenye uhai viishivyo baharini vikafa na theluthi ya meli zikaharibiwa.

Tarumbeta Ya Tatu

¹⁰Malaika wa tatu akaipiga tarumbeta yake na nyota kubwa iliyokuwa ikiwaka kama taa, ikaanguka toka angani, ikaangukia theluthi ya mito na chemchemi za maji. ¹¹Nyota hiyo inaitwa "Uchungu." Theluthi ya maji yakawa machungu na watu wengi wakafa kutokana na maji hayo kwa maana yalikuwa machungu.

Tarumbeta Ya Nne

¹²Kisha malaika wa nne akaipiga tarumbeta yake na theluthi ya jua, theluthi ya mwezi na theluthi ya nyota, zikapigwa. Kwa hiyo theluthi moja ya mwanga ikawa giza. Theluthi ya mchana ikawa haina mwanga na pia theluthi ya usiku.

¹³Nilipokuwa tena nikitazama, nikamsikia tai mmoja akipiga kelele kwa sauti kuu wakati akiruka katikati ya mbingu, akisema, "Ole, Ole, Ole, wa watu waishio duniani, kwa sababu ya tarumbeta ambazo malaika wengine watatu wanakaribia kuzipiga."

Tarumbeta Ya Tano

9 Malaika wa tano akaipiga tarumbeta yake, nami nikaona nyota iliyokuwa imeanguka toka angani hadi ardhini. Nyota hiyo ilipewa ufunguo wa shimo lisilo na mwisho^a. ²Alipolifungua hilo shimo lisilo na mwisho, moshi ukapanda kutoka humo kama moshi wa tanuru kubwa sana. Jua na anga vikatiwa giza na ule moshi uliotoka katika hilo shimo lisilokuwa na mwisho. ³Ndipo katika ule moshi wakatoka nzige wakaenda juu ya nchi, nao wapakewa nguvu kama zile za nge wa duniani. ⁴Wakaambiwa wasidhuru majani ya nchi, wala mmea wala mti wote, bali wawadhuru tu wale watu ambao hawana alama ya Mungu

kwenye vipaji vya nyuso zao. ⁵Wakaruhusiwa kuwatesa kwa muda wa miezi mitano, lakini wasiwaue. Uchungu wa kuuma kwao ulikuwa kama ule wa mtu aumwapo na nge. ⁶Katika siku hizo watu watatafuta kifo lakini hawatakiona, watatamani kufa, lakini kifo kitawakimbia.

⁷Wale nzige walikuwa na umbo kama la farasi waliotayarishwa kwa ajili ya vita. Kwenye vichwa vyao kulikuwa na kitu kama taji za dhahabu na nyuso zao zilikuwa kama za binadamu. ⁸Walikuwa na nywele kama za wanawake na meno yao yalikuwa kama ya simba. ⁹Walikuwa na dirii kama za chuma na sauti za mabawa yao zilikuwa kama ngurumo za magari mengi ya farasi wanaokimbilia vitani. ¹⁰Walikuwa na mikia yenye miiba ya kuumia kama nge. Nguvu yao ya kutesa watu kwa huo muda wa miezi mitano ilikuwa katika hiyo mikia yao. ¹¹Walikuwa na malaika kutoka kwenye hilo shimo lisilo na mwisho kama mfalme wao, ambaye jina lake kwa Kiebrania ni Abadoni^b na kwa Kiyunani ni Apolioni.

¹²Ole ya kwanza imepita, bado nyingine mbili zinakuja.

Tarumbeta Ya Sita

¹³Malaika wa sita akaipiga tarumbeta yake, nami nikasikia sauti ikitoka katika zile pembe nne za madhabahu ya dhahabu iliyoko mbele za Mungu. ¹⁴Ile sauti ikamwambia yule malaika wa sita mwenye tarumbeta, "Wafungulie wale malaika wanne waliofungwa kwenye ule mto mkubwa Eufirati." ¹⁵Basi wale malaika wanne wakafunguliwa ambao walikuwa wamewekwa tayari kwa ajili ya saa hiyo na siku hiyo na mwezi huo na mwaka huo ili wawaue theluthi ya wanadamu. ¹⁶Idadi ya majeshi wapandao farasi ilikuwa 200,000,000.

¹⁷Hivi ndivyo nilivyowaona hao farasi na wapanda farasi katika maono yangu: Wapanda farasi walivaa dirii vifuani zenye rangi ya moto na yakuti samawi na kiberiti. Vichwa vya hao farasi vilikuwa kama vichwa vya simba. Moto, moshi na kiberiti vilitoka vinywani mwao. ¹⁸Theluthi ya wanadamu wakauawa kwa maafahayo matatu, yaani, huo moto, moshi na kiberiti, vilivyotoka kwenye vinywa vya hao farasi. ¹⁹Nguvu za hao farasi zilikuwa katika vinywa vyao na kwenye mikia yao, kwa sababu mikia

^{a1} Shimo lisilo na mwisho, yaani, "Abyss" maana yake kuzimu (makao ya pepo wachafu.)

^{b11} Kiebrania Abadoni na kwa Kiyunani Apolioni maana yake "Mharabu," yaani, yeye aharibuye.

yao ilikuwa kama nyoka. yenye vichwa ambayo waliitumia kuwadhuru watu.

²⁰Wanadamu waliosalia, ambao hawakuuawa katika maafa hayo, bado walikataa kutubu na kuacha kumwabudu shetani na vitu walivyotengeneza kwa mikono yao wenyewe, yaani, sanamu za dhahabu, za fedha, za shaba, za mawe na za miti, ambazo haziwezi kuona, kusikia wala kutembea. ²¹Wala hawakutubu na kuacha matendo yao ya uuaji, uchawi, uasherati wala wizi wao.

Malaika Mwenye Kitabu Kidogo

10 Kisha nikamwona malaika mwingine mwenye nguvu akishuka kutoka mbinguni. Alikuwa amevikwa wingu na upinde wa mvua juu ya kichwa chake. Uso wake uling'aa kama jua na miguu yake ilikuwa kama nguzo za moto. ²Mkononi mwake alikuwa ameshika kitabu kidogo kilichokuwa kimefunguliwa. Akauweka mguu wake wa kuume juu ya bahari na mguu wake wa kushoto akauweka juu ya nchi kavu. ³Naye akapiga kelele kwa sauti kuu kama simba anayenguruma. Alipopiga kelele, zile radi saba zikatoa ngurumo zake. ⁴Nazo zile radi saba zilipotoa ngurumo, nilitaka kuanza kuandika, lakini nikasikia sauti kutoka mbinguni ikisema, "Yatie muhuri hayo yaliyosemwa na hizo radi saba na usiyaandike."

⁵Kisha yule malaika niliyekuwa nimemwona akiwa amesimama juu ya bahari na juu ya nchi kavu akainua mkono wake wa kuume kuelekea mbinguni. ⁶Naye akaapa kwa Jina la Mungu aishiye milele na milele, aliyeumba mbingu na vyote vilivyomo, dunia na vyote vijazavyo, pamoja na bahari na vyote vilivyomo ndani yake, akasema, "Hakuna kungoja tena. ⁷Lakini katika siku zile ambazo huyo malaika wa saba atakapokaribia kuipiga hiyo tarumbeta yake, siri ya Mungu itatimizwa, kama vile alivyowatangazia watumishi wake manabii."

⁸Ndipo ile sauti niliyokuwa nimeisikia kutoka mbinguni ikasema nami tena ikaniambia, "Nenda, chukua kile kitabu kilichofunguliwa kilichoko mkononi mwa yule malaika aliyesimama juu ya bahari na juu ya nchi kavu."

⁹Basi nikamwendea nikamwomba yule malaika anipe kile kitabu kidogo. Akaniambia, "Chukua na ukile. Kitakuwa kichungu tumboni mwako, lakini kinywani mwako kitakuwa kitamu kama asali." ¹⁰Hivyo nikakichukua kile kitabu kidogo kutoka mkononi mwa yule malaika

nikakila. Kilikuwa kitamu kama asali kinywani mwangu, lakini baada ya kukila, tumbo langu likatiwa uchungu. ¹¹Kisha nikaambiwa, "Imekupasa kutoa unabii tena kuhusu makabila mengi, mataifa, lugha na wafalme."

Mashahidi Wawili

11 Ndipo nikapewa mwanzi wa kupimia ulio kama fimbo, nikaambiwa, "Nenda ukapime Hekalu la Mungu pamoja na madhabahu, nawe uwahesabu wale waabuduo humo. ²Lakini usiupime ua wa nje wa Hekalu, uache, kwa sababu ua huo wamepewa watu Mataifa. Hao wataukanyagakanyaga mji mtakatifu kwa muda wa miezi arobaini na miwili. ³Nami nitawapa mashahidi wangu wawili uwezo, nao watoe unabii kwa muda wa siku 1,260, wakiwa wamevaa nguo za dunia." ⁴Hawa ndio ile mizeituni miwili na vile vinara viwili vya taa visimamavyo mbele za Bwana wa dunia yote. ⁵Kama mtu ye yote akitaka kuwadhuru, moto hutoka vinywani mwao na kuwateketeza adui zao. Hivi ndivyo mtu ye yote atakayetaka kuwadhuru atakavyokufa. ⁶Watu hawa wanao uwezo wa kufunga anga ili mvua isinyeshe wakati wote watakapokuwa wanatoa unabii wao. Nao watakuwa na uwezo wa kuyabadili maji kuwa damu na kuipiga dunia kwa kila aina ya mapigo mara kwa mara kama watakavyo.

⁷Basi watakapokuwa wamemaliza ushuhuda wao, yule mnyama atokaye katika lile shimo lisilo na mwisho atapigana nao vita, atawashinda na kuwaua. ⁸Maiti zao zitabaki katika barabara ya mji mkubwa, ambao kwa fumbo unaitwa Sodoma na Misri, ambapo pia Bwana wao alisulibiwa. ⁹Kwa muda wa siku tatu na nusu, watu wa kila kabila, jamaa, lugha na taifa wataziangalia hizo maiti zao na hawataruhusu wazikwe. ¹⁰Watu waishio duniani watazitamama kwa furaha maiti za hao manabii wawili na kushangilia kwa kupeana zawadi kwa sababu hao manabii waliwatesa watu waishio duniani.

¹¹Lakini baada ya zile siku tatu na nusu, pumzi ya uhai kutoka kwa Mungu ikawaingia, nao wakasimama kwa miguu yao na wote waliowaona wakaingia na hofu kuu. ¹²Kisha wale manabii wawili wakasikia sauti kuu kutoka mbinguni ikiwaambia, "Njoni huku juu!" Nao wakapaa mbinguni katika wingu, wakati adui zao wakiwa wanawatazama.

¹³Saa iyo hiyo, kukatokea tetemeko kubwa la nchi na sehemu moja ya kumi ya mji

ikaanguka. Watu elfu saba wakauawa katika tetemeko hilo, nao walionusurika wakaogopa sana, wakamtukuza Mungu wa mbinguni.

¹⁴Ole ya pili imekwisha kupita, tazama ole ya tatu inakuja upesi.

Tarumbeta Ya Saba

¹⁵ Yule malaika wa saba akaipiga tarumbeta yake, pakawa na sauti kubwa mbinguni iliyosema :

“Ufalme wa ulimwengu umekuwa
ufalme wa Bwana wetu na wa
Kristo wake,
naye atatawala milele na milele.”

¹⁶Nao wale wazee ishirini na wanne, waliokuwa wameketi mbele za Mungu, kwenye viti vyao vya enzi wakaanguka kifudufudi wakamwabudu Mungu, ¹⁷wakisema,

“Tunakushukuru, Bwana Mungu Mwenyezi,
uliyeko na uliyekuwako,
kwa kuwa umetwaa uweza Wako mkuu
na ukaanza kutawala.

¹⁸Mataifa walikasirika
kwa kuwa wakati wa ghadhabu Yako
umewadia.

Wakati umewadia wa kuwahukumu
waliokufa na kuwapa thawabu
watumishi
wako manabii na watakatifu wako
pamoja

na wale wote wanaoliheshimu Jina Lako,
wakubwa kwa wadogo na
kuwaangamiza
wale wanaoangamiza dunia.”

¹⁹Ndipo Hekalu la Mungu lililoko mbinguni likafunguliwa na sanduku la agano lake likaonekana humo ndani. Kukatokea mianga ya umeme wa radi, ngurumo, sauti za radi, tetemeko la nchi na mvua kubwa ya mawe.

Mwanamke Na Joka

12 Kukaonekana ishara kuu mbinguni: Palikuwa na mwanamke aliyevikwa jua na mwezi ukiwa chini ya miguu yake na taji ya nyota kumi na mbili ilikuwa kichwani mwake.

²Alikuwa na mimba naye akilia kwa uchungu kwa kuwa alikuwa anakaribia kuzaa. ³Kisha ishara nyingine ikaonekana mbinguni: Likaonekana joka kubwa jekundu lenye vichwa

saba na pembe kumi na taji saba katika vichwa vyake. ⁴Mkia wake ukakokota theluthi ya nyota zote angani na kuziangusha katika nchi. Ndipo lile joka likasimama mbele ya yule mwanamke aliyekuwa karibu kuzaa ili lipate kumla huyo mtoto mara tu atakapozaliwa. ⁵Yule mwanamke akazaa mtoto mwanamume, atakayeyatawala mataifa yote kwa fimbo yake ya utawala ya chuma. Lakini huyo mtoto akanyakuliwa na kupelekwa kwa Mungu kwenye kiti Chake cha enzi. ⁶Yule mwanamke akakimbilia nyikani, ambako Mungu alikuwa amemtayarishia mahali ili apate kutunzwa huko kwa muda wa siku 1,260.

Malaika Mikaeli Amshinda Yule Joka

⁷ Basi palikuwa na vita mbinguni: Mikaeli na malaika zake wakapigana na hilo joka, nalo joka pamoja na malaika zake likapigana nao. ⁸Lakini joka na malaika zake wakashindwa na hapakuwa tena na nafasi kwa ajili yao mbinguni. ⁹Lile joka kuu likatupwa chini, yule nyoka wa zamani aitwaye Ibilisi au Shetani, aupotoshaye ulimwenguni wote. Akatupwa chini duniani, yeye pamoja na malaika zake.

Ushindi Mbinguni Watangazwa

¹⁰Kisha nikasikia sauti kuu mbinguni ikisema,

“Sasa Wokovu na uweza na Ufalme wa
Mungu wetu umekuja na mamlaka ya
Kristo wake.

Kwa kuwa ametupwa chini mshtaki wa
ndugu zetu,
anayewashtaki mbele za Mungu
usiku na mchana.

¹¹Nao wakamshinda
kwa damu ya Mwana-Kondoo
na kwa neno la ushuhuda wao.
Wala wao hawakuyapenda maisha
yao hata kufa.

¹²Kwa hiyo, furahini ninyi mbingu na
wote wakaao humo!
Lakini ole wenu nchi na bahari,
kwa maana huyo Shetani
ameshuka kwenu,
akiwa amejaa ghadhabu, kwa sababu
anajua ya kuwa muda wake ni mfupi!

¹³Lile joka lilipoona kuwa limetupwa chini duniani, lilimfuatilia yule mwanamke aliyekuwa amezaa mtoto mwanamume. ¹⁴Lakini huyo mwanamke akapewa mabawa mawili ya tai

mkubwa, kusudi aweze kuruka mpaka mahali palipotayarishwa kwa ajili yake huko nyikani, ambako atatunzwa kwa wakati na nyakati na nusu wakati ^a ambako yule joka hawezi kufika.

¹⁵Ndipo lile joka likamwaga maji kama mto kutoka kinywani mwake, ili kumfikia huyo mwanamke na kumkumba kama mafuriko.

¹⁶Lakini nchi ikamsaidia huyo mwanamke kwa kufungua kinywa na kuumeza huo mto ambao huyo joka alikuwa ameutoa kinywani mwake.

¹⁷Kisha lile joka likapatwa na hasira kali kwa ajili ya huyo mwanamke, likaondoka ili kupigana vita na watoto waliosalia wa huyo mwanamke, yaani, wale wanaozitii amri za Mungu na kuushika ushuhuda wa Yesu Kristo. Lile joka likasimama kwenye mchanga wa bahari. ¹⁸Yule joka akajikita katika mchanga ulioko ufuoni mwa bahari.

Mnyama Kutoka Baharini

13 Nami nikamwona mnyama akitoka ndani ya bahari. Mnyama huyo alikuwa na pembe kumi na vichwa saba, akiwa na taji kumi kwenye hizo pembe zake na juu ya kila kichwa kulikuwa na jina la kukufuru. ²Mnyama yule niliyemwona alikuwa kama chui, miguu yake ilikuwa kama ya dubu na kichwa chake kama cha simba. Lile joka likampa huyo mnyama nguvu zake, kiti chake cha enzi na mamlaka makubwa. ³Kimojawapo ya vichwa vya huyo mnyama kilikuwa kama kilichokwisha kupata jeraha la mauti, lakini jeraha hilo la mauti likapona. Ulimwengu wote ukashangaa ukamfuata huyo mnyama. ⁴Watu wakaliabudu lile joka kwa sababu lilikuwa limempa huyo mnyama mamlaka yake, pia wakamwabudu huyo mnyama na kuuliza, "Ni nani aliye kama huyu mnyama? Ni nani awezaye kupigana vita naye?"

⁵Huyo mnyama akapewa kusema maneno ya kujisifu na kukufuru na kutumia mamlaka yake kwa muda wa miezi arobaini na miwili.

⁶Akafungua kinywa chake ili kumkukufuru Mungu, akilitukana Jina lake na mahali aishipo na wale wakaa mbinguni. ⁷Pia akaruhusiwa kufanya vita na watakatifu na kuwashinda. Akapewa uwezo juu ya watu wa kila kabila, jamaa, lugha na taifa. ⁸Nao watu wote waishio duniani watamwabudu huyo mnyama, yaani, wale wote ambao majina yao hayakuandikwa

kwenye kitabu cha uzima cha Mwana-Kondoo aliyechinjwa tangu kuumbwa kwa ulimwengu.

⁹"Yeye aliye na sikio na asikie.

¹⁰Ikiwa mtu ni wa kuchukuliwa mateka, atachukuliwa mateka.

Ikiwa mtu ni wa kuuawa kwa upanga, atauawa kwa upanga.

Hapa ndipo penye wito kwa ajili ya saburi na imani ya watakatifu.

Mnyama Kutoka Katika Dunia

¹¹Kisha nikamwona mnyama mwingine, akipanda juu kutoka katika dunia. Alikuwa na pembe mbili kama mwana-kondoo, lakini akanena kama joka. ¹²Akatumia mamlaka yote ya yule mnyama wa kwanza kwa niaba yake, naye akawafanya wote wakaa duniani kumwabudu yule mnyama wa kwanza, ambaye jeraha lake la mauti lilipona. ¹³Huyu mnyama wa pili akafanya ishara kuu na za ajabu, hata kusababisha moto kushuka toka mbinguni kuja duniani watu wakiona waziwazi. ¹⁴Kwa sababu ya zile ishara alizokuwa amepewa uwezo wa kufanya kwa niaba ya yule mnyama wa kwanza, akawadanganya wakaa duniani. Akawaamuru wasimamishe sanamu kwa heshima ya yule mnyama aliyekuwa amejeruhiwa kwa upanga lakini akaishi. ¹⁵Akapewa uwezo wa kuipa pumzi ile sanamu ya yule mnyama wa kwanza, ili iweze kusema na kuwasababisha wale wote waliokataa kuiabudu hiyo sanamu kuuawa. ¹⁶Pia alimlazimisha kila mmoja, mdogo na mkubwa, tajiri na maskini, mtu huru na mtumwa, atiwe chapa kwenye mkono wake wa kuume au kwenye kipaji chake cha uso, ¹⁷ili kwamba mtu ye yote asiweze kununua wala kuuza isipokuwa amekuwa na hiyo chapa, ambayo ni jina la huyo mnyama au tarakimu za jina lake.

¹⁸Hapa ndipo penye hekima. Yeye aliye na akili na ahesabu tarakimu za huyo mnyama, kwa maana ni tarakimu za kibinadamu. Tarakimu zake ni 666.

Mwana-Kondoo Na Wale 144,000

14 Kisha nikatazama na hapo mbele yangu alikuwepo Mwana-Kondoo, akiwa amesimama juu ya Mlima Sayuni. Pamoja naye walikuwa wale watu 144,000 wenye Jina la Mwana-Kondoo na Jina la Baba Yake likiwa limeandikwa kwenye vipaji vya nyuso zao.

²Nami nikasikia sauti kutoka mbinguni kama

^{a14} "Wakati na nyakati na nusu wakati" hapa maana yake ni miaka mitatu na nusu.

sauti ya maji mengi yaendayo kasi na sauti kama ngurumo ya radi. Sauti hiyo niliyoisikia ilikuwa kama sauti ya wapiga vinubi wakipiga vinubi vyao. ³Nao wakaimba wimbo mpya mbele ya hicho kiti cha enzi na mbele ya wale viumbe wenye uhai wanne na wale wazee ishirini na wanne. Hakuna mtu ye yote aliyeweza kujifunza wimbo huo isipokuwa hao watu 144,000 waliokuwa wamekombolewa kutoka duniani. ⁴Hawa ndio wale ambao hawakujitia unajisi kwa wanawake, kwa kuwa wao ni mabikira. Wao humfuata Mwana -Kondoo kila aendako. Hawa wamekombolewa kutoka miongoni mwa wanadamu wakawa malimbuko kwa Mungu na kwa Mwana-Kondoo. ⁵Vinywani mwao hapakuonekana uongo, wala hawakuwa na hatia yo yote.

Malaika Watatu

⁶Kisha nikamwona malaika mwingine akiruka juu angani, naye alikuwa na Injili ya milele ya kuwatangazia wale waishio duniani, yaani, kwa kila taifa, kabila, lugha na jamaa. ⁷Akasema kwa sauti kubwa, "Mcheni Mungu na kumtukiza, kwa maana saa ya hukumu yake imewadia. Mwabuduni Yeye aliyeziumba mbingu, dunia, bahari na chemchemi za maji."

⁸Malaika wa pili akafuata akisema, "Ameanguka! Ameanguka Babeli aliye mkuu, yeye aliyeyafanya mataifa yote kulewa kwa mvinyo wa ghadhabu ya uasherati wake."

⁹Malaika wa tatu akawafuata hao wawili akisema kwa sauti kubwa, "Kama mtu ye yote anamwabudu huyo mnyama na sanamu yake na kutiwa chapa yake kwenye kipaji chake cha uso au kwenye mkono wake, ¹⁰yeye naye, atakunywa mvinyo wa hasira kali ya Mungu ambayo imemiminwa katika kikombe cha ghadhabu yake pasipo kuchanganywa na maji. Naye atateswa kwa moto uwakao na kiberiti mbele ya malaika watakatifu na mbele za Mwana-Kondoo. ¹¹Nao Moshi wa mateso yao hupanda juu milele na milele. Hakuna mapumziko, mchana wala usiku, kwa wale wamwabudu huyo mnyama na sanamu yake, au kwa ye yote anayepokea chapa ya jina lake."

¹²Hapa ndipo penye subira na uvumilivu wa watakatifu, yaani, wale wanaozishika amri za Mungu na kudumu kuwa waaminifu kwa Yesu.

¹³Kisha nikasikia sauti kutoka mbinguni ikisema, "Andika: Wamebarikiwa wale wafao katika Bwana tangu sasa."

"Naam," asema Roho, "watapumzika kutoka

katika taabu zao, kwa kuwa matendo yao yatawafuata."

Kuvuna Mavuno Ya Dunia

¹⁴Nikatazama, hapo mbele yangu palikuwa na wingu jeupe na aliyekuwa ameketi juu ya hilo wingu alikuwa kama Mwana wa Adamu, mwenye taji ya dhahabu kichwani mwake na mundu mkali mkononi mwake. ¹⁵Kisha malaika mwingine akaja kutoka Hekaluni naye akamwita kwa sauti kubwa yule aliyekuwa ameketi juu ya lile wingu akasema, "Chukua mundu wako ukavune kwa kuwa wakati wa mavuno umewadia, kwa maana mavuno ya dunia yamekomaa." ¹⁶Hivyo yule aliyekuwa ameketi juu ya lile wingu akauzungusha mundu wake duniani, nayo dunia ikavunwa.

¹⁷Malaika mwingine akatoka katika Hekalu lililoko mbinguni, naye pia alikuwa na mundu mkali.

¹⁸Kisha malaika mwingine, aliyekuwa na mamlaka juu ya moto, akatoka kwenye madhabahu, naye akamwita yule malaika mwenye mundu mkali kwa sauti kubwa, akisema, "Chukua mundu wako mkali ukakusanye vichala vya mizabibu ya dunia, maana zabibu zake zimeiva." ¹⁹Hivyo yule malaika akauzungusha mundu wake duniani na kukusanya vichala vya zabibu za dunia na kuzitupa kwenye shinikizo kubwa la ghadhabu ya Mungu. ²⁰Lile shinikizo likakanyagwa nje ya mji, nayo damu ikatiririka kama mafuriko kutoka katika hilo shinikizo kufikia kimo cha hatamu za farasi^a, kwa umbali wa maili mia mbili.^b

Malaika Saba Na Mapigo Saba

Ndipo nikaona ishara nyingine kubwa ¹⁵ya ajabu mbinguni, malaika saba wenye yale mapigo saba ya mwisho, kwa sababu kwa mapigo hayo ghadhabu ya Mungu ilikuwa imekamilika. ²Nikaona kile kilichoonekana kama bahari ya kioo iliyochanganyikana na moto. Kando ya hiyo bahari, walikuwa wamesimama wale watu waliomshinda yule mnyama na sanamu yake pamoja na tarakimu ya jina lake. Mikononi mwao walikuwa wameshika vinubi walivyopewa na Mungu. ³Nao wakaimba wimbo wa Mose, mtumishi wa Mungu na wimbo wa Mwana-Kondoo wakisema:

^{a20} Kimo cha hatamu za farasi hapa ni kama mita moja na nusu (1.5m)

^{b20} Maili 200 hapa ni sawa na kilomita 320

Ufunuo wa Yohana

“Bwana Mungu Mwenyezi, matendo Yako ni makuu na ya ajabu Mfalme wa zamani zote, njia Zako Wewe ni za haki na za kweli!

⁴Ni nani ambaye hatakuogopa Wewe Bwana na kulitukuza Jina Lako?

Kwa kuwa Wewe peke yako ndiwe mtakatifu.

Mataifa yote yatakuja na kuabudu mbele zako,

kwa kuwa matendo yako ya haki yamedhihirishwa.”

⁵Baada ya haya nikatazama, nalo hekalu la hema la ushuhuda lilikuwa limefunguliwa mbinguni, ⁶ndani ya lile hekalu wakatoka malaika saba wakiwa na mapigo saba. Walikuwa wamevaa nguo safi za kitani ing’aaayo na kufungwa mikanda ya dhahabu vifuani mwao. ⁷Ndipo mmoja wa wale wenye uhai wanne akawapa wale malaika saba mabakuli saba ya dhahabu yaliyojaa ghadhabu ya Mungu, Yeye aishiye milele na milele. ⁸ Nalo lile hekalu lilijawa na moshi uliotokana na utukufu wa Mungu na uweza wake, wala hakuna ye yote aliyeweza kuingia mle hekaluni mpaka yale mapigo saba ya wale malaika saba yalipomalizika.

Mabakuli Saba Ya Ghadhabu Ya Mungu

16 Kisha nikasikia sauti kubwa kutoka mle hekaluni ikiwaambia wale malaika saba, “Nendeni, mkayamwage duniani hayo mabakuli saba ya ghadhabu ya Mungu.”

²Malaika wa kwanza akaenda akalimwaga hilo bakuli lake juu ya nchi. Majipu mabaya yenye maumivu makali yakawapata wale watu wote waliokuwa na chapa ya yule mnyama na kuiabudu sanamu yake.

³Malaika wa pili akalimwaga bakuli lake baharini, nayo ikabadilika kuwa damu kama ya mtu aliyekufa na kila kiumbe hai kilichokuwa ndani ya bahari kikafa.

⁴Malaika wa tatu akalimwaga bakuli lake katika mito na chemchemi za maji, nazo zikawa damu. ⁵Ndipo nikamsikia malaika msimamizi wa maji akisema,

“Wewe una haki katika hukumu hizi ulizotoa, wewe uliyeko, uliyekuwako, uliye Mtakatifu, kwa sababu umehukumu hivyo,

⁶kwa kuwa walimwaga damu ya watakatifu Wako na manabii Wako, nawe umewapa damu wanywe kama walivyostahili.”

⁷Nikasikia madhabahu ikiitikia,

“Naam, Bwana Mungu Mwenyezi, hukumu Zako ni kweli na haki.”

⁸Malaika wa nne akamimina bakuli lake kwenye jua, nalo likapewa nguvu za kuwaunguza watu kwa moto. ⁹Watu wakaunguzwa na hilo joto kali, lakini wakalaani Jina la Mungu, aliyekuwa na uwezo juu ya mapigo haya, wala hawakutubu na kumtukuza Mungu.

¹⁰Malaika wa tano akamimina bakuli lake kwenye kiti cha enzi cha yule mnyama, nao ufalme wake ukagubikwa na giza. Watu wakatafuna ndimi zao kwa ajili ya maumivu ¹¹wakamlaani Mungu wa mbinguni kwa sababu ya maumivu na majeraha yao, wala hawakutubu kwa ajili ya matendo yao maovu.

¹²Malaika wa sita akamimina bakuli lake kwenye mto mkubwa Eufirati, maji yake yakakauka ili kutayarisha njia kwa ajili ya wafalme watokao mashariki. ¹³Kisha nikaona roho wachafu watatu waliofanana na vyura wakitoka katika kinywa cha lile joka na katika kinywa cha yule mnyama na katika kinywa cha yule nabii wa uongo. ¹⁴Hizo ndizo roho za pepo wachafu zitendazo miujiza. Nazo huwaendea wafalme wa ulimwengu wote na kuwakusanya tayari kwa ajili ya vita katika siku ile kuu ya Mungu Mwenyezi.

¹⁵“Tazama, naja kama mwivi! Amebarikiwa yeye akeshaye na kuziweka tayari nguo zake ili asiende uchi na kuoenekana aibu yake”.

¹⁶Ndipo wakawakusanya wafalme pamoja mahali paitwapo “Armagedoni”^a kwa Kiebrania.

¹⁷Malaika wa saba akamimina bakuli lake angani na sauti kubwa ikatoka mle hekaluni katika kile kiti cha enzi, ikisema, “Imekwisha kuwa!” ¹⁸Kukawa na mianga ya umeme wa radi, ngurumo, radi na tetemeko kubwa la ardhi. Hapajawa kamwe na tetemeko la ardhi kama hilo tangu mwanadamu awepo duniani, hivyo lilikuwa tetemeko kubwa ajabu. ¹⁹Ule mji mkubwa ukagawanyika katika sehemu tatu, nayo miji ya mataifa ikaanguka. Mungu

^a¹⁶ Armagedoni au Har-magedoni hapa ina maana mlima Magido mahali pa kinabii ambapo wafalme wote wa dunia watakusanyika kwa vita katika siku ya Mungu Mwenyezi.

akaukumbuka Babeli ule uliokuwa mkuu na kuupa kikombe cha hasira na ghadhabu Yake. ²⁰Kila kisiwa kikatoweka wala milima haikuonekana. ²¹Mvua kubwa ya mawe, mawe yenye uzito wa talanta moja^b yakaanguka kutoka mbinguni, yakawaangukia wanadamu. Nao wanadamu wakamlaani Mungu kwa ajili ya hayo mapigo ya mvua ya mawe, kwa sababu pigo hilo lilikuwa la kutisha.

Kahaba Mkuu Na Mnyama

17 Mmoja wa wale malaika saba waliokuwa na yale mabakuli saba akaja akaniambia, “Njoo, nitakuonyesha adhabu ya yule kahaba mkuu, aketiye juu ya maji mengi. ²Yule ambaye wafalme wa dunia walizini naye na watu wakao duniani walilewa kwa mvinyo wa uzinzi wake.”

³Kisha yule malaika akanichukua katika Roho akanipeleka nyikani. Huko nikamwona mwanamke mmoja ameketi juu ya mnyama mwekundu aliyejaa majina ya kumkufuru Mungu mwili mzima. Mnyama huyo alikuwa na vichwa saba na pembe kumi. ⁴Huyo mwanamke alikuwa amevaa mavazi ya rangi ya zambarau na nyekundu, akimetameta kwa dhahabu, vito vya thamani na lulu. Mkononi mwake alikuwa ameshika kikombe cha dhahabu kilichojaa mambo ya machukizo na uchafu wa uzinzi wake. ⁵Kwenye kipaji chake cha uso palikuwa pameandikwa jina:

“SIRI,
BABELI MKUU,
MAMA WA MAKAHABA
NA MACHUKIZO YA DUNIA.”

⁶Nikaona kuwa huyo mwanamke alikuwa amelewa kwa damu ya watakatifu, yaani, damu ya wale watu waliouawa kwa ushuhuda wa Yesu.

Nilipomwona huyo mwanamke, nilistaajabu sana. ⁷Ndipo yule malaika akaniambia, “Kwa nini unastaajabu? Nitakufafanulia siri ya huyo mwanamke na huyo mnyama aliyempanda, mwenye vichwa saba na pembe kumi. ⁸Huyo mnyama, ambaye ulimwona, wakati fulani alikuwepo, lakini sasa hayupo, naye atapanda kutoka katika lile shimo lisilo na mwisho na kwenda kwenye maangamizo. Watu waishio duniani ambao majina yao hayakuandikwa kwenye kitabu cha uzima tangu kuumbwa kwa

ulimwengu watastaajabu kumwona huyo mnyama, kwa maana alikuwepo, wakati fulani na sasa hayupo, lakini atakuja.

⁹“Hapa ndipo penye akili pamoja na hekima. Vile vichwa saba ni vilima saba ambavyo huyo mwanamke amevikalilia. ¹⁰Pia hivyo vichwa saba ni wafalme saba ambao miongoni mwao watano wamekwisha kuanguka, mwingine hajaja bado, lakini atakapokuja, atalazimika kukaa kwa muda mfupi. ¹¹Yule mnyama aliyekuwepo wakati fulani na ambaye sasa hayupo, yeye ni mfalme wa nane. Ni miongoni mwa wale saba, naye anakwenda kwenye maangamizi.

¹²“Zile pembe kumi ulizoziona ni wafalme kumi ambao bado hawajapokea ufalme, lakini ambao watapokea mamlaka kuwa wafalme kwa wakati mmoja pamoja na yule mnyama. ¹³Hawa wana nia moja, nao watamwachia yule mnyama nguvu zao na mamlaka yao. ¹⁴Watafanya vita na Mwana-Kondoo, lakini Mwana-Kondoo atawashinda kwa sababu Yeye ni Bwana wa mabwana na Mfalme wa wafalme. Yeye atakuwa pamoja na watu wake walioitwa ambao ni wateule wake na wafuasi wake waaminifu.”

¹⁵Kisha yule malaika akaniambia, “Yale maji uliyoyaona, yule kahaba akiwa ameketi juu yake ni jamaa za watu, makutano, mataifa na lugha. ¹⁶Zile pembe kumi ulizoziona, pamoja na huyo mnyama, watamchukia huyo kahaba, watamfilisi na kumwacha uchi, watamla nyama yake na kumteketeza kwa moto. ¹⁷Kwa maana Mungu ataweka mioyoni mwao kutimiza kusudi lake kwa kukubali kumpa yule mnyama mamlaka yao ya utawala mpaka maneno ya Mungu yatakapotimia. ¹⁸Yule mwanamke uliyemwona ni ule mji mkubwa unaotawala juu ya wafalme wa dunia.”

Kuanguka Kwa Babeli

18 Baada ya haya nikaona malaika mwingine akishuka kutoka mbinguni, akiwa na mamlaka makuu na dunia ikamulikiwa na mng'ao wake. ²Naye akalia kwa nguvu kwa sauti kubwa, akisema:

“Umeanguka! Umeanguka Babeli
ulio mkuu!
Umekuwa makao ya mashetani
na makazi ya kila pepo mchafu,
makazi ya kila ndege na kila
mnyama achukizaye.

³Kwa maana mataifa yote yamekunywa mvinyo

^{b21} Talanta moja ni kama kilo 34

Ufunuo wa Yohana

wa uasherati wake,
nao wafalme wa dunia wamefanya uzinzi
naye,
nao wafanyi biashara wa
dunia wametajirika
kutokana na wingi wa utajiri wake.”

⁴Kisha nikasikia sauti nyingine kutoka
mbinguni ikisema:

“Tokeni katikati yake, enyi watu wangu,
ili msije mkashiriki dhambi zake,
ili usije ukapatwa na pigo lake lo lote,

⁵kwa kuwa dhambi zake zimelundikana hadi
mbinguni,
naye Mungu ameukumbuka uhalifu wake.

⁶Mtendee kama yeye alivyotenda,
umlipe mara mbili kwa ajili ya yale
aliyotenda.

Katika kikombe chake mchanganyie mara
mbili ya kile alichochanganya.

⁷Mpatie mateso na huzuni nyingi sawa
na utukufu na anasa alizojipatia.

Kwa kuwa moyoni mwake hujivuna
akisema,

‘Mimi ninatawala kama malkia,
mimi si mjane wala sitaona huzuni
kamwe.’

⁸Kwa hiyo mapigo yatampata kwa siku
moja: mauti, maombolezo na njaa.
Naye atateketezwa kwa moto, kwa maana
amhukumuye ni Bwana Mungu
Mwenyezi.

⁹“Wafalme wa dunia waliozini naye na
kushiriki anasa zake watakapoona moshi wa
kuungua kwake, watamililia na kumwombolezea.

¹⁰Watasimama mbali na kulia kwa hofu
kutokana na mateso yake na kusema:

“ ‘Ole! Ole Ee mji mkuu,
Ee Babeli mji wenye nguvu!
Hukumu yako imekuja katika saa moja!’ ”

¹¹“Na wafanyi biashara wa duniani wanalia
na kuomboleza kwa sababu hakuna anunuaye
bidhaa zao tena. ¹²Bidhaa za dhahabu, za
fedha, za vito vya thamani na vya lulu, kitani
safi, nguo za rangi ya zambarau, hariri, nguo
nyekundu, aina zote za miti ya manukato, vifaa
vyote vya pembe za ndovu, vifaa vyote vya miti
yenye thamani kuliko yote, shaba nyeusi, chuma
na marmar, ¹³mdalasini, vikolezi,

uvumba, manemane, uvumba wenye harufu
nzuri, divai, mafuta ya zeituni, unga mzuri na
ngano, ng'ombe na kondoo, farasi na magari,
watumwa, pia na roho za wanadamu.

¹⁴“Watasema, ‘Yale matunda ambayo roho
yako iliyatamani yamekoma. Utajiri wako wote
na fahari yako vimetoweka, wala haviwezi
kupatikana tena kamwe!’ ¹⁵Wale
wafanyibiashara wauzao bidhaa hizo na kupata
utajiri wao kutoka kwake watasimama mbali
naye kwa hofu ya mateso yanayompata.
Watalia na kuomboleza wakipiga kelele
wakisema:

¹⁶“ ‘Ole! Ole, Ee, mji mkubwa,
uliyekuwa umevikwa mavazi ya
kitani safi, ya rangi ya zambarau na
nyekundu,
ukimetameta kwa dhahabu, vito
vya thamani na lulu!

¹⁷Katika muda wa saa moja utajiri wote
mkubwa kama huu umeangamia!’ ”

“Kila nahodha, mabaharia wote wasafirio
baharini na wote wafanyao kazi melini
watasimama mbali naye. ¹⁸Watakapoona moshi
wa kuungua kwake watalia wakisema, ‘Je,
ulipata kuwako mji mkuu kama huu?’ ¹⁹Nao
watajirushia mavumbi vichwani mwao huku
wakilia na kuomboleza wakisema:

“ ‘Ole, Ole, Ee mji mkubwa,
mji ambao wote wenye meli baharini
walitajirika kwa kupitia mali zako!
Katika saa moja tu umeangamizwa!

²⁰Furahia uharibifu wake, Ee mbingu!
Furahini ninyi watakatifu na mitume na
manabii!

Kwa kuwa Mungu ameutendea kama
vile ulivyowatendea ninyi.’ ”

²¹Kisha malaika mmoja mwenye nguvu
akainua jiwe kubwa kama la kusagia akalitupa
baharini akisema:

“Hivyo ndivyo mji mkubwa Babeli
utakavyotupwa chini
kwa nguvu wala hautaonekana tena.

²²Nyimbo za wapiga vinubi na waimbaji, wapiga
filimbi na sauti za wapiga
tarumbeta hazitasikika ndani yako tena.
Ndani yako kamwe hataonekana fundi
mwenye ujuzi wa aina yo yote.

Ufunuo wa Yohana

Wala sauti ya jiwe la kusagia
kamwe haitaisikika.

²³Mwanga wa taa

hautaangaza tena ndani yako.

Wala sauti ya bwana arusi na bibi arusi
kamwe haitasikiwa ndani yako.

Kwa kuwa wafanyi biashara wako walikuwa
watu maarufu wa dunia
na mataifa yote yalidanganyika kwa
uchawi wako.

²⁴Ndani yako ilionekana damu ya manabii na
ya watakatifu
na watu wote waliouawa duniani.”

Shangwe Huko Mbinguni

19

Baada ya haya nikasikia sauti kama sauti
ya umati mkubwa wa watu

mbinguni ikisema kwa nguvu :

“Haleluya!

Wokovu na utukufu na uweza
ni vya Mungu wetu,

²kwa maana hukumu Zake ni za kweli na
za haki.

Amemhukumu yule kahaba mkuu
aliyeuharibu ulimwengu kwa uzinzi
wake.

Mungu amemlipiza kisasi kwa ajili ya damu
ya watumishi wake.”

³Wakasema tena kwa nguvu:

“Haleluya!

Moshi wake huyo kahaba unapanda juu
milele na milele.”

⁴ Wale wazee ishirini na wanne pamoja na
wale viumbe wenye uhai wanne wakaanguka
kifudufudi, wakamwabudu Mungu, aliyekuwa
ameketi kwenye kile kiti cha enzi. Wakasema
kwa sauti kuu:

“Amen! Haleluya!”

⁵Kisha sauti ikatoka katika kile kiti cha enzi,
ikisema:

“Msifuni Mungu wetu,
ninyi watumishi wake wote,
ninyi nyote mnaomcha,
wadogo kwa wakubwa!”

⁶Kisha nikasikia sauti kama sauti ya umati

mkubwa wa watu, kama sauti ya maji mengi
yaendayo kasi na kama ngurumo kubwa ya radi
ikisema:

“Haleluya!

Kwa maana Bwana Mungu
wetu Mwenyezi anamiliki.

⁷Tufurahi, tushangilie

na kumpa utukufu!

Kwa maana arusi ya Mwana-

Kondoo Imewadia,

na bibi arusi wake amejijweka tayari.

⁸Akapewa kitani safi, nyeupe inayong'aa
ili avae.”

(Hiyo kitani safi inawakilisha matendo ya haki ya
watakatifu.)

⁹Ndipo yule malaika akaniambia, “Andika
haya: ‘Wamebarikiwa wale walioalikwa kwenye
karamu ya arusi ya Mwana-Kondoo !’ ” Naye
akaongeza kusema, “Haya ndiyo maneno ya
kweli ya Mungu.”

¹⁰Ndipo nikaanguka kifudufudi miguuni pake
ili kumwabudu, lakini yeye akaniambia,
“Usifanye hivyo! Mimi pia ni mtumishi
mwenzako pamoja na ndugu zako walio na
ushuhuda wa Yesu. Mwabudu Mungu! Maana
ushuhuda wa Yesu ndio roho ya unabii.”

Aliyepanda Farasi Mweupe

¹¹Kisha nikaona mbingu imefunguka na hapo
mbele yangu akiwepo farasi mweupe, ambaye
Yeye aliyempanda huyo farasi aliitwa Mwaminifu
na wa Kweli. Yeye ahukumu kwa haki na
kupigana vita. ¹²Macho yake ni kama miali ya
moto na juu ya kichwa Chake kuna taji nyingi.
Alikuwa na jina lililoandikwa ambalo hakuna mtu
ye yote anayelijua isipokuwa Yeye mwenyewe. ¹³
Alikuwa amevaa vazi lililochovywa kwenye damu
na Jina lake ni “Neno la Mungu.” ¹⁴Majeshi ya
mbinguni walikuwa wakimfuata, wakiwa
wamepanda farasi weupe, hali wamevaa mavazi
ya kitani nzuri, nyeupe safi. ¹⁵Kinywani mwake
mlitoka upanga mkali ambao kwa huo
atayaangusha mataifa. Atayatawala kwa “fimbo
yake ya utawala ya chuma.” Atalikanyaga
shinikizo la mvinyo wa ghadhabu ya Mungu
Mwenyezi. ¹⁶Kwenye vazi lake na paja lake
liliandikwa jina hili:

MFALME WA WAFALME NA BWANA WA
MABWANA.

Mnyama Na Majeshi Yake Yashindwa

¹⁷ Nami nikamwona malaika amesimama ndani kwenye jua, akaita ndege wote warukao angani kwa sauti kuu, “Njoni, kusanyikeni kwa ajili ya karamu kubwa ya Mungu, ¹⁸ili mpate kula nyama ya wafalme na ya majemadari, ya mashujaa, ya farasi na ya wapanda farasi, nyama ya wanadamu wote walio huru na watumwa, wadogo na wakubwa.”

¹⁹Kisha nikamwona yule mnyama na wafalme wa dunia pamoja na majeshi yao wakiwa wamekusanyika pamoja ili kupigana vita dhidi ya yule aliyempanda huyo farasi mweupe pamoja na jeshi Lake.²⁰Lakini yule mnyama akakamatwa pamoja na huyo nabii wa uongo ambaye alikuwa amefanya ishara kwa niaba ya huyo mnyama, ambaye kwa ishara hizi aliwadanganya wale waliopokea chapa ya huyo mnyama na kuiabudu sanamu yake. Hawa wawili wakatupwa wakiwa hai ndani ya ziwa la moto liwakalo kwa kiberiti. ²¹Wale waliosalia waliuawa kwa upanga uliotoka kinywani mwa yule aliyekuwa amempanda huyo farasi mweupe, nao ndege wote wakajishibisha kwa nyama yao.

Utawala Wa Miaka Elfu Moja

20 Kisha nikaona malaika akishuka kutoka mbinguni, akiwa ameshika ufunguo wa lile shimo lisilo na mwisho na mnyororo mkubwa mkononi mwake. ² Akalishika lile joka, yule nyoka wa zamani, ambaye ndiye Ibilisi na Shetani, naye akamfunga kwa muda wa miaka 1,000. ³ Akamtupa katika lile shimo lisilo na mwisho, akamfunga humo na kulitia lakiri, ili kumzuia asiendelee kudanganya mataifa mpaka hiyo miaka 1,000 itimie. Baada ya hayo atafunguliwa kwa muda mfupi.

⁴Kisha nikaona viti vya enzi vilivyokuwa vimekaliwa na hao waliopewa mamlaka ya kuhukumu. Nami nikaona roho za wale waliokatwa vichwa kwa sababu ya ushuhuda wa Yesu na kwa sababu ya neno la Mungu. Hawakuwa wamemsujudia huyo mnyama wala sanamu yake wala hawakupokea ile chapa yake kwenye vipaji vya nyuso zao au kwenye mikono yao. Wakawa hai na kutawala pamoja na Kristo miaka 1,000. ⁵(Wafu waliosalia hawakufufuka mpaka ilipotimia hiyo miaka 1,000.) Huu ndio ufufuo wa kwanza. ⁶Wamebarikiwa tena ni watakatifu wale walio na sehemu katika huo ufufuo wa kwanza. Hao mauti ya pili haina nguvu

juu yao, bali watakuwa makuhani wa Mungu na wa Kristo, nao watatawala pamoja naye kwa muda wa miaka 1,000.

Kuhukumiwa Kwa Shetani

⁷Hiyo miaka 1,000 itakapotimia, Shetani atafunguliwa kutoka kifungoni mwake, ⁸naye atatoka ili kuyadanganya mataifa yaliyopo katika pembe nne za dunia, yaani, Gogu na Magogu apate kuwakusanya tayari kwa vita. Idadi yao ni kama mchanga ulioko Pwani. ⁹Nao walitembea katika eneo lote la dunia, wakaizunguka kambi ya watakatifu na ule mji uliopendwa. Lakini moto ukashuka kutoka mbinguni na kuwateketeza. ¹⁰Naye Ibilisi aliyewadanganya akatupwa katika ziwa la moto na kiberiti alipo yule mnyama na yule nabii wa uongo. Nao wakateswa huko mchana na usiku, milele na milele.

Wafu Wanahukumiwa

¹¹Kisha nikaona kiti kikubwa cha enzi cheupe, dunia na mbingu zikaukimbia uso wake Yeye aliyeketi juu yake, wala mahali pao hapakuonekana. ¹²Nami nikawaona wafu wakubwa na wadogo, wakiwa wamesimama mbele ya hicho kiti cha enzi na vitabu vikafunguliwa. Pia kitabu kingine kikafunguliwa ambacho ni cha uzima. Hao wafu wakahukumiwa sawasawa na matendo yao kama yaliyoandikwa ndani ya hivyo vitabu. ¹³Bahari ikawatoa wafu waliokuwamo ndani yake, nayo mauti na kuzimu zikawatoa wafu waliokuwamo ndani yake. Kila mtu akahukumiwa kulingana na yale aliyotenda. ¹⁴Kisha Mauti na Kuzimu zikatupwa katika ziwa la moto. Hii ndio Mauti ya pili, yaani, hilo ziwa la moto. ¹⁵Iwapo mtu jina lake halikuonekana katika kile kitabu cha uzima, alitupwa ndani ya lile ziwa la moto.

Mbingu Mpya Na Nchi Mpya

21 Kisha nikaona mbingu mpya na nchi mpya, maana mbingu za kwanza na nchi ya kwanza zimekwisha kupita, wala hapakuwepo na bahari tena. ²Nikaona Mji Mtakatifu, Yerusalemu mpya, ukishuka kutoka mbinguni kwa Mungu, ukiwa umeandaliwa kama bibi arusi aliyepambwa kwa ajili ya mumewe. ³Nami nikasikia sauti kubwa kutoka katika kile kiti cha enzi ikisema, “Tazama, makao ya Mungu ni pamoja na wanadamu, naye atakaa pamoja nao. Yeye atakuwa Mungu wao nao watakuwa watu wake, naye Mungu mwenyewe

atakuwa pamoja nao. ⁴Atafuta kila chozi, kutoka katika macho yao. Mauti haitakuwepo tena, wala maombolezo, wala kilio, wala maumivu, kwa maana mambo ya kwanza yamekwisha kupita.”

⁵Naye yule aliyeketi juu ya kile kiti cha enzi akasema, “Tazama, nayafanya mambo yote kuwa mapya.” Pia akasema, “Andika haya, maana maneno haya ni ya kuaminika tena ni kweli.”

⁶Akaniambia, “Imekwisha kuwa. Mimi ni Alfa na Omega, Mwanzo na Mwisho. Yeye aonaye kiu nitampa kunywa kutoka katika chemchemi ya maji ya uzima bila gharama yo yote. ⁷Yeye atakayeshinda atayarithi haya yote, Nami nitakuwa Mungu wake, naye atakuwa mwanangu. ⁸Lakini waoga, wasioamini, wachafu, wauaji, wazinzi, wachawi, waabudu sanamu, pamoja na waongo wote, mahali pao ni katika lile ziwa liwakalo moto na kiberiti. Hii ndiyo mauti ya pili.”

⁹Kisha mmoja wa wale malaika saba waliokuwa na yale mabakuli saba ya hayo mapigo saba ya mwisho akaja akaniambia, “Njoo, nami nitakuonyesha bibi arusi, yaani, mke wa Mwana-Kondoo.” ¹⁰Naye akanichukua katika Roho hadi kwenye mlima mkubwa na mrefu, akanionyesha ule Mji Mtakatifu, Yerusalemu, ukishuka kutoka mbinguni kwa Mungu. ¹¹Ulikuwa uking'aa kwa utukufu wa Mungu kama kito chenye thamani sana, kama yaspi, safi kama kioo. ¹²Ulikuwa na ukuta mkubwa, mrefu wenye malango kumi na mawili, pakiwa na malaika kumi na wawili kwenye hayo malango. Kwenye malango hayo yaliandikwa majina ya yale makabila kumi na mawili ya Israeli. ¹³Kulikuwa na malango matatu upande wa mashariki, matatu upande wa kaskazini, matatu upande wa kusini na matatu upande wa magharibi. ¹⁴Ukuta wa huo mji ulikuwa na misingi kumi na miwili na juu yake yaliandikwa majina ya wale mitume kumi na wawili wa Mwana-Kondoo.

¹⁵Huyo malaika aliyesema nami alikuwa na ufito wa dhahabu wa kupimia huo mji, malango yake na kuta zake. ¹⁶Mji huo ulikuwa mraba, urefu wake ulikuwa sawa na upana. Akaupima huo mji kwa huo ufito akaukuta una kama kilometa 2,400^a urefu wake na upana wake na kwenda juu kwake vilikuwa sawa. ¹⁷Akaupima ukuta wake, ulikuwa na unene wa dhira 144^b

kwa kipimo cha kibinadamu ambacho huyo malaika alikuwa akikitumia. ¹⁸Ukuta huo ulijengwa kwa yaspi hali mji wenyewe ulijengwa kwa dhahabu safi, iking'aa kama kioo. ¹⁹Misingi ya mji huo ilipambwa kwa kila aina ya kito cha thamani. Misingi wa kwanza ulikuwa wa yaspi, wa pili yakuti samawi, wa tatu kalkedoni, wa nne zamaridi, ²⁰wa tano sardoniki, wa sita akiki, wa saba krisolitho, wa nane zabarajadi, wa tisa yakuti manjano, wa kumi krisopraso, wa kumi na moja hiakintho, wa kumi na mbili amethisto. ²¹Yale malango kumi na mbili yalikuwa ni lulu kumi na mbili, kila lango lilikuwa limetengenezwa kwa lulu moja. Barabara za mji huo zilikuwa za dhahabu safi ing'aayo kama kioo.

²²Sikuona Hekalu ndani ya huo mji kwa sababu Bwana Mungu Mwenyezi na Mwana-Kondoo ndio Hekalu lake. ²³Ule mji hauhitaji jua wala mwezi kuuangazia kwa sababu utukufu wa Mungu ndio nuru yake na Mwana-Kondoo ndiye taa yake. ²⁴Mataifa yatatembea yakiangaziwa na nuru yake na wafalme wa duniani wataleta fahari yao ndani yake. ²⁵Malango yake hayatafungwa kamwe mchana, kwa maana hakutakuwa na usiku humo. ²⁶Utukufu na heshima za mataifa zitaletwa humo. ²⁷Lakini kitu kichafu hakitaingia humo kamwe, wala mtu ye yote atendaye mambo ya aibu au ya udanganyifu. Bali watakaoingia humo ni wale tu ambao majina yao yameandikwa katika kitabu cha uzima cha Mwana-Kondoo.

Mto Wa Maji Ya Uzima

22 Kisha yule malaika akanionyesha mto wa maji ya uzima, maangavu kama kioo yakitiririka kutoka kwenye kile kiti cha enzi cha Mungu na cha Mwana-Kondoo, ²kupitia katikati ya barabara kuu ya huo mji. Kwenye kila upande wa huo mto kulikuwa na mti wa uzima utoao matunda ya aina kumi na mbili, ukizaa matunda yake kila mwezi. Nayo majani ya mti huo ni kwa ajili ya uponyaji wa mataifa. ³Katika mji huo hakutakuwa tena na kitu cho chote kilicholaaniwa, bali kiti cha enzi cha Mungu na cha Mwana-Kondoo kitakuwamo humo na watumishi wake watamtumikia, ⁴nao watamwona uso Wake na Jina lake litakuwa kwenye vipaji vya nyuso zao. ⁵Usiku hautakuwako tena, wala hawatahitaji mwanga wa taa au wa jua, kwa maana Bwana Mungu atakuwa nuru yao, nao watatawala milele na milele.

^a16 Kilomita 2,400 hapa ni sawa na maili 1,500

^b17 Dhira 144 ni sawa na mita 64.8 yaani karibu Km. 65.

Ufunuo wa Yohana

⁶ Kisha yule malaika akaniambia, “Maneno haya ni ya kuaminika na kweli. Bwana, Mungu wa roho za manabii, amemtuma malaika wake kuwaonyesha watumishi wake yale ambayo hayana budi kutukia upesi.

Bwana Yesu Anakuja

⁷“Tazama, naja upesi! Amebarikiwa yeye ayashikaye maneno ya unabii wa kitabu hiki.”

⁸Mimi Yohana, ndiye niliyesikia na kuyaona mambo haya. Nami nilipokwisha kuyasikia na kuyaona, nilianguka chini nikasujudu miguuni pa yule malaika aliyekuwa akinionyesha mambo hayo. ⁹Lakini yeye akaniambia, “Usifanye hivyo! Mimi ni mtumishi pamoja nawe na ndugu zako manabii na wote wanaoyashika maneno ya kitabu hiki. Msujudie Mungu!”

¹⁰Kisha akaniambia, “Usiyafunge maneno ya unabii yaliyomo katika kitabu hiki, kwa sababu wakati umekaribia. ¹¹Atendaye mabaya na aendelee kutenda mabaya, aliye mchafu na aendelee kuwa mchafu, yeye atendaye haki na aendelee kutenda haki na yeye aliye mtakatifu na aendelee kuwa mtakatifu.”

¹²“Tazama, naja upesi! nikiwa na mshahara wangu, nami nitamlipa kila mtu sawasawa na alivyotenda. ¹³Mimi ni Alfa na Omega, wa Kwanza na wa Mwisho, Mwanzo na Mwisho.

¹⁴“Wamebarikiwa wale wafuao nguo zao, ili wapate haki ya kuuendea huo mti wa uzima na kuingia huo mji kwa kupitia kwenye malango yake. ¹⁵Huko nje wako mbwa, wachawi, wazinzi, wauaji, waabuduo sanamu na kila mtu apendaye udanganyifu na kuufanya.

¹⁶“Mimi Yesu, nimemtuma malaika wangu kushuhudia mambo haya kwa ajili ya makanisa. Mimi ndimi niliye Shina na Mzao wa Daudi, ile Nyota ya asubuhi ing'aayo.”

¹⁷ Roho na bibi arusi wanasema, “Njoo!” Naye asikiaye na aseme, “Njoo!” Ye yote mwenye kiu na aje na kila anayetaka na anywe maji ya uzima bure.

¹⁸Namwonya kila mtu asikiaye maneno ya unabii wa kitabu hiki: Mtu ye yote akiongeza cho chote, Mungu atamwongezea mapigo yaliyoandikwa katika kitabu hiki. ¹⁹Kama mtu ye yote akipunguza cho chote katika maneno ya unabii wa kitabu hiki, Mungu atamwondolea sehemu yake katika ule mti wa uzima na katika

ule mji mtakatifu, ambao habari zake zimeandikwa katika kitabu hiki.

²⁰Yeye anayeshuhudia mambo haya asema, “Naam, naja upesi!”

Amen. Njoo Bwana Yesu.

²¹Neema ya Bwana Yesu iwe na watakatifu wote. Amen.

